

QUÉBEC

QUÉBEC-OUEST, SILLERY, SAINTE-FOY, ST-MICHEL-ARCHANGE

*Citoyens, maisons d'affaires, institutions de toutes catégories, sociétés diverses, nationales et autres, associations, groupements,
par ordre alphabétique des noms de rues.*

*Citizens, business firms, institutions of all kinds, various societies, national and others, associations, groups,
by alphabetical list of streets.*

ABERDEEN, de 84 Avenue de Salaberry à 168 Avenue des Erables, quartier Montcalm.—From 84 De Salaberry Avenue to 168 Maple Avenue, Montcalm ward.

- 1 Weber Mrs. R.
Weber Miss Ann
Parkin Miss H.
- 3 Baptist Parsonage, Revd. R. R. Nicholson, pastor
- 5 Plamondon Geo.-H., comptable
- 7 Lachance André, pharmacien (rés.)
- 9 Shaw Miss Mary E.
Craig M. K.
- 11 Vaillancourt Emile, agent assurance
- 15 Dugal Mme veuve S.-Pierre
Girard Mlle Geneviève, sténo.
Girard Mlle Yolande, sténo.
- 17 Bernier Paul-E., avocat, sec. Com. Relations Ouvrières de la Province
- 19 Coulombe Horace, de E.-T. Coulombe & Cie, Ltée.
- 21 Blatter Robert, architecte, de Blatter & Caron
Gautreau Mlle Yvette, aide-domestique
- 23 Delaney W.-L., physician
Racine Mme Eugène, aide-domestique
- 25 Perreault Mme J.-E.
Perreault Mlle Etienne, fonct. prov.
Perreault Mlle Suzanne, fonct. fédéral
Perreault Fernand, pilote
Perreault Gabriel, étudiant
- 25½ Drolet Eugène, boucher
Cantin Mlle G., emp. Buand. Lévis
Girard Mme M.
- 27 DeBlois Rodolphe, C.R., président, Commission des Accidents du Travail (rés. d'été, Château d'Eau)

Cartier

- 51 Talbot Mme veuve Chs-Octave
Talbot Mlle Blanche
- 53 Larue Gérard, Lt-Col., emp. Douanes
Larue Guy, électricien
- 55 Marciel Al., prop. Marché Belvédère, rés.
Marciel Lucien, pompier
Marciel Jacques, commis-boucher
Marciel Jean, commis-boucher
- 57 Breen J. Jos., de L. G. Beaubien & Cie
Roy Mlle Stella, aide-domestique
- 59 Drolet Alphonse, secrétaire du Ministère des Travaux Publics

- 61 Moreau Oscar, voy. de commerce
Moreau Paul-Emile, comptable
Moreau Gaston, emp. Bell Tel.
- 63 Berrigan W. Geo., gentleman
Berrigan Wm. P., emp. Marine Dept.
- 65 Guertin Mme veuve Paul
Guertin Mlle Gilberte, emp. s. civil
Marchand Jean, sec. gén. C.T.C.C.
- 67 Drolet Mme veuve Eugène
Drolet Mlle Aurélie
Drolet Mlle Thérèse, sténo. Can. Import
Côté Téléphore
Côté Mlle Valéda, emp. Act. Cath.
- 69 Turcotte Mlles Germaine, Aline et Juliette
- 71 Voyer Mlle Berthe
Voyer Mlle Thérèse
- 73 Genest Mme veuve Albert-A.
Genest Théodore, dir. Palais Montcalm
Lefèvre Mme Alice, emp. civil
- 75 Legendre Rolland, avocat, rés.
- 77 Bélanger Henri, comptable
- 79 Lepire Alexandre, dép.-protonotaire C.S.
- 81 Drouin Fernand, vérificateur
- 83 LaCombe P.-Eudore, rentier
LaCombe Mlle Marcelle, emp. civil
- 85 Champion Mrs. widow Walter S.
Champion Miss Constance, office clerk
Champion Miss Ann, civil s. clerk
- 89 Pelland Léo, avocat, C.R., de Guérard & Pelland
- 91 Mathieu J.-P.-O., emp. civil
Mathieu Wilfrid, dessinateur
Mathieu Mlle Hélène, commis
Houde Mme Alphonse
Houde Pierre, étudiant
- 93 Poitras Paul-Em., entrepreneur-peintre décorateur (rés.)
- 95 Turcotte Casault, comptable Cité
- 97 Beaumont Jean-Ls, sec. Dépt de la Santé
Beaumont Mlle Simone, emp. H. de Ville
- 99 Malouin Chs-Pierre, emp. civil
Malouin J.-Marie, voyageur
Malouin Alphonse, confiseur (rés.)
- 99½ D'Amour J. W. L., voy. commerce
- 101 O'Connell J., emp. John Ritchie Co. Ltd.
O'Connell Miss Norah, office clerk
O'Connell Jos., buyer Ritchie Co. Ltd.
- 103 Dugal Joseph-S., prop. P.-W. Dugal Enr. (rés.)

- 105 Mercier Edouard, voy. commerce
- 105½ Partington Hubert, storeman
- 107 Barbeau J.-B.-Nap., rentier
Lefrançois Bruno, emp. hôtel
Lefrançois Rock, e. e. art. dent.
Lefrançois Léo, étudiant
Lefrançois Mlle Julie, g.-m. Metropolitan
- 109 Nadeau Mlles B., J. et F.
Lebœuf Mlle Cécile, emp. civil
- 111 Labrecque Georges, Lieut. Sûreté Prov.
Labrecque Jean-G., commis

Bourlamaque

- 117 Gros-Louis Mme veuve Marcel
- 119 Robitaille Adj., agt Metropolitan Life
- 121 Golden Ernest, emp. Anglo Pulp
- 123 Coss James, machinist
Coss Miss May, emp. Bell Tel.
Coss Miss Eileen, clerk
Coss Miss Bertha, sténo.
- 125 Laliberté Antonio, cuisinier
Vachon Mlle Cécile, institutrice
Vachon Mlle Alexandrina, emp. B. Prov.
- 127 Blouin Roland
- 129 Giguère Alphonse, barbier
Giguère Mlle Denise, sténo.
Giguère Mlle Gisèle, opératrice
- 131 Fiset J.-Etienne, emp. civil
Fiset Mlle Jacqueline, commis banque Montréal
- 133 Walling Wm. W., retired
Egan Mark, clerk Court House
Walling Misses Velma and Willa, clerks
Walling Patrick R., Can. Army
Walling Gerald, emp. Valcartier
- 135 Gilbert Emile, commis
Boyd Joseph, emp. Gen. Elect.
- 139 Corbett J. C., purchasing agent Brown Corporation
- 141 Giroux Joseph-Eloi, emp. Déf. Nat.
Giroux Mlle Marg., emp. Dom. Corset
Giroux Mlle Simone, emp. B. Houde & Grothé
Giroux Mlle Thérèse, emp. Q. Power
Giroux Mlle Edith, emp. Hôtel-Dieu de Québec
Giroux Mlle Jeanne-d'Arc, emp. Bélanger & Bourget
Giroux Paul, emp. Quebec Electric
- 141½ Fisher R. S., retired

- 143 Doddridge Robert H., of Quebec Electric Co.
 149 Forbes J.-Chs, lieut, milice
- de Salaberry*
- 10 Simoneau Paul-Em., police des liqueurs
 Simoneau Mme Aldéric
 12 Marchand Pierre-Antoine, violoncelliste et professeur
 14 Desaulniers Armand, emp. Dépt Col.
 16 Nadeau Mme veuve J.-O.
 Chevalier Mme Roger
 Nadeau Roger, commis Arsenal Valc.
 18 Bouchard Mme veuve J.-Alf.
 Bouchard Paul, avocat
 20 Langlois Jacques, asst-compt. Langlois & Paradis
 22 Kirouac Ivan, chimiste
 24 Marceau Odilon
 26 Fleming Andrew A., chief chemist, Arsenal
 28 Gauthier Marius, commis bureau
 Gauthier Mme veuve H.
 Gauthier Mlle Blanche, emp. J.-B. Laliberté
 Gauthier Mlle Jeanne
 Gauthier Mlle Georgette, emp. civil
 30 Martin J.-Alex.
 Vaillancourt Mlle Ad., emp. civil
 Shooner Lucien, étudiant
 32 Tremblay J.-Georges, rentier
 Tremblay Mlle Marcelle, g.-m.
 34 Mitchell Francis, commis Mag. Cauchon
 36 porte de service
- Cartier*
- 46 1 Vaillancourt J.-R., médecin (bureau et rés.)
 2 Belfoy J.-S., repr. Turnbull Elevator Co. Ltd.
 3 Shaffer Sam., sr, clerk
 Shaffer Sam, jr, clerk
 4 Kipling Frk. B., cinema operator
 48 Salon de Beauté Montcalmville
 Gosselin Johnny, prop. et barbier
 50 Lachance André, (laboratoire)
 54 Boucher Joseph G., menuisier
 Boucher Benoît, médecin
 56 Swindell (the) Misses Irene and Myra
 58 Savard Paul-Henri, évaluateur Cité Savard Pierre, lieutenant
 Savard Mlle Geneviève, emp. civil
 Savard Mlle Claire, emp. civique
 60 Duquet J.-Donat, Sûreté Prov.
 Lacroix Mme veuve Wenceslas
 62 Gagné Wilbert, emp. civil
 64 Travis C.-W., emp. Min. de la Voirie
 66 Lambert E.-T., agent de fret C.P.R.
 68 Monaghan Miss Josephine
 Monaghan Miss Marg., dress-maker
 70 Bernier Henri, emp. Que. Power
 72 Germain Mme veuve J.-Pierre
 Germain Paul-Emile, emp. Impôt Rev.
 Brousseau Mlle Corinne
 74 Gauvreau Pierre, emp. civil
 76 Mallin Miss Veronica, emp. Bell Tel.
 78 Dion Armand, emp. civil
 80 Trépanier François, emp. Garneau Ltée
 82 Gilbert Lomer, messenger
 84 Grant Benjamin
 Grant Francis, clerk T. J. Moore
 86 Pelletier J.-A., emp. Com. des Liqueurs
 88 Lacasse Mlle Alphonsine, emp. civil
 Lacasse Mlle M.-Ant., emp. civil
 90 Bélanger Henri, emp. Acc. du Travail
 92 Varin Adrien, agronome Min. Fédéral
 96 Gagnon Hervé, emp. Affaires Mun.
 Gagnon René, opticien
 Gagnon Pierre, opticien
 98 Bremner Arthur, emp. Anglo Pulp
 Bremner David, emp. Can. Import
 Cantin Marc
 100 Cantin Lauréat, emp. C. P. R.
 Cantin Marc
 102 Paradis Marcel, courtier ass.
 104 Martel Marcel, pharmacien
 106 Leblanc Roger, Manager A. & P. Stores

- 108 Tremblay François, voyageur
 Tremblay Mlle Ghislaine, sténo.
 110 Bergeron Mme Henri
 Bergeron Luc, emp. Que. Power
 112 Ruote Miss Beatrice
 114 Reddy Martin, pensioner Fire Brigade
 Reddy Gerald, emp. Anglo Pulp
 116 Myrand V. de P., emp. S. des Impres.
 Gagnon Nap., méc. mach. fixes
 118 Leclerc Chs-H., emp. civique
 120 Grimard Paul-W., repr. manufacturier
 Grimard Desmond, emp. Northern Elect.
 122 Tessier Mme veuve Cyrinus
 Cauchy Mlle Alida, emp. Comm. Acc. du Travail
 Genest Mlle M., emp. civil
 Ouellette Mlle M., g.-m.
 124 Barthe Mlle Marcelle, emp. Imprimeur du Roi
 Hudson Paul, emp. civil
 L'Heureux Fabien, cuisinier
 Parent Mme Eugène
 126 Royer Fortunat, inspecteur d'écoles
 Perreault Mme Nap.
 128 Barbeau Mlle Blanche
 Desjardins Elz., cond. malles
 130 Malouin Mlle Béatrice
 132 Desmeules Léopold, gérant B. C. Nat., succ. 5 St-Jean
 134 Gagnon Paul, emp. civil
 DeVarennes Jos., médecin-hygiéniste
 136 Bilodeau Mme veuve François
 138 LaRue P. Victor, courtier ass.
 140 Vézina Mlle M.-E., emp. Min. Agric.
 Choquette Mlle Adrienne, fonct. prov.
 142 Richard Mme veuve Grégoire
 Richard Guy, étudiant
 144 Lemay Mme veuve J.-W.
 Yaremko Michel, comptable
 146 Sicotte Mme veuve Alfred
 Lemieux Lucien, rentier
 Tardif Henri, comptable
 148 Baillargeon Guy, emp. civil
 150 Quart Percy, emp. civil
 152 Bergeron Maurice, emp. Instr. Pub.
 156 Jalbert J., barbier, (rés.)
 Gingras Mlle Y.
 Dorval Mlle Rolande, typographe
 Côté Mlle Jeanne, emp. civil
- Bourlamaque*
- 162 Manseau J.-A., rentier
 Manseau Mlle Lucille
 162½ Julien J. Frank, rentier
 Leclerc Mlle Angéline
 Klaus Oscar, emp. Consolidated Paper Corp.
 164 Métivier Tancrede, directeur Centre des Loisirs, St-Dominique
 164a Hébert Henri-Paul, ch. camion
 164½ Lavigne Mme veuve Arthur
 Lavigne Mlles Lucille et Germaine
 166 Delaney Dan. G., annuitant
 Delaney Romanus, emp. B. Brewery
 Burges Mrs. C. G.
 168 Vézina Miss Lilla-F.
 Dugal Henri, ingénieur
 Dugal Phillis, sténo.
 Dugal Mlle Irène, commis banque
 170 Larrivé Achille, emp. Com. des Incendies
 Larrivé Mlle Lise, emp. C. Pop.
 172 Philippon J.-Horace, C.R., avocat (rés.)
 174 Larivière Alexandre, vice-président Régie Services Publics
 180 Trépanier Chs-Aimé, ingénieur marine
 Trépanier Mme veuve L.-S.
 Trépanier Mlle Marguerite
 Trépanier Jean-Marie, chauf. C. Jobin
 Cockburn F. J., fonct. fédéral
 Clear Edouard, cartographe
- ACADIE**—Voir—See de l'Acadie.
- AIGUEBELLE**, de 60 Avenue Jacques Cartier à l'Avenue Leclerc, quartier Limoilou.—From 60 Jacques Cartier Avenue to Leclerc Avenue, Limoilou ward.
- 1 L'Heureux Joseph-H., agt d'assurance

- 1 L'Heureux Joseph-Victor, emp. Bell Tel.
 3 —
 7 Manny —, boucher
 9 Tremblay P., rentier
 11 Huot Chs, emp. C.N.R.
 13 Perrin Arthur, mécanicien
 15 Ruel Léonce, chauffeur
 17 Charlebois F.-P., emp. Bell Tel.
 19 Davignon Omer, insp. douanes
 19½ Roy Ulderick, emp. s. civil
 Roy Mlle Fernande
 21 Gingras Mme veuve A.
 Gingras Mlle Germaine, emp. Industrielle Ass.
 Gingras Mlle Marguerite, emp. fourrure
 Gingras Mlle Georgette, emp. All. Fam.
 Gingras Mlle Jeanne-d'Arc
 23 Sévigny Alfred, emp. Baillargeon Express
 25 Constantin Antoine, chauffeur camion
 Rousseau Mme veuve Napoléon
 27 Chabot Joseph, peintre
 29 Angers Omer, peintre
 29½ Lacasse Gérard, emp. Gen. Electric
 31 Osborne M., emp. Anglo Pulp
 33 Poulin Henri, électricien
 35 Poulin G., jr, plombier, de Poulin & Fils Enr.
 37 Filteau François, emp. Shaw. Power
 39 Bergeron Georges, emp. civil, mesureur bois
 39½ Simard Maurice, mécanicien
 41 St-Cyr Armand, emp. civil
 43 Guérard Mme veuve J.-P.
 Trudelle Louis, comptable
 45 St. Maur Mrs. widow John
 45½ Couture J.-Marie, mécanicien
 47 Paquet Dollard, emp. Valcartier
 49 Paquet P.-E., boucher (rés.)
 51 Gagnon Mme veuve E.
 Gagnon Mlle Georgette, étudiante g.-m.
 Gagnon Paul, e.e.m.
 51½ Morin Maurice, emp. s. civil
 53 Rochon Omer, tailleur fourrures
 55 Hawey Honoré, boucher
 57 Blouin J.-C., emp. C. N. R.
 57½ Gaboury Ernest, emp. abattoir
 59 Marceau Alcide, agent assurances
 61 Gamache Auguste, emp. Que. Power
 63 Marquis Paul-Henri, emp. Lait. Laval
 Gignac Léonard, emp. Swift Co.
 63½ Jomphe Eddy, électricien
 Bergeron Charles, emp. Laiterie Laval
 65 Lavoie J.-P., emp. C.N.R.
 67 Langlais Léo, emp. C.N.R.
 69 Bouchard Justin
 69½ Letarte Paul, emp. s. civil
 71 Milhomme Mme veuve Alexandre
 Milhomme Lucien, emp. Léon Drolet
 Milhomme Mlle Jeannine
 Milhomme Mlle Noëlla, emp. B. Houde & Grothé
 Milhomme Mlle Thérèse, emp. B. Houde & Grothé
 Milhomme Raymond, emp. Jos. Rousseau Inc.
 Milhomme Roger, emp. Léon Drolet
 75 Simon Wilfrid, menuisier
 77 Chandonnet Mme veuve Octave
 Trudel Mme veuve Harry
 121 Rodier Guy, emp. Quebec Power
 123 Paradis Cyrille, voyageur commerce
 125 Bélanger J., voyageur
 127 Girard Onésime, voyageur
 129 Brière Henri, menuisier
 129½ Roy J.-Albert, rentier
 131 Thivierge J.-A., emp. Cie Paquet
 131½ Boucher Maurice, commis bureau
 133 Turmel J.-A., épicerie
 135 Turmel J.-A., épicier (rés.)
 137 Dubé Roger, emp. s. civil
 137½ Duval P.-Aimé, maître d'hôtel
 139 —
 141 Roy Frs-Xavier, emp. Bell Tel.
 143 Deslauriers Oscar, pâtissier
 145 Pacaud de la Bruyère, voyageur
 147 Pruneau Jacques

- 149 Dion Jean-Marie, voy. commerce
Dion Mme veuve Théophile
- 153 2 L'Heureux Rosaire, camionneur
3 —
4 René R., rept spécial Crane
5 St-Laurent Roger
6 Thornton H. W., contremaitre
- 157 2 Poitras M.-R., co-prop. produits Savoy
3 Williams M., armée
4 —
5 —
6 Cantin J.
- 167 Roy Frs, ent.-menuisier
Gagné Roger
Hughes W. S., mécanicien
- 171 1 Lachance Maurice, messenger C.P.R.
2 Rouleau Paul-Em., serre-freins
3 Labrie René, emp. Artil. Proof, Valc.
4 Barrette Léopold, emp. atel. St-Laurent
- 175 Langlois Charles, commis Synd. de Québec
Rouleau René, emp. C.P.R. Tel.
Hudon H., étudiant
Bernard G., emp. Anglo Pulp
- 179 Bouchard Lorenzo, ingénieur
Turgeon André, mesureur de bois,
Drouin & Drouin, Ltée
Turcotte Jos., comptable
Bernard René, serveur
- 183 Tanguay Georges, camionneur
Minguy Roland, plombier
Lamarre Bertrand, menuisier
Morin Oscar, facteur
- 187 Asselin Gérard, ferblantier
Chevalier Joseph, pompier
Dion Maurice, voyageur
Deslauriers Jean-Marie, constable
- 189 —
199 L'atelier Frs Roy

Jacques Cartier

- 4 Dion François, camionneur
6 Savard Maurice, emp. des Postes
6½ Dion Chs-Hector, étudiant
16 Andrew Peter, restaurateur
18 Boivin Juiés, emp. Que. Power
20 Gourdeau Jacques, emp. Postes
22 Noël Urbain, peintre
24 Arcand Léopold, emp. C.N.R.
26 St-Pierre J.-P., emp. civil
30 Lemelin Louis-J., emp. civique
32 Breton Léopold, journalier
Therrien Mlle Irène
34 Jolin Roland, menuisier
36 Lapointe Hervé, mécanicien mach. fixes
54 Levesque J.-Wilfrid, menuisier
56 Côté Robert
58 Boutin Georges
60 Gaudreault Irénée, plombier
68 Garneau Benoit, laitier
70 Garneau Paul-Henri, agt d'ass.
122 Drolet Antonio, électricien
124 Poulin Léo-Paul, emp. incinérateur
126 Arsenault Edmond, commis bureau
128 Racine Léonidas, agt United Shoe
130 Boisvert Adrien, agt Police Judiciaire
132 Kirouac Odilon, journalier
134 Ratté Alexandre, mécanicien
Ratté Rosaire
136 Leduc A.-J., commis-voyageur
138 Létourneau Henri, restaurateur
140 Bisson Marc-Antoine, emp. Can. Import
142 Sasseville Clovis, emp. civil
144 1 Allard F., emp. civil
2 Lemelin Gérard, mécanicien
3 Fournier Roland, emp. Banque Montréal
4 Lefavre Roland, emp. Lefavre & Lefavre
5 Michaud Camille, emp. Alloc. Familiales
6 Fortin F., emp. civil
7 Poliquin Lucien, voy. commerce

- 150 1 Verreault Mme Léonidas
2 Malenfant Alfred, emp. Cie Paquet
Malenfant Mlle Berthe, emp. Entrepôt Idéal
Drolet Mme veuve Jean
3 Tessier Mme veuve Joseph
Cloutier Mme Bibiane
4 Berry Marcel
5 Rousseau R., commis boucher
6 Doyon J.-P., emp. Coca Cola
7 Gagné N., emp. Artillery Proof, Valc.
8 Gaboury Yves, fonct. Fédéral
- 156 Lachance Maurice
158 Pettigrew Armand, emp. Château Fron.
160 Gagné Armand, vétérinaire, emp. s. civil
162 Tremblay Capt. J.-L.-T., vétérinaire
170 1 Renaud Lorenzo, emp. civique
2 Blanchet Léger, mécanicien
3 Jobin G., typographe
4 Bélanger P., commis
5 Hodgson Chs, corps com. D.V.A.
6 Bourget F., commis bureau
- 174 Larichelière Arthur, emp. C.N.R.
176 Trottier Charless menuisier
Trottier Noël, menuisier
- 178 Bisson Alfred, mélangeur Peinture Sico
184 Verret Sylvio, livreur
186 Robitaille J.-B., mécanicien
190 Lapointe Gérard, insp. fruits
192 Payne L.-A., agent
194 Mercier Maurice, commis
196 Roberge J.
198 Deschesnes Jean, ouv. en plastique
200 Drolet Roméo, emp. Laurentide Autos

AILLEBOUST—Voir—See d'Ailleboust.

ALBANEL—Voir—See Père Albanel.

ALEXANDRE, de 51 rue Christophe-Colomb à 108 rue Arago, quartier St-Roch.—From 51 Christophe-Colomb St. to 108 Arago St., St. Roch ward.

- 6-10-12 Garages privés
18 B. & B. Shoe, Inc.
30 Gignac Mme veuve Alma

ALFRED, de 85 rue Christophe-Colomb à 146 rue Arago, quartier St-Roch.—From 85 Christophe-Colomb St. to 146 Arago St., St. Roch ward.

- 5 Quebec Heel Co., Ltd., J.-A. Rodrigue, p.
7 Côté Georges, tailleur de cuir
Fiset P.-Elz., commis
11 Lamothe Jules, journalier
Lambert Adrien, emp. s. civil
15 Dallaire André, vétérinaire
St-Michel Henri, mécanicien
17 Boulanger Nap.
Bédard Robert, emp. Clarke Steamship
21 Poirier Rosario, emp. Inspection Board
Delongchamps Mlles Alexina et Alvine Everell Geo.
23 Paquet Adrien, mécanicien
25 Rioux Alphonse, rentier
27 Giguère Alexandre, capt. Dépt des Incendies
31 Denis Albert, emp. civil
33 Chantal David, charcutier
Chantal Rolland, boucher

- 8 Cantin Mme veuve Elzéar
10 Racine Louis, journalier
14 Tanguay Mlles Yvonne et Juliette
16 Morin Raoul, emp. Com. Port
18 Giroux Mme veuve J. W.
Giroux Joseph-Henri, mécanicien
Giroux Mlle Yvette, commis
Giroux Yvon, dessinateur
Giroux Mlle Rachelle
20 Roberge Nap., chauff. taxi
22 Labrecque André, emp. Séminaire
26 Gingras Lauréat, menuisier
Foisy Albert, commis épicié
30 Drolet Mme veuve Georges
Drolet Paul-Emile, pompier
Gagnon Edmour, journalier
Bérubé Eugène, vétérinaire
32 Manzerolle Alphonse, chauffeur taxi

- 32 Langlois Mme veuve Alfred
Langlois Emile, peintre
- 34 Roy Gérard, machiniste
Lavoie Fernand, corroyeur
- 36 Blouin Alphéus, cordonnier
Blouin Mlle Gabrielle, coiffeuse
Deblois Gérard, agent d'assurances
- 38 —
40 Jacques Laurent, mécanicien
42 Linteau Robert, gardien
44 Marquis Louis, menuisier
Paquet Arthur, emp. Ritchie

ALLEYN, de 927 rue St-Vallier à 50 rue Père Grenier, quartier St-Sauveur.—From 927 St. Vallier St. to 50 Père-Grenier St., St. Sauveur ward.

- 3 Jean René, serveur
5 Nadeau Ovide, épicié
7 Pouliot Maurice, commis-épicié
Guillemette Frs, chauff. de camion
- 15 Forgues Mme veuve Honoré
Forgues Mlle Yvonne, ouv. chaussures
Laverdière Jean-Paul, boucher
Pelletier Marcel, ouv. chaussures

Dollard

19 Jobin Octave, inspecteur C. Paritaire

Ste-Thérèse

23 Boulay Georges, journalier

25 Hudon Roméo, menuisier

Dollard

Ste-Thérèse

- 4 Cour à bois Fortin
8 Emond Joseph, plombier
18 Savoie Louis, forgeron ferrant
20 Tremblay Gaston, marchand
22 Tremblay Lionel, ch. camion
30 Marcoux Lucien, emp. Comm. Acc. Travail
Samson Roger, emp. Cie Paquet

ALVERNE—Voir—See de l'Alverne.

ALLIÉS—Voir—See des Alliés.

ANCIEN CHANTIER, de 5 rue Lacroix à 345 rue St-Paul, quartier Champlain.—From 5 Lacroix St. to 345 St. Paul St., Champlain ward.

- 1-3 Samson & Filion Ltée, entrepôt
5 Milliard Alphonse, emp. Couture Enr.
Rioux Ernest, ouvrier chaussures
Talbot Elzéar, journalier
Deguise Victor, emp. Int. Fertilizer
- 7 Paradis Mme veuve Auguste
Milliard Lucien, emp. Ritchie
Huard Achille, emp. civique
- 9 St-Laurent Xavier, menuisier
St-Laurent Gustave, journalier
Gagnon Chs-Eugène, journalier
Gagnon Samuel, journalier
McGinnis Roméo, commis
Huard Roland, emp. Arsenal
Dompierre Joseph, journalier
Paradis Arthur, journalier
- 9½ Labbé Barnabé, menuisier
- 11 Duguay Gaston, emp. Que. Power
Laflamme Mlle M.-Laure, chambres
Déry Gustave, mécanicien

2-6-10 Samson & Filion, entrepôt
10½ Cousineau Arthur, journalier
Rivard Lucien, cuisinier

ANNA, de 7 rue Corinne à la Côte Franklin, quartier St-Sauveur.—From 7 Corinne St. to Côte Franklin, St. Sauveur ward.

- 1 Falardeau Alphonse, emp. civique
67 Jobin Donat, journalier
69 Giroux Claude, emp. Lamy, Ltée
71 Bell Hubert, sr, typographe
Bell Jos., journalier
Bell Jean-Marie, journalier
Desbiens Gérard, journalier
Grancher W., emp. Que. Power
Grancher J.-B., journalier
73 Bell Hubert, fils, emp. Ars Valc.

- 75 Voiselle Roland, journalier
- 77 Martel Lucien, emp. civil
Morand Joseph-Antoine, rentier
- 79 Marois Gérard, menuisier
- 81 Bisson Arthur, pompier
- 123 Giguère Mme veuve Eugène
Giguère Mme veuve Xavier
Giguère René, serveur
Ste-Thérèse
- 127 Labbé Fernando, journalier
Doré Mlle Cécile, emp. Arsenal
- 129 Nadeau Paul, peintre
- 131 Lefebvre Alphonse, chauffeur taxi
Corneau Mlle Cécile, serveuse
- 133 Ross Gérard, chauffeur camion
Descarreux Roger, emp. Cons. Tan-
neries
- 135 Rhéaume Lucien, restaurant
Rhéaume Jean-Pierre, emp. Goodyear
Forgues P.-H., journalier
des Oblats
- 159 Garneau Jean-Bte, peintre
Côté Arthur, menuisier
- 161 Marcoux Jean-M., journalier

- 16 Lamontagne Léo, fonct. prov.
Bisson Roland, journalier
- 20 Lachance Joseph, jr, charretier
Lachance Alcide, charretier
- 26 Campbell Gérard, emp. Boul. Nat.
- 30 Derome D., charretier
- 32 Dessureault Léo-P., machiniste
- 34 Leblond Albert, emp. Que. Power
Bélar Fernand, commis
- 40 Gauthier Elie, menuisier
Gauthier Robert, journalier
- 42 Letiec Jos., mécanicien
Letiec Gaston, journalier
- 52 Garneau R., menuisier
- 54 Nadeau Gonzague, ouv. fer
- 56 Marcoux Philippe, barbier
- 58 Nadeau Jean-Ls, ouv. chaussures
64 —
- 66 Bidégare Charles, mécanicien
Mathieu Marcel, emp. Imperial Oil
Bédard Philippe, emp. Eastern C. Steel
- 80 Beaupré Michel, journalier
- 82 Garneau Ferdinand, journalier
Garneau Edgar, journalier
Garneau Gaston, commis
Garneau Mlle Madeleine, emp. John
Ritchie

Ste-Thérèse

- 120 Allstream C. H., asst.-supt. of S.P.C.A.
- 122 Turcotte Paul-Emile, emp. Q. Power
- 124 Lemieux Paul-Emile, emp. Lait. Laval
- 126 Gauthier Hermel, journalier
- 128 Gignac P.-E., journalier
- 138 Routhier Emile, emp. Arsenal
Routhier Jean-Marie, journalier
Routhier Bernard, journalier
- 140 Tremblay Mme veuve A.
Letellier André, journalier
Ferland Samuel, emp. Goodyear
Pagé Maurice, journalier
Pagé Mlle Yolande, ouv. chaussures
Dorval Mlle Blanche
Brousseau Alphonse, journalier
Paradis Jean, emp. civil
Paradis Mlle Jeannette, ouv. chaussures
Paradis Mlle Lucille, ouv. chaussures
- 200 Letellier Antonio, journalier

AQUEDUC, de la rue Marie de l'Incarnation (coin St-Bernard) jusqu'à la cime du cap, quartier St-Sauveur.—From Marie de l'Incarnation St. (St. Bernard corner) to cliff, St. Sauveur ward.

St-Bernard

- 1a Arsenault Rosaire, vétérân
Arsenault Ernest
Arsenault Yvon
Arsenault Raoul
Arsenault W.-J.-Rosaire, emp. Bell Tel.
- 3a Prévost Wilfrid, emp. Arsenal
Brousseau Mlle Marguerite

- 5 Dugas Donat
- 7 Beaulieu Edgar, chauffeur
Gauvin Mlle Elizabeth
Jean J.-A.-P., notaire, (bureau)
Beaulieu Mlle Adélie
- 9 Côté Paul-Emile, boucher (rés.)
- 9½ Martel Paul, voyageur
Côté Georges, mécanicien
Côté Arthur, emp. Abattoir
*St-Ignace
Montmagny
Dollard*
- 11 Charland Mlle Aurélie
Lepage Mlles Antoinette et Germaine
Lepage Mlle Marie, ouv. chaussures
Lepage Joseph, journalier
- 13 Doyer Roland
- 13½ Petitclerc Roland, chauffeur taxi
- 15 Savard Maurice
- 15a Hallé Mme W.
Hallé Jean-Paul
Hallé Jean-Louis
- 15b Morissette Paul

Ste-Thérèse

- 15½ Langlois Jos., snr, rentier
Langlois Adélar
- 17 Noël Mme veuve Honoré
Labrecque Joseph, ouv. en chaussures
- 19 Dompierre Mlle Marcelle
Dompierre Jean-Paul
Dompierre Maurice, ouv. chaussures
- 21 Robitaille Albert, pompier
Père Grenier
- 23 Brindamour Geo., emp. Cie Légaré
Brindamour Jacques
Brindamour André
Brindamour Mlle Juliette
Goulet Wilfrid, emp. de la Cité
- 25 Martel Paul, rép. de chaussures
*des Oblats
Boisseau*

- 79 Thompson George, épicier licencié
- 81 Trudel Mme veuve P.
Soucy Joseph, menuisier
Lacasse Paul-Henri, chauffeur
Gagné Joseph
Baribeau Joseph
Daigle Mme Alexina
Daigle Gérard
Leblanc Ferdinand
- 83 Thivierge Mme veuve Joseph
Thivierge Gaston
Thivierge Paul-Henri
Thivierge Mlle Jacqueline, emp. Fed-
eral Store
- 85 Clavet Omer, emp. de la Cité
Paquin Paul-Henri
- 87 Chrétién Joseph, journalier
- 87½ Furlong Alexander, emp. Hôp. Mili-
taire

Napoléon

- 89 Allaire Auguste, journaliste à l'Évê-
nement
- 91 Tessier Lucien
- 93 Monfette Raymond, épicier (et rés.)
- 95 Migneault Pierre, journalier
Talbot Mlle Jeanne
- 97-99 Hébert Adrien, épicerie et rés.
Hébert Adrien, jr, commis épicier
Hébert Mlle Marie-Paule
Hébert Mlle Sévérina, commis
Morency Mlle Thérèse

Bagot

- 103 Rea Edouard, électricien
- 111 Coulombe Alexandre, B.A.
- 113 Gingras René, épicier (rés.)
- 115 Gingras René, épicerie

Morin

- 117 Blondeau Jean-Paul, emp. L. Duchaine
- 119 Boutet René
Boutet Mme P.-H.
- 123 Drolet Joseph, contremaitre de la Cité
- 125 Porte de Service

- Hermine
St-Luc*
- 139-141-143 Godbout Wilfrid, poste de ga-
zoline et rép. de pneus et rés.

Kirouac

- 153 Gagnon Eugène, emp. Cité
- 159 Andrews Paul, emp. garage
Andrews Mme Paul, mdses sèches
- 161 Poulin Jos., constable municipal
Marquis Robert
- 163 Chamberland Almanzor, emp. Canadian
Spice Mills

Colomb

- 171 Royer Albert, Ltée, foin, grains, pro-
visions et charbon, huile
- 173 Lachance Chs-Henri, emp. civil
Ouellet Lucien, emp. civique
Plante Mme François

Châteauguay

*St-Germain
Franklin*

- 195 Paquet Chs-Noël, asst.-gérant W. Doyle
- 199 Gagnon Antonio
- 201 Gilpin K. R.
- 203 —

Arago

- 205 —
- Lebel Mme veuve Wilfrid
Beaulé Mme veuve Augustin

St-Bernard

Eglise St-Malo

- 4-6 Académie St-Malo, Ecole des Frères
Maristes

*Montmagny
Ste-Thérèse*

- 10 Lévesque Roland
- 12 Côté Albert, peintre
Côté J.-B., presseur
Pelletier Mlle Marie-Anne
- 14 Bédard Paul, rép. radios et acc. élect.
Père Grenier

- 16 Bréard Henri, barbier, (boutique)
- 18 Bréard Henri, barbier, (rés.)
Bréard Mlle Lucille
Bréard Jean-Paul
Bréard Jean-Marc
- 20 Gignac Alfred, commis boucher
- 22 Epicerie Garneau
- 24 Roth Arthur, père, cordonnier
Roth P.-H., emp. Alph. Dumont

des Oblats

- 28 Côté Philias
- 46 Côté Lucien, relieur "Action Catholique"
Côté Robert
Côté Gérard
Côté Mlle Colette
Côté Mlle Thérèse
Falardeau J.-Nap., emp. garage Voirie
Falardeau Cassidy
Falardeau Mlle Marthe
Falardeau Mlle Marie-Reine
Falardeau Jean-Guy
Falardeau Lucien
- 48-50 Fournier Donat, quincaillier (rés.)
Fournier Mlle Madeleine, emp. civil
Fournier Mlle Monique, commis
Fournier Mlle Geneviève, sténo
- 54 Poitras Arthur, gardien de l'Aqueduc
- 58 Boisvert Mme veuve Evariste, boucher,
étal
- 60 Boisvert Mme veuve Evariste, (rés.)

*Boisseau
Napoléon*

- 80 Bourbeau Jean-Bte, commis
- 80½ Restaurant Chez Maurice
- 80½ Robitaille Marcel
- 96 Dion Gérard
- 96½ Grondin Léopold, couvreur
Grondin Léopold, jr
Grondin Robert
Grondin André
Grondin Marcel

- 98 St-Hilaire Aurèle, emp. civil
98½-100 Bélanger Léopold
Bruneau Roland
Bagot
- 102 Lortie Gérard, restaurant
112 Paquet Arthur, journalier
118 Bédard Mme veuve Elzéar
Paquet Jean-Marc
Paquet Wilfrid, journalier
Morin
- 122 Giroux Louis, marchandises sèches
122½ Bédard Armand, commis de taverne
124 Ouellet J.-A., prop. Palais des Huitres
Ouellet Alcide
Ouellet Léonard
Ouellet Fernand
Ouellet Laurent
Boivin Roméo
Jean Mlle Marg.
- 124½ Paquet Mme veuve Philéas
Paquet Laval, débardeur
Ferland Léopold, commis épicier
124½ Lange Albert, C.C.O.C.
128 Boulianne Théodore, cordonnier
128½ Vallerand Paul-Emile, restaurant
130 Rousseau Alf. (remèdes brevetés)
St-Luc
Kirouac
- 150 Lainé Albert
Lainé Léopold
Chouinard Léopold
Chouinard Mlle Thérèse
156 Poulin J.-E., journalier
Poulin Jean-Guy
158 Ménard Alphonse
160 Bouret Alexandre, emp. Coopérative
160½ Bérubé Ferd., sr, anc. cord. mach.
Bérubé Ferd., jr
Lizotte Léo
Bérubé Robert
Bérubé Jean-Paul
Christophe Colomb
- 162 Morin Israël
166 Paquet Ernest, peintre
Paquet Mlle Rita
168 Moisan Jos., ouv. chaussures
Moisan Mlle Thérèse, ouv. chaussures
Moisan Mlle Gisèle, ouv. chaussures
Châteauguay
St-Germain
- 176 Lafrance Mlle Blanche et Octavie
178 Lafrance Mlle B., restaurant
178½ Chamberland P.
Franklin
- 200 Savard Adrien, laitier
Roy Mme veuve Gaudias
Comeau Mlle Marie-Anne, emp. Embouteillage de Québec
202 Marois Didace, conducteur chevaux
206 Lord Wilfrid
Lord Maurice, millright
Gosselin Mme Napoléon
206½ Cantin Emile, emp. Quebec Ry.
Cantin Paul-Emile
Cantin Roland
Cantin Mlle Thérèse
Côte Sherbrooke (côté sud)
Arago
- 210 Gagnon Charles, commis boucher
212 Gagnon Joseph, cordonnier
Gagnon Mlle Jeannette
214 Cloutier Mme veuve Alphonse
216 Lelièvre Philippe, journalier
218 Giroux Gaudias, emp. civil
Giroux Mlle Florence
Giroux Mlle Thérèse
- ARAGO**, de 427 rue St-Vallier, quartier St-Roch, à l'ouest, pour aboutir à la Côte Franklin, quartier St-Sauveur.— From 427 St. Vallier St., St. Roch ward, to west, to meet at Franklin hill, St. Sauveur ward.
- 5 Wear Ever Brush Co.
- 5 Moreau Mme G., couturière
Roy Mme Laura
Roussel Mlle Vianney, emp. Café Chez Emile
Bernier Mme Pauline, emp. Hôtel Louis XIV
7 Restaurant aux Bons Mets
Mme C. Dubé, prop.
9 Gauvin Robert, militaire
9½ Robitaille Mme Fernand
Robitaille Fernand, jr
9¾ Bilodeau Mme veuve Irénée
11 Maheux Albert, agent
Guimond Fridolin, emp. Voirie
13 Laflamme Ovila, tanneur
15 Cloutier Albert, emp. Quebec Power
Michaud Donat, peintre
17 Légaré Mme veuve Alexandre
19 Labrecque Charles
Barbeau René
Giguère Alfred
Bourassa Willie
Bourassa Mlle Thérèse
21 Dubé Alfred, journalier
Dubé Marcel
Dubé Jean
23 Leclerc Mme veuve Arthur
Tardif Mme veuve Arthur
Tardif Mlle Aline
Tardif Mlle Thérèse
Tardif Jean-Louis
Tardif Lévis
Tardif Jean-Thomas
Bédard Paul-Henri, peintre
25 Lemieux Lauréat, typographe
27 Racine J.-R., Inc., commerçant d'automobiles et de camions.
31 Lavigreur Maurice, emp. Woodhouse
33 Lavigreur Mme veuve Georges
Lavigreur Mlle Marguerite
Lavigreur Mlle Jeanne
Lavigreur Marcel
Lavigreur Paul, emp. Mozart
35 Messier Albert, sergent
37 Bilodeau Gaston
43 Lecours Emile, horloger (et rés.)
Lecours Roger
45 Beaulieu Roméo, vernisseur et polisseur
47 Fortier Mlles Maria et Blanche
Fortier Alphonse
Gagnon Clément
49 Lemelin Adélard, peintre
Lemelin Adrien
Lemelin Mlle Lorraine
49½ Lamothe Marius, emp. Q. Power
Bélanger Mlle Françoise
Côte Badelard
- 71 Lapointe J.-A., épicerie et rés.
73 Hamel Mme veuve Edouard
Brousseau Roland
75 Bouchard Ludger, emp. C.N.R.
75½ Julien Louis
Julien Constant
77 Drolet Joseph
79 Marcoux Paul, emp. "L'Action Catholique"
81 Dumontier Lucien, cord.-machiniste
Delisle Jean-Guy
Delisle Mlle Rolande
Delisle Victorin, mécanicien
Picard Alfred, commis taverne
81¼ Grondin Edmond
Grondin Mlle Jeannette
81½ Berthiaume Omer, emp. de la ville
Berthiaume Yvon
Berthiaume Mlle Pauline
Parent Jean-Paul
Létourneau Napoléon, emp. Br. Champ.
Proulx Jacques
Proulx Lucien
Proulx Mlle Jeannine
Proulx Mlle Suzanne
81¾ Couture Joseph, contremaitre
Daviau Roméo
Gagné Evariste
83 Blouin Louis, pompier
- 83 Nolet Antonio, journalier
Barbeau Ernest, charretier
85 Boyte Mlle Jacqueline, emp. Cie Paquet
Forgues Mlle Thérèse, emp. d'hôtel
85½ Parent J.-Pierre
87 Blanchet Mlle R., coupons
89 Pouliot Joseph, facteur
Pouliot Mlle Jeannine
Pouliot Mlle Rolande
91 Beaupré Georges, commerçant de vaches laitières (rés.)
Beaupré Mlle Lucienne
Beaupré Mlle Françoise
Beaupré Georges, jr
95 Beaudoin Roméo, emp. civique
Beaudoin Fernand
Beaulieu Paul-Henri
Beaulieu Mlle Pauline
97 Richard Wilfrid, sr, commis
Richard Wilfrid, jr, chauffeur camion
Richard Raoul, chauffeur camion
Richard Jean, chauffeur camion
101 Déry Jean-Bte, journalier
107 Poliquin Roland, plombier
Poliquin Mlle Rolande
Salon Marcel Enr.
109 Melançon Alfred, chauff. camion
Bélanger Mme Omer
Flamand J.-C.
Delongchamp Paul, cordonnier
109½ Whitton Albert, emp. Oval Wood Dish
Delongchamp Henri
Delongchamp Mme Joseph
111 Côté Mme veuve Philippe
Cantin Donat, emp. Coca Cola
Caron Mlle Jeannette
Croteau Mlle Juliette
113 Tardif Valérie, garagiste
115 Lessard Mme veuve Adjutor
Cardinal Emile
115½ Poulin Jules, journalier
Poulin Fernand
Poulin Magella
Poulin Robert
115¾ Racette Maurice
Frigault Mme veuve Jos.
Frigault Raymond
Frigault Jean-Paul
Frigault Fernand, emp. Abattoir Sylvain
117 Demeule Roland, ouv. chaussures
119 Gagné Alfred, menuisier
Gagné Mlle Rita
Gagné André
119½ Lachance J.-E., prop. Capitol Amusement, Enr.
121 Roy Mme veuve Emile
Chartrand Arthur
Roy Charles
123 Langlois Charlemagne, barbier
125 Labbé Joseph, expéditeur Cie Légaré
Labbé Mlle Louise
127 Lamontagne J.-Eustache, comptable
Martel Edouard, menuisier
151 Gilbert Rosario, cordonnier
Nolet Mme Lauréat
Nolet Arthur, ouv. en chaussures
Hudson Léo, concierge
Drolet Wilfrid, électricien
Boucher Jules, couturier
Boucher Mlle Georgette, ouv. chauss.
Blanchet Paul-Emile, mécanicien
155 Lachance Edmond, peintre
Lachance Clément, étudiant
159 Boucher Edmond, chauffeur de taxi
159½ Matte Mme veuve Joseph
Matte Mlle Marie-Anna
Martel Jacques
Martel Roger, ouv. chaussures
Leclerc J.-Alphonse, tailleur fourrures
Leclerc Mlle Valéda
Parent André
Fleury Edgar
Parent Mlle Lucille
Parent Philippe, commis boucher
Lapierre Raymond, mécanicien

- 161 Hamel Mlle Yvonne, emp. D. Verdon
 Hamel Mlle Gertrude, emp. D. Verdon
 163 Drolet Fernand, voyageur Lait. Laval
 Cantin Mme veuve Wilfrid
 165 Leclerc Mlle Antoinette
 Lamontagne Maurice, emp. P. Ferland
 179 Clément Edgar, Ltée, tanneurs, corroyeurs et marchands de cuir
 181 Poulin Josaphat, couvreur
 Allard Arthur, ouv. chaussures
 Allard Mlle Thérèse
 183 Paradis Joseph, ancien boulanger
 185 Barbeau Ls-Philippe, emp. Ritchie
 Drolet Roland, emp. Champlain Paper Box

Jérôme

- 189 Noël Philéas, emp. de la Cité
 Rhéaume Georges, emp. P. Ferland
 193 Sylvain Mme veuve Edmond
 Sylvain Edmond, jr, de Mathieu & Sylvain
 Sylvain Gérard
 Sylvain Mlle Emilienne
 Sylvain Mlle Dulcinea
 Sylvain Mlle Albina
 Sylvain Mlle Virginie
 Sylvain Mlle Yvonne
 Drolet Mlle Flora

Boulevard Langelier

- 195-197 Bédard Jacques, épiciers-boucheur et rés.
 207 Rochette Honoré, emp. C. P. R.
 Rochette Mlle Monique
 Rochette Fernand
 209 Matte Mlle Marguerite
 Matte Mlle Lucille
 Cauchon Mlle Marie-Paule
 Matte Raoul, commis voyageur

De Tracy

- 213 Drolet Henri, emp. Action Catholique
 Drolet Mme Henri, épicerie
 215 Emond Florido
 217r Simard Paul-Emile, emp. Dépt Marine
 217½r Drouin Julien
 219-221 Laplante Eudore, bonbons, tabacs et rés.
 Lachance Mlle Jeannine
 Lachance Mlle Pauline

Colbert

- Eglise Notre-Dame de Grâce
 de Mazenod

- 239 Lachance Adélar
 Sanschagrin Georges
 Paquet Delphis, chauffeur camion
 239½ Binette Ls-Geo., épiciers
 241 Blouin Mme veuve Ulric
 Blouin Daniel
 Boulanger Siméon, pensionnaire
 Cantin Arthur, peintre
 Lachance Mme Emile
 243 Gariépy Arthur, forgeron
 Gariépy Marcel, commis
 Gariépy Roland, mécanicien
 Gariépy Mlle Pierrette, caissière
 Gariépy Raymond-Marie, peintre
 243½ Blouin Mme veuve Pierre
 Blouin Mlle Imelda, commis
 243½ Maranda Gérard
 Savard Jules
 245 Lachance Pierre, ingénieur
 Lachance Mlle J., emp. Houde-Grothé
 247 Vézina Gérard, emp. Laiterie Laval
 251 Gagnon Emile, journalier
 Gagnon Mlle Cécile
 Vallerand Paul-Emile
 Alain Philéas, rentier
 Alain Bruno
 253 Racine Louis, ingénieur mécanicien
 Racine Jean-Marie, ch. camion
 Kirouac Mlle Alphéda, commis restaurateur
 255 Clément Georges, peintre
 Clément Georges, jr
 Chamberland Georges, boucher

Vaudreuil

- 261 Paquet Raymond, emp. "Le Soleil"
 267 Fiset Majella, emp. Dépt Ageduc
 Fiset Louis-Arthur
 269 Dubreuil Joseph-Albert
 269½ Flansberry Julien, emp. élév. à grain
 271 Gamache Gérard, opérateur
 Gamache Mme veuve Alphonse
 Gamache Robert
 273 Thibault Frs, méc. mach. fixes
 Thibault Chs-Ed., emp. garage
 Thibault Mlle Jeannine
 Masse Mme Joseph
 275 Lemieux Gérard, boulanger (rés.)
 Martel Mlle Yvonne, emp. Salon Élégant

Victoria

- 283 Larose Gaston, tailleur fourrure
 Lefrançois Jean-Charles
 Blais Mlle Marie-Lse, emp. D. Corset
 Rochette Albert, journalier
 Rochette Jean-Claude
 Caron Nazaire, pensionnaire
 Proulx Jean-Paul, contremaître
 Duguay Mlle Eugénie
 Leroux William, peintre
 Savard Adrien, emp. Lait. Laval
 Bélanger D.
 285 Dubé Mme veuve Joseph
 Dubé Mlle Blanche, ouv. chaussures
 Dubé Mlle Cécile, ouv. chaussures
 Dubé Mlle Lucienne
 Dubé Emilien, journalier
 Dubé Mendoza, cuisinier
 287 Robitaille Jos., rentier
 Robitaille Adrien, technicien en radios
 Pâtisserie Régis Enr.
 291 Dinel Mme veuve Aimé
 Dinel Raymond
 Dinel Rosaire, boucher
 293 Dinel Aimé, boucher (étal)
 297 Sylvain Alphonse, de Sylvain & Frères
 Sylvain Charles
 Sylvain Mlle Florence
 299 Hamel Alfred, auditeur
 Tremblay Ulysse, emp. Com. Salaire Minimum
 301 Parent Lucien, vendeur Pr. Familex
 303 Thibault Ernest, journalier
 305 L'Heureux Alphonse, opérateur
 L'Heureux Jacques
 309 Labarre Albert, de l'Ass. de Taxis
 Labarre René, boulanger
 311 Lavoie Mme veuve Joseph
 Lavoie Mlle Marguerite
 Tremblay Mlle Rose-Blanche
 317 Lemay Jos.-E., gardien de nuit
 Lemay Paul-Henri
 Gingras Philippe

Durocher

- 323-325 Dion Elzéar, peintre-décorateur
 Dion Jean-Claude
 Dion Robert, emp. bur. placement
 Dion Raymond, emp. bureau
 Dion Laurent, commis
 325½ Allaire Wilfrid, emp. Anglo Can. Pulp
 327 Lelièvre Mme veuve Emile, salon de coiffure (et rés.)
 Lelièvre Claude, constable mun.
 Lelièvre Gaétan
 Lelièvre Gilles
 Lelièvre Mlle Colette
 329 Breton Alphonse, ing. C. N. R.
 Breton Raymond
 Breton Mlle Pauline
 Breton Mlle Marguerite
 329½ Simonneau Arcade, menuisier
 331 Bouchard Roméo, emp. Nat. Hide Co. Ltd.
 333 Shields Roger, gérant Café Pierrot
 335 Jobin Joseph, plombier
 Paquet Rosaire, emp. bureau
 335½ Pilon Mme veuve Elie
 Pilon Mlle Eliane, emp. Secrétariat Provincial
 Pilon Mlle Madeleine, sténo

- 337 Côté Louis, insp. Comité Paritaire
 339 Bérubé Joseph, rentier
 Laforce Henri, mécanicien opticien
 341 Careau P.-Eugène, commis boucher
 343 Bérubé Alfred, peintre
 343½ Côté Mlle Marguerite
 Côté Moïse
 Côté Mlle Irène
 349 Martineau Azarie, menuisier
 351 Allaire Henri, journalier
 Allaire Paul, journalier
 Boutin Théo.

Bayard

- 355 Bélanger Arthur, emp. civil
 Bélanger Mlle Berthe, ouv. chaussures

Aqueduc

- 359 Beaulé Pierre, rentier
 361 Tanguay Albert, emp. Quebec Power
 371 Mathieu Joseph, plombier
 Mathieu Mlle Dolorès
 373 Ferland Elzéar, sr, rentier
 Ferland Elzéar, jr, journalier
 Deblois Lauréat, expéditeur

St-Germain

- 375 Morillon Thomas, emp. Que. Power
 377 Picard Mathias, journalier
 Picard René, pompier
 377½ Nadeau Achille, mécanicien-dentiste

Escalier—Stairs

- 393 Turgeon Paul-Emile, commis bureau
 395 Forgues Charles, cord.-machiniste
 Forgues Paul-Em., commis
 Forgues Mlle Yolande
 397 Forgues Charles, serins et grains
 399 Bouthillette Wilfrid, journalier
 Bouthillette Wilfrid, jr
 401-411 Michaud & Simard, Inc., contracteurs, excavations. Tél. 2-3843

- 415 —
 417 Jackson Mme veuve Joseph
 Bouthillette Oscar, emp. C.N.R.
 Bouthillette Mlle Madeleine
 Bouthillette Mlle Jacqueline
 Bouthillette Mlle Georgette
 Bouthillette Oscar
 Bouthillette Robert

St-Sauveur

- 425 Rhéaume Maurice
 425½ Pichette Roland, chauffeur camion
 Pichette Mme veuve Louis
 Ringuet Charles, militaire
 427 Angers Joseph, ancien restaurateur
 429 Bisson Honoré, emp. arsenal
 431 Hébert Xavier, emp. civique
 Hébert Rosaire

- 431¼ Vallerand P.-E., emp. Laiterie Laval
 431½ Boivin Paul-Emile, ch. camion
 Chalifour Roland
 433 Chalifour Wilfrid, sr, rentier
 435 L'Archer Elzéar
 437 Poulin Lucien
 439 Deschênes R., entr.-menuisier
 Potvin Mlle Simone

St-Luc

- 6-12 La Photogravure Artistique, Enr., Nap. Giroux, prop., Tél. 4-2438
 14-18 Marois A.-E., Ltée, manuf. de chaussures
 Dainty Dot Shoe, Inc.
 20 Samson J.-E., Inc., manuf. de chaussures
 24 Doré Alphonse, typographe
 Labbé Davila, emp. Legrade, Inc.
 Labbé Léonce
 Lavigneur Lucien, camionneur
 26 Boutet Roger, plombier
 28 Beaulieu Thomas, journalier
 Beaulieu Paul-Henri
 Paradis Louis, emp. Komo Constr.
 32 Renaud Antonio, emp. Tuyaux Vibrés
 34 Bilodeau Mme veuve Roméo
 Bilodeau Lucien
 Bilodeau Mlle Hélène

- 34 Bilodeau Mlle Irène
Bilodeau Roméo
- 40 Létourneau Eudore, journaliste
Létourneau Raymond
Létourneau Paul
Létourneau Mlle Pauline
- 42 Morissette Louis, emp. Br. Champlain
Morissette Napoléon, emp. tannerie
Vallière Arsène, emp. J.-B. Letellier
- Belleau*
- 62 Ferland Joseph-Louis, épicerie
64 Ferland Joseph-Louis, épicier (rés.)
Ferland Jos.-R., emp. P. Ferland
Lessard Mlle Claire
- 66 Lauzier Mme Alphonse, lingerie
68 Fournier Raymond, mouleur
70 Harton Mme veuve Thomas
Harton Ls-Ph., emp. J.-L. Harton
Harton Jean-Chs, emp. Morisset Autos
- 74 Baker Charles, cond. d'auto
74½ Lacombe J.-B., cordonnier
Lacombe Mlle Elizabeth
- 78 Nadeau Gérard, commis
80 Lessard Adélar, ouv. chaussures
82 Beaulieu Mlle Jeanne, emp. Salon Louisa
Beaulieu Marcel, emp. Metropolitan
Beaulieu Mlle Yolande, emp. Metropolitan
Beaulieu Mlle Jeannine, emp. Librairie
Langlais
Jobin Antoine
Jobin Mlle Lucette
- 86 Beaupré G., comm. de vaches laitières
88 Lortie Aug.-E., emp. civique
Lortie Mlle Marie-Rose
Lortie Antonio, ouv. fourrure
Lortie Eugène, militaire
Lortie Paul-Emile, imprimeur
- 90 Pouliot, radios
90½ —
- Voltigeurs*
- 92 Master Craft Uniform Company, Reg'd.,
manuf. de vêtements
Dorfman Samuel, mfr vêtements
- Alexandre*
- 108 Frenette Alphonse, rentier
Frenette Mlle Marg.-Marie
- 110 Lachance Robert, emp. Cie Paquet
Lachance Jean-Paul, emp. s. civil
Huot Joseph, peintre
- 112 Bigaouette Alfred, rentier
Bigaouette Claude
Garneau Léopold, électricien
- 114 Fortier Marcel
116 Richard-Matte Mme Lucienne, res-
taurant et rés.
- 116½ Bleau Georges, journaliste
Lapierre Mlle Célaire
Dugal Jean-Paul, journaliste
- 118 Fortier Oscar, journaliste
Fortier René, emp. Traverse Lévis
- 120 Gaulin Napoléon, charretier
Gaulin Mlle Gertrude
Gaulin Marcel
- Nelson*
- 128 Néron Mlle Anna-Marie, épicerie
132 Renaud Mme veuve J.-Napoléon
Néron Mlle Maria
Néron Mlle Anna-Marie
Langelier Mme veuve Onésime
Renaud Mlle Gemma
Renaud Mlle Thérèse
- 134 Nolet Lauréat, ouv. en chaussures
142 Thomassin Roland, militaire
- 144 Bourgeois Albert, opérateur de machines
146 Bergeron Mme veuve Alphonse
Pouliot Mlles M.-Lse, Yvonne et R.-A.
Mercier Mme veuve Ludger
Poulin Robert
- Alfred*
- 148-150 Epicerie Arago, Enr.
Morency Rosaire, prop.
- 154 Garneau Adjutor, journaliste
Fiset Georges
Simard Philippe, emp. de la Cité
- 156 Gagné Adrien, journaliste
Gagné Mlle Gracia
Gagné Gérard
- 158 Maheux Marcel, camionneur
158½ Bélanger Arthur, mécanicien
Maheux Gaudias, journaliste
Maheux Fernand
Maheux Maurice
Grenier Marcel
Lessard Marcel
- 160 Gagné Ls-Alexandre, millwright
Gagné Marcel
Gagné Roger
- Turgeon*
- 162 Brochu J.-Omer
164 Binet Charles, comptable
Verret Lorenzo, emp. de la Cité
- 172 Pouliot Léonard, ouv. en bouilloires
Pouliot Claude
Alain John, emp. Shaw. Power
Grenier Jean-Paul
- 174 Perron Mme veuve Joseph
176 Létourneau Mme Valère
178 Picard Mlle Jeannette (rés.)
Picard Maurice, voyageur comm.
Bérubé Georges-Henri
- 180 Picard Mlle Jeannette, mdses sèches
- Jérôme*
- 182 Labbé F.-X., imprimeur-pressier
Labbé Mlle Olivette
Labbé Mlle Denise
- 184 Gilbert E., oculiste
186 Paradis Paul, voyageur commerce
Auclair Omer, instituteur
- Boulevard Langelier*
- 196 Dinel Josaphat, boucher, (étal)
196½ Drolet Henri, emp. au greffe
Paradis Mlle Annette
Martin Mme veuve P.-G.
Martin Mlle Gabrielle
Morency Yves, commis bureau
- 196¾ Dinel Josaphat, boucher (rés.)
198 Lapointe Raymond, emp. Lait. Laval
200 Alexandre Gérard
Desharnais André
- 204 Proulx Mme veuve Lucien
Proulx Mlle Lucette
Proulx Mlle Monique
- 206 Côté J.-Hector, ancien peintre
Côté Mlle Marie-Blanche
Côté Mlle Rita, coiffeuse (salon)
Rousseau Antonio, emp. C.N.R.
- 208 Moreau Joseph, pensionnaire
Moreau Albert
Moreau Claude
Moreau Mlle Suzanne
Bilodeau Arthur, emp. Buanderie Lévis
- 216 Thibaudeau Mme veuve Elzéar
Thibaudeau Elzéar, pressier
Asselin Léon, emp. Brasserie Champlain
Poitras Henri-Paul, emp. Br. Champlain
Drouin Mlle Irène
Rousseau Mme veuve Edmond
- 218 Brousseau O.-P., épicerie et rés.
- Signal*
- 220 McNicoll Mme veuve Stanislas
McNicoll Mlle Germaine
Hamel Léandre, march. de bicycles
- 222 Cayer Jean, tail. de cuir
Racine Joseph, assurances
- 224 Picard F.-X., barbier
Fortier Roméo, menuisier
Fortier Mlle Jeannine
Fortier Mlle Marthe
Fortier Mlle Pierrette
- 226 Vaillancourt J.-A., emp. des Postes
228 Castonguay Edmond, barbier (boutique)
230 Castonguay Edm., barbier (rés.)
232 Dienne Gaston, emp. Jos. Vaillancourt
234 Racine Léo-Paul, chauffeur d'auto
Racine Antonio, pressier
Verret Charles, emp. C.N.R.
Verret Mme veuve Pierre
- 236 Racine Joseph, rentier
Racine René, emp. Arsenal
- 236 Racine Roland
Racine Mlle Gemma
- de Mazenod*
- 240 Grenier C.-A., épicerie
Sous-bureau de Poste No 9
- 242 Grenier Mlle Juliette, nouveautés
244 Leroux Ernest, journaliste
246 Dubé Joseph, commis taverne
Giguère Emilien
- 246½ Bolduc Napoléon, mouleur
Jacques Mlle Joseph
- 248 Légraré Jos.-Em., organisateur Société
des Artisans
Légraré Yvon
Légraré Roland
- 250 Cloutier Mme veuve Narcisse
250½ Richard Edmond, emp. Action Cath.
Cloutier Narcisse
Cloutier Roland
Cloutier Maurice
Cloutier Lucien
- 252 Dionne Irénée-Léandre, confiseur
254 Cantin Henri, emp. St. L. M. & M. W.,
Inc.
Côté Hector
Côté Mlle Thérèse
Côté Mlle Jeannette
Côté Mlle Huguette
- 254½ Robitaille Léopold, mégissier
256 Duperron Adélar
260 Gingras André, emp. Pfeiffer
Auger Mme veuve Adélar
Auger Cyrille, journaliste
Auger Mlle Béatrice
Robitaille Roland, corroyeur
- 262 Demers Alphonse, emp. Laiterie Laval
Bédard Mme Lazare
Leblanc Mme veuve Alphonse
McNeil Joseph, emp. A. Leblanc
- 266 Campagna Gérard, emp. Davie
Villeneuve Jos., comptable La Cie Paquet
Villeneuve Mlle Edith
- 268 Paradis Arthur
270 Garant Jean-Charles
274 Breton Jean, débosseur
St-Pierre Auguste
- 276 Raymond Maurice, menuisier
Raymond Mme veuve Louis
- 280-284 Blouin Aurélius, épicerie et lingerie
282 Falardeau Marcel, tailleur cuir
Lemelin Geo., relieur
- Victoria*
- 290 Cayer J.-P., ouv. chaussures
Blouin Mlle Jeannette
Bernier Jean-Marie, menuisier
- 292 (Porte de service)
294 Mercier Léon, jr, professeur
296 Blais Eugène, voyageur
300 Dubé Mme A., comptoir lunch
302 Métivier Mme Albert
302½ Perreault J.-Marie
304 Huot Roger
Huot Mme veuve
- 314-316 Ecole Primaire Supérieure N.-D.
de Grâces
Frères des Ecoles Chrétiennes
- Durocher*
- 322-324 Pichette Mlle Lauretta, épicerie et
rés.
Pichette Mlle Marthe, emp. Buan. Lévis
Pichette Mlle Yvonne, emp. Dom. Corset
Pichette Mlles Marguerite et Judith
- 328 Seaborn Adrien, infirmier
328½ Dubreuil Napoléon, boulanger
Dugal Albert, pensionnaire
- 330 Ouellet Georges
Ouellet Emile, mécanicien
Ouellet Jean-Paul
Ouellet Roger
Ouellet Mlle Germaine
Ouellet René
- 330½ Poulette Henri, journaliste
332 Garns Wm., typographe
Garns Wilfrid, emp. Jos. Vaillancourt

- 334 Plante Lauréat
Plante Mlle Simone
Plante Mlle Alexina
Plante Adrien, emp. Eastern Canada
Steel & Iron Wks.
334½ Plante Lucien, emp. Cité
336 Gamache Henri, expéditeur
Gamache Henri, jr, emp. Hôp. Enfant
Jésus
Gamache Mlle Marie-Anne
338 Potvin René
340½ Grenier Joseph, emp. Quebec Power
342 Fradet Elie, boulanger
Gamache Mlle Marie-Laure
344 Lachance Eugène, rentier
Lachance Mlle Monique
Lachance Vincent
344½ Bêland Roger
346 Leclerc Paul-Emile, emp. garage
348 Leclerc Lauréat, maître boulanger et rés.,
Prop. Teinturerie Cartier, Enr.

Bayard

- 354 Donaldson Mlle Florida, bonbons
Donaldson Joseph
356 Germain Emile, journalier
Cantin Alfred, journalier
358 Desrochers Jean-Marie, fonct. fédéral
360 Desrochers Lucien, gardien
Desrochers Mlle Lucille

Aqueduc

- 370 Patry Roméo, journalier
372 Delisle Albert, capt. pompier
Delisle J.-Paul, emp. Imperial Oil
Delisle Mlle Marcelle, emp. B. Houde
& Grothé
Delisle André, emp. Penn Mass
Delisle Mlle Lucette

St-Germain

- 374 Trudel Elzéar, typographe
376 Marcotte Albert, cord.-machiniste
378 Laroche Jules, emp. Q. Power Co.
Laroche Marcel
Laroche Roger
Laroche Raymond
378½ Devarenes Rosario, tail. de cuir
Devarenes Joseph
380 Frigault Wilfrid, briqueteur
382 Devarenes F., stores vénitiens
382½ Mercier Marcel, bois chauffage (rés.)
384 Marcotte R., ouv. chaussures
Mercier Joseph

St-Luc

- 386 Turcotte Mme veuve Lauréat
390 Laroche Albert, contremaitre Quebec
Heel Co.
392 Chamberland Raoul, ouv. chaussures
Chamberland Mlle Rita
Chamberland Mlle Jeannette
402 Plante Mme veuve Olivier
Plante Mlle Rose-Aimée, emp. B. Houde
& Grothé
Lagacé Paul
404 Bisson Paul-E., emp. civil
404½ Cimon Mlle Joséphine
L'Heureux Mlle Rosanna
406 Gagnon Adélar, gardien
Lainé Paul-Albert, emp. Ec. Technique
408 Roy Robert
410 St-Laurent Téléphore
410a Roussin Alph., emp. Maranda & La-
brecque
410b Caouette Paul
410c Déry Georges-Emile, militaire
412 Roberge Roger, mfr chaussures
Marquis Mlle Georgette
414 Demers Joseph, boulanger
Déry Paul, chauffeur taxi
430 Vézina Arthur, emp. Le Soleil
432 Vézina Jean-Paul, emp. Le Soleil
Vézina Joseph, menuisier
Cantin Chs-Henri, emp. Le Soleil, Ltée

St-Sauveur

- 434 Poliquin Maurice, plombier
440 Quebec Transport, Inc. (garage)

- 444 Frigault Gérard, emp. Quebec Power
446 Lapointe Alphonse
Marcoux Paul, restaurateur
448 Plamondon Odilon, commis
Doyon J.-Léo, constable
450 —
450½ Bélanger Gaston, boucher
Lambert Robert, tailleur
452 Bouchard Gabriel, comptable
454 Rousseau Hervé, garagiste
Roger Paul, garagiste
460 Quebec Transport, Inc.

ARGENSON—Voir—See d'Argenson.

ARMÉE—Voir—See de l'Armée.

ARNAUD—Voir—See Père Arnaud.

ARSENAL, de 2 rue du Palais à la rue
Carleton, quartier Champlain.—From
2 Palace St. to Carleton St., Champlain
ward.

Carleton

- 10 Garage Citadel, Enr., Marcel Bédard,
prop. et repr. Can. Oil Companies
Ltd.
12 Canadian Arsenal Ltd. (office)
Thériault Brigadier A., surintendant
Côté Oscar, comptable
Busque Dominique, comptable

ARTHUR-BUIES, maintenant rue Pain-
chaud — now Painchaud street.

ARTIGNY—Voir—See d'Artigny.

ARTILLERIE, de l'Avenue Dufferin à 53
rue Scott, quartier St-Jean-Baptiste.—
From Dufferin Avenue to 53 Scott St.,
St. Jean-Baptiste ward.

- 3 Kenny Maher, foreman
5 Paquet Omer, tailleur
Paquet Albert, emp. civil
Paquet Léo, emp. civil
Walsh Gérard, militaire
Chamberland Mme veuve P.
Turcotte Adjutor, emp. civil
Kelly H. Pierce, emp. C.N.R.
7 Garneau Gaston, commis épicier
Simard André, emp. Dominion Rubber
Godbout Clodomir, barbier
9 Grenon Chs-Eugène, presseur d'habits
Grenon Charles, emp. Mutual Life
Bérouard J.-F., emp. Un. Laval
9½ Patry Georges, emp. Coop. Fédérée
Samson Patrick, agent de billets
11 1 Jacques Mme veuve Paul
2 Tardif Mlle Lucie, modiste
Cloutier J.-A., emp. civil
3 St-Amant Mlles Éva et Yvonne
4 Garneau Eudore, agt Lait. Laval
5 Richard W., cuisinier
Grenon Mlle G., opératrice en fourr.
6 Byrne Wm. G., emp. Dépt. Immigrat.
13 Bélanger C.-A., contremaitre L.-A.
Robitaille
15a Harvey Mme veuve J.-A.
15b Beaulieu Mlle Bernadette, commis
Laura Secord
17 Thom Mrs. Herbert L.
17½ Cooper Mrs. widow Alfred
Phaneuf John, emp. B. de Montréal
19 Hatch Miss Amey
19½ O'Shea Joseph, clerk
Nestor S. J., insp. of tariff C.N.R.
27 Blanchet Lorenzo, emp. Dépt. Défense
Nationale
Lyonais Fernand, emp. John Millen
29 Antil J.-Alphonse, de J.-Alphonse
Antil Enr.
Gagné Mlle Marie-Thérèse, emp. Cie
Paquet
Christin Léopold, dessinateur artiste
Christin Paul, emp. Atelier Photog.
29½ Blondeau Henri, emp. Dépt. Mines
Blondeau Mlle Thérèse
31 Drolet Paul
33 Dall Wm. A., clerk
Dall Miss Elizabeth

- 35 St-Hilaire G., commis
Dupuis Léo, journalier
37 Carrier Omer, commis boucher
39 —
41 Gonthier Mlle Thérèse, couturière
43 Faucher Mme veuve Maurille
Gauvin Laurent, fonct. féd.
Gauvin Mlle Laurette, sténo
Gauvin Mlle Thérèse, sténo
45-47 Blouin Lauréat, cordonnier et rés.

St-Augustin

- 49 Patry Mme Anna, restaurant
53 Chabot Adrien, épicier
55 Berrouard Lucien, polisseur
Thomassin Philippe, chef cuisinier
Turnbull Thomas, emp. Northern Elec-
tric
Labbé Augustin, emp. civil
57 Talbot Chs, comptable
Dallaire Gaston, fonct. fédéral
Lachance Martin, commis pharmacien
59 Martin Miss Mary
Plamondon Charles, pensionnaire
Plamondon Mlle Rachelle
Plamondon Mlle Aline, institutrice
65 Hight Howard, photographe
67 Vermette Mme veuve J.-Edmond
Vermette J.-Marie, pompier
67½ Porte de Service
69 Lortie Alfred, mécanicien
Gingras Mme Lauréat
71 Bernier J.-E., électricien
Bolduc Maurice, emp. Salaires Min.
Bolduc Mme J.-R.
Quebec Aquarium Enr., Raymond Ber-
nier, prop.
73 Kerr Mrs. widow H. James
75 Roy Ernest, emp. civil
Roberge Léopold, emp. Goodyear
Croteau Alcide, marchand
Dallaire Edgar, voyageur de commerce
75½ Tremblay Camille, emp. C. N. R.
Pouliot Léopold, garagiste

d'Artigny

- 81 St-Amour Léo, emp. service civil
81½ McManus Denis, annuitant
Kirkwood Gilbert, emp. Bell Tel.
83 Fackney Mrs. W. G.
Fackney Miss Pauline, emp. Prot. Board
of Education
83½ Copehan H. Gordon, emp. McKenna
Noonan Wm., clerk
Noonan Mrs. widow John P.
Noonan Frank, clerk
85 —
87 Turcotte Lauréat, emp. civil
89 Reynolds Hugh, emp. Goodyear Tire
Roy Léopold, off. de circulation
91 Cadoret Mme Léo
Cadoret Mlle Ruth, commis
Cadoret Maurice, emp. Gen. Electric
Boyd Frank, fireman
Boyd Elmer, Harbour Police
93 Thibault Joseph, entrepreneur
Pepin Herm., vétérinaire
Sanfaçon Fidèle, plombier
Sanfaçon Mlle Jeannine, emp. Hethring-
ton
Sanfaçon Mlle Marcel
Savard Mme veuve Honoré
95 Lévesque Willie, mécanicien
Lévesque Raymond, emp. Hethrington
Gignac Mme veuve Arthur
Gignac Aurélien, tireur de joints
Gignac Georges

St-Michel

- 97 Bréard Ernest, rentier
Longhen J., civil emp.
99 Poulin Robert, sacristain
Poulin Philippe, emp. Bell Tel.
Hardy Charles, emp. Anglo Pulp
101 Lévesque Mme veuve Ernest
Lévesque Mlle Fernande, commis
Lévesque Eddy, contremaitre Levis
Textile

- 101 Levesque Yvon
Donaven Mlle Mary, emp. Cl. Garnison
Martel Gérard, emp. civil
- 103 Robertson H.-L., emp. Jeffrey Hale
- 107 Leclerc André, emp. Dépt Voirie
- 109 Porte de service
Lachevrotière
- 111 Desroches Auguste, menuisier
Boucher Mlle Stella
Paquet Mme veuve J.-A.
Paquet D.-H.
Paquet J.-Albert, mécanicien
- 113 Desroches Arthur, tail. de hardes
- 113 1/2 —
- 115 Dion J.-Elzéar, épiciers
Dion Châteauguay, marchand
- 117 Dion Marcel, emp. Bell Tel.
- 119 Brennan Edw. J., painter
Brennan Edw., emp. C. N. R.
- 121 Langlois Chs-Ed., comptable
Whales John, emp. Que. Power
Mahony Mrs. J.
- 123 Mahony Gordon, City emp.
Mahony Misses Bertha and Ethel
- 125 Clouet Nap., journaliste
Clouet Mlle Geneviève, emp. B. Houde & Grothé
Clouet Mlle Gemma
Clouet Mlle Marie-Paule
- 127 Pepin Zeph., voy. commerce
Desroches Mme Joseph
Lessard Wilfrid, emp. Salle Par. St-Cœur de Marie
Beaulieu Urbain
Salon Diane, Blanche Morneau-Beaulieu Prop.
- 129 Kenny Wm., pensionnaire
Kenny Miss Florence, clerk
- 131 Buteau Mme veuve Elie
Buteau Jean-Paul, commis
Buteau Jacques
Buteau Mlle Marie-Laure, emp. B. Houde & Grothé
Benoît Mme veuve Joseph
Gagnon Emile, pâtissier
Noël Joseph, plombier
Paquet Roland, emp. tannerie
- 133 Barbeau Ls-P.
Berthelot
- 135 Roy H.-Léon, menuisier
- 145 Robin & Frère, march. app. électriques
Robin Marius, de Robin & Frère
- 147 Gaudreau A., journaliste
Bélanger Elliot, journaliste
- 149 Dumesnil R., emp. Valcartier
- 153 Porte de Service
- 155 Lacroix Gérard, machiniste
Bernier Léo, emp. Quebec Power
Scott
- 2 Fortier J.-Roméo, conducteur C.N.R.
Fortier Donald, C. A.
Fortier Mlle Rolande, emp. s. civil
Fortier Mlle Hermance, emp. civil
Fortier Claude, étudiant
Savary E., comptable
- 4 Roger Lauréat, comptable Pratte & Côté Enr.
- 4 1/2 Côté Georges, electricien
St-Eustache
- 6 Francoeur E.-Raym., emp. Voirie Prov.
Tremblay A.-P., dessinateur Parlement
- 6 1/2 Poulin Mlle Gabrielle, sténo
Croteau Laurent, emp. civil
Stuart
- 8 Guillemette O., menuisier
Guillemette Mlle Gabrielle, emp. magasin
- 10 Roy J.-W., journaliste
Richard Adélar, emp. Anglo Pulp
- 10 1/2 Robinson David, emp. Gen. Electric
- 12 Shea William, constable
- 14 Oliver Stephen, machiniste
- 14 1/2 Jewell Mrs. widow William
Jewell Malcolm
- 16 Langlois Lucien, journaliste
- 16 1/2 Lawin William, emp. Boswell
Lawin Mme veuve Chs
- 18 Dion Mme veuve Joseph
Dion Roland, emp. Molson
Dion Jean-Marie, app. menuisier
Dion Louis, emp. Pharm. Couture
Dion Mlle Madeleine, emp. Cie Paquet
- 22 MacKay Alphonse, guide touristique
MacKay J.-Etienne, emp. des Postes
Laliberté Mlle Berthe
- 24 Egan Martin, collector
Egan Miss Geraldine, secretary
- 24 1/2 Ouellet Nazaire, voy. de commerce
- 26 Sirois Camille, professeur Ec. Techn.
Renaud J.-B., ex-emp. Trav. Publics
Boivin Willie, contremaître, Min. de la Voirie
- 26 1/2 Kay Frank, restaurateur
- 28 Drouin Conrad, plomb.-électricien
Burnham Chandler, emp. Can. Gen. Electric
Leclerc Mme Béatrice
- 30 Vaillancourt Marius, commis
Tremblay Benoît, pensionnaire
- 32 Bergeron Armand, emp. Dépt Tr. Pub.
Godin Allan, emp. civil
Godin Mme J.-B.
Godin Mlle Georgine
Godin Mlle Monique, emp. Dom. Corset
Godin Mlle Thérèse, étudiante
Godin Jean-Marie, étudiant
Godin Emmanuel, cuisinier Hôtel Clarendon
- 34 Gosselin Wellie, jr, emp. Hobbs
Beaulé Georges-Arthur, plombier
- 36 Dallaire Roméo, militaire
- 38 Nadeau Paul-Emile, emp. Dépt Marine
Rousseau G.-Antoine, emp. Com. Acc. du Travail
- 40 Grégoire Arthur, emp. s. civil
- 44 Robitaille Mlle Germaine
Shea Patrick
- 44 1/2 Delisle Wm, sellier
Delisle Léo, constable
- 46 McMullin René, commis
McMullin Mlles Juliette, Joséphine et Simone
- 48 Beaurpré Pierre, chauff. fournaises
St-Augustin
- 52 Laplante Antonio, opérateur Pelle méc.
Gilbert Mme veuve Joseph
Vachon Raoul, emp. civil
- 54 Dawson Wm., constable C. N. R.
- 54 1/2 Fradette J.-B., emp. Ch. Frontenac
- 56 St-Laurent Gaston-G., off. douane
Lamontagne Honoré, pompier
- 56 1/2 Kane Hugh T., emp. Prov. Revenue
Kane J. Charles, emp. civil
- 56 3/4 Tanguay, Marc-Edouard, emp. B. Houde
- 58 Desroches Mme veuve Alfred
Desroches Mlle Marcelle, commis
Desroches Mlle Fernande, commis
- 60-62 Chez Véronique (lingerie)
Julien Mlle Véronique, prop. (chambres)
Pelletier Lionel, emp. Com. Liqueurs
Julien Mme veuve W.
Julien Mlle Marie-Claire
Julien Mlle Gérardine, garde-malade
Nadeau Herménégilde, emp. civil
Huppé Lucien, emp. C.N.R.
Lacroix André, emp. civil
- 64 Laberge J.-Adrien, emp. des Postes
Laberge Gaétan, organiste
Laberge Yves, musicien
Laberge R.-M., étudiant
- 66 Fournier Pierre-Eugène, peintre
Fournier Paul, peintre
Fournier Marien, peintre
Langlais Mlle Clarisse
Trudel Roland, boucher
St-Simon
- 76 Larivière Horace, emp. Dépt Trésor
Larivière Jacques, emp. Bell Tel.
- 78 Baxter John Gerald, Chief Cashier,
Château Frontenac
d'Artigny
- 80 Bérubé Aldège, industriel
Bérubé Godbert, industriel
Bérubé Albertus, voyageur
Bérubé Berchmans, voyageur
Lachance Marc, emp. Goodyear
- 82 Huot Paul-Emile, ch. taxi
Martineau Mlle Claire, emp. Wolsey of Can.
- 88 Côté Mme veuve Ls-Patient
Bilodeau Adrien, typographe
- 88 1/2 Ryan Arthur, confectionner
Ryan Patrick, emp. C. P. R.
Noël Mme Alfred
- 90 Gagnon Wilfrid, electricien
Côté Paul-Emile, emp. Chât. Frontenac
Braün Guy, emp. Anglo Pulp
- 90 1/2 Turgeon Ernest, vitrier
Turgeon Arthur, plombier
- 90 3/4 Kerr C., emp. Canadian Import
- 92 Harvey Hilaire, charpentier-menuisier
- 94 Stapleton B., emp. Garage Cartier
St-Michel
- 96 Power Patrick, emp. Q. Power
- 98 Hardy Lionel, emp. s. civil
Bouchard Paul, étudiant
Bouchard Mlle Adrienne, sténo.
- 100 Baillargeon Denis, emp. civil
Paquet Jean-Charles, commis
Roy Georges, emp. Arsenal
Bernier Fernand, emp. Arsenal
- 102 Corriveau Paul-Henri, technicien Hôtel-Dieu
Caron Mlle Emilie, couturière
Bujeau Mlle Bibiane, emp. Dom. Corset
Corriveau Mlle Paulette, couturière
Corriveau Marc-André, journaliste
- 104 Lecomte Alcide, emp. civil
Lecomte René, importateur
Lecomte Mlle Paulette, emp. Bell Tel.
Lachance Paul, étudiant
Dubois Georges, étudiant
Landry Jean-Marie, emp. civil
- 106 Goulet Charles-Edouard, emp. civil
Goulet Jean-Marie, militaire
- 108 Lacasse René, opérateur
Lacasse Jean, commis C.N.R.
Lacasse Mme Antonio
Dubé G., militaire
- 110 Houle J.-L., salon de barbier et rés.
Lachevrotière
- 112 Dion J.-E. & Fils, Enr., épiciers
- 114 Paré Léon, voyageur
Dugal Donald, baggage room clerk, C.P.R.
- 116 Peters Mrs. widow L. Herbert
Peters Bryan, étudiant
- 118 Hughes Mrs. widow William
Hughes Richard, armorer, Valcartier Camp
- 120 Gariépy Evrard, commis boucher
- 122 Gariépy Mme veuve Narcisse
Gariépy Mlle Azèle
Gariépy François, machiniste
Descoteaux Mme veuve Solange
- 122 1/2 Black & Son, painters & decorators
- 122 3/4 Denis Charles-Edouard, emp. civil
- 124 Duchesneau Alph., instituteur
- 126 Pelletier X., emp. civil
- 128 Saillant Geo.-Heri, Police Mun.
- 130 Gouge Mme veuve J.-O.
- 130 1/2 Chicoine Mme veuve Aimé
Juneau Carmel, tailleur
Gilbert Mlle Clothilde
- 132 Thériault Henri, emp. civil
Dulac Mme A.
Dulac Armand, briqueteur
- 132 1/2 Caron Edouard, commis
Caron Mlle Thérèse, serveuse
Caron Mlle Monique, serveuse
Berthelot
- 134 Saillant Gérard, épiciers
- 136 Ouellet Lionel, mécanicien

- 138 Conway Mrs. widow Thomas
Conway Thomas, emp. Imp. Oil
140 Drouin Isidore, plombier
Drolet
142 Drouin Clément, plombier
Létourneau Mlle Thérèse, emp. Dom.
Corset
144 Winslade C.
Burque S.-V., journalier
146 —
148 —
150 Pageau Armand, prop. "Chez Armand"
152 Grenier Mlles Blanche et Antoinette

ASSISE—Voir—See d'Assise.

AUGER, Aucune bâtisse—No building.

AUTEUIL—Voir—See d'Auteuil.

AVAUGOUR—Voir—See d'Avaugour.

AVENUE DU PARC—Voir—See Park Avenue.

AVIATION—Voir—See de l'Aviation.

BADELARD—Voir—See Côte Badelard.

BAGOT, de 705 rue St-Vallier à la rue Marie de l'Incarnation, quartier St-Sauveur.—From 705 St. Vallier St. to Marie de l'Incarnation St., St. Sauveur ward.

- 5½ Anderson Stephen, journalier
Descombes Gérard, messenger
Mérette Herménégilde
7 Verreault Onésime, emp. Verreault & Frère
Verreault Mlle Rita
Corriveau Alex., emp. Can. Express
Garon Joseph, emp. Verreault & Frère
7½ Vézina Raymond

*Demers
de Mazenod*

- 17 Bagot Tailor Shop
19 Gagnon Octave
Lépine J.-A., Sec. Union Libérale
Viger Napoléon
Lépine Charles
Lépine Jules
Guérard Emile
Guérard Jean-Paul
Guérard Mlle Maria
21 Vachon Alphonse
23 Guérard Raoul, cord.-machiniste
31 Frenière J.-Alex., prop. Eau de javelle
"Fleur de Lys"
Frenière Paul, emp. Eau de javelle
"Fleur de Lys"
Frenière Georges, emp. Eau de javelle
"Fleur de Lys"
Frenière Arthur, emp. Eau de javelle
"Fleur de Lys"
Frenière Mlle Marguerite
Frenière Robert, menuisier
Frenière Harry, emp. Hobbs Glass, Ltd.
33 St-Pierre Gérard, emp. St. Lawrence
Flour Mills
Robitaille Alfred
Bédard Georges
Garant Henri, journalier
Vidal Charles, commis
Noël Mme Juliette
Legaré Robert
Legaré Mlle Thérèse
Legaré Fortunat, lingerie et rés.
35 Laverdière Edmond, ing. mécanicien
37 Legaré Gaston
41 Harton Lionel, maçon
Flynn Edouard, journalier
Flynn Patrick
Flynn Gaudias
43 Bédard Mlle M.-Louise
Dubé Mme veuve Joseph
45 Goulet Donat, menuisier
47 Lapointe Mme veuve Adélar
Lapointe Fernand
Marcotte Mlle Albertine
Marceau Napoléon

- 49 Tondreau J.-P., commis bureau
51 McCarthy Emile, gend. provinciale
McCarthy Augustin, soudeur
McCarthy Mlle Annette, commis
Duchesneau Joseph, rentier
53 Béland Marcel, commis
Béland Gabriel, commis

Victoria

- 65 Careau Donat, garage, rép. d'auto (rés.)
Careau Marcel
69 Garage Careau
75 Vézina Mme veuve J.-B.
Vézina Mlle Albertine
Lachance Lucien
Vézina Alexandre
77 Jobin Charles, mécanicien
Bélangier Raymond
Fleury Mme G.
79 Muller Joseph, cordonnier
Muller Mme Joseph, lingerie de bébés
81 Giroux Léopold, commis
Fournier Rosaire
83 Higgins Philias, emp. Hôtel de Ville
Higgins Mlle Bernadette
Noël Mme Richard
85 Martin Jean
Thibault Philias
Martin Mlle Georgette
Thibault Mlle Carmelle
Thibault Mlle Jeannine, aide-familiale
87 Boutet Gaston
Frenette Elzéar, emp. Cie Légraré
Frenette Rosaire
87½ Proulx Roland, opérateur
89 Maheux Mme veuve Emile
89½ Bordeleau Chs, méc. mach. fixes
93 Pageau Arthur, journalier
Pageau Mlle Jeanne d'Arc
Gauvreau Ferdinand, tailleur cuir
Gauvreau Gabriel, vendeur
Gauvreau Robert, machiniste
95 Paradis Louis, épicier (rés.)
Letarte Raymond
Paradis Arthur, emp. Cie Paquet Ltée
97 Loisselle Mme veuve Wilfrid
Loisselle Roger, emp. Produits Diana
Loisselle Mlle Gemma, caissière

Durocher

- 107 Gamache Jules, tailleur cuir
111 1 Lachance Mme veuve Wilfrid
Lachance Mlle Thérèse
Lachance Mlle Jeanne d'Arc, piqueuse de tour
Lachance René, emp. chaussures
Lachance Raymond, emp. chaussures
Lachance Jean-Claude
2 Bilodeau Lauréat
Bilodeau Vincent
Bilodeau Mlle Ghislaine
3 Turcotte Mlle Rita
Turcotte Mlle Martha
4 Pépin J.-P., B.A., pharmacien (rés.)
5 Dion Jean-Marie
6 Richard Jean-Paul
115 Garage Jos. Côté & Fils
117 Pomerleau Mme veuve C.
Pomerleau Jean-Paul, journalier
Pomerleau Roland
Pomerleau Mlle Georgette
119 Loignon S. & Fils, mécaniciens
121 Goudreau Antoine, peintre
Alain Georges, ouv. en chaussures
Alain Roger
Alain Mlle Gisèle
Alain Mlle Lucille
123 Carbonneau Alfred, sculpteur
Pichette Jean, commis expéditeur
125 Noël Mme veuve Edouard
Noël Mlles Gilberte et Jacqueline
127 Gauvreau Gustave, emp. civil
131 Avaré Jules, peintre
Avaré Lucien, tailleur de cuir
Avaré Mlle Thérèse, inspectrice
Avaré Marcel, peintre
Laplante Jean-Paul, livreur
135 Noël Pierre, emp. Bell Tel.

- 137 Matte Léo, épicier, restaurateur et rés.
Doré Mlle Marie-Jeanne

Bayard

- 139 Parent Joseph, journalier
Plante Eugène, menuisier
141 Richard Mme veuve Jean
Richard Hervé, journalier
Richard Mlle Bernadette
141¼ Richard Roland, emp. garage
141½ Alain Antonio, emp. civil
141a Bourboin Fred
141¾ —
145 Thibault Albert, emp. C. Liqueurs
147 Robert Noël, mécanicien
149 Blanchet Roland, shoe shine
151 Robitaille J.-D., peintre d'autos
St-Germain
165 Vallière Wilfrid
173 Ratté Antonio, emp. Quebec Power
Ratté Moïse, emp. C.N.R.
Ratté Henri, mécanicien
Ratté Jean-Paul, camionneur
Ratté Onésime, cordonnier
Ratté Charles
Ratté Camille, boucher
Labrecque Roland
175 Lortie René
Fortier Louis, journalier
177 Harbour René
Harbour Mlle Jeannette
179 Blouin Lorenzo, emp. civil
181 Dufresne Fernand, rép. chaussures
187 Roy Théoph., journalier
189 Roy Mlle Adrienne
Roy Gérard
Roy Avila
Roy Lauréat

St-Luc

- 203 Lapointe Gaudias, menuisier
Lapointe Mlle Yolande
Leclerc Lucien
Paquet Raoul
205 Chamberland Joseph, stat. gazoline
207 Lachance Eugène, emp. Com. Liqueurs
Lachance P.-N.
Lachance Mlle Hermine
211 Fournier Joseph-E., marchand et mfr
de chaussures sur mesures (et rés.)
221 De Montigny Gérard, gardien Prison
Québec

Aqueduc

- 223 Arial Paul-Henri, peintre
225 Arial Mlle Clara, ouv. chaussures
227 Marcoux Alfred, emp. civil
229 Leclerc Marcel, tailleur fourrures
Leclerc Raymond
231 Madore Joseph, journalier
Duval Armand
Duval Mme Louis
Duval Mlle Marie-Blanche
231½ Goulet René, commis taverne
Goulet Mme veuve Augustin
233 Bertrand Jean-Bte, journalier
Bertrand Mlle Jeannine, emp. manuf.
Bertrand Paul-Emile
Doré Arthur, opérateur bouilloires
Bertrand Marcel
235 Bouté Wilfrid, emp. Old City
Joly Mme veuve David
Binet Paul-Emile, livreur de pain
Laplante Maurice, tailleur fourrure
237 Leblond Mlles Marguerite, Eva, Zélia,
ouv. fourrure
St-Sauveur
237½ Dallaire J.-A., voy. commerce
Dallaire Roger
Dallaire Mlle Jeannine
Dallaire André, poseur talons
Dallaire Marc, commis bureau
Dallaire Mlle Mariette, commis bureau
Dallaire Roland, camionneur
239 Alain René
239½ Saindon Georges-Henri
241 Villeneuve Omer, cord.-machiniste
Villeneuve Roland, constable

- 241 Villeneuve Gaston, St. Law. M. & M. W.
Villeneuve André, emp. Br. Champlain
- 243 Bérubé Roland, chauffeur
Laverdère Moïse, menuisier
- 243½ Marcoux Roger, de Gagnon & Marcoux, Enr.
- 243¾ Marcoux Sarto, peintre
Arseneault N., menuisier
- 245 Marcoux Mme veuve Ernest
Marcoux R., électricien
Marcoux Ernest, contremaître
Marcoux Mlle Noëlla, opératrice
Blois
- 253 Beausoleil C.-H.
- 255 Beausoleil Félix, emp. Bell Telephone
- 259 Gaudreault Marcel, emp. Ch. Frontenac
- 261 Pelletier Arthur, emp. Q. Power
Bélanger Mme veuve Jules
- 263 Lavoie Armand, emp. Quebec Power
Lavoie Conrad
Lavoie Mlle M.-Jeanne, emp. Dom. Arsenal
- 265 Blouin Frs-Xavier, emp. civil
- 267 Jobin Josaphat, détective municipal
Laflamme Mme veuve Honoré
- 269 Bélanger Arthur, emp. Dom. Fish
Bélanger P.-E.
- 273 Giguère C.-H., infirmier
- 275 Giroux Sylvio, insp. Dépt des Incendies
- 277 Bédard Oscar, voy. de commerce
Houde Mme veuve Alfred
- 279 Gamache Sylvio, emp. Que. Ry.
Montmagny

- 12 Blouin Raymond, étal
- 14 Dumontier Rédempti
Dumontier Mlle Rolande
Dumontier Robert
Dumontier René
Dumontier Marcel, cordonnier
- 16 Tardif Léopold, boulanger
Tardif Mlle Lorraine
- 16½ Blouin Raymond, boucher, rés.
- 18 Bilodeau Lauréat, tailleur (atelier)
- 20 Maranda Mlle Elmina
Guilbault Conrad
Marcoux Mme veuve Victor
- 22 Higgins Harry
Laroche Gaudias
- 24 Lajeunesse Mme veuve Napoléon
Lajeunesse Maurice, comptable
Lajeunesse Mlle Anne-Marie, dactylo
- 26 Lajeunesse P., chir.-dentiste (bureau)
Blackburn J.-Henri, électricien
Dupuis C.-Maurice, Enr., marchand
Marquis Mlle Azilda
Lippé Mlle Albertine
- 28 Goulet Mlle Fernande
- 30 Goulet Albert, voyageur de commerce
Goulet Mlle Thérèse
Goulet Charles, commis
Chantal Roger
- 32 Gaulin Joseph
Hébert Omer
Hunter Mme Walter
Hunter Mlle Jeannette
Hunter Mlles Irène et Mary
Hunter Robert
Hunter Willie
- 34 Latulippe Raymond, camionneur
- 36 Brousseau Chs, emp. Q. Fish & Fruit Co.
- 38 Morency Lauréat, plombier
Poulin Joseph, menuisier
- 42 Picard Marcel, plombier
- 48 Morency Jules, agt des Prod. Familex
Morency Mlle Réjeanne
Savard Jean-Louis
La Belle Coiffure, salon de Beauté,
Mlles Morency, prop.
- 52 Lacombe Léon, boucher
- 54 Morency Albert, agent P. Route
Grenier Mme veuve Adrien
Morency Mlle Blanche
- 58 Dussault Antoine, gérant Caisse Populaire St-Sauveur

- 58 Lefebvre Gérard, commis Cie Paquet
Duchesneau Joseph-Adélar, menuisier
- 60 Moreau I., ent. de trav. en ciment
Moreau Pierre-André, commis
Moreau Raymond, commis
Moreau Mlle Marguerite, commis
Moreau Mlle Eva
Moreau Mlle Monique
Moreau Mlle Thérèse
- Victoria*
- 66 Malouin Marc-Emile, prop. magasin
- 68 Carpentier Mme veuve A.
Carpentier Wilfrid
Carpentier Mlle Jacqueline
Groleau Valère, boulanger
- 72 Desrochers Mme veuve Auguste
Desrochers Charles-Henri, menuisier
Plante Eugène, chauffeur d'auto
Plante Mlles Laurette, Marguerite,
Yvonne et Lucile
- 76 Laliberté Paul, plombier
- 78 Morasse Mme veuve Raphaël
Morasse Raphaël, emp. bateau
- 82 Gagnon Omer, manuf. de chaussures (rés.)
- 84 Béland Adolphe, emp. Q. Ry.
Béland Mlle Cécile
- 84a Baker Mme Rose, emp. Cité
- 84½ Clavet Raoul, peintre et prof. piano
Clavet Mlle Alma
- 86 Carrier Georges
Laliberté Albert, ouv. chaussures
Lapointe Fernand
- 88 Maheux Emile, menuisier
Maheux Mlle Yolande
- 92 Lapointe Joseph, comptable
- 92½ Dubé Paul, débardeur
Boutet Mme veuve Albert
Lesage Mme veuve Odina
- 94 Beaupré Mme Céline
- 100 Teinturerie Française, Inc.
- 102½ Prévost Frank
Gagné Gérard
Morin Mlle Pierrette
- 104 Dion Adrien, prop. boucher (étal)
Marché Bagot, Enr.

- Durocher*
- 106-108 Henry Wong, restaurant Bagot
Lunch
- 112 Mallard Mlle Albertine
Marcotte M.
- 114 Fortin Adélar, emp. dépt. chemins
Fortin Raymond
Fortin Charles, camionneur
Fortin Mlle Thérèse
Fortin Gérard, camionneur
- 116 Gagnon Henri, concierge
- 118 Grenier Paul, camionneur
Latulippe Mlle Marie-Anna
Grenier Paul, ch. camion
- 122 Dallaire Armand, construction
Plante Mlle Alice, institutrice
- 126 Jacques Marcel, laitier
Jacques Joseph
- 126½ Blanchet Roland, débardeur
- 128 Blanchet Egide, sellier
Blanchet Paul-Henri
Blanchet Jean-Marie
- 134 Beaulieu C.-H.
Emond Mlle Marie-Louise
Emond Mlle Lumina, modiste
- 136 Gonthier Paul-Henri, expéditeur

- Bayard*
- 140 —
- 142 Côté Roméo, mécanicien
- 144 Dion Lucien, peintre
- 148 Sansfaçon Ernest, emp. garage
Morel Adélar, emp. Cons. Tan.
- 148½ Garant Odilon, journalier
- 150 Picard Mme veuve Dominique
Picard Mlle Yolande
Jobin Armand
Hébert Georges, finisseur de Terrazo
- 152 Leclerc J.-A., rep. E. S. Currie
Leclerc Mlle Jacqueline
Leclerc Mlle Gemma

- 152 Leclerc Mlle Aline
- 154 Thivierge Jacques, emp. Vaillancourt
Thivierge Octave, tailleur de hardes
Thivierge Roger, commis
Roussel Charles, peintre-décorateur
Roussel Mlle Cécile
Roussel Mlle Colette
- St-Germain*
- 166 Marcotte Narcisse, emp. Boswell
- 166½ Lortie Gustave, journalier
Lortie Mlle Françoise
- 168 Hawey Hector, emp. civil
Hawey René
Hawey Gaston
Hawey Robert
Hawey Marc-André
- 170 Bédard Paul
- 172 Jobin Alfred, forgeron
Jobin Henri, livreur de pain
Jobin Mlle Liliane, emp. pâtisseries
- 174 Dion Marcel
Dion Gaston
Dion Lucien
- 178 Dionne Napoléon, pensionnaire
Picard Valmont
- 186 Arial Michel, emp. Quebec Power
- 188 Picard Mlles Clara et Laetitia
- 190 Voyer Lauréat, mchd bic. C.C.M.
- 192 Larouche Wilbrod, journalier
Voyer Lauréat, march. bicycles, rés.
Voyer Arthur

- St-Luc*
- 194 Morissette Cyrille, plâtrier
- 198 L'Heureux Alph., boucher, étal
- 202 Gauvin René
- 204 Langlois Mme veuve Elzéar
Langlois Elzéar, jr, ouv. chaussures
- 208 Julien Roméo, soudeur
- 208½ Bédard Mme Arthur
- 210 Chamberland Théophile
- 214 L'Heureux Ovide, plombier-électricien
L'Heureux Réal
L'Heureux Claude
- 216 Noël Léo
- 220 Guilbault Mme veuve Moïse

- Aqueduc*
- 224 Beaumont Joseph, journalier
- 226 Plamondon Arthur, aide camionneur
Hébert Pierre, journalier
- 228 Cantin Roland, presseur
- 228½ Payette Alphonse, ch. camion
- 230 Plante Marcel, emp. J.-E. Livernois
- 230½ St-Pierre Gabriel, débardeur
Martel Alphonse, pensionnaire
Bertrand Armand
- 232 Lajeunesse Jean-Marie, menuisier
Gosselin Roland, chauffeur autobus
Gosselin Raymond, menuisier
- St-Sauveur*
- 240 Caron Eugène, appariteur Un. Laval
Trudel Gérard, pompier
- 242 Godin Alfred, gardien
- 244½ Parent Maurice, emp. Bell Tel.
- 246 Parent Adélar, mécanicien
- 248 Arcand Alexandre, Armée Can.
Royer Romain
- 250 Godin Gaudias
Godin Mlle Jeannette
Pearson Arthur, emp. Laurentide Auto.
- 252 Gingras Mme veuve Wilfrid
Gingras Maurice, comptable
- 256 Bélanger Marcel, plombier-électricien
- 258 Lacroix Joseph, cordonnier
Lacroix Marcel, voyageur
Lacroix Jean-Paul
Lacroix Roland, commis épicier
Lacroix Mlle Pauline, emp. Synd. Q.
Lacroix Clément
- 260 Sylvain Wilfrid, peintre
Sylvain Mlle Rita
Sylvain Mlle Yolande
- 262 Picard Anicet, plombier
- 264 Picard Philéas, plombier
Picard Albert, boulanger
Picard Fernando, commis

- 266 Picard Paul-Henri, boulanger
 270 Curodeau Paul, emp. Com. Port
 272 Curodeau Rosaire, sr, charpentier
 Clavet Roger, commis
 274 Chevette Trefflé, journalier
 276 Langlois Lauréat, emp. Palais Jus.
 278 Bourboin Louis, menuisier
 Bourboin Mlle Yvette, salon coiffure
 Bourboin Henri, commis magasin
 280 Curodeau Rosaire, jr
 284 Godin Jean-Marie, commis-épicié
 286 Parent Laurier, emp. F.-X. Drolet
 Lachance Adélar, emp. Cité
 Lachance François
 Lachance Fernand
 288 Grondin Hormidas, journalier
 Gingras Donat, journalier
 290 —

Montmagny

- 320 Germain Henri, emp. Q. Power
 324 Gosselin Raymond
 324a Marcotte Paul-Emile
 324b Parent Wilfrid, peintre
 324c Dubé Chs-Eug.
 324½ Rouillard Paul-Henri, chauffeur cam.
 Lainé Geo.-Henri
 Rouillard Maurice
 Rouillard Joseph
 326 Bergeron Eddy, menuisier
Bouffard

BAINS—Voir—See des Bains.

BALDWIN, de 958 Champfleury aux limites de la Cité, vers l'Est, quartier Limoilou. —From Champfleury 958, to the limits of the City, towards East, Limoilou ward.

- 1051 Guérin Laurent, menuisier
 1055 Hayes Allen, Civil Engineer
 1059 Cayouette André, journalier
 Cayouette Marcel, journalier
 Cayouette Bertrand, journalier
 1063 Ward Fred V., accountant
 1067 Caron Marcel, fonct. féd.
 1071 Frenette J.-Pierre, voyageur
 1073 Lautsch Mlle Elizabeth, médecin

- 1050 Baron
 1054 Blais Laurier, fonct. fédéral
 1058 Côté Gérard, emp. Garage Racine
 Côté Mme veuve Ulric
 Côté Lucien, technicien, Poste CHRC
 Côté Mlle Léa, coiffeuse
 1062 Tremblay Henri, mécanicien
 1066 Guillot Stanislas, briqueteur

BARDY, de la voie ferrée, se dirigeant vers le nord, à la 17e Rue (De Fondville). Voisine de l'Eglise, quartier Limoilou. —From Ferry line, towards North, next to the Church, Limoilou ward.

- 299 Bilodeau Emmanuel, emp. C. Liqueurs
 301 Laverdière Josaphat, menuisier
 Laverdière Clément, navigateur
 Laverdière J.-Alb., menuisier
 Laverdière Camille, étud. en Sc.
 Laverdière Mlle Germaine, sténo.
 Laverdière Mlle Bernadette, sténo.
 303 Roy Fernand, détective
 Joubert Léo, menuisier
 Beaulieu Léopold, journalier
 331 Turcotte J.-A., sergent
 337 Paquin Emile, menuisier
 339 Dion Roland, gérant Caisse Pop.
 Dussault Mme veuve A.
 343 Gagnon G., restaurateur
 347 Routhier J.-F., dentiste
 Lavoie Louis, voyageur
 Matte A., commis
 349 Gignac Lucien, menuisier
 Keiller R., annuitant
 Frigon Adrien, (atelier)

- 338 Bédard Maurice, emp. Que. Power
 Lemieux Marcel, poseur de terrazo
 Michaud Roland, emp. Nat. Brew.

- 342 Cimon Jules, ch. taxi
 346 Bonin Gilbert, menuisier
 350 Fortier Alfred, menuisier
 Fortier Mlle Rita, g.-m.
 352 Pouliot Gaston, voyageur
 354 Létourneau Noël, voyageur
 356 Godbout J.-B., insp. Pol. Liq., dist. Q.

BARONNE, de 13 rue St-Dominique à 17 Mgr Gauvreau, quartier St-Roch. —From 13 St. Dominique St. to 17 Mgr Gauvreau St., St. Roch ward. —Old City Mfg. Co., Ltd.

BASTILLE—Voir—See de la Bastille.

BATH—Voir—See des Bains.

BAYARD, de 945 rue St-Vallier au cap, quartier St-Sauveur. —From 945 St. Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.

- 7 Côté Alfred, méc. mach. fixes
 Côté Aimé
 Côté Jean-Paul
 Kirouac Eugène, emp. Bégin & F., Enr.
 Chevette Maurice
 Tremblay Mlle Emilienne
 Raymond Mme veuve Siméon
 Bourget Roland, police
 Bourget Mlle Jeannine
 9 Jacques Henri, journalier
 Jacques Paul-Henri
 Bourget Mme veuve Edgar
 Latulippe Emile, briqueteur
 Latulippe Georges-Henri,
 Latulippe Mlle Juliette
 Latulippe Gaston, voyageur commerce

Dollard

- 31 Borgia Henri, machiniste

Ste-Thérèse

- 37 Guillemette Joseph, emp. civil
 Guillemette Roger, constable
 39 Latulippe Achille, emp. C. Liqueurs
 45 Catellier Mme veuve Thomas
 Catellier Mlle Antoinette
 Catellier Mlle Marie-Anne, sténo
 47 Pouliot J.-Alfred, notaire (r) de Pouliot & Poulin

Père Grenier

- 49 Vidal J.-Edmond, pompier
 51 Vézina Louis
 Bédard Léo, emp. civil
 Pelchat René
 55 Caouette Louis, boucher
 Caouette Mlle Elzire
 Bélanger Mlle Dina
 57 Picard Louis, chauffeur

Ave des Oblats

- 67 Cloutier J.-Albert, boucher (étal)
 69 Giroux Adrien
 St-Gelais Mme veuve Arthur
 71 Porte de service

Boisseau

- 75 Paradis Alfred, journalier
 81 Vézina Marcel
 83 Fortin Robert
 85 Normand Joseph, emp. Laiterie Laval
 87 Villeneuve Rodolphe, emp. O. Ratté
 Villeneuve Gustave

Napoléon

- 89 Dupuis J.-P.
 103 Latulippe René, constable
 105-107-109 Deslauriers Paul-Henri, épicié (et rés.)

Bagot

- 113 Tremblay Jean-Charles
 119 Boivin Mlle Yvette, emp. Gardner
 Boivin Mlle Madeleine, emp. Goodyear
 Boivin Marcel, emp. Legrade Inc.
 Boivin Raymond, emp. Goodyear
 Boivin Gaston, emp. A.-E. Marois
 Boivin Onésime, emp. civil
 Caron Mlle J., c.-maitresse chaussures
 Collin Mlle R., c.-maitresse chaussures

- 121 Parent Mlle M.-Anna, couturière
 Parent Mlle Flora, couturière
 125 Gagnon Chs-Antonin, commis
 127 Careau Jacques
 129 Derome Napoléon, emp. C. N. R.
 Sioui M.

- 131 Asselin Gérard, électricien
Morin

- 131½ Lachance Mme veuve Joseph, épicié
 133 Demeules Ludger, entr. gén.
 Demeules Roger
 Demeules Marcel

- 137 Guénard J.-Bte, sr, journalier
 Guénard J.-Bte, fils, emp. Glace Dorval
 Guénard Paul-Armand
 Bisson Maurice
 Bisson Mlle Marguerite
 Williamson Emile, journalier
 Williamson Roger
 Williamson Geo.-Albert
 Williamson René
 Williamson Jean-Guy

- 141 Bernèche Mme veuve J.-B.
 Paré Roger, emp. Q. Power
 Arteau Odilon, journaliste
 143 Pichette J.-Emile, épicié

Hermine

- 149 Lecours Wilfrid
 151 Daigle Mme veuve Ernest
 Daigle Fernand
 Grenier Gérard

- 151½ Fortin Henri-Paul
 159 Couvent Durocher et commission scolaire, Poitras Mlle M.-S., directrice,
 28 Napoléon, Tél. 3-0830

Kirouac

- 165 Labrecque Lauréat, menuisier
 165½ Chrétien Eudore
 169 Lelièvre Wilfrid
 171 Beaumont Rosaire, emp. Arsenal
 173 Sylvain Adj., commis boucher
 Sylvain Gérard, comptable
 Sylvain Jules, mécanicien tourneur
 Sylvain Mlle Rolande, emp. Cie Industrielle
 Sylvain Mlle Gabrielle, emp. Légraré & Fils

- 175 Gagné Pierre, journalier
 Dompierre Roland, emp. Ch. Frontenac
Christophe-Colomb

- 179 Delisle Lucien
 179½ Gamache Joseph
 Caron Léon, emp. Abattoir de Québec
 Maranda Albert, emp. Taxi 2-2001
 Harvey Lorrain

- 181 Doucet Paul-E., emp. National Oil
 Côté Pierre-Alph., e. United Shoe M.
 183 Dupont Paul, boucher, étal
 185-189 Canuel A., épicerie et rés.

Châteauguay

- 191-193 Plamondon Louis-P., prop. Olivier Plamondon, Enr.
 Plamondon Olivier Enr., boulangerie
 Martel Mlle Anne-Marie

- 195 Parent Mme veuve Georges
 Boucher Mlle Rose-Aimée
 197 Parent Paul-Albert, cond. camion
 199-203 Drolet Joseph, épicié et rés.

Franklin

- 215 Leclerc Lauréat, boulanger

- 2 Ouellet Henri, restaurateur
 4 Couture Louis, cordonnier
 12 Demers Mlle Luce
 Beaulieu Mlle A.

- 14 Beaumont Joseph, menuisier
 Beaumont Napoléon
 Cook Arthur

- 18 Babin Théophile, surintendant de la Cité

Dollard

- 20 —
 22 Bilodeau Mme veuve Alfred
 Lachance Paul-E., commis

Ste-Thérèse

- 34 Langlois Lionel, emp. Cie Paquet
 36 Brindamour Odilon, jr, emp. C.P.R.Exp.
 Pageau Wilfrid, emp. C.P.R.
 40 Brunet Mme Omer
 Brunet Ovide, prof. Ecole Technique
 42 Gosselin Mme Achille
 Gosselin Gaston
 Gosselin Jean
 Gosselin Roger
 44 Pagé Gérard, ch. taxi
 Martin Mlle Elise
 48 Labrecque Frs-Xavier, ancien peintre
 Robitaille Mlle Juliette

Père Grenier

- 50 Barbeau Didace, rest., épiciers et rés.
 52 Gauthier Léonard, rentier
 Maranda Mme veuve Alphonse
 Maranda Jules, peintre
 60 Godbout J.-Léon, épiciers (rés.)

*Ave des Oblats**Boisseau*

- 74 Laverdière Ernest, anc. tail. hardes
 Laverdière Joseph, électricien
 76 Deschênes Roland
 84 Verret Adélard, emp. Ass. des Aveugles
 Verret r ernand, emp. C. W. Lindsay
 86 Wiseman Mme veuve Albert
 Wiseman Victor, pensionnaire
 88 Lacroix Maurice
 88½ Langevin Marcel, emp. Pepsi Cola
 Cardinal Gaston
 Allen Roger, boucher (rés.)
 90 Noël Maurice, épiciers

Napoléon

- 92-96 Hébert Mme veuve Joseph, épi-
 cerie (et rés.)
 Boucher Odilon, comptable
 94 Côté Gaudias, journalier
 St-Hilaire Alphonse, cord.-monteur
 100 Falardeau Omer, ouv. chaussures
 Falardeau Mlles Eva, Alphonsine et
 Blanche
 102 Pelletier Mme veuve Ernest
 Lambert Oscar, journalier
 106½ Gravelle Lauréat, cordonnier
 108 Boissinot J.-Bte
 110 Boissinot J.-B., restaurant

Bagot

- 112 Dupuis J.-P., horloger-bijoutier
 114 Dupuis Alexandre, boulanger
 Dupuis J.-P., bijoutier (rés.)
 118 Chantal Joseph, typographe
 Chantal Marcel
 124 Légaré Jean-Paul
 126 Légaré Joseph, sr, commis bureau
 Vallières Henri
 Fiset Louis-Joseph

Morin

- 128 Vaillancourt Jos., emp. Samson & Filion
 Vaillancourt Adrien
 130 Labbé Roméo, emp. "Le Soleil"
 Labbé Jean-Paul
 Labbé Mlle Thérèse
 Labbé Mlle Rolande
 Labbé Robert
 Labbé Roger
 Labbé Claude
 Cantin Napoléon, boulanger
 132 Bédard Guy
 136 Gagnon J.-Adélard, professeur
 138 Fortier Albert
 Drolet Mlle Marie-Blanche
 Aubé Mme Philippe
 140 Ferland Lucien, camionneur
 142 Paquet J.-A., maitre boulanger

Hermine

- 146 Guimont Gabriel, mchd et rép. chaus.
 148 Rhéaume Mme veuve Geo.-Albert
 Rhéaume Raymond

- 148 Rhéaume Jacques
 Rhéaume Ls-Ph.
 150 Huot Gaudias, journalier
 Huot Mlle Jeannine, ouv. en chaussures
 Huot Ovila
 152 Beaupré J.-R., Enr., sellier
 160 Gagnon Antonio, épiciers

Kirouac

- 162 Chamberland Mlle Léa
 Chamberland Mlle Cécile
 Chamberland Joseph, photo. amateur
 164 Bélanger Mme veuve Eugène
 170 Boucher Mme veuve Jean-Bte
 Boucher Arthur, emp. Parlement
 Boucher Mlle Florida
 Beaulieu Marcel
 Lachance Mme veuve F.-X.
 172 Chamberland Albert, chauff. camion
 McDonald Edward
 Perreault Henri, peintre
 Leclerc Joseph, constable municipal
 Leclerc Roger
 Leclerc Lucien
 Renaud Maurice, pompier
 174 Drolet Odilon, boucher (rés.)
 178 Verret Jean-Paul
 Verret Mme Jeanne
 Côté Georges, facteur
 Roberts John
 Giguère Mlle Lucienne
 Haggy Mlle Marguerite
 Roy Armand

- 180 Pelchat Alexandre, commis quincaillier
 Pelchat Mlle Jeannette
 Pelchat Gaston
 Pelchat Mlle Pierrette
 Allstream Robert
 Allstream Mlle Pauline
 Allstream John
 182-184 Pelchat Napoléon Enr., quincaillier
 Pelchat Mme veuve Napoléon, prop.
 186 Audy Omer, emp. civil
 Audy Raymond
 Audy Mlle Gabrielle
 Ruel Jean-Yves
 Ruel Gérard, ouv. en chaussures
 186a Dussault Edmond, emp. C.N.R.

Châteauguay

- 186½ Langlois Mme veuve Albert
 188 Latulippe Albert, plombier
 Laberge Albert, emp. civique
 188½ Gervais Lionel, emp. Dépt du Travail
 190 Marcotte Mme veuve Victor
 Marcotte Victor
 192 Bilodeau Gérard, journalier
 Perron Joseph, journalier
 200 Parent Ls-Geo.
 Baron Emmanuel, plombier-électricien

Franklin

- 202 Raymond Alfred, plombier
 204 Goulet Wilfrid, cord.-machiniste
 Goulet Henri, commis
 Dugal Mlle Maria
 206 Picard Marcel, vendeur
 208 Duchesne Emile, journalier
 Duchesne Joseph-Emile
 Gagnon Mme veuve Frs-Xavier
 210 Légaré Mme veuve Paul-Emile
 212 Lafrance Ovide, cord.-machiniste
 Perron Roland
 Savard Lucien, emp. de la Cité

Arago

- 222r Duchaine Antonio
 Duchaine Mlle Thérèse
 224 Miller Marius, vétéran

BAYEUX, petite rue située sur la cime du cap, au pied de la rue Longpré, en passant par la rue des Franciscains, quartier Montcalm.—Little street situated on the top of the cliff, at the foot of Longpré street, going through des Franciscains street, Montcalm ward.

BEAUHARNOIS, de 1325 rue St-Vallier au sud, quartier St-Sauveur.—From 1325 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

- 19 Gagnon Roméo, emp. civique
 21 —

- 10 Gaudet Ovila, emp. Arsenal Valc.
 16 Dorval Georges, journalier
 48 Bolduc Wilfrid, mouleur
 50 Côté René emp. Pharmacie Brunet

BEAUJEU—Voir—See de Beaujeu.

BÉDARD, de 79 rue St-Ambroise à 64 rue Carillon, quartier St-Sauveur.—From 79 St. Ambroise St. to 64 Carillon St., St. Sauveur ward.

- 3 Laverdière Rosaire, emp. C. du Port
 7 Gauthier Majella, emp. Lachance
 7½ Langlois Albert, rép. radios (boutique)
 9 Gauthier Philéas, emp. Terrains de Jeux
 13 Leclerc G., soudeur
 Gagnon Jos., typographe
 15 Bouchard Léo, cordonnier
 17 Leclerc Mme Gérard, restaurant
 21 Cardinal Alphonse, emp. de la Cité
 23 Rousseau Alexandre
 Rousseau Noël, emp. Jos. Boucher
 Rousseau Horace
 Rousseau Gaetan, emp. E.-T. Coulombe
 23½ Marier Albert, tailleur d'habits
 Morasse Antoine, journalier
 27 Paradis Prospère, emp. civil
 29 Robert A., mécanicien
 33 Bédard Maurice, cam. Peinture Sico
 33½ Lavoie Bertrand, menuisier
 35 Pageau Antonio, maçon
 Pageau Mlle Jeannine, vendeuse
 Pageau Roger, emp. dépt expédition
 Pageau Jean-Marie, chef d'expédition

- 2 Nadeau G., march. de bicycles (rés.)
 4 McNeil Gaudias
 8 Langlois Wilhelm, rentier
 10 Bastien Bernadin, rép. de radios (rés.)
 14 Gravel Gaudias, emp. Que. Power
 Girard Mme Rose, emp. M. Pollack
 Papillon Roland, tanneur
 Papillon Léopold, emp. Dom. Textile
 Papillon Jean-Robert, emp. Rock City
 Dubois Mme veuve Albert
 Ouellet Mme veuve Jos.-Arthur
 16 Ouellet Ray., emp. J.-B. Baillargeon
 18½ Vallerand Roger
 Laplante Lauréat, emp. T. Dorchester
 20 Langlois Albert, électricien en radio
 22 Poulin Mme veuve Emile
 Poulin Sarto, emp. Arsenal
 Poulin Roger, commis
 Poulin Mlle Joffrette, coiffeuse
 Poulin André, emp. civil
 Poulin Mlle Mance, couturière
 Poulin Roch, commis
 Poulin Mlle Pauline, emp. civil
 24 Dion Chs-Henri, tailleur chez Garneau
 26 Maranda Félix, pensionnaire
 30 Picard Ls-Ph., facteur
 32 Parent Simon, emp. civil
 Drolet Armand, pompier
 38 Chevalier Arthur, emp. Min. Transp.
 40 Laroche Mme veuve Gaudias
 42 Gagnon Jean-Ls, sableur de planchers
 44 Patoine Lucien, plombier
 46 Vallière Paul, emp. Boswell

BÉGIN, de 440 Chemin Ste-Foy à 518 St-Cyrille, quartier Montcalm.—From 440 Ste. Foy Road to 518 St. Cyrille St., Montcalm ward.

- 1 Craig David, chemical engineer
 3 Ayestarán José, consul de l'Argentine
 5 Marquis Frs, ent. général
 Marquis Charles-Emile, i.c.
 Marquis Claude, étudiant
 Marquis Robert, commis bureau
 Marquis Lucien, étudiant
 Marquis Mlle Gilberte

- 7 Daoust Roland, gér. Bell Tel., ville Qué.
 9-1 Couet Mme A.-Eugène
 Couet Jean-Jacques, emp. Acc. Trav.
 Couet Thomas, emp. civil
 Couet Mlle Gertrude
 2 Poulin P.-L., voy. com.
 Marcotte Mlle Marcelle, g.m.g.
 3 Jacques Art.-Roméo, emp. Cons. Ex.
 4 Roy Chs-Eug., ent. menuisier
 5 Noël Antonio, emp. Que. Power
 41-1 Gaudet Philippe, contremaitre C.N.R.
 2 Rioux Mme veuve Geo.-Antoine
 3 Dussault J.-A., instituteur
 4 Barrette Paul, Lieutenant
 5 Caron Marc, emp. Brown Corp.
 6 Roberge Mme veuve J.-Léonce
 Demers Mlle Léda
 7 Taschereau Mlle Marguerite
 8 Gagnon Mme Angéline
 Gagnon Mlle Thérèse
 Gagnon Mlle Lucille, emp. All. Fam.

Père Marquette

- 55-1-2-6 Guilmette Roland, prés. Universal
 Auto Ltd.
 3 Gauthier J.-Pierre, ajusteur Ind'l.
 Acceptance Corp.
 4 Parrot J.-Eugène, i.f., arp. géom.
 5 Lajambe Albert, Lt armée perm.
 57 Wright Mrs. widow W. H.
 Wright Stuart, étudiant Laval
 59 Morency Gerald H., gérant York
 Knitting Mills
 Morency Carol, physéothérapeute D.V.A.
 Hospital
 65 Fortier Guy, C. A., de Boulanger,
 Fortier & Rondeau
 Levesque Mlle Rachel
 67 Poitras Mme veuve Arthur
 Poitras Gabriel, architecte, A.D.B.A.
 Poitras Adrien, emp. civil
 73 Tierney Michael J., Lumber Merchant
 Tierney Miss Catherine
 Tierney Miss Mary
 97 Cantin Gaudiose, rentier
 Raymond Arsène, soudeur
 Moreau Jean-Paul
 99 Paré Ulric, commis de malles
 Paré Gilles, étudiant
 101 Turcotte Léo, architecte (rés.)
 Rochette Mme veuve Joseph
 103 Têtu E.-A., de Meuble Moderne
 Têtu Mlle Gisèle
 Piechocki Wladyslaw
 Piechocki Mlle Veronica
 (Continuation, voir Sillery)

St-Cyrille

- 28 Tessier Joachim, gér. Better Business
 Bureau
 Tessier Jules-M., de Tessier & Tessier
 (rés.)
 Tessier Charles-A., de Tessier & Tes-
 sier (rés.)
 30 Gagnon Edgar, emp. Anglo Pulp
 Gagnon Mlle Germaine, sténo
 Gagnon Mlle Jeannette, emp. banque
 McCaffrey Miss Cecile
 McCaffrey Miss Doris
 32 Fortier Jean, médecin (rés.)
 34 Samson André, médecin
 36 Steingart Harry, prop. New & Second
 Hand Jobbers
 38 Sirois Fernand, C.A.
 44 Desjardins Alphonse, avocat
 Bushenbaum Ben, marchand
 Lanctôt L.-E., emp. B. Montréal
Père Marquette
 50-1 Bigman S. C., sec. trés. Bijouterie
 Best Inc.
 2 Dorais L., emp. Que. Power
 3 Berrigan F. P.
 4 Keating René, voy. commerce
 60 Dubois Wilfrid, de Eug. Dubois, Enr.
 66 Godbout Maurice, contrôleur Dom.
 Corset

- 92 Côté André, étudiant
 Côté Jacques, é.m.
 Côté Jean, étudiant Fac. des Arts
 Côté J.-Victor, courtier
 96 Lavoie J.-Arthur, contremaitre quar-
 tier Belvédère
 Lavoie Paul-Etienne, emp. de la Cité
 Lavoie Lucien, commis H. de Ville
 100 Rouleau Frs-Gédéon, emp. Cie d'Opti-
 que Champlain
 102 Quebec Power Co. succ.

(Continuation, voir Sillery)

BELL, de 19 rue St-Jacques à 27 rue St-
 André, quartier Champlain.—From 19
 St. James St. to 27 St. André St., Cham-
 plain ward.

- 1-7 Langlois & Paradis, Ltée, entrepôt
 11-15 Entrepôt frigorifique
 Cold Storage
 Dominion Fish & Fruit, Ltd., prop.
 Rioux & Pettigrew, entrepôt

- 4 Emond & Côté, Enr., provisions (entre-
 pôt)

St-Paul

16-20 Whitehead & Turner, Ltd., warehouse

BELLEAU, de 475 rue St-Vallier à 62 rue
 Arago, quartier St-Roch.—From 475
 St. Vallier St. to 62 Arago St., St.
 Roch ward.

- 9-11 Samson J.-E., Enr., entrepôt
 13 Giroux Jean-Chs, mécanicien
 Giroux Mme veuve Théophile
 15-15½ Shee Edgar V., leather merchant
 17 Tardif Joseph, tail. de cuir
 19½ Desrochers Jean-Paul, peintre
 21 Houde Willie, relieur
 23 Galarneau Mlle Germaine

- 2-10 Allard Raoul, garage
 12 Croteau Edgar, autogrill repair
 20 Singer Sewing Machine, atelier et
 entrepôt
 Le Régleur, Giroux & Frères, props

BELVÉDÈRE, de la Côte Franklin au Chem-
 in St-Louis, quartier Montcalm.—
 From Franklin Hill to St. Louis Road,
 Montcalm ward.

- 1 Paradis Roméo, ambulancier
 3-1 Mercier Gustave, voy. Imp. Tobacco
 2 Bélanger Léopold-P., emp. Hôt. de V.
 3 Côté Gaston, de La Sauvegarde Mo-
 derne d'Incendie, Enr. (rés.)
 4 Phillips Mme Lorenzo
 Phillips Laurence, comptable
 Phillips Mlle Liliane, emp. Holt Ren-
 frew
 Phillips Mlle Mildred, emp. Bell. Tel.
 5 Groleau J.-Isidore, emp. C.N.R.
 6 Beaudoin J.-Rioux, emp. B. du
 Revenu
 5-1 Grenon Robert, emp. Q. Power
 Grenon Mme veuve Michel
 2 McKeaney Theodore E., represen-
 tative C.N.R.
 Brennan Gerald, office clerk
 3 Ladouceur Eugène, agt ass.
 4 Frezell W.-J., emp. civil
 5 Pelletier Mme Donat
 Pelletier Yves, emp. Banque C.N.
 Pelletier Mlle Yvette, sténo
 6 Parent Pierre, emp. B. de Montréal
 7-1 Pakenham Henri, fonct. prov.
 2 Cleland T. A., teacher Q. High School
 3 Gourdeau Ernest, voy. de commerce
 Gourdeau Mlle Françoise, emp. ban-
 que Royale
 Gourdeau Mlle Huguette, E.G.-M.
 Gourdeau Mlle Lise, emp. banque
 Royale
 4 Giguère Maurice, gérant local Stan-
 dard Brands
 5 Décarie André, asst-gér. Zeller's
 6 Dion J.-Arthur, emp. M. Agriculture

- 9-1 Lamontagne David, journalier
 2 Doyle Peter Emmett, service super-
 visor Northern Electric Co.
 3 Gold S., mgr. Gulf Iron and Metal Co.
 4 Yaffe Harry M., prop. H. Murray &
 Co., Ltd.
 5 Lemelin Antonio-B., rept Can. Ind.
 Alcool
 6 Aubin J.-A., i.f.

- 7 —
 11-1 Bégin Philippe, emp. C. N. R.
 2 Pépin J.-Emilien, comptable
 3 Laperrière Maurice, architecte
 4 Bailly Chs-Aug., agronome
 5 Grégoire A.-L., instituteur St. Pa-
 trick's High School
 6 Bergeron S.-D., emp. B. Nova Scotia
 7 Delisle Geo.-A., fonct. prov.
 Delisle Mme Marcelle B.
 Daly James, fonct. féd.

- 15-1 Jacques Paul-Em., menuisier
 Jacques Mlle Louise, commis
 2 Rumney E. M., teacher
 3 Hutchison Roland, Teacher High
 School

- 4 Juneau Mlle Louise, serv. des licences
 Juneau Mme Cécile, emp. Min. des
 Mines

- Juneau Roger, emp. Inst. Publique
 5 Paradis Adolphe, c.-maître chaussures
 Gosselin Léo, rept Deslauriers & Fils
 6 Dorfman Harry, emp. Sam. Dorfman
 7 Fraser Alphonse, emp. C. Acc. Trav.
 Fraser Yves, étudiant sciences
 Fraser Mlle Thérèse, sténo
 Fraser Mlle Madeleine, ét. Beaux-Arts

- 17-1 Caron Mlle Berthe, commis
 Bédard Roland, comptable
 2 Paradis Mlle Colette, sténo
 Paradis Mlle Yolande, g.-m.
 3 Picard René, emp. s. civil
 4 Girard Mlle Cécile, téléphoniste
 5 Bouchard Gérard, de Ag. maritimes
 6 Collaghan Mme
 7 Marier Alb., agent d'assurances

Chemin Ste-Foy

- 23 Derome Jean-Paul, emp. Bell Tel. Co.
 25 Kirouac Roger, comptable
 27 Tremblay Ernest, vérificateur Dépt
 Proc. Gén.
 29 Emond Claude, Bell Tel.

- 31 Appartements Belvédère
 1 Dupont J.-A., rentier
 2 Lindsay Harold, manager McLeod,
 Young Weir & Co., Ltd.
 3 Mathieu René, emp. Dépt des Succ.
 4 LeSieur Chs-Eugène, insp. d'hôtels
 Lemay Mlle Gabrielle, emp. Impôt
 sur le Revenu

- 5 Lennon A. D., teacher High School
 6 Fortier F.-Gaston, emp. Service des
 Assurances

- 33 Hardy Edmond, agent mfrs
 35 Amyot Pierre, prés. Amyot Inc.

- 37 Bouchard Adrien-E., représentant,
 Copeland-Chatterson, Ltd. et Egly
 Continuous Forms, Ltd.

- 39-1 Bertrand Maurice, cond. Q. Ry.
 Chassé Yvan, physicien
 Chassé Raymond, fonct. prov.
 Chassé Edgar, voy. de commerce
 Chassé Mme veuve Alphonse
 2 Lachance Armand, pilote
 3 Parent Nazaire, agr., Min. Agriculture
 4 Samson Guy, emp. Min. Colonisation
 5 Angers Jacques, gérant René Talbot
 6 —

- 41-1 Dionne Mme Raoul
 2 Fortier Louis-G., comptable en chef,
 Min. Bien-Etre Social et de la Jeu-
 nesse

- 3 Masse J.-Albert, vendeur
 4 Lewis Charles, engineer Q. Power
 5 Déry A.-Raymond, gérant des ventes
 St. Lawrence Paper Bag

- 41-6 Paradis J.-L.-V.-Antonio, major
Roy Mme veuve L.-Achille
- 75 Quebec High School
Protestant Board of School Commis-
sioners of the City of Quebec, H. H.
Smith, Sec.-Tréas.
St-Cyrille
- 131 Tremblay T.-L., Major Général
- 135 Gilbert Oscar, Lt.-Col., prop. Hôtel
St-Roch
- 153 Rogers John, concierge
- 155-1 Martineau Marsan, emp. civil
- 2 Blanchard Gordon G.
- 3 Amyot Hector, de Joseph Amyot &
Fils, Enr.
- 4 Walsh B. J., prof. Université Laval
- 5 Andrews R. I. Verne, ins. agent
- 6 Leibovitz Jos. H., merchant
- 7 Gaudet Jacques, gérant La Gare
Centrale d'Autobus, Ltée
- 8 Bouchard André, I.C.
- 157-1 Brunet Chs-Eugène, emp. Sûr. prov.
Brunet J.-Chs, agent Les Prév. du
Canada
- 2 Bouvier Adrien, dir. permis d'ass.
- 3 Bouchard Henri, avocat, de Bouchard
& Simard
- 4 Pelletier J.-E., médecin
- 5 Dusseault Adjutor, sous-min. Res-
sources hydrauliques
- 6 Hatch John V., Shoe Mfr.
- 7 Fortier Pierre, C.A.
- 8 Hardy Alfred, Dir. gén. des Achats
du Gouvernement provincial
-
- 2 Amyot Inc., Prop. Station de Service &
Restaurant Terrace Belvédère, Amy-
ot Pierre, Président, Restaurant,
Tél. 7-0005
Amyot & Walker, architectes
- 4-1 Castonguay J.-D., courtier en im-
meuble
- 2 Millet, détective
- 3 Beaulieu Guy
- Gagnon Nap., emp. Crane Steel-Ware
- 4 Ladouceur Mlle Lucienne, couturière
- Ladouceur Mlle Alice, couturière
- 5 Gendron Claude, e.e.m.
Chevalier Paul, e.e.m.
- 6-1 Pacreau Camille, professeur
- Déry Mlle Simonne
- 3 Blouin Jean, ing. forestier
- Pelletier René, emp. Auberge des
Monts
- 4 Lizotte A., emp. Défense Nat.
Drolet Conrad, commis boucher A. P.
- 5 Queen
- 6 1/4 Morel Roger, emp. des Postes
- 6 1/2 Morel Gédéon, fonct. prov.
- Morel Mlle Rollande, couturière
- Morel Mlle Pierrette, couturière
- 8-1 Felteau Mme veuve W., fonct. prov.
- Felteau Mlle Cécile, commis
- 2 Brochu Henri, machiniste B. Houde
& Grothé
- 3 Sirois Mme veuve Jos.-Eug.
Sirois Mlles Fernande, Marielle et J.-
D'Arc, commis
- Sirois Mlle Carmelle, g.-m.g.
- 4 Sirois Gaëtan, armée can.
- 5 Addie James, emp. Royal B. of C.
- 10-1 Gagné Ernest, capt. brigade feu No 7
- 2 St-Pierre Adjutor, emp. Min. Agri-
culture
- St-Pierre P.-Damien, élect. radio
- 3 Rousseau Pierre
- 4 Riddock Robert, emp. Anglo-C. Pulp
- 5 Bennett E. Layton
- 6 Beetz Henry, manufacturier
- 7 Boulet Marc, comptable
- 12-1 Caouette Louis, pompier
- 2 Cantin Roméo, aviseur technique
- Cantin Pierre, e.e. Chir. dentaire
- 3 Martin Peter, emp. Anglo-C. Pulp
- 4 Samson Bernard, notaire
- 5 Woloshen A., merchant
- 6 Remington G.

- 14-1 Caron L.-P., rep. Chrysler
- 2 Paré Lucien
- 3 Pédvis L., merchant
- 4 Paradis François-P., gérant Ind.
Accept.
- 5 Laroche Georges, dentiste
- 6 Bilodeau Chs-E., surt B. Houde &
Grothé
- 7 Mercier Gilles, comptable Dom. Cor.
- 16-1 Gaumont Mlle Pauline, emp. Dépt
Voire
- Gaumont Mlle Renée, commis bureau
- Gaumont Mme veuve Robert
- 2 Lepinay Pierre, voyageur
- 3 Gagnon Jean-M., typ. "Le Soleil"
- 4 Flynn Bernard J., voyageur
- 5 Martin Lucien, ingénieur civil, Min.
Travaux Publics
- 6 Boisvert Camille, avocat
- 7 Daniel Max, emp. Cons. Tanneries
- 20 Porte de service
- Chemin Ste-Foy*
- 22-1 Grosfils Albert-E., gérant Gestetner
(Canada) Ltd.
- 2 Bertrand Auguste, voy. commerce
- 3 Bélanger Lucien
- 4 Pelletier Mlle Léontine
- Chesnel Mme veuve Joseph
- 4 Treffy M.-P., emp. Musée Prov.
- 5 Young John H., tabacconist
- 6 Lachance Paul, I.F. arp. géomètre
- 24 Beaulieu J.-Ludger, comptable Min.
Terres et Forêts
- Beaulieu Pierre, opticien d'ordon., mfr
- 26 Nadeau P.-Alb., prop. Can. Spice Mills
- Nadeau Pierre, e.e.c.
- 30 Lesage Paul, avocat, (rés.)
- Raymond Casgrain*
- 36 Rousseau Arthur, comptable
- Rousseau André, emp. civil
- Rousseau Yvon, étudiant
- 38 Turcotte Fernand, de Turcotte & Lé-
tourneau
- 40 Simard Emile, gér. Simard & Frère, Enr.
- 42 Létourneau Philippe, de Turcotte &
Létourneau
- Père Marquette*
- 64-1 Giguère Jacques, étudiant
- Giguère Bertrand, étudiant
- Giguère Doris, étudiant
- Giguère Mlle Huguette, sténo-dactylo
- 2 Leclerc Jean, emp. Com. Scolaire
- 3 Larue Jules, notaire
- Bernatchez Henri, avocat
- 4 Lesage X., emp. civil
- 5 Lachance Paul, emp. Min. des anciens
combattants
- 70a Martin W. P., constable Gend. Royale
- 70b Shreve Mrs. widow R. S.
- 70-1 Schulman Ben., accountant
- 2 Nation E. A., emp. Price Brothers
- 3 Salomon Abraham, merchant
- 4 Mulsow Herbert
- 5 Schreiber Edward, jewellers
- 6 Collister Edward, accountant Price
Bros.
- 74-1 Morissette R., emp. Crane
- 2 Trotter J.-A.
- Trotter Jean-Marc, emp. Phar. Bois-
siniot
- 3 Dionne Georges, sec. Ecole de Com.
- 4 Lizée J.-A.-Aimé, emp. Bell Tel.
- 5 Bruneau J.-M., emp. civil
- 6 Boissonneault Israël, emp. civil
- 7 Schiller C. M., clerk
- 8 Denault Jean-Marc, publiciste Fédé-
ration Lib. Nat.
- 76-1 Heale W. E., ger. B.-American Oil
- 2 Claveau Pierre, pharmacien
- 3-4 Duteau de Grandpré Georges, militaire
- 80-1 Fortin Mme veuve Alfredo
Dumouchel Conrad, marchand
- 2 Laveau Mme veuve A.
- 3 Painchaud W., agt ass.
- 4 Langlois René, tabacconist

- 84-1 Fleury Jean-Paul, vice-prés. Ross
Corset Ltd.
- 2 Lemelin Léo-H., emp. bureau
- 3 Drolet J.-C.-L., emp. Bell Tel. Co.
- 4 Suckling Guy, emp. L.-G. Beaubien
- 90 Langton Misses Ann & Ruth
- 92 Penney Miss Rebecca H.

St-Cyrille

*Continuation à Sillery
Continuation to Sillery*

BENOÎT XV—Voir—See Boulevard Benoit
XV.

BERGEMONT (Avenue), de 1095 La
Canadière au nord, quartier Limoilou.—
From 1095 La Canadière to north,
Limoilou ward.

- 45 Simard Benoît, machiniste
- Blouin Mme veuve Ant.
- 47 Veilleux Edmond, mécanicien
- 51 Tremblay J.-H., graveur
- 57 Cloutier Marcel, pompier
- 59 Chevarie Orner, chauffeur taxi
- 67 Gilbert Marcel, commis
- 69 Hardy Joseph, chauff. stat.
Fortin Dorval, commis
- 73 Simard Adjutor, gardien prison
- Simard Albert, mécanicien
- Simard Mlle Julienne, sténo
- 75 Dutil René, comptable
- 111 Moreau Adélaré, contremaitre C.S.L.
- Moreau Mlle Monique, sténo
- Moreau Mlle Gertrude, couturière
- Filion Fernand, boulanger

Leblond

- 115 Moreau Jean-Maurice, comptable
- Bergeron Roland, emp. C.P.R.
- Cayouette Mlle Aline, emp. Hôp. Belle-
vue
- 121 Lapointe J.-M., agent assurance
- 125 Sioui Jean-Bte, rentier
- Plante Wilfrid, chauffeur taxi
- 127 Milhomme Paul, forgeron
- 129 Côté Jean, mouleur
- 131 Blanchet Mme veuve Georges
- Blanchet Roger, chauffeur camion
- 133 Morin J.-A., épiciier licencié
- Fiset*
- 135 Morin J.-A. (rés.)
- 137 Morel Lauréat, emp. C.N.R.
- 159 Neal Lorenzo N., emp. Anglo-C. Pulp
- 181 Boivin Paul, chimiste

DeBlois

- 183 Bacque Joffre, serre-freins C.N.R.
- 189 Beaudet Oscar, emp. civil
- 195 Tremblay Joseph, contracteur menuisier
- 203 Robitaille Joseph-Jean, insp. C. N. R.
- Robitaille Jean-Guy, boucher
- Robitaille Robert, journaliste
- 205 Robitaille Roméo, embouteilleur
- 207 Giroux Léopold, machiniste

18e Rue

- 235-1 Martel Roger, plombier
- 2 Lacombe Victor, ouv. chaussures
- 3 McGee Lucien, commis
- 4 Picard Maurice, peintre
- 237-1 Bourdeau Jean-M., emp. Canadian Oil
- 2 Charron Mlle Rose, couturière
- 3 Cliche Ths, mécanicien
- 4 —
- 239 L'Heureux Benoît, emp. C.P.R.
- 241 Lebel Emile, emp. Anglo-C. Pulp
- 243 Bell Harry, monotypiste
- Bell Mlle Jeannine, commis Zeller's, Ltd.
- Bell Mlle Annette, fonct. féd.
- Bell Mlle Gisèle, sténo

La Canadière

- 20 Dumas J.-B., ferblantier couvreur
- Dumas Paul-Henri, comptable E.-A.
Rousseau
- Dumas Raymond, étud. Génie Civil
- Dumas Mlle Annette, modiste

- 24 Giguère W.A., emp. C.N.R.
Giguère Roger, emp. C.N.R.
- 26 Savard Laurent, mécanicien
- 26½ Lamontagne Maurice, emp. C.P.R.
- 28 Trudel Mme veuve Charles
Deschênes Gérard, comptable
- 30 Bacque Paul, contremaitre C.N.R.
Bacque Jean-Paul, journalier
Bacque Philippe, mécanicien
Bacque Pierre, mécanicien
- 32 Godbout Roger, commis
Vézina Fernand, mécanicien
- 36 Simard Roland, emp. C. Gen. Elect.
Simard Zoël, menuisier
Bouchard Roch, menuisier
- 40 Graham Wm., emp. Que. Power
- 42 Graham Robert, commercial traveller
- 44 Ross Armand, machiniste C.N.R.
- 46 St-Pierre Gérard, emp. C.N.R.
St-Pierre René, emp. C.N.R.
St-Pierre Marcel, emp. C.N.R.
- 48 Janvier Alphonse, serre-freins C.P.R.
- 50 Dussault Léo, emp. Imp. Tobacco
Dussault Jacques, emp. Bell Tel.
- 56 Dion Paul-Emile, imprimeur
Couture Raymond, peintre
- 68 Paquet J.-H., ass.-gérant O.I.F.
Carroll Miss Orena
- 84 Roy Donat, emp. civil
- 84½ Joncas Raymond, emp. C.N.R.
- 88 Durant Joseph-O., emp. Anglo-C. Pulp
- 98 Duggan Albert, clerk
- 104 Zari Martin, emp. Royal Trust
- 104½ Zari Mme veuve M.-O.
- 114 Latulippe F.-X., sacristain
Martel Josephat
- 116 Hardy Edmond, cond. d'ascenseur
Gagnon Antoine, emp. Crane Steelware
- 120 Ratté Chs, contremaitre Cons. Tan.
Ratté Mlle Simone, emp. Nett. Sillery
Ratté Mlle Jacqueline
Ratté Jacques, emp. Entrepôt Frig.
- 124 Butler Daniel, journalier
- 140 Sturton Livesey, locomotive engineer
Sturton Harold, chauffeur C.N.R.
Sturton Miss Maud, téléph. C.N.R.
- 148 Charbonneau Jos., emp. C.N.R.
Hottote Roger, officier marine
- 160 Hudon Paul-Emile, acheteur La Cie
Paquet, Ltée
- 172 Ward Gordon, emp. Anglo-C. Pulp
Ward Lloyd contractor
- 182 Simard Henri, de Marché de Fruits St-Joseph, (rés.)
Simard Mlle Louise, emp. Mozart
Simard Mlle Lucie, emp. Poirier & Morissette
- 184 Giroux Léopold, méc. mach. fixes
Toussaint Geo., vendeur C. Fontaine
- 200 Delisle Joseph, ingénieur C.N.R.
- 204 Gallant Louis, maître d'hôtel
- 18e Rue*
- 232 Lessard Alfred, millwright
Lessard Michel, emp. Long About
Lessard Mlle Jeannine
- 234 Barrette Marius, emp. C.N.R.
- 236 Poulin Léonidas, (rés.)
Poulin Mlle Irène, sténo
Poulin Mlle Yolande, cuisinière
- 238 Bouchard Lucien, mécanicien
- 240 Monier Roméo, menuisier
- 242 Roy Paul, menuisier
Roy Mlle Lina, emp. Pfeiffer, Inc.
- 264 Marceau Mme veuve Fortunat
Marceau Mlle Rachel, emp. Rock City
Marceau Mlle Jeanne d'Arc, emp. Rock City
Tremblay Fernand, emp. Br. Boswell
- 266 Berouard J., emp. Chalifour
- 296 Belisle Joachim, emp. Dépt Agriculture
- 318 Delisle Victor, chauffeur C.N.R.
- 320 Delisle Henri, emp. C.N.R.
- 336 Quebec Waste Paper, Reg'd., Poulin
Léonidas, prop.
- 338 Leduc Emery, journalier
- 368 Lacerte René, emp. Ech. Bouteilles

- 370 Lizotte Edouard, emp. Br. Boswell
- 374 Ouellette Narcisse, journalier
Ouellette Lucien, ch. camion
- 380 Chabot Henri, contremaitre menuisier
- 386 Bilodeau Jos., garage Br. Boswell
- 392 Moreau René, peintre Anglo-C. Pulp
- 394 —

BERNIÈRES—Voir—See de Bernières.

BERTHELOT, de 135 rue St-Patrice à 160 Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 135 St. Patrick St. to 160 Grande-Allée, St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Watt John, hairdresser
Watt Miss Mary
- 3 Tardif Gérard, électricien
Tardif Joseph, journalier
- 9-17 Mainguy Eugène, garagiste
- Artillerie*
- 27 Mainguy Camille, mécanicien
- 27½ Talbot Ovila, machiniste
- 29 Mainguy Eugène, garagiste (rés.)
Mainguy Romuald, repr. Canadian
Laundry Machinery Co., Ltd.
Wagner Paul-Em., commis
- 29½ Luckman Victor, emp. Ch. Frontenac
Roy J.-H., fonct. fédéral
- 29¾ Organ James, emp. Can. Bridge & Docks Co., Ltd.
Organ Mrs. widow George
Joubert Arsène, emp. s. civil
- 31 Hébert Wilfrid, charretier

Bon Pasteur

63 Buanderie St-Joseph, Rvdes SS. B.
Pasteur

St-Amable

- 83 Frères de l'Instruction Chrétienne
- 85 St-Jacques Avila, emp. Can. SS. Lines
Bernier Pierre, étudiant
- 87 Gagnon Mme veuve Alphonse
Lemieux Philippe, typographe
Bélanger J.-R.-Albert, emp. Bell Tel.
Copenaman Walter, ass't. accountant Ch. Frontenac
- 89 Filion Jack-E., comptable
- 99-1 Connolly Mrs. widow Martin
Connolly Miss Josephine, civil emp.
- 2 Lacombe Mme veuve Edgar
Lacombe Charles, voyageur
- 3 Grant C. E.

- 4 Brousseau Arthur, emp. Déf. Nationale
Martineau Roland, commis
Martineau Alphonse, journalier
Rancourt Omer-W., commis
- 6 Jobin Gaston, comptable
- 6½ Hébert Alph., jr
- 12 Corbin Gérard, mécanicien
Corbin Jean-Paul, commis
- 12½ Fiset Antoine, mécanicien
Lefebvre Arthur, vétérinaire
- 14 Walsh Walter J., freight inspector
Walsh Miss Annie
Fontaine Charles, emp. Bell Tel.
- 16 Blais Emile, police provinciale
Blais Aimé, étudiant
- 18 Kingwell Samuel, emp. Eastern Can.
Steel
Nolet Léonce, menuisier
David Robert, militaire
- 20 Power M., emp. Br. Boswell
Pepin Eugène, emp. civil
Pepin Mlle Aurore, garde-malade
- Artillerie*
- 26 Saillant Arthur, sec.-trés. Saillant, Inc.
Saillant Alexandre, emp. civil
Saillant Gérard, épicier
Saillant Mlle Monique, commis
- 80 Patronage Ste-Geneviève
- 82 Côté F.-X., abbé, aumônier
- St-Amable*

BERTHIAUME (Avenue), de 1996, 1ère Avenue à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—From 1996 First Avenue to Lairet River, Limoilou ward.

- 125 Fiset Georges-Henri, cond. Que. Ry.
- 141 Bourbeau François, chauffeur taxi
- 151 Desrochers J.-Evangéliste, rentier
- 153 Blais Almanzor, emp. Que. Power
- 161 Bertrand Wilfrid, commis boucher
Bertrand Alphonse, emp. P. de Justice
- 175 Dupuis Léo-C.
Bibeau Bernard, emp. civil
Morisset Raymond, emp. C.N.R.
- 191 Hamel Maurice, électricien
- 193 Langlois Jacques, voy. Cie Sheriff
Girard J.-Marie, emp. balances Toledo
- 195 Hottote Alex., emp. Terres & Forêts
Hottote Mlles Fernande et Marie-Paule, serveuses

108-1 —

- 2 Thivierge Armand
- 3 —
- 4 Mitchell Pierre-Jacques, voy. com.
- 144 Donaldson Mrs. widow William
- 162-1 Nadeau J.-A. & Fils, entr. généraux
Nadeau J.-A., de J.-A. Nadeau & Fils
Nadeau J.-M., de J.-A. Nadeau & Fils
Nadeau Mlle Pierrette
- 2 Turcotte André, plombier
- 3 Pouliot J., emp. All. Familiales
- 4 Hamelin Marcel, voyageur
- 178 Sinclair Paul, contrem. J.-A. Auclair
- 180 Hébert H.-C., médecin vétérinaire
Hébert Mlle Monique, emp. civil
Hébert Mlle Laurette, étudiante
- 182 Gauvin Mme Emile
Gauvin Camille, commis Nap. Jacques
Gauvin Léandre, emp. Maranda & Labrecque
Gauvin Gaston, emp. Vaillancourt, Inc
Gauvin Mlle M.-P., emp. Woolworth
- 196 Plamondon Gaudiose, emp. Statistiques Provinciales
Plamondon Mlle Frs, emp. Rock City T
Plamondon Mlle Jacq., sténo Met. Lif.

BIBAUD, de 640 rue Dorchester à l'Avenue François Ier, quartier Limoilou.—From 640 Dorchester St. to François Ier Avenue, Limoilou ward.

- 5 Baribeau René, emp. civique
- 9 Ampleman Albert, charretier
- 13 Asselin Adélar, emp. incinérateur
- 15 Girard Mme veuve Adélar
- 17 Gendron Onésime, sr, cord. machiniste
Gendron Onés., jr, emp. Château Fr.
Gendron Mlle Irène
- 21 Pearson A., journalier
- 21a Lefebvre Mme veuve Alfred
Lefebvre Mme veuve Louis
- 25 Bureau Joseph, journalier
Bureau Geo., journalier
- 31 Poulin Mlle Madeleine, emp. Abattoir
Sylvain
Poulin Roméo, journalier
Poulin Mlle Juliette, emp. Rock City
- 35 Mainguy Mme veuve Adélar
Mainguy Jean-Marie, journalier
Mainguy Mlle Eva
- 37 Lemelin J., journalier
- 41 Gravel Siméon, journalier
Gravel Napoléon, emp. civique
- 47 Gendron François, journalier
Gendron Roger, journalier
- 51 Janvier Alphonse, journalier
- 53 Chevrette Mme veuve Elzéar
- 57 Defoy Mme veuve Joseph
Mainguy Arthur
Mainguy P.-H., journalier
- 61 Coulombe Lorenzo
- 63 Simard Ovila, commerçant
Simard Chs-Henri, commerçant
- 65 Delamarre Roméo, journalier
Delamarre Arth., emp. Rock City
Defoy Alfred, emp. civique

- 67 Jolicœur Valmore, commerçant de fruits
Jolicœur Robert
69 Flamand Eugène, pompier
71 Godbout Alexandre, menuisier

- 18 Collin Mme veuve Joseph
Collin Adél., journalier
20 Bouchard Mme veuve Philias
22 Racine Mme veuve Adélar
Racine P.-Emile, emp. Savon. Bourbeau
Racine Adél., journalier
22½ Ouellet Wilfrid, emp. civique
Ouellet Mlle Jeannine
24 Goulet Lucien, sr, menuisier
Lefebvre Johnny, journalier
Goulet Lucien, jr, ouv. chaussures
30 Sanfaçon Laurent, tireur de joints
32 Lamontagne Joseph, rentier
Lamontagne Sylvio, emp. St. L. P. Bag
34 Baribeau Marcel, journalier
36 Baribeau Roméo, camionneur
Baribeau Xavier, journalier
Baribeau J.-P., journalier
38 Lavoie Henri, emp. Cie Paquet
Lavoie Roland, journalier
40 Verreault Georges, sr, de Verreault &
Vézina, rés. et atelier
Verreault Geo., jr, emp. La Cie Paquet
40a Defoy Frédéric, journalier
Gosselin Mlles Gabrielle et Gemma
40½ Giguère Gérard, emp. Quebec Power
42 Lapointe Adrien, peintre
Doyon Ls-Ph., peintre

BIENVILLE—Voir—See de Bienville.

BIGAQUETTE (Avenue), de 980 rue St-Vallier à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur.—From 980 St. Vallier St. to St. Charles River, St. Sauveur ward

- 19 Maranda Mme veuve Delphé
Maranda Mlle Germaine
23 Drolet Arthur, v.-pr. Cie F.-X. Drolet
25 Leclerc Raoul
27 Déry Eugène, emp. F.-X. Drolet
29 St-Pierre Alfred, plombier
31 Gingras Henri, comptable

Montmartre

- 35 Leclerc Mme veuve Cyrias
Labrecque P.-H., emp. civil
37 Devarenes Henri
39 Gingras Maurice, emp. s. civil
39a Falardeau C.-Henri
41 Couture Roger
49 Joncas Willie, emp. Perfection Corset
Joncas Mlle Simone, couturière
Paradis Louis, emp. Maranda & Labrecque
51 Petitclerc Adélar, camionneur
Petitclerc Gaston, relieur

St-Léon

- 53 Martineau Alfred, emp. Bell Tel.
55 Leclerc Cyrinus, huissier Cour Rec.
Leclerc Roger, emp. L. Leclerc
57 Maranda Ad., menuisier
Drolet Paul-Albert, peintre
Bourbeau Jules, emp. civique
Drolet Joseph-A., anc. opérateur
Drolet Mlle Yvette
59 Bouchard Alfred, chauffeur
61 Breton Mme veuve Joseph
Derose Narcisse, emp. Cité
Breton Mlle Jacqueline
Breton Fernand, épicié
Barrette Mme veuve Polycarpe
65 Beaulieu Mme veuve Wilf.-J.
Beaulieu Jean-Jules, tailleur
Beaulieu Yves, peintre
Beaulieu Mlle Rolande, commis bureau
Beaulieu Mlle Béragère, commis
Beaulieu Mlle Gisèle, machiniste
Beaulieu Mlle Jeannine, emp. Georges Morency
Beaulieu Laval, com. Gagnon & Frère
67 Roy Donat, épicié (rés.)
69 Roy Donat, épicerie

St-Mathias

- 71 Towner Michel, plombier
73 Thomassin Joseph, charpentier
Thomassin Armand, emp. civique
Thomassin Jules, camionneur
Thomassin Mlle Thérèse, emp. B.
Houde & Grothé
Thomassin Adélar
Thomassin Willie
75 Bureau Mme veuve A., épicière (rés.)
77 Sylvain J.-L., voy. commerce
79 Bureau Mme veuve Alfred, Enr., épicerie
83 Grenier Philémon, journalier
85 Bourret Jean-Bte, rentier
Bourret Roger
Bourret Ernest
Bourret Mlle Yvette
87 Barthe Mme veuve Ls-Philippe
Bédard Mlle Bernadette, commis
89 Auclair Antonio, garagiste
Auclair Marcel, garagiste
Auclair Mlle Thérèse, emp. Lachance & Tanguay

St-Benoît

- 91 Plamondon Jean, couvreur
Plamondon Raymond, imprimeur
Plamondon Jean-Paul, emp. D. Corset
Plamondon Roger, couvreur
93 Letellier Paul, journalier
Letellier Marcel
Letellier Gaston, apprenti-plâtrier
Letellier Mlle Jeannine, emp. Dom. Corset
Letellier Mlle Lucille, emp. Usines St-Malo
Letellier Paul-André, apprenti-boucher
95 Dupont Georges
97 Maheux Mme veuve Joseph
Milhomme Mme veuve Frs
Maheux Mlle Thérèse
Maheux Roland, journalier
Maheux Lucien, camionneur
99 Langlois Roger, emp. civil

- 6 Rousseau Georges, électricien
8 Mathieu Dollard, emp. Hôtel de Ville
Avenue Taschereau

- 16 Maranda J.-A., boulangerie
18 Tanguay Mme veuve Lauréat
Tanguay Marcel, commis de bureau
Tanguay Raymond, boucher
Tanguay Claude, emp. Maranda & Labrecque
Tanguay Mlle Gisèle, commis bureau
18½ Robitaille Lorenzo
Robitaille Michel

Ste-Agnès

- 20 Mérette M. T., rentier
22 Fiset Aurélien, mécanicien
Garage Fiset
24 Bolduc Henri, chauff. de camion
Barras Ephrem, boucher
Fiset Dollard, mécanicien

Montmartre

- 40 Patronage Laval
Bolduc Stanislas, Révd Père, supérieur
Côté Alfred, R.P., chapelain
Morel Joseph, R. F.
Plante Lucien, R.F.
Lefebvre Lucien, R. F.
Fortin M. A., R.F.
Massé R., R.F.
Després Étienne, R. F.
Beaudry Jean-Louis, R.F.
Tremblay Eugène, R.P.

St-Léon

St-Mathias

- 70 Lachance & Tanguay, mfrs chaussures,
Joseph Tanguay, prop.

St-Benoît

- 88 Latulippe Wilfrid, commis
90 Thivierge Daniel, ing. C. N. R.
Thivierge René

- 92 Bernier L., mécanicien
Bernier Fernand, commis
94 Gingras Albert, emp. Laiterie Québec
Gingras Mlle M.-Blanche, couturière
Gingras Raymond, agent laitier
96 Levesque Joseph, journalier
Levesque Eugène, emp. Que. Power
Levesque Mlle Gracia, emp. Zeller's
98 Fradette Mme veuve Joseph
Fradette Lauréat, emp. Eastern Canada Steel
Fradette Albert
Fradette Jean-Paul, emp. Dom. Corset
Fradette Mlle Berthe, emp. Dom. Corset

St-Alexis

St-Alphonse

- 100 Conseillers Mlle Gilberte, ouv. chaus.
Laroche Marcel, cordonnier
102 Conseillers Olivier, emp. Com. Champs de Bataille
Legendre Garneau, emp. civil
104 Grenier Albert, cotiseur de la Cité
106 Marcheterre Arthur, cord.-machiniste
Marcheterre Omer, chef de taverne
Marcheterre Emile, cigariste
112 Coulombe Alexandre, embouteilleur autorisé—agent Pepsi-Cola. Tél. 5-8485

BLANCHET, de 270 rue St-Vallier à 39 rue Fleurie, quartier St-Roch.—From 270 St. Vallier St. to 39 Fleurie St., St. Roch ward.

- 4 Tremblay J.-E., rentier
6 Ouellet Jos., entrepôt

BOISCLAIR (Avenue), de 1999 1ère Avenue au Parc de l'Exposition, quartier Limoilou.—From 1999 First Avenue to Exhibition Park, Limoilou ward.

- 1 Boisjoli Alexandre-J., menuisier
Boisjoli Jean-Ls, ébéniste
Boisjoli Lucien, ébéniste
5 Langlois Roméo
7 Tremblay Roger
7½ Bois Mme veuve Napoléon
9 Delorme René, ingénieur
9½ Hamel Maurice, contremaitre
15 Haince Robert, tailleur cuir
17 Nolin René, gérant Hôtel Montcalm
17a Cadrin N., rentier
17b Ouellet C.-E., caissier
19 Sévigny Georges
19a Laliberté Gaston, commis
19b Thériault Robert, vice-prés. J.-L. Thériault
21 Cauchon Jos., emp. civil
23 Thibault Augustin, emp. Maranda & Labrecque
25 Guillot Mme veuve Adélar
29 Lambert Eugène, asst-surt garage mun.
31 Genest Antonio, garagiste
33 Genest Philippe, charron
33½ Genest Armand, technicien-dentaire
47 Mountain Mrs. widow John
Mountain Albert, clerk
Mountain Miss Rachel
Keough Mrs. widow Daniel
49 Mountain George, emp. Chron. Tel.
d'Assise
51 Thiboutot Arthur, mécanicien
55 Gauvin Adjutor, rentier
55½ Poulin Maurice, emp. Arsenal
57 Labrecque Mlle Gaétane
59 Boivin Jacques, emp. C.N.R.
65-1-2 Vallée O., entr. général (bureau)
3 Raymond Willie, médecin
4 Darveau Emilien, asst-gér. A. & P.
5 Levasseur Mme J.-A.

de la Normandie

Jeanne Mance

Route de la Savanne

- 93 Fortier Lauréat, pâtissier
93½ Villeneuve Alfred, plombier
95 L'Heureux Alfred, briquetier

*de la Bastille**Jalobert**Lamontagne**François Ier*

- 295 Frigault Roland, débardeur
 297 Gaulin Léopold, emp. Davie
 297½ Larose Joseph-E., emp. télégraphe d'alarme
 307 Parent Roméo, plombier
 309 Routhier Antonio, commis boucher
 311 Morency Arthur, rentier
 Frigault Roland, débardeur

- 2 Hains Odilon, emp. civil
 6 Fontaine Emilien, emp. civil
 8 Dupont Albert, mécanicien
 8½ Boulet Jean-Louis, auditeur
 10 Lamy Ernest, emp. C.N.R.
 12 Gingras Emile, comptable
 12½ Dupont J.-Joseph, emp. Q. Power
 60 Ministère de la Voirie
 70-1 Verret Emile, chauffeur taxi
 Genest Emilien, chauffeur taxi
 2 Labadie Albert, chauffeur taxi
 3 Verret Roland, commis
 90 Shell Oil garage, Fortin G.-E., prop.

BOISSEAU, de 19 rue de Mazenod à 116 rue Montmagny, quartier St-Sauveur.— From 19 de Mazenod St. to 116 Montmagny St., St. Sauveur ward.

- 3-5 Secrétariat J.O.C.F.
 7 Bureau de l'Étincelle, L.O.C.
 9 Oeuvre de Jeunesse St-Sauveur
 15 Rembourrage de meubles Frontenac
 Matelas Frontenac, Enr., Pouliot Ulric, propriétaire

Giroux

- 17 Patry Alphonse, emp. Palais justice
 Cantin Georges-Marie, mécanicien
 19 Giroux Fortunat
 Lemieux Mme veuve Gaston
 21 Langevin Uldéric, comptable H. de V.
 Marcoux Mlle Jeanne, fonct. prov.
 23 Mercier Lionel, commis
 25 Lemay Roméo, sr, emp. civique
 Lemay Roméo, jr, fonct. prov.
 27 Giguère Louis, journalier
 Giguère Paul, journalier
 Guay Gérard, boucher
 27½ Parent Mme veuve Adélar
 29 Petitclerc Marcel, contremaitre
 Plourde Oscar, débosseur peintre
 Boucher Arthur, emp. Tav. Chez Nous
 31 Mooney Raymond, emp. Caisse Centrale
 Mooney Mlle Brigit-Ann, emp. banque
 Mooney Mlle Patricia, emp. banque
 Mooney Mlle Evelyne
 Mooney James G., emp. Bur. de Poste
 33 Lortie Léon, rentier
 Lortie Armand, commis librairie
 Lortie Robert, boucher
 Lortie Jean-Paul, comptable
 35 Bédard Jean-Charles, médecin
 Bédard Jean-Paul, avocat
 37 Blouin J.-A., cordonnier
 Bédard Roméo, peintre
 39 Giroux Mme veuve Cléophas
 Giroux Antoine, emp. C.N.R.
 Giroux Fernand, emp. C.N.R.
 Giroux Mlle Thérèse, emp. T. J. Moore
 Giroux Mlle Rolande, commis
 Giroux Mlle Madeleine, commis
 Nadeau Marcel, mécanicien
 Paquet Mme veuve Albert
 41 —
 43 Langevin Emile, emp. Bell Tel.
 Langevin Claude, commis
 Langevin Mlle Rita, sténo U. Laval
 Langevin Martin, télétypiste
 Langevin Patrick sacristain

Victoria

- 45 Tanguay Jean-Bte, cord.-machiniste
 Tanguay Jean-Baptiste, pâtissier
 Tanguay Jean-Marie, Gen. Electric

- 47 Langevin Mme J.-Emile, nouveautés
 49 Jobin Lucien, boucher (rés.)
 51 Langlois Mme veuve Benjamin
 Côté Joseph
 53 Lapointe Victor, commis
 55 Houde S., agent assurances
 57 Gilbert Mlle Blanche
 Gilbert Mlle Jeanne, emp. Par. Corset
 59 Gobeil J.-Paul
 Gobeil Mlle Blanche, commis
 67-71 Station du feu No 7, Gagné Ernest,
 capt., et Lt François-D. Raymond
 73 Marcoux Paul, peintre
 75 Richard Albert, ouv. chaussures
 75½ Tabagie Boisseau, Papillon Mme J.,
 prop.

- 77 Vallerand Albéric, pompier
 Gingras Raymond, pompier
 79 Guénette Octave, commis
 Guénette Lionel, poseur d'amiante
- Durocher*
- 83 Jobin Georges, emp. Chât. Frontenac
 Jobin Lucien
 Frédéric Roger, ouv. chaussures
 85 Petitclerc Rosaire, corroyeur
 Gauthier Mme veuve Narcisse
 Gauthier Mlle Léontine, ouv. chaussures
 87 Pouliot Mlle Alvine
 Langlois Mlle Pauline
 91 Boulanger Joseph, peintre
 91½ Drolet Ovila, emp. Dom. Arsenal
 Drolet Léopold, pompier
 93 St-Amand P.-H., tailleur de cuir
 Doiron Mme Arsène, pensionnaire
 95 Robitaille Joseph, gardien
 Robitaille Maurice, peintre
 97 Bouliane Jos., emp. de la Cité
 99 Vézina Edgar, cordonnier
 Vézina Gérard, journalier
 Marcotte François, cond. autobus
 103 Dufresne Mme veuve Charles
 105 Bouchard Mlle Cécile, couturière
 Bouchard Clément, peintre
 Lépine Adrien, camionneur
 107 Lachance Mme veuve Pierre
 Lachance Mlle Aline

Bayard

- 125 Ruel Mme veuve Napoléon
 Huot Marcel, presseur de hardes
 127 Bissonnette Lucien, vétérinaire
 Noël Ovila, menuisier
 129 Patry Henri, méc. mach. fixes
 Giroux Mlle Alice
 Marcoux Mme Georges
 131 Bourget Frs.-X., rentier
 Laverdière Joseph, machiniste sur-
 veillant
 135 Mockell François, opérateur
 137 Laprise Georges
 Pelletier Raymond
 139 Paquin Roland, caissier
 139½ Giroux Roland, gérant Aux Meubles
 Talon
 Robitaille Mlle Arthémise
 141 Noël René, peintre lettré
 141a Vézina Adjutor
 141b Hamel Henri, emp. Anglo-C. Pulp

St-Germain

- 143 Jobin Adalbert, cordonnier
 145 Dubeau Ernest, menuisier
 147 Lachance J.-Mendoza, commis boucher
 149 Gagnon Mme veuve J.-A.
 Chenor Laurent, commis
 Chenor P.-Emile
 151 Garneau Gaudias, journalier
 Dussault Emilien, commis boucher
 153 Gauthier Pierre, emp. Eastern Can.
 Steel
 Gauthier Jean-Marie, ouv. chaussures
 155 Blais Emilio, militaire
 155a Gauthier Paul, mécanicien
 Gauthier Mme veuve Camille
 155b Verret Roland, pompier
 155½ Vaillancourt Marcel, emp. Samson &
 Filion
 Bouchard Félicien, tailleur de hardes

- 157 Blouin Roland, mécanicien
 159 Savard Eug., jr, emp. Imp. Oil
 Savard Nap.
 159 Savard Mlle Adéla, commis
 159a Turcotte Lucien, ouv. chaussures
 161 Drolet Adrien, chauffeur
 165 Dion Georges, ouv. chaussures
 167 Plante Gaston, journalier

St-Luc

- 187 Picard Mme veuve Joseph
 Picard Roméo, journalier
 Picard Wenceslas, chauff. camion
 Picard Mlle Adrienne, ouv. chaussures
 189 Lachance Alfred, mécanicien
 Fiset Albert, emp. civil
 191 Mathieu Mme veuve Gaudias
 Mathieu Edgar, journalier
 193 Savard Pierre, fondeur
 Lamonde Mme veuve
 195 Raymond Alfred, charretier
 Raymond Marius
 Morin Adalbert
 197 Bourget J.-B.
 199 Drolet Maxime, emp. civique
 199½ Gosselin Mme veuve Napoléon
 Gosselin Paul-Henri, emp. Ov. Wood D.
 Gosselin Antoine, emp. Oval Wood Dish
 201 Drouin Léopold, peintre
 Drouin Mlle Georgette, piqueuse chaus.
 Drouin Raymond, peintre
 Drouin Marcel, cond. camion
 Drouin Léo, peintre
 Blouin Emile, journalier
 Hince Euclide, mécanicien
 207 Emond J.-Adélar, journalier
 Emond J.-Paul
 207½-209 Podesto Jos.
 Pleau Albert, cordonnier
 211 Paquin Raymond
 Paquin Mlle Jeannine, ouv. chaussures
 Paquin Jean-Guy
 Paquin Mme veuve J.-B.
 215 Lapointe Alfred, briquetier
 215½ Paquet Georges, mécanicien
 217 Lachance Roger, débardeur
 Lachance Albert, débardeur
 219-1 Baribeau Jean-Paul
 Dubé S.-A.
 2 Carbonneau Mlle Cécile
 3-4 Stevenson William
 5 Marceau Robert, journalier
 6 Rancourt Charles
 Savard Roland, militaire
 7-8-9 Langevin Adélar, mécanicien
 10 Laroche Mme veuve
 11 Chevrier G., emp. Com. du Havre
 12 Cloutier Maurice, peintre
 13 Baillargeon Gérard, emp. Dufresne
 Co.
 14 Paquet Alex., emp. civique
 15 Lacasse Paul, livreur Borden
 16-17 Gagné Joseph
 18 Trudel Mme veuve Philippe
 19 Baribeau Joseph, plombier
 20 Soucy Joseph, menuisier
 21 Daigle Mme veuve Joseph
 22 Leblanc Ferdinand, militaire
 23 Josepkiewey, emp. tannerie
 24 Jobin Mlle Lucille, commis
 25 Boivin Mme Yvonne
 26 Lessard Mme veuve Thomas
 27 Martin Venant
- Aqueduc*
St-Sauveur
- 225-229 Drolet J.-Etienne, épicier et rés.
 Drolet Antonio, emp. Etienne Drolet
 Drolet Henri, tailleur de cuir
 227 Marcoux Georges, emp. civil
 Marcoux Mlle Gilberte, ouv. chaussures
 Marcoux Mlle Irène, ouv. chaussures
 Parent Hector, peintre
 233 Lavoie Léonce, pensionnaire Q. Power
 Laperrière Honoré, jr, boucher (rés.)
 235 Pouliot Roch, emp. Cité
 237 Robitaille Honoré, journalier
 239 Champagne Paul-Emile, boucher

- 241 Hébert Mme veuve Alph.
Hébert Roland, journalier
- 243 Barbeau Joseph, emp. L. Brookside
- 243½ Savard Théodore, forgeron (boutique)
- 245 Déry Charles, vétérinaire
- 247 Savard Théodore, maréchal-ferrant
Savard Mlle Georgette
- 249 Nadeau Jean-Paul, commis
Laperrière Narcisse, sacristain
- 251 Bouffard Maurice, journalier
Bisson Jean-Marie, ouv. chaussures
- 253 Blouin Gérard, ouv. chaussures
Lortie Gabriel, journalier
- 255 Drolet Mme veuve Charles
- 255b Lajeunesse Léon, journalier
- 255½ Lemoine Gérard, chauffeur taxi
- 257 Lemoine Paul-Henri, constable
- 259 Tremblay C.-H., marchand de bois
- 261 Jobin Gérard, emp. garage
- 263 Plante Alfred, jr, ouv. chaussures
- 263½ Plante Alfred, sr, emp. civil
- 271 Arial Louis, cordonnier
Arial Gérard, mécanicien
Arial Mlle Noëlla, ouv. chaussures
Arial Rosaire, pâtissier
Côté Mme Arthur
Arial Albert, vendeur

Montmagny

— Eglise St-Sauveur

4 Bibliothèque Paroissiale

Durocher

- 82 Armand Mme veuve Raoul
Armand Mlle Henriette
- 84 Falardeau J.-Marie, argentier sur verre
- 88 Lapointe Léo, emp. John Ritchie
- 90 Langevin Louis-Ph., fonct. féd.
- 92 Mathieu Maurice, march. de chaussures
Gaulin Gérard
Plante Félix, garde de prison
- 94 Bélanger Jules, soudeur
Jobin Paul-Emile, gardien
- 96 Mathieu Paul-Emile, architecte, (bur.)
Mathieu Mlle Lucienne, emp. civil
- 98 Latulippe Raoul, expéditeur
Leblond Joseph, expéditeur
- 102 Malouin Georges, latteur
Roussin Mlles Bertha & Marie-Anna,
ouv. chaussures
- 104 Duclos Mme veuve François
Lamonde Mme veuve Jos.
- 106 Vézina Chs, mécanicien
Lafontaine Gérard, emp. Mar. Optical
- 108 Art-Lay, Inc., Tremblay Emile, gérant
Gauthier Mme Jean
- 112 entrepôt
- 114 Giguère Paul-Emile
- 116 —

*Bayard**St-Germain*

- 144 Doyon Wilfrid, épicier et rés.
- 146 Caron Benoît, emp. Robitaille
- 150 Boulet Alphonse, rentier
Boulet Mlle Germaine, commis
- 152 Villeneuve Mme veuve J.-Bte, emp.
Hôtel de Ville
Baker Mlle Marie
Latulippe Mlle Bernadette, ouv. chauss.
- 154 Careau Alphonse, emp. Laur. Autom.
Careau Elzéar, emp. Pepsi-Cola
- 158 Létourneau Arthur, cord.-machiniste
Létourneau Mlles
- 160 Bédard Louis, ingénieur
Bédard Mlle Gemma
Turcot F.-X., comptable
Turcot Marcel, garagiste
- 164 Pilot Georges, tailleur de cuir
- 166 Gauvin Ovila, rentier
Gauvin Mlle Simonne, commis
Gauvin Jean-Paul
- 168 Ratté Georges, emp. St. Law. M. &
M. W., Inc.
Drolet Mlle Marguerite, emp. L'Ac. Cat.
Drolet Mlle Marie-Ange
- 170 Hébert François, cord.-machiniste
Giroux Paul-Henri, journalier

- 172 Blouin Omer, journalier
Blouin Mlle Laurentine, coiffeuse
Blouin Joseph, boucher
Laroche René, journalier

St-Luc

- 176 Blouin Isidore, épicier
- 178r Breton Antonio
Lepire Joseph, mécanicien
Lepire Fernand, emp. Empire Shoes
- 180 Gingras Gérard, mécanicien
- 182 Maheux Roméo, journalier
- 184 Renaud Mme veuve Almanzor
- 186 Pépin Ls-Philippe, menuisier
- 188 Plamondon
- 190 Gingras Lionel, épicerie (et rés.)
- 192 Daigle Mme Charles, magasin bonbons
- 192½ Daigle Charles
Daigle Mlle Madeleine, ouv. chaussures
Gingras Joseph, rentier
- 194 Morin Roméo, emp. de la Cité
Morin Adjuor
- 194½ Morin Jos., rentier
Morin Alfred
Morin Gérard, journalier
- 196 Larose François, emp. de la Cité
Matte Alphonse, livreur Lait. Québec
- 196½ Tremblay René, pompier
- 202 Dubeau Paul-Em., débardeur
Gignac Majella, machiniste
- 208 Légraré Théophile, emp. garage municipal
Maheux Mlle Marie-Lse, ouv. chauss.
- 210 Jutras Willie, emp. Q. Power
- 214 Méthot Léonard, menuisier
- 214½ Pleau Paul-Henri
- 218 Renaud Mme veuve Georges
- 218½ Bérubé Joseph, menuisier
- 218a Renaud Jean-Paul, tanneur
- 218b Drolet Evariste, journalier
- 218c Larosée Jean-Louis, marin
- 218d Hébert Lucien
- 220 Daigle Donat, journalier
- 220½ Esculier Jules
Daigle Mme veuve Donat
- 222 Légraré Mme veuve Mathias
Légraré Mathias
Légraré Mlle Jacqueline
- 236 Hamel Antonio, commis
- 236½ Bédard Elzéar

St-Sauveur

- 238 Bisson Honoré, cordonnier
Jobin André
- 240 Massé Henri, pressier
- 240½ Boucher Arthur, journalier
- 242 Roy Ernest, chauffeur
Roy Arthur, emp. civique
- 244 Dufour Roland, ouv. en chaussures
- 248 Frenette Lauréat, commerçant chiffons
- 248½ Allard Roland
- 250 Bédard J.-Bte, journalier
Nadeau Julien, cond. taxis
- 252½ Marcotte Adélar
- 254 Frenette Lauréat, chauff. camion
- 256 Lambert Omer, menuisier
Lambert Jean-Louis, journalier
Lambert Lucien, emp. Bell Tel.
Harbour André, ouv. chaussures
Laperrière Honoré, emp. Palais Justice
Morissette Donat, emp. mfr. balais
- 256½ Bouchard Gabriel, ouv. chaussures
- 258 Boulanger Ls-Ph., emp. civil
Robin , emp. civil
- 260 Bisson Mme veuve Louis
Bisson Paul-Emile, journalier
Bisson Mlle Marie-Ange

BON PASTEUR, de 40 rue Lachevrotière à 31 rue Berthelot, quartier St-Jean-Baptiste.—From 40 Lachevrotière St. to 31 Berthelot St., St. Jean-Baptiste ward.

- 10 Sanschagrin Lucien, journalier
Cauchon Paul, voyageur
- 12 Labadie Edmond, peintre
- 14 Parent J.-Napoléon, plombier
Savard Auguste, plombier
- 16 Lewin Olivier, emp. Anglo-C. Pulp

- 18 Murray Kenneth, clerk
- 18½ Robitaille Mlle Cécile
Bérubé Alcide, menuisier
- 20 Gobeil Lucien, emp. s. civil
- 20½ Nadeau Louis-Jos., archiviste, Palais de Justice
Nadeau J.-Claude, emp. s. civil
Nadeau Conrad, commis épicier
Nadeau Mlle Jeannine, com. bureau
Nadeau Mlle Monique, emp. Dom. Corset
- Nadeau Mlle Denyse, commis bureau
Nadeau Mlle Gilberte
- 22 Lavery Miss Mary
Lavery Miss Marguerite
Michaud Albert, emp. Comm. Liqueurs
Michaud Mme veuve Isidore
Bissonnette Mlle Doris, emp. Bell Tel.
- 24 Savard Antonio, emp. civil
Savard Antonio, jr, étudiant
- 26 Copeman Horace, emp. Br. Boswell
- 28 Walsh Mrs. Patrick

BOUCHETTE, de la voie ferrée à Bergemont, quartier Limoilou — From railroad line towards Bergemont St., Limoilou ward.

BOUFFARD, de 65 rue St-Bernard à la remise des chars Quebec Ry. (St-Malo), quartier St-Sauveur.—From 65 St. Bernard St. to Quebec Ry. Car Shed, St. Sauveur ward.

- 5 Nadeau Donat, peintre
Michaud Antonio, chauffeur camion
- 5½ Lavallée Armand, ent. élect. (boutique)
- 7 Beaumont Edmond, débardeur
- 9 Gosselin Emile
Gosselin Jean-Marie
Lafrance Benoit
- 11 Bédard Raymond
- 15 Falardeau Mme veuve Napoléon
Falardeau Raymond, imprimeur
- 19 Fortin Mme Y., épicerie et restaurant
- 21 Bourdages John, barbier et rés.

St-Bonaventure

- 23 Garneau Maurice, emp. fonderie
Moisan Aurélien

Aqueduc

- 73 Ouellet Ferdinand, chauffeur
- 75 Guay Pierre, journalier
- 95 Dion Gaston, plombier

*St-Thérèse**Avenue des Oblats*

- 107 Boissinot Alfred
Tessier Albert
- 109 Caouette Wilfrid, menuisier
- 111 Ratté Jean-Paul, emp. Q. Power
- 113 Emond Roméo, menuisier, emp. Arsenal
Emond Gustave
- 115 Bédard Philippe, emp. Q. Power
Bédard Léopold
Bédard Jean-Baptiste
- 117 Bédard Ephrem, emp. Q. Power
Bédard Bernard
- 119 Morin Mme veuve Eugène
Moreau Mlle Blanche, ouv. chaussures
Pouliot Gérard, laitier

Napoléon

- 123 Corneau André, emp. Arsenal
Roy Gaston
- 123½ Bourassa J.-T., emp. de la Cité
Bourassa Roger
- 125 Martel Gaudias, mécanicien
Martel Gérard
Martel Mlle Béatrice
- 127 Lefebvre Mme veuve Emile
- 129 Roy Lionel
- 131 Corriveau Etienne, dessinateur
Bérubé Emilien, étudiant
- 133 Gagné Roméo, contremaître
Gagné Mlle Jeannine
- 135 Bélanger Aimé, cond. Que. Ry.
- 137 Métivier Antonio, mécanicien

- 139 Bédard Alexandre, prop. Les Entrepôts
St-André
143 Bourrassa Roger, vendeur
145 Gignac Lucien, menuisier
147 Lagacé Léon, chauffeur taxi
Lagacé Mlle Jeannine
Lagacé Mlle Rita
Lagacé Robert
159 Boissonneault Roland, chauff. camion
159½ Lavoie Raoul
161 Morel Alexandre, maçon
163 Robitaille Maurice, plombier
165 Robitaille Albert
Robitaille Adéland
167 Vallerand Maurice, plombier

- 74 Dispensaire de la Goutte de lait
Rvdes Sœurs de la Providence
98 Dion Gaston

Avenue des Oblats

- 124 Shields Edgar, sr, sergent Police Munic.
Shields Edgar, jr
Shields Mlle Simone
Boutet L.
126 Chénard Wilfrid, emp. Legrade
128 Chénard Roger
Gauvin Denis
130 Drouin Rosario
132 Ratté Gaudias
Cazeau Ernest
134 Gravel Roméo, emp. Peinture Sico
Blouin Donat
136 Dion Maurice, peintre
Dion Antonio
Dion Raymond

Bagot

- 142 Létourneau J.-P.-A., emp. de Douane
Létourneau Mlle Jacqueline, caissière
144 Gignac Lucien-F., emp. Arsenal Valc.
Lépine Alfred, constable mun.
Martel J.-M., pompier
Langlois Lauréat
154 Jobin Paul, commis de taverne
156 Lambert Robert
158 Dumontier Mme veuve Octave
160 Beaubien Antoine, agent d'ass.
Beaubien Armand

BOUGAINVILLE (Avenue), de 105 Chemin Ste-Foy au Chemin St-Louis, quartier Montcalm.—From 105 St. Foy Road to St. Louis Road, Montcalm ward.

- 3a Caouette J.-C., gérant B. C. N., 382 St-Jean
Caouette Mlle Jeanne
3b Lemonde Gédéas, Dir. Supp. Stat. Provinc.
5 Morin Edgar, Gér. Mutuelle des employés civils
7 St-Arnaud Jerry, prop. H. Noreau, Enr.
9 Godbout J.-A., emp. Q. Power
11 Frenette M.
13 Lizotte René, voy. commerce
15 Dion Jean-Ls., emp. Que. Power
17 Ryan W.-J., clerk Quebec Power
19 Vallée Mme Joseph
21 Bertrand Roland, emp. Que. Power
23 Lavoie Mme Paul-H.
25 Lemieux Gérard, emp. civil
27 Emond Sarto, emp. Joseph Emond
29 Thomas A.-B., emp. Ch. Frontenac
31 Corriveau Mme veuve Joseph
Corriveau Mlle Greta, emp. civil
33 Poulin P.-E., emp. Black & Son
35 Routier Arthur, jr, contracteur tuile
37 Vanderwee Mrs. widow G. R.
Shanahan Lewis, clerk Imp. Oil Co.
39 Gérard J.-M., gér. dépt Holt, Renfrew
41 Beaudet C.-Omer, emp. Dépt des Mines
43 Laliberté Lucien, caissier gén. Q. Power
45 Barlow W. P., in charge of the Terrace Elevator
47 Snelling A. H., mgr. News Stand, Château Frontenac
49 DeValter Roger, Major, ing. civil
51 Pouliot Didace, emp. Terres & Forêts

- 53 Gaulin J.-A., marchand tailleur
55 Donnelly Joseph-P., emp. Bell Tel. Co.
57 Dubé Mme J.-E.
Dubé Robert, étudiant
59 Frenette Edouard, sous-contracteur
61 Mercier Joseph, emp. Cons. Rég. du Travail
63 Delisle Emilien, négociant
Delisle Mlles Jeanne, Claire et Véronique, institutrices
Delisle Mlle Thérèse, institutrice
65 Quinn Mrs. J. T.
Quinn Miss Ellen
Quinn Miss Beatrix
Veilleux Gérard, agent
67 Bouchard Paul, emp. C.N.R.
69 Paquet Ferd.-A., Pensions Vieillesse

Marquette

- 71 Pouliot Mme veuve D.
White Chs, emp. Imp. Oil
Papillon Charles, commis
O'Connor W. D., courtier
73 Matte Joseph, Colonel, sous-ministre suppléant, ministère de la Voirie
Matte Pierre-Marie
Matte François, étudiant
75 Fiset Mlle Lorette, emp. civil
Fiset Gaston, artiste
77 Morency Victor, gér. gén. de J.-Ls Morency, Inc.
79 Larivée J.-B., waiter
Paquin Alexandre
Berrigan Gerald
81 Aubry Mme veuve Roch
Dussault Mme veuve Stanislas
83 Clément Jean-M., marchand (rés.)
93 Boulanger J.-Louis, gérant, Banque Provinciale du Canada, rue St-Pierre
95 Levesque Jules, télégraphiste C. N. R.
Levesque René, étudiant
Levesque Pierre, voyageur
97 Gagnon P.-L.-Olivier, voy. commerce
99 Lavoie Alfred, menuisier
Lavoie Mlle Yvette, secrétaire
101 Plante Roland, sec.-trés. Les Pétroles de Québec
103 Lachance Mme Nazaire
105 Belzile Philippe, peintre
107 Asselin Mme veuve John-A.
Asselin Mlle Pauline, secrétaire
Lévesque Mme Pierre, secrétaire
109 Quinn Fred-M., emp. City Hall
111 Casgrain Jacques, avocat
115 Gravel Lucien, prof. Ecole Normale
115½ Gravel Mlle Monique, emp. Bell Tel.
Deschênes Mme veuve Henri
Deschênes Albert, étudiant
117 Larose Mme A.

St-Cyrille

- 159 Lapointe Henri, médecin (rés.)
Fraser
165 Rochette J.-C.-D., asst-gérant, B. de Montréal, rue St-Pierre
Bilodeau Mme Amanda T.
Rochette Jean-Claude, ass.-comptable Dominion Bank
167 Tardif Ancina, C.R., avocat prés. La Peinture Québec, Inc.
Tardif Mlle Rachel
Tardif Paul, étudiant
181 Dufresne Alphonse-O., sous-ministre Dépt des Mines
183 Garon J.-Emilius, ing. forestier
Garon Mlle Suzanne
Bernier Philéas, emp. Min. Agriculture
Bernier Mlle Diane, secrétaire Dr Georges Grégoire
Garon Louis, emp. civique
189 Simak Adolph, lumber merchant (rés.)
Simak Martin, forestry engineer
Simak Miss Sybil
Simak Miss Esthel
195 Bilodeau David, prop. Bilodeau & Doré, Enr.
Bilodeau André, commis Bilodeau & Doré, Enr.

- 201 Cannon Chs A., C.R., avocat (rés.)
205 Létourneau Mme veuve Louis
Létourneau Jean-Louis
Duchesne Mme Lucien
211 Boulet Albert, comptable public
215 Mercier Jean, S.H. le Recorder
217 Avard Tancrède, propriétaire de Tancrède Avard, Ltée, (rés.)
Avard Mlle Blanche

- 2 Rivard Antoine, C.R., LL.L., avocat
Rivard Jean, étudiant
Rivard Mlle Suzanne, étudiante
4 Denis Raoul, compt. Pratte & Côté, Enr. Denis J.
6 Pacaud L.
8 Lavoie Mlle Jeannette, emp. Prêt Hypothécaire
8½ Morel Mme veuve Emile
Morel Mlle Bernadette, coiffeuse
10 Langlois Yvan, tabaciste
10½ Couture Omer, comptable Komo Const. Co.
12 Malone John George, emp. Q. Power
Malone Mlle Olive, secrétaire
12½ Mullaly Chs G., mécanicien, C.P.R.
14 Desrochers Chs, emp. des Postes
16 Côté Mme Praxède Emile
Côté Gust., ent. construction
Côté A.-René, prop. Acousticon, Enr.
Côté Marcel, Cie Hollinger
Côté Roger, bijoux en gros
Garneau Maurice, emp. civil
18 Gauvin Adrien, instituteur
18½ Fournier René, chimiste
20 Gauvin Louis, emp. des Postes
Moisan Conrad, comptable
22 Arteau Paul, emp. J.-B. Renaud
Arteau Mlle Lucille, commis Ass. Indus.
22½ Kiley John J., janitor
24 Pelletier J.-Edgar, comptable
24½ Fradette Benoit, commis épicier
26 Lamontagne Mme veuve J.-A.
Lamontagne Jacques
Lamontagne Mlle Antoinette, garde-malade
26½ Gagnon Gérard, emp. Dépt des Mines
28 Lachance Adrien, compt. Impôt Rev.
30 Marineau Jean-Ls., emp. Le Soleil
32 Neault Arthur, i.f.
34 Doyle William, acheteur
Doyle Georges, voy. Ogilvie
34½ Samson Paul-Emile, emp. civil
36 Appartements Bougainville
1 Routier A.-E., colonel
2 Leclerc Armand, fabricant
3 Routier E.-A., bijoutier
4 Barratt George, Major, Can. Army
5 D'Anjou Albert
6 Turcot Louis, emp. civil
46 Raymond Gilbert, emp. Q. Ry.
48 Alley John M., of John Alley, Ltd.
50 Alley Wm. B., Pres. John Alley, Ltd.
Alley Miss M. E., secretary
52 Roe Miss Dorothy, emp. Dun & Brad.
Roe Mrs. widow John M.
Roe Miss Ann
54 Frenette Charles, ing. Radio-Canada
56 Paradis Mme J.-A.
56½ Laflamme Geo.-Ed., serre-freins C.N.R.
Père Marquette
58 Jobin Chs.-Aug., Ing.-Forestier
60 Morency Lucien, voy. de commerce
62 Levasseur J.-A., emp. civil
Levasseur Ls-Phil., emp. Lake St. John Power
Levasseur Alphonse, emp. Coop. Féd.
Levasseur Mlle Thérèse
64 Villa Manuel, coiffeur
66 Chirnside Geo.-A., emp. C.N.R.
Fritze Mrs. S. W., emp. C.N.R.
68 Marois Mlles
70 Vallières Charles, technicien
Vallières Jean, technicien
72 Patry J.-Adjutor, enquêteur judiciaire service du contentieux municipal
Patry André, étudiant

- 74 Bergeron Gérard, prof. U. L.
 76 Plante René, gér. Crédit, Synd. Québec
 Frenette Roger, chauff. Jos. Turcotte
 78 Panet R.-B., rentier
 80 Little Andrew, storekeeper Shaw. W. & Power
 Little Andrew, installer
 Little Miss Nancy, secretary
 Little Thomas, emp. Goodyear
 82 Jolin Henri, prof. Ecole Normale
 84 Richard Eugène, comptable
 86 Gravel Alfred, gérant T. Avar, Ltée
 Gravel Mme veuve Alfred
 88 Côté E. Raymond
 88 1/4 Blackburn J.-Bruno, agronome
 Levesque Roland, sec. Com. Arbitrage
 Min. Travail.
 90 Trépanier Mme veuve J.-A.
 Trépanier Mlle Andrée, créatrice de modes de chapeaux
 Trépanier Mlle Marcelle
 90 1/2 Harvey Paul, emp. civil
 92 McCoubrey Wellie, sableur de planchers
 94 Leahy Wilfrid, chirurgien-dentiste, de Hamel, Leahy & Hamel
 Leahy Jean, avocat
 Leahy Marc, pharmacien
 Leahy Patrick, chir.-dentiste
 Leahy Mlle Louise
 96 Déchène Théo.-Miville, Lt-Colonel, ing. civil, Dépt Travaux Publics
 98 Tremblay J.-A., ing. civil et ingénieur en chef de l'aqueduc de Québec
 Tremblay Mlle Madeleine, étudiante
 Tremblay Mlle Jacqueline, secrétaire
 Tremblay Guy, étudiant
 100 McGrath Gordon, emp. Anglo-C. Pulp
 102 Dussault François-Xavier, com. de bur.
 Dussault René, comptable
 Dussault Mlle Lucille, emp. Dom. Corset
 104 Boutet Mme Adrienne
 106 Pelletier Ls-Ph., agent d'assurances
 108 Drolet André, architecte
 154 Grégoire Georges, médecin
 Grégoire Mlle Madeleine
 Grégoire Claude, étudiant
 156 Darveau Henri, compt. Laur. Auto
- St-Cyrille*
- 158 Giroux J.-Bte, pharmacien, (rés.)
 Giroux Milles Marcelle et Françoise
 160 Kane M. R., Director Price Bros. & Co., Ltd.
- Fraser*
- 166 Côté Pierre-Emile, Hon. juge de la Cour Supérieure
 170 Vandry G.-A., président Vandry, Inc.
 176 Laurin Henri, médecin Consulat Amér. Duchesne Mlle Alice
 192 Brunet Paul, pharmacien, vice-président W. Brunet & Cie, Ltée
 194 Pettigrew Lucien, prés. et gérant général Rioux & Pettigrew, Ltée
 Pettigrew Mlles Françoise et Denise
 Pettigrew Marc, étudiant
 196 Fortier Henri, de Nazaire Fortier, Inc.
 200 Garneau Jules, fonct. provincial
 Garneau Mlle Berthe
 204 Côté Gustave, de Emond & Côté, Enr.
 Côté Mlle Jacqueline
 Côté Gilles, voyageur
 Côté Jean-Claude, voyageur
 208 Miller O., marchand
- BOUILLÉ**—See—Voir Hélène Bouillé.
BOULEAUX—See—Voir des Bouleaux.
BOULEVARD BENOÎT XV, de 1390 1ère Avenue au nord, quartier Limoilou.—From 1390 First Avenue to north, Limoilou ward.
- 105 Dallaire Michel, insp. forestier
 125 Marchand Stanislas, agent d'ass.
 127 Leclerc Auguste, commis bureau
 129 Gravel Albert, voy. commerce
 141 Marchand Guy, gér., Que. Ready Mix
- 143 Boucher Anicet, emp. Anglo-C. Pulp
 145 Godin Mme veuve Ferdinand
 Pouliot Napoléon, ass't-gér. Metropol.
 Pouliot Jean-Claude, étudiant
 Pouliot Jean-Paul, étudiant
 Pouliot Mlle Yolande
 147 Lelièvre Wilfrid, agent d'assurances
 Lelièvre Marguerite, commis bureau
 149 ———
 155 ———
 175 Trottier Philippe, Inc., entr. gén., (bur.)
 235 -1 Trottier Philippe, (rés.)
 Trottier Maurice, emp. P. Trottier, Inc.
 Trottier Paul, commis bureau
 Trottier Emilien, étudiant
 Trottier Guy, étudiant
 2 Filion Philippe, jardinier
 3 Galibois J.-A., emp. civil
 4 Rivest Norbert, voyageur
 5 Brochu Henri, comptable
 6 Deslauriers Maurice, emp. Abattoir Legrade Inc.
 7 Fournier Jean-Paul, commis bureau
 1401-1 Cauchon Mme veuve Henri
 Cauchon Gustave, plâtrier
 Cauchon Mlle Pauline, téléphoniste
 2 Cauchon Paul, architecte
 3 Gignac Marcel, emp. civil
 1415 Sampson J., gér. La Soc. Grolier, Ltée
 1489 Desrochers Arthur, vend. Cie Hoover
 1491 Gagnon Paul, commis bureau
 1501 Lapointe Ernest, constable
 1511 Desrosiers Victorien, du Valet Service Desrosiers
 1513 Marceau Ls-Ph., emp. Anglo Pulp
 1515 Castonguay Paul-A., prop. Gardenia, Enr.
 1517 Hébert Omer, rentier
 1519 Larichelière Edmond, emp. civil
 1531 Ouimet J.-Achille, pens. fédéral
 Ouimet Armand, emp. Comm. Havre
 Ouimet Mlle Fernande, emp. civil
 1553 Lafleur J.-A., ing. forestier
 1555 Lafleur Mme veuve A.-M.
 Lafleur Mlle Juliette, emp. assurances
 Lafleur Georges, repr. manufacturiers
 Lafleur Mlle Marie-Paule, emp. civil
 Lafleur Mlle Georgette
 1605-1609 Institut N.-D. de Roc-Amadour
 1643 Fouquet A., emp. C.N.R.
 1645 Simpson Albert, rep. Int. Fertiliz., Ltd.
 1647 Marcotte Gilles, garde-forestier
 1665 Simpson Gerry, camionneur
 1689 Béchard J.-P., technicien Que. Power
 1701 Pampalon Alfred, mécanicien
 1703 Gauthier Maurice, polisseur
 Gauthier Mlle Marie-Ange, ouv. four.
 1751-46 Plamondon Mme A.
 Lee Mlle F., g.m.g.
 47 Beaupré Mme C.-A.
 48 Rioux Mlle Cécile
 49 Plante Jean-Marie
 50 Hudon Sylvio
 1753 Bédard J.-D., avocat
 1773 Savard J.-A., contracteur
 1775-1 Savard J.-A., entrepreneur
 Savard Gaston, avocat
 Savard Benoit, méc. mach. fixes
 Savard Pierre, étudiant
 Savard Mlle Colette, fonct. prov.
 Savard Mlle Laura
 2 Thibault Charles, voyageur
 Thibault Claude, e.e. Hist. et Géog.
- 1871 Casse Léopold, emp. Henri Turcotte
 1873 Lavoie Gérard, menuisier
 Lavoie Mlle Marie-Paule
 Lavoie Claude, peintre débosseur
 1875 Fortin Louis, emp. Que. Power
 1901 Dorion Georges, menuisier
 1903 Paquet Mme veuve Gédéon
 Paquet Mlle Georgette
 Paquet Mlle Cécile
 1911 Higgins G., mécanicien
 1913 Gagnon Paul, menuisier
 1937 Moisan Mme veuve Ernest
 Moisan Mlle M.-Jeanne, institutrice
 Moisan Mlle Madeleine, commis
- 1937 Moisan Fernand, étudiant
 Paquet Mlle Anna
 1939 Moisan Paul-E., horlog.-bijoutier (rés.)
 Moisan André, étudiant
 1973 Dumont Marc
 1975a Lavoie J.-Aurèle, emp. des Postes
 1975b Wilson W. M., emp. civil
 1975c Tétreault Omer, emp. Robin Hood
 1977 Lachance Armand, facteur
 1979 Jacques André, rentier
 Jacques Gaston, emp. Bell Tel.
 Jacques Mlle Françoise, emp. B. Royale
 Jacques Roger, camionneur
- 1995 Bordeleau Mme veuve Côte
 Bordeleau Jean-Marie, technicien radio
 Bordeleau Roland, technicien mach. à écrire
 Brousseau Marcel, commis de banque
 2001 Mercier H., soudeur
 Beaudoin C., constable
 Drolet Rosaire, machiniste
 Guillemette R., machiniste
 Morin M., emp. Anglo-C. Pulp
 Gosselin Jean-Paul, électricien
 Picher A.-R., militaire
 2015 Bouchard Ls-Ph., emp. civil
 2017 Charest Chs, emp. des Postes
 2029 Dallaire Arthur, gardien, Que. Power
 Dallaire Bernard, encadreur
 Dallaire Mlle Gemma, c.-maîtresse
 Dallaire Mlle Thérèse, sténo
 2031 Masse Mme Charles
 Masse Jean-Claude, voyageur
 Masse Guy, agent distributeur
 2033 Roy Jacques, ing. civil
 2035 Brousseau René, professeur privé
 Brousseau Mlle Jacqueline, sténo
- 2063 ———
 2065 Prévost Roger
 2067 Keough Wim. Dan., private chauffeur
 2081 Martel Paul, comptable
 Nadeau Mlle Fernande, emp. P. Ferland
 2081 1/2 Ouimet Jos., emp. Bell Tel.
 2083 Tremblay J.-Bte, emp. Lait. Laval
 2089 Langlois Réal, pilote
 2091 Lemay Antonin, voy. de commerce
 2095 Vachon René, emp. Hôtel Victoria
 2097 Rouleau Edmond, maître d'hôtel
 2107 Bourassa Joseph, menuisier
 Bourassa Rosaire, menuisier
 Bourassa Laval, poseur tuiles
 Bourassa Paul-Emile
 2109 Guimont Roger, comptable
 2123 Boutet J.-Aimé, sec. Laurentide Auto
 2125 Fournier Eugène, emp. C.N.R.
 2127 Bolduc Roland, voyageur
 Gagnon René, emp. Corp'n Prêts
 2181 Parent Jean-Paul, emp. civil
 Bertrand Edgar, vétéran
 Verchon Claude, menuisier
 2183 Caron Cyrille, serre-freins C.P.R.
 Caron Alphonse, emp. C.P.R.
 Caron J.-M., aviateur
 Caron Mlle Thérèse
 Caron Maurice
 2193 Boisvert J.-M., horloger
 2195 Gosselin Jacques, emp. Min. Agricult.
- 2e Avenue**
- 238 Baribeau Fabien, voyageur
 240 Goulet Robert, instituteur
 242 Goulet Sarto, comptable
 248 Després Emile, mécanicien
 Després J.-Alfred, rentier
 250 Mercier Aurèle, comptable Rock City
 Mercier Robert, Caisse Centr. Popul.
 252 L'Italien Ls-Ph., emp. Min. Colon.
 254 Roy Wilfrid, gér. ventes, Woodhouse
 256 Guilbault Nap., ent. menuisier
 258 Roy Yves, professeur
 Cadette André, contremaitre Eastern C. Steel
 1400 Transport Couture, Lucien Couture, prop., bureau et rés.
 1402 Laperrière Frs, prop. épicerier. Idéale

- 1404 Lefebvre J.-André, emp. s. civil
Picher Paul, voy. commerce
- 1410 Brisson V., menuisier
- 1412 Langlois L.-Ph., pilote
- 1414 Feuiltaut Paul-Em., emp. Comm. Liq.
- 1424 Pronovost Jean-Bte, sr, cond. C.N.R.
Pronovost Jean-Bte, jr, commis
Pronovost Lucien, étudiant
- 1426 Bouret Paul, emp. civil
Paré Pierre, emp. civil
- 1444 Bilodeau Fernand, voyageur
- 1446 Hudon Roger, restaurateur
- 1460 Delisle Lucien, emp. civique
- 1462 Turgeon Philias, pensionnaire
- 1474 Corriveau Raymond
- 1476 Gamache Victor, commis
- 1478 Marchand Léopold, prop. stat. gaz.
- 1488 La Tour Geo.-M., marchand radios
- 1490 Millette C.-A., comptable
- 1492 Trépanier Robert, voyageur
- 1500 Coulombe Fernand, emp. B. Royale
- 1502 Rioux René, ing. civil
- 1504 Bouchard Marcel, prof. Ec. Technique
- 1506 Duval Oswald, commis de banque
- 1508 Giroux Conrad, agt P. Judiciaire
- 1510 Martin Lorenzo, emp. B. Montréal
- 1522 Robitaille Hector, emp. des Postes
- 1524 Rousseau David, de Au Meuble Moderne
- 1526 Savard J.-P.-Arthur, emp. des Postes
- 1538 Laganière Lionel, emp. civil
- 1540 Côté Henri, emp. s. civil
- 1542 Arseneault Lionel, menuisier
- 16e Rue*
- 1650 Bélanger Raymond, notaire (rés.)
- 17e Rue*
- 1700 Laberge Maurice, plombier
- 1702 Trépanier L.-P., voyageur
Gorsick Mme veuve Pierre
- 1704 Savard C.-E., agent d'assurances
- 1750-1 Dorval Chs-H., médecin
- 2 Thériault Luc-A., emp. civil
Laforce Mlle Yvonne, emp. Ass. Industrielle
- 3 Côté Léopold, cond. taxi
- 4 Dionne R.-S., mécanicien
- 5 Guérard Jacques, emp. civil
- 18e Rue*
- 1820 Leclerc J.-Albini, de Frs Leclerc, Enr.
- 1850 Côté Nap., art. de sport (rés.)
Côté Paul, étudiant
Côté Mlle Carmen, étudiante
- 1880 Pouliot François, gérant Sylvio Marceau, Enr.
- 19e Rue*
- 1900 Bussièrès Paul, comptable Lagueux & Desrochers
Bussièrès Jean, emp. Club Auto
- 1938 Santerre J.-Louis, emp. C.N.R.
- 1940 Drapeau J.-P.-A., rentier
Drapeau Philippe, emp. Bur. Revenu
Drapeau Raymond, commis bureau
- 1976 Turcotte Joseph, voy. Coop. Fédérée
- 1978 Matte Sarto, emp. Com. des Liqueurs
- 1998 Jobin Paul-Emile, prés. La Cie de Marbre et Tuile de Québec, Ltée
- 20e Rue*
- 2010 Pelletier Joseph, rentier
Pelletier Fernand, E.E.M.
Simard Mlle Frs, sténo
Simard Mlle Huguette, sténo Holt, Renfrew
Simard Mme Blanche, emp. Cie Paquet
- 2012 Massicotte Chs-Edouard, emp. Anglo-C. Pulp
- 2040 Baker J.-B.-Armand, vérificateur
Baker Mlle Dorothée, commis
- 2064 Dorion Octave, gér. Alex. Légaré & Fils
Dorion Mlle Germaine
Lambert Mlle Emma
- 2066 Wagner Robert, détective
- 2090 Morin Jacques, prof. Ec. Technique
Gagné Mlle Thérèse, caissière Metrop.
Lefebvre Lucien, médecin
Leclair Léo, commis

21e Rue

- 2110 Paquet René, commis bureau
- 2126 Ringuette Théophile, colleur de bois
Mathieu Mlle Simonne, surv. Arsenal
Hamelin J., électricien
- 2128 Bouchard Emile, mécanicien Voirie
- 2130 Marquis Lucien, commis A. & P.
- 2188 Levesque Benoît, emp. Morisset & Fr.
- 2190 Roy Ludger, menuisier

22e Rue

BOULEVARD CARDINAL VILLENEUVE, autrefois Boul. Wilson. De la rue de Salvignac, vis-à-vis l'Hôp. St-François d'Assise, à la rue St-Adélard, suivant le cours de la rivière Lairet, quartier Limoilou.—Formerly Blvd. Wilson. From Salvignac St., opposite St. François d'Assise Hospital, to St-Adélard St., following Lairet river, Limoilou ward.

- 103 Laferrière Mme G.
Laferrière Mlle Lucille
Laferrière René, camionneur
- 105 Levesque Léo-Eugène, mécanicien
- 155 Godbout J.-L.-A., agent d'ass.
- 1615 Godbout Edmond, emp. civil
- 1653 Grenon Jos.-Art., emp. Dom. Arsenal
Grenon René, camionneur
Grenon Raymond, emp. arsenal
Grenon Mlle Fernande, emp. Zeller's
- 1655 Poulin Robert, emp. Dom. Corset
- 1663 Savard Armand, emp. B. Houde & G.
- 1665 Paré Mme veuve Jules
- 1669 Dubois Ludger, emp. civil
Dubois Mlle Rita, emp. ass. Indust.
Dubois Mlle Lucie, emp. Montreal Life
- 1689 Minguy Jos.-W., acheteur

*Carignan-Sallières**18e Rue*

- 1875 Roy René-H., emp. C.N.R.
Blanchet Rolland, emp. Aérodrome
Déry Frs-Xavier, commis
- 2059 Leclerc Wenceslas, journalier
- 2091 Lafontaine Armand, mfr
-
- 1572 Ratté J.-Rodolphe, agt d'assurances
- 1574 Lafond Albert, instr. Ec. Technique
Lafond Guy, commis bureau
Lafond J.-Marie, voyageur
Lafond G.-Albert, commis
Lafond Mlle Madeleine, emp. Ban. M.
- 1596 Boulet Placide, entr. général (rés.)
Boulet Gérard, dentiste (rés.)
Boulet Martin, pharmacien

BOULEVARD CHAREST, de la rue St-Roch à 130 Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From St-Roch St. to 130 Langelier Blvd., St. Roch ward.

- 53-59 Lortie P.-L., Ltée, accessoires d'automobiles
- 61 Ministère de l'Agriculture, J.-Z. Gosselin, chef
Association Coopérative des Producteurs de fourrures, L.-J. Simard, gérant
- 63 Firestone Tire & Rubber Co. of Canada Ltd., Lavallée J.-P., gérant
- 75-79-1 Autobus Ste-Claire Ste-Justine St-Narcisse, Ltée
Beaudet Clovis, entrepreneur
- 2 Bourassa Maurice, confection pour dames
- 3 Lamontagne Gustave, dentiste (bureau)
- 4 Laboratoire Marois
Boissinot Marcel, repr.
- 5 Falardeau W., agent mfrs
- 6 Villeneuve J.-Eugène, agence chaus.
- 7 Greenshield, Hodgson, Racine, Ltée, nouveautés en gros
P.-H. St-Arnaud, repr.
- 8 —
- 9 Gelly Paul, imprésario
- 10 —

75-11 Les Editions du Commerce, Inc.
Paul Bernier, éditeur
Lortie A., Enr.

- 12 Gendron Paul, agent man.
Bergeron Alphonse, assistant
- 14 Acousticon, Ant.-René Côté, distributeur
- 15 Canadian Silk & Rayon Co.
Giguère André, prop.
- 77 Autobus Ste-Claire-Ste-Justine-St-Narcisse, Ltée, garage
Forgues Paul, service de radiateurs d'autos
- 83 Quebec Textile Inc.
- 85-87 General Equipment, Ltd.
Godreau J.-P.-J., prop.

St-Dominique

- Station de Gazoline J.-A. Roy, Roméo et Lionel Roy, props
Mgr Gaureau
- 137 Chez Rita, restaurant
- 153 Leclerc B.-E., man. de chapeaux pour dames, rés.
- 155 Machinerie Industrielle, Enr.
Poiré A.-H., prop.
- 155 1/2 Salon de barbier, Picard Lucien
- 157 Le Lys Blanc, restaurant
Roméo Leblanc, prop.
- 159 Universal Auto Supply Reg'd.
- 163 Canadian Tire & Repair Co., Ltd.
- 165 Lachance Pierre, vendeur Can. Imp.
- 171 Maison Lyonnais, Enr., costumes pour théâtres
Lyonnais Mlle Alphonsine
Lyonnais Mlle Léontine, sténographe
- 177 Mercier J.-B., chapelier en gros
- 179 Thomassin Joseph, importateur d'articles de fumeurs et de pêche, Tél.4-4441
- 201 Morisset Mlle A., chapeaux pour dames
Citadel Equipment Co., Reg'd.
Percy S. Levie, manager
Turcotte Nap.-Geo., fourrures et entreposage
People's Credit Jewellers, Ltd.,
Duquet Gérard, gérant
Philippon J.-Horace, C.R., avocat
Lancôt Philippe, C.R., avocat
International Accountants Society
- 203-205 Epicerie Martel, Enr.
- du Pont*
- 225 Poulin Mme veuve Edouard
Leclerc Georges, emp. s. civil
- 231 Bélanger Jos., tavernier
Brousseau Albert, expert en réfrigération
- 233 Casista Roland, emp. Elév. à grains
- 235 —
- 251 Industrial Utilities Co., Louis-B. Lamontagne, gérant
Grenier Paul, notaire
Martel J.-B., notaire
Boucher Gérard, notaire
Huot René, dentiste
Woloshen Moise, agent d'immeubles
Les Productions Renaissance
Lachance Edmond Publicité, Enr.
Les Agences Légaré, Enr., chaussures gros et détail
Plastern, Ltd, Poulin Jacques distributeur, bureau-chef
- 253 Le Petit Chaperon Rouge, Mme Paul Grenier, prop.
- Laliberté*
- 257 La Polyclinique de Québec
Bellemare Fernand, médecin bureau
Tardif J.-A., médecin, bureau
Leblond Sylvio, médecin, bureau
Rochette Paul, médecin, bureau
Gauvin Roger, médecin, bureau
Donati Serge, médecin, bureau
Rousseau Jean, médecin, bureau
Delisle Claude, médecin, bureau
Dorion J.-E., médecin, bureau
Robitaille Jean-Chs, médecin, bureau
Lachance André, pharmacien

- 291 Office Specialty Mfg. Co., J.-L. Vézina, gérant
Club Rotary de Québec
- 293 Association Nationale de Bénéfices Mutuels. Nadeau Gérard, gérant
Morisset D., Enr., technicien dentaire
Dépôt Dentaire Ltée, Mercier J.-Emile, rep.
Les Sociétés Jean Bonnel, Bérubé Fernand, gérant
- 295 Handy-Andy Québec, Inc., auto supplies
- 299 Northern Electric Co. Ltd. (entrepôt et bureau)
- 297-301 National Cash Register Co. of Canada Ltd., J.-A. Plouffe, gérant
- 303 Grenier Bernard, médecin, bureau
Beaulieu Pierre, opticien
Simard Paul-H., C.A.
- 305 Fradette J.-E., horloger (en gros)
- 307 Laboratoire Nadeau Ltée, produits pharmaceutiques
Dupuis Gérard, gérant
- 309 Letarte, Ferland & Bisson, avocats
Dom. Messenger & Signal Co., Ltd.
Dom. Electric Protection Co., Thérien L.-M., manager
- 311 Clément & Clément, Ltée, rept Underwood Typewriters
- 313-319 L'Industrielle Cie d'Assurance-Vie de l'Eglise
- 323 School Manufacturing Co.
- 325 Thibodeau L.-P.-R., courtier en immeubles
Agence d'Assurance Marois, Enr. Bélanger, Dallaire & Gagnon, C.A.
Jolin Rod., Batteries pour tous genres d'appareils.
Légaré & Thomson, avocats
Caisse Nationale Ass.-vie
Household Finance
- 327 Laura Secord Candy Shop
- 333-335-337-339 Brock W. R., Ltd., fournitures de maisons, Girard Sam., gérant
- 341 Syndicat de Québec, entrepôt
- 351 Immeuble "Jacques Cartier"
2e étage
Comité Paritaire de l'Industrie du Lait, Eug. Lacombe, secrétaire
Association des Patrons boulangers de Québec
Association des Fabricants de Crème glacée de la Province
Lalleur A.-M. Enr., fourrures en gros
Les Spécialités de Québec, Morin J.-Ulric, prop.
Reid Léonide, médecin
Rinfret Lucien, médecin
3e étage
Eddy E. B. Co., man. de papier, Dupuis Lucien, gérant
Comité Paritaire du Commerce de Détail à Québec, Anzalone J.-A., sec.-trés.
Leone John, modes en gros
4e étage
Excelsior Life Ins. Co.
Miron Arthur-O., gérant
La Cie d'Immeubles du Lac St-Joseph Ltée
Maher Thomas, ing. forestier
Maher Raymond, avocat
Lortie Pierre, dentiste
Sanitizor Distributors (Québec) Ltd., Couture Alfred, gérant
5e étage
Tremblay J. H., graveur
Bonneau Arthur, concierge
de la Couronne
- Edifice Garneau, Raoul Garneau, prop.
- 365 Banque Nova Scotia
S.-D. Bergeron, gérant
- 369 Garneau Raoul & Fils, man. de hardes
- 371 Fournier Marcel, restaurant
Bureau du Revenu de la Province
Provincial Revenue Branch
- 371 Taxes: vente, tabac. Philippe Gimaël, directeur général
Commission de Relations ouvrières de la Province. C.-E. Bernier, LL.L., sec.
- 375 Edifice Brodrique
Brodrique Jos. & Fils, Ltée, marchandises sèches en gros
- 385-1 Déry J.-Arthur, agent manufacturiers, représentant:
Budd Hat Co.
Modern Cap Mfg. Co.
The B. V. D. Co., Ltd.
Fournier J.-E., Ltée
- 2 —
- 3 Vallières Marcel, agent manufact.
- 4 Shuttleworth Chemical Co., Ltd., Léo Vallerand, rep.
- 5 Gordon MacKay Co., Ltd., Henri Amyot, repr.
- 6 Paré Omer, agent manufacturiers
- 7 Assurances Générales, Enr.
Blackburn Lucien, agent d'assurances
- 8 Daly, Morin & Cie, Pagé Henri, repr.
- 9 Béranger F & Cie, Enr. agents de mfrs, Villeneuve L.-F., prop.
Cloutier Alfred, Ltée, man. de pantouffles, Villeneuve L.-F., prop.
- 389 Burroughs Adding Machine of Canada, Ltd., Lalonde Albert, gérant
- 393 Québec Service de Laveuses, Enr., Hubert G. Berwick, prop.
- 395 Jobin René, agent mfrs et importateur
- 397 Taillon Ls-Ph., épiciers (rés.)
Nadeau Mlle Fernande
Tremblay Mlle M.-Paule, fonct. prov.
Fontaine Victor, emp. Com. du Port
Salon Fleurette, Fontaine Mme Victor
Thomassin Lionel, typographe
- 401 Picard J.-Edgar, bijoutier mfg.
- 403 Blouin Paul-Emile, emp. Anglo
- 405 Bédard Ernest, commis
Bédard Jules, agent
Lagueux Maurice, emp. C.P.R. Express
- 409 Descarreaux Léo, emp. Larochelle & Fils
Bédard Jules, commis, Ch. Champlain
Bédard Gérard, typographe
- 411 Québec Coal Co., Ltd., Côté Louis, gérant
- 415 Bourget Armand, commis boucher
Bourget Evangéliste, menuisier
- 417 Lamontagne F.-X., ent. général
- 419 Vulcanisation de Québec, Enr., Beaulieu Armand, prop.
- Dorchester*
- 435-441 Dom. Corset Co.—entrée des employés
- 505 Gare d'Autobus, salle d'attente
- Caron*
- 585 Garant Service, Enrg.
Seiberling Rubber Co. of Can., Ltd.
- St-Anselme*
- 597 Maheux Paul, chars usagés
- St-Crépin*
- 623 Les Pétroles Inc.
Boul. Langelier
- St-Roch*
- 64 Taverne La Tour, Gustave Bolduc, prop.
- 66 Barrette Raoul, chauff. stationnaire
Bélanger Omer, emp. Anglo C. Pulp
- 68 Sponitsky Mrs. Ike
- 70 Herzberg Mrs. widow F.
Herzberg Louis, merchant & res.
- 74 Houle & Blanchet, avocats
Bélanger Paul, avocat
Leclerc Albanie, géor. Relais d'Aiguillon
Baribeau O., soudeur
Electro Contact Inc., J.-A. Plamondon, gérant
Marotte Léopold, comptable public
- 76 La Procure Ecclésiastique, Enr., Simard & Labranche, coprop.
- 80 Saks Edward, merchant
Darabanir Harry, merchant
- 82 Equipement Moderne, Inc., Racine Paul, prop.
- 84 Charrier Philippe, salon de barbier
- 86½ Roy Mlle Mary, restaurant
- 88 Langlois Jean-Paul, épiciers
- 90 Gauvin Hubert, menuisier
Gagnon Albert
Gauthier Alp.
- 92 Georges Valet Service, Aimé Bélanger, prop.
- 94 —
- 96 Restaurant Golden Gloves,
Légaré Joseph & Plamondon Robert, props
St-Dominique
- 100 La Compagnie des Scies "Champion"
Ltée
- 102 Dupuis Lauréat, cordonnier (boutique)
- 106 Fiset Moïse, prop. de camions
Lafontaine Mme Rose
Lafontaine Mlle Irène
Lafontaine Mlle Marie-Rose, emp. B.
Houde & Grothé
Bernier Mlle Rose
- 108 Ratté Tire Shop, Reg'd., vulcanisation,
Ratté Adrien, prop.
- 116 Savard Téléphore, mécanicien
Conservatoire de Musique Hawaïenne
Deschênes Georges, emp. G. & G. Brothers, Ltd.
- 118-120 G. & G. Brothers, Ltd., auto and mill supplies
Grant
- 140 Québec Meubles Inc., Edouard Coulombe, prop.
- 144 Jobin Jean-Paul, comptable
Trudel Ls-André, comptable
Hould & Doyon, avocats
Laliberté J.-B., agent manufacturier
Charles Lumber & Timber Co., Ltd., Charles Savard et Jean-Marie Bérubé, props
Commercial Industrial Promotion, Inc.
La Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada
- 146 La Fonderie de l'Islet, Ltée (succursale)
- 150 Marier Mme veuve Jos.-E.
Marier Mlles Claire, Carmen, Rita,
Pauline, Suzanne et Simone
Marier Bernard, ingénieur
- 152 New Lux, café
- 164 Impôt sur le Revenu et droits de successions — Income Tax and Succession Duties, Coulonval François, directeur, directeur
- 178 Pollack Maurice, Ltée
du Pont
- 216 Taverne du Boulevard
Moreau & Noël, Enr., props
- 218 Roy Ovila, chambres
5 Moreau J.-Omer, papeterie, agence générale
- 224-240 Woolworth Co., Ltd., F. W.
- 242 Brun C. O., Enr., techniciens dentaires
Denco (Eastern), Ltd., Jean Berthiaume, repr.
- 244 Madden & Son Co. Ltd., marchands de charbon et d'huile, J.-G.-A. Couture, gérant
- 246-248 Thivierge Jos., Ltée, nouveautés
- 250-258 W. Brunet & Cie, Ltée, entrepôt
de la Chapelle
- 274-276 Laliberté J.-B. Ltée, marchands de meubles
- 300 La Cie Paquet, Ltée
- 308-320 Kresge Ltd.
de l'Eglise
- 340 La Cie Paquet, Ltée, entrepôt
- 344 Metropolitan Stores
- 346 Syndicat de Québec, Ltée
- 354 Club des Marchands, bureau
- 356 Club des Marchands, restaurant
- 358 Club des Marchands, taverne
- 360 Club des Marchands, tabac, journaux

de la Couronne

- 370 Woodhouse
 372 Tom Harry
 374 Restaurant Coronet, Inc., L. Drolet et L. Blouin, props
 376 Au Royaume de la Coiffure, Mlle Julienne Martel
 Martel Camille, soudeur électrique
 380-390 Edifice Ferland
1er plancher
 Banque Can. Nationale
2e plancher
 Bureau du Revenu. Véhicules Autom.
3e plancher
 Service Taxes des Corporations
4e plancher
 Taxes gazoline, d'hôpitaux et d'amusements
 400 Edifice du Boulevard
Sous-sol
 52 Marcoux Antonio, agent mfr
 54 Dorval Paul, agent mfr
 56 Marcoux Raymond, agent mfr
 58 Crépault F., agent mfr
 United Cigars Store
 Lemieux Gérard, barbier
Rez-de-chaussée
 1 Banque Canadienne de Commerce
 Poulette R., gérant
 Beaudet J.-L., appareils de chauffage
 Giguère Marcel, merceries pour hommes
1er plancher
 100 Metropolitan Life Ins. Co., Frontenac District,
 Ouellet J.-W., gérant
 Tremblay Albert-J., agt d'ass.
 104 Traders Finance Corp'n., Ltd.
 R.-V. Benoit, Regional Manager
 H. E. Dynes, Asst. Regional Manager
 106 Trans-Canada Credit Corp'n., Ltd.
 Sabourin Marcel, gérant
 108 Organisation du parti Progressiste-Conservateur
2e plancher
 202 Dorion, Dorion & Robitaille, avocats
 206 New York Life Ins. Co.
 Giguère Laurent, gérant
 208 Dussault, Désilets & Jobin, avocats
 Bolduc Jean-Paul, comptable
 210 York Knitting Mills, Ltd.
 Morency G.-H., représentant
 Marineau F., représentant
 212 La Société Grolier Québec, Ltée
 Sampson James, gérant
 214 Canadian Acceptance Co.
 Canadian Acceptance Corp., Ltd.
 Bourbonnière Pierre, gérant
3e plancher
 302 Empire Life Ins. Co.
 J.-Félix Hudon, gérant
 304 La Sécurité, Cie d'assurances générales du Canada
 Mlle F. Lapierre, secrétaire
 Deslauriers René, courtier en assurances
 Larue Georges, auditeur public
 La Progressive, Cie d'Assurance du Canada
 306 Chaloult & Mercier, avocats
 308 Confederation Life Association
 Gauthier Raymond, gérant
 310 Joncas & Massé, I.C., I.F., arpenteurs
4e plancher
 402 Travellers' Ins. Co. (The)
 406 Commercial Credit Corp'n., Ltd.,
 Brulotte Elzéar, gérant

- 400-407 General Accident, Fire & Life Ass. Co.
 Campeau C.-A., surintendant
 408 Alliance Nationale—District Québec
 Tourville Aurélien, gérant
 410 Hees Geo. Son Co., fournitures de maisons
 412 Morneau Lucien, avocat
 Angers, Gourdeau & Cie
5e plancher
 502 Fournier Geo.-René, avocat
 Grenier Jean, avocat
 Laverdière Simon, avocat
 504 Imperial Life Ass. Co. of Canada (succursale)
 McPhee A. C., gérant
 Dépt des Prêts Hypothécaires,
 R.-A. Cusson, représentant
 508 Prudential Ins. Co. of America,
 Plante J.-D., gérant du district
 512 Shell Oil Co. of Canada Ltd.,
 G.-P. Marchesseau, Que. District manager
6e plancher
 602 Aluminum Co. of Canada, Ltd.
 Lile G.-H., gérant
 604 Metropolitan Life Ins. Co.—Service des gardes-malades, Tasche-
 reau Mlle M., surintendante
 606 Continental Life Ins. Co. (The)
 Egan J. A., gérant
 608 Great West Life Ass. Co. (The)
 Lamarche Jean, gérant
7e plancher
 702 Metropolitan Life Ins. Co.—
 J. P. Durocher, gérant
 704 Belleau A.-F., assur. générales
 706 La Sauvegarde—Assurance-Vie
 Morissette J.-R., gérant
 708 Bouchard & Rinfret, architectes
8e plancher
 800 Mutual Life Ass. Co. of Canada (The)
 Monaghan J. Gerald, City man.
 Demers Antonio, C.L.U., gérant succ.
 Gagnon Louis, secrétaire
 808 Jobin Eugène, Enr., Gérard Martel
 et Jean-Paul Fortin, props, courtiers en assurances générales
 Jobin & Lemieux, agences commerciales
 402 Martineau Gerald, (succursale) machines à écrire
Dorchester
 450-460 Drolet J.-L., Ltée, Automobiles
 490-492 Edifice Cadran
 Monte-Carlo, restaurant et tabagie
1er plancher
 Ministère de l'Agriculture
 Commission de l'Industrie Laitière
 The Quebec Dairy Commission of the Prov. of Quebec
2e plancher
 Ministère de l'Instruction Publique
 Service de "l'Enseignement Primaire"
3e plancher
 Ministère de la Voirie—division No 4
4e plancher
 Bureau des Examineurs des Electriciens (bureau général)
5e plancher
 Bureau des Examineurs des Electriciens (bureau des inspecteurs)
6e plancher
 Service des Publications—Ministère du Travail
 Dubé H.-Robert, directeur
 Corriveau Philippe, C.R., avocat, ch. 600
 Bédard J.-J., avocat

Caron

- 536 Bell Telephone, entrepôt et garage
 542 Brochu J.-Odilon, copropriétaire Michel Latulippe, Enr.
 546 Marchand Mme veuve Wilfrid
St-Anselme
 586 Lapointe Raymond, bijoutier
 588 Lortie Justin, commis bijoutier
 590 Blackburn Mlle Clara
 596 Blackburn Georges, électricien
 604 Careau Roméo, mécanicien
 Roy Geo., emp. garage
 626 Couvent Jac.-Cartier, porte de service
 1300 International Harvester Co. of Can. L.
BOULEVARD DE L'ENTENTE, de la Côte Bell à l'Avenue Marois, sur la cime du cap, quartier Montcalm.—From Bell Hill to Marois Avenue, bordering cliff, Montcalm ward.
 57 Fecteau Joseph, emp. Q. Power
 Fecteau Gérard, journaliste
 Fecteau Antonio, épicier
 Fecteau Mlle Cécile
 Fecteau Marcel, compt. "Le Soleil"
 Fecteau Benoît, emp. épicerie Fecteau & Fils
 Fecteau Mlle Thérèse
 Fecteau Gabriel, emp. civil
 65-1 Papillon Paul, dessinateur
 2 Picard Paul, emp. Impôt Rev.
 3 Marion Laurent, optométriste
 67 Salter F. C., comptable
 71 Auclair Emile, emp. La Tour
 Gingras Aug., emp. Com. Salaire Minimum
Ave Marg. Bourgeois
 85 Bouchard J.-A., mécanicien
 Bouchard Raymond, mécanicien
 Bouchard Mlle Pauline
 87 Lanouette Avila, directeur de travaux
 Lanouette Mlle Fernande, emp. civil
 Lanouette Jean-Guy, menuisier
 Patenaude Mme veuve J.-L.
 91 Lanouette Jérôme, menuisier
 95 Langelier Mme veuve Gustave
 99 Groulx James Léonard, voy. commerce
 Groulx Mlle Antoinette, emp. Bell Tel.
 Groulx Mlle Jacqueline, emp. B. Houde & Grothé
 Groulx Mlle Huguette, étudiante
 101 Caron Mme Jeanne, ménagère
 Ringuet André, étudiant
 Lacerte André
 Lauzon Chs-Alex., emp. Ass.-Chômage
 Lauzon Georges, étudiant
 Lauzon Jacques, emp. Cie Paquet
 Lauzon Mlle Rolande, emp. Ass.-Chôm.
 Lauzon Mlle Jeannette
Eymard
 127 Hamel Ste-Foy, emp. Bureau de Poste
 131 Gagné Lucien, insp. d'écoles
 Gagné Mlle Paule, emp. civique
 135 Paré Mme veuve France
 139 Guimont Maurice, appariteur Ecole des Mines
 143 Smith Sydney, annuitant
 Smith Stanley R., Supervising clerk, Accounting Dept., Army Treasury Office
 Smith Miss Janet
 Smith Misses Esther and Winnie
 Craig Hugh, chemist
 147 Leblanc Marc, emp. Un. Laval
 151 Fortier Jules, emp. Com. Acc. Travail
 155 Roberge J.-E.-A., rep. Les Equipements St-Paul, Enr.
 Roberge Mlle Jeannine
 Roberge Hughes, étudiant
 Roberge Jacques, voyageur
 Roberge Denis, E.E.C.
 159 Dorion J.-B., dessinateur Dépt Voirie
 Dorion Mlle Yolande, étudiante
 Dorion Jean-Paul, étudiant

Vimy

- 161 Tremblay Dr Jean-Louis, prof. Faculté des Sciences
Stadelman Jean, appaiteur, Ec. Chimie
Stadelman Mlle Hélène, étudiante
Stadelman Paul, étudiant
165 Bélanger Ed., emp. civil
Bélanger Robert, emp. Gen. Electric
Bélanger Adrien, emp. civil
167 Martineau Maurice, mécanicien
Martineau Philéas, ing. stationnaire
169 Couillard Joseph, électricien
171 Couture Léopold, rentier
173 Pichette E.-Raoul, acheteur maison
Bernier
Pichette P.-André, prop. P.-A. Pichette, radios
177 Jacob Philippe, voyageur
Jacob Mlle Mariette
Jacob Marcel, étudiant
Jacob Mlle Pierrette, emp. de bureau
Jacob Claude, emp. C.N.R.
181 Thérien Roger, emp. Voirie
Chevrier Mme Irène
185 Gaboury Lucien, gér. Com. Liqueurs
Gaboury Chs, emp. Château Frontenac
Gaboury Guy, sténo C. P. R.
Gaboury Mlle Yvette, emp. Com. Acc. Travail
Gaboury Jean-Paul, commis épicié
189 Ménard, J.-P., ing. civil

- 60 Monier Roger, gardien Terrain de Jeux et Chalet St-Sacrement
158 Pavillon Mgr Vachon
Cafétéria de l'Université
160 Lepage Gérard, appaiteur Ecole de Chimie
Briand Mlle Thérèse, étudiante
162 Houde Ernest, ing.-méc. Ecole des Mines
Desrosiers Bertrand, journalier
180 Ecole des Mines — Directeurs et professeurs, Université Laval, page 50
Faculté des Sciences
Secrétariat
Ecole d'Arpentage
Géologie & Minéralogie
Biologie
Mines & Métallurgie
Mathématiques
Arpentage & Génie Forestier
Physique
198 Ecole de Chimie de l'Univer. Laval

BOULEVARD DES ALLIÉS, de 2091, 1ère Avenue à la Route de la Savane, quartier Limoilou.—From 2091 First Avenue to Route de la Savane, Limoilou ward.

- 11 Hamel Mme veuve Louis
Hamel Mlle Lucienne, emp. s. civil
Hamel Marcel
Casot Mlle L., g.-m.
Dostie Mlle Rachelle, g.-m.
13 Morency Mme veuve Henri
Morency Jean-Marcel, voyageur
15 Cadrin J., voyageur
21 Thivierge Jos., de Jos. Thivierge, Ltée
25 Durand Henri
Grenier Mlle Jeannine, aide domestique
29 Paiement Ls-Phil., ingénieur civil
41 Caron Inc., Cie
41a —
41b Pelletier Ernest, détective
41½ Plamondon L., emp. Synd. Québec
51 Côté Gérard, emp. Anglo-C. Pulp
53 Caron Téléphore, journalier
55 Juneau Art., prop. Juneau & Frères Inc.
de la Normandie

- 10 Mainville Fernand, emp. Anglo Pulp
14 Rainville Cléophas, contrem. M. Cauchon
16 Rainville Georges, menuisier
18 Vallières Jean-Marc, emp. Q. Power

- 22 McLellan Edward, emp. Anglo Pulp
24 Déry Rosaire, emp. Eau Magique
26 Côté Ls-Ph., capt. agent d'immeubles
30 Côté J.-A., rentier
Blouin Mlle Gerlaise
32 Guimont Jean-Paul, actuaire de la Laurentienne

Lemay

BOULEVARD DES CAPUCINS, de 183, 1ère Rue à 250 La Canardière, quartier Limoilou.—From 183 First Street to 250 La Canardière, Limoilou ward.

- 51 Ministère de la Santé Nat. et du Bien-Etre Social—Lionel Lafrance, directeur régional
Dept. of Nat. Health & Welfare—Lionel Lafrance, Regional Director
Service de l'établissement Rural des soldats
Légion Canadienne, Service Educatif
Bureau Régional du Trésor, Nolet R., trésorier régional

1re Rue

- 105 Harvey Joseph, emp. C. P. R.
235 Restaurant Cormier
2e Rue
235½ Lamontagne Honoré, pensionnaire C.N.
237 Miller Flavien, emp. C.N.R.
245 Laberge Adélar, ferb.-couvreur (atelier)
St-Honoré

- 255 Fairbanks Morse Co., Ltd., Marnell J. J., mgr.

3e Rue

- 375 Roy Mlle Hélène
4e Rue
785 Gagnon & Cauchon, garage
8e Rue
— Entrepôts J.-M. Dessureault

- 10-16 Anglo-Canadian Pulp and Paper Mills, Limited, Tél. 4-2424
Gaspesia Sulphite Co., Ltd.
St. Charles Transportation Co., Ltd.
Northeastern Paper Products, Ltd.
Forestville Realities, Limited
90 Pouliot & Poliquin, négociants gros
96 Restaurant Maranda, Maranda Ls-Philippe, propriétaire

1re Rue

- 102 Poliquin Donat, emp. C.N.R.
Fournier Arthur, app.-menuisier
Fournier L., emp. garage Fournier
Fournier T., emp. garage St-Jean
Quiriaux Mlle Henri
Quiriaux Jean-Paul, emp. Que. Railw.
Quiriaux Mlle Colette, emp. Dom. Corset
Laflamme Donat, emp. C.N.R.
Laflamme Mlle Brigitte, serveuse
Laflamme Mlle Rolande, emp. G. Elect.
Laflamme Berchmans
Laflamme Gilbert, app. plombier
130 Dominion Oil Ltd., Station de gazoline, Jean J.-A., locataire
240 Bureau Antonio, entr. fer ornemental
254 Laberge Adélar, entrepôt et bureau

3e Rue

- 350 Lessard Henri, emp. arsenal Valcartier
352 Fortin Maurice, emp. biscuits Dion
380 Proulx Lionel, chauffeur
390 Thériault Wm, emp. Anglo Pulp
Thériault Mlle Gertrude, commis
400 Turmel Edouard, Surt aqueduc Limoilou
470 Vandry Inc., radios
Oxygène et Acétylène, Vandry, Inc., rept Frigidaire Corp.
720 Ths Duhamel, Ltée, marchand de charbon, bureau et entrepôt
Chartier E.-J. & Cie, Enr., march. de charbon, bureau et entrepôt

- 720 Dumas Rosaire, Ltée, charroiyage général
900 Bégin & Frère, Enr., Entrepôt
Outillage de ferme Laitière Enr.
General Bearing Service
902 Bédard Girard, Ltd., Electrical Contractors
904 Les Immeubles Bégin, Inc.
1020 Villeneuve J.-B., Inc., entrepôt

BOULEVARD DESROCHES, de 2060 de La Canardière vers l'est aux limites de la Cité. Quartier Limoilou. (A Giffard, prend le nom de Blvd Orléans ou route du Pont de l'Île—jusqu'au Pont de l'Île.)—From 2060 La Canardière, towards East to the limits of the City. Limoilou Ward. (From Giffard changes its name into Blvd Orléans or Bridge's Isle Road—to this bridge.)

- 53 Lapointe Alex., entrepreneur
55 Tremblay Paul, imprimeur
10-1 Claveau Louis, emp. J.-B. Laliberté
2 Bouchard Mme Geo.
3 Gourdeau J.-C., agent d'assurances
4 Emond Adrien, comptable
Verreault Charles, emp. C.N.R.
5 Marcotte R., Caisse Desjardins, Lévis
6 Frenette Arthur, pharmacien (rés.)
Frenette Antonio, commis
7 Seney L.-H., surveillant du Service du Bien-Etre Allocations Familiales
8 Dupras R.-E., rept régional Ass'n d'Hospitalisation du Québec
24 Vogel H. G. Co., Ltd.
Roland Beaudoin, gér.
Automatic Fire Sprinkler Co.

BOULEVARD LANGELIER, de 198 Arago à l'Hôpital Général, quartier St-Roch.—From Arago 198 to General Hospital, St. Roch ward.

- 1 Morency Roméo, emp. Br. Champlain
3 Gagnon Adjuitor, chauff. taxis
5 Grégoire J.-P., menuisier et vendeur
7 Bernier Léo, agt d'assurances
9 Asselin Napoléon, plombier et rés.
Roy Richard, militaire
Paradis Jean-Paul, emp. Lait. Laval
13½ Thivierge Tancrede
15 Drouin Edouard, plombier
19 Boucher Jules, vulcanisateur
21 Dolbec Chs-Henri, camionneur
23 Dechène Georges, militaire

Arago

- 29 Dumont Alfred
Rainville Mme J.-C., Enr., confection dames, Mme Alfred Dumont, prop.
31 Guérard Mme veuve Albert
Guérard Marcel, emp. C.N.R.
Guérard Lucien
Guérard Maurice, marin
Guérard Mlle Georgette
Bussièrs Phil., menuisier
Bacon Mme veuve Lauréat
33 Saillant Lucien, emp. Gale Bros.
Lavoie Mlle Simone, emp. restaurant
Labrecque André, militaire
Mainguy Maurice, emp. Buanderie
Ouellet Joseph, emp. Saillant & Fils
Bourret Mlle Huguette
37 Pouliot Mme François
D'Auteuil Alcide, épicerie
Laflamme Roger, emp. Action Cath.
Hamel Gabriel, ingénieur Br. Boswell

Franklin

- 43 Richard Mme veuve Georges
45 Bouchard Noël, rentier
Bouchard René, emp. Claridge
Bouchard Joseph, agent ass.
47 Côté Mme veuve Elzéar
Filion L.-P., emp. C. Robitaille
Simard Dollard, emp. National Cash Register
Blanchet Jacques, emp. civique
57 Bélanger Donat, comptable

- 57½ Martin Auguste, rentier
Pelletier Aimé, menuisier
- 59 Fortin Mme veuve Joseph
Fortin René, menuisier
Bellavance Alfred, militaire
Bellavance Ernest, emp. Assh & Co.
- 59½ Dion Alphonse, marchand de four.
Châteauguay
- 61 Paradis Albert, boulanger
- 63 Savard Joseph, charron
Savard Mlle Marguerite, coprop. Salon Coiffure Beaumont
Drolet Albert, rentier
- 65 Drolet Lionel, commis
- 67 Roberge Lionel, commis de bureau
- 69 Roberge Mme veuve Théodule
- 71 Robitaille Herm., mécanicien
- 75 Thibault Herménégilde, emp. garage mun.
Bordeleau H.
- 77 Laliberté Alfred
- 79 Picard F.-X., salon de barbier
Chr. Colomb
- 81 Champagne Emile, emp. John Ritchie
- 85 Falardeau Eugène, commis
- 87 Gosselin Armand, rés.
Mainguy Gérard, emp. J.-S. Ruelland
- 89 Gosselin Arm., bonb. et tab.
- 91 Georges Valet Service
- 93 Shell Oil Gasoline Depot,
Garage Cloutier,
Cloutier Camille, prop., Tél. 5-9034
Demers
- 95 Poste de Gazoline et garage, Tél. 3-1491
Gagnon Marius, prop.
- 99 Restaurant des Boulevards
Portugais Jules et Mlle Simone, props
St-Vallier
- 125 Laberge Chs-André, méc. opticien
- 127 Drolet Wilfrid, ouv. chaussures
- 129 Gravel Albert, plâtrier
- 131 Corriveau Paul, emp. Cité
- 133 Trudel Jacques, emp. Postes
- 135 Poitras Mme veuve Adolphe
Poitras Mlle Thérèse, emp. La Cie Paquet
- 137 Julien Laurent, briqueteur
d'Argenson
- 139 Restaurant Hollywood,
Fong Jim Lee, prop.
- 139½ Dorion Honoré, salon de barbier
- 141 Dorion Honoré, barbier (rés.)
- 143 Turgeon Alex., anc. serre-freins C.P.R.
McAneeny William, mun. constable
Nadeau Mlle Annette
- 145 Racine Dr Geo.-A. (bureau)
Chartier Robert, gérant Banque de Montréal, succursale St-Sauveur
St-Joseph
- 147 Audet Ferdinand, notaire (bur. et rés.)
St-Jean Rosaire, menuisier
Noël Adélar, cordonnier
- 147½ Baronet Oscar, agent d'immeubles
- 149 Roy & Fils, épiciers licenciés, Tél. 2-0482
- 149½ Corani Marcel
- 151 Tremblay Wilbrod, salon de barbier
- 151¼ Tanguay Robert, bicycles à louer et réparations
- 153 Huot Louis, emp. civil
- 155 Der Wong, buanderie
- 157 Patry Lucien, électricien
St-François
- 171 Ecole Technique, Cours de barbier et coiffeur
- 183 Méthé Philippe, ingénieur civil et Directeur de l'Ecole Technique
- 185 Ecole Technique de Québec
- 191 Hôpital Général de Québec (Monastère N.-D. des Anges). Révde Mère M. Marie de Jésus, supérieure
Révde Mère St-Thomas, dépositaire
Bélanger Saluste, abbé, aumônier

- 191 Faucher Mgr Adjutor, prêtre retiré
Bélanger Mlle Alma
Pelletier Etienne, emp.
Bédard Mme Elzéar
Bédard Mme Octave
Métivier Mlle Mathilda
Cloutier Mme veuve Norbert
Talbot Mlle Sara
Noël de Tilly Mlle Julie
Giard Mme Arthur
Trudelle Mme Yvon
Trudelle Mlle M.-Thérèse
Couture Adélar, ingénieur
Couture Gérard, employé
Bergeron Aubert, journalier
Daigle Roland
Davy Mme René
Duchesnay Mlle Sophie
Tremblay Daniel, contremaitre
Blouin Lucien, emp. Hôp. Général
Bérubé Elzéar, employé
Martel Mlle Joséphine
Couture Raymond
Dionne Evariste, employé
Lachaine Mme veuve Pierre
Lachance Mlle Emma
Laplante Louis, employé
Leblond Mlle C.
Latulippe Mlle Marie-Anna
Loubier Mlle Marie-Anne
Boily Mme Edmond
Gilbert Mlle Odile
Lindsay Mlles Mary et Marguerite
Lamontagne Mlle M.-A.
Nicol Mlle Eugénie
Matte Mme Louis
Marcoux Mme Jos.
Doré Mme J.-B.
Bédard Mme Elzéar
Fournier Mlle Françoisanna
Pouliot Mme François-Xavier
Robitaille Mlle Philomène
Trudel Mlle M.-T., bibliothécaire
L'Heureux Mlle Léontine
Turcotte Mlle Blanche
Chateauvert Mme veuve Jean
- 18 Desharnais Emerie, emp. Que. Power
- 20 Blais Alcide, concierge
- 22 Lapointe Gonzague, livreur de pain
Arago
- 30 Robitaille Henri, épicerie
- 32 Robitaille Henri, épicier (rés.)
- 34 Fortin Maxime, emp. Cie Paquet
Ducheneau Emeric, emp. C. N. R.
Ross Freddy, commis
- 36 Asselin J.-Albert, plombier
Asselin J.-L.
- 38 Boivin Geor., ingénieur Déf. Nationale
- 40 Parent J.-B., remèdes brevetés, bonbons et tabacs
- 42 Descombes Lorenzo, peintre
Dorval Jules, emp. Livernois
Pichet J.-Emile, vérificateur Cie Paquet
Marquis François, sr, journalier
Marquis François, jr, emp. Recherches Nationales
- 44 Breton Joseph, emp. garage
Brodrique Mme veuve Alfred
Brodrique Mlle Marguerite
- 46 D'Auteuil Alcide, épicier (rés.)
- 48 St-Cyr Antoine, emp. Dom. Electric
- 50 Guérard Napoléon, tonnelier
Simard Maurice, commis
- 50½ Guérard Lucien, emp. Arsenal
- 52 Bernier Maurice, emp. Industrielle
- 54 Guérard Roger, emp. N. Fortier
- 56 Simard Alphonse, menuisier
- 58 Paquet Arthur, mécanicien
- 60 Béland Mme Cyrille
- 62 Villeneuve Aurèle, commis
Paquet Jacques, emp. B. Houde & Grothé
- 68 Tremblay Majella, emp. Dépt Proc. Général
Beaulieu Gérard, emp. Terres & Forêts

- 70 Dallaire Mme veuve Félix
Dallaire Jean-Paul, chauffeur camion
Sansfaçon Lucien, soudeur
St-Pierre Raoul, plombier
- 74 Lirette Chs, Enr., charron. Tél. 5-8408
- 76 —
- 78 Fradet Alexandre, contr. Que. Ry.
- 80 Le Régal, Enr., épicerie, Auger Francis, propriétaire (et rés.)
Colomb
- 82-84 Royal Paper Box Co. (The)
St-Vallier
- 110 Station des Boulevards, Ltée, gazoline,
Maranda Charles, gérant
Charest
- 130 Couvent N.-D. de Jacques-Cartier, Révde Mère Adéline, supérieure
Notre-Dame des Anges
- 136 Comptoir Chenor, Mlle Juliette Langlais
Assurance-Chômage, Bureau de la vérification et tribunal arbitral
Comité Paritaire de l'Industrie de la Chaussure,
Roy Sylvio, asst-sec.
Lavergne, Leahy & Fournier, avocats
Lavoie Louis, notaire
Duclos Henri, ameublements de bureaux en acier
Genest J.-Wilfrid, agent mfrs
St-Joseph
- 140-142 Hôtel Eldorado, taverne,
Genest Joseph, propriétaire
- 144 Beaulieu Eugène, Enr., boucher, étal
- 146 Bédard Antonio, emp. C. P. R.
- 148-150 Richard Camille, commis taverne et chambres
Drolet Mlle Marguerite, emp. B. Lévis
Lagacé Mlle Fabiola, ouv. chaussures
Robitaille Mlle François, modiste
Jacques Mlle Jeannette, couturière
Morin Mlles Irène et Thérèse
Roy Chs-Aimé, ch. autobus
Bilodeau Maurice, ch. autobus
- 152 Girard Uldéric, rentier
- 154 Latouche Jean-Paul, emp. Dom. Textile
St-François
- 162 Doré Mme veuve Honoré
Doré Mlles Jeanne, Georgette et Yvette
Doré Jacques, mécanicien
Pouliot Téléphore, plombier, (rés.)
Dombroski Théod., électricien
- 166 Bilodeau Mme veuve David
Bilodeau Léopold, mesureur de bois
Bilodeau Mlle Marg., emp. "Le Soleil"
- 170 MacLean Mme veuve David
du Roi
- 178 Murphy Joseph, emp. Brown Corp.
- 180 Bilodeau Alexandre, voy. commerce
- 182 Drouin Mlles
de la Salle
- 186 Dumas Mme Germain, chambres
Dumas Germain, débardeur
Chabot Mme Albert
Asselin Mlle Julienne, emp. Gen. Elect.
Beaupré Mlle Simone
Renaud Mlle Cécile
Bisson Mlle Thérèse, commis
Gamache René
Lafleur Mlle
Létourneau Valère
Graydon Fernand
Dion Claude
- 190 Bouffard Mme Gérard, restaurant
- 192 Bouffard Gérard
de la Reine
- 192½ Richard Mlle Cécile
Delaunais Fernand, emp. C.P.R.
- 196 Asselin Mme veuve Jules
Asselin Mlle A.-M.
- 198 Ricard Lucien, emp. Bell Telephone
des Commissaires

BOULEVARD ROOSEVELT-CHURCHILL, de La Canardière 1295 jusqu'aux limites nord de la cité, quartier Limoilou.—From La Canardière 1295 at the end of the City at North, Limoilou ward.

- 9 Au Bar Pri, Enr., restaurant, E. Barry et J. C., Prince props
15 Beaulieu L.-P., garage
17 La Menuiserie St-Pascal, A. Simard, prop. (bureau et atelier)
19 Blouin Robert, voy. Swift Can. Blouin Mme Robert, salon beauté
21 Simard A., prop. Simard Automobiles (rés.)
25 Moisan Paul, fonct. prov.
27 Richard Mme veuve Louis
31 Doyon Raymond, emp. Br. Boswell Giguère Gérard, agt d'ass.
33 Berthiaume Jean, militaire
1 Richard Raymond, comptable
2 Seale J.-A., gérant B. Nova Scotia
3 Lebel J.-A., télégraphiste C.N.R.
4 Chalifour Mme Ant. Chalifour Mlle Germaine
35 Bélanger Lionel, entrepreneur gén. (bur.)
39-2 Leebosh G., manager Tel. A. Service Answering System
3 Bouchard J., contracteur Germain Mlle J., commis bureau
4 Morrissette Alfred, rentier Morrissette Mlle Alfréda, com. bur.
5 Bellan J., vendeur en réfrigération
6 Bissonnette Guy, instructeur de Golf & Curling.
7 Marquis Léopold, emp. Que. Power
8 Rouleau Mme L., commis
49 Pichette Jean-Paul, plombier Lemieux L.-P., emp. Lait. Laval
53 Lachance Chs-Edouard, fonct. prov.
55 Kirouac Lorenzo, emp. civil Kirouac Mme veuve Philéon Kirouac Mlle Marthe
59-1 Marcoux Jean-Paul, comptable
2 Carrier Aimé, menuisier
3 Gosselin A., voyageur
4 Cauchon Paul, contracteur
5 Lefebvre Adrien, chauffeur taxi
6 Plante Mlle, commis
7 Sauvageau Raoul, emp. Br. Boswell
8 Roy Henri, voyageur
67-1 Heppell Adélar, mécanicien
2 Bastien Jean, I.C.P.
3 Villeneuve Emile, voyageur
4 Levesque Maurice, capt. marine
69 Jobin Raymond, entrepreneur

18ème Rue

- 105 Asselin Joseph, prop. Tuyaux Vibrés, Inc. (rés.) Tél. 3-1097
107 Turgeon Armand, prop. Parfumerie Grimard, Enr.
129 Côté Chs-Henri, voyageur
131 Langlois Lucien, agent d'ass.
133 Colombe Adolphe, commis bureau
135 Gauthier Rosaire, insp. Caisses Populaires
137 Genois Paul-Eugène, comptable Simard & Frères
Bélanger Georges
139 Côté Emile, emp. bureau
145 Godbout Paul, mfr peinture
157 de Lachevrotière Mme veuve Robert de Lachevrotière Guy, emp. arsenal de Lachevrotière Claude
159 Parent Arthur, entrepreneur
161 Nadeau Daniel, gér. Studio Murray Clark Alfred, emp. Alloc. familiales
175 Morin Alfred, plombier
177 Gauthier Albert, restaurateur et ch. autobus
197-1 Dion Alfred-P., voyageur
2 Hébert Alfred
3 Rochette Marcel, emp. J.-B. Laliberté
4 Guérin Joseph, rentier

- 197-5 Barré René, détective militaire
6 Parent M.-R., agent
199-1 L'Écuyer Mme veuve F.-X.
2 Mills J., entrepreneur
3 Roy Evariste, emp. C.N.R.
4 Giguère Geo., jockey
5 Cadorette J.-Arthur, contracteur
6 Bouret Henri-Paul, emp. Que. Power
7 Lapointe Guy, emp. Vaillancourt
259 Le Club L'Aiglon
475 Dominion Oxygen Co., Ltd.

BOURDON, de 1893 1ère Avenue à la rue d'Assise, quartier Limoilou.—From 1893 First Avenue to d'Assise St., Limoilou ward.

- 7 Carpenter Mrs. widow J. T. Carpenter Leslie W., traveller
Ouellet Victor, contremaitre Lachance & Morel
11 Doddridge Austin, emp. Quebec Power
11½ Cooper A. E., emp. C.P.R.
15 Poliquin Adélar, rentier
17 Violette Edmond, emp. s. civil
Violette Jean-Paul, fonct. prov.
Violette Réal, emp. Club Automobile
19 Darveau J.-A., classeur de fourrure
Darveau Mlle Gisèle, étud. G.-M.
27 Chamberland Henri, emp. Q. Power
29 Dubé Philippe, imprimeur
31 Racine Arthur, chauffeur camion
35 Barrette Réginald, artiste dessinateur
37 Racine Emile, emp. Anglo Pulp
Marmon Jacques, électricien
39 Arseneault Léo, emp. Anglo C. Pulp
41 Tremblay C.-E., instituteur
43 Bergeron Henri, emp. civil
45 Corriveau Léo, commis
47 Laverdière Maurice, menuisier
51 Cauchon Albert, menuisier
53 Savard Joseph, pensionnaire
Savard Jean-Noël, emp. Valcartier
Savard Alphonse

- 2-4 Trottier Ls-Ph., emp. C.N.R.
Trottier Marc, emp. C.N.R.
10 Durand Joseph, menuisier
Durand Mlle Catherine, emp. Household Fin.
12 Martin Achille, voyageur
16 Morasse M., C.G.A.
18 Gagnon Paul, insp. C. Liqueurs
20-2 Leblond L., voyageur
3 Myre Marcel, chimiste
4 Hamelin Mlle Yvonne
Hamelin Mlle Eliane, emp. civil
5 Bouchard R., asst-gérant, A. & P.
6 St-Pierre F., marin
22 Tremblay J.-H., prés. Blocs de ciment pressé, Ltée, Tél. 2-3631
30 Bédard Roger, comptable
Lépine Maurice, garagiste
Giguère Adélar, menuisier
32 Gauvin Francis, ajusteur d'ass.
36 Poliquin Roland, ouvrier en fourrure
42 Lesage Chs-Edouard, agronome
44 DeBellefeuille Marcel, emp. Shaw. Pow.
50 Morency Germain, emp. Séminaire
Morency Mlle Rolande, ouv. chaussures
Morency Mlle Doris, ouv. chaussures
Morency Mlle Thérèse, couturière
Morency Octave, emp. J.-B. Baillargeon
Morency Jean-Paul, laitier

BOURGEOYS, See— Voir Marguerite-Bourgeois.

BOURLAMAQUE (Avenue), de 43 Chemin Ste-Foy à 338 Grande-Allée, quartier Montcalm.—From 43 St. Foy Road to 338 Grande Allée, Montcalm ward.

- 3 Appartements Bourlamaque
1 Nadeau René, courtier en immeubles
2 Vary Miss Alexandra S.
3 Audet Pierre, avocat (rés.)
Audet Joseph, emp. civil
4 Fuller Patrick J., emp. Dom. Arsenal
5 Lachance Mme veuve J.-Honoré

- 3-6 Payeur Mlle Simone, emp. s. civil
Nadeau Milles Cécile et Gertrude, sténos

- 3½ Bergeron Roland, commis
3¼-5 Renold-Coventry, Ltd., et R. & M. Bearings (Canada) Ltd. J. Griffin, gérant

St-Laurent

- 7 Poulin Lucien, salon de barbier
7a Thibaudeau Mme veuve Adolphe, sténo, Palais Justice
Boucher Mme veuve Honoré
7b Samson Mlle Pauline, salon de beauté
Salon Yvette et rés.

Crémazie

- 9 Côté Alexandre, jr, musicien
9½ Cloutier Maurice, emp. Dépt Agric.
Morissette C.-E., fonct. fédéral
11 Thivierge Mlle E., rentière
13 Martin Gérard, bibliothécaire, Archives Provinciales
Emond Gérard-F., emp. Bien-Etre Social et de la Jeunesse
13½ Rhéaume Joseph, emp. civil
Rhéaume Jacques, John Millen, Ltd.
Rhéaume Mlle Thérèse
17 Bertrand Mme J.-Dominique
Bertrand Mlle Louise, (Bureau de Crédit de Qué. Ltée)
Bertrand Mlle Geneviève, emp. Acc. Travail
17½ Beaudoin Jacques, police des liqueurs
Desrochers Mlle Juliette, coiffeuse
19 Martineau Mlles Audélie et Eugénie
Bournival Marcel, compt. B. C.N.
Montminy Mlle Thérèse, sténo
21 Boisvert F.-X., méc. mach. fixes
Gravel Eugène, commis bureau
Rochon Donat, gardien l'Aqueduc
Gravel Jean-Guy, emp. Bell Telephone
21½ Gosselin René, garde-magasin C.N.R.
Gosselin François
23 Kennedy Miss Annie, clerk Syndicat Q.
Kennedy Miss Katie, sec. St. Patrick's
Presbytery, Grande-Allée
Kennedy Miss Gladys, steno John Ritchie, Ltd.
Kennedy Miss Geraldine
27 Théberge J.-A., radios
29 Turcot Mme veuve J.-E.
29a Brown Maurice, chauffeur privé

St-Cyrille

- 31 Epicerie Rivard Z. Enr., R. Lachance, p.
33 Fortier Roméo, de Elz. Fortier, Ltée
Fortier André, gérant ventes Liqueurs
Fortier, Ltée
Bouchard Mlle Elizabeth
37 Sunderland James J., rentier,
Sec. Ass. des Propriétaires de Québec
Roy Mlle Cécile, sténo
Roy Viateur, emp. civil
43 Côté Paul, dessinateur
Côté Marcel, pharmacien
Côté Georges, directeur du Service des arpentages et du cadastre
45 Lacroix Gérard, avocat, de Lacroix & Laplante

Fraser

- 57-1 Thériault Mlle Ida
Jolin Mlle Maria
Gagnon Gilbert, emp. Syndicat Qué.
Thivierge Louis, journaliste
8-9 Racine Jules, gér. div. de Québec,
Union St-Joseph du Canada
12 Migneault André, emp. douane
Fréchette Guy, e.e.m.
Clark J., Price Bros.
63 Egan Lawrence Henry, of W. & J. Sharples, Ltd.
Egan Lorne, emp. civil
65 Hardy Allan, emp. Anglo Pulp
67 Dumas Alexandre, agent publicité, "Le Soleil"

- 67 Dumas Mlle Jeannette, commis R. Talbot, Ltée
Dumas Mlle Yolande
69 Lemoine Mme veuve Edmond
Charlebois Mlle Jeanne, dactylo, Sûreté Provinciale
71 Pelletier Mme veuve S.
Pelletier Mlle Thérèse, emp. B. de M.
73 Grogan Joseph, emp. Price Bros.
Grogan Miss Gwendylen, emp. Price Bros.
75 Deschênes L.-M., ing. civil, Dépt Voirie
77 Delisle Alex., emp. B. du Revenu
79 Gauvin Fernand, cond. Que. Railway
79½ Jalbert J.-U., salon de barbier

Aberdeen

- 81 Savard Mlle Louise, sténo
Guimont Mme Oscar
Savard Mlle Jeanne, sténo
Savard Mlle Simone
81½ Légaré C.-Joseph, emp. civil
Légaré Jacques, emp. Oscar Dubé & Cie
Légaré Mlle Marthe, emp. Impôt Rev.
Légaré Mlle Claire, emp. civil
Légaré Mlle Thérèse, commis bureau
83 Talbot Henri, cartographe, Min. Ind. et Commerce
85 Thibault Mme veuve J.-Ed.
Thibault Mlle Loraine, emp. civil
Thibault Mlle Annette
85½ Duchesneau J.-G., rentier
87 Gagnon Mlle Annette, emp. Min. Santé
Gagnon Mlle Marguerite
Gagnon Adalbert, emp. Acc. Travail
Gagnon Mlle Thérèse, sténo
89 Rioux Mme veuve J.-E.
Rioux Mlle Janine
Rioux Mlle Lucienne
91 Dumais Mme veuve Joseph
Dumais Mlle Louise
91½ Zarcardelli Mme E.
Zarcardelli Mlle Lucie, emp. civil
Zarcardelli Mlle Ercoline, commis
Zarcardelli Denis, sec.-trés. Toffoli & Morency
93 Lemieux Émile, emp. Statist. prov.
Lemieux Pierre
95 Lussier Roméo, emp. Banque Montréal
Lussier Roland, opérateur radios
Jobin Mme J.-Henri
97 West Mrs. widow George
West Donald, office clerk Treasury Dept.
97½ Wright Mrs. widow John
Wright Harold, clerk Price Bros.
Wright Miss Eileen, emp. Bk. of M.
99 Guay Nazaire-C., anc. cond. C. P. R.
101 Robert Jos.-Pierre, emp. Comm. des Prix
101½ Pouliot J.-G., agent, Excelsior Life
101a Bernard Mme J.-H.
Bernard Guy, ing. forestier
Bernard Mlle Lucille, sténo
103 Parant Mme veuve Louis
105 Nadeau Didace, peintre
105½ Nadeau Joseph, entr. menuisier
Bolduc Mme veuve Antonio
107 Fortin Raoul, commis
Fortin Mlle Esthel, emp. Aff. Municip.
107½ Couture Mlle Anita
Lemoine d'Iberville, emp. B. d'Economie
Matte Mlle Thérèse, emp. Acc. Trav.
Nadeau Benoît, prop. Phar. Centrale

Saunders

- 109 Caisse Populaire St-Dominique
111 Salon Rosanne, Lucien Dorval, prop.
113 Morin J.-Ulric, prop. Les Spécialités de Québec
115 Giguère Émile, gérant Banque d'Economie, succ. N.-D. du Chemin
117 Vézina Ls-Phil., I.F., Dépt Colonisation
121 Furois Mlle Françoise, garde-malade

Chemin Ste-Foy

- 2 Demers Jean-M., emp. Q. Power
Demers Martin, emp. Que. Power
Morin Yvon, emp. Q. Power

- 2½ Coulombe Eddie, barbier (rés.)
Savard Luc
Savard Arthur
4 Duval de Harven H., carman C. P. R.
Duval Douglass, emp. Prov. Revenue
Coughlin Misses (the), seamstresses
6 Gignac Joseph, journalier
Gignac Gérard, commis Pruneau, Ltée
8 Fortin Joseph, peintre

Crémazie

- 10 Gagnon Jean-Jules, Chef de la Police municipale de la Cité de Québec, Tél. 3-6508
Gagnon Raymond, commis douanes
12 Cimon Jean-Chs, emp. Dépt Agric.
Boucher Maurice, emp. Off. Tourisme
14 Bergeron Horace, menuisier
Bergeron J.-Marc, menuisier
Bergeron Claude, voyageur
16 Foisy Mme J.-E.
Foisy Mlle Thérèse, sténo
Foisy Mlle Germaine, sténo
Dumont Mlle Yvette
Dumont Mlle Fernande
Dumont Mlle Laure
Hunter C. G., commis

St-Cyrille

- 24 Rinfret Mme veuve Adolphe
Rinfret Léo, agent Prudential Assur. of London
26-28 Godin Paul, pharmacien
30 Garneau J.-Lauréat, dessinateur au Parlement
30½ Power Richard, boiler engineer
32 Faucher Roland, journalier
34 Gagné Adélard, chef cuisinier
Gagné Mlle Carmen, commis bureau
Gagné Mlle Liliane, caissière
Gagné Mlle Simone, sténo
Gagné Mlle Jacqueline, commis vendeur
Gagné Gérard, publiciste
Boilard Mlles Noéma et Joséphine
36 Lemire J.-R.-A., Enr., boucher
38 Côté J.-Chs, emp. Dépt de l'Auditeur
40 Porte de service

Fraser

- 54 Gastonguay J.-H., électricien
Drolet Édmond, voyageur
56 Gastonguay Jules-P., de Gastonguay & Giroux
Gastonguay Philippe, étudiant
60 Bergeron Roland, voyageur
62 Levasseur Gilbert, compt. Que. Power
Lavoie Roger, voy. Legrade, Inc.

Aberdeen

- 100 Ecole St-Dominique, Frères de l'Instruction Chrétienne
102 Ecole St-Dominique pour filles dirigée par les Rvdes Sœurs de Jésus-Marie
106 Sœurs de Jésus-Marie, (rés.)

Saunders

- 110 Blouin Paul, épicerie
112 Dorval Lucien, restaurant
114 Boulanger J.-E., cond. taxi
Dorval Lucien, restaurateur, rés.
116 Marceau Dr Paul-V., coroner (porte de service)
118-120 Tabagie du Parc Enr., Poulin Ernest, prop.
122 Marceau Dr Paul-V., coroner District de Québec (bureau)

BRAVES, See—Voir des Braves

BRÉBEUF, de 37 Avenue Ste-Genève à la cime du cap, quartier Champlain.—From 37 Ste-Genève Ave. to cape, Champlain ward.

- 5 DeLéry R.-C., notaire, gérant, Royal Trust Co.
De Léry Louis, emp. Champlain Lumber
De Léry Mlle Madeleine, emp. Champlain News

- 5 De Léry Alexandre, ing. élect. North. Elec.
De Léry Mlle Blanche

- 2 McGreevy Herbert S., annuitant
6-1-3 Demers Mme veuve L.-G.
2 Gagné Mlle Jeanne-d'Arc, g.-malade
Ouellette Mlle Cécile
4 Gosselin Arthur, professeur
5 Ferland Georges
6 Knechtel Mlle Elisabeth
7 Matte Mlle Jacqueline
8 Simard Mme S., emp. Ch. Frontenac
8-15 Boily Edouard-J., agent d'immeubles
16 Horrigan Pat., sergt détective de la Criminalité
17 Dion Jean-Marc, emp. Bur. Poste
18 Lord Mlle Lucienne, emp. s. civil
19 Jobidon Mlle A.-L., emp. Holt, Renfrew
20 Laurence Mlle Betty, emp. Coiffure Paris
21 René Mlle Rachel, emp. Ch. Front.
22 René Mlle Alice, emp. rest. Normandie
23 Asselin Mme Onésime, modiste

BRIAND (Avenue), de 287 Grande-Allée au Parc des Champs de Bataille Nationaux, quartier Montcalm.—From 287 Grande-Allée to National Battlefields, Montcalm ward.

Bray Henri A., rés.

- 28 Commission des Champs de Bataille Nationaux (serre)

BRIDGE, (See du Pont).

BROWN (Avenue), du Chemin Ste-Foy à 82 Chemin St-Louis, quartier Montcalm.—From Ste-Foy Road to 82 St. Louis Road, Montcalm ward.

- 53 Gauvin Fernando, prop. Gauvin & Gauvin
55 Gauvin Georges-Albert, emp. Dufresne Engineering
57 Boivin Gabriel, de Boivin & Grenier
59 Atkinson W. A., major
61 Prud'homme J.-E., prop. La Peinture Benjamin Moore
63 Plouffe Albert, journaliste
65 Saville Thomas-A., emp. Q. Power
67 Holden P., of P. J. Holden, Reg'd.
69 Gauvin Mlle Annie
Gauvin Mlle Béatrice, emp. Cour Juvénile
Gauvin Mlle Marthe, emp. T. et Forêts
71 Lemieux Fernand
73 Lavoie Louis-M., professeur
75 Brodeur P.-A., agent spécial, Fire Underwriters Investigation Bureau of Canada, Inc.
77 Bergeron Victor, gér. bureau
79 Bergeron André, vendeur Laurentide Auto
81 Matte J.-S., comptable, de Matte & Matte
Matte Mlle Cécile
83 Nelson Chs. S., retired
Nelson Charlie
Nelson Andrew J.
85 Sauvage Robert, ing. civil, Trav. Pub.
87 Dugas J.-B., de J.-B. Dugas, Inc.
89 Houde Mme veuve J.-Delphis
Houde Mlle Suzanne
91 Huot Mme veuve Alexandre
93 Maranda Mme Adrien
95 Pinault J.-E., colonel
Pinault Mlle Gabrielle, emp. Pensions de Vieillesse
Pinault Mlle Madeleine
97 Lazarovitz Mrs. widow Louis
Lazarovitz Miss Fedora
99 Fitzpatrick Mrs. widow Violet
Fitzpatrick Miss Marguerite, sténo
Walker Miss Beatrice
99a Dion Jacques, comptable

St-Cyrille

- 101 Plamondon Oscar, agent d'assurances
 103 Appartements Brown
 1 Morin Mme A.-D.
 2 Ryan Miss Gertrude M.
 3 Butler Mrs. widow F.
 Lane Miss A., prop. Little Green Shop, Reg'd.
 4 Mullins Miss Gertrude
 Mullins Mrs. T. H.
 115 Bédard Arthur, médecin
Fraser
 131 Bédard Alex., méd.-chirurgien
 133 Amyot Jos.-Henri, rep. Gordon Mackay
 Amyot Paul, comptable
 Amyot Guy, repr. Gordon McKay
 Amyot Mlle Jacqueline
 135 Windus A. R., Marine Supt. C.P.S.
 139 Oughtred Harold, Attorney Gen'l's Dept.
 141 Dion Mme veuve Maurice
 Bourbonnais G.-V., ing. civil
 143 Dubé Mme Adrien
 147 Winfield Mrs. widow R. J.
 Dodd T. G., annuitant
 149 Craig Chs.-W., accountant, Parisian Corset Mfg. Co., Ltd.
 Craig Mrs. widow Thomas
 151 Richard Alex., pilote
 155 Marsh Ernest E., accountant
 Marsh William, emp. John Ritchie
 157 Noonan W. J., prop. Chien d'Or Café
 159 Garneau Gustave, C.R., avocat, C. N. Rys.
 163 Gremer Mme Madeleine-B.
 165 Vandry J.-Geo., repr. mfr
 167 Barnard Jos.-E., journaliste, rédacteur en chef "Le Soleil"
 193 Couet Paul, comptable Anglo-C. Pulp
 195 Beaudoin J.-Robert, avocat (rés.)
 197 Rémillard Jean, C.R., avocat, de Dumoulin & Rémillard
 199 Murray D. S., emp. Price Bros.
 201 Lafrance Georges, Surintendant des assurances et Inspecteur des compagnies d'assurance et de fidéicommis
 203 Gosselin Jules, médecin
 Gosselin Mlle Olga, prof. Cons. Musique
 Gosselin Mme veuve Joseph
 205 Morisset Alfred, Dr, Greffier Conseil Exécutif
 207 Terreau Jacques, surintendant fonderie Terreau & Racine
 209 Boisvert Chs, I.C., Régie des Services Publics
 211 Kennedy R. H., C.A., of McDonald, Currie & Co.
 213 Turgeon Henri, notaire, rés.
 Turgeon Mlle Angéline
 213a Taché Eugène, dessinateur
 Samson Mme J.-Etienne
 2 (also 91½ St. Foy Road)
 324 —
 336-6 Renaud Alfred, chef de l'information Le Soleil
 358 —
 374-1 Breton Lionel, voyageur
 2 Paradis J.-A.-L., courtier en ass. (rés.)
 3 —
 4 Inkel Marcel, sec. Hon. Hughes Lapointe
 5 Meunier Gérard, comptable
 6 —
Marquette
 50 Délisle Adélar, pilote
 52 Drolet Auguste, prés. Drolet, Inc.
 54 Gagnon Mme Charles
 Gagnon Jacques, évaluateur
 56 Déry David-Alexis, dentiste
 Déry Alphonse
 58 Slater Cuthbert, purchasing agt. C. P. R.
 Slater Janathan, emp. Northern Electric
 60 Gagnon Moïse-J. Dépt de l'Agriculture
 62 Amyot Mlle Madeleine
 Cantin Mme E.-P., sec. juge Joseph Bilodeau
 64 Bazin J.-A., gérant, Bureau Commission des Prix et du Commerce
 64 Bazin Mlle Huguette, emp. Impôt
 66 Langevin Mme C.
 Pouliot Mlle Jeanne
 68 Dumas Albert-V., prof. Ecole Tech.
 Dumas Jean, comptable
 70 Prévost J.-H., gérant Imperial Tobacco Sales Co., Ltd.
 72 Rousseau Marius, emp. s. civil
 74 Blais Gustave, voy. de commerce
 76 Gelly Mlle Yvette
 Gelly Georges, avocat, dir. des Services des licences et mutations de propriétés
 Gelly Major Pierre-Emile, avocat
 78 Giguère Charles-Henri, comptable
 80 Beaumont Lucien, chirurgien-dentiste, rés.
 82 Chaloult Paul, chirurgien-dentiste
 84 Desrosiers L.-A., gérant, B. C. Nat., Succ. 71 rue St-Pierre
 86 Monaghan James H., comptroller and sec.-treas. Quebec News Papers Ltd
 88 Pouliot Adrien, faculté des sciences
 Pouliot Yves, officier de marine
 90 Parrot Chs-Edouard, rédacteur "Le Soleil"
 Audet Mme veuve F.-P.
 92 Laflamme René, avocat, sec.-trés. de La Laurentienne
 94 Marquis Eugène, Hon. Juge Cour Sup.
 96 Larue Lucien, insp. vérif., B. l'Auditeur
 98 Garneau Roland, de Raoul Garneau & Fils
 100 Garneau Paul-Henri, de Raoul Garneau & Fils
 102 Garneau Raoul, de Raoul Garneau & Fils (rés.)
St-Cyrille
 106 Garneau J.-P. (porte de service)
 112 Masson Magella, chef Dépt. C. Liq.
Fraser
 118 Delisle Dominique, emp. J.-B. Dugas, Inc.
 Delisle Mlle Gabrielle, emp. civil
 Arcand Mme veuve Alfred
 140 Foster Arthur, vice-prés. Com. Acc. Travail
 Foster Mll Madeleine
 142 L'Espérance Sasseville
 144 Couture Armand, gér. district, General Motors
 146 Paquet Joseph-E., de T. H. Mahony Co., Reg'd.
 Paquet Michel, emp. T. H. Mahony Co.
 148 DesRochers Paul, vice-président et gérant, de Lagueux & Des Rochers, Ltée
 150 Fiset Arthur, de Rioux & Pettigrew, Ltée
 Fiset Robert, emp. Dun & Bradstreet
 Fiset René, voyageur
 Fiset Jean-Marc, emp. Goodyear
 Fiset Mlle Pauline, emp. B. Royale
 192 Corriveau Arthur, comptable, dépt de l'Auditeur
 194 Garand Oscar, médecin
 196 Swift Lionel, ing. tech. Q. Power
 198 Dolbec A.-J., C.A., auditeur de la Province
 Dolbec Paul, C.G.A.
 Dolbec Jean, auditeur
 Dolbec Louis, étudiant
 Dolbec René, étudiant
 Dolbec Charles, mécan. dipl. Valc.
 200 Roberge J.-R., de Roberge & Frères, Enr.
 202 Létourneau Jean-Chs, comptable
 204 Garon Hon. Juge Alphonse
 206 LeBel Paul, avocat, rés.
 208 Bergeron Alexandre, emp. Inst. Publ.
 210 Bard Mme J.
 Bard Sam Schwarz, avocat
 210½ Martel Paul-Henri, cond. taxi
 212 Montminy Chs, agent manufacturier
 214 Wiggs C. W., Col., district mgr. Trane Co. of Can., Ltd.
 216 Terreau Alfred, secrétaire Terreau & Racine, Ltée
 218 Auger Henri, prés. Auger Lumber, Ltd.
 220 Brown Apartments
 1 Fraser Misses Florence & Constance
 2 McCracken Mrs. widow M.R.
 3 Hamel Henri-Paul, comptable Dom. Arsenal
 4 Rowland R. Arthur, annuitant
 5 Snow Herbert E., Capt., retired
 6 Fontaine Léopold, architecte du Min. Travaux Publics
 7 McGerrigle H. W., of Mines Dept.
 8 O'Connell Miss Freda, registered nurse
 230 Vien Henri, concierge
BRUNEAU, de 134 Vitre aux limites de la Cité vers l'est. Quartier Limoilou. Continuation de la 17e Rue.—From Vitre 134 to the limits of the City, towards east. Limoilou ward. Continuation of the 17th Street.
 Chouinard Albert, navigateur
 Chouinard, André, navigateur
de la Ronde
Maufils
Champfleur
Bardy
St-Pascal
BUADE, du Bureau de Poste Central à la rue des Jardins, quartier Champlain.—From Central Post Office to Garden Street, Champlain ward.
 3 Bureau de Poste, Haute Ville—Post Office, Upper Town
 Tremblay Michel-E., commis en charge
 Côté R., assistant
1er Plancher—1st Floor
 Quartiers Généraux, District Militaire No 5
 300 Bureau d'Inspection des Poids et Mesures.—Weights and Measures Service, inspecteur régional
 Bureau d'Inspection de l'Electricité et du Gaz. Trudel, ingénieur
 Commission du Prêt Agricole Canadien
 317-18-19 Francœur Hon. Juge J.-H., Président Allocations Familiales
 Ministère de la Défense Nationale (Armée)
 Secteur de l'Est du Québec
 Voir Renseignements, page 45
 See Information, page 45
 Allard J.-V., C.B.E., Brigadier, D.S.O., Officier commandant le secteur
2e Plancher—2nd Floor
 Bureau des Ministres Fédéraux
 204—Ministère des Travaux Publics du Canada
 Decary A.-R., ingénieur surintendant de la Province de Québec
 207 Bureau de l'Ingénieur du District Brunet Léon, I.C.
 320 Patry Joseph, gardien et contremaître en charge du service
 324 Com. Serv. Civil, Bérubé J.-B.-A.
 308 Ministère Fédéral de l'Agriculture Service de Production et des Marchés
 315 Produits avicoles, P.-E. Hamelin inspecteur; J.-A. Labaye, agronome, insp. surveillant.
 Protection des Plantes, L.-R. Gagnon
 Division des Fruits et Légumes—C.-E. Dionne, B.S.A., et Gérard Lapointe, inspecteurs
 Division des produits végétaux—A.-A. Langlais, inspecteur senior
 Chabot, insp. médic.
 327 Ministère des Travaux Publics,
du Fort
 7 Darlington John, Registered, importers
 9 Rustic Art Shop Wollens, China
 Bigman Mrs. H., prop. Rustic Art Shop

- 11 Aux Délices, Enr., restaurant
 11½ Buade Tourist House
 1 Quilliers J.
 2 Bergeron J.-M.
 3 Wally
 4 Christie
 5 Office
 6 Cross Rev. W.
 7 Patry Paul-Emile
 8 Christo
 9 Patry Jean-Charles
 15 Drouin Oscar, Hon., C.R., avocat
 Compton Lumber Co. Ltd.
 Chilakos Nick, copro. Aux Délices, Enr.
 17 Jos. Côté, Ltée, Dépôt No 4
 19 Livernois J.-E. Ltée, kodaks et appa-
 reils cinématographiques
 21 Galerie Chateau Enr., porcelaine
 27 —

du Trésor

- 29 Pharmacie Jolicœur, succ.
 31 New World Café
 Flamand Léo, prop.
 33 Robert Mlle Estelle
 Boucher Mlle Gilberte
 Lamontagne Mlle Rolande
 Crondell Karl
 Noël Mlles Rita et Jeannette
 35-45 Holt, Renfrew & Co., Ltd., furriers
 MacMillan Will, manager
 Falardeau Wilbrod, chief accountant
 47 La Librairie Garneau, Ltée
 51 —
 57 Beauchemin Léon, emp. civil
 Grondin Mme veuve G. A.
 Paquet Mlle Marie
 59-61 Giguère J.-E., marchand de tabac
 63 Lefebvre Philippe, marchand-tailleur
 Lortie E.
 65 Burns Thomas, Reg'd., tabacconist
 67 Dominion Securities Corp'n., Ltd., Gas-
 ton Gourdeau, rep.
 69 La Librairie Vachon, Ltée

Port Dauphin

- 16 Presbytère Notre-Dame de Québec
 Gagnon Alphonse, M. le Chan., curé
 Couture Richard, abbé, vicaire
 Fortier Benoit, jr, abbé vicaire
 Marquis Fernand, abbé, vicaire
 Mercier Raymond, abbé, vicaire
 Labrecque Cyrille, chanoine
 Religieuses Ste-Jeanne d'Arc (4)
 18 Fabrique Notre-Dame de Québec (bur.)
 Labrèque Ernest, N.P., procureur
 22 Basilique N.-D. de Québec

BURTON, de 26 rue Scott à 13½ rue Claire-
 Fontaine, quartier St-Jean-Baptiste. —
 From 26 Scott St. to 13½ Claire-Fontai-
 ne St., St. Jean-Baptiste ward.

- 9 Lefebvre Mme veuve L.-G.
 11 Richardson Mme veuve Claude
 Chabot Col. L.-G.
 13 Turpin Henry, decorator, Holt, Ren-
 frew & Co., Ltd.
 Turpin Harold, emp. civil
 Turpin Miss Maureen, emp. Birks
 Roach Mrs. widow William
 Charland Joseph, commis boucher
 Charland Mlle Claire, emp. Bell Tel.
 15 Tuppert Herbert, vétérân
 Tuppert Mlle Liliane, opér. Bell Tel.
 Tuppert Ronald, emp. R. T. Cream
 15½ Desjardins Aimé, emp. Dom. Arsenal
 Desjardins Mlle Pierrette, emp. Ev.
 Journal
 17 Prévost J.-Aimé, insp. pour le feu Anglo
 Pulp
 O'Brien Jerry, emp. Valcartier
 19 Lambert Phydime, plombier
 Lambert Maurice, emp. civil
 Lambert Roland, emp. civil
 Breton J.-E.-Laurier, commis B. de P.
 Breton Mlle L., sténo-dactylo
 21 Cloutier Léon, gardien de nuit

- 21 Cloutier Fernand, appr. plomb.-élect.
 Rochon Jules, mécanicien
 23 Denis Edouard, emp. C.N.R.

- 2 Desroches Marius, emp. civil
 4 Marois Mme A. L.
 Lamonde Alfred, emp. Voirie
 Lamonde Mlle Aurore
 Perreault Ernest, emp. Chat. Front.
 Marois Mme Rose, commis
 6 Guillot Mme W.-J.
 Guillot Mlle Marthe, emp. Impôt Rev.
 8 Langlois Mme veuve Gédéon
 12 Ménard Mme veuve Théophile
 Ménard Jos., charretier
 12½ Willshire Mrs. widow Charles
 14 Connolly J. C. H., emp. Bell Tel.
 Ménard Paul, camionneur
 Donnelly Gerald Michel, fireman
 Gauvin Raymond, typographe
 14½ Moisan A.-Rosaire, emp. "Le Soleil"
 14A Couture C.-E., stores vénitiens
 Venitian Blind Repairing & Cleaning,
 Reg'd.
 18 Turcotte Alphonse, journalier
 Turcotte Mlle Marguerite, sténo
 20 Côté Maurice, menuisier
 Sevigny Mme veuve Vilbon
 22 Desroches Donat, plombier
 24 Desjardins Paul-Emile, tabacconiste
 26 St-Hilaire Mme L.
 St-Hilaire Mlle Laurette, emp. Crane
 28 Rémillard Lionel, emp. civil

CADILLAC, de l'Avenue Jacques-Cartier
 à la rivière Lairet, quartier Limoilou.
 —From Jacques-Cartier Avenue to
 Lairet river, Limoilou ward.

- 139 Rhéaume Mme veuve Jules
 Rhéaume Mlle Jacqueline, emp. B.C.N.
 Rhéaume Mlle Pierrette, institutrice
 Rhéaume Mlle Gertrude, emp. B.C.N.
 141 Hamon Treflé, menuisier
 143 Thibault Etienne, voy. commerce
 145 Jacques L., barbier
 145½ Mercier Lucien, emp. Quebec Power
 147 Fortin Alcide, peintre automobiles
 149 Tanguay Ls-Ph., vétérân
 153 Vachon Alex.
 153½ Taylor W., voyageur Fuller
 155 Drapeau Léopold, emp. Trudel & Cie
 157 Labbé Albert, emp. Jos. Vaillancourt
 159 Boucher Alfred
 163 Demers Patrice, machiniste en chaus.
 165 Marois Grégoire, mécanicien
 167 Tremblay Gérard, emp. Rock City Tob.
 167½ Lafrance Philippe, emp. civique
 169 Labrecque Lauréat, professeur
 171 Lemieux Wellie, professeur
 171½ Lamonde Alphonse, mécanicien
 177 Roussel Arthur, ent. électricien
 179 Drapeau Rosaire, voy. commerce
 181 Alain Ernest, pompier

- 40 Marcotte L., journalier
 46 Dubé Marcel, charretier
 50 Arseneault Léopold, menuisier
 60 Lachance Adélar, charretier
 62 Leblond Mme veuve
 64 Dagenais Marcel
 66 Girard Mme veuve Joseph
 68 Beaulieu Adélar, pompier
 128 Senechal Anatole
 128½ Lizotte H., vétérân mécanicien
 130 Fleury Gérard, commis

de l'Espinay

- 166-1 Berger Michel, emp. Q. Power
 2 Lapointe Marcel, entr. élect.
 3 Carreau Roméo, emp. civil
 4 Moore Réal, emp. civil
 5 Lafond Oscar, aide-mécanicien
 170 1 Aubert Benoit, emp. civil
 2 Leclerc Georges, emp. Buand. Lévis
 3 Leclerc Lawrence, sculpteur
 4 Faucher Marcel, épicié
 5 Thériault Jacques, voyageur

- 174 1 Bouchard Adrien, infirmier
 2 Alain Roger, agent ass.
 3 Létourneau Victor, officier marine
 4 Delwaide Raymond, mfr.
 5 Bourbeau Richard, dir. Savonnerie
 Bourbeau, Inc.
 178-1 Blondeau Alcide, emp. Com. Liqueurs
 2 Grégoire Tancrede, rentier
 Grégoire René, fonct. Fédéral
 Grégoire Germain, fonct. Fédéral
 3 Carpentier V., rentier
 St-Pierre J., emp. civique
 4 Gagnon Paul-Emile, voy. commerce
 5 Bergeron Arthur, rentier
 Bergeron Mlles Gertrude et Florence
 6 Deschêne Philippe-Miville, peintre
 184-1 Langlois Robert, machiniste
 2 Coulombe W.-H., industriel
 3 Boutet J.-A., épicié (rés.)
 Girard Mlle Clavie, commis
 4 Jobin J.-Paul, comptable
 5 Mercier A.-Edmond, emp. Que. Power
 6 Fraser Chs-L., emp. Shaw. W. & P.
 192-1 Lebel P.-Emile, emp. Alloc. Fam.
 2 Philipps William, plumber
 3 —
 4 Letarte Raymond, voy. commerce
 Letarte J.-A., emp. civil
 5 Laplante Roland, radio-techn.
 6 —
 7 Labrie Camille, emp. civil
 8 Baillargeon Lionel, emp. civil
 202-1 Coulombe Roger, emp. Boswell
 2 Harvey Léonce, commis
 3 Delisle Roger, épicié-restaurateur
 4 Asselin Edouard, emp. Déf. Nat.
 5 Boudreau Raymond, comptable
 6 Thériault M., emp. Carde
 7 Poulin J.-A., notaire, dép. registraire
 8 Duval Roger, militaire 22ème

CALIXA-LAVALLÉE, du Chemin Ste-
 Foy 403 à la rue St-Cyrille 600, quartier
 Montcalm.—From 403 St. Foy Road to
 St. Cyrille street 600, Montcalm
 ward.

- 25-1 Matte Mme veuve Edouard
 Matte Mlle Yolande
 2 Matte O.-Edouard, voy. commerce
 3 Dionne Charles-E., agronome
 4 Plamondon Mme veuve J.-Octave
 Plamondon Charles, E.E.M.
 5 O'Neil Roland, emp. O'Neil &
 Richard
 McNicoll T. L., trés. Quebec Motor
 Sales, Ltd.
 6 Milot Alf., ing. forestier
 31-1 Pitre Edouard-S.
 2 —
 3 Frechette P.-E., emp. civil
 Frechette Mlle Pierrette
 4 Arnold Bellis
 5 Logan Kenneth C., Dr chimie

Père Marquette

- 57-1 Couture Pierre-Antonio, emp. Trésor
 2 Oceau René, serre-freins C.N.R.
 3 LeGendre Paul
 4 Harlow John R., school teacher
 5 MacIntyre G. W.
 6 Pratte Yves, avocat
 7 Piette Frédéric
 8 McKay W. B., radiographer
 59-1 Bergeron Jos., camionneur
 2 —
 3 MacWilliam G., salesman
 4 Chalifour Maurice, de Chalifour Lumb
 5 —
 6 Giroux André, publiciste, min. de
 l'Ind. et Commerce, sec. Off.
 prov. de l'Artisanat et de la Petite
 Industrie
 7 Evens W.-E.
 8 Lawson Miss Isabella E., secretary
 61-1 Gourdeau P. R. Jacques, courtier en
 épicerie
 2 Duguay Jean, I.F., arp. géomètre
 3 Fortin Lauréat, insp. Min. Voirie

- 61-4 Guay Fernand
5 Mlle Pigeon
6 Heilpern John B., mgr. Pik Mills Ltd.
7 —
8 Lachance Philippe, voy. de commerce
65-1 Bégin Jacques, emp. Ass. Chômage
2 Samson Jean-Roland, arp.-géomètre, Northern Wings
3 Lefaiyre R.-Ernest, C.A.
Lefaiyre Ernest, Studio Bédard
Lefaiyre Maurice, emp. Bishop Asp.
Lefaiyre Marcel, étudiant
Lefaiyre Mlle Pauline
Lefaiyre Mlle Thérèse
4 Painchaud Maurice, emp. civil
5 Robillard Benoit, gérant du district, Bell Telephone Co., Ltd.
6 Dussault Jean-Ls, repr. Eli Lilly Co., Canada, Ltd.
7 Sills Robert, voy. commerce
67-8 Carette L., médecin
9 Allard H., voyageur
10 Kastner David-J, sec. treas. Mozart
11 Maher Jean, industriel
12 Bould Mrs. widow M.
Thériault Mme veuve Albert
O'Dowd J., emp. Dept. of Transport
13 Albert Mlle Lucienne, emp. Gale Bros.
Deschênes Georges-H., emp. Langlais & Frère
14 Paquet Jacques
15 Quinn P. S., purch. agent Anglo Pulp
69-1 Roche Francis
2 Fitzmaurice Miss Christine
3 Blouin Jean-Paul, boucher
4 Blouin Marcel
5 Déry Roméo
6 Paradis Guy, médecin
7 Corriveau Gérard, avocat
85-1 Samson Georges, huissier Cour Sup.
2 Plante Sylvio, menuisier
Olivier Chs-Auguste, étudiant
Demers Jean-Denis, étudiant
3 Paré Yves
4 Reid H. C., emp. Price Bros.
5 Viens Léon, voy. commerce
Cribb Fred., mgr. Bédard Girard, Ltd.
6 Munnoch R. D., accountant
7 Légaré Cyrille, adm. Antoine Bernier
8 Dupuis Mme veuve L.-C.
Dupuis Mlle Lucille, emp. Impôt
Dupuis Mlle Charlotte
105-1 Bradley W. B., emp. Price Bros.
2 —
3 —
4 Langlois Robert, Orientation Prof.
5 Taché E.-M., emp. Fédéral
Taché Pierre, voy. commerce
Taché Mlle Suzanne, comptable
14 D'Anjou Réal, directeur des Impressions "Le Soleil"
16 Robitaille Antonio, emp. Quebec Sporting Goods
20-1 Robitaille André
Robitaille Jacques
Robitaille Mlle Pierrette
2 Nadeau Charles-H., repr. Leaver Bros.
3 Landry Roger, vice-prés. Landry, Jacot, Ltée
4 Roberge Henri-A., comptable Lagueux & Fils Inc.
5 Guimont Roger, C.A.
30-1 Morency J.-A., agent manufacturiers
Morency Fernand, agent
Morency Paul-Eugène, vendeur
Morency Mlle Yvette, commis
2 Racine Mme veuve Joseph
Racine Gabriel, voyageur
Racine Paul, président Equipement Moderne, Inc.
3 Morin Geo., repr. Brantford Coach & Body Co.
4 Gagnon Alpherdor, gérant des ventes Pharm. Brunet

- 30-5 Livernois Maurice, directeur J.-E. Livernois
6 Sirois Jean, emp. Dom. Textile Co.
7 Desjardins Jean-Guy
8 Bibault Albert-P., District passenger agent C.N.R.
Bibault Mlle Ruth
40-1 —
2 Pednault Robert, emp. B. Rev. Prov.
3 Giguère Henri, de Giguère Auto.
Giguère Mlle Andrée
Giguère Jean, étudiant
Giguère Robert, étudiant
4 Pouliot Léon, pilote
5 Giguère René, de Giguère Auto.
Giguère René, jr, étudiant
Giguère Mlle Raymond
6 Cloutier J.-Gérard, emp. St. Lawrence Flour Mills
Cloutier Mlle Elizabeth
7 Giguère Joseph, rentier
Giguère Mlle Yvonne, emp. bureau
Giguère Marcel
46-1 Blouin J.-Albert, emp. Morisset Automobiles, Enr.
2 —
3 Marcoux J.-A., rentier
Père Marquette
—Club de tennis Belvédère

CALLIÈRES, See—Voir de Callières.

CANARDIÈRE, See—Voir La Canardièrre

CANDIAC, de 39 Chemin Ste-Foy à 152 rue Crémazie, quartier Montcalm. — From 39 St. Foy Road to 152 Crémazie St., Montcalm ward.

- 1 Atelier de menuiserie
Veilleux Stanislas, prop.
1½ Candiak Auto Service, Raymond Paul, prop.
3 Ouellet Roméo, mécanicien
Ouellet Mlle Gilberte, emp. Cie Industrielle
5 Renauld Paul, journaliste
Dumont
9 Châteauvert Eugène, menuisier
Châteauvert Léon, journaliste
Châteauvert Gaston, app. menuisier
11 Blais Ernest & Fils, garage
11½ Blais Lucien, garag. et camionneur, rés.
Blais Ernest, garag. et camionneur, rés.
St-Laurent
15 Montgomery A., mécanicien
17 Larivière Roger, emp. Dépt Agriculture
Nadeau Paul, commis bureau
19 Bédard Frs, commis boucher
21 Wilcox Mrs. widow Wm.
Wilcox Misses Cath. et Mary, emp. Tabagie Candiak

Dumont

- 8 Gilpin Norman, electrician
10 Pepin Mme veuve Ls-Honoré
Wagner Chs-Auguste, commis
Beaulieu Raoul, mécanicien
12 Pelletier Raoul
Brochu Mme veuve Ernest
Brochu Louis, emp. Ind. Service Spec.
Brochu Mlle Raymonde, commis
Hébert Paul, commis La Cie Paquet
14 Tremblay Alex., sacristain
St-Laurent
Crémazie

CANOTERIE HILL, (See Côte de la Canoterie.)

CAP, (See—Voir Sous-le-Cap.)

CAPRICIEUSE, See—Voir La Capricieuse.)

CAPUCINS, (See—Voir Boulevard des Capucins.)

CARDINAL ROULEAU, de la rue Père Marquette à la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—From Père Marquette St. to St. Cyrille St., Montcalm ward.

CARDINAL VILLENEUVE, (See—Voir Boulevard Cardinal Villeneuve.)

CARIGNAN-SALIÈRES, de 1684 1ère Avenue, quartier Limoilou à la rivière Lairet.—From 1684 First Avenue, Limoilou ward, to Lairet River.

- 127 Auclair Albert, emp. Shawinigan Water
Lanouette Armand, menuisier
Cayer Mlle Eva, g.-m.
129 Pelletier Roland, Sûreté Provinciale
Héon Lucien, de la Sûreté Provinciale
135 Paré Willie, tavernier
Descarreux Ls-Marcil, emp. des Postes
Morel Joseph
147 Roy Jean-Bte, agronome
149 Caron Roméo-J.-A., electricien
Taillon Gilbert, commis
165-1 Beaulieu Gérard, emp. civil
2 Boissonnault Alexandre, barbier
Barrette Mlle Madeleine, caissière
3 Dumont Paul, emp. des Postes
4 Bouchard Roland, cordonnier
Bouchard Mlle Cécile, asst-comptable
Bouchard Mlle Yvette, surv. Bell T.
5 Fleury René, emp. Ch. Frontenac
6 Fouquet Roland, emp. C.P.R.
7 Gingras Geo.-Emile, gérant
8 Poitras François, facteur
191-1 Pagé Laurent, contremaitre C.N.R.
Gareau Mlle Cécile, institutrice
2 Couture Alfred, comptable
Côté Mme Louis
3 Savard Raoul, contremaitre menuisier
4 Pelletier Oscar, emp. Anglo Pulp
Pelletier André, contremaitre
5 Arsenault J.-A.-L., emp. Gendarmerie Royale
6 Therrien L.-M., gérant Dominion Electric Protection Co., Ltd.

- 128 Légaré Julien, emp. postes
Légaré G., emp. C.N.R.
Légaré Mlle Thérèse, commis bureau
Légaré Mlle Céline, journaliste
138 Breton Gérard, emp. C. N. R.
140 Breton J.-A., contremaitre général
180 Gagné J.-M.-Lorenzo, comptable
Gagné Marcel, commis

CARILLON, de 68 Ave des Oblats à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur. —From 68 des Oblats Ave. to St. Charles River, St. Sauveur ward.

- 11 Vermet Joseph, pensionnaire
Vermet Mlles Béatrice, Anita, Jacqueline, Georgette et Bibiane
13 Pelletier Milles Mathilda et Antoinette, modistes
Pelletier Mlle Marie-Lse, commis
Pelletier Mlle Emilie
Bélangier Mlle Juliette
Coulombe Victor, cordonnier, rés.
Bélangier Mlle Germaine
Drolet Mlle Jacqueline, sténo
Côté Frs-Xavier, emp. Voirie

Père Grenier

- 17 Vézina Albert
Lamonde Mme veuve Emile
17½ D'Amour Roméo, emp. C.N.R.
19 Corriveau Henri, cond. de camion
Corriveau Lionel, commis
23 Lavertue Paul
25 Bédard Gérard, taverne

Ste-Thérèse

Dollard

St-Vallier

- 55 Clouette Napoléon, tabac
55½ Caron Thomas, boulanger
Caron Mlle Rachelle
57 Roberge Paul-Emile, chauffeur
Dupuis Mlle Evangéline, ouv. chauss.
Dupuis Mlle Philomène
59 Gagnon Henri, prop. Imp. A.-G. La-chance, Enr.

- 65 Marcoux Joseph, journaliste
67 Lapointe Léopold
Bédard
- 71 Robitaille Mme veuve J.-Eugène
Robitaille Mlle Rita
- 73 Bussièrès J.-Adélar, capitaine-pompier
- 77 Drolet Mme veuve Arthur
Drolet Camille, facteur
Dion Claude
Dion Jean-Paul
Malenfant Mlle Rita
- 79 Couturier Mme M.-L., épicerie-restaurant
- 81 Gauthier Lionel, journaliste
Gauthier Mlle Denise
- 83 Fontaine Omer, épicier
Avenue Taschereau
- 99 Beaulieu Lucien
- 99½ Bilodeau Wilfrid, camionneur
- 105 Bell Henri
Bell Roland, photographie
Bell Joseph, sr, contremaitre
Bell Mlle Anita
- 107 Rouleau Joseph, prop. Lavage de Vitres National, Enr.
Rouleau Roger
Ste-Agnès
- 109 Bertrand Lucien, voy. de commerce
- 111 Bertrand Octave, cordonnier
Roberge Antonio, c.-maitre Gale Bros.
- 115 Ecole Ange-Gardien
RR. SS. Congrégation N.-Dame
- 119 Thivierge Mme veuve Emile
Duval Roger
- 121-123 Talbot J.-A., épicier
Montmartre
- 131 Bergeron Adélar, patroniste
Bergeron Mlle Gemma
Bergeron Mlle Louise
Bergeron Adrien
Bergeron Georges
- 133 —
- 137 Girard Henri, militaire
- 139 Falardeau Léo, vendeur
- 141 Poitras Armand, mécanicien
Poitras Robert
- 143 Beaudoin Mme veuve Jean-Henri
Beaudoin Mlle Thérèse
Morasse Mlle Victoria
Jobin Marcel, peintre
- 145 Blouin Daniel, plombier
St-Léon
- 155 Noël Mlle Eva
- 157 Benoit Azarias, agent
Benoit Mlles Géraldine et Blandine, institutrices
Beaulieu Mlle Jeanne, institutrice
- 159 Lapointe Mme veuve Nazaire
Lapointe Mlle Rolande
Lapointe Mlle Madeleine
Lapointe Jean-Paul
- 161 Racine Tancrede, typographe
- 165 Robitaille Henri, tailleur de cuir
- 169 Laverdière Mme veuve A.
Laverdière Mlle Jeanne
Laverdière Georges
Laverdière Mlle Georgette
- 171 Bouffard Gérard, chauffeur taxi
- 173 Caouette Mme veuve Joseph
Caouette Dénari
Caouette Mlle Rachel
Caouette Mlle Martine
- 175 Labbé Arthur, journaliste
Labbé Paul, emp. Arsenal Valc.
Labbé Mlle Délima, ouv. chaussures
Labbé Mlle Jeanne d'Arc
Labbé Mlle Lucille
Giroux Mlle Alphonse, ouv. chaussures
- 177 Gosselin Gaudias, boulanger
Lavoie Mme veuve Philippe
St-Mathias
- 179 Beaulieu Henri
- 183 Bélanger Marcel
- 185 Garneau Arthur, mouleur
- 187 Gobeil J.-C.
Gobeil Mme veuve Pierre
Cantin Napoléon, menuisier
Ménard Elzéar, journaliste
- 189 Pickford Mrs. widow Walter
Pickford Bertin, operator C.B.V.
Pickford John, commis bureau
Pickford Elmer, operator C.H.R.C.
Pickford Miss Muriel, emp. J. Ritchie
Pouliot Mme J.-B.
Tremblay Mlle Noëlla, emp. Arsenal Valc.
- 191 Picard Paul-Emile
- 195 —
- 197 La Boulangerie Drolet
La Pâtisserie Normandie, Enr.
Drolet Arthur, prop.
St-Benoît
- 203 Saillant Wilfrid, emp. Radio-Canada
Saillant Fernand
Saillant Jean-Charles
de Mazenod
- 4 Fortin Emile, prop. Taverne des Sports
- 12 Gagné Wilfrid, emp. civil
Couture Albéric, emp. Terreau & R.
Couture Mme J.-B.
Couture Mlle Jeannette
Couture Maurice, emp. civil
Couture Mlle Rose-Aimée
Couture Mlle Georgette
- 14 Pageau Alexandre, emp. Pensions de V.
Père Grenier
- 20 Coulombe Gérard
Rhéaume Mlle Fabiola, institutrice
Rhéaume Mlle Aurore
Robitaille L.
Gauvin Lucien, const. mun.
Gauvin Henri
Gauvin Mlle Georgette
Guimont Gérard
- 22 Légaré Omer, journaliste
- 22½ Coulombe Gérard, accessoires élec.
- 28 Desjardins Charles, salon de barbier et rés.
- 32 —
- 34 Fournier Mlles Cécile et Jeanne
Galibois Charles-Edouard
Chénier
- 36 Fortier Albert, épicier
- 38 Fortier J.-Albert, (rés.)
Morency Jules, emp. civique
Hamel Donat, emp. garage Frontenac
Lechasseur P.-E., journaliste
- 40 Yourans Mme veuve J.
Yourans Mlle Jeannette
- 42 Michaud Jos., salon de barbier et rés.
- 44 Poulin Mme veuve Juliette
Poulin Fernand
Poulin René
Poulin Roger
- 46 Asselin Mlle R.-A., ouv. en fourrure
Bédard A.-L., emp. civil
Madore Mlle Claire
- 48 Côté Robert, boucher
- 48½ Langlois Lucien, commis taverne
- 50 Lepage Sam, contremaitre
Lepage Chs, tailleur cuir
- 50½ Guy Lucien, chauffeur taxi
- 52 Taverne Jos. Clerk
St-Vallier
- 64 Rouleau G., journaliste
- 64½ Couturier Jean-Chs, rentier
Couturier Denis, emp. Dumais Ltée
- 66 Tanguay Wilfrid, emp. Hôp. Imm.
Tanguay Edmond, commis
Bédard
- 76 Martel Philias, sacristain
- 78 Rochette Gérard, rentier
Martel Wilfrid, emp. Boulangerie Nat.
Avenue Taschereau
- 86-88 Barbeau Mme veuve Joseph, épicerie et rés.
Barbeau Mlle Thérèse, commis
- 86-88 Barbeau Mlle Madeleine, sténo
Beaumont Ls-Ph., commis boucher
- 96 Labrecque Odilon, épicier, rés.
Labrecque Paul-Eugène
Labrecque Maurice
Labrecque Mlles Marguerite, Jacqueline et Léa
- 98 Lachance Paul, commis
Bernier Cléophas, menuisier
Thibault Joseph, peintre
Delisle Gratien, plombier
- 102 Labrecque Odilon, épicerie
de Jamonville
- 112 Couvent Sacré-Cœur (Filles)
Falardeau
- 120-124 Peinture Nationale Ltée, Tél. 4-3429
Godbout Paul, gérant
- 126 Therrien Edgar, salon de barbier
- 126½ Lachance Mlle Marie, emp. D. Corset
Lachance Mlle Marthe
d'Iberville
- 142 Lortie J.-Edmond, emp. civil
Lortie Gérard, emp. bureau
- 150 Desgagné Michel
- 152 Savard J.-Omer, commis
Savard Louis-Philippe
Savard Jean-Paul
Boivin Mme Alfred
Savard Mme O., épicière
St-Léon
- 168 Beaupré Edgar, épicier (rés.)
- 170 Pruneau Adélar, sr, cordonnier
Pruneau Rosario, jr, pompier
- 172 Labbé Armand, cord.-machiniste
- 176 Vaillancourt Nap., ancien forgeron
Vaillancourt Mlle M.-J., commis
- 178 Vaillancourt Mlle Carmel, bonbons et tabac
Vaillancourt Mlle Simone
Vaillancourt Paul-Emile
St-Mathias
- CARLETON**, de 11 rue Arsenal à 10 rue McMahon, quartier Champlain.—From 11 Arsenal St. to 10 McMahon St., Champlain ward.
- 1 Masson Mme Marie-Ange
Masson Ls-Philippe, peintre
Masson Robert, emp. Juneau & Frère
Masson Léopold
- 2 Canadian Commercial Corp'n., O. J. Hannon, purchasing agent
Canadian Arsenal, Ltd.
- 4 Verret Jean-B., commis
- 6 Braun Paul-Emile, comptable
- 8 Poulin Mlle Berthe, prop. mag. corsets
- CARMEL**, (See—Voir Mont-Carmel.)
- CARON**, de 546 rue St-Vallier à la rivière St-Charles, quartier St-Roch. — From 546 St. Vallier St. to St. Charles River, St. Roch ward.
- 15 Verdon D., Ltée, mfrs bonbons et conserves
- 17 Syndicats Catholiques de Québec, salle de réunion
Charest
Notre-Dame des Anses
- 43 Métivier Emilien, épicier
- 45 Métivier Emilien, épicier (rés.)
- 47 Servitor, Inc., Valet Service
St-Joseph
Eglise de Jacques-Cartier
St-François
- 69 Derouin Eugène, anc. emp. C.P.R.
- 71 St-Pierre Roméo, peintre
St-Pierre Paul-Henri, agent d'affaires
Syndicats Catholiques
Fiset Alfred, jr, mchd chaussures, (rés.)
- 73 Roy Camille, mécanicien
- 75 Fortin Mme C.-H., restaurant
du Roi
- 77 Gagné Lionel, épicerie

- 77½ Gagné Lionel, épicier (rés.)
81 Jobin Léon, pressier
83 Guillot Léopold, emp. Liquide Carb.
87 Giroux Ls-Ph., commis boucher
89 Curadeau A., épicerie et rés.

de la Salle

- 95 Roy Ernest, menuisier
97 Matte Lucien, chauffeur camion
Matte Mlle Germaine
Matte Paul, ch. taxi
Plamondon J.-B., emp. Cité
Lachance Edgar, contremaître
99 Marchand Mlle Léda

de la Reine

- 101 Mercier J.-P.-E., emp. civique
103 Fraser Jos.-Auguste, comptable Club
des Marchands
105 Labbé Paul, emp. civil
109 Turcotte Clément, emp. Hôp. Enfant
Jésus
111 Morin Marcel, journalier
115 Curodeau Wilfrid, épicerie et restaurant
des Commissaires
119 Genest Alphonse, cond. d'auto
121 Talbot Pierre, emp. Cie Paquet
127 Pierre artificielle, Beaumont Georges,
propriétaire
129 Les Occasions & Echanges de Meubles,
neufs et usagés, Croteau Roger, prop.
131-133 Boutet & Fils, garagistes, spécialités
de débossage et de peinture d'autos
Prince-Edouard

Arago

- 2 Drolet & Frères, Enr., vente et rép.
radios
10-12 Drolet Léon & Fils, Enr., ressorts
d'auto
14 Drolet Alp., de Léon Drolet & Fils, Enr.
Drolet Albert, mécanicien
Ste-Hélène
Charest
38 La Société des Artisans
Dussault G., avocat
Tourisme et Travail
Caisse de Vacances du Club 75 Inc.
Les Services de Santé de Québec
40 Baller, boucher, étal
42 Caisse Populaire N.-D. de Jacques
Cartier
Club Richelieu de Québec
Notre-Dame des Anges

- 44 Jobin Albert, médecin
46 Marchand Arthur, rép. de chaussures
St-Joseph
St-François
du Roi

- 80 Poulin Mles, couturières
Gobeil Paul, tailleur fourrures
82 Laliberté Raoul, commis de taverne
Boucher Julien, fonct. fédéral
84 St-Laurent A.-E., de Price, St-Laurent
& Cie
86 Turgeon Edgar, plombier et électricien
de la Salle

- 92 Paré Geo.-Emile, épicier
96 Hébert Henri, plombier
Tremblay Edgar
Poitras Edmond, méc. mach. fixes
96½ Déry Mme veuve Charles
Déry Emile, commis
98 Linteau Maurice, emp. s. civil
ce la Reine

- 102 Audy Odilon, Enr., ferblantier & plom-
bier, Audy Alph., prop.
104½ Miller Mme veuve Olivier
106 Gendreau Réal, emp. Abattoir
108 Garant Ovide, peintre
110 Alain Edmond, cord.-monteur
110½ Tremblay Camille, mécanicien
110¾ Roy Robert, garagiste
112 Lépine Majella, boucher (étal)

des Commissaires

- 124 Epicerie C.-H. Roberge
126 Thiboutot Joseph, débardeur
Harvey Flavien, commis bureau
126½ Tremblay & Bourget, vulcanisateurs
128 Genest Elzéar, emp. Douanes
Bédard Jean-Paul, ouv. chaus.
128½ Paris Claude, emp. s. civil
130 Sylvain Raymond, boucher
Vézain Milles Alice et Aurore, emp.
Parisian Corset
132 Marchand Adélard, sr, mécanicien
134 Julien J.-P.
Marchand Adélard, jr, mécanicien
Prince-Edouard
Lalemant
140 Nadeau Oscar, tailleur cuir
142 Demers Albert, emp. Rock City
Montreuil Arthur, commis
144 Lépine Frank, cordonnier
Fontaine Joseph, barbier

CARRÉ JEAN TALON, (Now—Mainte-
nant Place Jean Talon.)

CARRÉ LÉPINE — LÉPINE SQUARE, de
291 rue St-Vallier à la rue Fleurie, quar-
tier St-Roch. — From 291 St. Vallier
street to Fleurie street, St. Roch ward.

- 3 Blouin Jacques, porte de service
5 Matte J.-Adélard
Montreuil P.-E., soudeur
7 Poulin Alphonse, emp. comm. scolaire
Jacques Mme veuve Emile
9 Denis Lucien, emp. civil
Paradis René, ch. camion
Denis Marcel, charcutier
9½ Boutet Amédée, étal
Fleurie

- 2 Deschênes Georges, menuisier
4 Lessard Gérard, fonct. Fédéral
6 Paré Adélard, agent de Revues
8 Robitaille Lucien, emp. de bureau
Robitaille Léonidas, emp. C. Liq.
10 Bourgeois Adolphe, emp. man. chaus.
Brown Mrs. widow M.
12 Aubin Amédée, menuisier
Roy Elphège
Labrecque Gaston, épicier

CARRÉ NOTRE-DAME, maintenant(now)
Place Royale.

CARRÉ PARENT, du pied de la Côte
Dinan à la rue St-André et de 235 à
263 St-Paul, quartier Champlain.—
From foot of Dinan Hill to St. Andrew
street and from 235 to 263 St. Paul
street, Champlain ward.

Imperial Oil Service Station
Jobidon Robert, Drive Yourself
Jobidon Robert, prop.

Beaver Autos Service Enr.
Picard J.-C., prop., Tél. 3-6588
Belleau R.-L., Inc., fruits et légumes

CARRIÈRES, See—Voir Des Carrières.

CARTIER (Avenue), de 9 Chemin Ste-
Foy à 260 Grande-Allée, quartier Mont-
calm.—From 9 Ste. Foy Road to 260
Grande-Allée, Montcalm ward.

- 7 Thivierge C.-H., boucher
7½ Parent Alexandre, prop. Comptoir
Cartier
Charland J., cond. taxi
11 Teinturerie Cartier Enr., Tél. 2-2729
Leclerc Lauréat, prop.
13 Garneau Mme veuve J.-E.
Kronstrom Henri, commis de bureau
15 Turcotte Mlle Yvonne, emp. civil
Turcotte Mlle G.
15½ Gingras Mme veuve Léonda
Gingras Conrad, maître imprimeur (rés.)
Gingras Mlle Françoise
15¾ East & Masson, contracteurs (bureau
et boutique)

- 17 Masson Charlemagne, horloger-bijou-
tier (atelier)
17a Kenyon Robt., emp. C.N.R. Telegraph
Kenyon Allan, emp. Royal Trust
17½ Masson Herménégilde, de East &
Masson
19 East J.-Mençoza, de East & Masson
19½ Blagdon J.-A., paie-maître Dépt de la
Milice
21 Giguère Benoit, agent ass.
21½ Carpenter W. W., clerk Que. Power
23 McCullen Leo., Inspector Canadian
Underwriters Ass'n.
25 Arseneault Mme Henri
27 Gagnon Mlle Delphine, prof. musique
Asselin Mme veuve E.-G.
Bégin Rolland, emp. civil
27½ Huard J.-Antonio, commis de malles
29 Savard Joseph-J., surv. Secrétariat des
Postes, Québec
29½ Pouliot Mme veuve Lactance
31 Mortimer Edward, foreman C.P.R.,
retired
31½ Brennan H. G., clerk, C. N. R.
33 Lavoie Mme veuve J.-Paul
Lefebvre Mme veuve Ls
33½ Jobin Henri, menuisier
35 Côté Eudore, typographe
Côté Guy, commis douanes
Côté Pierre, comptable B. Houde &
Grothé
Côté Jean, étudiant
35½ Marois J.-C., agt d'assurances
37 Audet Alphonse, voy. commerce
37½ Lallier Henri, B.A., professeur Sém.
39 Dugal Raoul, gér. dépt fourrure J.-B.
Laliberté
39½ Jobin Jules, commis bureau
41 Bresnahan Mrs. widow T. J.
Bresnahan Miss Rita, emp. Bell Tel.
Bresnahan Paul, chauff. taxi
Bresnahan John, postman Can. Army
41½ Jobin Joseph, prop. Tabagie Jobin
43 Kerr H. J., emp. civil, Treas. Dept.
43½ Despatis Mme veuve J.-E.
Morin Louis, emp. Cie Paquet
45 Deschênes Maurice-M., emp. civil
45½ Ricard Maurice, ing. civil
47 Julien Mme veuve Eugène
Julien Mlle Anna, sténo
Julien Mlle Gabrielle
47½ Langlois Mlle Marie-Jeanne, sténo
Dugal Fernand, presseur d'habits (rés.)
49 Quinn C. J., plumber
Quinn Miss Doris, sec.
Quinn Miss Paggy
Quinn C.-H., voyageur
49½ Watters Martin, emp. Ch. Frontenac
51 Samson J.-Eugène, de Samson & Le-
mieux
Samson Claude, étudiant
53 Savard Elz., acheteur Port de Québec
55 Delisle Mme veuve Ernest
57 Godin Lorenzo, comptable
Crémazie
59 Garage
63-65 Provisions Cartier Enr., épicerie,
Mass Joseph, prop.
67 Gingras H.-P., menuisier
La Reprise Québécoise, Mme H.-P.
Gingras, prop.
69 Epicerie Gariépy, Enr.
Gariépy H., prop.
71 Clark William, Insp. Board
73 Salle de Billards, Quilles Cartier, Fer-
nand Vallière, prop.
75 Dominion Stores Ltd., A. Beaulieu,
gérant
77 Brown Mrs. A., confection dames
79 Cartier Electrique Enr., Léonce Veil-
leux, prop.
81 Pichet Jacques, emp. Acc. du Travail
Abel Mlle Carmelle, assistante-dentaire
Côté Robert, dentiste (bureau)
St-Jean Roméo, commis Ch. Frontenac
Dion Lévis
Pelchat Paul

- 83-85 Laboratoire Cartier
Soucy Paul-H., pharmacien,
Succ. Château Frontenac
St-Cyrille
- 89 Mademoiselle, Inc., corsets et brassières
Mme Geo.-E. Moisan, prop.
- 91 Théâtre Cartier, Raymond Gouge, gér.
- 93 Laura Secord, candy shop, Miss Mable
Hughes, manager
- 95 Brown Charles T., dry goods merchant
- 97 Frédéric Alexandre, électricien
- 99 Brown Chs. T., merchant (res.)
Warner W. H.
- 101 Charest Mme veuve Adjudor
- 103 Jinchereau Lucien, emp. serv. hôtellerie
Jinchereau Mlle Michelle, emp. civil
- 105 Filion Mlle Valéda
- 107 Laroche Gustave, prop. Tabagie Cartier
- 107½ Hébert Mme J.
Kearns G.
Fañier P.
Hiltz J.
Simard Gérard
- 109 Teinturerie Française Ltée
- 111 Tabagie Cartier, Laroche Gustave, prop.
Fraser
- 113 Lindsay J. Sharples, Ticket Agent, C.P.R.
Lindsay Crawford, ingénieur C.N.R.
Lindsay Mlle Grace, emp. Bell Tel.
- 113½ Lepage J.-Roger, gérant Kresge, succ.
St-Sauveur
- 115 Bédard Lucien, emp. Terres et Forêts
Bédard Mlle Marie-Thérèse, emp. B.
Montréal
- 115½ Dechêne Mme veuve A.-P.
Dechêne Mlle Marie-Thérèse, sténo
- 117 Soulard S.-René, notaire
Soulard Mlle Mathilde, emp. Magloire
Cauchon
Soulard Mlle Marthe, Éditions du
Commerce
Soulard Mlle Jeanne, emp. s. civil
Poulin Yvon, emp. civil
- 119 Forgues Henri, de la Coopérative Féd.
Forgues Jean-Marie
- 119½ Dion J.-Elzéar, emp. civil
- 121 Poulin Mme veuve Thomas
Poulin Guy, emp. civil
Poulin Lambert, vérificateur, Com.
Mères Nécessiteuses
Poulin Claude, insp. électricien
Poulin Laval, emp. Anglo-Can. Pulp
- 123 Bernier J.-Alph., emp. Secrétariat Prov.
Bernier Laurent, emp. B. A. Oil
Bernier Jean-Marie, emp. Acc. Travail
- 125 Chevalier J.-Emile, I.C., Min. T. Pub-
lics
- 127 Gobeil Georges, emp. Quebec Power
Gobeil Mme veuve J.-B.
Gobeil Mlle Claire, sténo
Mondor Arthur, emp. Hôtel de Ville
- 129 Bédard Léopold, emp. Terres & Forêts
- 131 Gauthier Mme veuve L.-O.
Bastien Jacques, emp. bureau
Gauthier Mlle Gabrielle, emp. Min. de
la Santé
- 133 Côté Jules, rentier
- 135 Trépanier Ls.-A., emp. Dépt Terres & F.
Trépanier Mlle Suzanne, emp. Acc. du
Travail
Plourde Albert, prof. Ec. Sup. Com.
- 137 Clint Mrs. widow Albert
Clint H. C., emp. Que. Ry. L. & P. Co.
- 139 Bradley Mrs. widow C. B.
Hamilton Miss Mildred, student
- 141 Jess Robert, L. Supt. Sightseeing
Division Q.R.L.P.
- 143 Gravel Mme Maurice
Gravel Mlle Jacqueline, emp. Cauchon
Ltée
- 145 Lebel Alphonse, comptable
Aberdeen
Lebel Mlle Paulette
Lebel Maurice, étudiant
- 147 La Commission des Liqueurs, succ. 108,
Grondin Jules, gérant
- 149 Boisvert Paul, ing.-forestier, Dépt Co-
lonisation et arpenteur géomètre
- 151 Gosselin Clément, emp. B. A. Oil
Lebel A., emp. Automobile, Inc.
- 153 Poulin J.-Edmond, emp. Min. T. Publics
- 155 Turcotte Mme veuve Gustave
Turcotte Jacques, sec. Greffier Assem-
blée Législative
- 157-157½ Langlois Arthur-W., journaliste
- 157b Duquet Gift Shop, Reg'd., A. Cinq
Mars, prop.
- 159-1 Fringras Jos., Armée Canadienne
2 Fraser Mlle Yvonne
- 161 McGrath Misses K. et M.
Waite J., Price Bros.
- 163-2 White Mlle L., I.G.L.M.
- 165 Malouin Rosario, emp. Min. Travail
- 167 Le Petit Poucet, linge pour enfants.
Mme B.-F. Girard, prop.
Aucoin Jos., ing. Valcartier
Bégin Mlle Cécile
Cascault Mlle Simone, gér. "Le Petit
Poucet"
- 169 McMahon Mrs. widow Daniel
McMahon Miss Gertrude, emp. Q.
Power
- 171 Garage Cartier
Taxis Jaunes, Ltée
Yellow Taxis, Ltd.
Hermès Ltée
Cie Touristique du Québec, Ltée
- 175 Porte de service
- 2 Morton Wallace, emp. C.N.R.
- 4 Caron Léonidas, négociant
- 6 Alarie Henri, plombier
Alarie Marcel
Vear Ls.-P., infirmier
- 8 Empire Electric, Enr.
- 8½ Baribeault Rosaire, gardien, Valc.
- 10 Poulin André, commis
Devito Antonio, cordonnier
- 12 Frédérick Mlles Yvette et Alexandrine
- 14 St-Denis Roger, ing.-forestier
Tanguay Lionel, inst. Ec. Morissette
Tanguay Bernard, étudiant
Tessier Horace, emp. civil
- 16 Clapperton Geo.-A., voyageur
Clapperton Gage, étudiant
Clapperton Miss Thérèse, étudiante
- 18 Bertrand Henri, Que. Power
Desilets J.-P., comptable
Bertrand Robert, militaire
- 20 Madden Thomas
Madden Mlle Rita, Anglo Pulp
- 20½ Dugal Roland, emp. civil
- 20½ Gignac Michel, directeur Taxes
d'Amusements
- 22 Côté Julien, agent d'immeubles
- 22½ Patry Marcel, radio technicien
- 24 Prince J.-Chs, restaurateur (rés.)
- 24½ Petitpas M.-E., emp. C. P. Express
Petitpas Milvin, emp. Chronicle Teleg.
Petitpas Mlle Anita, emp. Retail Credit
Petitpas Mlle Marie, Adjusters & Apprai-
sers Ltd
Petitpas Louis, étudiant
- 26 Jobin Antonio, ent.-menuisier
Jobin Mlle Jeannine, sténo
Jobin Mlle Denise
- 26½ Nadeau Mme veuve Louis
Nadeau Mlle Cécile, caissière Rest.
Notre-Dame
Girard Armand, menuisier
- 28 Thibaudeau Roméo, emp. Hôtel de Ville
- 28½ Lacasse Paul-Henri, expéditeur Cie
Légaré
- 30 Marchand Mme Geo., modiste
Marchand Mlle Rose-Aimée
Lafamme Mlle Florida, sacristine
Marchand Georges, rentier
- 30½ Dupont Ls.-E., insp. Immigration
- 32 Dupont David, contremaitre Donnaco-
na Paper
Laroche Mlle Marie de Lourdes
- 32½ Doyle P. H., fireman
- 34 Rioux Joseph-Eloi, menuisier
- 34 Rioux Mlle Jacqueline, emp. Min. des
Anciens Combattants
- 34½ Samson Gérard, commis
Samson J. T., gérant de Samson &
Filion, Ltée
- 36 Brown Mme veuve James
Brown Aimé, emp. Ass. Industrielle
Brown André, emp. B. Houde & Grothé
- 36½ Rioux Marcel, emp. B. Poste
- 38 Paradis Henri, gérant Montreal Shoe
Machinery Co. Ltd., Quebec Branch
- 38½ Drouin Mme Paul-E.
- 40 Gosselin Chs, peintre-entrepreneur
Gosselin Jean-Bte, peintre
- 40½ Kennedy G. L., manager John Dar-
lington, Reg'd.
- 42 Turgeon Emile, emp. Séminaire
- 42½ Trudel Alphonse, commis
Lessard Mme veuve Placide
Grondin G.
- 44 Bisson Ovila, constable municipal
- 44½ Rouleau Mme veuve Théodore
Rouleau Alfred, gér. Caisse Desjardins
- 46 Mercier Louis, peintre-décorateur
Jeannotte Antonin, emp. Int. Harvester
- 46½ Sutherland Mrs. widow J. W.
- 48 Robitaille Denis, comptable
Bédard Mme veuve Charles
- 48½ Langevin Milas, commis Renfrew
Crémazie
- 54 Chez André Enr., nouveautés, P.
Cinq-Mars, prop.
- 58 Néron Hosiery (Québec), Mlle Mar-
guerite Brun, gér.
- 58½ Porte de Service
- 60 Laflamme Jos.-K., salon de barbier et
coiffure
- 68½ Dubé Paul, emp. civil
- 70 Turgeon Mme veuve E.-B.
Turgeon Jean, emp. Clark Steamship
- 70½ Breton Mme veuve L.-P.
Breton Mlle Denise, Véhicules
Breton Mlle Thérèse, emp. B.C.N.
- 72 Guay Henri, mfr chaussures
Morin Claude, emp. C.P.R.
Godbout Mme veuve E.
Gagné Mlle Annette, Rock City
DeBeaumont Mlle Gemma, serveuse
- 76 Cartier Café, Toy Charlie, prop.
- 78 Cartier Shoe Shine, Boisvert Georges,
prop.
- 80 Keit Baptist, camionneur
- 82 Jobin Fortunat, Enr., épiciers
Jobin Henri, prop.
St-Cyrille
- 88 Shell Oil Co. of Canada, Ltd.
Phillips Charles
- 94 Kingston Frank C., chief clerk, United
Kingdom, Inspection Board
Mulcair Mrs. widow P.
Mulcair Miss M., clerk Bell Tel.
Pepper A. S. J., engineer C.P.R.
Pepper S. J., car inspector, C.P.R.
- 96 Fortin Charles, emp. B. de Poste
Lamontagne Mlle
- 98 Cloutier Léopold, prop. Quincaillerie
d'Assise, Enr.
- 98b La Chapelière, Enr., Mme L. Cloutier,
prop.
- 102 Lefavre Edouard, emp. Palais de Just.
- 104 Vachon Mme veuve Lionel
Vachon Mlle Andrée, sténo
O'Sullivan Thomas, dessinateur
- 106 Fortin Joseph-Ls., gérant Banque d'Eco-
nomie de Québec, succ. Basse-Ville
- 106½ Bardou Alexandre, sr, rentier
Bardou Mlle Suzanne, emp. bureau
- 108 Bardou & Fils, Ltée, bouchers-épi-
ciers
Fraser
- 110 Marché Belvédère
Marcel Almanzor, prop.
- 112 Brochu Chs.-E., commis H. de Ville
Brochu Jean, emp. Bell Tel.
Brochu Jacques, emp. Bell Tel.

- 112 Brochu Louis, emp. Otis-Fenson Elevator
 112½ Larue L.-A., pilote
 Larue Yves, navigateur
 Larue Georges, navigateur
 Larue Mlle Monique
 114 Bryson Mlle Alice, emp. John T. Ritchie
 Bryson Mlle Ursule, emp. John T. Ritchie
 Bryson Paul, emp. Anglo C. Pulp
 Bryson Joseph, emp. Valcartier
 Bryson John, sr, marine inspector
 116 Gagnon Mme veuve L.-D.
 Dugal Mme Mariana B., emp. Palais Justice
 Paré Mlle Germaine, modiste
 118 Gagné Mlle Adèle, Ser. Famil.
 Bussièrès Mlle Rita, g.-m. g.
 118a Doucet J.-P., bijoutier
 118b Samson Mme Théo., fleuriste et rés.
 120 Vincent Dalma, emp. civil
 Vincent Mlle Marcelle, sténo
 122 Gauvin Georges, musicien
 124 —
 124a Kindelan Mrs. widow Frank E.
 Darveau Mlle Yvonne, rentière
 126 Lemieux Gérard, agent de mfrs
 128 Lemieux Mme veuve Eugène-A.
 Lemieux Jean-Ls., commis Ludger Duchaine
 Lemieux Mlle Claire, sténo, Crane Ltd.
 130 Mollé Olivier-Georges, registraire, Comm. des Acc. du Travail
 132 Levesque Paul-Émile, emp. civil
 Levesque Mlle Thérèse, emp. civil
 134 Labrecque Joseph, police prov.
 136-138 Drouin Albert, prop. Provisions Enr. (étal)
 138 Sous-bureau de Poste no 8, Mme Aline Pratte, maîtresse de poste
 140-5 Lacroix Laurent, impressario
 6 Côté E.-B., entr. peintre d'enseignes
 Mercure Mlle Fabiola, commis
 Mercure Adrien, peintre
 144 Laboratoire Marguand
Aberdeen
 146 Trépanier J.-A. & Fils, épicerie-bouch.
 148 Fontaine Jules, médecin (rés.)
 Fontaine Mlle Jeanne, emp. All. Famil.
 Fontaine Mlle Pauline, emp. Banque C. N.
 Fontaine Mlle Marcelle
 Fontaine André, étudiant
 150 O'Doherty Francis Jos., steamfitter
 O'Doherty Mlle Cécile, sténo.
 O'Doherty Mlle Patricia, Asst-compt.
 152 Trempe Mlle M.-Flore, agent
 Grenier Mlle Aldina
 Grenier Mlle Adrienne
 St-Georges Mlle Marcelle, emp. civil
 Gagnon Mlle Eva
 154 Houde Mme veuve J.-Georges
 156 Thomas Mrs. widow Michael
 Thomas Fred, clerk
 Thomas Miss Mary, office clerk
 Thomas Miss Patricia, clerk
 158 Paquin Gaston, chiropédiste
 160 Gaucher Luc, marchand
 164 Thivierge Ls.-Ph., de Jos. Thivierge, Ltée
 166 Paquet Mme veuve Chs-A.
 Matte Alphonse, prof. Faculté Sciences
 Michaud Mlle M.-Carmelle, dessinatrice
 168 Simard Albert, vice-prés. et gérant La Librairie Langlais, Ltée
 178 Vaillancourt Arthur, agent navigation
 180 Huot Alphonse, linguiste
 Larochelle Mme Alfred
 182 Fleury J.-C., agent général
Saunders
 186 Quebec Boy Scouts Association

CASGRAIN, See—Voir Raymond Casgrain.

CASOT (Avenue), du Chemin Ste-Foy 83 à la rue St-Cyrille 362, quartier Montcalm.—From 83 St. Foy Road to 362 St. Cyrille Street, Montcalm ward.

- 51 Lavoie Mme Oscar
 53 Garneau E.-L., administrateur Garneau Ltée
 55 Cantin Mme veuve J.-Antoine
 Lavergne R.-B., off. spéc. Police Jud.
 57 —
 59 Bouchard Paul, de L. Bouchard
 61 Bernier J.-Alph., de J.-Alph. Bernier, Ltée
 63 Payeur Mme veuve D.
 Payeur Mlle Thérèse, emp. B. Montréal
 Fafard Wilfrid
 Fafard Mlle Léda, emp. civil
 65 Flynn Edm.-J., pensionnaire C.P.R.
 67 Turcot Jacques, chirurgien (rés.)
 69 Young John A., annuitant
 Young Andrew, dept. Veterans Affairs
 Sommerville Stanley
 71 Lépine E.-Roméo, rep. Que. Power
 Guay Mlle Alice
 73 Côté Mme Jos.
 Côté Pierre-Paul
 75 McConomy Kenneth, supt. Anglo Pulp
 77 Rinfret Henri-L., courtier en obligations
 Rinfret Mlle Claire
 79 Renency Paul, ass.-trésorier Un. Laval
 81 Gosselin Edgar, C.R., avocat
 83 —
 85 Dussault J.-P.-E., architecte (rés.)
 87 Rondeau J.-Marcel, prof. Manécanterie des Petits Chanteurs à la Croix de Bois, Notre-Dame du Chemin
 89 Bergeron Jean, abbé, missionnaire-colonisateur
 Bergeron Jean, jr
 Bergeron Mlle Juliana, emp. bureau
 Bonin Mme veuve J.-E.
 Bonin Mlle Laure, emp. civil
 91 Labrecque Mme veuve L.-S.
 Labrecque Pierre, voyageur
 Labrecque Jacques, emp. Banque d'Économie
 95 MacDonald Ronald D., gérant Appartements Claridge
 97 Couillard Chs-Auguste, officier-spécial Commission Municipale
 99 Roy Roméo, coprop. Station J.-A. Roy
 101 Porte de service

46-7 Falardeau O. Calixte, District Manager repr. Claude Neon Adv.

- 8 Turcot R.
 9 Normandeau Mme veuve E.-D.
 Normandeau Yves, C.A.
 Normandeau Jacques, mécanicien
 Normandeau Raymond, C.A.
 Normandeau André, agronome

- 10 Royer Adrien, agent manuf.
 11 Mitchell O. R.
 12 Girard Maurice-A.
 sous-sol MacAuley Mme J.-B.

48-1 Fontaine Léo-Paul, emp. Rioux & Pettigrew

- 2 Pednault D., pensionnaire C.N.R.
 Pednault Woodrow, emp. Q. Power
 Pednault Dawson, étudiant
 3 Chaumette André, gérant Manufacturers Life Ins. Co.
 4 Bédard Roland, C.A.
 5 Deschênes Ls-Miville, courtier ass.
 6 Huot Maurice, représentant Cie Coro
 sous-sol Ruel André, nettoyeur

Marquette

- 50 Fortin Alphonse, rentier
 52 Renaud J.-Emile, sec.-trésorier, Club Automobile de Québec
 54 Jinchereau Adjutor, dentiste (rés.)
 Jinchereau Claude, chir. dentiste
 56 Hébert Mme Emile
 Hébert Mlle Thérèse, infirmière Hospice St-Charles
 Hébert Mlle Yvette, secrétaire
 Hébert Maurice, rep. Co. Vidol

- 58 LaRue Mme Richard-S.
 60 Lacasse Mme veuve J.-C.
 Lacasse Mlle Andrée
 Lacasse Adélar, emp. Min. de la Santé
 60½ Beaudoin P., emp. civil
 62 Brunelle Edouard, enquêteur Dépt Colonisation
 Brunelle Roger, étudiant
 Brunelle Jean, emp. Bell Tel.
 Brunelle Mlle Monique, Cie Ass. Indus.
 64 Sansfaçon Jean-Chs, de Sansfaçon & Frère
 Hutchison A.-Alfred
 66 Pouliot D.-I. Ltée, assurances, bureau
 Pouliot Paul-Albert, comptable
 Gagné A.-J., Enr., assurances
 Pouliot D.-I., de D.-I. Pouliot Ltée, rés.
 Pouliot Mlle Cécile, emp. Min. Santé
 68 Turgeon Joseph, contrem. Com. Sc.
 70 Paquet C.-Amédée, emp. civique
 72 Bernard Mme J.-Amédée
 74 Kinnear Henry W., pharmacien
 74½ Young Albert, Fed. Gov.
 76 Morin Joseph, dir. Serv. Cinématog.
 Morin Gaston, m. des Pêcheries
 Morin Raymond, Household Fin.
 Morin André, ass't-comptable Swift Canadian
 Morin Paul-E., marchand
 78 Frenette Mlle Mabel, emp. Agriculture
 Frenette Mlle Virginie, commis
 Frenette Mme Edouard
 80 Morisset Mme veuve C.-L.-A.
 Poulin Rosaire, emp. Voirie
 82 Larue Lucien, médecin, Hôpital St-Michel-Archange
 82½ Marceau J.-B.
 84 Ross Donald, office clerk, Can. Import
 84½ Brousseau Mme J.
 Dufour Mme Edith
 86 Reid François
 88 Dugal Jean-Paul, prop. Le Valet Social Enr. (rés.)
 Roberge Mme veuve Jos.-Geo.
 90 Latter J. Robert, director of personnel Anglo Pulp
 Latter Ernest Robert, vendeur Swift Canadian
 92 Warner George W., manager, Price House (res.)
 94 Larue Mme Lucien
 96 Lesage Mme Antoni
 Lesage Mlle Marie, emp. Alloc. Fam.
 Lesage Mlle Marthe
 98 Richardson Miss Celine
 Richardson Wallace
 Richardson Burnham
 Richardson Miss Mildred
 100 Boisvert René, avocat, emp. Dépt Revenu
 Boisvert Mlle Paule

CENTRE INDUSTRIEL No 5. Autrefois Usines St-Malo.—Formerly Usines St-Malo.

- Wolsey, Ltd., lainages et tricots de bas de laine
 Oval Wood Dish Ce. of Canada Ltd. (The), ustensiles en bois
 Robes "Mon Bijou" Dress, Inc., vêtements pour dames
 Dominion Lingerie, Ltd.
 Marchand & Laverdure, orfèvres
 Bank of Nova Scotia (The), J. A. Seale, manager
 La Cie de Construction des Boulevards du Québec, Ltée, Gédéon Delisle, prés.-gér.
 Garage Frs Jobin
 Garage Noël Samson, rép. grosse machine-rie
 Bel-Tone Shoe Co., Ltd
 Houde B. & Grothé, Ltée
 Franklin Glass & Paint Co., miroirs et vitrerie
 Entreprises Bergerville, Ltée, bureau et entrepôt
 Banque Provinciale du Canada

Products & Services Co. Ltd.
 LaRue D., Ltée, entr. couvreurs
 Jobin C., Ltée, menuiserie générale
 La Construction Moderne (bureau et atelier)
 Quebec Boulevard Construction Co.
 Tri-bec, Inc., entr.
 Industries "Valox", Ltée, ameublements métal, C.-A. Lemieux, gérant
 Barma Automobile, Inc.
 Barma Siméon, président
 Barma Raymond, gérant
 Ste-Marie J.-Ulysse, contracteur gén. (entrepôt)
 Universal Machine Works, Co.
 Usine de contre-placage
 Compagnie de Fibre de Québec, Ltée, articles en fibre
 Canadian Silk Manufacturing Co.
 Canadian General Electric Co., Ltd., appareils électriques
 Riverin S.-O. & Cie, Ltée, enseignes métalliques
 Champlain Paper Box, Ltd., Boîtes en carton, solides et gaufrées
 Vaillancourt Chs-Aug., Eud., Ant. et Paul, biscuiterie et bonbons
 Produits Diana, Inc.
 Ministère de la Colonisation
 Gouvernement Provincial, Usine de réparation de matériel lourd
 Robert Mlle Catherine, fleurs artificielles
 Goodyear Tire & Rubber Co., man. de produits de caoutchouc et dérivés
 Crane Steelware, Ltd., bains et éviers émaillés
 Waterless Kitchen Equipment, Ltd.
 Accessoires de Cuisine, Ltée
 Julien Léo-T., gérant général
 Dumais, Ltée, agents distributeurs

CHAMPFLEURY, de la voie ferrée, se dirigeant vers le nord, aux limites de la Cité, quartier Limoilou.—From ferry line towards north, to the limits of the City, Limoilou ward.

59 Miller Joseph, entr. plombier, rés.
 Fiset Louis, agent

Trinité

165 Martineau A., emp. Anglo
 167 Dussault S., plâtrier
 173 Gagné Roland, emp. Q. Power
 181 Gravel Lucien, coprop. Anglo-Can. Oil & Products Reg'd
 183 Lapointe Joseph, concierge
 185 Walsh Mme veuve I.
 Walsh Jean-Claude, emp. C.N.R.
 189 Bilodeau Lucien, commis malle
 Desmarais Léo-Paul, cond. taxi
 191 Poitras P.-E., emp. Ch. Frontenac
 195 Leveillé Paul, commis de taverne
 199 Perkins Lucien
 203 Bilodeau Léopold, camionneur
 207 Dorval Jos.-M., pensionnaire
 Dorval Raymond, mécanicien
 Dorval Georges, commis
 Dorval Mlle Marg., couturière
 Dorval Mlle Gertrude, commis
 211 Napier William, emp. Cité
 Napier Donald, emp. Canada Packers
 213 Simard Arthur, menuisier
 215 Bouffard David, pilote
 217 Hudon Willie, voy. de commerce
 221 Dussault Robert, tailleur de pierre
 241 Goulet Achille, menuisier
 243 Bédard Albert, voyageur
 245 Bouchard Albert, cuisinier chef
 Therrien Paul, épicier
 257 Asselin Elie, journaliste
 259 Bolduc Eugène, mécanicien
 261 Dion Arth., emp. Hôp. St-Michel Arch.
 265 Morin A.-R., emp. Anglo-C. Pulp
 267 Morisset A., télégraphiste
 Bérubé Pierre, fonct. prov.
 269 Bergeron Antonio, emp. civil
 275 Martineau A., emp. C. Liqueurs
 321 Sirois Maurice, emp. Komo Cons'n.

321 Pelletier Armand, emp. Drouin & Drouin
 329 Ducasse, J.-O., fonct. prov.
 Ruest Napoléon, menuisier
 331 Fugère Mme veuve Joseph-Adrien
 331½ Fugère Daniel, emp. civil
 Giroux Paul, gardien
 333 Bédard J.-B., emp. Action Catholique
 Bédard Mme J.-B., coiffeuse
 335 Déry Mme veuve J.-D.
 Déry Roger, infirmier
 337 Ramsey Donald, emp. Q. Power
 337½ Marineau Frs, importateur
 Arel P.-Eug., emp. Anglo Pulp
 339 Dassylva Joseph, rentier
 Bédard Elzéar, commis taverne
La Canardière
 381 Rouleau Mme Lucien
 Rouleau Mlle Jeannette, fonct. prov.
 Rouleau Mlle Thérèse, sténo B. Nat.
 Rouleau Mlle Lucie, sténo Poste CHRC
 383 Dion Roch, voyageur de commerce
 Dion Paul-André, cond. autobus
 Dion Mlle Carmen
 385 Morin Mme veuve Ls-Ph., fonct. prov.
 Morin Mlle Françoise, G.M.G.
 387 Morency Edmond, plombier
 Morency Jean, emp. Br. Boswell
 Morency Mlle Lucette, emp. Woolworth
 389 Tremblay Joseph, peintre
 391 Giroux Joachim, emp. Claire Fontaine
 Giroux Jean-Louis, dessinateur
 Giroux Mlle Simone, commis
 Giroux Raymond-Marie, typographe
 393 Vachon Henri, électricien C.N.R.
 Vachon Jean-Marc, élect. Ste-Anne Power
 Vachon Mlle Denise, emp. ass. Indus.
 395 Giasson François, agent d'assurances
 395½ Parent Emile, peintre
 Parent Lucien, professeur
 Parent Mlle Jeannine, statisticienne
 Dom. Corset
 397 Quirion Georges, emp. Anglo Pulp
 Quirion Mlle Jeanne d'Arc, emp. Hôp.
 Enf. Jésus
 Quirion Mlle Mariette, emp. Dom. Cor.
 399 Landry Cyrille, emp. Anglo Pulp
 Landry Mlle Evangéline, emp. La Cie Paquet
 Landry Mlle Yvonne, commis Taxis 2-2001
 Landry Ovila, commis de bureau
 Landry Mlle Thérèse, emp. Le Soleil
 401 Fournier Siméon, emp. C.N.R.
 Fournier Mlle Gilberte, commis
 Fournier Mlle Martine
 Fournier Jean-Claude, élect.
 403 Lapointe Ls-Ph., mécanicien
 405 Picotte M., pensionnaire
 Vachon Benoît, mécanicien
 407 Aubert Paul-Henri, constable mun.
 407a Bernier P.-H., mécanicien
 407b Leclerc Gérard, contracteur terrazo
 407c Belleau Jean, emp. Dom. Arsenal
 409 Poulin Marcel, épicier (rés.)
 409a Bergeron Raymond, de R. Bergeron Enr.
 409b Hardy Emile, emp. civil
 409c Bourgault J.-B., emp. C.N.R.
 411 Grenier Clément, électricien plombier
 413 Chalifour Antonio, agent d'assurances
 415 Flageol Emile, emp. Ch. Frontenac
 419 Jean Odilon, comptable, Frs Nolin
 Jean Mlle Cécile, ouv. fourrures
 Jean Paul-Henri, mécanicien
 421 Chabot Honorius, menuisier
 423 Létourneau Jules, mfr chaussures (rés.)
 427 Grenier J.-H., mfr chaussures
 429 Poulin Léon, menuisier
 431 Girard Ronaldo, vendeur
 435 Brown Albert, Les Produits Sanitaires
 "La Ménagère"
 Brown Mlle Gertrude, fonct. prov.
 Brown Fernand, peintre
 Brown Mlle Lucette, emp. Les Cadres L'Éclair

437 Grenier Claude, machiniste
 439 Moffet Joseph, facteur
 Moffet Fernand, commis bureau
 Moffet Mlle Gilberte, commis banque
 Moffet Mlle Anne-Marie, commis ban.
19e Rue
 441 Pelletier J.-Noël, pensionnaire
 Pednaud Paul, menuisier
 Jean Mme veuve Philippe
 443 Trottier Matty, voy. de commerce
 445 Roy Paul, emp. s. civil
 457 Pesant Onésime, emp. C. Liqueurs
 Pesant Roger, emp. Bell Tel.
 Pesant André, débardeur
 459 Voyer Maurice, Insp. C. Liqueurs
 461 Ouvrard Mlles Anne-M. et Sarah
 463 Chrétien Amédée, emp. civil
 467 Drolet Léo, mesureur
 469 Drolet Wilfrid, jaugeur
 471 Boulet Philias, comptable
 473 Lacroix Lucien, épicier, (rés.)
 475 Gauthier Alexandre, emp. Chât. Fron.
 485-1 Thibault Charles, agent mfrs
 Thibault Mlle Pauline, emp. Cie Paquet
 2 Antcl J.-M.-C., entrepreneur
 3 Barrette Elphège, emp. civil
 Barrette Mlle Gisèle, coiffeuse
 Barrette Mlle Gemma, emp. Good-year
 4 Prévost Albert, restaurateur
 5 Laliberté Marius, comptable McDonald & Currie
 6 Méthot Maurice, gér. La Prévoyance
 7 Ho-DeKeyser Jean, professeur
 8 Gagnon J.-M., emp. C.N.R.
 491 Lessard Alphé, médecin
 493 Malenfant C. (bureau)
 495-1 Chevrier-Séguin Mme Lucille
 2 Morin Robert, fonct. féd.
 3 Casault Lucien, plombier
 4 Cadorette Paul, contracteur (Laval Construction Co.)
 5 Jobidon Rosaire, comptable
 6 Desrochers J.-L., fonct. féd.
 7 Bilodeau Paul-Henri, agt d'ass.
 8 Lévasseur Edgar, N.P.
 521 Hébert
 525 St-Hilaire P.-E.
 Bédard L.-Eug., rep. McGregor Paper
 Valentine Pierre, opticien
 531 Demers Léo, commis
 537 Sylvestre Fernand, opérateur
 543 Langlois René, constable
 Langlois Fernand, emp. Goodyear
 549 Julien Fernand, cond. autobus
 555 Simard Ls-René, cond. autobus
 559 Bolduc J.-L., rentier
 Bolduc Camilien, ing. chimiste
 563 Belley Albert, menuisier
 567 Brien Paul, fonct. prov.
 571 Lavallée Grégoire, fonct. féd.
 573 Bruneau Mme veuve Geo.
 Bruneau Mlle Rachel, sténo
 Bonneau Mlle Véronique, sténo
 Gignac Mlle Véronique, sténo
 140 White Rupert, military
 142 Gagnon L.-E., fonct. prov.
 144 Barrette Maurice, mouleur
 Barrette Roger, pol. mun.
 146 Parry R.-J., apprentice-engineer
 148 Lord Marmès, militaire
 150 Dansereau J.-E., ing. Dufresne Enr.
 152 Cooper Arthur, emp. Anglo-C. Pulp
 154 Little L.-I., accountant
 156 Kilgannon Roy, emp. Anglo-C.-Pulp
 158 Eyrle R. E., military
 160 Westlake L. E., emp. Anglo-C. Pulp
 162 Poitras J.-P., em. B. de Poste
 164 —
 166 —
 168 Arseneault Alex., comptable
 170 Bazinet Adrien, fonct. prov.
 172 Germain Hercule, boucher
 174 Amyot Conrad, gérant
 176 —

- 178 —
 194 Lacerte Albéric, commis épicier
 Picard Frs, cord.
 198 Taschereau Linière, fonct. prov.
 202 Demers Wilf., emp. Anglo-C. Pulp
 206 Leclerc Rosaire, emp. s. civil
 208 Simard Ludger
 Taschereau René, emp. Anglo-C. Pulp.
 Taschereau De Gaspé, emp. Anglo-C.
 Pulp
 212 Hotte Raoul, emp. Com. des Liqueurs
 Hotte Gérard, électricien
 Hotte Mlle Gertrude, G.M.G.
 216 Turcotte Mme veuve P.-A.
 Toffolo Julius, poseur de terrazo
 220 Côté Mme veuve Téléphoneur
 Côté Camille, briqueteur
 Côté Florent, cuisinier
 Côté Mlle Gisèle, caissière
 224 Roy Paul, emp. G. Chalifour
 Corriveau Mme Georges-Eugène
 Corriveau Mlle Georgette, commis. bur.
 228 Bourbeau Lucien, emp. Laiterie Laval
 Turgeon J.-A., emp. civil
 258 Industrie St-Pascal
 262 Filioux Joseph, prop. Industrie St-Pascal
 Clermont Laurent, commis malle
 266 Dionne Amédée
 Roy Guy, menuisier
 270 Boivin Jos.-Oliva, emp. des Postes
 Picard Honoré, cond. taxi
 274 Lavallée Mme J.-H.
 Lavallée Mlle Pierrette, sténo.
 Lavallée Hughes, typographe
 Champagne Mlle Médora
 278 Ouellet Théodore
 Ouellet Mlle Lucille, emp. B. Houde &
 Grothé
 Ouellet Mlle Thérèse, emp. Teint. Franç.
 284 Bussières Gaudiose, emp. des Postes
 Bussières Mlle Jeannette
 Bussières Mlle Irène, emp. B. Houde &
 Grothé
 Bussières Roger, emp. civique
 Bussières Marcellin, emp. Coca-Cola
 288 Auclair Paul, emp. Hôp. St-M.-A.
 Barrette J.-Marie, menuisier
 292 Villeneuve Paul, plombier
 Lecompte Arthur, infirmier
 Marchand Mme veuve Achille
 296 Bourque Maurice, emp. Davie Shipb'ng.
 Bourque Mme veuve Alb.
 Chouinard Jos., emp. Cité
 300 Blais René, emp. Hôp. St-Frs d'Assise
 304 Langlois François-Xavier, rentier
 308 Lemay Mlle Jeannine, coiffeuse
 Lemay Mlle Cécile, commis
 Lemay Mlle Aline, commis bureau
 Lemay Marcel, ouv. chaussures
 Lemay Chs, vérificateur
 312 Perron Gratien, tailleur de pierre
 Perron André, ouv. en amiante
 Perron Mlle Gratiennne, emp. Hôp.
 Enf. Jésus
 Perron Mlle Gérardine, emp. Wolsley
 Perron Mlle Charlotte, sténo
 Perron Mlle Colette, emp. Jos. Côté
 Perron Mlle Louissette, sténo B. C. Nat.
 316 Garon Mlle Rose-Anna
 Gaudreau Fernand, mécanicien
 Gaudreau Lorenzo, emp. Oval Dish
 Goudreau André, commis
 320 Comeau L., emp. civil
 326 Powell J.-Alfred, emp. civil
 Powell Jean-Marie, vétérana
 Powell Mlle Françoise, fonct. prov.
 Powell Mlle G., emp. Légaré & Fils
 330 Carrier Ludovic, épiciier (et rés.)
 334 Powell Joffre, emp. Laiterie Laval
 338 Dionne Elphège, emp. s. civil
 342 Dionne Amédée, industriel
 346 Guérin Rosaire, menuisier
 348 Guérin Fortunat, menuisier
 350 Lessard P., mesureur bois
 Lessard Mlle Cécile, sur. Kraft Foods
 La Canardière
 18e Rue
 462 Couvent St-Pascal, R. S. Hermine de
 Jésus, supérieure
 486 Ecole St-Pascal, R. F. Sébastien, direc-
 teur
 490 Malenfant Cérice, entr.-général
 498-1 Ferland Mme J.
 Côté Patrick, emp. J.-P. Martineau
 2 Audet Mme veuve Paul
 Audet F.-X., peintre
 3 Potras Raymond
 4 Dion Robert, fonct. féd.
 502-1 Beaudoin C.-Eugène, machiniste
 2 Dubois R., emp. Teint. Dorchester
 3 Tweedle Walter R., emp. Farine
 Robin Hood
 4 McCormick John, emp. Anglo Pulp
 520 Bellerose Adrien, cond. C.N.R.
 Bellerose Gaétan, emp. Que. Power
 534 Giguère Robert, épiciier (rés.)
 556
CHAMPLAIN, de 7 rue Notre-Dame au
 sud-ouest, quartier Champlain. —From
 7 Notre-Dame St. to South-West,
 Champlain ward.
 5 Brochu Paul, emp. Taverne Ruel
 5½ Dumas Cléophas, débardeur
 7 Laliberté Mme veuve Louis
 Belleau Mme veuve Ludovic
 11-13 Pagé J.-Wilfrid, mf. et importateur
 51 C. N. Telegraph, Dépt. du contrôle
 101-103 Département du (of) Transport Ma-
 rine Services
 Manning W. J., agent régional
 Blouin J.-M., comptable, chef de bureau
 Gaudreau G.-E., capt. sur. des Phares
 Quebec Shipping Office (The)
 Kaine B. J.,
 Lefebvre H.-P., asst. Shipping Master
 201 Mutual Steel & Metal Corp.
 279 Power Miss Sadie
 283 Watt Mrs. widow James
 Watt James, emp. Price Bros.
 Kelly Thomas, emp. de la Cité
 285 Hodgson Geo., ship laborer
 Hodgson Patrick, sailor
 287 Hodgson Mrs. widow Charles
 289 Côté André, débardeur
 Thibault Dom., plombier
 297 Laperrière Joseph, sr, charpentier
 Laperrière Joseph-Edmond, jr, emp.
 Shell Oil
 299 Chevalier Wilfrid, pompier
 303 Fortin Mme veuve Adélar
 Gunnery J., emp. John Ritchie
 Morissette Paul-René
 Simpson J.-Charles, journaliste
 305 Doré Roland, journaliste
 Ferland Odilon, emp. Dépt Transport
 Labbé Gérard, police Prov.
 Vigneault Armand, emp. civil
 309 Butler Michael, agent
 Butler Thomas, agent
 311 Blain L.-J., emp. Que. Power
 313 Hoberland Patrick, emp. Déf. Nat.
 Dubé Maurice, emp. Br. Boswell
 315 Potvin Adolphe, emp. Arsenal
 Delaney Martin, emp. de l'Auditeur
 317 Roy Mme veuve Héliodore
 Roy Lucien, distributeur
 323 O'Connell Miss Stella, grocer
 325 Haberlin W., emp. General Electric
 327 Andrews Paul, emp. Robertson Co.
 329 O'Connor Mrs. widow Kenney
 O'Connor Miss Mary
 373 Moisan Elzéar, chauffeur au Parlement
 D'Amours Napoléon, électricien
 Desnoyers Fernand, débardeur
 Richard Mlle Antoinette, emp. O. Miller
 375 Chevalier Joseph, jr, journaliste
 Benoit Henri, navigateur
 Benoit Mlle Jacqueline
 379 Flageol Wm F., emp. C.N.R. (bureau)
 Hewitt Martin, C. N. R. Telegraph
 Gagné Arthur, emp. Com. du Havre
 381 Dinan Thomas, ship laborer
 Dinan Miss Nellie, oper. Bell Tel.
 405 Mecteau Paul, emp. Dépt Voirie
 405½ Mecteau Joseph, ingénieur Arsenal
 407 Nestor Wm. John, mun. constable
 Nestor James
 409 Malone James
 411 Dinan James, bank messenger
 Dinan Miss Helen, emp. Price Brothers
 Dinan Miss Mary, emp. Que. Power
 413 Dumas Francis, emp. ascenseur
 O'Hearn James, jr, emp. Q. Ship Riggers
 O'Hearn James, prop. Quebec Ship
 Riggers & Makers, Reg'd.
 415 Hudson Ernest, emp. O'Hearn James
 417 Watt George, emp. Dept. Public Works
 421 Doyer Auguste, cigariier
 Couture Mme veuve Louis
 Donovan James, ing. bateau-phare
 Donovan Miss Catherin, emp. Valcartier
 Donovan Miss Mary
 O'Connor Edw., caretaker
 Joynt Mrs. widow Robert
 423 Vallée Mme Joseph
 Vallée Alfred, emp. bateau
 Vallée Magloire, journaliste
 425 Béchette Mme veuve Joseph
 Béchette Simon, machiniste
 Jobin Lucien, impresario
 427 Ryan Patrick
 Ryan Thomas, watchman
 429 Fitzgerald Miss Mary, grocery and
 restaurant
 445 Buisson Jos., sr, ch. de taxi
 Buisson Joseph, jr, ch. de taxi
 Desnoyers Mme veuve Gérard
 Boisvert Mlle Eva L.
 Roach George, electrician
 447 Gagné Moïse, inf. Hôpital Militaire
 Ferland Léo, emp. Dépt Transport
 Sheffer Mrs. widow Arthur
 Lamothe Mlle Yvonne
 Lamothe Edmond
 Lamothe Armand, débardeur
 451 Dinan Thomas, pompier
 453 Dinan John, laborer
 455 Morissette Marcel, boiler maker
 457 Thibaudau Gérard W., prop. Dufresne
 et Baril Enr.
 459 Fitzgerald George, civil emp.
 Fitzgerald Miss Mary, grocery (res.)
 Gunnip
 461 Labbé Pierre, pensionnaire
 Labbé Edouard, emp. Dépt Marine
 465 O'Connor Arthur, stat. engineer
 O'Connor Arthur, emp. Nat. Breweries
 O'Connor Miss Maureen, emp. Dun
 & Bradstreet
 O'Connor B.
 467 Haberlin Mrs. William
 Haberlin Dominic, emp. Château Fron.
 Haberlin John
 Haberlin Magella, emp. Gen. Electric
 469 Drouin Benoit, emp. Arsenal Valc.
 473 Fortier Adolphe, débardeur
 475 Bernier Alphonse, emp. civil
 477 Chapel of Our Lady of Perpetual Help
 Dessedved by Redemptorist Fathers
 Gunnip Mrs. widow James, warden
 491 McMahan Harry, jr., laborer
 School of Our Lady of Perpetual Help
 507 Henderson Michel, emp. Dépt Marine
 509 Gagné Mme veuve Elzéar
 Hughes David, Fireman
 511 Power Gerard, fonct. fédéral
 513 Huron Fernand, peintre
 515 Holden P. J., Reg'd., ice merchant, office
 517 St-Laurent A., constable mun.
 St-Laurent W., rentier
 519 Hughes William, sr., cpt. fireman
 Hughes John, emp. Anglo Pulp
 521 Redmond Mrs. widow Michael
 525 Wiseman Paul-Henri, emp. St. L. M.
 & M. W., Inc.
 527 Paquet William, emp. Arsenal
 529 Blain Jos.-Ed., collecteur fret C.N.R.
 553 Demers Jean, journaliste
 Demers Mlle Marguerite, emp. arsenal
 555 Dubois Adolphe, tail. en fourrure

- 557 Drolet François, emp. Dépt Transport
Blanchet Jacques, menuisier
Lapointe Joseph, chauffeur Holden
- 583 O'Neil Joseph, méc. mach. fixes
- 585 Miller Ernest, marin
- 587 O'Neill Rémi, soudeur
- 589 Massé Alfred, débardeur
- 591 Pelletier Charles, débardeur
- 657 Desnoyers Mme veuve Edmond
Desnoyers Joseph-Edouard
Dubois Mlle Hélène, emp. H. Renfrew
Dubois Mlle Ida
- 661 Letellier Roméo, journalier
Letellier Raymond, cuisinier
Letellier Mlle Olivette, emp. Usines
St-Malo
Letellier Mlle Alexandrine
- 663 Gingras Josaphat, soudeur
- 669 Gagné Fernand, débardeur
- 671 Cantin Alfred, débardeur
- 673 Gagné Louis, sr, charpentier
Gagné Marcel, charpentier
- 677 Morissette Mme veuve Thomas
Morissette Emile, débardeur
Morissette Antonio, débardeur
Morissette Mlle J.
- 683 Dubé Edmond, menuisier
- 689 Huron Donat, journalier
Huron Thomas, jr
- 691 Desnoyers Louis, débardeur
Desnoyers Roland, débardeur
- 699 Morissette Joseph
Drolet Jean-Bte, débardeur
- 701 Dubé Mme veuve Pierre
Dubé Alphonse, emp. "Le Soleil"
Dubé Alexandre, emp. Dépt Transport
Dubé Omer
- 717 Green Lauréat, menuisier
- 719 O'Neil James, jr, électricien, dépt
Transport
O'Neil Marc, débardeur
O'Neil Yves, débardeur
- 721 Morissette Aldéric, Lt pompier
- 735 Robillard Joseph, jr, chauffeur
Robillard Mme veuve Joseph
Dubois Mlle Aline, emp. civil
- 739 Stephan Mme veuve Julien, institutrice
Chevalier Roger
Morissette Philippe, ex-emp. Marine
Morissette Mlle Emélie
- 741 Morissette Ls-Phil., journalier
- 749 Voiselle Mlle M.-Anne
Voiselle Félix, vendeur huile
- 751 Morissette Honoré
- 753 Bourgeois Héliodore, emp. civil
Gordon Miss Charlotte, steno. Military
Hospital
- 757 Morissette Mme veuve Edmond
Morissette Alf., emp. Arsenal
Lachance Mme V.
Vallée Mme Pierre
- 761 Presbytère N.-D. de la Garde
Tessier Maurice, abbé, curé
Rousseau Mlle Jeanne
Rousseau Mlle Bernadette
Tessier Octave, contremaitre Komo
Construction Co. Ltd.
— Eglise de Notre-Dame de la Garde
- 763 Ecole élémentaire des SS. de la Charité
R. M. Ste-Hélène, supérieure
- 791 Morissette Ernest, emp. civil
Gosselin R., emp. Que. Central
- 797 Voiselle J.-Bap., jr, pompier
- 799 Blain Mme veuve Honoré
Guay Roland, emp. Dufresne, Montréal
Lessard Mme Paul-Em.
- 803 Can. Pac. Ocean Services (Sheds)
Baker Albert, port agent
International Fertilizer Ltd., entrepôt
Limites de la Cité—City Limits
- 8 Dubé Jos., débardeur
Levesque Arthur, photographe
- 10 Labonté Chs, emp. Com. Liqueurs
- 12 Noël Omer, emp. Richardson Ltd.
- 14 Boucher Claude, commis taverne
The Pink Shop, Mrs. Goldrick
- 18 Morin J.-B. & Cie Ltée, ferblantier,
plombier, couvreur et électricien
- 20 Garage Champlain, Garneau & Fils,
Enr., props.
- 24 Paradis Antonio, emp. civique
- 26 Roy Mme veuve Lucien
Gagné Emile, débardeur
Brochu Wilfrid, coprop. Hôtel Brochu,
Enr.
Brochu Armand, commis taverne
- 28-30 Lemieux Jos.-E., Enr., entrepôt
Stairs—Escalier
- 34 Turcotte Roger Frères, Ltée, immeubles
38-42-46-48-52 Perfection Corset Co., Ltd.
44 Poste de police No 3 B.
54 Dumas Edmond
Dumas Mme Edmond
- 54½ Boivin Roland, opérateur
Steps—Escalier
- 56 Pelletier Hervé, marin
- 58 Noël Félix, débardeur
- 60 Bourgoin Gérard, menuisier
Larose Adrien, de Marché de Fruits
St-Joseph
Dodier Benoît
- 64 Canada Specialties, Ltd., office and
warehouse
Gagnon J.-Adhémar, gérant
- 70 Jeffrey Mme J.-G., épicerie et restaurant
- 78 Catholic Sea-men Club—Club des Ma-
rins Catholiques
Huard J.-A., gardien
Matte & Matte, comptables
- 80-82 Kaine B. J., vendeur antiquités
- 84 Porte de service
- 86 Roach John, débardeur
Roach Rilly, débardeur
- 88 Noël Lucien, sacristain
- 126-162 Eboulis (19 sept. 1889) Landslide
- 296 Gagnon Jérémie, sr, ass't surtd. Davie
Gagnon Jérémie, jr
Gagnon Joseph, commis Davie
Gagnon Mlle Rita
- 300 Morissette Pierre, emp. Davie
- 308 Couillard Albert, menuisier
Couillard Réal, journalier
- 312 Demers Edgar, emp. C. N. R.
- 314 Hodgson Walter, débardeur
Hodgson Arthur, ing. section.
- 316 Chevalier Georges, débardeur
O'Neil Jacques, constable municipal
- 318 Fortier Laurent, charpentier
- 328 Morissette Louis, débardeur
- 332 Donnelly Christopher, emp. civil
Donnelly John, débardeur
Grenier Joseph, journalier
- 336 Horrigan James, C. N. Tel. operator
Gaudreault Léo, charpentier
- 340 Pelchat Mme Alexis
Pelchat Gilbert, emp. Arsenal
- 342 Gunnip John J., engineer
- 346 Labbé Jean, emp. Dépt Marine
- 348 Ross Georges, constable
Thibaudeau Wilfrid, journalier
Thibaudeau Roland, journalier
- 352 Redmond Mrs. widow John
- 354 O'Connell (the) Misses Stella and
Bridget
O'Connell Stewart
- 356 Fournier Mme veuve Pierre
Fournier Jean-Paul
Fournier Jean-Marie
Fournier Albert, militaire
- 358 Potvin Pierre, journalier
Potvin Mme veuve Joseph
Potvin Mlle Marie-Anna
- 360 Samson Jean-Paul, mécanicien Davie
- 362 Dinan Alexander, emp. Davie
- 364 Drolet Jean-Bte, sr, emp. de la Cité
Drolet Ls-Armand
- 366 Fortier Lauréat, emp. Comm. Port
Fortier Henri, emp. C.P.R.
Fortier Mlle Cécile, emp. Ross Corset
Fortier Lauréat, fils, emp. Davie
- 368 Fortier Pierre-Adolphe, jr, charpentier
- 368a Clermont Alex., artiste
- 370 Fortier Pierre, sr, charpentier
- 372 Ménard Léo
- 374 Robitaille J.-O., constable
Lamothe Emile, emp. Hôpital Militaire
Connoly J., débardeur
- 382 Dinan Miss Margaret
- 384 Lapointe A., barbier
- 388 Doré Joseph-Antonio, débardeur
Doré Marcel, constable municipal
- 390 Andrew Paul, emp. Davie
- 392 Cardinal Yvon, emp. Traverse Lévis
Drouin Joseph, pompier
Drouin Jean-Ls, journalier
- 394 Berthiaume Wilbrod
- 396 Gingras Alfred, commis bureau
- 398 Doré Paul-Emile, débardeur
- 400 Berthiaume Elie, débardeur
Mecteau Jean, emp. General Electric
Morissette Joseph, débardeur
- 402 Couture Louis, forgeron
Couture P., débardeur
- 404 Thomassin Ernest, journalier
- 406 Germain M., emp. Institut Photo
Moderne
- 408 Fradette Mathias, constable municipal
- 410 Fradette Jules, épicerie et (rés.)
- 412 Miller Raymond, emp. C.P.R.
- 418 Desroches Lucien, camionneur
- 420 Voiselle Alphonse, gardien C. Liqueurs
- 422 Gingras Paul, emp. Valcartier Depot
- 424 Berthiaume Tobie, steno. Dépt Voirie
Berthiaume Mlle Jeannine, emp. B. Tel.
Andrew Marcel, journalier
- 432 Poste de pompier, A. Morissette, cap.
- 440 Gingras Pierre, emp. Insp. Board
- 442 Drolet Gérard, pompier
- 450 Clermont Josep. h. imprimeur (rés.)
Clermont Gaston, pressier
- 462 Andrew Paul-Ernest, emp. civil
Dubé P.
Dubé Mlle Lucille, emp. Ross Corset
Dubé Mme veuve Pierre
- 464 Savard Jean-Chs, emp. Anglo-C. Pulp
- 468 Moisan Joseph, constable municipal
Morin, J.-P., chauffeur
- 470 Mecteau Roland, emp. Comm. Port
- 472 Fortier Roger
- 540 Gunnip John, sr., annuitant
Mecteau Edmond, jr, emp. Dom. Ars.
Escalier—Cove fields stairs
- 578 Pelletier Mme veuve Abdon
Pelletier Mlle Victoria
Bordeleau Adélar, emp. St. L. M. & M.
W., Inc.
Lampson's row
- 638-640 Desnoyers J.-B.-Albert, sr
Desnoyers Albert, jr, cond. d'autobus
Desnoyers Lucien, commis bureau
- 650 Fortier Georges, jr, charpentier
- 652 Béchette Mme veuve Wilfrid, épicerie
et rés.
- 654 Berthiaume Mme veuve E.
Berthiaume Mlles Joséphine et Marie
- 656 Gingras Louis, emp. Arsenal
- 674 Dubois Adrien, emp. Dépt Transport
- 678 Vallée Paul, emp. s. civil
- 690 Lachance Rosaire, méc. mach. fixes
Lachance Marcel, emp. Goodyear
- 692 Béland Michel
Voiselle Gérard, commis épicier
- 694 Jourdain Pierre, emp. Dépt Transport
Jourdain Mlle Pierrette, secrétaire
- 700 Pelletier Abdon, emp. Dépt T. d'Alarme
Miller Mlle Laure
- 702 Gagné Louis, emp. Dépt Marine
- 704 Dubé Arthur, emp. s. civil
- 706 Fortier Adolphe, journalier
- 718 Marway Emile, restaurateur
- 720 Blais Mme Marie-Ange
- 722 Ménard Roméo, emp. Arsenal
- 726 Grancher Wilfrid
Gingras Mlle Simone
- 728 Boutin Pierre, débardeur
- 734 Dion Mme veuve Thomas
Dion Mlle Gaudias
Dion Alfred, emp. Dom. Arsenal

- 734 Dion Mlles Jeanne, Alphonsine, Alvine et Imelda
- 744 Blanchet Mme veuve Edmond
Blanchet Mlle Corinne, serveuse
Andrew Gérard, emp. Boswell
- 746 Voiselle Jacques, sr, débardeur
Voiselle Jacques, jr, débardeur
Voiselle Félix-D., débardeur
Voiselle Patrick, débardeur
Voiselle James, débardeur
- 748 Andrew Adam, débardeur
Stanley George, emp. C.N.R.
- 754 Gagnon Georges
- 756 Wiseman Jac., restaurant (et rés.)
- 758 Vallée Pierre, Brasserie Boswell
Vallée Emile
- 760-762 Desnoyers Lucien, emp. Tr. Publics
- 764 Voiselle Joseph, fils, journaliste
- 766 Fortier Mme veuve Georges
Ménard Albert, emp. Holden
- 770 Miller Pierre, jr, emp. s. civil
- 780 Pelletier Pierre, journaliste
- 782 Voiselle Noël, emp. Langlois & Paradis
- 786 Clermont Alph, fils, gardien Palais Montcalm
Mathieu Mme
- 790 Wiseman Mme veuve Philippe
Wiseman Alfred, débardeur
Morissette Alexandre, emp. Holden
Morissette Edmond
- 802 Bechette Simon, sr, rentier
Bchette Lucien, comptable
Berthiaume Elie, sr, emp. Davie
- 818 Gingras Antonio, emp. de la Cité
Gingras Mlle Anita, emp. Parisian Corset
- 836 Lamontagne Alphédore, emp. Min. T. Publics
- 838 Paquet Henri, vendeur Watkins
- 840 Doré Raymond, emp. Davie
- 842 Doré Mme veuve Arthur
Doré Mlle Marguerite
- 844 Gaudreau Jean-Ls, restaurateur
- 876 Andrew Noël
Miller Louis, sr, emp. s. civil
Miller Maurice, emp. s. civil
- 878 Wiseman Jacques, jr, emp. C. N. R.
Wiseman Gabriel, emp. Coca-Cola
- 880 Berthiaume Mlle Marguerite
Berthiaume Mme E.
Berthiaume Jos., constable
- 882 Béchette Arthur, peintre, com. du Havre
Berthiaume Alph., électricien
Berthiaume Wilbrod, militaire
- 884 Dion Albert, emp. Boswell
Dion Rosario, détective municipal
Bard Xavier
- 886 Dion Rosaire, police prov.
- 888 Blain Armand, constable municipal
Blain Joseph, pensionnaire
- 890 Dion Albert, restaurateur "Club des Tigres du Cap"
- 908 Wiseman Jacques, emp. civil
- 920 Vallée Alfred, emp. civil
- 932 Tardif Mme veuve Joseph
Tardif Joseph, emp. Arsenal
- 934 Potvin Georges, sr, charpentier
Potvin Raymond, emp. Bell Tel.
Potvin Marcel, pompier
Potvin Mlle Jacqueline
- 942 Potvin Pierre, jr, débardeur
Potvin Mlle Sarah
- 944 Huron John, emp. taverne
Huron Mlle Joséphine
Huron Maurice
Miller Mme veuve Arthur
Vallée Mme veuve A.
- 946 Desnoyers Alfred, rentier
- 956 Fortier Lucien, mécanicien
Fortier Rolland, soudeur
Fortier Mlle Yolande

Limites de la Cité—City Limits

CHAMPLAIN MARKET PLACE, (See —Voir Place Marché Champlain.)

CHAMPS DE BATAILLE, See—Voir Parc des Champs de Bataille.

CHAPELLE, See—Voir de la Chapelle.

CHAREST, See—Voir Boulevard Charest.

CHARLAND, de la voie ferrée à Bergemont, quartier Limoilou—From railroad line towards Bergemont St., Limoilou ward.

CHARLESBOURG ROAD, (See — Voir First Avenue.)

CHARLEVOIX, de 9 rue Hamel à 25 rue du Palais, quartier Champlain.— From 9 Hamel St. to 25 Palace St., Champlain ward.

- 1-3 Lemieux Alphonse, chambres
Gagné Mlle Jeanne
Chabot Mlle Rita, conférencière
Duguay Mlle Yvonne, modiste
Grenier Mlle Marie de Lourdes
Gosselin Léo
Thérien Mlle Marie, commis
Boulé Raym., commis de taverne
Caron Mlle Laurette
Godin Mlle G., emp. Parisian Corset
Samson Mlle Claire, emp. Ch. Frontenac
- 5 Laurie Miss Dorothy
Laurie C. E.
Laurie A. D.
- 7 Deraiche Mme John
- 9 Martineau Nap., emp. C. N. R.
Martineau Gaston, emp. C.N.R.
Martineau Claude, commis C.N.R.
Martineau Mlle Lucille, emp. Holt, Renfrew
- 11 Bélanger Maurice
Gagnon Mlle Jeannette
Miville Julien, emp. Anglo Pulp
Rousseau O.
Roy Marcel
Gauthier Jimmy
Pelletier Mlle Thérèse
Pelletier Mlle Marie-Paule
- 13 Miller Mme Thérèse
- 15 Martin Willie, emp. Hôtel-Dieu
- 17 Dion Alphonse, dentiste (rés.)
Dion Georges-André, agent mfrs
Dion Claude, emp. bur. Comm. Liq.
Dion Mlle Monique
Blais Mlle Marie-Anne
- 19 Montreuil Mlles A. et G.
- 21 Potvin A.-Rosario, médecin
Potvin André, médecin
Potvin Robert, E.E.M.
- 23 Gaudreau J.-E., (chambres)
Dumais Mlle Louise, emp. All. Fam.
Ouellet Mlle Edna, emp. Farmers
Cimon Philippe, emp. Bureau de Poste
Bussièrès Mlle Yvette, emp. Séminaire
Breton Mlle Georgette
Gaudreau Yves, emp. bureau
Gaudreau Mlle Claire, sténo
Vachon J.
Jean Louis, cond. autobus
Gosselin Mlle Augustine
Breton Mlles Jeanne, Juliette et Germaine
Gosselin Mlle E.
- 25 Pelletier Jacques, E.E.M.
Labrecque Jean-Marie, emp. C. P. Exp.
Labrecque Victor, E.E.M.
Boivin Jean-Louis, E.E.M.
Boutin Elzéar, emp. Davie
Labrecque Mme Emile, chambres
Leclerc Joseph, commis de bureau
Caron J.-Albéric, assurances
Lemay Louis, avocat
Blais Mlle Bernadette, g.-m.g.
Labrecque Mlle Françoise, emp. s. civil
- 27 Jobin Bruno, infirmier
Brousseau Mlle Jeannine, emp. Q. Power
Fortin Roland
Dompierre Fernand
Masse Antoine, infirmier
- 31 Nolin Paul, contremaitre Hôtel-Dieu
Bilodeau Léopold, emp. Hôtel-Dieu
Bernier Mlle Maria, emp. Hôtel-Dieu
Paulhus Mlle Lucienne

- 31 Quirion Mlle Simone
Bouchard Mlle Julienne, emp. Hôtel-Dieu
Beaulieu Mlle Alma
Martin Mlle Paulette
Paradis Mlle Claire, g.-m.g.
Busque Mlle Emilienne
Doyle Mlle Angéline
Drouin Mlle Thérèse

32 Monastère des Augustines
Collins

34 Chapelle Hôtel-Dieu du Précieux Sang

CHÂTEAUGUAY, de 59½ Boulevard Langellier à l'ouest, quartier St-Sauveur.— From 59½ Boulevard Langellier to West, St. Sauveur ward.

- 11 Verreault Eugène, menuisier
Verreault Georges
Verreault Jean-Baptiste
- 11½ Gymnase Forteresse
Côté Lucien
Lacasse René
- 13 Paré Arthur, emp. Ad. Deslauriers
Paré Roland, ch. taxi
Côté Joseph, menuisier
- 15 Côté Maurice, emp. Laiterie Laval
Dionne Raymond
- 17 Giguère Eugène
Bergeron Lucien, menuisier
- 21 Dupuis Robert, voyageur
Martin Mme veuve Napoléon
Martin Claude
- 25 Provost Mme Olivier
- 27 Rochette Mlles Berthe et Cécile
- 29 Saucier Raoul, emp. Que. Power
- 31 Côté Lucien, contremaitre
Côté Hervé, boulanger
Côté Mlle Noëlla
Côté Marcel
- 33 Samson Quentin
- 35 Veilleux Cyrille, emp. Cité
Signai
- 39-41 Marcoux Alphonse
- 41a Dassylva Lionel, cond. camion
de Mazenod
- 51 Marcoux Zotique, peintre
Fleury Adélar
- 53 Tapin Mme veuve Wilfrid
Tapin Léonidas
Tapin Roland
Tapin Wilfrid
- 55 Paré Hercule, cordonnier
- 59 Boucher Mlle Marie, rentière
Gosselin Mlle Bernadette
- 61 Boutet Henri, boucher (étal)
- 61½ Boutet Mme veuve Téléphore
Boutet Mlle Marie-Jeanne
Boutet Mlle Marguerite
Boutet Henri, boucher (rés.)
- 63 Tremblay Adélar, constable C. du Havre
Tremblay Fernand, constable
Tremblay Henri
Gagnon Patrice, emp. Anglo
- 67 Tremblay Roland
Houde Ernest, presseur
- 71 Dumas P.-Ovide
Dumas André
Dumas Charles
Dumas Paul-Henri
Dumas Fernand
- 73 Gagnon Mme veuve Jos.-Oscar
Gagnon Jean-Ls, machiniste
- 75 Ouellet Adélar, emp. Q. Power
Ouellet Mlle Marie-Louise
Ouellet Jean-Paul, emp. Fournier & Frère
- 77 Lebrun Alfred, ingénieur
Lebrun René
Lebrun Robert
Ouellet Arsène, menuisier
Lebrun Paul-Emile
Victoria
- 87 Gagnon Paul-Henri, menuisier

- 89 Gagnon Albert, emp. Brass. Champlain
Gagnon Louis-Albert, menuisier
91 Bédard Chs-André, sténographe
91½ Paquet Mme veuve Samuel
Paquet Mlle Aline
Paquet Mlle Jeannette
Paquet Jean-Marie
Paquet Albert
93 Caron Jacques, maçon
95 Lapointe Louis, cordonnier
97 Frigault Mme veuve Alfred
Bisson Cyrille, infirmier
99 Bussièrès Mme veuve Edmond
Bussièrès Mlle Jeanne, couturière
Bussièrès Mlle Lucienne, couturière
Bussièrès Mlle Marcelle, emp. Tel. Simard
Bussièrès Fernand, tailleur
101 Cloutier Roméo, entrepreneur
103 Caron Roger, maçon
Letarte Maurice, journalier
105 Thibault Mlle Jacqueline
Thibault Mlle Rita
Thibault Mlle Yvette
Thibault Joseph, rentier
Renaud Mlle Marcelle
Paquet Maurice
Paquet Octave, bijoutier
Paquet Roland, bijoutier
107 Roberge Léopold, machiniste
109 Côté Alexandre, relieur
Thibault Marcel, chauff. camion
109½ Paradis Napoléon
Binet Henri
111 Rhéaume Georges, journalier
Rhéaume André
Rhéaume Clément
113 Gamache Mme veuve Jules
Larochelle Albert, tailleur en cuir
117 Langlais Ernest
Genest Willie
Bussièrès Mlle Cécile
119 Berrouard Téléphore
121 Tapin Adrien, camionneur
Berrouard André
123 Boulianne Omer, cond. camion
Pelletier Joseph
- Durocher*
- 127 Laverdière Raoul, emp. Arsenal
Setter Joseph, commis boucher
131 Renaud Mme veuve Joseph
Renaud Mlles Thérèse et J.-d'Arc, emp. B. Houde & Grothé
Renaud Paul-Émile
135 Blouin Jules, march. de chaussures, rés.
139 Beaumont Moise, charretier
143 Brindamour Claudio, cond. camion
145 Brindamour Lorenzo, emp. Goodyear
Brindamour Mlle Rita
147 Brindamour Mme veuve Roch
149 D'Assylva Philias, emp. Alex. Légaré
165 Plamondon Olivier, boulanger (bureau)
- Bayard*
- 167 Gosselin Napoléon Fils, entr. plombiers
Gosselin Mlle Yvonne
Gosselin Jean-Marie
Gosselin André
Morency Mlle Alphonsine
173 Dion Jean-Paul, peintre
175 Boulanger Joseph, journalier
Boulanger Magella
Boulanger Mlle Raymonde
179¼ Latulippe Léopold, camionneur
Marceau Geo., évaluateur
179½ Parent Edmond, ferblantier
181 Carbonneau Mme veuve J.-E.
Gosselin Paul
Cantin Emile-A., emp. Carrier & Goulet
185 Clavet Roger, journalier
Paquet J.-Arthur, pensionnaire
Paquet Mlles Simone et Lucille, commis
- Aqueduc
St-Germain*
- 207 Blouin Lucien, ingénieur
209 Matte Alfred

- 211 Thibaudeau Jean-Marie, peintre
211½ Hébert Frs, commis épiciers
213 Mercier Léon, sr, cord.-monteur
219 Jobin Hormidas, journalier
Jobin Stan., emp. de la Cité
Jobin Odina
Dubé Frs-Xavier
Leduc Roland, cuisinier
221 Frenette Cvrille, journalier
Pichette Albert
Pichette Robert
Pichette Mlle Liliane
Pichette Mlle Rita
Pichette Mlle Jeannette, piqueuse (cuir)
221r Fortier J.-Barthélemi, commerçant
Fortier Mlles Bella et Stella
223 Bernard Joseph, emp. Com. Liqueurs
Bernard Mlle Blanche
Bernard Mlle Alice, emp. Gale Bros.
Bernard Mlle Marie-Paule
Bernard Léo
Bernard Mlle Rose-Aimée
Bernard Mlle Yvette
Bernard Charles, journalier
227 Lagacé René, cond. camion
227½ Vaudreuil Paul, emp. Cité
229 Tanguay Edouard, mégissier

St-Luc

- 243 Sansfaçon C.-Théophile, électricien
Sansfaçon Gérard
247 Sansfaçon Eugène, machiniste
249 Morissette Eugène, journalier
Morissette Maurice, commis
251 Vermette Albert, journalier
251½ Tessier dit Laplante Léopold, journalier
253 Beaubien Mme veuve Philéas
Beaubien Mlle Marie-Jeanne, emp. Hôtel de Ville
Ouellet Mme Réginald
255 Taillon Jean-Maurice, facteur
255½ Mariage G.-E.
Drouin Elias
257 Fortin Emile, camionneur
261 Bélanger Jos., camionneur
263 Langlais Adélar, expéditeur
Robert Albert, pensionnaire
Robert Mlle Corinne
265 Lortie Raymond, emp. Epiciers-Unis
273 —
275 Landry Jean-Claude, facteur
275½ Thériault David, menuisier
277 Berthiaume Arthur, boulanger
Lemay Mme veuve Maurice
Beaulieu Paul-Émile, emp. C.N.R.
307 Porte de service

St-Sauveur

- 337 Presbytère paroisse St-Joseph
Laroche Israël, abbé, curé
Jacques Gérard, abbé
Boucher Joseph, abbé
Bouchard Léonard, abbé
Beaulé Victor, abbé
Sœurs Ste-Jeanne d'Arc

- 10 Gingras Georges, journalier
Gingras Gaston
12 Picard Georges, tailleur de cuir
Picard Mlle Alice, commis
Therrien Fernand, emp. Valcartier
14 Dion Léopold, dessinateur
16 Shink Herménégilde, journalier
18 Vaillancourt Mme veuve Adjutor
Vaillancourt Mlle Odile, emp. Dominion Corset
Vaillancourt Mlle Marie-Paule, emp. Parisian Corset
Vaillancourt Joseph
20 Vaillancourt Adjutor, débardeur
Brochu Marie-Louis
22 Bisson Jean-Bte, pensionnaire
24 Lafrance Louis, pensionnaire
Lafrance Mlles Carmelle, Cécile et Thérèse
28-32 Lessard Alexandre, barbier et rés.

- 28 Pelletier Gaudias
Girard Mme Emmanuel
Drolet Mlle Fernande
30 Hamel Zoël, pensionnaire
34 Blouin Joseph, épiciers

Signal

- 40-1 Giguère Joseph, menuisier
Joncas Mme veuve Emile
Joncas André
Joncas Gaston
Joncas Raynald
Giguère Mlle Anita, piqueuse chaus.
2 Giguère Maurice, plombier
3 Turgeon Jos.-Eugène, emp. A. Cat.
4 Lamontagne Louis
Pouliot C.

de Mazenod

- 46½ Poulin Jean-Marie, épiciers
48 Leduc Alphonse, emp. Bell Tel.
50 Genois Lauréat, emp. Cantin
Cantin Roger
Genois Albert, emp. Laurentide Auto
52 Thibault Uldéric, dessinateur
54 Morency Anatole, chauff. camion
Morency Mlle Colette
56 Auger Louis, cordonnier
Morency Raymond
58 Turgeon Edgar, chauffeur bouilloires
Turgeon Mlle Marguerite, couturière
Turgeon Mlle Thérèse, emp. Kresge
Turgeon Mlle Noëlla
60 Ricard Jean-Marie, emp. Bell Tel.
62 Ricard Julien, ingénieur
62½ Miller Georges, détective
Esculier Alonzo
66 Genest Léopold, agent Action Cath.
66½ Montminy Arthur, emp. Morin
68 Béland Gérard, journalier
Béland Joseph
Jobin Raymond, boucher
70 Drouin Marcel, emp. civil
72 Drouin Roméo, cordonnier
Heite Marcel, gantier
Richard Mlle Zéphilda
74 Mérette Mlle Albertine
76 Bilodeau Jules, emp. C.P.R.
78 Clavet Mme veuve Arthur
82 Boutin Joseph, emp. Valcartier
84 Ouellet Albert, corroyeur
Beaulieu Mme veuve Albert
86 Royer Ludger, épiciers (rés.)

Victoria

- 90 Vallière Albert, journalier
Letarte Mlle Gemma
90½ Lamothe Aurélien, cord., boutique
94 Labbé Alexandre
Labbé Raymond, emp. Mac. Moderne
Labbé Mlle Jeannette piqueuse, chaus.
Labbé Claude, tailleur chaussures
98 Bédard Léonidas, plombier
102 Drolet Gérard, emp. St. Lawrence
Gloves
Gauvin Jean-Marie
Gauvin Gédéon
Gauvin Marcel

- 104 Michaud Simon, emp. C.P.R.
106 Goulet Joseph
114 Robitaille Marcel, E.E.M.
Gosselin Arthur, entr. plombier

- 114½ —
116 Genest Henri, menuisier
Genest Gérard, menuisier
120 Blouin François, menuisier
Fiset Majella
122 Gosselin Joseph, emp. Br. Boswell

Durocher

- 130 Plante Mlle Simonne, caissière
Plante Mlle Cécile, emp. Royal P. Box
Plante Mme veuve Honoré
138 Corriveau Albert, marchand de nouveautés (rés.)
142 Doré Albert, emp. Cie H. Moisan
146 Dion Emilien, peintre, boutique
148 Genest Gaston

- 150 Houde Ovila, emp. Citadel Glass
Houde René
152 Hébert Ludger, détective provincial
154 Hébert Joseph, constable municipal
154½ Lecours W., mfr toiles de camion,
atelier
156 Ouellet Lucien, agent
Canuel Jean-Paul, épiciier, rés.
Bayard
166 Baker Paul-Emile, cordonnier
168 Falardeau Roland
174 Richard Delphis, machiniste
Labrie Théodore, épiciier (rés.)
176 Careau Lorenzo, commis
Béland Mme veuve Joseph
178 L'Heureux Frs-Xavier
186 Madison Wm, pompier
Madison Ernest, gardien
Madison Charles
Madison Albert

St-Germain

- 198 Ouellet Lucien, journalier
Plante Mme François
Lachance Chs-Henri

Aqueduc

- 210 Simard Mme veuve Wilfrid
216 Lachance Mme veuve Eugène
216½ Cantin Léon, mégissier
222 Moisan Alfred
Paré Mme veuve Jean-Paul
224 Bourassa Donat, journalier
Jobin Jean-Marie, commis boucher
228 Beaulieu Mme veuve Euclide, épicerie

St-Luc

- 230 Cazes John, garagiste (rés.)
236-238 Cazes John, garage
250 Vallerand Mlle Jeannine
Vallerand Paul-Henri
Vallerand Philéas, jr, journalier
258 Rigali Adélar
Rigali Jean-Paul, électricien
Rigali Adélar, plombier
262 Ruel Eugène, ch. camion
264 Gouge Mme Edgar
Gouge Mlle Jacqueline
Gouge Jean-Marie
Gouge Lucien
Gouge Lionel
Gouge André

- 264½ Sirois Arthur, menuisier

- Sirois Mlle Gemma
Sirois Gaston
Leclerc Robert, contremaitre
266 Boulianne Arthur, pensionnaire
Roy Joseph-Roméo
Boulianne Paul

- 268 Lortie Joseph, tailleur en cuir
Lortie Rosaire, plombier
Lortie Emilien
Lortie Mlles Madeleine et Jeanne d'Arc
Lortie Lucien, électricien
Bergeron Gédéon, journalier
274 Gagnon Joseph, rép. réfrigérateurs
Gagnon Joseph, jr
Gagnon Mlle Denise, caissière
278 Vézina Raymond, machiniste

St-Sauveur

- 282 Thibault Arthur, plombier
290 Imprimerie St-Joseph
292 Leclerc Ernest, mécanicien chauffeur
294 Tardif Victor, imprimeur
296 Maheux J., comptable
Maheux Paul-Emile
298 Cantin Paul-Henri, emp. Cie Paquet
Langevin Mlle Blanche
304 Leclerc Charles-Edouard, infirmier
306 Doré Ernest, emp. Quebec Ry.
Lapointe Mlle Marie-Paule
Lapointe Mlle Thérèse
310 Blais Mme veuve Damase
Nolin Joseph, peintre
Tardif Mme veuve Samuel
Plante Gérard, laitier
Hallé Henri, emp. Quebec Power

- 310 Couillard Philippe
314 Langlois Emilien, emp. Arsenal
316 Nadeau Fernand
318 Mercier Jean-Paul
332 Anderson Rodolphe, emp. Q. Power
Anderson André, menuisier
334 Drolet Albert, emp. Q. Power
336 Chabot Alphonse, emp. Que. Ry.
Chabot Maurice
Chabot Mlle Gisèle
Gauthier Mlle Pauline, emp. Rock City
338 Bédard Gust., emp. Quebec Power
Bédard Mlle Monique
Bédard Mlle Françoise
Bédard Mlle Marie-Mance
340 Allen Phil., emp. Quebec Power
342 Couture J.-D.-Roméo, commis

CHAUVEAU (Avenue), de la rue de la
Fabrique à la rue Ste-Anne, quartier
Champlain. — From Fabrique St. to
St. Ann St., Champlain ward.

- 2 Quebec Automobile Club
Club Automobile de Québec
Renaud J.-E., sec.-trés.
La Cie d'Assurance du Club Automobile
de Québec
J.-E. Renaud, gérant
Association des Sports d'Hiver
Quebec Winter Sports Association
Ligue de Sécurité provinciale, Filiale
de Québec
Fidelity Detective Agency, Ltd.
Quebec Provincial Motor League
6 Agence d'Assurances Mutuelle
Canada X Ray
Quebec and Northern New-Brunswick
Fish Producers and Exporters
Corporation des arpenteurs-géomètres
de la Province de Québec—Crépeau
A.-C., président, Sherbrooke; Boulet
L.-N., sec.-trésorier
Quebec Land Surveyors
Ramsay, Greig & Co. Ltd., Steamship
and Insurance agents
Rourke W. Ltd., contractor
20 Académie de Québec
Marc-Marie, Rév. frère, directeur—
Tél. 5-7126, Local 23
Christie Foy, abbé, aumônier
Concours Bilingues Canadiens, Local 35

- Hôtel de Ville—City Hall
Station du Feu No 1—Fire Station No. 1
— Kiosque de Taxis

CHEMIN CHARLESBOURG, (See—Voir
1ère Avenue.)

CHEMIN GOMIN (See—Voir Sillery.)

CHEMIN STE-FOY, de l'Avenue de Sala-
berry, côté nord, et de 637 rue St-
Jean, côté sud, à l'ouest, quartier Mont-
calm.—From de Salaberry Avenue,
north side, and from 637 St. John St.,
South side, to West, Montcalm ward.

- 3 Côté Mme veuve Fortunat
Côté Gustave, emp. civil
Côté Jean-Marie, emp. gar. Laurentide
5 La Chaussure Moderne, Enr., Domi-
nique André Devito, prop.
7 Côté Jos., Ltée, tabacconiste, succursale
No 13, St-Pierre Benoit, gérant

Avenue Cartier

- 11 Amusements Cartier (les), Daigle Léo-
pold, prop.
11½ Caron Léo
Horman Mme Florence
Horman Gordon, installer
15 Luncheonette Theonas Mrs. widow S.
17 La Tabagie et Librairie Montcalm, Enr.,
R. Sirois, prop.
19 Doyon Irénée, emp. Arsenal
Paré Raymond, emp. Arsenal
Marcoux Mlle A., prop. Prod. Pharm.
Roy-Mar

- 19 Brulotte Cléophas, chef adjoint Police
Municipale
23 Côté H.-M., Enr., épiciier
Antonio Côté, prop.
23½ Désilets Rolland, marchand chaus.
25 Morency Ls-G.-Arthur, emp. Com.
Liqueurs
Brochu Mme Jeanne-d'Arc
Morency Arthur, emp. C. Liqueurs
Pépin Ernest, voyageur
Thibault Jules-M., comptable
Bélanger Emile, voyageur
25½ Caddie Ltée, mercerie,
Papillon J.-M., prop.

- 27 Blouin Eugène, chirurgien-dentiste,
(bureau et rés.)
29 Librairie Belvédère, Mlle Lucienne
Charest, prop., magasin et rés.

- Succ. Postale Candiac
Roy Mlle Jeanne, comptable
29½ Guay Genest, pharmacien
29b Faucher Euclide, médecin chirurgien
(rés.)

- 31 Banque Can.-Nationale, succursale 624
Reinhardt Georges, gérant, (rés. 578
St-Jean)

- 33 Rousseau Mlle Marie, médecin, pédiatre
35 Brodrique Will, Inc., accessoires élec-
triques et instruments musique
Salon musical Brodrique

- 37 Bédard Mme veuve M.-A. Morin
Bédard J.-Paul, prés. Central America
Import & Export Co. Ltd.

- 39 Amyot Georges, emp. civil
Dion, fonct. prov.
Banville Willie, emp. Will Brodrique
Salon Ste-Foye, coiffure
Dufour Mlle Alfreda, prop.

Candiac

- 41 *Sous-sol* —
1 Rochon Odilon, emp. civique
2 Létourneau P.-E., chauffeur taxi
3 Gosselin Mme Eva
4 Larose Jean-Marie, ing.-marin
5 Denis Jos., musicien
6 Poirier J.-Aubert, agronome
7 Larose Jean-Marie
8 Lemelin Louis, emp. de la Cité
9 Bernier Léo, méc. mach. fixes

- 10 —
11 Richard Mme Estelle
12 Ethier Paul-Emile, voyageur
13 Raymond Ls-Alb., ch. taxi
14 —
15 Blais Mlle Berthe, couturière
16 —

- 43 Station B. American Oil
Laurentide Auto, Inc., Lapointe Emile,
gérant

Bourlamaque

- 45 Bédard Mme A.-Wilfrid
59 Hamel Oscar, notaire, de Hamel, Fugère
& Cie, Ltée
63 Demers Mme veuve Ls-Georges
Hébert Mlle Aline
65 Morin Emile, S. H., Recorder en chef
65½ Bergeron Mme J.-N.
Bégin Mlle
67 La Banque d'Economie N.-D. de Qué-
bec, succ. N.-D. du Chemin—
Giguère Emile, gérant

Des Erables

- 71 Alain P.-A., de P.-A. Alain, Ltée
77 Grenier J.-Adolphe, prés. La Société de
Prêts et Placements de Québec
79 Laliberté Henri, médecin, (bureau), rés.
Chemin Ste-Foy
Laliberté Claude, médecin-podiatre
(bureau et rés.)
Guay Malcolm, contremaitre V. Côté
83 Hôpital Ste-Anne, SS. de l'Espérance,
gardes-malades
R. P. Oblats, aumôniers

Casot

- 83a Appartements de l'Orme
 1 Labbé J.-Dominique, courtier et mercerie pour hommes (rés.)
 2 Lessard Rodolphe, gérant magasin mercerie pour hommes
 3 Guy Alphonse, rentier
 3a Vallée Mlles Jeanne et Cécile
 4 Gravel J.-Chs, avocat de Gravel, Thomson & Gravel
 5 Richard Yvan, libraire
 6 Tremblay J.-E., gérant, B. C. N. succ. Le Palais
 7 Scribner Charles, accountant
 8 Aubert Arthur, jardinier
 9 Barbeau Maurice, prof. Ec. Normale
 10 Saucier Mlle Evangeline
 11 Belleau Antonin-F., courtier d'assurances, (rés.)
 12 Laflamme Jos., boulanger
 13 Deschamps Yvon
 14 Vien Paul-Marcel, cond. C.N.R. Vien Mme veuve Albert
 15 Robert Louis, de Louis Robert, Ltée Robert Mme Claire
- 85 Drolet Jos., rentier
 Drolet Mlle Jeanne-d'Arc emp. Impôt Revenue
 Marchand Fernand, restaurant
- 85-1 Tanguay Léo, contracteur
 2 Bouchard Geo.-Henri, emp. civil
 3 Bouffard M., service industriel
 4 Picard J.-Marcel, asst compt. B. de Montréal
- 87 Brissette J.-A., constructeur
 Gaudreau Gaston, E.E.P.
 Gaudreau Mlle Christiane
Ave Moncton
- 89 Laliberté Paul-A., bijoutier, rés.
 91-101 Drolet Mlle Alice, commis bureau
 Drolet Mlle Bernadette, institutrice
 102 Matte Henri, i.c.
 103 Douglass J.-B., merchant
 104 Douville Mlle I.
 201 Bourdon Bernard, comptable
 202 Turgeon Elie, médecin
 203 Pagé Chs-Edouard, rentier
 204 Picard Mme Philippe
 Warren Pierre
 301 Harvey Mme Charles
 302 Gauvin Raymond, emp. Comm. Salaire Minimum
 Gauvin Pierre, étudiant
- 91r Desgagné Narcisse, menuisier
- 93 Talbot Alphonse, marchand de chaussures, rés.
- 93½ —
 2 Pitre Mlle Yvonne
 3 —
 4 Corrigan Miss S.
 Stein Miss D.
 5 Desroches Joseph, ent.-peintre
- 95 Drolet Emile, ingénieur civil, président La Cie F.-X. Drolet
- 97 Thibault Léopold, emp. Com. des Liq. Gaumont Mlle Fernande, emp. Com. Liqueurs
- 97½ Morel Charles-Edouard, gérant "La Solidarité"
- 99 Barry J.-Rosaire, de J.-R. Barry & Frère
 Barry Pierre, emp. Chartier & Samson
 Barry François, emp. Barry & Frère
 Barry Laurent, étudiant
- 101 Lemire Rosario, directeur de la Police des Liqueurs, Tél. 3-0310
- 101¼ Carter Noël, e.e.péd.
- 101½ Coulombe Edouard, prés. Quebec Furniture
 Coulombe Mlle Jacqueline
 Coulombe André, étudiant
 Coulombe Jean, é.e.c.
- 103-1 Fleury Lauréat
 Fleury Mlle Antoinette, G.-M.G.
 2 Tardivel Louis, de Les Editions Tardivel (bur. et rés.)
 3 Thibault Lionel, voyageur Hobbs
- 103¼ Cabana Adrien, emp. Anglo-C. Pulp
- 105 Smith Tourist Home (rooms)
 Geo. Bédard, prop.
 Bédard Mlles Thérèse et Angélique, emp. Rock City
 Bédard Raymond-Marie, méc. garage
 Bédard Mlle Colette, emp. La Forteresse
Avenue Bougainville
- 107 —
- 115 Laberge Geo., commis
Avenue Murray
- 285-1 Brousseau J.-Gaston, voy. commerce
 2 Lessard Louis, fonct. prov.
 3 Côté Arthur, gér. Moore Bus. Forms
 4 Devine Théodore, emp. s. civil
 5 Lemire Adrien, sec. Corp'n Nat. Ent. système chauffage P.Q.
 6 Gaudreau Mme veuve Joachim
 7 Roy Paul, avocat de Picard, Roy, Laliberté & Pelletier
 8 Mailloux Robert, emp. Ass. Indus.
- 289 Dionne Mme Marie Louis
- 291 Appartements
 1 Moreau Maurice, gérant Bishop & Son and Asphalt Paper Co.
 2 Gaudreau J.-P.-J., Col., prop. General Equipment, Reg'd.
 3 Filteau Georges, chimiste
 4 Brochu Paul, prop. Pharmacie Pasteur
 5 Saillant Louis-J., vice-président de Saillant & Fils, Enr.
 6 Prince Mme P. J.
 Prince Mlle Madeleine, fonct. prov.
 Plamondon Richard, fonct. féd.
 Godbout Antoine, fonct. prov.
- 293 Appartements
 A Boisvert Oscar, prés.-gérant, l'Outilage de Ferme Laitière, Inc.
 B Garant René, commis voyageur
 Bussières Mme J.-Nap.
 C Bart Jean-Guy, professeur
 D West J. E., emp. C. N. Tel.
 E Courteau J.-A., gérant des ventes, Legrade Inc.
 F Findlay Frank E., Capt. gen. passenger agent, Canada S.S. Lines
 G Dubé
- 295 Appartements
 1 Boutin Mme veuve Alphonse
 Boutin Jean-Jules, emp. Jos. Morel
 Boutin Léopold
 2 Bouchard Mme veuve L.-Yvon
 Paquet Mme Onésime
 3 Boulet Mme J.-Wilfrid
 Boulet Lionel, ingénieur
 Boulet Mlle L., sténo.
 Boulet Mlle Claire, sténo.
 4 Tremblay J.-Arthur, repr. Boiler Inspection Co. of Canada
 5 Parent Gaston, emp. Impôt Rev.
 6 Vasseur Gaston, sec.-treas. Northeastern Paper Products, Ltd.
 7 Cauchon Guy, emp. Min. Terres et Forêts
- 297 Appartements des Braves
 1 Therrien Alfred, menuisier
 2 Barry Ls-Désiré, de J.-R. Barry & Frère
 3 Nadeau J.-O., mch. fourrures (rés.)
 Nadeau Henri, comptable
 4 Laframboise Adhémar, I.C., ingénieur en chef Eastern Canada Steel and Iron Works, Ltd.
 5 Caron W. R., Ing. Conseil
 6 Shink G.-H., C.R., Contrôleur du Revenu Provincial
 7 Francoeur Geo., brigadier, O.B.E.
 8 Markey W. L., clerk Price Bros. Sales Corp.
des Braves
- 317 Trempe Lucien, ing. civil
 319 Roussin Lionel, C.A.
 325 Beaugrand Norbert, voy. commerce
 327 Plouffe J.-A., agent National Cash Register Co.
 329 Tracey Chs, sr, ex-sergent police
- 329 Tracey Mlle Jacqueline, emp. Bell Tel.
 Tracey Wellie, Tracey fleuriste, prop.
Lévis
- 381 Appartements
 1 Samson Robert, comptable en chef du Ministère des Mines
 2 Charlebois Paul-Emile, vendeur
 3 Delisle J.-R., emp. Action Cath.
 4 Heavysege H. D., jr., emp. Bell Tel.
- 381½ Larochelle Benoit, emp. B. Houde & Grothé
 1 Jobin Lucien, importateur
 Rosa Mme J.-L., rentière
 Rosa Mlles Alice et Germaine
 2 Lachance Fernand, professeur Ec. Technique
 Legendre Mlle Fernande
 3 Lax Alan, gérant Mozart Ltée
 4 Côté Jean-Pierre, comptable Emond & Côté
 5 Paré A.-Euclide, ing. civil
- 383 Gagnier Mme Ellen D., prop. Anglo-Canadian Oil & Products, Reg'd.
 Wilson Mrs. Agnès
 Dearden Miss Clare
- 385 DeViller Paul, ing. industriel
- 387 Fortin Gaston, comptable Com. Liq.
 Fortin Mlle Rachele, emp. Banque d'Economie
 Fortin Mlle Thérèse, emp. Crown Life
 Fortin Henri, E.E.D.
- 389 Shimelman Isaac, merchant, (rés.)
- 391 McKee Mrs. Myrtle S.
- 393 Ruelland Raymond, industriel
Belvédère
- 395 Appartements
 1 Dostie Fernand, asst-sous-ministre B.E. S. & J.
 2 Gauthier Antonio, caissier Great West
 Coulombe Mlle Noëlla, technicienne Instruction publique
 3 McCarthy D'Arcy, comptable Can. Bank Commerce
 4 Hallé J.-O., ass't-gérant Montreal Life
 5 Tessier Gustave, I.F., Min. Terres et Forêts
 6 Arthur René, publiciste et statisticien, Min. Travaux Publics
 sous-sol Légaré Wilfrid Inc. (bureau)
 Creegan John P., publisher
- 397 Appartements
 1 Massicotte Laurent, optométriste
 2 Plante Robert, emp. Min. Ind. et Commerce
 Dumont Paul, emp. Conseil Exécutif
 3 Richard Vital, médecin chirurgien
 4 Paquet Mme Sylvio
 Paquet Alberic
 5 Charette J.-O., agent mfrs
 6 Lacombe Jean-Marie, emp. Oval Wood Dish
- 401 Bastien Maurice, manufacturier
Caliza Lavallée
- 403 Brodrique Paul-Henri, de Jos. Brodrique & Fils, Ltée
- 431 Château Roland
 1 Poitras Marius, voyageur
 2 Paulin J. A., teacher
 3 Drolet Albert
 Drolet Rosaire, épiciier-boucher
 Drolet Mlle Simonne
 Drolet Jean-Marie
 4 Simard Gilbert, étudiant G.F. et A.
 5 Godin Ovide, sr, marchand de peaux
 Godin Ovide, jr, commis bureau
 7 Shaffer S.
 8 Morel Lorenzo, de Jos. Morel, Ltée
- 435 Julien Roch, immeubles, bureau et rés.
Bégin
- 439 "Villa Victoria" Marois Alf.-E., de A.-E. Marois, Ltée
 Marois Paul-Henri, de A.-E. Marois
 Falardeau Nap., contremaitre A.-E. M.

- 439 Falardeau Jean-Paul, emp. B. Houde & Grothé
- 501 Taxis Coopératifs, Tél. 5-5191
- 525 Habitant Inn (The)
Roestad Mrs. Karl, prop.
Roestad John, student
Roestad Karl, engineer
- 545 Massicotte Marcel, optométriste
- 551 1 Gagnon Henri, échevin, tabaconiste
2 Lemieux Philias, ing. civil
3 Boissonnault Rosaire, chir.-dentiste
- 625 Poulin J.-A., emp. Q. Power
Sicard Philippe, E.E.C.
- 627 Sicard J.-N., directeur général Q. Power
- 653-1 Julien Roland, camionneur
2 Muth Alfred F., vice pres. and man. dir. Industrial Life Ins. Co.
3 Cherry L., bijoutier
Cherry D., Mercerie
4 —
5 Théberge J.-Albert, prop. Cinéma St-Romuald
6 Percival William, gér. Prod. Watkins
- 657-1 Needham H. G., emp. Good Year Rubber
2 Turgeon Alphonse, sec.-trés. Que. Land Co.
Turgeon Robert, commis bureau
3 —
4 Frégeau J.-C.
Brunette Antonio, emp. Hoover
5 Dubé Jean-Bruno, emp. civil
6 White A. A., culler
des Jésuites (avenue)
- 669-1 Chabot Germain, architecte
2 La Haye B., médecin
3 Beaudin Adjutor, médecin
Beaudin Mlle Jeannine, tech. radiologie
Beaudin Mlle Rollande, Diététiste
4 —
- 671-1 Gallaghen Georges, fonct. féd.
2 Lamondon Lucien, prop. Château Laurier
Landry J.-M.
3 Giroux Laurent, contracteur
4 Meislova Mrs. J.
Horsky F. J.
- 673-1 —
2 —
3 Lessard Mlle Françoise, médecin
4 —
- 675 Bourbeau Jules, prés. La Savonnerie Bourbeau, Inc.
Bourbeau Henri, directeur La Savonnerie Bourbeau, Inc.
Bourbeau Eudore, vice-prés. La Savonnerie Bourbeau, Inc.
Blais Mme veuve Ludger
Bourbeau Mlle Juliette, sec.-trés. La Savonnerie Bourbeau, Inc.
- 677 Poitras J.-O., prés. et gérant Royal Paper Box Co.
- 707 Gagnon G.-J., emp. Filter Queen Co.
Gagnon Denis, étudiant
- 709 Boivin Adrien, é.e.c.
- 711 Aldridge H. C., accountant B. of M.
- 713 Tardif Lévis, emp. Anglo-Can. Pulp
- 715 Moffet Émile, sergent détective prov.
Moffet Mlle Yolande, fonct. prov.
Doyon Mlle Germaine, g.-m.g.
Labbé Mlle Pauline, pharmacienne
Tessier Irénée, pharmacien
Bécharde Mlle Rita, g.-m.g.
- 725 Doyon Michel, emp. Un. Laval
- 735 Doyon Jean, emp. U. Laval
Devlin Bernard, avocat (rés.)
Thornhill
- 823 Wilson R., gardener
- 825 Ross Frank W., "Holland House"
Holland
- 831 Audette Gustave, président Thibaudeau Frères & Cie Ltée
Audette Rodolphe, emp. Thibaudeau Frères & Cie Ltée
- 831 Audette Eric, emp. Thibaudeau Frères & Cie Ltée
- 841 Marois Eug., de A.-E. Marois, Ltée
- 843 Triggs W.-J., rept Shell Oil Co.
- 845 Joly H., prés. B. Houde & Grothé, Ltée
- 849 Boissinot Maurice, pharmacien
- 851 Boissinot Maurice, pharmacien (rés.)
- 853 Gauvin M., de Gauvin & Frère (rés.)
- 855 —
- 857 Pâtisserie Au Friand, Maurice Gauvin, prop.
- 859-2 Massé L.-A., voyageur
3 McGovern L., emp. Bell Tel.
- 861 Desmeules Lucien, épicerie
- 863-1 Desmeules Lucien, épicier, rés.
2 Gélinas Roger, M.C.
3 Sanfaçon Raymond, emp. H. Sanfaçon
- 865 —
- 867 Gauvin & Frère, épiciers et bouchers
- 869 Dugré Joseph-Arthur, contremaitre
Dugré Mlle Françoise, commis bureau
- 877 Dumont Gérard, mécanicien
- 881 Bilodeau J.-B., barbier
- 883 Rochefort Pierre-Paul, commis Jos.-E. Lemieux, Ltée
- 885 Chouinard Mlle Emilia
- 885c Bérubé Alfred, cordonnier (rés.)
- 887 Rochefort Elie, rentier
- 889 Vézina Joseph, plombier
Vézina Mlle Carmen, sténo
Vézina Mlle Irène, emp. Metr. Life Ins.
Vézina Mlle Thérèse, caissière
- 895 Plamondon Maurice, comptable
- 903 Banque d'Economie de Québec, Rondeau Raoul-H., gérant
- 905 Brassard Alphonse, emp. Banque d'Economie de Québec
- 911 Imperial Oil, Station de Gazoline
Martineau Kenneth, locataire
Marguerite-Bourgeois
- 927 Cordonnerie St-Sacrement, Enr., Mme E. Gignac, prop.
- 929 Leclerc Mlle Gertrude, tissus à la verge
- 931 Beaulieu Mme veuve Anatole
Beaulieu Mlle Réjane, comptable
Adam Mme veuve Léon
Adam Paul-Eug.
Adam Georges, L.S.C., C.G.A., prop.
Adam Publications & Service Enrg.
Adam Mlle Madeleine
Adam Réginald, emp. bureau C.P.R.
Adam Jean-Léon, dessinateur Waterless Kitchen Co.
Variétés Mexicaines Enrg., prop. R. Adam
- 933 Belzile Philippe, agronome
2 Larochelle Alphonse, ing. forestier
3 Vaillancourt Mlle Marie-Laure
4 Gagné Mme veuve Alphonse
Levallée Mlle Marguerite, coiffeuse
5 Michon L., ing. forestier
6 Charland Julien, méc. Buand. Lévis
- 975 Roy Léopold, emp. civil
- 975a Déry Robert, voy. commerce
1 Cloutier J.-Victor, contremaitre Ch. de Bataille
2 —
3 Bellavance Charles, Lt.-Col. 22e Régiment
- 977 Le Jardin des Cadeaux
Moisan Roch, bijoutier
- 979 Boucherie B. P. Butcher Shop Enr.
Paquet Bruno, prop.
- 981 1 Tremblay Jos.-Emile, entr. général
Tremblay Mlle M.-M.
2 Blouin Georges, (rés.)
3 —
- 983 Marché Eymard, Enr., Geo. Blouin, pro.
- 985 Bellemare J., médecin, (bureau et rés.)
- 987 Tremblay Jules, ing. électricien
Dupéré Roland, architecte (rés.)
- 991-1 Ratelle Yvon, inspecteur gouv. féd.
2 Bourassa Maurice, confection pour dames (rés.)
3 Shaver Geo. W., Directeur ventes B. Houde & Grothé Ltée
- 991-4 Blackburn, L. J.
5 Turgeon Georges, représt. South Shore Forest Products Co.
- 997-1 Ménard Arthur, contremaitre
2 Gagnon Pierre, surt B. Houde & Grothé
3 Jackson W. B., emp. C.N.R., Lévis
4 Michaud Donat
5 McHaffie John P., prod. man. Int. Fertilizer
- 1035 Collège Notre-Dame de Bellevue
Congrégation Notre-Dame
- 1151 Rouillard Paul, voy. commerce
Turcotte Abel, rentier
- 1155 Leclerc Chs-Ed., avocat, rés.
Madeleine de Verchères
- Limites de la Cité**
- 2 Curie Provinciale des Frères de St-Vincent de Paul
Rochette R. P. Frs-X., Supérieur et Vicaire du R. P. Provincial
Roche Thomas R. P., vicaire Prov.
Dumas René, R.P., sec. Prov.
Pelchat J.-Nap., R. F., économiste Prov.
Vallières Louis, R.F., conseiller Prov.
- 2½ Maison Provinciale des Frères St-Vincent de Paul,
Jacques Révd Père Joseph, provincial, Tél. 2-3610
Faculté de Philosophie Université Laval
- 4 Révdes Sœurs du Bon Conseil (rés.)
6 —
- 14 Ecole Normale Laval
Mathieu Joseph, abbé, principal
Couture R., abbé, principal
Després Antoine, abbé, régent
Filleau Albert, abbé
Magnan P.-P., professeur
Jobin J.-H., professeur
Rancourt Edouard, abbé, préfet de discipline
Labrie Maurice, abbé, régent
Tousignant J.-Zoël, professeur
Garneau J.-Ph., professeur
Létourneau Roch, professeur
Gravel Lucien, professeur
Gagnon Henri, professeur
Badeau Eugène, professeur
Drolet P.-Emile, professeur
Jolin Henri, professeur
Barbeau Maurice, professeur
Soucy Jean, professeur
Beaudin Gérard, professeur
Cloutier Lorenzo, économiste et rés.
Plourde Albert, employé et rés.
Boucher Jean-Paul, employé
Keable André, employé
Devarences Alphonse, emp. et rés.
Syndicat professionnel des Instituteurs
Sherbrooke
- 16 Poste de Gazoline Imp. Oil—W. J. Had-den, locataire
- 24 RR. Pères Blancs Miss. d'Afrique
Gauvin Révd Père Aimé, supérieur
Lefavre Georges, R. P.
Bolduc Joseph, R.P.
Lamothe R., R.P.
Boudreau James, R.P.
Levesque Révd Père Georges
Lafrance Révd Père Camille
Grégoire Armand, R.P.
Dionne Raymond, R.P.
Bernier Raymond, R.P.
Frère Jean de Dieu
Frère Valmore
Frère Alain
Bouchard Mlle Louise, cuisinière
Gagnon Albert, employé
Paré Georges, employé
- 26-1 Zicat Mme veuve Lauréat, de Lauréat Zicat Enrg.
2 Bruneau Hébert
Caissy Hector, étudiant
3 Arbuckle Wm., emp. C.P.R.

- 26-4 Rousseau Roger, vice-prés. Waterless Kitchen Ltd.
5 Ouellet Mlle Jeanne, caissière
- 28 Zicat Lauréat, Enrg., m. de fourrures
- 30 Salon Paristyl Enrg.
Martin Mlle Rolande, prop.
Martin J.-P., voyageur
- 34 Finlay Home for the aged and male Orphans
Salmon Edgar, supt.
Salmon Mrs. Edgar, matron
Ouellet Pierre, rentier
Philips F. W., annuitant
Masters Mrs. M.
Robertson Mrs. E.
Robertson Mrs. F.
Richards Geo., annuitant
Morrow Robert, annuitant
- 38 Les Chevaliers de Colomb—Knights of Columbus
- 42 Lépine Adélarde & Gustave, Inc., embaumeurs et directeurs de funérailles, Tél. 2-2656
Ambulance, Adélarde & Gustave Lépine, Inc.—Tél. 2-2656
Lépine Germain, sec.-trés. Adélarde & Gustave Lépine, Inc.
de l'Alverne
- 44 Petites Sœurs Franciscaines de Marie
Rév. Mère Yves des Anges, supérieure
- 48 Tourists' Rooms, (chambres)
Shamy Estates L., prop.
Cloutier Mme Marie-Paule
Bélangier Mlle Marthe
- 52-1 Collin Mme veuve J.-E.
Collin Eugène, pensionnaire
Collin Charles-Auguste, emp. cinéma
Cartier
Collin Mlle Gabrielle, emp. s. civil
- 2 Nadeau Mlle Fernande, emp. Ass.-Chômage
Nadeau Mlle Jeanne-Mance, emp. Min. Postes
Nadeau Mlle Rita, G.M.C.
3 Gignac Mlle L., emp. civique
4
- 52r Lemelin Paul-Emile, concierge
- 56-1 Boily Mme veuve Albert
Boily J.-Edouard, notaire (rés.)
- 101 Lizotte Noël, E.G.F.
- 102 Kirouac Mlle B., emp. Imp. Revenu
Kirouac Mlle Marie-Jeanne
- 103 Gagnon Mlle Blanche
- 201 Lamarre J.-Rémi
- 202 Dufour Mme veuve Narcisse
Dufour J.-N.-L., emp. Revenu prov.
- 60-1 Mallette A. H., chef ing. Coca-Cola
- 2 McClean Mrs.
- 3 Putt Simon
- 4 Anderson Richard, off. clerk
- 5 Cannon Mrs. widow L. A.
- 6 Ritchie Malcolm McGraig
- 7 Evans W.
- 8 Hewitt James M.
- 9 Robinson Frank, emp. John Ritchie
- 10 Généreux Milles A. et D., emp. civil
- 11 Rousseau Jean-Paul, ingénieur
- 12 De Lotbinière Edmond
- 62 Robitaille Cyrille, président C. Robitaille, Inc.
- 62½ Curmi J.-A., Colonel
Avenue Désy
- 64- 1 Cloutier P.-E., E.E.M.
2 Létourneau René, tailleur fourrure
- 101 Bailey William, constable municipal
- 102 Delage Maurice, médecin
- 103 Leclerc Jacques, fonct. féd.
- 201 Verge Paule
- 202 Egan Philippe-A.
- 203 Fiset Mme veuve A.-O.
Fiset Gérard, gérant Succ. Cie Légaré
- 301 Delage Paul-E., emp. Inst. Publique
- 302 Richards J. E., emp. Gen. Elect. Co.
- 66 Morisset François, de Morisset Automobiles, Inc.
- 68 Rochette Roger, emp. Min. Colonisation
- 70 Maranda Félix, rentier
Loignon Mlle Marie, ménagère
- 72 Guay Omer-J., agent mfrs
Guay Paul, de J. & P. Shoe Mfr. Reg'd.
Guay Benoît, agent ass.
- 74 Brisset Des Nos Yves, fantaisies pour modes (rés.)
Loiselle J.-Lorenzo, propriétaire Taverne Select, Tél. 3-3065
Loiselle Jean-Marie, étudiant
Loiselle Robert, emp. taverne Select
Loiselle Fernand, étudiant
- 76 Salle Paroissiale N.-D. du Chemin,
Bélangier Joseph, sacristain
- 76½ Caron L., emp. C.P.R.
- 78 Lachance Mme veuve Arthur
Lachance Mlle Thérèse, caissière Bardou & Fils
Bergeron Jos., emp. civil
Bergeron Alphonse, emp. civil
- 80-101 Laflamme J. L. K., avocat (rés.)
Laflamme Jos., étudiant
- 102 Cantin E., vendeur motoc. James
- 201 Blais Louis-T., de Louis-T. Blais, Ltée
- 301 Dion Henri, fonct. prov.
Gimaiël Phil., fonct. prov.
- 302 Robitaille Alfred, rentier
Robitaille Mlle Marguerite
- 80½ Reade Athol, clerk Treasury
- 82 Audet Mlle Fernande, salon coiffure
Castonguay L. G., arpenteur géomètre
- 84 Harvey Robert, emp. Anglo Pulp
Harvey Mlle Louise, emp. B. Montréal
Harvey Miss Joan, emp. Bell Tel.
- 86 Lemieux Jean-Paul, sec. Action Sociale Catholique
- 88 St-Cyr Mme veuve J.-Absalon
- 90 Gingras Jules
- 96 Oratoire St-Joseph, Révdes Sœurs de St-Vallier, Brunet Eugène, abbé, chapelain
Rév. Mère Marie-Alix, sup. prov.
Noviciat, Pensionnat, Scolasticat et Ecole Ménagère Régionale des RR. SS. de St-Joseph de St-Vallier.
Carrier Léger, abbé, aumônier
Secrétariat de la Pieuse Union et de la Sainte Croisade
Brunet Eugène, abbé, aumônier et directeur du Centre Canadien de la Pieuse Union St-Joseph
Vien Léon, abbé
- 96½ Faucher Jules, serviteur
- 98 Langlais J.-A., emp. RR. SS. de St-Joseph de St-Vallier
- 100 Villa Manrèse. Révds Pères Jésuites
Maison de retraites fermées pour les hommes
Poulin Antonio, s.j., supérieur
Collozza Vincent, R. P., s.j.
Sigouin Léon, R. P., s.j., aumônier militaire, Hôpital Parc Savard
Robin P.-Emile, R. P., s.j., procureur Missions Chine
Gauthier Albert, R. P., s.j., prédicateur
Racine Paul, R.P.
Gauthier Paul-Emile, R.P.
Gadbois Jean-Marie, R. F., s.j., jardinier
Boileau Ovide, R. F., s.j., dir. employés
Pelletier Antoine, R.P., prédicateur
Gosselin P.-E., au secrétariat
Légaré L.-P., rentier
Martin J., cuisinier
Beaudry Gabriel, R. F., asst-jardinier
- 280 Pavillon Ste-Marie
Collin Mlle A.-M., concierge
- 284 Hôpital Bellevue
Révdes Sœurs St-Joseph de St-Vallier
Sr Marie-Marguerite, sup. économiste
Monument des Braves
- 366 Langlois Peter-W., advocate annuitant
- 380 Hamel Mme veuve Narcisse
Hamel Gérard, emp. civique
Marcoux Nap., emp. chaussures
- 382-1 Maher Raymond, avocat
2 Mylett Wm., emp. Valcartier
3 Jobin Léo, emp. garage
4
- 5 Belleau Joseph, professeur à l'Université Laval
Blais Mme Blanche
- 6 Champoux Ls de Gonzague, avocat
- 384 Appartements
7 Morissette Yvan, gér. Laurentide Ass. Corp'n. Ltd.
8 Lessard Paul, capitaine, emp. Service féd.
9 Cimon André, rep. Cluett, Peabody & Co., Ltd.
10 Migneault Jean, cotiseur impôt revenu
- 11
- 12 Ross Mrs. widow
Ross William M., student
Ross Miss Florence
- 400 Crevier Robert, notaire
Belvédère et Côte Franklin
- 402 Grenier Mme veuve J.-Antonio
Grenier Jean-Paul, E.E.D.
- 410 Matte Wilbrod, gardien Comm. Scolaire
Matte Mlle Antoinette, emp. C. P. Express
Matte Arthur, emp. Rock City
Matte Mlle Marguerite, emp. Imp. Tob.
- 436 Little Cot Inn, Mme Willie St-Arnaud, chambres
St-Arnaud Willie, pensionnaire
St-Arnaud Marcel, E. Sc.
- 438-1 Paradis P.-R., gérant district Chrysler Corpn.
Paradis Mlle Marthe, sténo
2 Neal E. L., emp. Anglo Pulp
3 Cusson Emile, vice-prés. et gérant Chs Cusson, Ltée
4 Goodman Jules, mfg. agent (rés.)
5 Bernier Geo.-H., ing. forestier
6 Proulx Mme veuve P.-Aurélien
7 Goulet Alphonse, prop. Jos. Ville-neuve & Cie Ltée
8 Gobeil Roger, emp. P. A. Proulx, Enr. Montreuil Alex., police prov.
Montreuil Mlle Jacqueline
- 440 McKay Mrs. widow Robert
- 444 Hôpital du St-Sacrement (direction Révdes Sœurs de la Charité)
Révde Mère St-Gabriel Lalemant, supérieure
Révde Mère Marie de la Recouvrance, economiste
Lemieux Dr Renaud, surintendant
Bédard Emile, abbé, aumônier
Roy Moïse, abbé, aumônier
- 546 Huot Mlle Alice
- 550 Houle H.-A., dentiste, bureau du soir et rés.
- 552 Boyer Mlle Marg.
- 560 Appartements Luxor
1 Lambert Chs-Ed., emp. civil
2 Gauthier Mlle A.
Gauthier Mlle R.
3 Masse Lucien, prof. Laval
Ella Mrs. Eisley
4 Gagné Geo.-E., comm. Salaire Minimum
5a O'Sullivan Miss Bertha
5b Lebon Mme Philippe
6 Richard Jean, vendeur Montcalm Autos
7 Reid William M., accountant
8 Hamel Bernard, engineer's asst., Quebec Power, Power div.
Joffre
- 564 Appartements Liliane
1 Laboratoire Du Perron
2 Lavertue Wilfrid, du laboratoire Du Perron
3 Jobin Mme Hector
4 Monteith W. R., mgr. Bank of N. S.
5 Martin Eugène, insp. féd.
6 Hurst A., emp. Goodyear

- 564-7 Bégin Mme Thérèse
Veilleux Gérard
8 Patoine Louis, caissier
Monk
- 586 Létourneau Rodolphe, avocat
Bender Claude, voyageur
- 588-1 Morissette J.-Alb., de Beaulé & Morissette
3 Husbands W. E., emp. Dept. Veterans Affairs
- 676 Caron Arthur, peintre
Desroches C.-O.
- 678 Drouin Emile, plombier-électricien
- 680 Crèche St-Vincent-de-Paul
Révde Sr St-Vincent de Paul, supérieure
Germain Victorin, abbé, directeur du Service des Adoptions. Economat,
Révde Sr Ste-Agnès de Jésus, Econome
- 682 Hôpital de la Miséricorde—Directrice:
R.S. Ste-Foy, RR. SS. du Bon-Pasteur
—Voir Crèche St-Vincent-de-Paul
Simard Dr René, médecin en chef
Dion Jean-Marie, buandier
Larue Louis, journalier
Jennis Trefflé, cordonnier
Cantin Paul-Eugène
Simard Mme Arthur
- 690 Bouffard Frédéric, fermier à la Crèche
Demers Albert, chauff. Crèche St-V. Paul
- 700 Lemay Edgar, abbé, aumônier à la Crèche
Lemay Mlles Béatrice et Gabrielle
- 702 de la Durantaye Joseph, menuisier à la Crèche
- 704 Roy Guy, emp. Terreau Racine
Roy Raoul-E., ingénieur à la Crèche
- 770 Fleming James, chauffeur
Fleming William, emp. Frau & Ross
Fleming Miss Patricia, steno
Worth Mrs. widow Addison
St-Sacrement
- 850 Eglise du Très Saint-Sacrement
Pères du Saint-Sacrement
Noviciat des Pères du Très Saint-Sacrement et Monastère
Carrier Ernest, R.P., curé
Goyer Francis, R.P., supérieur
Labrecque Gaudiose, R.P., maître des novices
Caron Alric, R.P.
Godard Robert, R.P.
Bussières, R.P.
Poirier, R.P.
Gaudet, R.P.
Rheault Paul-Emile, R.P.
Lalande Conrad, R.P.
Boisclair Adrien, R.P.
Mercier P., R.P.
- 860 Salle Paroissiale, St-Sacrement
- 870 Station de Service Texaco
Fleury Edouard, opérateur
- 878 Pichette Paul-André, accessoires élect.
- 880 Lachance Georges, pharmacien
- 882 Bigonèse C.C., gérant Gulf Pulp & P.
- 884 Vachon Rosaire, salon de barbier
- 886 Vachon Rosaire, barbier (rés.)
Levesque Yvette, Enr., confection pour dames
- 888 Pellerin Gérard, emp. Clarke S. S. Co.
Pelletier Gilles, dentiste, (bureau)
Gourdeau J.-P.-I., rentier
Gourdeau P.-Henri, emp. Arsenal
Gourdeau Gabriel
- 890 Blouin A., épicier et boucher
- 894 Germain J.-Bte, rep. Moirs Choc. Co.
- 896 Bégin Ernest, boucher (rés.)
- 898 Bijouterie Garnier, P.-H. Rouleau, prop.
- 900 Bégin Ernest, boucher, étal
- 902 Viau Roland, emp. R. Cotton
Brouard F.-D., emp. Dépt Voirie
Brouard Mlle Gisèle, steno
- 906 Chez Camille, restaurant
Vaillancourt C., prop.
- 912-916 Magasin Boivin Enr., nouveautés et chaussures
Boivin Gérard & Gauvin Fabien, props
- 914-1 Boivin Joseph-Frs, rentier
2 Boivin Jean-Ls, professeur, Valcartier
3 Boivin Gérard, coprop. Magasin Boivin, Enr.
4 Parent Louis-Edgar, gérant Champoux & Parent, Inc.
- 916 Gauvin Fabien, coprop. Magasin Boivin, Enr.
- 918 Giroux Chs-A., emp. Hôtel de Ville
- 920 Côté Lucien, épicier-quincaillier
Côté André, commis
Marquerite-Bourgeois
- 946 Couvent St-Sacrement (RR. SS. Jésus-Marie, Sillery)—, Révde Mère Ste-Emma, supérieure
- 950 Ecole du St-Sacrement, (Frères Maristes) Frère Augusthalis, directeur
Bernier Mme Alphonse, ménagère
Eymard
- 990 Coulombe Alex., agent Pepsi-Cola
Coulombe Robert, emp. Alex. Coulombe
Coulombe Fernand, emp. Alex. Coulombe
Plante Ernest, emp. Alex. Coulombe
- 994 Kavanagh Jean, repr. Gen. Motors Acceptance Corp.
Blanchard Paul, emp. Bell Tel. Co.
- 996 Bélanger Emile, app. Ec. Chimie
Bélanger Mlle Suzanne, steno
- 1000-1 Chatigny Paul-H., ass.-gér. dépt pièces d'autos Laurentide Auto.
2 Baxter G. E., militaire
3 Kelly J. F., ingénieur Quebec Power
4 White W. H., emp. Davie Ship Bldg.
5 Lower W. B., civil emp.
- 1002 Labadie Willie, mécanicien
Labadie Robert, épicier
Labadie René
Labadie Mlle Jeannine, ouv. chaussures
- 1010 Lessard J.-Léon, ent. menuisier
- 1048 Martineau Lauréat, ing. forestier Min. Colonisation
Thériault Paul, rentier
Ouellette Mlle Cécile
Bolduc Mme I.
Hickey Mme John
- 1050 Roy Dr Ls-Philippe, orthopédiste
Hôtel-Dieu
Vimy
- 1058 Verdon Delphis, prés. D. Verdon, Ltée
Verdon Alex., emp. D. Verdon, Ltée
- 1064 Bussièrre Jos.-Alfred, emp. Dépt Tr. Publics
Tessier Chs-Aug., Sec.-Trés. Ass'n Coop. des Producteurs de fourrures
- 1066 Herf Hyman Joseph, emp. Talon
- 1068 Labranche Adrien, voyageur
- 1148 Montreuil Yves, notaire, de Montreuil & Méthot (rés.)
Montreuil Louis, emp. Gagnon Jean-Paul
- Limites de la Cité —
- CHEMIN ST-LOUIS**, de 202 Avenue des Erables à l'ouest, quartier Montcalm. From 202 Maple Avenue to west, Montcalm ward.
- Champs de Bataille Nationaux**
Ecole Normale Mérici (Ursulines)
Rvde Mère Ste-Hélène, supérieure
Rvde Mère St-Alphonse, économiste
Edmond Bourbeau, abbé, aumônier
Genest Floribert, ingénieur
Genest Albert, asst-ingénieur
Letenec André, fermier
- Limites de la Cité**
Continuation, voir Sillery
Avenue des Erables
Maple Avenue
- 2 Bériau Mme veuve Oscar-A.
Bériau Pierre, emp. Ciné-Photographie
Bériau Mlle Renée, emp. L'Art Paysan
Bériau Mlle Jeanne
Picard Jean Paul, chimiste
- 14 Malouin Paul, arpenteur-géomètre, de Joncas & Malouin
- 18 Ross E.-E., president and manager Parisian Corset Mfg. Co., Ltd.
- 22 Beaudoin Jean, rep. Thermo Québec Enr. et Volcano Ltée (rés.)
Park Avenue
- 26 Gravel J.-P.-A., C. R., avocat de Gravel, Thomson & Gravel
Gravel Frs de B., avocat
- 30 Jobin François, entrepreneur général et prop. Automobile Inc. (rés.)
Jobin Lucien, emp. Automobile Inc.
- 30r Boucher Marcel, emp. Frs Jobin
- 34 Giguère Mme veuve J.-Emile
Giguère Mlle Thérèse
Giguère Laurent, commis
Giguère Benoit, commis
Bouliane Mme Alfred
- 38 Appartements Belleau
11 Stewart R. P., emp. Prov. Revenue
Patton Miss Maud, annuitant
12 Dallaire Jean, artiste peintre
14 Maher Robert, conseiller relations pub.
Rouillard Jules
15 Richard Mlle Lucienne, emp. Ecole Arts Dom.
Richard Maurice, emp. Thibaudeau Frères
- 22 Bazin René, comptable Banque Economie
- 23 Hudon J.-Félix, gérant Empire Life
- 25 Marcotte Bertrand, avocat, (rés.)
- 26 Dulac Laurette
- 27 Morency Jean, I.C., Min. des Mines
- 28 Laurie A. W., fonct. féd.
- 29 Belleau R.-L., rentier
- 30 Laplante Antonio, avocat de Lacroix & Laplante
- 31 Mignault J.-E., optométriste, rés.
- 32 McNicoll Gilles, Trés. Que. Motors Sales Co. Ltd.
- 33 Langlois J.-L., capt.
- 34 Grenon Jean-F., ingénieur civil
Grenon René-L., rep. Armstrong Corp.
- 44 Sims P. W., treasurer Price Brothers
- 45 Hudon Philippe, gérant Caisse Pop.
- 46 Merleau J.-B., fonct. prov.
- 47 Atkinson John E., emp. Price Bros.
- 48 Caron Mme Antoinette L., rentière
- 49 Mireault Emile, commis en chef B. Houde-Grothé, Ltée
- 42 Boutin Pierre, avocat, (rés.)
- 46 Châteauevert Victor, prop. R.-L. Belleau, Inc.
Derouin Mlle Alice
- 50 Stobo W. Q., of The Canadian Import
Monclon Avenue
- 64 Côté Lucien, prés. et gér. gén. Syndicat de Québec
- 66 Amyot Mme veuve J.-Omer
Amyot René, avocat
- 68 Barry Henri-P., pharmacien
Barry Claude, pharmacien (rés.)
Barry Mlle Constance
Cimon Mme veuve Huber!
- 72 McKenna Desmond, fleuriste
- 74 Ouellet Camille
Bertrand Henri, emp. C.P.R.
- 78 Shee Mrs. widow E. K.
Shee E., Consul Américain
Buteau Mlle A.
- 80 Scott Edmund
- 82 Taylor James H. P., of Treasury Dept.
Brown Avenue
- 84 Appartements Battlefields:
1 Pelletier Burroughs, ingénieur, Dépt Aff. Municipales
2 Pettigrew Achille, S.H., juge Cour des Sessions de la Paix
3 Dechêne Fernand M., agent d'assurances de Dechêne & Dechêne Enr.
4 Fortier P., médecin
5 Russell A.-Geo., rentier
6 Pettigrew Antoine, médecin, rés.

- 86-1 Dorval Paul Henri, comptable
2-4 Braff Harold, manager Royal Securities Corp'n., Ltd.
3 Paquet Nicolas, représt. J. A. Y. Bouchard
5 Biéler Jean-Henri, assistant Trésorier de la Province
6 Côté Paul-Emile, médecin
88 Mercier J. E. N., postier ambulat.
88½ —
Avenue Bougainville
- 92 Marois Alfred, B. S. A., de A.-E. Marois, Ltée
96 Gauvin Henri, agent à commission, bureau et rés.
100 Chaloult René, C.R., député provincial Québec comté
Avenue Murray
- 106 Lambert Jos.-Onésime, contracteur général (rés.)
108 Donohue Geo. F., de Donohue Bros.
Avenue Laurentide
- 110 Dubé P.-Odilon, de The Quebec Tire & Vulcanizing Co.
112 St-Laurent Jean-Paul, avocat
Bérubé René, concierge
Avenue des Braves
- 116 Rondeau Lucien, vice-prés. J.-B. Renaud & Cie, Inc.
Rondeau Richard, E.E.C.
120 Joubert Chs., de Cook, Joubert & Desrochers, Ltée
Joubert L., coprop. Joubert & Bouffard
Joubert Claude, étudiant
- 140-1 Mercier Georges, entr. électricien
2 Mercier Armand, emp. s. civil
3 Brock S. E., asst. man. dir. Industrial Life Ins. Co.
4 Hatch K. G., of Hatch & Co. Ltd.
5 Caron J. M.
6 Robic Raymond-A., conseil en matière de propriété Ind.
7 —
8 Fortin J.-Louis, C. A., emp. Price Bros.
- 142-1 Nesbitt E. Clayton
2 Cole Gérard, comptable
3 Belley André, agent
- 144-1 Dugal George H., agt. ass.
2 Langelier Marc-P., emp. civil
3 —
4 Deschamps Roland, chef Service Forestier
5 Manseau R., vice-prés. et dir. général "La Solidarité"
6 Byrne W. A., négociant
7 Rogerson Christopher A.
8 Catellier P.-A., courtier en obligations

Limites de la Cité

Continuation: Voir Municipalité de Sillery
Belvédère

CHÊNES, (See— Voir des Chênes)

CHÉNIER, de 24 Ave des Oblats au Marché St-Pierre, quartier St-Sauveur.— From 24 des Oblats Ave. to St. Peter Market, St. Sauveur ward.

- 13 Marcoux Mme veuve Joseph
17 Fiset Gérard, emp. Dépt Voirie
Vallerand Paul-Henri, emp. Q. Power
Vallerand Fernand
Père Grenier
- 23 Doré Alphonse, maréchal ferrant
Fortin Georges, peintre
Collin Mme veuve Joseph
Dorval Jean Chs, camionneur
25 Drolet Mme veuve Joseph
Allaire Camille, camionneur
27 Couture Georges
Couture Paul-Emile
29 Forgues Arthur, tail. de cuir
Forgues Mlle Raymonde, emp. civil

- 29½ Plante Alfred, concierge
35 Bélanger Mme veuve Georges
Bélanger Mlle Charlotte, Marie-Marthe, Georgette et Jeannine
Bélanger Jean-Marie, emp. civique
- 2 Maranda Maurice
2-4 Chamberland Paul-Emile, épicerie et restaurant
6 Laplante Philippe, gardien nuit
8 Emond Jos. Elz., chauff. stationnaire
Emond Roger
Tardif Alfred, charretier
- 10 Foyer des Laveuses, G. Tremblay, prop.
14 Petitclerc Arthur
Petitclerc Clément
Petitclerc Mlle Georgianna
Chouinard Albert, journalier
Chouinard Mlle Emilia
Chouinard Roméo
Chouinard Athanase, emp. théâtre
Hébert Arthur, journalier
Hébert Mlle Cécile
Hébert Mlle Thérèse
- 22 Deschênes Elzéar, emp. C.P.R.
Boulangier Emile, journalier
Harton David, journalier
Bérubé Arthur, investigateur
Doyon Léo
- 24 Jean Joseph, cord.-machiniste
26 Fiset Frédéric, cord.-monteur
Fiset Gilbert
Garneau Saul
28 Guénard Victor
Père Grenier
- 44 Bédard Mme veuve Léo
Bédard Jean-Ls
Bédard Marcel
- 50 St-Jean Mlle Marie-Louise
St-Jean Wilfrid, gardien Ross Corset
Boissonneau Mlle Berthe
52 Marquis Paul-Emile, menuisier
52½ Auger A., commis bureau
54 Paradis P., gérant
56 Langlois Phil.
58 Bélanger Maxime, comptable
60 Pouliot Jos.-E., rentier

CHEVRIÈRE, de 94 rue St-Ambroise à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur.— From 94 St. Ambroise St. to St. Charles River, St. Sauveur ward.

- 1 Drolet Mlles Madeleine et Gemma, emp. B. Houde & Grothé
Drolet Mlle Marie-Marthe, emp. B. Houde & Grothé
Drolet Raymond, emp. C.N.R.
Drolet Claude
Drolet Mlle Thérèse, emp. B. Houde & Grothé
Vézina Roland, emp. Rock City
- 3 Bois Marcel, patroniste-dessinateur
Lapointe Mme veuve J.-L.-W.
Auger Georges-Henri, emp. Canada Packers
Lapointe Robert, emp. Drolet & Lapointe
Lapointe Wilfrid, plombier
- 3½ Paquet Réal, chauff. bouilloires
Paquet Roger, emp. Consolidated Tan.
Paquet Raynald, commis bureau
- 7 Guay Mme veuve Elzéar
Guay Mlle Lucille
Guay Elzéar, commis
- 9 Cauchon Lucien, emp. C.N.R.
Cauchon Mlle Rollande
Cauchon Mlles Yvette et Rita, emp. Raoul Garneau
- 13 Genest Mme veuve Charles
15 Verret Eugène, pressier
17 St-Pierre Antonio, journalier
17r Boucher Mlle Aurore, emp. Dom. Cor.
Potvin Mme veuve Jean-Bte
- 19 Lapointe Wilfrid, police des Liqueurs
21 Bédard Isidore, comptable
Bédard Mlle Fernande
Garneau Mlle Antoinette

- 25 Roberge L.-Ph., emp. Fonderie Bégin et Gingras
27 Gignac Donat, emp. Arsenal
Poulin Mme veuve Albert
Poulin Fernand, emp. Duchesneau & Trudeau Montréal
- 29 Samson Alex, commis J.-B. Renaud
31 Desrosiers Chs-Edouard, charcutier
33 Samson L., couturier Dom. Corset
Samson Lucien, app. Désiré Delisle
Samson René, emp., app. L. Turgeon élect.
Samson Raymond, mfg. meubles
Samson Arthur, 2e méc. mach. fixes
Anglo Pulp
- 37 Gingras Marcel, emp. Jos. Vaillancourt
Blouin René, emp. Jos. Vaillancourt
- 39 L'Heureux Adélar, cordonnier
L'Heureux Antoine, cordonnier
Trépanier Georges, messenger Parlement
- 41½ Roussel Albert
Roussel J., peintre
- 43 Barrette Mlle Yvonne, femme de peine
Thibaudeau Roger, finisseur ciment
Barrette Joseph, boulanger
Barrette Antonio, contremaitre
- 49 Bussières Lionel, emp. Déf. Nationale
51 Hamel Arthur, emp. civil

- 2 Cloutier Mme veuve Gédéon
Cloutier Jean-Paul, emp. banque
Cloutier Mlles Y et J., couturières
Cloutier Léopold, camionneur
Cloutier Mlle G., cout. Par. Corset
Cloutier Robert, constable
- 6 Bédard Mme veuve Joseph
Bédard Benoit, plombier
Plante Lorenzo, emp. mfr. chaussures
- 10 Pelletier Mme veuve Emile
10½ Bédard Henri
12 Fiset Marcel, mécanicien
- 12a Gauvin Mme veuve Alphonse
Gauvin Mlles Jeannette, Mariette et Jeannine, emp. Parisian Corset
- 12½ Jérôme Roger
- 14 Cloutier Joseph, emp. W. Cantin
18 Alain Alexandre, emp. de la Cité
20 Barrette Arthur, emp. Cité
Samson Raymond, commis boucher
- 22 Roberge Jos., maitre camionneur
Verret Mme veuve Edmond
- 24 Ruel Valère, commerçant
26 Carrier Edouard, chauffeur taxi
28 Lapointe Léopold, électricien
30 Plante Roméo, pompier
Tremblay Mme veuve Joseph
- 30½ Laroche Antonio, journalier
32 Alain Wilfrid, bell-boy Château-Fr.
34 Foisy Joseph, emp. Nettoyeur Montmorcency
- 36 Goulet Mlle E., emp. Woolworth
Mercier Philippe, emp. Com. du Havre
Laplante Magella, épicier
Mercier Mlle Fernande, sténographe
Mercier Mlle Rita, ouv. fourrures
Mercier Mlle Thérèse, opér. four.
- 38 Beaulieu P.-H., chef dépt Voirie
Collin Gustave, vendeur pièces machines
Beaulieu Eugène, assistant-contremaître
- 40 Jobin Eugène, sr, emp. Garage Mun.
Jobin Mlle Régina
- 42 Leblond Louis-Henri, commis
Perron Mme veuve Alphonse
Perron Mlle Juliette, emp. Ascot Café
Bélanger Jean-Robert, emp. Canadian Import
- 42½ Patry Valère, presseur de hardes
44 Lachance Alphonse, voy. commerce
Lachance Alexandre, commis
Lachance Mlle Maria

CHOQUETTE (Avenue), de la 22e Rue à la 23e Rue, quartier Limoilou.— From 22nd Street to 23rd Street, Limoilou ward

- 2317-1 Perron Arthur, menuisier
2 Perron Roland, menuisier

2317-3 Perron Stanislas, menuisier
4 Dion Mathias, mécanicien
2351 St-Hilaire Adrien, menuisier
2353 Gagnon Marcel, fonct. prov.

120 Thériault J.-Henri, ing. civil
122 Thivierge Alphonse, ch. taxi
22ème Rue

2210-1 Jolicœur Aimé, menuisier
Vaudreuil R., chauffeur taxi
2 Marchand J.-M., police
3 Dubé Jean-Hercule, comptable
4 Chouinard A., comptable Montcalm Automobile
5 Jobidon Laval, de Jobidon Drive Yourself

2220 Boucher Elzébert, peintre
2222 Girard Jean-Marie, commis voy.
2214 Vaillancourt Lionel, fonct. fédéral
2230 Tremblay Napoléon, menuisier
2232 Lalonde Arthur, emp. C.P.R.
2318 Lafayette Mme veuve J.
Tremblay Eloi, professeur
2370 Dépathie Aimé, emp. Coca-Cola
Dépathie J., emp. Hôp. Vétérans
Guillot Hector, briqueteur
Brochu Marcel, comptable

CHOUINARD, du chemin Ste-Foy à la côte Franklin, quartier Montcalm.— From Ste-Foy road towards Franklin Hill, Montcalm ward.

3 Cotton Randall, marchand (rés.)
Baillargeon Louis, notaire

18 Castel du Parc
Prévost Gérard, rep. Cie Ciba, produits pharmaceutiques
Jacques Guy, médecin
Gagnon Norman
Cantin Bruno
Dufour J.-E.
Aron Saül

CHRISTIE, de 19 rue Couillard à 26 rue Garneau, quartier Champlain. — From 19 Couillard St. to 26 Garneau St., Champlain ward.

1 Sirois, Sirois & Lesage, notaires
Tremblay Jos.-A., notaire
Paquet Alfred, maître d'hôtel
3 O'Grady Mrs. widow Joseph
5 Garneau J.-Berchmans, chimiste en chef, Dépt de la Voirie
Garneau Adolphe, abbé aumônier Maison Béthanie
7 Dion Robert
9 Turcotte Mlle Lucienne
Turcotte Edouard, rentier
Turcotte Léopold, commis

2 Déchène Mlles Eugénie et Jeanne
Gagnon Georges, étudiant
Simard Luc
Simard Gabriel

2½ Genest Raymond, vend. journaux

4 Gosselin Mme Edouard, chambres
Drouin Rosaire, E.E.M.
Dubé Edmond, emp. Cie Coulombe
Paquet Paul-Emile

6 Dussault Joseph

6½ Touchette Adolphe, cond. taxi
Bouchard Mlle Pierrette, commis
Lepage Archie, emp. C.P.R.
Lavallée Georges

Ouellet J.-L.

8 Robitaille François, pensionnaire
Robitaille Mlle Marie-Ange
Robitaille Mlle Gilberte, modiste en chapeaux (rés.)

Robitaille René, facteur
Hammond Armand, emp. Acad. Comm.
Guay Paul

10 Gonthier Ernest, mécanicien

Sirois Mlle Jacqueline

12-1 Masse Léon, courtier en assurances

2 Gonthier Mlles Alice et Maria

12-3 Faucher Gaston
Bacon Mlle Alida

14 Lavoie Ernest, major du Rég't de Québec

CHRISTOPHE COLOMB.—Autrefois rue Colomb; formerly Colomb street. — De 15 rue Belleau, quartier St-Roch, à la rue Montmagny, quartier St-Sauveur.— From 15 Belleau street, St. Roch ward to Montmagny St., St. Sauveur ward.

1 Ruelland Jos.-S., charron (atelier)

9 Houde & Marier, plombiers (boutique)

11 Lemieux Marcel, emp. A.-E. Marois.

13 Lemieux Alphonse, plâtrier
Guénard Vincent, emp. Gale Bros.

15 Légaré Xavier, journalier

Robitaille Mlle Germaine

Dorval Adéland

21 Boutet Mlle Marie-Louise

Boutet Mlle Emélie

Boutet Mlle Marie-Aimée

25 Savard Ls-Philippe, emp. s. civil

Rouleau Mlle Hélène, commis

27 Drolet Mme veuve Léon

Rousseau Eusèbe-E., forgeron

Rousseau Gaston

27r Boutique

29 Drolet & Côté, Philéas Drolet & Ernest

Côté, mécaniciens, Plastic Industries. Ltd.

33 Lefebvre Patrick, agent manufacturier

Florida Shoe, Reg'd.

35 The Breithaupt Leather Co., Ltd.,

Richard M. Green, repr.

37 Faber & Fils, Inc., manuf. chaussures

Voltigeurs

51 Children's Shoe Manufacturing Co. Ltd.

Lauréat Blondeau, président La Chaussure B & B Inc.

Alexandre

55 Lachance Mme veuve Louis

Lachance Robert

Bérubé Ovila, ouv. chaussures

57 Lislois Jean-Marie, voy. commerce

59 Poitras P.-E., peintre décorateur (atelier)

Nelson

75 Appartements Cantin

1 Robitaille Ovila, emp. g. Beaumont

2 Fiset Albert, commis

3 Leblanc Willie, instituteur

4 Bourgoin Roland, commis bureau

5 Labbé Alfred, pensionnaire

Bonneau Joseph

6 Noël Alexandre, emp. Arsenal

7 Forgues Roland, emp. Que. Power

Tanguay Mlle Gisèle, commis

8 Bélanger Georges, emp. de la Cité

9 L'Hebreux Marcel, emp. C. N. R.

10 Picard Lauréat, restaurateur

11 Labrecque Ls-Ph., ouv. chaussures

12 Gariépy Louis, ex-emp. civil

77 Quebec Heel Co., entrepôt

Alfred

79 Poitras P.-E., atelier menuiserie

81 J. O. C.

83 Fiset Lorenzo, machiniste

85 Verret Roland

87 Marceau Chs, voy. commerce

89 Rochette Mme T.

Rochette Mlle Emilie

91 Fortin Richard, entr. général

Fortin Mme Richard, épicerie

93 Hamel Napoléon, emp. Frs Nolin

Turgeon Antonio

95 Laberge Adéland, menuisier

Garneau Maximilien

97 Laroche Roger, menuisier

Turgeon

105 Poulin Joseph, corroyeur

Poulin Armand, corroyeur

Poulin Maurice

Poulin Camille

Poulin Fernand

107 Boutin Joseph, menuisier

Boutin Lucien, cordonnier

109 Bélanger Léon

111 —

113 Angers Mme veuve Francis

Angers Mlle Marie-Jeanne

Angers Gérard

115 Angers Paul, menuisier

Angers Francis, emp. Chât. Frontenac

117 Blouin Jules, constable municipal

Savard Mme veuve Gaudias

Desrosiers Mme Arthur

Picard Gabriel, ouv. chaussures

Jérôme

125 Prévost Raymond, comptable

127 Auger Francis, prop. Le Rég'al, Enr.

Boulevard Langelier

133 Les Agences Jarlin

137 Emond Elphège, sec. Conseil des Ports Nationaux

139 Cantin J.-Almanzor, commis B. Poste

141 Bélanger Fernand, secrétaire-inspecteurs

Com. Paritaire,

145 Gagnon Marius, prop. station gazoline

Drolet Maurice

147 Gagnon Louis, de Stanislas Gagnon, Inc.

Gagnon Jean-Yves, voyageur

Gagnon Mlle Yvette

Gagnon Mlle Yolande

149 Nadeau Mme veuve J.-Albert, salon

coiffure et rés.

McDonald Mlle Germaine

Bouillé David, mécanicien

Asselin Mme P.

151 Plamondon René, emp. Que. Power

Plamondon Mme veuve Emile, coutu-

rière

Fournier Louis, comptable

Plamondon Y., peintre

Plamondon Roger, prof. danse

153 Plante Fernand, professeur

155 Caron Mme veuve Siméon

Caron Mlle Noëlla, emp. civile

Godin Mlle Anne-Marie

Prévost Philippe, sculpteur

Savard Lucien, emp. Laiterie Frontenac

Chabot Marcel, emp. Jos. Rousseau

157 —

159 Goulet Almanzor, pressier

161 De Varennes Marcel, peintre

Boissonnault Mme Eugène

Dostie Gaston, emp. Lait. Laval

165 Simard Paul, mécanicien

Giroux Mlle Alice, ouv. chaussures

Giroux Mme veuve Joseph

Giroux Maurice, ouv. chaussures

Robitaille Adrien, mécanicien

Robitaille Louis-C., emp. civil

Robitaille J.-A.-R., commis Postes

Gosselin Napoléon, pompier

Noël Mme veuve Napoléon

Giroux Jos., tailleur de cuir

167 Morissette Paul

169 Leclerc Mlle Rose-Aimée

Verret Ernest, cuisinier

Verret Jean-Claude

171 Turcotte Mme veuve Joseph

Turcotte Georges

173 Mailly Mlle Flore, emp. Blondeau

Beaudoin Albert, barbier

Beaudoin Robert

Beaudoin Alcide

175 Gignac Jean-Marie, commis quincailleur

Laverdière Paul-Eugène, soudeur

177 Caron Edmond, épicier et rés.

177-179 Paquet Mme veuve François

Signal

187 Giroux Maurice, cordonnier

191 Gingras Raymond, emp. Q. Power

195 Fournier Mme veuve Arthur

Fournier Paul-Emile, restaurateur

de Mazenod

197 Gagnon Edmond, Enr., épicier

199 Gagnon Stanislas, de Edmond Gagnon,

Enr., épicier (rés.)

201 Chamberland Lauréat, cond. camion

- 203 Dubois Polycarpe, cordonnier
Chamberland Alphonse
- 203½ Légaré Adrien, emp. Cité
- 205 Bernard Laurent, emp. Dom. Bridge
- 207 Genest Georges, commis
Huot Hervey, mécanicien
Desroches J.-L., tailleur de hardes
- 209 Gagnon Henri, typographe
- 213 Desroches Hector, peintre
St-Pierre Mme veuve Alfred
Laliberté Mlle Anna
- 219 Lippé Mlle Yvonne, commis
Lippé Mlle A.
- 223 Savard Elzéar, forgeron
Savard Mlle Raymonde
Savard Mlle Gabrielle, couturière
- 227 Lacasse Oscar, cordonnier
Lacasse Mlle Simonne
- 229 Ménard Joseph-M., plombier
Ménard Josaphat, menuisier
Ménard Mlle Cécile
Drapeau Mlle Gabrielle, garde-malade
- 233 Bérubé Mlles Bernadette et Clara
- 235 Joncas Etienne
- 235½ Joncas Roger, emp. Maranda & Labrecque
Joncas Mlle Bélangère, emp. Par. Corset
- 237 Bédard Mme veuve Pierre
Tremblay Mlle Selvina
- 239 Dompierre René, journalier
Victoria
- 243 Bouret Hector, tailleur en chaussures
- 247 Faber Joseph, rentier
Harton Eddy
Boudreau Roland, emp. civil
Lavoie Roland, navigateur
Lavoie Rosaire, navigateur
Lavoie Maurice, navigateur
- 249 Whitton Arthur, c.-maitre Oval W. D.
Whitton Gaston
Whitton Marcel
Fournel Alfred, vétérinaire
- 251 Laflamme Israël, emp. de la Cité
Laflamme Mlles Yvette et Marguerite, commis
Laflamme Mlle Jacqueline
Chénard Aimé
- 255 Clavet Mme veuve Arthur
Clavet Mlle Henrine, emp. D. Corset
- 255½ Barrette Omer, emp. D. M.
- 257 Giroux Napoléon
Giroux Marcel
- 261 Papillon Georges-Henri, pâtissier
Decroiselles Mme Gaudias
Lawrence Mme veuve Florent
Papillon Mlle Julienne
- 265 Hardy Edouard, emp. Anglo-C. Pulp
Beaupré Henri, rentier
Barbeau Ant.
- 269 Robitaille Chs-Henri
- 271 Rochon J.-Bte, Enr., laitier
Rochon Arthur, prop.
Rochon Roger, pompier
Rochon Mlle Françoise
Durocher
- 285 Leclerc Mlle Joséphine
Leclerc Jean-Baptiste, comptable
Leclerc Mlle Marie-Anne, institutrice
Leclerc Mlle Marie-Louise
- 289 Lippé Raymond, journalier
Lachance Arthur, débardeur
Lachance Robert
- 291 Picard Paul-Emile, emp. C.N.R.
- 293 Falardeau J.-A., chauff. de taxi
Falardeau Marcel
- 297 Paquet Pierre, couvreur
Jackson Marcel
- 301 Talbot Joseph, messenger
- 303 Harvey D.
- 303-305 Dompierre Paul
Dompierre Albert, cordonnier
- 307 Labrie Irénée
Laflamme Delphis, journalier
Laflamme Maurice, journalier
- 309 Roussin J.-Bte, plombier
Dupuis Dollard, confiseur
- 311 Giguère Etienne, journalier
Bayard
- 333 Thériault et Tremblay, props Café Georges
- 335 Fortier Mme veuve Joseph
Fortier Raymond
Fortier Mlles Marguerite, Colette et Simonne
Fortier Robert
Fortier Fernand, commis
- 335½ Gagné M., portier
- 343 Beaumont Hector, emp. Ch. Frontenac
Beaumont Sylvio
- 345 Bédard Alphonse, emp. Dominion Fish
Bédard Lorenzo
Julien Majella, emp. garage
- 367 Dignard Omer, Salon de barbier et rés.
St-Germain
Aqueduc
- 371 Bouffard Arthur, briqueteur
Bouffard Mme veuve Michel
Bouffard Joseph
Bouffard Marcel
- 377 Bisson Arthur, mécanicien
- 379 Baker Mme Alfred, épicerie
- 387 Lefebvre W., vendeur d'huile
St-Luc
- 389 Létourneau Nap., entr.-peintre
Létourneau Mlle Jeannine
- 393 Légaré Mme veuve F.-X.
Légaré Albert, emp. cimetièrre Belmont
Légaré Alex., tailleur de pierre
Légaré Mlle Marguerite
- 395 Dorion Joseph, commis
- 399 Légaré Charles, chau. Com. Scolaire
- 401 Groleau Lauréat, peintre
- 403 Caron Mme veuve Joseph
Caron Fernand
Caron Mlle Jeannine
Caron Gérard
- 403½ Bilodeau Arthur
- 407 Bédard Mme veuve Alphonse
Bédard Alphonse
Bédard Mlle Marthe
Bédard Mlle Thérèse
- 409 Cantin Marcel
- 413 Normand Joseph, tailleur de cuir
Normand Paul-Eug.
Normand Mlle Marguerite
Normand Mlle Jeanne d'Arc
- 415 Normand Donat, emp. Peinture Québec
- 417 Grégoire Samuel, emp. Hôtel de Ville
Dallaire G.
Dallaire Mlle Simonne, ouv. chaussures
- 419 Grégoire Emile, ouv. en bouilloires
Grégoire Mlles Lucille, Jeannine et Rolande
- 431 Corriveau Lauréat, plombier (rés.)
Corriveau Mlle Philomène
Lamy Arthur, emp. civil
St-Sauveur
- 433 —
- 437 LeTiec Thomas, pompier
LeTiec Yves-Marie
- 439 Bacon Rosaire, plombier et couvreur
- 441 Gosselin Roland
- 443 Pelletier Joseph, journalier
Gagné Jean-Paul
Roy Wilfrid, commis boucher
- 445 Petit Henri, agent d'affaires Conseil général Syndicats Catholiques
Petit Jean-Louis, imprimeur, at. et rés.
- 447 St-Laurent Mlle Julie, emp. Par. Cor.
St-Laurent Mme veuve Paul
St-Laurent Roland, emp. Champlain
Paper Box
- 447½ Forgues Paul-Emile
- 451 Lavoie Siméon, cordonnier
- 453 Chamberland Adélar, journalier
Chamberland Fernand
Chamberland Mlle Germaine
- 457 Vallerand Emile, journalier
- 459 Caron Philippe, emp. Q. Power
Caron Mlle Alice, emp. Parisian Corset
Caron Louis-Ph.
- 459 Caron Roland
Caron Mlle Yvette
- 461 Langevin John, cordonnier
Langevin Frank
Langevin Roger
Langevin André
Langevin Mlle Thérèse
Langevin Mlle Rita
- 465 Hawey Jean-Paul, mécanicien
Lapointe Raymond, gérant J.-H. Drolet
Sillery
- 469 Ratté François, mécanicien
- 491 Brouillette Mme veuve Ovila
Martel René
Chayer Mlle Madeleine
Emond Albert
- 493 Girard Maurice, emp. Swift Canadian
- 495 Nolin Joseph inspect. Québec Ry.
- 497 Dumontier Joseph, emp. Guardian Shoe
- 2 Gagné René, étalagiste
- 10-12 Giguère Automobile Ltée
- 16 Roberge H., moteur (édition)
- Voltaireurs*
- 54 Boulet Alfred, mécanicien
- 56 Up to Date Shoe Mfg., Ltd.
Tremblay Médéric, prés.
- Nelson*
- 78 Appartements Cartier
- 1 Falardeau Raymond
Falardeau Robert
- 2 Boudreault Arthur, emp. civil
- 3 Girard Roger
- 4 Fortier Emilien, emp. Hôtel St-Louis
- 5 Blais Paul
- 6 Noël Jean-Guy, fonct. fédéral
- 7 Bélanger Jean-Paul, dessinateur
- 8 Taillon Edgar, emp. théâtre
- 9 Brousseau Louis
- 10 Bilodeau René, emp. Montcalm Auto
- 11 Bérubé Pierre, mécanicien
- 12 Laliberté Marcel, livreur de lait
- 80 Appartements Colomb
- 1 Gagnon Auguste, emp. garage
- 2 Savard Léopold, commis boucher
- 3 Lafrance Henri, emp. des Postes
- 4 —
- 6 Gagnon Mme veuve Sylva
- 7 Jobin Arthur, agt d'assurances
- 8 Goulet J.-Ben., comptable
- 9 Drolet Léon, opérateur Tél. d'alarme
- 10 LeBlanc Ls-Philippe, cuisinier
- 11 Hamel Alfred, tailleur
- 84 Gignac A., Enr., mfr portes de garages, bureau
- 92 Produits Watkins, Wm Percival, distr.
- 94 Leclerc Frs, Inc., entrepôt
- 96 Ouellet & Laberge, Ltée, mécaniciens
- 98 Les Ateliers Deschamps, voiliers,
Victorien Deschamps, prop.
- Turgeon*
Boulevard Langelier
- 134 Boily René
- 136 Morin Roger, chauffeur taxi
Lamontagne Gérard
- 138 Morin Georges, pompier
Morin Geo.-Albert, ch. taxi
Nadeau Paul-Eugène, emp. Q. Power
Roy Roméo
- 140 Nadeau Georges
Bolduc Jean-Chs
- 144 Racine Louis
Lemieux J.-Edmond, emp. Hôtel de Ville
Gosselin Paul, débardeur
Guay François
- 146 Nadeau René, emp. Laiterie Laval
- 148 Laprise Gérard, commis taverne
Laprise Alfred, électricien
Gingras Annoncio, horloger, rés.
- 148½ Paradis Gérard
Gingras Annoncio, horloger (atelier)
- 150 Dorval Gaston
L'Héroult Paul, tanneur
Allard Ernest, emp. Pâtisserie Moms
Drouin Henri-Paul, emp. Cie Paquet

150 Bisson Antoine, mécanicien
Breton Mme veuve Wilfrid
Breton Mlle Jacqueline, emp. J.-O. Nadeau

152 Vézina Mme veuve Gérard
Cantin Oséa, emp. civil
Gardemone Antoine
Ratté Paul, emp. Express Baillargeon

154 Laliberté Roméo, mécanicien

St-Félix

156 Gagnon S., Inc., beurre, fromage et épicerie en gros
164 Cayer Edmond, emp. S. Gagnon, Inc.
166 Matte P.-H., menuisier
170 Guillemette Gérard, chauff. camion
Boucher Arthur

Signal

182-186 Orphelinat du Sacré-Coeur de St-Sauveur
Leclerc Rév. Père Alphonse, aumônier
Sr St-Landry, supérieure
Baker Mlle H.
Beaupré F.-X.
Bédard Mme veuve Joseph
Bédard Mme Arthur
Bédard Mlle Clarisse
Bélanger Pierre
Bidégaré M. Elzéar
Bilodeau Mme André
Bouliane Mme veuve Elzéar
Côté Louis-Amédée
Côté Mme veuve Ernest
Delamarre Mlle Antoinette
Dion Zéphirin
Drouin Phydime
Dumas Mme J.
Durand Louis
Emond Mlle Yvonne
Fiset Mme veuve Joseph
Forgues Ferdinand
Fortin Mlle Marie
Gagné Mme Cyrille
Gagnon Mlle Marie-Anne
Gagnon Mme Arthur
Gamache Mme J.
Garneau Mme veuve Joseph
Gellas Mme Auguste
Germain Mme Delphis
Giroux Louis
Grenier Omer
Guilmette Adjudor
Jobin Jos.
Laberge Mme veuve Joseph
Lachance Joseph
Laplante Ls-Ph.
Larose M. Delphis
Latulippe E.-X.
Lavigneur Mme Geo.
Lemieux Séraphin
Martel Joseph
Mercier Alfred
Métivier Adjudor
Michaud Mlle Hélène
Minguy Napoléon
Nadeau Mme veuve Alfred
Pagé Raoul
Paquet Mme Arthur
Paquet Mme Ed.
Parent Louis
Pelletier Mme F.-X.
Pelletier Wilfrid
Plamondon Mlle Clarina
Pomerleau Cléopâtre
Rancourt Charles
Renaud Mme Odina
Rhéaume Mme veuve Pierre
Richard Mme J.
Robitaille Mlle Alma
Rouillard Mme Paul
Routhier Mlle Emélie
Roy M. Dominique
Simard Joseph
Simard Wilfrid
Soucy Mlle Angéline
Soucy Mme Elie
St-Hilaire J.-Ed.

182-186 St-Pierre Mlle Yvonne
St-Pierre Thomas
Tardif Mme Régis
Tremblay Mme veuve Arthur
Trépanier Gaudiose
Trudel Mlle Rose-Anna
Turgeon Mlle Léa
Vaillancourt Mlle Anne-Marie
Vallière Mme Wilfrid

de Mazenod

200 Gagnon Paul, commis de taverne
Corriveau Mme Napoléon
Corriveau Mlle Noëlla, ouv. chaussures
Corriveau Mlle Anselmie, femme peine
Daspe Marcel, emp. Quebec Power

202 Vermette Mme veuve Achille
Lockwood Réginald
Martel Mlle Delisca, ouv. chaussures
Fréchette Wilfrid

204 Vermette Cyrille, chauff. de taxi
206 Vloutier Albert, chauffeur camion
Dallaire J.
Allaire Mlle Jeanne

208 Pouliot Apollinaire, emp. Bureau Poste
Roy Lucien, étudiant
Dallaire Joseph, journalier
Cloutier Albert, emp. Sill. Valet Serv.

212 Paquet Siméon, emp. Anglo-C. Pulp
214 Chantal Mlles Marcelle et Thérèse
Chantal Pierre-Arthur, artiste-verrier
Labrecque Roméo, journalier
Guillemette Alyre

214½ Giguère Léandre, pensionnaire
216 Vaillancourt Mme Henri, chambres
Vaillancourt Henri-B., militaire
Roy Mlle Marie-Louise, secrétaire
Faucher Adélar, journalier
Barriault Yvon

220 Labbé Joseph, presseur
Beaurivage Jean-Louis, électricien

222 Pichette Antonio
Pichette Emilien
Pichette Mlle Jacqueline
Gariépy Roméo
Dickey Mme veuve Eva, fonct. prov.

222a Dion Irénée, boucher (étal)
224 Pouliot Mme veuve Léon
Pouliot Mlle M.-Blanche
Pouliot Rosario, journalier
Pouliot Odéric, commis

224½ Dorval Jean, expéditeur
226 Huppé Mme veuve Joseph
Huppé Mlle Louise, commis

228 Blais Antonio, emp. Quebec Power
Lapointe Joseph, journalier

Victoria

240 Royer & Frère, Enr., épicerie, sucrerie, tabac (en gros)
242 Blais Eméric, emp. Arsenal
Audy Adolphe
Audy Roland
Audy Mlle Pierrette
Audy Jean-Paul
Audy Mlle Thérèse

246 Paradis Gérard, entr. peintre
Careau Odilon, camionneur

250 Paquet Bruno
252 Langlois Mathias, rentier
Bourget Mlles Marie et Hélène

256 Lévesque Léo, emp. de la Cité
Corriveau Jos., emp. Quebec Power
Corriveau Mlle Pauline, emp. Cie Paquet
Corriveau Mlle Laurette
Bouthillette Armand, ouv. chaussures

258 Matte Maurice, emp. Boswell
260 Lachance Ls-Norb., méc. mach. fixes
264 Castonguay Lucien, tailleur
266 Grégoire R.
268 Lachance Lucien, emp. La Cie Paquet
Thibaudeau Théodore

270 Labrecque Mme veuve Frs-X.
Labrecque Joseph
Portelance Roger
Lavoie Armand

272 Dubord Cyp., chauffeur mach. fixes
Dubord Ernest
Dubord Georges
Bourassa Gaudias, commis taverne
Bourassa Jean-Claude
Chamberland Raymond
Coulombe Jean-Paul, gérant
Côté Paul-Henri, R.A.F.

276-278 Bouchard Héliodore, épiciers et rés.

Durocher

280 St-Hilaire A., épiciers
286 Lajeunesse Léo-Paul
Maheux Mlle Mathilda, ouv. en chaus.
Maheux J., commerçant

288 Blouin Pierre, cordonnier et rés.
292 Verret Antoine
Lajeunesse Roger

294 Lecours Wilfrid, manufacturier
Lecours Mlles Patricia et Jeannette, emp. Dom. Corset
Lecours Mlle Gemma, emp. Dom. Corset

296 Clavet Emile, journalier
298 Gosselin Paul, chauffeur taxi
300 Carpentier Edmond, rentier
Bédard Mlle Dulcina

304 Lessard Louis, cordonnier machiniste
Salon Carolle, Mme Louis Lessard, prop.
Guénard Eugène, commis taverne

312 Hudon Jos.-Chs, Insp. Min. T. Publics
Hôtel de Ville
Patry Roland, emp. Action Catholique

Bayard

328 Comptoir Lunch Bérubé & Frère, patates frites
330 Léveillé Mme veuve Eugène
Léveillé Paul-Eugène, commis
Beaulieu Elisée, corroyeur
Beaulieu Elisée, jr
Beaulieu Paul-Emile

332½ Auclair Wellie, chauffeur
332r Vaudreuil Georges-Armand
338 Lachance Joseph, emp. civil
Lizotte Alexandre

338½ Consigny Benoît, emp. Bell Tel.
Vigneault Gaston, ouv. chaussures

340 Motor Cycle, Reg., Lucien Cadorette, prop.

St-Germain

360 Duchesne Léo-Paul, emp. Davie
Duchesne Jean-Paul

362 Lavigneur J.-Victor, clicheur
Lavigneur André, constable
Lavigneur Mlles Thérèse et Jacqueline
Lavigneur Léo-Paul

364 Beaumont Lorenzo, mécanicien
366 Cloutier Albert, commis boucher
Cloutier Mlle Fernande
Cloutier Marcel
Cloutier Roland

366½ Paquet Raymond, emp. Goodyear

Aqueduc

376 Hallé Mme veuve Léon
Hallé Raoul
Vachon Alphonse, cordonnier
Vachon Roland
Vachon Gérard

St-Luc

386 St-Laurent Aimé, boulanger
St-Laurent Mlle Colette

388 Marquis Charles, chauff. Palais Justice
Marquis Mlle Pierrette

390 Ratté Adélar, camionneur
Ratté Mlle Marie-Claire

396 Grosleau Mme veuve Narcisse
Grosleau Onés., police prov.

402 Demeules Philéas, débardeur
Demeules Roger
Demeules Mlle Yvonne
Demeules Mlle Thérèse

404 Lachance Mme veuve Oscar
Lachance Mlle Yvette
Lachance P.-H., journalier
Lachance Geo.-Henri

- 408 Faucher Jules, ingénieur
Faucher Guy, mécanicien
Faucher Mlle Mirielle
- 410 Chabot Joseph, débardeur
Chabot Jean-Paul
Chabot Gaston
- 412 Pagé Roland, emp. B. de Poste
Doiron Edgar, emp. Br. Champlain
- 414 Boilard Georges, menuisier
Boilard Mlle Lucile, commis
Boilard Mlle Jeannette
- 416 Claveau Mme veuve Lorenzo
Robert Jean-Paul, ch. camion
Pouliot Edgar
- 418r Moisan Lorenzo, emp. Lait. Brookside
- 420 Hébert Mme veuve François
- 422 Lortie Léo, journalier
- 424 Thibault Wilfrid, emp. Dom. Arsenal
- 426 Bisson Irénée, emp. Univ. Laval
Bisson Mlle Edith
- 428 Cantin Lucien
- 430 Poulin Alphonse, conducteur Q. Ry.
Poulin Mlles Jeanne-d'Arc et Cécile
Poulin Cyrille
Poulin Clément
- 432 Latulippe Sarto, commis épiciier
St-Sauveur
- 434 Gignac Roland, ouv. chaussures
- 440 Fortier Mme veuve Arthur
- 442 Lippé René
- 444 Lippé Mlle Juliette
Lippé Mlle Marie-Blanche, emp. Ross
Corset
Lippé Mlle Lucienne, emp. Ch. Front.
Lippé Mlle Cécile, emp. Synd. Québec
Lippé Mlle Fernande, emp. Synd. Qué.
- 450 Moisan Gilles
- 452 Defoy Marcel
- 456 Jobin Alfred, emp. J.-A. Scott
- 458 Lemay Mme veuve Arthur
Lemay Mlles Maria et Corona, ouv.
chaussures
Boisvert Mme veuve André
- 462 Laforme Joseph, ouv. chaussures
- 464 Shields Albert, rentier
Shields Mlle Marguerite
Shields Mlle Cécile
Shields Mlle Maria
Shields Gérard
Shields Roméo
- 466-468 La Commission Scolaire (ateliers)
- 470 Proulx Mme veuve Jules
Proulx Gérard
Proulx Mlle Thérèse
- 484 Labbé Edgar, emp. Quebec Power
- 486 Lajoie Mme veuve Adélar
Lajoie Georges
- 488 Godbout Marc, patroniste
- 496 Lemelin Joseph, emp. Elevateur
grains
Lemelin Fernand, emp. B. Houde &
Grothé
Lemelin René, apprenti-soudeur
Lemelin Mlle Thérèse, emp. Metr. Store

CHURCH, (Voir-See de l'Eglise).

CHURCHILL, de la Rivière St-Charles à
1264 St-Vallier, quartier St-Sauveur.—
From St. Charles River to 1264 St.
Vallier St., St. Sauveur ward.

- 19 Matte Roger, chauffeur
Labrecque Mme veuve Antonio
Labrecque Laurent, comptable
Labrecque Yves, emp. M. Rousseau
- 21 Lessard Gérald-M., comptable
- 23 Martel H., voyageur
Cadorette Joseph, journalier
Cadorette Albert, ouv. chaussures
Martel Mme veuve Chs
- 25 Marier Gaston, chauffeur
- 27 Provençal W., aide-cuisinier
Provençal Mlle Jeannine, ouv. chaussures
Provençal Mlle Thérèse, ouv. chaussures
Provençal Hermann
- 29 Laterreur Charles-Lévis, mécanicien et
luthier

- 12 Laverdière Roland, commis Cie Paquet
Laverdière Hervé, emp. Voirie
Laverdière Mme veuve Alb.
- 18 Laverdière Mlle Lucette, ouv. chauss.
- 14 Lamontagne L.-P., fonct. fédéral
Lamontagne Mlle Gisèle, emp. United
Stores
Lamontagne Marc, modèle École des
Beaux Arts
- 16 Dwyer Eric J., emp. Frank Ross
- 18 Gallichand Robert-Joseph, fonct. féd.
- 20 Wagner Léopold, emp. Michaud &
Simard
- 22 Letarte François, fonct. fédéral
Pelletier Ls de Gonz., emp. U. Ste-
Marie
Vallerand Gaston, journaliste
- 24 Hébert J., pompier
Rancourt Mme veuve Louis
Rancourt Victor
Rancourt Mlle Eva, emp. Ass. Indust.
- 26 Pagé Antonio, emp. civil
Pagé Roland, plombier
Pagé Yvon, app.-plombier
- 28 Pelletier Antonio, mécanicien
Pelletier Arthur, emp. Chinic
Pelletier Mlle Jeanne-d'Arc, ouv. chaus.
Pelletier Mlle Rita
- 30 Gauthier Théodore
Bouchard Honoré, chauffeur
- 32 Caron P.-E., emp. Crane, Ltée

CITADEL HILL, de 97 rue St-Louis à la
Citadelle, quartier Champlain.—From
97 St. Louis St. to Citadel, Champlain
ward.

1-3 —

- 2 No. 5 Company R.C.A.S.C., C.A. (A.F.)
A.S. & T.O. and O.C. No. 5, Coy.
R.C.A.S.C.—C.A. (A.F.)
Girouard R. de la B., major, O.C.
Ribbons R. H., capt.
Leblanc J.-E.-H., capt., admin. Offr.
- 4 Allard J.-V., brigadier (rés.)
Permanent Married Quarters (D.M.D.
Army)

CLAIRE-FONTAINE, de 475 rue St-Jean
à 172 Grande-Allée, quartier St-Jean-
Baptiste. — From 475 St. John St. to
172 Grande-Allée, St. Jean-Baptiste
ward.

- 3 Drolet Roméo, boucher (rés.)
- 5 Bélanger Jules, tailleur de cuir
Leclerc Laurent, électricien
- 5½ Pageau Pierre, commis
- 5¾ Lavoie J.-Joseph, pensionnaire
Harriet Mervin, emp. Ch. Frontenac

St-Gabriel

- 7 Higgins Mrs. widow H.
Higgins Miss Adelaide, Food Checker
- 9 Lavallée John A., rentier
Lavallée J.-G.-A., emp. Aff. Municip.
Lavallée Mlle G., commis assur.
Lavallée Mlle I., commis assur.
Croteau Mme H.
Lavallée Mlle Georgette, caissière, Conf.
Life

- 9½ Andrews Mrs. Andrew
- 11-1 Gauvin Francis, typographe
2 Turcotte Mme J.-E.
3 Fleury Paul, comptable
- 13 Guay Joseph, mécanicien
Thibault Elias, briqueur
- 13½ Renaud Maurice, emp. Dom.
Wood Heel Corp'n., Ltd.
Desjardins Régent, pâtissier
- 15 Trottier Lucien, emp. civil
- 17 Rhéaume Arthur, commis
Rhéaume Clément, emp. Jos. Morel
Rhéaume Roger, commis

Burton

- 19 Gingras Mme veuve Siméon
Côté Jean-Marie, étudiant
- 21 Robinson Fred W., mechanical engineer

- 23 Lacroix Mme veuve Odilon
Beaupré Mme Gérard
- 25 Gendron Arthur, marchand de bicycles
Gendron Mlle Caroline, prof. de violon
Brochu Yves, voyageur
Lévesque Alfred, secrétaire
Marcotte Guy, étudiant

Prévost

- 29 Juneau Mlle Germaine
Côté Mme veuve J.-Alexandre
Chouinard Georges, organiste St-Cœur
de Marie
- 31 Hong Charlie, Chinese laundry
- 33 Restaurant Chat Blanc, D. Desrosiers, p.
- 35-1 Laurier G., voyageur
2 Garand Yvan, agr.-chimiste, Gouv.
Prov.
3 Collin Mlle Régina, garde-malade
4 Pigeon Marcel, emp. des Postes
5 Therrien Mlle Mercédès, emp. Un.
Laval
6 Duquet Mlle Edith, sténo
7 Boisvert L.-P., emp. s. civil
8 Lalonde Camille, Passenger Traffic
Repres., C.N.R.
9 Cloutier Mlle M.

Plessis

- 37 Demers Donat, emp. Ph. Soucy
- 39 Poliquin Alex., plombier
- 41 Lécuyer Raoul, B.S.A., agronome Dépt
Agriculture
Lécuyer Mlle Muguette, secrétaire
Chabot Arthur, emp. civil
- 43 Gaudreau Gabriel, horloger
- 45 Dugal Zéphirin, rentier
Drouin Mme veuve Jules
Gagnon Mlle Jeanne, emp. civil
- 47 Turgeon Mme veuve J.-Bte
Turgeon Fernand, typographe
Turgeon Jean-Marie, publiciste du Co-
mité provincial de Défense contre la
tuberculose
Turgeon Mlle Jeanne, sec. Campagne
Timbre de Noël, Ligue déf. tubercu-
lose
Turgeon Mlle Marthe
Turgeon Mlle Germaine
- 49 Thibaudeau P.-E., repr. E. B. Shuttle-
worth Chemical Co., Ltd.
- 51 Rouillard Mme veuve J.-Emile
Rouillard Claude, étudiant
Fortier Gilles, avocat
Bellingham Cyrille, Ing. Forestier
Smith Mlle Isabelle, g-m.g.
- 53 Roy Rosario, commis vendeur
- 55 Letarte A.-A., inspecteur d'écoles
- 57 Gagnon Mme veuve Philéas
Gagnon Mlle Yvette, emp. civil
Gagnon Mlle Marcelle, Welcome Wagon
Service
- 59 Desroches Mlle Marie-Paule, sec.
Desroches Mlle Marie-Blanche, sec.
Desroches Mlle Lucienne, sec.
Desroches Mlle Andrée, sec.
- 61 Woodrow Miss D.
Woodrow Mrs. W.
- 63 Hudon Mlle Estelle, emp. civil
Hudon Mme Stanislas
- 65 Sleeth Joseph, machinist C. N. R.
Sleeth J. B., machinist
Godbout Laval, emp. Q. Power
Bernier Mlle M.-A., emp. Ass. Metro-
politain
- 69 Lefebvre René, de Lefaivre, Marmette
& Lefaivre
- 71 Villeneuve H.-D., agent mfrs
Villeneuve Conrad, comptable
- 73 Lauzier Alphonse
Lauzier Mlle Juliette, commis bureau
Lauzier Charles, agent
Gingras Mme Emile
- 75 Dufour Omer, infirmier
Dufour Mlle Alphéda, coiffeuse
Dufour Mlle Germaine, institutrice
Dufour Claude, ébéniste

- 75 Dufour Raymond, dessinateur
Dufour Aimé, commis
- 77 Bourget Mme J.-Alfred
Bourget Raymond
Bourget Mlles Florence et Edith, sténos
- 77½ Ferland J.-A., épicié
Godin Mlle Yvonne
Samson Armand, de Samson & Filion
- 79 Laliberté Mme veuve Georges-A.
Laliberté Hector, comptable
Laliberté Roger, étudiant
- 79½ Bélanger Mme veuve Jules
Bélanger Jean, Pourvoyeur Dépt du Travail
- 81 Rochette Edgar, juge
- 81½ Bélanger Mme Edm.-R.
Bélanger Mlle Yvette
- 81a Ouellet Mme Adélar
Ouellet André, étudiant
- 83 Gourdeau Mme F. de B.
Gourdeau Yves, médecin
Gourdeau Luc, enquêteur, Dun & Bradstreet
Gourdeau François, emp. s. civil
Gourdeau Mlle Marie
Gourdeau Mlle Monique
- 85 Potvin Mme veuve Ferdinand
Potvin Joseph-Edouard, C.A.R.D.E.
Potvin P.-Ferdinand, major
Potvin Joseph, journalier
Potvin Edmond, emp. C.N.R.
- 87 Kaine Mrs. widow Mark H.
Kaine Emmett, fonct. féd.
Kaine Paul, emp. Fédéral
Kaine Roland, emp. Quebec Power
Kaine André, boucher
Côté Georges-René, journ. Ev.-Journal
Davis Lorne, dessinateur C.A.R.D.E.
- 89 Côté Mlles Violette et Olive
Côté Mark, emp. Jos. Côté, Ltée
Côté Frank, acheteur
Dauphin Mme veuve Chs.-E.
Dauphin Mlle Aline, commis bureau
Dauphin Jean, commis bureau
- 91 Dastous Mlles I., G. et J.
- 93 Desbiens Henry, emp. Ulysse Ste-Marie
Roy Delphis, rentier
- St-Amable*
- 95 Delisle Lucien, comptable
- 97 Pruneau Mme A.-O.
Pruneau Jean, comptable
Lemieux Mlle Ernestine
Gagnon Mlle E., garde-malade
Talon Mlle Juliette
- 99 Dugal Mme P.-W., (rés. d'été Boischatel)
Colquhoun, J.-H., (rés. d'été Boischatel)
- 101 Papineau D. B., Lt-Colonel, A.D.C.,
chef de Cabinet du Lt-Gouverneur
- 103 Fortin Mlle Berthe
- 105 Miller C.-J., Directeur Service des
Examens Officiels
Miller Mlle Thérèse, institutrice
Miller Mlle Claire
- 105½ Vézina Pierre, emp. General Elect.
- 115 Appartements Montcalm
- 1 —
2 Fitzmaurice J., emp. Brown Corp.
3 Cantin Mlle Léone, garde-malade
Boudreau Mme B.-C., directrice, Bureau de Placement, section féminine
Simard Irénée, avocat, de Bouchard & Simard
- 4 Belleau Mme Georges
Belleau Mlle Marcelle, emp. civil
Chabot Mlle Juliette, servante
- 5 Taschereau Mme veuve G.-Arthur
Taschereau Mlle Renée
Taschereau Mlle Gabrielle
Roberge Lt-Col. J.-A.-Guy
- 6 Kieffer Henri, chef de Service, Ministère des Terres et Forêts
Kieffer Maurice, avocat, de Létourneau, Kieffer & Johnston
- 7 Désilets Alphonse, rentier
- 8 Vallée Mme Jules
- 9 Sopp Mrs. A. Lawson
- 115 Sous-sol—Bourré Jean-Baptiste, concierge
- 125 Hôtel "Le Fontenet", Henri Dubé, gér.
Dubé Wilbrod, ing. civil
Brochu Jacques
Pettigrew Robert, emp. W. Laframboise & Cie
Dion Mme Blanche
Payette M.-A., repr. Produits Chauffage National
Marier Mme Léon
- 129 Lemieux Jos.-Albert, Inspecteur Immigration
- 131 Couture Antoine, médecin, rés.
- 2 Banque d'Economie N.-D. de Québec
- 4 Duchesne Arthur, asst-dir. général et sec. La B. d'Economie N.-D. de Q.
Duchesne Jacques, comptable Garneau Ltée
Duchesne Robert, emp. Antonio Bureau
Duchesne René, annonceur poste CHRC
- 6-8 Paradis J.-Bte, bijoutier et rés.
Paradis Mlle Murielle, emp. Banque d'Economie
Paradis Jean-Paul, emp. J.-L. Lortie
*Lockwell
St-Cyrille*
- 48 Bertrand Alfred, emp. Donnacona P.
Bertrand Paul, emp. Donnacona Paper
Bertrand Gérard, E.E.D.
Bertrand Mlle Gemma, emp. Cie Ass. Industrielle
- 50 Arsenaull Gilles, voyageur
- 52 Delisle Roland, épicié
- 54 St-Pierre Adélar, gérant Baller & Son
St-Pierre Claude, prof. Inst. Thomas et comptable
St-Pierre Gilles, étudiant
- 56 Goulet Gérard, emp. Dépt Inst. Pub.
Goulet Mlle Madeleine, emp. Bell Tel.
- 58 Goulet Mlle Thérèse
Bourdeau Alexandre, emp. C.N.R.
Avenue Maisonneuve
- RR. SS. Franciscaines
- 138 Serres des RR. SS. Franciscaines
- 140 Aubin Fernand, chauffeur et gardien
Aubin Raymond-Marie, emp. Q. Power
- 144 Richard Arthur, abbé, aumônier
Grande-Allée
- CLIFF VIEW PLACE**, au pied de la rue St-Eustache, quartier St-Jean-Baptiste. —Foot of St. Eustache St., St. Jean-Baptiste ward.
- 1 Lachance Ph.-Eugène, emp. civile
Lachance Claude, emp. garage
Lachance Jacques, emp. réfrigération
Lachance Mlle Thérèse, emp. bureau
Lachance Mlle Françoise, caissière
- 3 Laperrière Noël, chauffeur
Martel Henri, chauffeur
Henry Thomas, emp. C.N.R.
Barbeau J.-A., électricien-plombier
- 6 Galvanoplastie Canadienne, plaqueurs et graveurs (bureau). Gingras Paul-Emile et Cyrille, props
- 8 Galvanoplastie Canadienne (bout. et entrée des marchandises)
- 10-1 Gingras Paul-Emile, orfèvre
2 Dionne Guy, étalagiste Zeller's
3 Ecole Légaré
4 Beaudin Mlle Edouardine, emp. D. Corset
Beaudin Mlle Mathilde, emp. D. Corset
Beaudin, Mlle Alphonsine, emp. D. Corset
- 22 Juvénat Marguerite d'Youville, Rydes SS. de la Charité
- 24 Proulx J.-A., emp. Dépt Voirie
Lavoie Mlle Wilhelmine
Marquis André, emp. Legrade Inc.
Marquis Mlle Yvonne, emp. Hôtel-Dieu
- 26 Audet Alphonse-A., surintendant-adjoint C.N.R.
Audet Claude, emp. Signals Dept.
Audet Mlle Lucienne, op. téléphone
- 28-30 Plourde J.-A., rentier
Dumas Arthur, emp. civil
Leclerc Auguste, journalier
Guay Cyrille, journaliste
Moisan Maurice, commis épicié
- 32 Lachance Adjudor, registraire
- 34 Godin Paul, pharmacien (rés.)
Bilodeau Mlle Alma, emp. Perf. Cor.
- COLBERT**, de 221 rue Arago au cap, quartier St-Sauveur. — From 221 Arago St. to cliff, St. Sauveur ward.
- 3 Drouin Julien, tailleur cuir
Bordage Roger, emp. B. Houde & G.
Rhéaume Ernest, peintre
Rhéaume Albert, soudeur
Rhéaume Mlle Jeanne d'Arc, relieuse
- 5 —
9 Roy Joseph, journalier
Boulet Jean-Marie, chauffeur camion
- 11 Paré Adélix, emp. de la Cité
- 13 Gingras Antoine, couturier
- 15 Lemelin Phidyme, plombier
- 17 Mercier Henri, peintre
- 17a Labbé Mme veuve Rosaire
- 17b Tremblay Mme Marie-Louise
Tremblay David
- 19 Verret Jos.-Louis, concierge
- 19a Bouchard Edmond, emp. Arsenal
- 19b Dubé Arthur, corroyeur
Dubé Paul-Arthur, emp. Garant Service
- 19½ Paquet Jos., journalier
Paquet Mlle Graziella, emp. Old City
Paquet Mlle Bernadette, emp. Old City
Paquet Alphonse, journalier
Paquet Roger
Paquet Louis
- 21-23-23½ Boivin Adélar, man. fourrures et rés.
- 25 Lemelin Charles, plombier
- 27 Charuest Marcel, agent "La Presse"
- 27½ Portugais Jules, restaurateur (rés.)
- 29 Fiset Joseph, maçon
Fiset Mlle Jeannine, ouv. fourrures
Fiset Mlle Irène, ouv. fourrures
- 31 Chamberland Edouard, mécanicien
- 31½ Fiset Maurice, manufacturier
- 33 Fiset & Frères, mfrs coffres en cèdre
- 20 Roy Mlle Emma, cuisinière
— Eglise Notre-Dame de Grâce
Salle paroissiale (entrée)
- 22 Clément Lucien, sacristain
- COLISÉE**—Terrains de l'Exposition Provinciale de Québec.—Grounds of the Provincial Exhibition.
La Commission de l'Exposition Provinciale de Québec (Bureaux Parc de l'Exposition)
Emery Boucher, directeur. Tél. 5-5120
Gérard Bastien, direct.-adjoint
Colisée
Forgues Joseph, gardien
(voir Parc de l'Exposition)
- COLLINS**, de 31 rue Charlevoix à 6 rue St Jean, quartier Champlain. — From 31 Charlevoix St. to 6 St. John St., Champlain ward.
- 3-5 Allard Mlle Gabrielle
Asselin Mlle Simone
Aubin Mlle Marthe
Beauchamp Mlle Laura
Bédard Mlle Corinne
Belzile Mlle Suzanne
Bergeron Mlle Marie-Anne
Boily Mlle Jeannette
Breton Mlle Thérèse
Carrier Mlle Cécile
Chabot Mlle Yvette
Chatigny Mlle Cécile
Corriveau Mlle Elodie
Côté Mlle Armande

3-5 Côté Mlle Madeleine
Couture Mlle Marguerite
Daigle Mlle Lucienne
Dallaire Mlle Carmen
Dallaire Mlle Edwidge
Dallaire Mlle Eliane
Desrosiers Mlle Yvette
Deveau Mlle Annette
Duhaime Mme Elphège
Dumas Mlle Thérèse
Dupuis Mlle Carmen
Fournier Mlle Claire
Gagnon Mlle Alphonsine
Garneau Mlle Albertine
Giasson Mlle Madeleine
Gilbert Mlle Jeannette
Gobeil Mlle Gisèle
Gosselin Mlle Rita
Hamel Mlle Laurette
Huot Mlle Gilberte
Joncas Mlle Albina
Joncas Mlle Monique
Jourdain Mlle Hélène
Lachance Mlle Jeanne-d'Arc
Lagacé Mlle Colette
Laliberté Mlle Jeannine
Lamarre Mlle Simone
Landry Mlle Aurore
Langlais Mlle Adrienne
Langlois Mlle Aline
Langlois Mlle Cécile
Langlois Mlle Marie
Leblond Mlle Marie-Ange
Leblond Mlle Gisèle
Leblond Mlle Jeannine
Leclerc Mlle Gisèle
Leclerc Mlle Jeannine
Levesque Mlle Anaïs
Maheux Mlle Marie-Rose
Martin Mlle Paulette
Mathieu Mlle Valerie
Mimeau Mlle Yvette
Montminy Mlle Mariette
Morissette Mlle Georgette
Nolet Mlle Marielle
Normand Mlle Marguerite
Ouellet Mlle Jeanne-d'Arc
Ouellet Mlle Laurette
Ouellet Mlle Mathilde
Pomerleau Mlle Edith
Poulin Mlle Régina
Richard Mlle Simone
Rocheffort Mlle Lucille
Rodrigue Mlle Georgette
Rousseau Mlle Yvonne
Roy Mlle Thérèse
Ryan Mlle Line
Ryan Mlle May
Savoie Mlle Thérèse
Sinclair Mlle Jeanne
Sirois Mlle Irène
St-Cyr Mlle Yvette
St-Hilaire Mlle Rita
St-Onge Mlle Céline
Tardif Mlle Marie-Ange
Tessier Mme Wilfrid
Tremblay Mlle Marie-Emma
Trépanier Mlle Marie
Turcotte Mlle Madeleine
Turcotte Mlle Thérèse
Vachon Mlle Emma

9 Boulanger Lucien, emp. Atlas Asbestos
Boulanger Mme Lucien, chambres
Gamache Mlle Lucienne, emp. Pfeiffer
Lajoie Mlle Yvonne, commis
Turgeon N.-T., anc. comm. de bois
Savard Mlle Marie-Paule, emp. Arsenal
Paré Samuel, menuisier
Comeau R.-B.

2 Bolduc Mme Paul, chambres
Bolduc Paul, peintre
Chiasson Mlle Paula, emp. Dom. Corset
Bergevin Mlle Berthe, emp. s. civil
Bergevin Mlle Alice, emp. s. civil
Corriveau Mlle Liliane, emp. Dom. Textile

2 Beaudoin Mlle Marthe
Gosselin Mlles Maria et Antoinette
Lower Miss Olive, serveuse
Ouellet Mlle Gemma, serveuse
Pouliot Mlle Juliette, emp. Dom. Tex.

4-1 Grégoire Mme S., chambres
2 Flannigan Frank
a et b Roy François, médecin, bureau
3 Poulin Mlle Jacqueline, commis
4 —
5 Langlais Jules
6 St-Onge Mlle Louise
7 —
8 Mathieu Mlle Yvonne
b Rousseau Mlle Louise
Lavoie Jules, médecin (bureau)

6 Gaudin Mme Amédée, chambres
1 Simard Mlle Marguerite
2 et 7 Emond J.-Albert, commis ban.
3 Guimont Mlle Jeanne
4 Marceau Mme veuve Antoinette
5 Hains Arthur
8 Nolin Gérard
Couture Mlle Gracia
Bissonnette Mlle Jeannette

8 Appartements Colinette
1 Scherrer R., médecin
2 Gagnon Gabriel, concierge
4 Côté Jean-Serge, constable mun.
5 Payette Joseph W.
Payette Mme Alma
6 Duchesne René
7 Most Woodrow, L.
8 Cholet Henri
9 Adeno Henri
10 —
11 Moffet Mlles Antoinette et Flore, serveuses
12 Marcotte Claude, avocat
Marcotte Pierre, étudiant
14 Parent Mlle Jeannette
15 Aubin Alfred
16 Campo Vincent, emp. St. L. M. & M. W., Inc.
17 Fournier Mlle Gaby
18 Devarenes Maurice
19 Fecteau Guy
20 Godin Mlle Blanche
Tremblay Robert, voyageur
21 Allard J.-O., repr. cie enduit à toiture

10 Bourgault Léo, (bureau)
201 Ferland Napoléon, emp. B. Poste
202 Reny Antonio, dentiste
301 Ouellet Robert, emp. Cie Légaré
302 Juneau Marcel, ass't Household Finance
303 Pilote Mlle Gisèle, sténo
401 Adams Walter Geo., emp. Post Office
402 McNaughton J. G., emp. Terres & Forêts

COLOMB, (See—Voir Christophe Colomb).

COMMISSAIRES, (See—Voir des Commissaires).

CONROY, de 59 rue Ste-Julie à 96 Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste. — From 59 St. Julia St. to 96 Grande-Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Edifices du Gouvernement Provincial
St-Amable

55 Thivierge J.-Narc., prés. Can. Radio Features
Thivierge André, emp. Valcartier
Thivierge Mlle Pierrette, sténo
57 Guérette Gérard, emp. Trav. Lévis
59 Brousseau Lt.-Col. J.-D., (porte de serv.)

4-1 Marquis J.-Pierre, épiciier (rés.)
2 Paré Jacques, comptable
3 Desgagné Mlle Pierrette, sténo
8 Desgagné Ls, menuisier
10 Sylvain Robert, emp. civil
Bilodeau Geo., off. circulation

10 Roy Jean
Côté Guy
Blanchet Roland

10½ Bédard Henri, rentier
Bédard Guy, emp. Bourque Electric
Bédard Mlle Monique, emp. CHRC
Bédard Mlle Ann
Bédard Mlle May
Bédard Mlle Rachelle, emp. civil

12 Blank Mrs. Daniel
Blank Miss Rita
Blank Gregory
Blank Irvin

14 Dwyer Edward, pensioner
18 Hardy A.-F., rentier
20 Adams Achille
Turgeon Albini
Chevalier Maurice
Bérubé Geo.-Emile, emp. Police Prov.
20½ Samson Joseph

22 Lussier Mme veuve Cléophas
24 Vézina Mme veuve Pierre
Vézina René, emp. civil

26 Massé J.-N., messenger Sûreté prov.
Massé René, emp. s. civil

28 Hunter Mme Robert
Hunter Miss Claire

28½-30 Lehoux Gérard, emp. Hôtel St Louis
1 Faguette Mlles Laure et Béatrice, emp. Arsenal
2 Boiteau Georges
3 Lévesque Mlle Gisèle, emp. civil
4 —
5 Guérard Mlle Monique
Guérard Mlle Bertha
6 Gunneray Wm, emp. Armée du Salut
7 Delisle Mlle Alice, emp. civil
8 Marquis Mme Roland

32 Brunelle Mme veuve Emile
Brunelle Mlle Yvette
Brunelle Mlle Thérèse
Brunelle Mlle Madeleine

32a Lagueux Arthur, de la Circ. Prov.
Lagueux Mlle Yvonne, emp. civil
Pépin Gaston, emp. civil
Pépin Lionel, emp. B. C. N.

34 Blais Alfred, ingénieur
Blais Mlle Thérèse, emp. P. Ferland

34¼ Noël Arthur, emp. civil

34½ Dumais Mlle Marcelle, serveuse
Dumais Mlle Denise, emp. bureau
Dumais Mlle Thérèse, sténo
Dumais Mlle Rachelle, emp. civil
Dumais Mme veuve Paul

36 Peterson Georges-Jules
38 Belland J.-P., Stock Room Keeper
Belland Frank, rentier

40 Caron Joseph, charretier
Bernier Antonin, opér. Anglo-C. Pulp
Caron Raoul, charretier
Brochu Mlle Aline

42 Girard Mme veuve Alfred
Girard Paul-Henri, emp. Coca-Cola
Girard Mlle Béatrice, emp. Homestead
Deblois Jean, emp. s. civil

44 Desrochers Marcel
46 Larrivée Lorenzo, serveur
Salon Paula, coiffure
Caron Mme veuve R.
Caron Mlle Lucie, emp. Can. Life Ins.
McGrath Miss Dorothy, emp. C. Front.
McGrath Miss Dorothy

48 McClish C. B., emp. civil
Champagne Omer
Savary Guy
Boutin Mlle Elise

48½ Martel René

St-Amable

54 Guilmet J.-Arthur, rentier
56 Bureau Imprimeur du Roi, Rédempti
Paradis, Imp. du Roi

CONWAY (Avenue), de 1075 rue La Canardière au nord, quartier Limoilou. — From 1075 La Canardière St. to North, Limoilou ward.

La Canardière

- 3 Christie Brown & Co., Ltd.,
R. Le Tourneux gérant.,
7 Service de Fromage Martel, Inc.,
Martel L.-F., prop.
11 Thé Red Rose, J.-L. Papillon, rep.
33 Fournier & Papillon, Ltée, matériaux
de construction
39 Lagrange Odilon, emp. Anglo-C. Pulp
41 Bourgault Jean, menuisier
45 Gulf Iron & Metal Co., Ltd.
47 Morneau Arthur, emp. de la Cité
Morneau Mlle Jeannine, couturière
Morneau Mlle Annette, emp. Hôp.
Enf. Jésus
55 Boiseries de Québec Enr., bois et maté-
riaux de construction
75 MacMillan H. R. Sales (Québec), Ltd.,
Paul Triquet, gérant

La Canardière

- 4 Boilard Donat, épicier, (rés.)
6 Turcotte A.-N., médecin, (rés.)
Turcotte Mlle Hélène, sténo
Bresse Mlle Marie-Anna
18 Paquet Paul, opérateur Que. Power
24 Goulet J., concierge
26 Turgeon Lionel, emp. C.N.R.
30 Photo Lithographie Inc.
32 Têtu Thomas, emp. civil
32½ Têtu Raymond, commis épicier
34 Paradis Albert, emp. civil
34½ Roy Aimé, emp. civil
36 Villeneuve Joseph, emp. Crane S. W.
Villeneuve Chs. plombier
38 Lemay Benoît, emp. civil
40 Morissette Florido, forgeron
Morissette Léonidas, fonct. prov.
Morissette Amédée, menuisier
50 Québec Steel Corp.
90 Amyot Lumber (Cour à bois)

COOK, de 81 rue Ste-Anne à 35 rue St-Stanislas, quartier Champlain. — From 81 St. Ann St. to 35 St. Stanislas St., Champlain ward.

— St. Andrews Church

- 2 Ecole de Commerce de l'Univ. Laval.—
Rév. Frère Marc-André, directeur Ecole
de Commerce, Tél. 4-4965
Association générale des Comptables,
Tél. 4-4965
Association des Licenciés en Sciences
Commerciales, Tél. 4-4965
Association des Etudiants, Tél. 3-6324,
Secrétariat, Frère Antonin, Tél.
3-5081
6 Economat Académie de Québec
Révd Frère Jules, économiste, Tél. 5-7126,
Local 26
10 Le Centre Pédagogique des Frères des
Ecoles Chrétiennes (Tél. 2-1293)
Révd Frère Zoël, directeur
14 Ecole de Commerce de l'Université
Laval, Tél. rés. des professeurs: 2-1726
16 Miedema Mrs. F. G., treasurer Q.F.I.A.
Miedema P., retired
18 Parent Arthur, maître plombier

CORINNE, de la rue Marie-Louise à l'ouest,
quartier St-Sauveur. — From Marie-
Louise St. to West, St. Sauveur ward.

- 1 Paquet Antoine, march. de fourr. (rés.)
Daigle Albert, journalier
Daigle Mlles Rolande et Thérèse
Daigle Mlle Olivette, couturière
Daigle Jean-Marie, journalier
5 Légaré Alphonse, restaurant
Légaré René, laitier
7 —
9 Morissette Jean, emp. Epiciers-Unis

Anna

- 13 Duplain Lucien, emp. Québec Power
15 Lapointe Alexandre, plombier
17 Marcotte Arthur, épicier, rés.
19 Lemoine Jules, journalier
Sansfaçon Alexandre, gérant
21 Plante Louis, emp. Québec Power
27 Bouchard Gérard, emp. Frs Nolin
29 Bouchard René, electricien
Richard Arthur, cuisinier
31 Mainguy Rolland, mécanicien
33 Drolet Georges, cuisinier
Drolet Emile, méc. mach. fixes
35 Laperrière Joseph, cord.-machiniste
37 McCarthy Mme veuve John
McCarthy Adolphe, chauffeur taxi
39 Nadeau Edmond, emp. C.N.R.

- 6 Lamontagne Wilfrid, journalier
6½ Picard Lucien, boulanger
8 Duggan Léo, menuisier
10 Picard Albert, briqueteur
Marcon Ad., professeur
Deslauriers Paul, plombier
Avenue Tourangeau
16 Dignard Edmond, emp. J.-A. Couture
16½ Lachance Léonidas, journalier
24 Vaudreuil F.-Octave, charretier
26 Vaudreuil Lucien, chauffeur
28 Bouffard Paul, journalier
30 Bouffard Mme veuve Achille
Bouffard Ph.

CÔTÉ, de 21 rue St-Gabriel à 108 rue St.
Patrick, quartier St-Jean-Baptiste. —
From 21 St. Gabriel St. to 108 St.
Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

- 3 Madore Paul, emp. Parc National
5 Emond Frank, mécanicien
Emond Roger, mécanicien
15 Breton Ovide
17 —

- 18 Filteau Mme veuve Arthur
Filteau Mlle Yvonne
20 Madore Roméo, emp. garage mun.
22 Bailey Maurice, cordonnier
Chabot Hubert, emp. Hethrington
24 Doyre Mme Gérard
26 Dutil Jos., infirmier
Poulin Mlle Yvette, emp. Pfeiffer's
28 Desruisseaux François, emp. civil

CÔTE-À-COTON, de 183 St-Vallier, quar-
tier St-Roch, à des Glacis, quartier St-
Jean-Baptiste.—From 183 St. Vallier
St., St. Roch ward, to des Glacis, St.
Jean-Baptiste ward.

- 1 Martel Mme veuve Wilfrid
Martel Raoul, débardeur
Martel Jean-Marie, emp. Hôtel St-Paul
Martel Mlle Pauline

CÔTE BADELARD, de 116 rue Lavigneur,
quartier St-Jean-Baptiste, à 49½ rue
Arago, quartier St-Roch. — From 116
Lavigneur St., St. Jean-Baptiste ward,
to 49½ Arago St., St. Roch ward.

- 2 Marcoux Marcel, journalier

CÔTE D'ABRAHAM, de 22 Place d'Ai-
guillon, quartier St-Jean-Baptiste, à
371 rue St-Vallier, quartier St-Roch.
—From 22 d'Aiguillon Place, St.
Jean-Baptiste ward, to 371 St. Vallier
St., St. Roch ward.

St-Eustache

- 27 Bédard Roger, photographe
29 Canadian Oil Companies, Ltd.—Station
de gazoline, J.-B. Simard, locataire

Richelieu

- 43 Beaumont Donat, salon de barbier
45 Brousseau Raoul, étudiant
47 Turcotte Mlle Lucienne, salon de beauté
49 Vézina Mme Hilaire
51 Robitaille Léon, emp. Arsenal
53 —

- 55 Noël F.-Paul, notaire et officier spécial
Maheux Arthur
Samson Mlle A.
April Armand

- 57 Paquet Georges, agent d'immeubles
61 Turgeon J.-Edouard, épicerie
63-1 Berthiaume Mlle Juliette
Berthiaume Mlle Lucienne, opératrice
Berthiaume Joseph, rentier
2 Beauséjour René, optométriste
3 Turgeon J.-Ed., épicier (rés.)
4 Dussault J.-B., emp. C.P.R.
5 Boucher Robert, commis de taverne
Boucher Roger, emp. Ch. Frontenac
6 Girard Euclide, tavernier (rés.)
65 Central Printing Co., Reg'd.
Imprimerie Centrale, Enr., H.-S. Quart
Concrete Repairs & Waterproofing Co.,
Reg'd.

- Entreprises Ltée, H. Quart, jr, prop.
67 Le Palais des Sports, articles de sport,
G.-H. Pouliot et E.-Fern. Guay, props
69-1 St-Pierre Antoine, ch. de taxi
2 Bédard Mme Armand
3 Bernier J.-A., emp. civil
Wolfe S., prop. Royal Weaving Inv.
Mending, Reg'd.
4 Racine Mlle Cécile, ouv. en fourrure
6 Tremblay Gabriel, ing. bateau
87 Paquet J.-A., emp. civil
89 —

- 89½ Fleury Maurice-E., voy. commerce
Frère Joseph, technicien
91-93 Victor Butchers Supply, Inc.
Poliquin J.-R., président
95 Matte Mme veuve Lauréat
97 Bouchard J.-A.-Y., Inc., chauffage et
réfrigération

- 101-103 Willard Storage Batteries, Gérard
Guay, prop.
107-109 Bart School

- 113-2 Vézina Lucien, commis
3 Dugas Geo.-Edouard, commis bureau
4 Vonlanthen Mme Louis
5 —

- 6 Grenier Mme Emile
115 Royer Electrique Ltée,
Moteurs, Neon, Cold Cathode, électricité
générale

- 123 Rousseau & Frère, chaloupes et mo-
teurs de tout genre
Imperial Tobacco Sales Co. of Canada,
Ltd.

- Electrolux (Canada), Ltd.
Filteau J.-Emile, gérant local
Boisseau Harold G., spécialités en
construction

- 125 Tremblay & Dion, Inc., Blue Print
Min. Terres & Forêts (bureau du
mesurage)

Côte Ste-Genève

St-Eustache

- 18-22 Shell Oil Co. of Canada, Service
Station, Nap. Demers, locataire
24 Dionne Chs-Aug., emp. Frs Nolin
Kirouac Mme veuve Wilfrid
26 Gilbert Victor, restaurant (et rés.)
28 Poulin Jean-Noël
30 Bazin Mlle B.
32 Breton J.-A., march. de radios et lib.
Bureau de poste No 4
34 Carrette Mme veuve Emile
Carrette Pierre, electricien
Breton J.-A., m. de radios (rés.)
Paquet Maurice, étudiant
36 Beaupré Mme P.
36½ Belley Cyrille, épicerie
38 Musical Parade Supply, Enr., Paul
Hunt, prop.
38½ Robitaille Mlle Anna-Marie
Boutet Mme Ernest
40 Gagné Mme veuve Henri
Gagné René, camionneur
42 —
44 —

St-Olivier

- 54 Patronage St-Vincent-de-Paul
 56 Patronage St-Vincent-de-Paul, entrée des jeunes gens
 58 Patronage St-Vincent-de-Paul
 La Caisse Populaire St-Vincent-de-Paul
 60 Patronage St-Vincent-de-Paul, l'U. St-Louis
 62 Patronage St-Vincent-de-Paul, parloir
 Congrégation des Frères de St-V.-de-P.
 Fournier E., R. P., supérieur
 Pontbriand Gaston, R. P., curé
 Morin Emiliano, R.P., chap. de l'école
 et de l'Oeuvre de la jeunesse
 Trépanier Lucien, R. F., économiste
 Gingras Robert, R.F., directeur de la
 Maison de Famille
 L'Oeuvre du Patronage de Québec
 64 Patronage St-Vincent-de-Paul, sous-basement

St-Augustin

- 80 Grondin Marcel, emp. C.P.R.
 82 Tremblay J.-Ernest, emp. civil
 Labrecque Paul-Emile, plombier
 84 Lapiere Mlle M.-A., chambres
 Carmichael Mme veuve Elie
 Carmichael Mlle Blanche
 Carmichael André, marine
 86-88 Claire Fontaine, Ltée, eau minérale
 et liqueurs douces
 Henri Toussaint, président
 John Labatt, Ltd., dépôt
 92 Poulin Gérard, rep. L. C. Smith et
 Corona
 94 Roy Ovide, épicière (rés.)
 96 Volcano, Ltée, appareils de chauffage,
 Beaudoin Jean, représentant
 96a East Albert, emp. Com. Pens. Vieillesse
 East Chs-Albert, électricien
 Boulet Maurice, emp. Postes
 Bonafé Rolland, emp. Dépt Marine
 98 Bernard Mme veuve Théod. (chambres)
 Labrecque Maurice, ch. taxi
 Morel Léon, emp. Service Sélectif
 Vachon Mles Simone et Eva
 Mercier Edgar, vétérinaire
 Boucher Mlle Lucienne
 Corriveau Mlle Auréa
 Dugas Maxime, ferblantier
 Thibault Wilfrid, cuisinier
 Caron Mlle Alice, emp. civil
 Coulombe Joachim
 Demers Aimé, menuisier
 Lacombe Raoul, cond. taxi
 Pelletier Mlle Rachelle
 100 Edwards W. B., Reg'd photographer
 102 Giguère François, emp. Willis & Co.
 Giguère André, étudiant
 104 Pigeon Rosaire, mécanicien
 106 Arnaud Ferdinand, dir. Inst. Franco-
 Belge
 108 Lemieux Ernest, emp. civil
 110 Dubé Maurice, pharmacien (rés.)
 112 Lemieux Paul-Odile, cond. Q. Central
 Lemieux Jean, médecin
 114 Dion L.-R., emp. ch. de fer
 116 Bigaouette Mme A.-S.
 Bigaouette Mlle Pauline, emp. Bell Tel.
 118 Tardivel Joseph, ent. peintre
 Tardivel Jean, peintre
 Paré Ivan, fonc. Fédéral
 120 Gosselin Gustave, dessinateur
 124 Ruthman Miss May
 126 Ruthman Mrs. widow Albert
 130 Salon Fleur-Ange
 Deschênes Mlle Florence, prop.
 132 Reprisage Français Enr., Mlle M.-
 Louise Bossé (et rés.)
 134 Chee Kong Tong
 136 Gingras Oscar, tailleur en fourrures
 Descarreaux Georges, emp. C.P.R.
 136½-138 Kwong Hing & Co., grocery store
 Lwing Thick
 Chick Sito
 138½ Naturopathe, Alph. Lachance, prop.
 La Prévoyance, assurance-vie, Maurice
 Méthot, gérant

- 140 Salon Bernadette, Mlle B. Côté, prop.
 140½ Parfumerie Grimard Enr., acc. bar-
 biers, Turgeon Armand, prop.
 142 Au Café Bleu, restaurant
 144 Langevin Antonio, salon de barbier
 146 Royal Typewriter, Lacouline Ed., rep.
 148 Marcoux Mme veuve Joseph

Escalier—Stair

- 154 Villeneuve Mme veuve Hilaire
 Villeneuve Mlle M.-Laure
 156 Marquis Mlle Bernadette, rep. à l'ai-
 guille
 156a Denis Maurice, emp. J.-O. Nadeau
 156b Demers Electronique, Enr.,
 Demers Roger, prop.
 158-160 Nadeau J.-O., man. de fourrures
 162 Dépt des Mines
 164 Dépt Chasse et Pêche, services des
 fourrures
 166 Plante E. & Gourgues N., taverne
 170 Paradis Gérard, salon de barbier et rés.
 170½ Reprisage Invisible Mending Royal
 Reg'd., Wolfe Saul, proprietor
 172 Lamonde Jean-Paul, menuisier
 Noreau Eugène, emp. C.N.R.
 174 Paradis François, méc. mach. fixes
 176 Emond Mme veuve Henri
 Emond Laurent, emp. Woolworth
 178 —
 180 Restaurant du Foyer, F. Mongeau,
 prop.
 182 Mongeau F., rés.
 184 Bertrand Mme L.-P.
 186-188 International Business Machine Co.
 Ltd., Tél. 2-5404
 Electric Accounting Machine Co.
 Electric Writing Machine Division,
 R.-S. Langlois, gérant local
 International Time Recorders Co.,
 P.-E. Chamberland, gérant

CÔTE DE LA CANOTERIE, des rues Ste-
 Famille et des Remparts à 1 rue St-
 Vallier, quartier Champlain. — From
 Ste. Famille and Remparts Streets to 1
 St. Vallier St., Champlain ward.

19 Quebec Machinery & Supply Co., Ltd.
 31-35 Entrepôt Terreau & Racine

- 2 Gagné Mme veuve Arthur
 Goulet Joseph
 Gousse Honoré
 Larouche Marcel
 Mercier Mme J., sténo.
 Beaudry Arthur, emp. Dépt Rech.
 Beaudry Mlle Annette
 Gagnon André
 4 Blais Roland, gardien
 Mahony Patrick, plumber
 Couture Ovila, capt.
 Couture Geo., emp. Maritime Optical

St-Thomas

- Boivin & Levasseur, ent. des mchses
 28r Alley John, Ltd., mfr. awnings, etc.
 32 Appartements Victoria
 Royer Joseph
 Bouliane P.-Eugène, capitaine
 Nadeau Roland, imprimeur
 Talbot Jacques, plombier
 Lizotte Rémi
 Thivierge Jos., journalier
 Caron Mme veuve Armandine
 Boutet Mme veuve Pierre-Narcisse
 Baribeau Louis, emp. Hobbs
 Chabot Rosaire, menuisier
 Albert Jérôme, journalier
 Gagnon Ludger
 Bergeron Ambroise
 Lamontagne Paul, débardeur
 Dumont Antonio, débardeur
 Noël Henri, journalier
 Kirouac E., importateur en gros (bur.)

CÔTE DE LA CITADELLE, (Voir — See
 Citadel Hill.)

CÔTE DE LA MONTAGNE, de la rue
 Port Dauphin au fleuve St-Laurent,
 quartier Champlain.—From Port Dau-
 phin St. to St. Lawrence River, Cham-
 plain ward.

Parc Montmorency
 Statue Sir Georges-Etienne Cartier
 Petit parc—terrain de jeu pour enfants
 Stationnement pour voitures
 105 Edifice Montmorency, Ltée

Rez-de-chaussée

Bureau Mme Irénée, restaurant
 Laroche Victor, C.A.

2e Etage

Canada Life Ass. Co., East. Q. Branches,
 de Goumois M.-A., Supervisor
 Masson P.-A., secrétaire
 Cannon Louis, avocat

*3e Etage**4e Etage*

Pratte & Côté, Enr., courtiers ass.
 Belleau, Auger & Turgeon

5e Etage

Crown Life Ins. Co., Arthur-A. Métivier
 et René Houde, gérants, A.-V. Gi-
 roux, secrétaire

6e Etage

Dubé Oscar & Cie, Inc., valeurs de
 placements
 Dun & Bradstreet of Canada, Ltd.,
 Mercantile Agency

7e Etage

Langlais Zachée, ing. civil
 de Lachevrotière Clément-C., arp-
 géomètre
 Lagueux & Desrochers, Ltée, banquiers
 en obligations

8e Etage

La Sarre Power Co. Ltd.
 Edifice Montmorency, Ltée, (bureau)
 Boucher Emilien, gérant
 Garneau, Boulanger, Ltée, valeurs de
 placements
 Garneau J.-Emile, président
 Doré Paul, agent d'assurances
 Assurance du Mutuel des Fabriques

- 109 Warren Pierre, ing. conseil
 111-113 Edifice Morin
 Aero-Photo Club Inc.
 Bernier Geo.-H., I.C.
 Bélanger Arthur, avocat
 Bélanger Raynold, avocat
 Belley Alfred, C.A.
 Beaulieu Marie-Louis, avocat
 Bray Henri, courtier
 Champoux & Rhéault Ltée, mch. bois
 Provincial Lumber Co.
 Mainguy J.-A., agent assurances
 Brinks Express
 Cimon Pierre, avocat
 Côté & Jessop, avocats
 Central America Import & Export Co.,
 Ltd.
 Bédard Jean-Paul, dir.-gér.
 Compagnie Médicale Universelle, Enr.
 Esnouf Gaston, avocat
 Grégoire J.-E., avocat
 Gauthier Emile & Fils, Enr., agents
 manufacturiers
 Huot Sam, Enr., ajusteur
 La Laurentienne, assurance-vie, suc.
 Lefaiyre, Marmette & Lefaiyre, syndics
 LeSage Fernand, N.P.
 LeSage, Proteau Ltée
 Proteau A., gérant
 LeMay Louis, avocat
 Lonergan Miles Reg'd.
 Morin L.-A. & Cie, produits phar-
 maceutiques en gros
 Pouliot & Bourget, avocats
 Bourget Maurice
 Paré J.-H., avocat
 Parco Drilling & Exploration Co., Ltd.

- 111-113 Roy J.-A., courtier en mines
Royer Jules, avocat
Scott & Rémillard, assurances
Thériault Hon. Elisée, avocat, C.L.
Garns Arthur, concierge
Garns Maurice, opérateur d'ascenseur
General Supply Co. of Canada, Samson
Noël, rept
- 113½ Service Municipal de Placements, du
Chômage et des Travaux Publics
- 115 ———
Sault-au-Matlot
- 121-125 Cie Chinic, quincaillerie
St-Pierre
- 129 Savard & Hodgson
Savard & Hart, René Hamel, gérant
Rochette Azarias, concierge
- 139-141 Cie Chinic, fabrique de moulanges
- 147 Bonbons Edna-Loy, Enr.

Monument Mgr Laval
Escaliers—Stairs

- 24 Langlois Mme veuve Antoine
Langlois Mlle Antoinette, lingerie
Pugliano Mme veuve Angelo
Richard Léon, menuisier
- 26 Gingras Mlle Gabrielle, chapeaux pour
dames
- 28 Zanettin Gérard, encadreur
- 30 Zanettin Mme veuve L.
Zanettin Gérard (rés.)
Zanettin Mlle Gemma
- 32 Poulin Roland, relieur
Dorval Alphonse, relieur
- 34 Chabot L.-G., Inc., relieur et imprimeur
- 36 Buffet de la Côte, Enr.
- 38 Capital Products Co., imp. d'huiles,
Royer Léo, prop.
- 40 Dubé Gédéon, peintre
Lacasse Alcide, journalier
Côté Mme Alfred, cuisinière
Blier Charles, journalier
Gallien Nazaire, emp. Anglo Pulp
- 42-1 Soucy P.-Armand, commis
2 Gosselin Mme M.
3 Gosselin Joseph-Arthur, ing. marin
Martel Alfred, emp. La Traverse
Fortier Mlle Thérèse, emp. poste
CHRC
- 4 Spénard Joseph, commis
Spénard Mme veuve D.-B.
Spénard Mlle Bella, emp. E.-A. Routier
- 44 Librairie Chabot, Inc.
- 46 Instruments Lafayette Enrg., Paul Fu-
gère, prop., Instruments Scientifiques
- 48-1 Fontaine J.-W.
2 Groulx Georges, médecin
3 Blouin Jean-Louis
4 Ruel Maurice
5 Dorval O., ing. p.
6 Vézina Mlle Marie
- 50-52 Routier E.-A., horloger-bijoutier
Routier E.-A., prop.
- 54 Turcotte Gaudiose, mercerie (rés.)
Turcotte Jean-Paul, commis
Turcotte Rosaire, commis Hôtel de Ville
Wagner René, chauffeur d'auto
Wagner Roger, emp. à Valcartier
Wagner Nelson, pompier
Wagner Martial, poseur tuiles
- 56 Turcotte Gaudiose, mercerie
Escalier Champlain
- 58 ———
Clément Joseph, emp. Robin Hood
Parent Raymond, app. peintre
Parent Mme Alberta
- 64 Roy Thomas, chaufr. de fournaise
Roy Aimé, emp. Banque Can. Nat.
Roy Roland, journalier
- 66 Roy Ernest, pompier
Roy Jacques
- 72 Immeuble Crédit Foncier Franco-Can.
Picard, Roy & Pelletier, avocats
Laliberté & Kromstrom, avocats
Crédit Foncier Franco-Canadien,
Lavergne Joseph, directeur

- 72 Lessard, Legendre & Levesque, avocats
Lapointe, Roberge & Fortier
Germain, Pigeon & Thibaudeau, avocats
Chassé Albert, concierge
- 76 Dodier Robert, fonct. prov.
- 78 Boucher Adrien, emp. de la Cité
- 80 Lafleur Mme veuve J.-Hildevert
Lafleur Geo.-Emile, commis
Lafleur Maurice, barbier (rés.)
Thivierge J.-Armand, capt.
- 80½ Demers Joseph, journalier
- 82 Fournier Georges
- 82½ Turgeon J.-O., marchand tailleur
- 84 Murphy M. T., night watchman
Lapensée Mme Anna-Martel, rentière
Jeffrey Gérard, capitaine
Rochette Mrs. C.
- 84½ Garneau Chs, vendeur Nat. Brewery
Garneau Jacques, pompier
Garneau Jean-Chs, emp. Br. Boswell
Garneau Raymond, emp. Arsenal
Garneau Mlle Louise, fonct. Fédéral
Morin Mlle Yvonne, couturière
Morin Mlle Alexina, commis bureau
- 86 Bélanger & Bourget, arpenteurs-géomè-
tres et ing.-forestiers
Bélanger Henri, arpenteur-géomètre
Bourget M.-A., arp.-géom. et ing. fo-
restier
Chalifour J.-A., A.G.
Cloutier G., A.G., I. F.
Joncas André, A.G., I. F.
Lafleur J.-A., A.G., I. F.
- 88 Citadel Trading Co., agents manufac-
turières et distributeurs en gros articles
sport
Bélanger & Bourget, bureau
Forsyth Specialties, Reg'd.
Poirier & Morissette, C.A.
Nesbitt Trevor G., courtier grain
Bailleur C., architecte
Canada Starch Co., Ltd.
Ross Smith Co. Ltd., P. A. McEvoy, rep.
- 90 Vitrerie Hobbs Ltée, C.-A. Allard gér.
Hobbs Glass Ltd.

Notre-Dame

- 116 Laflamme J.-E. Ltée, valeurs de plac.
Bernier Henri, C.R., avocat
Bernier Yves, Col., avocat
Drouin Marc-André, avocat
Great American & Associated Co.
Association des Pilotes Licenciés pour
le Havre de Québec et en aval
Viger Geo.-E., inspecteur
Staveley Edward B., architect
Simard Mme veuve Richard, concierge
- 118-122 Moore T. J. & Co., Ltd., stationers,
printers and book-binders

St-Pierre

Thibaudeau

- 142-146 Cie Chinic, entrepôt
Dalhousie
Canada S.S. Lines Co.
Quebec Montreal Line
Quebec Saguenay Line

CÔTE DINAN, — de la Canoterie à du
Palais.—From de la Canoterie to Palais.

CÔTE DU PALAIS—(Voir—See du Palais).

CÔTE FRANKLIN, de rue Arago, quartier
St-Sauveur, à 7 Belvédère, quartier
Montcalm. — From Arago St., St. Sau-
veur ward, to 7 Belvédère, Montcalm
ward.

- 7 Hamel J.-N. & Cie Ltée, mfrs chaus.
Hamel J. N., prés. et prop.
Hamel G.-Raymond, sec.-trés.
Hamel Vincent, gérant

- 10 Hébert François, garage

CÔTE KENT, de la rue St-Jean à la rue
Dauphine (Porte Kent).—From St. John
Street to Dauphine Street.
Kiosque de Taxis

CÔTE SAMSON, de la rue des Glacis à 122
rue St-Vallier, quartier Champlain.—
From des Glacis St. to 122 St. Vallier
St., Champlain ward.

- 2 Lachance Aimé, journalier
Fontaine Gérard, emp. s. civil
Dusablon Lionel, emp. C.P.R.
Vermette Mme, emp. Chât. Champlain
Dufour Georges, camionneur
Gagné Alfred, serveur
Lachance Edmond, voy. com.
Boisvert Albert, emp. Cie d'Exposition
- 6 Echange de Bouteilles de Québec, Enr.,
entrepôt, Mme Adjutor Brulotte, prop.

CÔTE STE-GENEVIÈVE, de 121 Côte
d'Abraham à 89 rue St-Patrice, quartier
St-Jean-Baptiste.—From 121 Abraham
Hill to 89 St. Patrick St., St. John
Baptist ward.

Ste-Madeleine

- 13 Tremblay & Dion Inc., entrée des
employés
- 15 Tremblay & Dion Inc.
- 17 Prémont Jean, boulanger
Bouchard Jos., journalier
Carrier Mlles
Caouette E., typographe
- 19 Paquet Gérard, emp. Maurice Pollack
- 19½ Guillot Mlle Anna
Guillot Mlle Jacqueline
- 21 Blais Joseph, emp. Anglo Pulp
- 21½ Paquet Mme Arthur
Paquet Roger cordonnier
Lapointe Mme Irène
Trudel Henri, emp. J.-A.-Y. Bouchard
- 21½ McDonald James, commissionnaire
- 23 Papillon Marcel, emp. Arsenal
- 25 Club Pingos Inc., (salles)
- 27 Delisle E.-A., Enr., tabac, cigares et
bonbons, (en gros)
- 29 Vézina J., épicerie licencié (et rés.)

St-Olivier

- 31 Hamel J.-O.-D.
Hamel Laurent, étalagiste chaussures
Hamel Mlle Marie-Claire, sténo
Hamel Mlle Gabrielle, emp. bureau
- 31½ Lambert Mlle M.-Ange, chambres
Bouchard Armand, emp. St. Law. M. &
M. W., Inc.
Bérubé Jean-Marie, journalier
Dagneau Mlle Dolorès, serveuse
bles
Drolet Mme Henri, femme de peine
Dagneau Hervé, emp. C.N.R.
Godin Simon, journalier
Goon Denis, cuisinier
Maheu Lucien
Grégoire Art., emp. Brass. Boswell
Grenier Arthur, gardien Prison
Quirion Roméo, vétérân
Blais Hervé, vétérân
Gauthier Lorenzo, mesureur bois
- 35 Robitaille Jos., Enr., atelier de fourrures
Richelieu
- 41 Epicerie Ste-Geneviève, Enr., Emile
Turgeon, prop.
- 41½ Turgeon Emile, épicerie (rés.)
- 43 Montgrain Pierre-Alphonse, cuisinier
C.N.R.
- 45 Lavoie Camille, salon de barbier
- 47 Dubois Gérard, concierge
d'Aiguillon
- 51 Salon de Coiffure "Anita", O. Cou-
lombe, prop. et rés.
- 51½ Poulin André, rép. piano
- 53 Tremblay Paul-Emile, mécanicien
Asselin Mme
Bédard Evariste, commis bureau
Drolet Geo.-Albert, emp. Lait. Laval
- St-Jean*
St-Joachim
- 75 Harriet Allan, concierge
- 77 Giguère Ovilla, emp. Que. Power
Lehouiller Adrien, menuisier-ébéniste

- 79 James Arthur
85 Fréchette Lionel, emp. Davie
-
- 4 Drolet Roméo, gér. gén. Racine, Inc.
Drolet Mlle Thérèse
4¼ Houde Maurice, pompier
Sylvain Albert, emp. s. civil
4½ Robitaille Jean-Paul, emp. Min. Colonisation
4¾ Thivierge Paul-R., C.A., de Boulanger, Fortier & Rondeau
Houde Mlle Anne-Marie
6 Perron Mme Rose
6½ ———
8 Bourret J.-Alf., gérant Champlain Oil Products, Ltd., Tél. 2-8040
Bourret Mlle Jeanne, commis
Bourret Mlle Madeleine, opératrice
Bourret Mlle Thérèse, fonct. féd.
Bourret Jean-Paul, étudiant
Bourret Mlle Claire, emp. civil
10 Petit Mme veuve Alfred
Petit Roland, emp. Kresge's Store
Petit Mlle Gabrielle, emp. J. Robitaille, Enr.
Roberge Omer, journalier
Roberge Albert, commis pharmacien
Roberge Lucien, emp. magasin Fédéral
12 Marcotte Omer, emp. John Ritchie
Parent Elphège, emp. s. civil
Parent Lucien, emp. Ch. Frontenac
Michaud Joseph, journalier
14 Tremblay J.-Siméon, rentier
Tremblay Robert, épicière licencié
Tremblay Roger, emp. C.N.R.
16 Vachon Jos.-Ludovic, épicière (rés.)
Mercier-Vachon Guy, étudiant
Mercier-Vachon Mlle Aline, étudiante
Latourelle
18 Delisle Mme veuve Maurice
20 Sénéchal Joseph, pompier
Petitclerc Ernest, rentier
22-22½ Thivierge Joseph-H., agt d'ass.
Thivierge Mlles Léontine, Marie-Anna, Marguerite et Cécile
Institut Denys Institute, Thivierge Denys, professeur, rés.
24 Houde Lucien, plombier
St-Olivier
28 Boudreau Radio Service
Thibault P.-E., prop.
30 Feeney Mrs. widow Frank
Feeney Léo, emp. John Ritchie
Feeney Thomas, militaire
36 Cloutier Ovila, emp. des Postes
Bédard Paul-E.
Robitaille Antoine, emp. Bardou
Richelieu
38 Paradis Antonio, agent
Paradis Mlles Rose-Anna, Emerentienne et Delphine
40 Miller Henri, chauffeur camion
Blanchette Gilles, emp. B. Poste
Blanchette Mlle Pierrette, emp. Zeller's
Blanchette Mlle Lise, emp. B. Houde & Grothé
Blais Mlle Henriette, emp. civil
Bouchard Mlle Thérèse, emp. B. Houde & Grothé
Bouchard Mlle Alice, emp. B. Houde & Grothé
Tardif Mlle Agnès, emp. Jeffrey Hale
Marceau Mlle Simonne, couturière
Pelletier Mlle Rachelle, emp. Cie Paquet
Desrosiers Mlle Antoinette, emp. Ritchie
Morin Mlle Jacqueline, serveuse
Vachon Mlle Cécile, emp. B. Houde & Grothé
Vachon Mlle Julienne, emp. B. Houde & Grothé
42 Shee Mrs. widow Edgar A.
Lépine Henri, agent
42¼ Bouchard J.-C., off. de circulation
42½ Côté Napoléon, menuisier

- 42½ Côté Ph., vendeur brûleurs à l'huile
44 Shee Edgar V., leather merchant, (rés.)
48 Mallette Mme Elphège
d'Aiguillon
50 Moreau Tommy, emp. C.P.R. Express
50½ Plamondon Roméo, chauffeur auto
52 Côté Oscar, vér. march. C.N.R.
Côté Mlle Charlotte, caissière
Côté Mlle Madeleine
Lagueux J.-Art., emp. Com. des Liq.
56 Jolicœur A.-L., pharmacien, entrepôt
St-Jean
64 Morin Mlle Joséphine, agent mfr
Adam Mlle Marguerite
St-Gabriel
72 Fréchette Antoine, gérant L.-P. Turgeon
78 Ouellet Aimé, emp. Min. T. Publics
Brown Daniel, emp. Quebec Curling C.
80 Gingras Aimé, horloger
82 Dufour Eug., sablage de planchers
84 Drolet Paul, polisseur de meubles
Drolet Lucien, emp. Jos. Vaillancourt
Morin Gérard, sableur
86 Simard Ernest, sableur
- COUILLARD**, de 16 rue Ste-Famille à 2 rue St-Jean, quartier Champlain. — From 16 Ste. Famille St. to 2 St. John St., Champlain ward.
- 1 Lapointe Vincent
Harris Roméo
Therrien Elie
7 Lemelin Mme veuve David
Comtois Gérald
Lapointe Gérard, mécanicien
Ferland
9 Bourret Maurice, emp. Séminaire
Bédard Mlle Bernadette
Lamarche Mme veuve Amédée
McKay Mme J.-E.
Filion Paul-Henri, étudiant
11 Caron Omer, agronome
Caron Bruno, mouleur
Caron Antoine, mécanicien
Caron Mlle Geneviève
Ruel Maurice, électricien
13 Manécanterie des Petits Chanteurs à la Croix de Bois de Québec
Martel Mme Bernadette, concierge
Martel Mlle Gaby
Martel Mlle Rolande, emp. buanderie
15 Sœurs de la Charité, Ecole N.-D. de Q.
St-Flavien
17 Pelletier Ernest, salon de barbier
17½ Couture Patrick
Devarenne Mlle Anna
Pelletier Ernest, barbier, rés.
Mercier Ernest, cord.-machiniste
St-Jean Mme veuve Oscar
19 Allison C.-George, restaurant
19½ Allison C. George (rés.)
21 Bastien Mme veuve Armand
1 Labbé Mme Emilia
Busque Mlle Marie-Paule
2 Parrot Justin
3 Pelletier Mlle Dolorès
Aspirot Wilfrid
Lacombe Mlle Irène
Christie
23 Fong Sing laundry
25 Coopérative l'Universitaire
25½ Lavoie Mme Ferdinand, chambres
Lavoie Maurice, chauffeur camion
Rousseau Mlle Laura, emp. Hôtel St-Roch
Fréchette Mlle Thérèse
Boissonneault Philippe, capt. bateau
Bélangier Mlle Jeannine
Robitaille Léopold, emp. Hôtel-Dieu
27 Matte Joseph-Eugène, épicerie
29 Le Cercle des Etudiants
Deblois Lionel, gérant

- 29 Association Générale des Etudiants de l'Université Laval
Bouffard Jean-Chs, administrateur
31 Côté Marcel, concierge, chambres
1 Dubé Marcellin
2 Lafontaine Mlle Léa
3 ———
4 ———
5 ———
6 Parent Emile
7 Letellier Jean, commis taverne
Letellier Mlle Delphine
8 Jetté Roland, emp. Ch. Frontenac
9 Bourque Charles
10 Chouinard Pierre
11 ———
12 ———
14 Villeneuve Mlle Sophie
15 Rousseau R.
16 Guillemette R.
17 Bouliane Mlle Cécile
20 Bourque Mlle Simone, fille chambres
35 Poulin Oscar, emp. J.-E. Samson
Tremblay Jean-Paul, tailleur
37 Gingras Mme veuve J.-G.
Tremblay Mme Roméo, chambres
Tremblay Lorenzo, plombier
Tremblay Jean-Paul
Delisle Mlle Malvina
Caron Mlle Yvette, serveuse
Sayer Mme Léonard
Gingras Jos., rentier
Mercier Irénée, journalier
Desrosiers Laurent
Bouffard Mlle Edwidge
Dastous Mlle Méline, serveuse
Stavalos Nick
Gagné Louis
Girard Léo, briqueteur
Gravel Mlle Kilda
Gagné Mlle Claire, commis
43-49 Livernois J.-E., Ltée, (entrepôts)
- 2-4 Lafrance Albert, épicière lic. et rés.
Lafrance Ephrem, anc. marchand
4½ ———
6 Groves James
McGough P. E., clerk Dept. Agr.
Lemieux Oscar, emp. Traverse de Lévis
8 Maloney Percy
10 Desjardins Jos.-Achille, navigateur
Mecteau Raoul, opér. pelle méc.
Ferland
14 Maison de Béthanie, direction SS. Bon-Pasteur
Rvde Sr St-Benoît, supérieure
Pensionnaires:
Pépin Mme J.-A.
Gagnon Mlle Célanire
Joncas Mlle Ida
Beauchamp Mme Jean
Thibaudeau Mlle
Morissette Mlle Thérèse
Gauvin Mme J.-B.
Mathieu Mlle L.
Michaud Mlle
St-Flavien
18-2 Bégin Etienne, architecte, (rés.)
3 Tanguay H., professeur
4 Tousignant Benoît, comptable
5 Ouellet J.-P.
6 Vézina Maurice, ingénieur forestier
7 Trudel Mlle J.-d'Arc, fonct. Fédéral
Hamel
22 Lachance Mme P., chambres
Lachance Philibert, contremaitre
Audet Alphonse, emp. de bureau
Labrecque Michel
Hébert Mlle Marguerite
Bisson Mlle Poméla
Leblanc Eug.
Budden Mlle Vera
Dinan John, rentier
Marier Joseph, emp. Dominion Stores

- 24½ Gauvin Dominique
Voyer Mlle Jeanne-Rose
Gosselin H., ach. J. Amyot & Fils
Gosselin Mlle Mary
Pineault Mlle Madeleine
Dupont Réal, voyageur
Bédard Mlle Annette
- 26 Legendre Camille, emp. Bell Tel.
Legendre Alphonse, emp. Que. Power
Legendre Mme veuve J.-H.
Legendre Mlle Laurence, g.-malade
Legendre Mlle Geneviève, emp. Vandry
Legendre Gabriel, commis Alloc. Fam.
Legendre Alfred, étudiant
Legendre Mlle Monique, emp. Vandry
- 26½ Morin Henri-Paul, commis Hôpital
Vétérans
- 28 Lawlor Willie, emp. C.P.R., (chambres)
2 Rousseau Mlle Rachel
Ferland Yvan, inspecteur d'œufs
3 Desrosiers Mlle Ida
Lacourcière Mlle Berthe, assist. dentaire
Auger Mlle Gilberte
Ducasse Mlle Ida
Fitzgerald Denis, commis Chinic
6 Noël Mlle Marie-Rose, emp. Séminaire
Auger Mlle Denise, emp. Old Homestead
- 30 Gosselin Mme veuve J.-Oscar
Robitaille Alphonse, emp. Serv. des Impressions
- 34 Lachance Augustin, chambres
Leblanc J.-D.-E., professeur
Brault Armand, débardeur
Caron Léonce, foreman Clarke SS.
Larochelle Mme Paul
Simard Roland
Madore Mme veuve Chs
- 36 Paré Mme veuve Joseph
Lefebvre Mme veuve J.
- 38 Talbot Mme L.-N.
- 40 Pouliot Joseph, commis, chambres
Gosselin Lorenzo, emp. Davie
Laflamme Mlle Jeanne, fille de chambre
Herman Jack, vétérans
Roy Mlle Madeleine, institutrice
Corneau Mlle Anita
Brown Gérard, messenger Ch. Frontenac
Tardif Mlle Yvette, institutrice
Martel Mlle Lorraine, emp. Kerhulu
- 40½ Summerville Sam, vétérans
Lemelin P.-Alex., emp. Amyot & Fils
Bernier Mlle Bérengère, commis
Corriveau Mlle Françoise, g.m.g.
Larue Louis
Drydale Mme Sam
Drydale Mlle Regina, emp. Dom. Corset
Smith Warren
Lawrence Mlle Ghislaine, emp. B. Houde & Grothé
Gilbert Mlle Yvette, emp. B. Houde & Grothé
- 42 Rinfret Mlles M.-P., F. et B.
Deschênes Yves, étudiant
Tanguay Jacques, étudiant
Croteau H.
Pelletier Mme veuve J.
Levesque Albert
- 46 Tardif Mme J.-P.
Tardif Guy, médecin
Tardif Marc, étudiant
- 48 McGrath W., port agent C.P.S.
- 48½ Bardou & Fils A., épiciers et bouchers
- 50 Filion A., constable spécial
Prévost Mlle Léona
St-Pierre J.-B., cuisinier
Langlois Alex., barbier
Leblanc Omer, mécanicien
Cayer Omer, journalier
Gauthier Henri, contracteur
- 52 Quebec Engraving Co., Mme L. Rouleau, gér.
Dutil Adalbert, infirmier
Boutin Mlle Anna, emp. civil
Lasnier A., Div. Sup. Car Serv. C.N.R.
Roy Ucher, emp. s. civil
Mongrain Mlle Irma

- 54 Morency J.-A., encadreur-doreur
- COURCELLES**, (See—Voir de Courcelles.)
- COURCELETTE**, de la rue Guyart à 10 rue de Courcelles, quartier St-Sauveur. — From Guyart St. to 10 de Courcelles St., St. Sauveur ward.
- 3 Consolidated Tanneries—Office
Plymouth Sale
Marquis F.-Canac Ltée, man. de colle
- 21 Les Produits Marquette, Ltée
Plante Gabriel, gérant
- 8 Couture Gérard, journalier

- COURONNE**, (See—Voir de la Couronne.)
- COVE FIELD BARRACKS**, quartier St-Jean-Baptiste (St. Jean-Baptiste ward), en arrière du Manège Militaire. — Behind Drill Hall.
- Hutte No 3*
- 1 Gaudreau Sylvio, journalier
2 Delâge Georges
3 Fortin Robert, débardeur
4 Bilodeau Lauréat, emp. Lait. Laval
5 —
6 Alain Ernest, couvreur-plombier

- Hutte No 4—Poste de Police*
- 1 Côté Alex., peintre

- Hutte No 5*
- 1 Garneau Roméo, journalier
2 Martel Mme veuve Jos.
3 Lefrançois Octave, huissier C. S.
4 Charbonneau Aimé
5 Jouvrot Joseph

- Hutte No 6*
- 1 Dussault Edgar
2 Fortin Alp., emp. Champion C. & W. Reg'd.
3 Aubut Mme Ernest
Aubut Ernest, fils
Aubut Armand
Aubut Girard
4 Cantin Lauréat
5 Lirette Ludger

- Hutte No 7*
- 1 Jackson L.-P., emp. Cité
2 Rancourt Roméo, ouv. chaussures
3 Delamarre Armand, emp. civique
4 Lizotte Joseph, emp. civique
5 Careau Lucien, chauff. taxi

- Hutte No 8*
- 1 Courcy Mme Donat
2 Robert Alex., journalier
3 Lamonde André
4 Gagnon Michel
Gagnon Mlle Noëlla
Gagnon Mlle Jeannine
Gagnon Maurice
5 Claveau L.
6 Careau Léonidas, journalier

- Hutte No 9*
- 1 Cormier Simon, rentier
2 Galarneau Favien, emp. civique
3 Bonenfant Rosaire, emp. civique
4 Lambert Jos., emp. de la Cité
5 Boulay Willie

- Hutte No 10*
- 1 Gignac Joseph, journalier
2 Cyr Ab., rentier
3 Dansereau Alex., menuisier
4 Boulay Eddy, journalier
5 Boulay Maurice, journalier
6 Morin Léon

- Hutte No 11*
- 1 Roy Maurice, cond. camion
2 Lebel Armand
3 Proulx Didace, emp. de la Cité
4 Genest Emile
5 Lacombe Léon
Lacombe Pierre
Lacombe Mlle Rose

Hutte No 12

- 1 Dorion Roland
2 Pelletier Mme H.
Pelletier Adolphe
Pelletier Gaston
Pelletier Georges
3 Gagnon Paul-Émile, journalier
Gagnon Mlle Jeannine
Gagnon Mlle Pauline
4 Provencher Nap., emp. civique
Provencher Jean-Claude
Provencher Jean-Paul
Provencher Raymond
Provencher Mlle Rolande

Hutte No 13

- 1 Ouellet Albert, journalier
Martel Alex. tech.-élec.
Martel Adolphe, journalier
Martel Marcel, journalier
Martel Majella, commis
2 Duguay Pierre, journalier
3 Samson Jos.
4 Lizotte Arthur

Hutte No 14

- 1 Williamson Lucien, journalier
2 Angers Albert, emp. B. Houde & Grothé
3 Bourret Lucien
4 Ferland Onésime, menuisier
Ferland Mlle Raymonde
5 Desjardins André

Hutte No 15

- Bilodeau Jos., mécanicien
Bilodeau Mlle Jeannine, caissière
Bilodeau Jean-Louis
Bilodeau Mlle Laurianne
Bilodeau Léopold
Bilodeau Mlle Pierrette

Hutte No 18

- 1 Boulay Nap., ouv. en chaussures
Boulay Nap., jr, commis épicier
Boulay Mlle Cécile
Boulay Mlle Yvette
2 Caron Henri-Louis, journalier
Caron Mlle Germaine
3 Bolduc Lauréat
4 Lafrance Mme Jos.
5 Pelletier Rosario
6 Guay Roland
7 Mallet Gustave

Hutte No 24

- 1 Savard Noël, journalier
2 Dorion Lemoine, chauff. camion
3 Doucet Warren
4 Labrie Alexis

Hutte No 25

- 1 Jean Daniel, vétérans
2 Ross Ernest
3 Dufour Jos.-Alfred
4 Tardif Gérard
Tardif Emilien
Tardif Dominique
Tardif Mlle Pierrette

Hutte No 26

- 1 McGinnis Jos., journalier
McGinnis Mlle Marie
McGinnis Roger, journalier
McGinnis Delphis, app. ferbl.-couv.
McGinnis Roland
2 Duchesneau Gérard
3 Pageau Joachim, emp. civil
Pageau Lorenzo, emp. Arsenal
Pageau Mlle Louise
Pageau Mlle Jacqueline
Pageau Mlle Marie-Claire
4 Chabot Roland
5 Bolduc Octave
6 Rouillard Léo, boucher
7 Peloquin Mme M.-L.
Peloquin Raymond, journalier
Peloquin Paul-Émile, journalier

Hutte No 28

Armée Canadienne—Régiment
Chaudière

Hutte No 29

W.V.R.C.

Hutte No 30

McCale M., capitaine

Hutte No 32

Villeneuve Emery, capitaine

Hutte No 33

Armée Canadienne—Garage

Hutte No 34

Ecole Catholique
Fleury Mlle Aline, directrice

Hutte No 36

- 1 Langlois Eutrope, emp. s. civil
- Langlois André, méc.-clavigraph
- Langlois Henri, emp. Ch. Front.
- 2 Pelletier Gérard, emp. Alloc. Familiales
- 3 Lebel Jos., emp. s. civil
- 4 Dussault Roméo, journalier
- 5 —

Hutte No 38

- 1 Pearce John K., vétéran
- 2 Kirkwood J., militaire
- 3 Charlebois Emile, militaire
- 4 Campbell Oras, vétéran
- 5 Séguin Conrad, vétéran
- 6 Rouleau J.-R., vétéran
- 7 Fortin L.-G., vétéran
- 8 St-Jean J.-E., caporal
- 9 Caron Jean-Thomas, vétéran
- 10 Arsenault Joseph, vétéran
- 11 Doucet Hub., vétéran
- 12 Pelletier Raoul, vétéran

Hutte No 39

Dépt du Chauffage,—Boiler Room

Hutte No 40

(Voir 231 Avenue Laurier)

Hutte No 41

(Voir 233 Avenue Laurier)

Hutte No 42

(Voir 235 Avenue Laurier)

Hutte No 43

(Voir 237 Avenue Laurier)

CRÉMAZIE, de 28 Avenue Turnbull, quartier St-Jean-Baptiste, à 75 Manrèse, quartier Montcalm.—From 28 Turnbull Avenue, St-Jean-Baptiste ward, to 75 Manrèse, Montcalm ward.

- 1 Gingras Paul-Emile, négociant (bureau et rés.)
- 3 Lapointe Gérard, importateur (bureau et rés.)
- Lapointe Edgar, contremaître
- 5½ Porte de service
- 7 Morin Léonce, emp. civil
- 9 Guay Médard, prop. salon fourrures Médard Guay, (rés.)
- Guay Mlle Madeleine
- 11 Delisle Roméo, commis
- Delisle Jean-Paul, dessinateur
- Delisle Mlle Aline
- 15 Lafond Mme veuve Joseph
- Lafond Claude, comptable, L.S.C.
- Lafond Gilles, commis bureau
- 15½ Maranda Marcel, comptable
- 17 Kirouac Sarto, comptable, L.S.C.
- 17½ O'Donnell Wm., advocate, inspector provincial high schools
- O'Donnell Reginald, emp. G. Electr.
- 19 Grogan Mrs. widow S. J.
- 19½ Bill Mrs. Alfred
- 21 Langevin Philippe, emp. Quebec Power
- Parent Raymond, emp. civil

23 Pacaud Joseph, emp. Proc. général
Soulard Mme veuve J.-H.

23½ Miller J.-Chs, emp. J.-B. Laliberté
Miller Mlle Gisèle, sténo.

25 Gingras Alphonse-L., commis B. de Poste
Gingras Raymond

27 Cloutier Gérard, emp. Dépt Col.

27½ Ruel Mme veuve W. B.
Ruel Mlle Noëlla, coiffeuse
Bilodeau Lucien, emp. C.P.R.

29 Lavigueur Charles-Emile, sec.-trésorier
et gérant Lavigueur & Hutchison
Lavigueur Mlle Charlotte, emp. Bell
Tel.

31 White J.-H., emp. Dom. Textile

31½ Brouilly Louis, dessinateur Dépt Agri.
Chateaufort Mlle Rita, sténo Ass.-
Chômage

33 Bilodeau G.-H., comptable

Labrecque Louis, voy. commerce
33½ Lambert J.-W., mesureur de bois
Simard Emile, emp. Ass.-Chômage

35 Renault Léon, professeur Inst. Thomas
Gauvin Roland, dessinateur

35½ Pépin Mme J.-Ernest

37 Rochon J.-R., emp. civil

37½ Frenette Emile, capt. de marine
Frenette Yvan, machiniste

39 Fournier Alexandre, emp. civil

41 Matte Georges, ex-évaluateur de douane
Matte Mlle Simone

41½ Chabot Marcel, de L.-G. Chabot

43 Matte St-Georges, courtier en valeurs, de
J.-C. Boulet, Ltée

45 Martineau G.-J., emp. civil

Martineau Jean, commis C.P.R.

47 Trudel J.-Réel, insp. régional des stan-
dards

Lavoie Mlle Suzanne, sténo.

49 Paradis Mme veuve J.-E.

Paradis Paul, emp. Hôtel de Ville

Paradis Mlle Claire, emp. Dépt Voirie

51 Bédard Mme veuve Aurélius
Bédard Mlle Cécile, emp. Imp. Vincent
Morisset Alfred, chef de la publicité
"Le Soleil, Ltée" et "l'Événement-
Journal"

53 Côté Oscar, comptable Dom. Arsenal

Côté Marcel, Quebec Sporting Goods

55 Dulac J.-T., prés. Les Huiles Penco Ltée

55½ Tourigny Alfred, pharmacien licencié
Tourigny Mlle Olivette

Bernier Mme veuve G.

Lasnier Mlle Julie

57 Noreau Ernest, emp. Terres & F.

59 Fortin Paul, emp. bureau
Fortin Mlle Françoise, commis bureau
Bell Tel.

Fortin Donat, emp. Assemblée Lég.

59½ Martineau Jacques, emp. s. civil

Simard Mme Eva

61 Laforce Lucien, emp. Pratte & Côté

63 Dussault Léon-A., rentier

Dussault Mlle Paule

Dussault Mlle Françoise, com. bur.

63½ Murray Gerald J., Assurance

65 Gauvreau A.-L., compt. New York Life

67 Boucher Maurice, commis Que. Power

Lemelin Mlle Rita, serveuse

67½ Demers Aristide, rentier

69 Proulx Al., c.-maître plombier, Parlem.

Proulx Mlle Thérèse, emp. Min. Trans.

71 Forgues Mme veuve Laurent-Zoël

71½ Ménard J.-Victor, comptable

Ménard Mlle Lucille, sténo

Ménard Marc, emp. Bell Tel.

Ménard Mlle Marthe

Ménard Robert, fonct. Fédéral

75 Vincent J.-Gaudiose

Vincent Mlles Gabrielle et Yvette

75½ Gauthier Mlle Annette

Gauthier Mlle Estelle, sténo

Lavoie Mlle Rita, sténo

77 Dallaire Arthur, industriel

Dallaire H., commis Cie Paquet, Ltée

Dallaire Mlle Laurette, emp. banque

Dallaire Jean, emp. restaurant

79 Lavergne Edouard, avocat (rés.)
Gaudreau Mme veuve J.-R.

81 Auger Mme W. Laurier E.
Auger Percy, C.A., de Chartré, Samson,
Beauvais, Gauthier & Cie

83 Bussièrès J.-Edgar, Ass't-greffier C.
Recorder et Juge de Paix

Bussièrès Mlle Marg., emp. l'Action Ca-
tholique

Bussièrès Mlle Bertha, modiste

Bussièrès Mlle Cécile

85 Marcoux Mlles

85¼ Beaudet Zéphirin

Beaudet Mlle M.-Paule, commis

85½ Croteau Mme veuve Alphonse

Croteau Camille, emp. C.N.R.

Croteau Mlle Marie-Anne

Croteau Mlle Robertine

Croteau Mlle Marie-Ange

85¾ O'Connell Timothy, emp. J. Ritchie
Avenue de Salaberry

87 Métivier Ls-Ph., emp. s. civil

89 Huot Roland, épiciér (rés.)

91 Vincent René, Archiviste adj. Cité

93 Sturton Miss Ethel, teacher

Sturton Miss Hammah

95 Drolet Paul

Drolet Mme F.

Drolet Jacques

Drolet Guy

Drolet Mlle Huguette, institutrice

97 Frenkiel Simon, voyageur

99 Rioux Mme veuve Edmond

Rioux Miss Vera, of China Shop

Rioux James Harold, clerk C.N.R.

101 Paquet Donat, comptable

Paquet Raymond, comptable

Paquet P.-Henri, plombier

103 Gauvreau Paul, emp. Canadian Arsenal

105 Paquet Mme veuve Edgar,

Paquet Mlle Albertine, sténo

Cliche Mlle Juliette

107 Gariépy Hermann, épiciér-boucher (rés.)

107½ Dupuis Aristide, fonct. prov.

109 Boucher Arthur, emp. Palais de Justice

Boucher Mlle Françoise, fonct. prov.

Boucher Mlle Claire, fonct. prov.

109½ Boucher Marcel, fonct. féd.

111 Roy Alb.-W., emp. Alex. Nichon, Mtl

Roy Chs, radio technicien, fonct. féd.

Roy Yvan, emp. Sports, Enr.

Roy Marc, emp. Int. Harvester

113 Valin Rosaire, ing.-forestier T. & Forêts

115 Hamel Mme veuve Arthur

Hamel Mlle Antoinette, emp. Acc. du
Travail

115½ Maheux Mlle Lucette

Maheux Georges, électricien Cité

Maheux Paul-Henri

Maheux Fernand

Maheux Jean-Jacques

Woods Mlle Catherine

117 Guay Bermond, emp. Ass. Industrielle

121 Blouin Victor, agent d'assurances

Blouin Mlles Jeannine et Louise

Avenue Cartier

125 Benoît Chs-Edouard, sec. Coop. Avi-
cole du Québec

127 Laflamme J.-K., barbier (rés.)

Laflamme Mlle Denise, coiffeuse

Laflamme Michel, mfg. de plastic

131 Robert Antonio, médecin (bureau)

133 Massé Adrien, rentier

Massé Marcel

Massé Lionel

Massé Mlle Lucille

135 Doherty P.-J., emp. Que. Power

Doherty Mlle Irène

Doherty Maurice

137 Desroches Ernest, emp. Jos. Côté

Desroches Mlle Thérèse

Desroches Roger

139 Robert Antonio, médecin, (rés.)

139½ Pigeon Mme J.-R., modiste

Pigeon Raoul, pourvoyeur Terres &
Forêts

- 139½ Pigeon Mlle Jacqueline
 141 Thivierge Ph., chef de train C. N. R.
 Thivierge Mlle Irène, commis bureau
 141½ Nadeau Mme veuve Léon
 Roy Mlle Dalila
 143 Dooley Mrs. widow James
 Dooley Mlle Patricia, sténo.
 Dooley Mlle Véronique, sec.
 Dooley Mlle Noreen
 143½ Soulard Ls-Ph., commis C. N. R.
 145 Dussault Mme J.-Léonidas
 Dussault Mlle Mariette, comptable
 Spécialités de Québec
 145½ Aubé Louis, bijoutier en gros
 Aubé Gilles, voyageur Ls Aubé
 Aubé Julien, commis
 Aubé Mlle Marcelle, emp. Rev. Prov.
 147 Barette Adélar, expéd. Hethrington
 149 Gaboury Mme veuve Cléophas
 Gaboury Mlle Marcelle, emp. civil
 149½ Raymond Lucien, emp. P. de Justice
 Raymond Mlle Lucie, emp. bureau
 Raymond Mlle Marie-Josée, emp. bur.
 Raymond Gustave, menuisier
 151 Ethier Marcel, repr. Isolation Provin-
 ciale, Enr.
 153 Bruneau Mme veuve E.
 Cloutier Mlle Rita, commis
 153½ Thibodeau Georges, menuisier
 155 Roy Mlle Valentine, garde-malade
 Marier Mme veuve Georges
 Lavoie Clément, emp. Terres & F.
 Caron Mlle Antoine, sec. F. Audet, N.P.
 Pike Charles
 157 Marier Chs-Alb., emp. Com. Liqueurs
 Pouliot Jean-Paul, emp. Thos. Robertson
 Laforte Mlles Laura et Odila, coutu-
 rières
 Ouellet Mlle Marie-Ange, commis bur.
 Bourassa Mlle Blanche, emp. civil
 159 Filion Egide, tailleur
 Filion René, comptable
 Filion Roland, commis Com. Liqueurs
 Filion Benoît, emp. D'Auteuil Lumber
 Filion Mlle Pauline, emp. Impôt Rev.
 Filion Mlle Colette, emp. Alloc. Fam.
 161 Dussault Daniel, gérant B. Canadienne
 Nationale, succ. Ave des Erables
 163 Pelletier J.-A., comptable de Automobile
 Inc.
 165 Le Feuvre Arthur, annuitant
 Le Feuvre Miss Gladys, business
 secretary Y. W. C. A.
 Le Feuvre Miss Eva, emp. Crane Ltd.
 Le Feuvre Georges, emp. Goodyear Tire
 167-1 Jack Mrs. widow William B.
 McGrath M., commis
 2 Kerr Mrs. D., emp. Bell Tel.
 Frawley Charles A., gentleman
 Donovan Mlle Irene, emp. Gen. Elect.
 Bédard Mme T.-E.
 Frawley Miss Rose, emp. civil
 3 Mercier Victor, agent manufacturier
 169 Appartements Crémazie
 1 Gray James-S., retired
 2 Larivière Mme veuve R.-A.
 Lamberet Mme veuve F.-J.
 Larivière Mlle Germaine, sténo
 3 Singer Sam.
 4 McKay William, Radio tel. operator
 5 St-Julien Léo, rentier
 6 Desrochers Gustave, médecin (rés.)
 175 Mountain John, annuitant
 177 Marquis Frs & Fils, Ltée, entrepreneurs
 généraux
 177½ Caron Léonce, sr, étalagiste
 181 Labrie Omer, prop. Mobilier Canadien
 183 Brown J.-Antonio, voy. commerce
 Fortier T.-H.
 Bélanger Mme M.-L.
 Bédard Mlle Madeleine, sténo.
 185 Lacasse Mme J.-L., confection pour
 dames
 Lacasse Jean-Ls, agent d'ass.
 187 Larue René, emp. Bur. Statistiques Pro.
 Larue Mlle Françoise, sténo.
 Larue Mlle Denise, sténo.
 187 Cook Herbert, gardener
 Drolet Gaston, peintre
 Bédard Mme Robert
 189 Margot's Wool Craft, Reg'd.,
 Roberge Mlle Marguerite, prop.
 191 —
 193 O'Brien Walter H., emp. Marine Dept.
 195 Wing Chong, laundry
Avenue Bourlamaque
 201 La Bonbonnière, Enrg.,
 Gaudreault Mme Arthur
 203 Poste de police No 2, Déry Samuel, sgt
 Hébert Mathias, sergent
 203½ Poste des pompiers No 12,
 Grenier Geo., capt.
 205r Malouin J.-Emile, courtier en assur.
 Guérard Raymond, emp. Cie Paquet
 211 Couvent N.-D. du Chemin
 Religieuses St-Joseph de St-Vallier
 213 Vocelle Henri, emp. P.-A. Alain
 215 Fournier Mlle Marie-L., couturière
 215½ Humphrey Mrs. widow Thomas
 217 Ouellet Camille, emp. G. Bédard
Avenue des Érables
 241 Dépt des Chemins de la Cité, Belvédère,
 J.-Arthur Lavoie, surintendant
 Walsh Michel, sur't aqueduc

 2 Paradis Rédempti, imprimeur du Roi
 Audy René, ing. p.
 Francoeur Jacques, vendeur
 Reiny M.
 4 Savary Mlle L., modiste
 Poitras Mlle Germaine
 Bertrand Mme veuve Wilbrod
 Bertrand Roméo, emp. Holt, Renfrew
 Bureau René, emp. Un. Laval
 6 Martineau L.-A., photographe
 6b Simard Mme veuve Elzéar
 Simard Mlle Yvonne, prof. piano et
 emp. Lavigne & Hutchison
 Simard Mlle Eva
 8 Lemieux Paul, asst-sec. Dépt Agricul.
 Bédard Mme veuve P.-H.
 Bédard Mlle Négédia
 10 Lussier Donat, emp. Bank of Montreal
 Messier Lionel, sec. Confederation Life
 Couture Mme veuve Alph.
 Couture Mlle Monique
 Couture René
 Couture Jean-Marc, étudiant
 12 Boisvert Guy, agent Ass. Laurentienne
 12½ Desrochers Donat, insp. de radios
 14 Geoffrion Claude, prof. Univ. Laval
 14½ Robichaud Mme veuve J.-E.
 16 Koenig Chs-Henri, pilote
 Koenig Henri-Paul, prof. Univ. L.
 16½ Samson Adrien, typographe
 18 Hamel Marcel, emp. Min. Voirie
 Hamel Paul-Emile, laitier
 20 Couture Mlle Juliette, institutrice
 Durand Mlle Gabrielle, sténo
 20½ Lortie Mlles Blanche et Yvonne
 Lavallée Mlle Alice
 22 Trudelle Elphège, embaumeur A. Clou-
 tier & Fils
 24 Picher Ed.-Boisseau, notaire
 24½ Auger Alphonse, emp. Can. Arsenal
 26 Pugh James, emp. Anglo Pulp
 28 Morency Edgar, peintre
 30 Fortier Emile, emp. Montcalm Auto.
 32 Côté Sylvio, emp. coll. légale de la Cité
 Légaré Mlle Marie, emp. civil
 34 Caron Emile, propagandiste, Commis-
 sariat des Incendies
 36 Joly R. J. N.
 38 Prévost O., agent manufacturier
 40 Lambert Robert, ing. forestier
 40½ Marois Jean-Paul, commis épiciier
 42 Lamarre Eudore, emp. Dépt Voirie
 44 Morin Achille, emp. Bureau de Poste
 Morin Mlle H., emp. Bell Tel.
 Fortin Mlle Henriette, emp. H. Morin
 46 Savard Jean, commis malles
 48 Descarreaux Guy, emp. B. d'Économie
 Drolet Mlle Rose-Alma
 48 Drolet Joseph, rentier
 50 Poitras Lucien, emp. Cie Paquet
 52 Bérubé Mme veuve Alphonse
 Shink Mlle Béatrice
 Shink Raoul, emp. civil
 54 Laforce J.-A., anc. marbrier
 Poiré Roland, serre-freins C.N.R.
 Laforce Mlle Marguerite
 54½ McGarrity Alexander
 56 Pelletier E.-Jos., rentier
 Pelletier Mlle Cécile, emp. Cie Ass.
 Industrielle
 58 Dallaire C.-Alexandre, commis de malles
 Zizka J.-A.-G., voyageur Les Biscuits
 de Montmagny
 60 Gravel Mme veuve J.-A.
 60½ Poitras Armand, emp. civil
 62 Mercer Claude, emp. bureau
 Roy Mme veuve Joseph-E.
 64 Gagné Patrick, commis
 66 Deschênes Louis-M.
 Roy Mme L.-B.
 Roy Mlle Noëlla
 Deschênes Mlle Fernande, emp. dentiste
 Laroche
 Raymond Arthur
 Pichette Jules, emp. Miner Rubber Co.
 Pichette Mlle Charlotte, commis
 Pichette Mlle Madeleine, commis
 70 Loupret Charles, pompier
 Loupret André, Police munic.
 Loupret Edmond, peintre Que. Power
 Lapointe Mlle Berthe, g.-m.g.
 Bolduc Mlle Simonne, fonct. féd.
 72 Laroche Marcel, comptable
 Liboiron Ray., voyageur
 74 Laroche Emile, prés. de Laroche &
 Fils, Enr.
 Richard Arthur, emp. de théâtre
 76 Desrosiers Mme veuve Wilfrid
 78 Boucher Roch, menuisier
 Boucher Robert, emp. s. civil
 Boucher Jacques, emp. Goodyear
 78½ Beth Israel, Jewish Synagogue
 80 Porte de service
Avenue de Salaberry
 80¼ McGoldrick Joseph, auditor
 Schwerdfeger W. K., Can. Army
 82 Thomson Miss Vivian, emp. B. Tel. Co.
 Thomson Mrs. widow Edward
 84 Normile Mrs. widow Denis
 Normile William, student
 Normile Miss Mary, clerk
 86 Lavergne Jos., directeur Crédit Foncier
 Franco-Canadien
 88 Bégin J.-F., photographe
 88½ Rochette Mlle Éva, emp. bureau
 90 Plante Gérard, électricien
 Cadrin Mme veuve Darius
 90a Désilets R., mrchd chauss.
 90½r Ouellet Thomas, journalier
 Ouellet Roland, journalier
 Breton Joseph, emp. Le Soleil
 90¾ Cyrias Mme Alice
 92 Cressman R.-S., Prov. Auditor's Dept.
 Taillon-Dubrule Mme V.
 94 Duchesnay Walter, investigator
 Duchesnay Walter, jr, emp. A. & P.
 Stores
 96 Cantin Mme veuve Augustin
 Cantin Stanislas, abbé, prof. Un. Laval
 98 Welsby F.-W., annuitant
 Watters George, voyageur
 100 Blouin Mme veuve Emile
 Blouin Paul-Emile, emp. R.C.A.F.
 102 Beauchamp A., emp. Club Automobile
 Beauchamp Mlle Micheline
 Beauchamp Yvan, emp. Club Auto. Qué.
 102½ Belleau Arthur, ch. de fournaies
 Drouin Alonzo, cond. taxi
 106 Fournier Edmond, rentier
 Furlong Miles, comptable
 Doyon Oram, cuisinier
 110 Létourneau Mme veuve Rosaire
 Létourneau Lucien, étalagiste

- 110 Létourneau Jacques, dessinateur Terres & Forêts
Létourneau Mlle Simone, emp. C. Agr.
Létourneau Mlle Anita, sténo
- 112 Laberge J.-D., inspecteur de ciment
Simonneau Aurélien
Boivin Joseph, emp. civil
Laberge Mlle Edith, emp. Dun et Bradstreet
- 114 Langlois Is.-Henri, épicerie
Avenue Cartier
- 116 Trépanier O., Engr., étal, Trépanier
Mme Orphée, prop.
- 118 St-Michel Mme veuve Samuel (rés.)
St-Michel Raymond
- 122 La Cordonnerie St-Michel (Prop. Mme
veuve S. St-Michel)
- 124 Tabagie P.-E. Desjardins
- 126 Giguère Alphonse, salon de barbier
- 126½ St-Hilaire Roland
- 128 Renaud Mme veuve François
Renaud Ls.-Ph., commis de malles
Renaud Mlle Claire, dessinatrice
Renaud Mlle Simone
- 130 Genest Ls.-Ph., commis
- 130½ Tom-Som, buanderie
- 132 Bussièrès Edmond, gérant général et
adm. Garneau Ltée
Bussièrès Geo., étudiant
Bussièrès Mlle Jacqueline, sténo
- 138 Massicotte Mme veuve J.-Arthur, marchandises à la verge
- 144 Hardy Arthur-J., voy. de commerce
Hardy Mlle Thérèse, modiste
Hardy Mlle Eugénie
Hardy Paul, emp. Dom. Fish
Hardy André
- 148 Bussièrè Ls.-Ph., entr.-menuisier
Bussièrè Mlle Jeanne, couturière
- 150 Boissonneault J.-A., emp. T. & Forêts
- 152 Mercier Edouard, machiniste
Blanchet Mme veuve J.-A.
Langlais Mlle Jeanne, G.-M.G.
- Candiac*
- 154 Sylvain Adélard, épicier
- 156 Kerkwood Edward, militaire
Julien Albert, voyageur commerce
- 158 La Ferronnerie Crémazie, Enr., Louis-E.
Roberge, prop.
- 160 Pepin Gilles, emp. s. civil
Dumas Emile, emp. Dépt des Chemins
Dumas Paul, emp. Dépt des Chemins
- 160½ Cuvelier Jean-Jacques, dessinateur
Salon "Suzanne" chapeaux pour dames,
Mme J.-J. Cuvelier, prop.
Nolan Patrick G., emp. Executive
Council
- 162 —
- 164 Blouin J.-E., rép. chaussures, boutique
et rés.
- 168 Gagnon Mlle Marie-Anne
Alain Mlle Rosanna, sténo
- 172 Genest Gaudias, sergent municipal
Genest Jean-Paul, pompier
Genest Albert, ingénieur en chef
- 176 Genest
- 180 LeFrançois Jacques, emp. boulangerie
Simard
Sylvain Théophile, cordonnier
- 182 Lemelin Joseph, agent solliciteur
Thivierge Oscar, peintre
Avenue Bourlamaque
- 188 Samson & Lemieux, Enr., épiciers lic.
(Prop. J.-E. Samson)
- 190 Fortin Adélard, instituteur
Fortin Mlle Marielle, emp. civil
Fortin Gérard, emp. civil
Bonneau Thomas, peintre
Bonneau Mlle M.-Paule, emp. civil
Bonneau Mlle Marilda
Jobin Cyrille, emp. de la Cité
- 192 Mercier Léon-Amédée, agent mfrs
Mercier Claude, comptable
Tanguay Paul
- 194 Carmichael Henri, boucher (étal)

- 196 Binet Mme veuve Léo
Masse Wilfrid, voyageur
Rousseau Sylvio, emp. Hôtel St-Louis
- 198 Frenette Emile, plombier
Frenette Louis, plombier
Frenette Jean-Pierre, commis
- 200 Déry J.-L., commis Quebec Power
Brown Mrs. widow James
Brown Misses Edith and Jacqueline
Brown Geo., emp. Dom. Arsenal
Brown Harry, emp. Singer Sewing
Machine
- 202 Carmichael Henri, boucher (rés.)
- 204 Desrosiers Mme veuve Zénon
Desrosiers Raymond, emp. garage
De Beaumont Mlle Germaine, commis
Pharmacie Soucy
De Beaumont Mlle Gab., auxiliaire
sociale
- 206 Frenette François, commis quincailleur
Frenette Jacques, emp. Hôt. de Ville
Frenette Mlle Jeanne, emp. Allocations
Familiales
- 208 Epicerie Crémazie, Enr.,
Falardeau André, propriétaire
- 210 Donnelly Mrs. widow Patrick
Raymond Mrs. widow Joseph
Falardeau André, prop. Epicerie Crémazie, Enr., (rés.)
McKenry Mrs. A.
- 212 McMahan Michael
McMahon Miss Doreen, emp. Chronicle Tel.
- 214 Adams Mrs. widow Albert A.
McMartin Norman
Dagnault J.-A., emp. Electrification
rurale
- 216 Bélanger Adalbert, sacristain
Barbeau St-Georges, agent d'assurances
- 218 Drolet René, enquêteur Commission
des Prix
Drolet Mme veuve Joseph-Olivier
- 220 St-Michel Lorenzo, asst.-sec.-trés. Le
Prêt Hypothécaire
- 222 Tremblay Mlle Antoinette
Houde Roland, buandier
Beaulieu Milles Rose et Emilia
Beaulieu Gaudiose, rentier
Beaulieu Mlle Louise, de J.-G. Beaulieu, Enr.
- 222½ Frenette J.-Bte, jr, chauff. de camion
Frenette J.-Bte, sr, rentier
Couture G., ass.-c.-maitre de la Cité

CROWN — See—Voir de la Couronne.

DABLOND, de 14 rue Fleurie à 115 rue des Prairies, quartier St-Roch. — From 14 Fleurie St. to 115 Des Prairies St., St. Roch ward.

- 7 Roy Maurice, emp. Chenor Ltée
9 Dussault Mlle Carmen
11 Dugal Lucien, caissier C.P.R.
Girard Roméo, ambulancier
- 8 Perron Mlle Alma
10 Huard Alcide, menuisier
14 Brousseau E.-G., ent. plombier-élect.

D'AIGUILLON, de la rue St-Eustache à 566 rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.—From St. Eustache St. to 566 St. John St., St. Jean-Baptiste ward.

St-Eustache

- 23 Leclerc Oscar, emp. civil, chambres
Dussault Mlle Béatrice, emp. restaurant
Fortier Mlle Lucienne
Beaudoin Mlle Valéda, modiste
Tardif Mlle Rita, emp. civil
Dussault Mlle Rita, emp. rest.
Dussault Mlle Béatrice, emp. rest.
- 25 Cloutier Mme Jos., chambres
Bégin Mlle Liliane, emp. Dom. Corset
Breton Mme Charles
Simonneau Mlle Simonne, emp. Ferland
Hudon Emile, rentier
Rousseau Rosaire, commis

- 25 Vaillancourt Mlle Desneiges, coiffeuse
Nadeau Mlle Rose
St-Louis Mme Yvonne
- 29 Woolworth Co. (entrée des mdses)
- 31 Marier Mlle Alida
Marier Mlle Marie-Claire
Tanguay Lorenzo, emp. Sûreté prov.
- 33 Dubuc T.-D., Inc., (entrée des marchandises)
- 37 Tapin Loyola, nettoyeur
Bessette Jean-Ls, prop. Nettoyeur Richelieu, Enr.
Roach Nicholas, presseur
Houde Mlle Thérèse, emp. Can. Packers
Dubé Mlle Franceça, emp. civil
- 39 Zeller's Ltd. (rear entrance)
- 43 Huard Joseph, plombier
Huard Olivier, horloger
Bouillé Elzéar, emp. civil
Bertrand Ernest, emp. de la Cité
- 43½ Sullivan Edouard, débardeur
- 45-45½ Galichand Ferd., débardeur (chambres)
Caron Emmanuel, mécanicien
Boucher Maurice, menuisier
Poirier Philippe, plâtrier
Lauzière Jean, commis bureau
Venable Jean, menuisier
Boutin Arthur, emp. civil
Couillard Raymond, étudiant
St-Pierre Jean-Marie, étudiant
St-Pierre Régent, placier
Langlois Maurice, emp. Cie Paquet
- 47 Lortie Francis, emp. civil
Higgins Mlle Jeannette, emp. restaurant
Veer F., emp. J.-A.-Y. Bouchard
- 49 Lafontaine Aimé, emp. Elz. Fortier
- 51 St-Laurent Chs-Henri, emp. Shell Oil
- 53 Larivière Liguori, emp. des Postes
1 Larivière Charles emp. Postes
2 —
3 Richard Mlle Lucille, emp. restaurant
Richard Mlle Juliette, emp. rest.
4 Bégin Paul, emp. Alex. Légaré & Fils
5 Auclair Mlle Simonne, emp. Coulombe
6 Morin François, professeur
7 Caron Alphonse, emp. Citadelle
- 55 Kresge Co., S. S. (rear entrance)

St-Augustin

- 65 Baltera Louis, chef cuisinier Ch. Front.
- 67 Tardif Mme veuve Hermas
Blouin Mlle Marguerite
Gaboury Mme Edouard
- 69 Jeanneret Henri, inst. dépt horticulture
Jeanneret Mlle Germaine, commis bur.
Denis Mme veuve Joseph
Denis Jean-Chs, emp. Nat. Breweries
Denis Mlle Louise
- 75 Boucher Mlle Albertine, rest. et rés.
- 75½ Fillion Lucien, cord. machiniste
Boucher O.-F., agent d'immeubles
- 77 Belleau P.-E., professeur privé
"Abonnement Pour Tous"
Service Universel d'Abonnements
"Librairie Universelle Enr."
- 79 Desrosiers Charles, dessinateur
Mercier C.-E., comptable
Burke Michael, emp. Dom. Arsenal
- 81 Caouette Arthur, emp. Min. Travail
Blanchet Mme Berthe
Drapeau Henri, emp. civil
- 81½ Seguin J.-R., (entrée des march.)
- 83 Parent Arthur, rép. de radios
Allison Mlle Eva, couturière
Fiset Robert, commis
Fiset Mlle Simonne, emp. civil
- 85 Godbout Mme Antonio
Pelletier Auguste, emp. civil
Breault Mme Fernand
- 87 —
- 89 Salon Rachel, Mlle Rachelle Gilbert,
prop.
- 91 Fournier Mme veuve Adrien
- 93 Gilbert Mme veuve J.-A.
- 95 Brochu Willie, emp. Ch. Frontenac
Marcoux Mlle Gertrude, commis

- 95 Roberge Alphonse, inspecteur
Roberge Paul-Henri, cordonnier
- 97 St-Laurent Mario, cordonnier
Gilbert Mlle Françoise
- 97½ Couture Mlle Yvonne, modiste
Breton Joseph, agent taxis
- 97½ Fortin René, mécanicien
- 99 Montagnon Mme veuve Lucien
Montagnon Lucien, emp. "Le Soleil"
Montagnon Joseph, emp. civique
Montagnon Mlle Marie-Paule, coutur.
Montagnon Mlle Annette, emp. Cham-
plain Paper Box
Montagnon Mlle Thérèse, emp. Hôtel-
Dieu
Routhier Napoléon, rentier
Routhier Philadelphe
- 99¼ Saillant Samuel, menuisier
- 99½ Binet Mme veuve Emile
Boisvert Aimé, emp. civil
- 99¾ Lamontagne G.-Albert, emp. Com-
mission Assurance-Chômage
Lamontagne Mme G.-A.
Bergeron Mlle Rolande, emp. B. Houde
& Grothé
Proulx Mlle Marguerite, emp. Labo-
ratoire Université
Papillon Mlle Yolande, aide g-m.
Cyr Mlle Marie-Anne, aide g-m.
- 101 Wong Sing, buandier
- 101½ Wong Mme Freddy
- 103 Picard Mme J.
Veer Roland, messenger
- 105 Laroche Lucien, emp. civil
Gagnon Jos., pensionnaire
Bourret Roland, tail. fourrure
Buteau Mme veuve Gaudias
Buteau Jean-Marie, commis pol. munic.
Tremblay-Côté Paul-Emile, emp. Ass.-
Chômage
- 107 Coulombe Oscar, barbier (rés.)
Chabot Mlle Clara
Dore Ph., comptable, Min. Chasse &
Pêche
Pelletier Alex., peintre décorateur
- 109 Coulombe Oscar, salon de barbier
Côte Ste-Geneviève
- 111 Marché St-J.-Bte, Enr., Adj. Godin, pr.
121-125 Hethrington's bakery (rear entrance)
- 127 Bouillon Mme Marie-Reine
Bouillon Mlle Jeannine, cond. ascenseur
Bouillon Gaston, journalier
- 129 Desgagné Roland, menuisier
- 131 Blais Roland, barbier
- 133 Thibault Mme veuve Lucien
Thibaudeau Chs, emp. Ash
Vézina J.-A.-L., calligraphe
Vézina Adélar, menuisier
- 135 Samson Gérard, emp. s. civil
- 135½ Vandal Jos.-R., emp. civil
- 137 Nadeau Charles, épicier (rés.)
- 139 Nadeau Chs, épicier
Ste-Marie
- 139½ Bourbeau Geo., fonct. prov.
- 141 Bertrand Roger, emp. Q. Power
Cloutier Ovila, emp. B. Poste
- 147 Jacques J.-Léon, emp. fédéral
Lacasse Philippe, emp. civil
Piché Wilbrod
- 147½ Morin Mme veuve Adjutor
Roussin Albert, emp. garage provincial
Laroche Mlle Yvonne, emp. Gale Bros.
- 147¾ Talbot L.-P., entr. peintre
- 149 Breton Edwin, emp. Ch. St-Laurent
Breton Marc, boulanger
Breton Mlle Adrienne, emp. fourrures
- 149½ Lebrun Louis, emp. C.N.R.
- 151 Papillon Arthur, garde-moteur
- 155r Garages privés
- 161 Jobin C., Ltée, entrepôt No 3
- 163 Paradis Mme veuve Gaudias
Paradis Mlle Berthe
Paradis Mlle Yvonne
Latulippe J.-A.-G., rentier
Blouin Edgar, emp. Pensions Vieillesse
- 165 Paradis Léo, mécanicien
Paradis Roméo, linotypiste
Gamache Gérard, emp. Bell Tel.
Kelly Mlle Alice, couturière
Verret Maurice, emp. Dom. Arsenal
- 171 Confiserie Pingouin, Maslova, prop.
Ste-Claire
- 187 Eglise St-Jean-Baptiste
Union Musicale (salles)
Deligny
- 213-221 Académie St-Jean-Baptiste
- 223 Poulin Henri, entrepreneur maçon
Poulin Jean-Paul, maçon
Poulin Marcel, maçon
Marier Maurice, emp. civique
- 229 Couvent des RR. SS. de la Charité
Association des Infirmières Catholiques
du Canada
Sutherland
- 247 Beaubien J.-C., emp. d'imprimerie
Morand Mme veuve Elzéar
Morand J.-Paul
Morand Mlle Léonie, emp. Hethrington
Morand Mlle Yvonne, sténo
Morand Mlle Pauline
Morand Mlle Germaine, commis
Gingras Roland, agt d'assurances
- 249 Bédard Frs, menuisier
Bédard Marius, emp. Albert Bédard
- 251 Cloutier Arthur & Fils, directeurs de
funérailles, entrepôt et garage
Beaulé Lucien, cord.-machiniste
Bolduc Mme veuve Benjamin
Bolduc Gaston, plombier
- 253 Dorval Philippe, de J.-A. Dorval
- 255 Robitaille Emile, plombier (rés.)
- 255½ Robitaille Emile, plom. et élect. (bout.)
- 257 Dufault P.-Emile, emp. Barry & Frère
Wright Cyrille, électricien
St-Pierre Mlle Louise, emp. C.N.R.
- 259 Plamondon Mme veuve Raymond
Plamondon Mlle Mignonne, com. bur.
Plamondon Laurier, emp. Imp. Oil
Plamondon Mlle Josette, sténo
Plamondon Raymond-Marie, emp. A.
Trudel
- 271 Lantagne Laval, commis bureau
- 273-275 Poliquin Sportif Enr., rép. bicycles
- 28-101 Cassista Roméo-Jos., grinder
102 McGuire Larry, staff sergeant
103 Ferland Mrs. E. B.
104 Montford J., concierge
201 Michaud Paul-Etienne, police mili-
taire
202 James Richard, Royal 22nd Reg.
203 Taschereau T.-L., jr, emp. Anglo Pulp
204 Cloutier Norbert, emp. civil
301 Chouinard J.-B., emp. civil
302 Hall Mlle Marthe, emp. civil
303 Deschênes Mlle Florence, prop.
Salon Fleur-Angé
Blanchet Mlle Cécile, emp. C.N.
Tel.
304 Shanahan Ls J., sténo C.N.R.
- 34-1 Blanchette Mme veuve Albert
Blanchette Mlle Irène, sténographe
- 2 Laroche Mlle Alberte, fonct. féd.
Laroche Mlle Liliane, étudiante
diététique
Laroche Rémi, e.e.m.
3 Lamontagne Mlle Armandine
Lamontagne Mlle Irma
4 Roberge J.-L., fonct. fédéral
- 36 Gilbert Joseph, emp. civique
Ratté Mlle Jacqueline, téléphoniste
Ratté Mlle Louise, emp. A & P
Ratté Mlle Pauline, g-m.g.
- 38 Leclerc Félix, gardien
Roy Alexandre, commis taverne
Lallemant Paul-Henri, briquetier
- 40 Bouret Lucien, emp. civil
Pennington Ernie, emp. Shell Oil
- 40½ Côté Joseph
Mailoux Mme Antonio
Bergeron Laurier, emp. civil
- 40½ Couture Mlle Edith, emp. Un. Laval
Migneault Mlle Laura
Blouin Jos., emp. Bur. Postes
- 42 Herman Mrs. Albert-E.
Sheppard Mrs. widow Charles
Sheppard Miss Mary
- 44 Rouleau Henri, facteur
Gingras J.-G., comptable
Gingras Mme Antoine
- 48 Gilbert Louis, emp. B. Can. Nat.
Frenette Léo-Alb., journaliste
Cloutier Paul, emp. C.N.R.
Dupuis Mlle Alexandrine
Forest Lucien, mécanicien
Bernier Mlle Fernande, emp. Swift
Hébert Jean-Marc, emp. B.C.N.
- 50 Filteau L.-A., fonct. fédéral
- 52-1 Cantin Mme Pierre
Bonin Armand, emp. civil
2 Bain Rubin, emp. C. P. R.
3 Lemay J.-E., emp. Com. Prix et
Commerce
Lemay Marc, étudiant
Lemay Mlle Ghislaine, commis
4 Dugal Roger, emp. C.N.R.
5 Cooper Geo.-T., emp. Dom. Arsenal
6 Gervais H., asst.-gér. théâtres Cam-
brai, Victoria, Classic
- 58 St. Matthews Church Parish Hall
Gallisham George, caretaker
St-Augustin
- Station d'Autobus
- 66 Au Relais d'Aiguillon, Enr., restaurant,
station de gazoline "Iso", garage,
Lachance Jos., prop.
- 68 Marier René, taxis
- 70 Déry Albert
Déry Jean-Marie, emp. civil
- 72 Martel Marcel, commis
Renaul Maurice, contremaitre
- 72½ Levasseur Mme veuve Philippe
Levasseur Maurice, emp. Goodyear
- 74 Beauchamp C.-Emile, commis
- 74½ Bertrand Joseph, emp. C. N. R.
- 76 Bégin Mme veuve Uldéric
Bégin Fernando, commis
Bégin Mlle Alice
Bégin Mlle Antoinette
- 78 Garage Paradis, Enr., Valmont Fortin,
mécanicien, prop.
- 80 Fortin Valmont, rés.
- 82 Morrow Mrs. R.
- 82½ St-Hilaire Gaston, emp. Banque C.N.
- 84 Parent Benj., pensionnaire
Giguère Mlle Cécile, serveuse
Dorion Alphonse, emp. J.-O. Fiset
- 86 Laroche Pierre, emp. Arsenal
Laroche Laurent, emp. Arsenal
- 88 Chénard Léo, barbier
- 88½ Paquet Aurélien, emp. civil
Côté Joseph, typographe
Côté Mlle Louise, sténo.
- 90 Michaud Joseph, rembourreur (rés.)
- 92 Michaud Jos., rembourrage de meubles,
Tél. 2-8497
Roy L., emp. Nat. Sign
Pelletier Joseph, emp. Valcartier
Renaud Jean, emp. civil
- 94 Bilodeau Louis-P., comptable
Bilodeau Marc, emp. B. Houde & Grothé
- 96 St-Hilaire Mme veuve J.-Emile
St-Hilaire Henri, commis
St-Hilaire Mlle Cécile
- 98 Caron Viateur, emp. Com. Liqueurs
Bouchard J.-T., entr. général
Bouchard Ulric, journalier
- 100 Cobeil J.-R., marchand-tailleur
Gobeil Léopold, emp. Ass.-Chômage
- 102 Royer Mme Cécile
Royer Marcel, emp. Pharmacie Gagnon
L'Heureux Joseph, cuisinier
Rainville Mme Vve Philéas
- 104 Verreault J., épicier (rés.)
- 106 Verreault Jean, épicier
Côte Ste-Geneviève

- 108 Taverne Mallette
Mallette Léon
- 110 Trudel Louis, conducteur d'ascenseur
Langlois Hector, tailleur
- 112 Godin Adjuitor, boucher (rés.)
Turgeon Jos. Aimé, agent à com.
Kirkwood Lorne, waiter
Côté Raymond, emp. B. Houde & Grothé
- 112½ Abel J.-Bte, plombier-électricien
Lacroix Mme veuve Jos.-Olivier
Taché E.-P., storeman Valcartier
- 114 Boisvert Jos.-Ernest, emp. Min. T. Pub.
Boisvert André, emp. Bell Tel.
Boisvert Mlle Fleurette, caissière
Boisvert Mlle Cécile, couturière
- 116 Rancourt Jean-Paul, chauff. taxis
- 118 Gingras Paul-H., emp. civil
- 120 Philibert Ls-Jos., surintendant
- 122 Chaperon Mlles Marie-Jeanne, Cécile,
Alphonsine, Jacqueline, sténo.
Chaperon Josaphat
Chaperon Jules
Chaperon Elisée, commis
- 124 Brousseau Lucien, mécanicien
- 124½ St-Pierre Armand, chauffeur taxi
- 126 Morris Wallace, truck driver
Roberge L., Service Hôtellerie
- 126½ Cloutier Albert, emp. Arsenal, côte
du Palais
Bernard Albert
Nadeau Adrien
Alain Gaudias, typographe
- 128 —
- 130 Beauchamp Mme C., chambres
Leclerc Félix, militaire
Leclerc Mlle Lucienne
Gignac Mlle Marie-Anne, garde-malade
Thibault Lucien, emp. Rock City
Coussette Mlle Jeanne-d'Arc
Gaudreau Mme Antoinette
Faucher Mlle Marguerite, emp. Bell Tel.
- 132 Pichette Maurice, militaire
Beauchamp Mme veuve J.-Odina
- 134 Samson Paul-Emile, Dir., Samson &
Filion
- 136 Verreault J.-E., emp. Salaire Minimum
Verreault Guy, emp. Gauthier Amuse-
ments
Verreault Henri, dessinateur
Verreault Robert, emp. civil
- Ste-Marie*
- 138 Dugas J.-B. Inc., entr. plombier-élec-
tricien
- 138½ Bernier Louis, boucher
- 140 Giroux Marcel, prop. cord. Ste-Claire
(rés.)
Wright Edmund, emp. Gen. Electric
Wright Léo, emp. Northern Electric
Wright Arthur, emp. Ch. Frontenac
- 142 Desroches Joseph-Jules, emp. s. civil
Desroches Mme veuve Joseph
- 142½ Paradis Geo., emp. Dépt. T. Publics
Paradis Mlle Thérèse, emp. Teinture-
rie Française
Finny Edouard, emp. William Thomas
Finny Albert, emp. Q. Power
- 144 Goudreaux P.-H., rentier
Côté Rosaire, emp. Ch. Frontenac
Côté Léo, commis bureau
Ferland Ovila, peintre-déc.
Labrecque Fernand, emp. civil
- 144½ Ouellet Charles, emp. civil
Perreault Philémon
- 146 Kane Emmett, opérateur
Dupuis Mme veuve F.-X.
Dupuis Joachim, emp. La Librairie J.-A.
Langlais, Ltée
Dupuis Mlle Gemma, opératrice
- 148 Déry Gérard, comptable
Auger Mlle Régina
- 150 Déry Paul-Emile, rentier
- 150½ Goudreaux Cyrille, techn. Valcartier
Girard Mlle Emilienne, emp. Valcartier
Frédéric Benoit, emp. J.-L. Beaudet
- 152 Noël Mlle Annette
- 156 Lachance J.-Raoul, entr. plomb.-élec.
Tremblay Gérard, plombier
- 158 Marois Mlles
- 158½ Tardif Mlles
Hardy Mme Jules
- 160 Trudel Mme veuve Louis
Trudel Roland, impresario
- 162 Chandonnet J.-E., journalier
Bérubé Mlle Rita, coiffeuse
- 162½ Thibault Amable, commis
- 164 Paré Joseph, commis
- 164½ Brousseau Jean-Marie, emp. Hôp.
St-Sacrement
- 164¾ Déry Adjuitor, peintre
Blais Henri, prop. taxi
- 166 Bourque Mme veuve Jos.
Bourque Mlle Louisa, emp. s. civil
Bourque Mlle Lirna, emp. Fine Children
Wear
- 166½ Papillon Philippe, de Fournier &
Papillon, Ltée
Dubuc Mlle Monique, emp. Bell Tel.
Audy Mlle Marie
- 168 Gauthier Mme veuve Octave
Gauthier Rosario, rentier
Gauthier Ernest, journalier
Gauthier Mlle Létitia, couturière
- 168½ Anderson Armand, ingénieur
Anderson Roch, emp. Cie Paquet
Anderson Antoine, emp. Talbot
Dumas Georges, entrepreneur
- 170 Centre Paroissial St-Jean-Baptiste
Société des Artisans (salles)
Société St-Vincent-de-Paul
Goutte de lait
- 170½ St-Hilaire Paul, sacristain
- 172 Caisse Populaire de Québec
Laperrière Henri, géant
- Ste-Claire*
- 174 Cloutier Charles, Entr., dir. de funéraires,
Tél. 5-6210
Cloutier Chs, Entr., ambulance
- 174½ Cloutier Charles, Entr., salon mor-
tuaire, Tél. 2-3969
- 176 Roberge Samuel, dir. funéraires
Dubuc Mlle Jeanne, commis Cie Paquet
Turcotte Mlle Marguerite, commis
Zeller's
Picard Mlle, emp. Paquet
- 176½ Cloutier Charles, Entr., salon mor-
tuaire
- 178 Rancourt Mme veuve Aimé
Lévesque Magloire, menuisier
- 180½ Turgeon Mme veuve Adéland
Turgeon Mlle Alice
Turgeon Octave, emp. Défense Nat.
- 182 Leblanc Mme veuve Thomas, chambres
Lebel Antonio, emp. A. Leblanc, fruits
Barbeau Claude, emp. Goodyear
Plante Mlle Irène, waitress
Durand Mme veuve E.
- 182½ Faucher Charles, journalier
- 184 Breton Lucien, emp. civique
Papillon Mlle Sophie, emp. Woolworth
Bouchard Donat, commis
- 186 Monaghan W. G., emp. United Cigars
Monaghan Mlle Thérèse, emp. T.-D.
Dubuc
Monaghan Mlle Pauline, emp. T.-D.
Dubuc
- 186½ Robitaille, R., électricien
- 188 Morisset Claude, emp. civil
- 188½ Fréchet Jules-A., comptable
Fréchet Jean-Paul, étudiant
Fréchet Chs, étudiant
- 190 Giguère Mme veuve Edgar
Giguère Roger, emp. J.-L. Drolet
Giguère Gaston, commis
Doré Jules
Giguère Mlle Simonne, commis
Giguère Mlle Germaine, couturière
Giguère Mlle Juliette
- 192 Vachon Ernest, emp. C. N. R.
- 192½ Davis Mme veuve Walter
Dubuc Mlle Léda
- 194 Côté Léo, prop. Quebec Piano Moving
- 196 Trudel J.-Maurice, R.C. Navy
Beaupré Eugène, emp. H.M.C.S. Mont-
calm
- 198 Bédard Marcel, emp. Comm. Liqueurs
Thibault Benoit, emp. Laurentide Au-
tomobile
- 200 Gagnon Adolphe, emp. civil
- 202-1 Montreuil Gérard, musicien
- 2 Bérubé Raymond, emp. civil
- 3 Bouchard René, comptable
- 4 Gagnon Mme Ernest
- 5 Cloutier André, comptable
- 6 Lemieux Mme Victor, emp. civil
Lemieux Robert, emp. civil
Lemieux Pierre, commis
Lemieux Guy, journaliste
- 204 Commerford Joseph, journalier
Commerford Mlle Thérèse, emp.
Traders Finance
Commerford Patrick, militaire
Commerford Mlle Alice, commis
Commerford Gérard, mécanicien
- 204½ Adams John, emp. D. Arsenal
- 206 Vézina J.-Gérard, emp. Com. Liqueurs
- 208 Lechasseur Arthur, ex-emp. s. civil
- 210 Lechasseur Odilon, bijoutier, rés.
- Deligny*
- 212 Tremblay Vilmont, emp. s. civil
- 214 Pension d'Aiguillon, R. Berthiaume, pr.
Beaudoin Alphonse, emp. civil
Landry Gérard, électricien
Lemieux Jean-Claude, aide-menuisier
Nolin Gérard, emp. civil
Labbé Lionel, emp. civil
- 216 Faguy Lorenzo, restaurateur
- 218 Aubert Willie, embaumeur
Walsh Adrien, maître-barbier
- 220 Roy Rod., emp. Maritime Optical Co.
- 220½ Couture L., pompier
- 222 Demers Armand, emp. Arthur Cloutier
& Fils
Couture Geo.-A., emp. s. civil
Couture David, emp. civil
- 222½ Leclerc J., cond. camion
- 224 Faguy Mme veuve Jean
Faguy Lorenzo, emp. fédéral
Faguy Ludger, archiviste, Dépt Inst.
Publique
- 226 Frédéric Mlle veuve Albert
Frédéric Mlle Annette, commis
Frédéric Mlle Denise, fonct. fédéral
Langlois Mlle Flora, caissière
Paré Mlles A. et L.
- 228 Huot Richard, menuisier
Moisan Henri, peintre
- 230 Drouin Lucien, emp. Drolet & Côté
- 232 Robitaille Ludger, commis
- 234 Côté Ernest, de Drolet & Côté
- 236 Paradis Pierre, Entr., Albert Rochette,
prop., plombier (boutique)
- 236a Breton Mme veuve Arthur
Breton Gilles, commis
Breton Mlle Aline, sténo
- 236b Paradis Mme veuve Pierre
Germain Mlle Rachelle, cuisinière
- 236c Dionne Lucien, emp. aux Archives
- 236d Drolet Mme veuve J.-Arthur
Drolet Mlle Annie, garde-malade
Drolet Mlle Jeanne-d'Arc, aide-infirmière
- 238 Drapeau Willie, chaudronnier
Drapeau Jean-Charles, emp. Singer
Drapeau Mlle Thérèse, emp. Alph.
Malouin
Drapeau Alexandre, emp. Juneau &
Frères
- 240 Côté Chs-Eugène, serrurier
- 242 Clavet Omer emp. Dom. Arsenal
Clavet Mlle Jeannine, emp. Ass. Indus.
Clavet Jacques, voyageur
Clavet Mlle Thérèse, commis
- 244 Brousseau Lucien, commis T.-D. Dubuc
Vauban
- 246 De Gaule Café, Pouliot A., prop.
Sutherland
- 248 Dorval J.-Arthur, quincaillier

- 250 Dorval J.-Arthur, quincaillier (rés.)
Dorval Mlle Cécile, aide sociale
- 250 1/2 Cloutier Maurice, gérant de Arthur
Cloutier & Fils
- 252 Cloutier Arthur & Fils, dir. de funé-
raillies, bureau et salons mortuaires
- 254 Laverdière Raymond, technicien den-
taire
- 256 Amyot Ls-Ph., professeur
- 258 Bussières Mme veuve Delphis
Bussières Mlle B., emp. Ass'ce Ind.
Bussières Mlle Marcelle
- 260 Caron Adjutor, menuisier
Caron Mlle Adrienne, emp. bureau
Caron Mlle Françoise, emp. bureau
- 262 Brown Roger, poseur de tuiles
- 264 Labonté Alphonse, emp. J.-A. Lesage
- 264 Moisan Lucien, emp. Palais Justice
Robitaille Albert, emp. LeGrade Inc.
Marquis Albert, emp. civil
- 264 1/2 Savard Mme veuve Jacques
Savard Mlle Marguerite, emp. Syndicat
Québec
- 266 Pelletier Aurèle, dir. commercial
CHRC
Rhéaume Mme Georges
Rhéaume Geo.-Eugène, machiniste
- 266 1/2 Marois Alexandre, caissier
- 268 Bilodeau Mlle Alice, sténo
Bilodeau Mlle Obéline
- 270 Fiset Gérard, commis
- 272 Marois J.-Adrien, emp. civil
Marois Tancred
- 274 Lamb Joseph, emp. civil
Lamb Jacques, voyageur
Lamb Camille, emp. Alloc. Fam.
- 276 Racine Albert, militaire
- 278 Boucher Clovis, journalier
Lamontagne Mme veuve J.
Crépault Mlle M.
- 280 Dufour Omer, agent assurances
- 282 Restaurant Bolduc Enr.

D'AILLEBOUST, de la rue Garagonthier
à la rue Courcelette, quartier St-Sau-
veur.—From Garagonthier Street to
Courcelette St., St. Sauveur ward.

DALHOUSIE, de 1 Place Marché Cham-
plain à Jetée Louise, quartier Cham-
plain.—From 1 Champlain Market
Place to Louise Embankment, Cham-
plain ward.

Place Marché Champlain

- 5 Hôtel Brochu, Enr.
Brochu Roméo et Wilfrid, props

Sous-le-Fort

- 13-17 Lapointe Delphis, taverne
15 Labadie Mme P.-E., chambres

Finlay Market Place

- 41-43 Thibaudeau Frères & Cie, Ltée,
nouveau en gros

du Porche

- 45 Amyot Jos. & Fils, Enr., importateurs
47-49 Chinic Hardware Co., (entrepôt)

Mountain Hill

- 57 Edna Loy, Enr., bonbons
Cloutier Mme J.-B., prop.
59 Les Agences Genest, Ltée, agents de
manufacturiers
63-67 Vallerand, Ltée, vaisselle

St-Antoine

- 71 Garneau, Limitée, nouveautés en gros
77 Garage Beaudet
Beaudet Zéphirin, prop.
81 Miner Rubber Co., Ltd. (The)
83 Canadian Import Co., Ltd. (The)
Canadian Salvage Association, Ltd.
St. Lawrence Independent Oil, Ltd.
St. Lawrence Tankers, Ltd.
85 Allard J.-L., Ltée, bimbeloterie
87 —
89 —
91 Roy Félix, commis de taverne

St. James

- 95-99 Emond & Côté, Enr., prov. en gros
101-103 Stat. du Feu No 5, R. Rochon, capt.

St-Paul

- 111-115 Saguenay Fish & Trading Co. Ltd.,
Martin John W., pres.

St-André

- 125 La Commission des Liqueurs de Québec,
bureaux et entrepôt
- 139 Quebec Stores Reg'd., épicerie, grains,
farine, Lemieux Gérard, gérant
- 141 St. Lawrence Flour Mills, Cloutier J.-
Gérard, rept
Robitaille Albert, courtier en fruits
Thiboutot & Frère Ltée, ent.-général
Restaurant du Port, Willie Douville,
prop.
Société des Journaliers de Navires,
Section No 5
Garage Q.H.C.
Cross Wall

- 30 Roy J.-A., Station de la Traverse,
gazoline et Restaurant du Fleuve

- 40 Canada Steamship Lines, Ltd., Local
Freight Office, A. Langlois, agent
Canada Steamship Lines, A. Brière,
Division Freight agent
County Line Ltd., A. Brière, agent
Kingsway Transport Co. Ltd., Jean-Paul
Maheux, gér.

- 42 Duchêne Auguste, capt.

- 48 Canada Steamship Lines, Ltd., passenger
office Quebec Montreal Line
Quebec Saguenay Line
Findlay Frank E., City Pass. Agent

Côte de la Montagne

- 70 Baker Albert G. Ltd., gen. stevedoring
Quebec Navigation & Warehouse Ltd.
Dunn C. G., Major, president

- 72 —
74-76 Maple Leaf Flour Milling Co. Ltd.
Lefebvre R.-G.

- 78 Paradis Jules, Ltée (entrepôt)

- 88 Quebec Navigation Warehouse, Ltd.

- 90-92 National Harbour Board—Warehouse
Cold Storage and Fish House
Conseil des Ports Nationaux
Port de Québec—Entrepôt Frigorifique
Lafrance J.-E., surintendant

St. James

- 94 Dionne V. & Fils, accessoires de beurre-
ries
98 Emond & Côté, Enr., entrepôt
104-108 Entrepôt Idéal warehouse

St-Paul

- 110 Letellier J.-B.-E., Inc., entrepôt
112 Letellier J.-B.-E., Enr., négociant en gros
114 —
116 Quebec Fruit and Fish Ltd.

St-André

- 118 Examining Warehouse
Renaud Emile, emp. Douane
Renaud Germain, commis
- 122 Quebec Seamen Institute
British Sailors Society
- 124 Roy Alphonse, sr, scaphandrier et
Ing. Com. du Havre
- 126 Union Nationale des Travailleurs du Port
de Québec Inc.
- 128 Conseil des Ports Nationaux, Port de
Québec, bureaux
National Harbours Board—Port of Que-
bec, offices
Renaud Laval, commis de bureau

Pointe-à-Carey

- Bureau d'informations pour goélettes,
Vaillancourt Arthur, prop.
Louise Embankment—Jetée Louise
Jetée Louise — Cross Wall

DAMBORGES, de 2 Côte de la Cano-
terie à 153 rue St-Paul, quartier Cham-
plain.—From 2 Canoterie Hill to 153
St. Paul St., Champlain ward.

2-4—

DANIEL, du Ruisseau St-Michel à la rivière
Lairet, courant est-ouest, de là bifur-
quant à nord, longeant la rivière Lairet.
Quartier Limoilou.—From St. Michel
Brook, running East-West, and thence
towards North, alongside Lairet river.
Limoilou ward.

- 11 Mainguy Léo, commerçant papier
15 Marshall Alfred, emp. Que. Power
17 Poulin Roland, menuisier
21 Allard Gérard, emp. Que. Power
Ferland Maurice, pompier
23 Valcourt Oscar, journalier
Paquet Wilfrid, journalier
25 Larose Lucien, journalier
27 Mercier Fortunat, emp. S.-O. Riverin
29 Delamarre Joseph, menuisier
Delamarre André, menuisier
47 Gariépy Alex., emp. Teint. Mathieu
51 Leclerc Pierre, charretier
53 Desroches Wilfrid, charretier
55 Morissette Henri
Giguère Gérard, commis épicier
57 Miville-Dechêne Henri-Paul, emp. Hôp.
St-Frs-d'Assise
65 Longchamp Michel, journalier

- 6 Proteau J., restaurateur
8 Murray Auguste, emp. Anglo Pulp
Murray Mlle Jacqueline
10 Perreault Gaston, journalier
12 St-Jean Mme veuve Emile
14 Gagnon Roger, journalier
Leclerc Maurice, journalier
18 Delamarre Léo-Paul, emp. Rock City
24 Voyzel Mlle Oliva, couturière
Valcourt Paul-Henri, voyageur
24 1/2 Falardeau Mme veuve Arthur
26 Bolduc Alfred, emp. civil
28 Boisvert Laurent, emp. laiterie
32 Métivier Mme veuve Pierre
Métivier Wilfrid, chauff. Rock City
34 Moisan Etienne, contremaitre
Moisan Marcel, journalier
46 Parent Maurice, emp. M. & Labrecque
Gingras Barromée
48 Marcoux Maurice, peintre
50 Thorn Auguste, emp. civique
Racine Marcel, emp. Auger & Auger
50 1/2 Petitclerc Adélar, journalier
Petitclerc Lionel, journalier
Petitclerc Raymond, journalier
Petitclerc Roland, journalier

D'ARGENSON, de 137 Boulevard Lange-
lier à 79 rue St-Ambroise, quartier St-
Sauveur.—From 137 Boulevard Lan-
gelier to 79 St. Ambroise St., St. Sau-
veur ward.

- 1 Magnan Fernand, cordonnier
3 Gourdeau Mlle A., emp. Premont
Gourdeau Mlle D., emp. Parisian Corset
Gourdeau Mlle Amanda
Dion Mme veuve Gaston, emp. Parisian
Corset
7-9 Garant & Thibault, Enr., doreurs et
manf. de chrome
11-13 Blouin Rodolphe, chauffeur camion
Blouin Paul-Eugène
11a Laviguer Lucien, instituteur
11b Noël Roger, cordonnier
Méthot Siméon
Cantin Mme veuve Jos.
11c Thibodeau Alfred, commis taverne
11d Mundviller Mme veuve Pierre
Leclerc Antonio, camionneur
11e Couture Gérard, cord.-machiniste
Couture Jean-Claude, cord.-machiniste
Couture Marc-Aurèle, cord.-machiniste
11g Dubuc Gérard, expéditeur aux Ind.
G. I. Lachance
Beaulieu Pierre, journalier

- 19 Bédard Gaud., emp. Parc de l'Exposition
Beaupré Lucien
- 21 Lemieux Charles, emp. Cie Marbre &
Tuile
Lemieux Gérard, emp. Cie Marbre et
Tuile
Lemieux Mlle Emma
Lemieux Mlle Rita, couturière
- 23 Guay J.-A., épiciier-boucher (rés.)
Guay Mlle Jacqueline
- 25 St-Germain Roméo, ouv. chaussures
Asselin Mme veuve Joseph
Bornais Mme veuve H.
Drolet Mme veuve Joseph
Blouin Alfred, emp. du Magasin Moïse
- Hermine*
St-Joseph
Laviolette
- 85 Robitaille François, systèmes de chauffage, (rés.)
Côté Lucien, menuisier
- 97 Breton Joseph, boucher, (rés.)
Breton Philippe
- 109 Armstrong Jean-Paul, commis
- 113 Roy Mme veuve Henri
Roy Mlle Juliette, emp. mf. carton
Roy Mlle Thérèse
Giguère Gérard, commis
- de Courcy*
- 115 Bourassa Jos.
Bélanger Cyrille
- 117 Portugais Lucien, emp. C. P. R.
Portugais Mlle Pauline
- 117½ Montreuil Paul, peintre décorateur
- 119 Rousseau Wilfrid, épiciier-rest. (rés.)
- 149 Isolation Moderne Enr.
Bouchard & Robitaille, contracteurs en
amiante
- 151 Lagueux Jos.-Philéas, contremaître Cité
Lagueux Roger
Bourbeau Roland
Lamontagne Maurice, plombier
Boutet Adélar
- Boutet Joseph, emp. J.-L. Drolet, Ltée
Blouin Victor, débardeur
- 153 Lamontagne Philias, presseur
- 155 Fiset Mlle Thérèse
Fiset Robert, menuisier
Fiset Benoît, emp. mf. chaussures
Fiset Léo, journalier
Fiset Roger, commis bureau
- 157 Richard Art., emp. Q. Power
- 159 Plante Roch, menuisier
- 161 L'Heureux Mme veuve Moïse
- 171 —

St-Joseph

- 42 Gonthier Daniel, militaire
- 44 Patry Albert, barbier, salon et rés.
- 46 Epicerie Miville, Enr. Fernand Lamontagne, propriétaire
- 48 Bédard Ernest, débardeur
- 58½ Lacroix Arthur, emp. Jos. Lemieux
Lacroix Mlles Francine et Huguette
Lacroix Jean-Guy
Lacroix Yvon
Lacroix Hugues
- 58¾ Gagné Joseph, emp. Boswell
- 60 Lachance Henri, chaudronnier
- 62 Métivier Euchariste, ancien militaire
- 66 Lachance Ls-Ph., mécanicien
- 70 Raymond Mme veuve A.-H.
- 74 Plourde Mme veuve A.
Plourde Ludger, emp. Palace
Plourde Jos.-Aimé, emp. Anglo Pulp
Genois Roméo, emp. cité
Plourde Paul, emp. Ch. Frontenac
- 76 Loignon Mlle Jacqueline, emp. Dom.
Corset
Loignon Mlle Colette, emp. Gale Bros.
Loignon Mlle Cécile, emp. Houde &
Grothé
Loignon Jean-Paul, emp. Goodyear
Loignon Victor, journalier
Loignon Roland, emp. Goodyear Tire

Laviolette

- 80 Roussel Mme veuve Joseph, rés.
Maranda J.-C., chauffeur
- 86 Lachance Gabriel, coprop. Michel
Laplatte, Enr.
Lachance Roger, artiste radio
Lachance Jean-Guy, emp. Holt
Renfrew
Lachance Mlle Madeleine
Lachance Léopold, étudiant
- 90 Lepire Rolland, mécanicien
Gagnon Jean-Paul
Gagnon Robert
Gagnon Antonio
- 94 Donaldson Paul-Emile, chauffeur taxi
Donaldson Albert, de taxi Champlain
Bélanger Mlle Marie-Claire
Fulhem Henri, mécanicien
- 96 Plante J.-Alex., commis
- 98 Lelièvre Philéas, menuisier
- 102 Bernard Joseph, chauff. camion
Thibodeau Florent, chauff. C. N. R.
- 102½ Ratté Raymond, peintre
- 104 Pépin J.-E., pressier
Pépin Mlle Georgette, pâtissière
- 106 Pépin Gérard, chauffeur camion
Jobin Roland, peintre
- 110 Huot Mme veuve Laval
Huot Robert, emp. Banque C. N.
Huot Gilles, cuisinier
Huot Mlle Madeleine, emp. Valcartier
Huot Mlle Thérèse, emp. Charrier &
Dugal
Huot Mlle Denise
- 112 Moisan Marcel, emp. Ordonnance
Armée
- 114 Simpson J.-E., chef de bureau C.N.R.,
Freight Office
- 116 Maranda Alfred
- 120 Boyte Lucien-W., détective
Boyte Mlle Jacqueline
- 122 Boyte Philémon, ferblantier plombier
Connelly S. L., prop. taxis and Sight-
seeing cars
- 128 Fournier Jean-Baptiste
Dupont Jean-Charles
- 130 Bilodeau Mlle Madeleine
Verret Mlle Maria
- 134 Poulin Gérard, camionneur
Cardinal Mme veuve Wilfrid
- 138 Giguère Henri
Poulin Paul-Emile, camionneur
- 144 Bergeron Claude
- 146 Poulin Paul, maître camionneur
Poulin Mlles Gabrielle et Thérèse
Poulin André
Poulin Roland, électricien
Poulin Fernand, emp. Canada Dry
- 148 Lamontagne Edmond, commis expé-
diteur B. Houde
- 148½ Deslauriers Léonidas
- 150-152 L'Heureux Lauréat, tailleur de cuir
L'Heureux Gilles, tailleur cuir
L'Heureux Guy, app. ferblantier
L'Heureux Mlle Jeanne-d'Arc, emp.
photographie
- 156-160 Pelletier Olivier, emp. C.P.R.
Pelletier Léopold
- 158 —
- 162 Bergeron Armand, garde-barrière C.P.R.
Bergeron Roger, emp. Pharm. Nationale
- 164 Fradet Cyrille, journalier
- 166 Grimard Elie, jr
- 168 Laberge Emile, rentier
- 168½ Lachance Joseph, chauffeur
- 170 Miller Ulric, emp. de la cité
Lamontagne Mme Suzanne
- 172 Thivierge Jean-Marie
Laplante William
Laplante Georges
Laplante Bernard
Laplante Dollard
- 174 Carrier Mme veuve Edmond
Carrier Roméo
Delisle Mlle Marie-Anna, emp. Comm.
Liq.

- 176 Dorval Mlle Carmélia
Dorval Mlle Fabiola, ouv. chaussures
Dorval Mlle Graziella
Langlois Mme veuve Albert
- 180 Vachon Mme veuve Arthur
- 182 Carbonneau Napoléon, journalier
Picard Jean-Marie
Picard Joseph
Picard Raymond
Lee Mlles Latitia et Lucienne
Lee Gérard, emp. Elzéar Fortier
Racine Joseph, journalier
- 188 Guilbault Léonard, boucher, rés.
- 194 Garneau Jules, typographe
Garneau Mlles Lucille et Marthe
Garneau Jean-Louis, garagiste
- 196 Villeneuve Nap.-Paul, restaurant
- Ste-Catherine*
St-Ambroise

D'ARTIGNY, de 73 rue St-Patrice à 109
Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 73 St. Patrick St. to 109 Grande-
Allée, St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Stapleton Michael, sr., retiring pension,
Stapleton Michael, jr., plumber
- 3 Marcoux Nap., emp. C.N.R.
- 5 Blet Mme veuve Léon
Pelletier Dominique, menuisier
- 7 Giroux Edgar, cond. auto. Quebec Power
Turcotte Félix, emp. civil
Doyle Willie, marin
- 7½ Dallaire Adélar, comptable Arsenal
Dallaire Mme veuve Delphis
Dallaire Mlle Pierrette
McIver Robert
- 9 Fontaine Léo, police provinciale
Dussault Jean-Louis
- 9½ Duval Mlle Simonne, emp. civil
Tailleur Mlle Marguerite
Tailleur Mlle Jeanne-d'Arc
Tailleur Mlle Madeleine
Tremblay Gérard
Duval Pierre, rentier

Artillerie

- 19 Magasin de Fruits des Employés Civils,
Emile Robitaille, prop.
- 21 Claveau J.-Léon, emp. civil
Salon Katia, Claveau Mme J.-L., prop.
- 23 Bouchard Mme veuve M.
Bouchard Mlle Annette
Bouchard Mlle Alice
Bouchard Mlle Cécile
Bouchard Mlle Jeanne
Bouchard Mlle Louise
Bouchard Mlle Noëlla
Bouchard Mlle Thérèse
- Ste-Julie*

- 29 Tanguay Jules-A., restaurant
- 31 Barré Laurent, Hon., Ministre de
l'Agriculture
France Julio
Lafollette James
Skinner Charles
Sylvain Arthur
Aylwin Arthur
Béland Anicet
Dolan Vincent
Dolan Pierre
Garon Mlles Isaure et Edith
Julien Alfred, emp. Douane
- 33 Pageau & Frère Enr., épici. lic. bouch.
- 35 Turgeon Mme veuve Roland
- 37 Rousseau Jean-F., comptable
- 39 Amy Raulin, accountant
Amy Miss Julia, emp. Price Brothers
Boudreau Mlle Thérèse
- 41 Gilbert Emile, emp. B. de la Voirie
Langlois Mlle Marie-Louise
- 41½ Perron André, menuisier
- 43 Gillespie Miss Frances M.
Picher Mlles M. et J., emp. civil
- 45 L'Archevêque Paul, professeur Laval
- 51 Strachan H. D.
- 53 Strachan Mrs. widow John
Strachan Miss Evelyn

- 55 Morin Eustache, médecin
 57 Perron Antoine, menuisier
 Leclerc Jules, auditeur de la Cité
 Gamache Mlle Alexandrine, cuisinière
 59 Mercier Théo., ing. forestier
 Mercier Jacques
 Mercier Mlle Claire
 Mercier Marc
 61 Ministère de l'Industrie et Commerce
 Service de Publication du Secrétariat
 de la Province
 Section des Transports et Douanes
 63 Service des Renseignements Commer-
 ciaux
 Ministère de la Voirie
 Cartographie
 65 Laperrière Alf., emp. Com. du Port
 67-69 Dionne Albert, chef cuisinier
 Ouellet J.-P.
 Gagnon Paul
 Bergeron Mme Olivier
 Mahou P.-O.
 Jean Fernand, commis-expéditeur
 67½ Breton Mme Joseph
 71 Migneault Eugène, mécanicien
 McLaughlin Jos., agent immeubles
 Godbout Mme Abner
 Lévesque Réginald, emp. C.N.R.
 73 Chez Houde, Enr., restaurant
 75 Chez Houde, Enr., épicer

St-Amable

- 75½ Houde J.-M.
 77 Institut de l'Art Vocal de Québec
 Mercier Mme Isa Jeynevald, prof. de
 chant
 79 Boily Irénée, menuisier
 Tremblay Antoine
 Poulin Mlle Charlotte
 Boily Mlle Ruth
 Boily Mlle Lucienne
 81 Guérard Jean-Marie, C.R., avocat, de
 Guérard & Pelland
 Guérard Jean, étudiant
 Morin Gérard

- 2 Copeman Mrs. widow George
 Copeman Rodry Geo., office manager
 Boswell
 Copeman Miss Hazel
 Copeman Justin, veteran
 Byrne Mrs. W.
 4 Belleau Nap.-A., emp. Terres et Forêts
 Paquet Edmond, emp. Dépt Travail
 6 Plamondon René, opérateur cinéma
 8 Bouchard Joseph, menuisier
 Bussièrès Mme Annette
 Bouchard Robert, pompier
 Bouchard Mlle Jacqueline, emp. B.
 Houde & Grothé
 Bouchard Claude
 8¾ —
 10 Hôpital Ouellette, Maternité privée,
 Ouellette Mme T.-T., prop., gde-mal.
 Ouellette Mlle Léone, garde-malade
 Claveau Gaston, mécanicien

*Artilerie**Ste-Julie*

- 34 Desrochers Edouard, comptable
 Desrochers Mlle Hélène
 36 Saillant Maurice
 38 Belleau L.-B., emp. civil
 38½ —
 40 Amiot Lauréat, rep. manufacturiers
 Amiot Armand, commis
 44 Grant Misses L. M. & A. R.
 McLellan Miss M. E.
 46 Fitzgerald Miss Mary
 Murphy Peter
 Poudrier Mlle Desneiges, emp. Ch. Fr.
 Davidson Miss Agnes, emp. Ch. Fr.
 48 Kaine B. J., Shipping Master
 Kaine Stanley
 50 Thériault Paul-E., emp. dépt Tr. Pub.,
 chambres

- 50 Nadeau Mlle Rosanne, emp. restaurant
 Tanguay Mlle Irène, emp. restaurant
 Gauvin Ernest
 52 Dépt Pêcheries Maritimes—Service de
 Propagande
 54 Lefebvre Ls-Alph., de Langlois & Para-
 dis, Ltée
 54½ Lefebvre H.-P., comptable
 Langlois Mlle Eva
 56 René Nestor
 Podberoski F. A.
 Martin Mlle Naïda
 Noël R.
 Morel Thomas
 Morel Mlle Liliane
 Bienvenue Paul
 Morin Mlle N.
 Dufour Mlle Gertrude

St-Amable

- 66 Aubé Joseph-W., coprop. J.-A. Aubé &
 Fils Enr.
 68 Breen Mlle Rose
 70 Johnson Mlle Marguerite
 Power Jim
 Pouliot Albert J., emp. E.-T. Coulombe
 Pouliot Mlle Juliette
 Guilbault Mlle Renée
 Morin Mlle Adrienne
 Bellavance Mme Charles-E.
 Ouellet Mme J.-Roméo
 Ouellet Mlle Monique, emp. civil féd.
 Leblanc Arthur, emp. Northern Electric
 Leblanc John, Dept. Mines
 Leblanc Miss Ruth, emp. Singer
 Leblanc Mlle Anita, commis Crane, Ltd.
 Leblanc Elzéar, mécanicien
 Langlois Maurice, emp. Chât. Laurier
 Charest Roland
 70½ Souldard Laurent
 72 Simard Mlles Berthe et Yvonne
 Germain Mlle Fabienne, emp. civil
 84 Houde Gérard, commis pharmacie
 Houde Mlles Gilberte et Adrienne,
 emp. Salaire Min.
 Houde Ph., gardien Musée Prov.
 Houde Mme A., confection pour dames
 (rés).
 Houde Gilles, confection pour dames
 86 Pharmacie Grande-Allée, Enr.

D'ASSISE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue
Boisclair, quartier Limoilou. — From
Leclerc Avenue to Boisclair Avenue,
Limoilou ward.

- 3 Garant Honorius, rentier
 5 Langlois Mme veuve Joseph
 Dubois Mme veuve J.-A.
 17 Patry Léo, plombier
 19 Mailloux Mme veuve Trefflé
 Mailloux Mlle Albertine, ouv. fourrures
 Drolet Jean-Marc, commis bureau
 21 Audibert Mlle Maria
 Godbout Emile, menuisier
 23 Vallières Omer, inspecteur C.N.R.
 Vallières Marcel, pâtissier
 Vallières Mlles Liliane et Gilberte, com.
 25 Lacasse Mlle Cécile
 Lacasse Valois
 27 Robitaille Noël, emp. Teint. Française
 31-33 Paradis Laurent, épicer et rés.

Avenue Lamontagne

- 47-49 Jalbert Jos.-Emile, comptable
 55 Boutin L.-P., confiserie
 57 Fradette Jos.
 Fradette Mlle Juliette, emp. Prévoyants
 du Canada
 59½ Bilodeau Fernand, Bilopage, Enr.,
 charcutier
 61 Campagna Antonio, plombier
 61½ Campagna Jos., ent. plombier
 67 Trottièr Armand, ent. général
 69 Poitras V., restaurateur
 71 Lachance F.-X., laitier
 73 Laroche Roméo, pompier

- 77-1 Desjardins Alph., camionneur
 2 Turcotte Paul, commis bureau
 3 Methot Roland, service Haut-Parleur
 4 Poulin Adrien, machiniste
 5 St-Pierre Albert, emp. Coop. Fédérée
 83 Boivin David, ent. peintre
 85 Blais Roland, emp. Alloc. Familiales
 87 Boulet Louis
 Plante Roger, pharmacien
 87½ Delaunière Adélar, rentier
 Lebel Emile, journalier
 89 Jomphe Edouard, emp. B. A. Oil
 91 Rinfret L.-A., emp. des douanes
 Rinfret Henri, étudiant
 Rinfret Laval, emp. bureau
 Rinfret René, étudiant
 95 Lègaré A.-H., emp. Dominion Life Ass.
 et échevin quartier Limoilou, Siège
 No 2
 99 Rancourt Joseph, forgeron

6 Lapointe Mme veuve J.-Georges
Lapointe Mlle Denise, artiste CBV
Lapointe Mlle Thérèse, pianiste au Châ-
teau Frontenac

- 18 Haince J., commis J.-E. Lemieux
 20 Tremblay Mme veuve Albert
 Tremblay Ulysse, menuisier
 22 Thériault Benoît, sculpteur
 24 Laroche Maurice, repr. Coca-Cola
 24½ Paquet Roger, bijoutier
 26 Thibault René, commerçant
 28 Lachance Maurice, emp. Com. des Liq.
 28½ Everell Jules, emp. C. P. R.

Ave Lamontagne

- 52 Bégin J.-G., négociant en gros
Bourdon
 60 Talbot Henri, dessinateur Parlement
 62 Dumont Gérard, chef de cour, Com. du
 Port
 Blouin Eugène, emp. Bell Tel.
 66 D'Amour Léonard, débardeur
 68 Létourneau Gilbert, emp. civil
 70 Beaulieu Chs, emp. René Talbot
 Bouchard Robert, cordonnier et man-
 chausures (rés.)
 72 Legendre Georges, emp. Min. Colonisa-
 tion
 74 Toussaint Gérard, prop. épicerie Tous-
 saint
 76 Mathieu Gaston, plâtrier
 Caron Edmond, comptable

DAULAC, de 162 rue de la Reine à 137
rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.
— From 162 Queen St. to 137 Prince-
Edward St., St. Roch ward.

- 7 Noël Maurice, commis taverne
 Laforge Mme veuve Eugène
 Laforge Maurice, emp. Postes
 23 Gaulin Mme veuve Edmond
 Gaulin Arthur, charretier
 Gaulin Moïse
 Robitaille Odilon, navigateur
 25 Bolduc Lucien, charretier
 Lebel J.-Albert, entr. plâtrier

- 10 Dumas Pierre, barbier (rés.)
 12 Bechette Gaston, emp. Arsenal
 14 Grosleau Roch, emp. Anglo-C. Pulp
 16 Labranche Mme Adrienne
 Bilodeau Albert, emp. Cie Lègaré
 18 Bergeron Apollinaire, menuisier
 20 Song Mme veuve Lee
 20½ Sévigny L., menuisier
 20¾ Baribeau Mme Georges
 26 Perron Aimé, emp. Price Bros.
 28 Derose Alphonse, soudeur électrique
 32 Cantin Napoléon, peintre
 Boivin Eugène, menuisier
 34 Masse Lucien, emp. Anglo Pulp
 Cantin Roméo, peintre
 Cloutier Camille, emp. T. Hethrington
 38 Lavoie Pierre, sr, rentier
 Lavoie Pierre, jr, sacristain

DAUPHINE, de 3 rue Cook, quartier Champlain, à 69 rue St-Eustache, quartier St-Jean-Baptiste. — From 3 Cook St., Champlain ward, to 69 St. Eustache St., St. Jean-Baptiste ward.

St-Stanislas
Ste-Angèle

- 15 Le Foyer
Arsenault Mlle Gertrude
Breton Mlle Françoise
Bonneau Mlle Françoise
Brousseau Mlle Rolande
Bureau Mlle Madeleine, sténo
Cantin Mlle Gemma
Carrier Mlle Fernande
Couture Mlle Ghislaine
Duval Mlle Jeannine
Grégoire Mlle Fernande
Grégoire Mlle Thérèse
Guay Mlle Marguerite
Guimont Mlle Imelda, de Guimont & Boucher
Hains Mlle Pierrette
Henchey Mlle Jean
Labbé Mlle Maria, employée
Lacasse Mlle Marie, employée
Lavoie Mlle Françoise
Leclerc Mlle Annette
Leclerc Mlle Gabrielle, sténo
Leclerc Mlle Marcelle, sténo
Lessard Mlle Cécile
Lessard Mlle Marie-Anne
Mainguy Mlle Anita, employée
Paradis Mlle Jeanne, employée
Pomerleau Mlle Madeleine, emp. service familial
Proteau Mlle Emma
Rioux Mlle Béatrice
Robitaille Mlle Colette
Roy Mlle Denise
Roy Mlle Marie-Claire
St-Pierre Mlle Yvonne, employée
Thibault Mlle Gilberte
Turmel Mlle Marie-Paule
Veilleux Mlle Gertrude, employée

Ste-Ursule

- 29-1 Leclerc Ulric, emp. Revenu prov.
Leclerc Marie-Louis, commis
2 Vézina Mlle Yvette
Vézina Mlle Marthe
3 Proulx Rosaire, gér. Tip Top Tailors
4 Pepin Mme veuve J.-Alfred
Bédard Mlle Germaine, sténo
5 Dumouchel J.-L., comptable Cartier Construction
6 Leduc Mlle Géraldine, emp. Dépt Auditeur
31-1 Bélanger Mlle Rita, auxiliaire sociale
2 Audet Mlle Lina, emp. Brantford Coach
Langlois Louis
3 Douville Gédéon, emp. ch. de fer
4 Boilard Mlle Lucienne, prof. de couture
Walsh Patrick
Proulx Mlle Gisèle
5 Carbonneau Léo-Paul, emp. Bibliothèque Législature
Walsh Miss Mary, emp. Robert Simpson
35 Moore Ross, emp. Ch. Frontenac
Laliberté Mlle Alice, emp. Ch. Champlain
Garneau Mme J.-H.
Bolduc Mlle Simone
Veilleux Mlle Hélène
35a Morneau Mme veuve J.-E.
Morneau André, app.-plombier
Morneau Mlle Gertrude, commis
Morneau Mlle Françoise, couturière
Laliberté J.-F.
35b Béland Philéas, peintre
2 Coulombe J.-H., machiniste
3 Mathieu Mlle G.
4 Gagnon Gérard, gardien de nuit, Abattoir Québec

- 35b-5 Chabot Mlle Cécile, serveuse
6 Gauvin Mlle Germaine, commis bureau
7 Cantin Mlle Jeanne, emp. Arsenal
8 Cassidy Mlle Annie, serveuse

d'Auteuil
Porte Kent

Terrain du Gouv. Provincial
Avenue Dufferin

St-Stanislas
Ste-Angèle

- 6 Appartements Gamelin
a —
b Rhéaume Mlle Corinne, couturière
Rhéaume Mlle Léona, commis
c Wong Harry
b McCabe Mme J. S.
Robitaille Mme O.
d Sirois Albert
e Guay Jules-H.
f —
a et g Landry Clément
1 Heil Mme Alice
Heil Mlle Gabrielle
2 Tremblay Mlle Marie
3 Laflamme Mlle Marie, f. de ch. Ch. Frontenac
4 Pineault Mlle Gertrude, emp. Kerhulu
5 Gervais Gérard, E.E.M.
6 Déry Mlle Juliette, fille de chambre
7 Bérubé Irénée
8 Bois Jacques
9 Lyons Mme Marthe, rentière
10 Boire Mme veuve Jules
11 Simard Mme Alfred, couturière
Simard Mlle Marguerite, commis
12 Croteau P.-E.
13 Boucher Mlle Alice
10-1 —
2 Falardeau Noël, méc. mach. fixes
3 Banville J.-Bte, emp. Dépt des Mines
4 —
12 Blouin Frs, rentier
Blouin Alex., coprop. Marché Blouin

Ste-Ursule

- 14 Résidence des RR. PP. Jésuites
Laramée Guy, R.P., S.J., supérieur
Germain Noël, R.P., S.J., Ministre et procureur, directeur du Sanctuaire des Saints Martyrs
Bélanger Paul, R.P., S.J.
Gravel Victor, R.P., S.J.
Lacasse E., R.P., S.J.
Lacerte Eugène, R.P., S. J.
Roy Louis-Joseph, R.P., S.J.
Jacques Lauréat, frère, S.J.
Gariépy Donat, R.P., S.J.
16 Roy Mlle Yvonne
Normand Mlle Maria
18 Richard Edgar, menuisier
Richard Albert, chauffeur camion
— Chapelle des Jésuites

d'Auteuil
Porte Kent
d'Youville

- 34 Restaurant "Chez Marino"
36 Marino B., (rés.)
38 —
40 Robitaille Roland, commis
Lafrenière Jean, étudiant
Philibert René-Paul, étudiant
Gagnon Jean-Marcel, étudiant
Gagnon Mlle Colette, institutrice
D'AUTEUIL, de la rue McMahon au Cap, quartier Champlain. — From McMahon St. to Cape, Champlain ward.
1 Gagnon Jos.-Ls, vendeur brûleurs à l'huile
1½ Giroux Mlle Marie Jeanne
3 Quirion Eugène, emp. civil

- 3a Boutet Mme veuve Pierre
Boutet Valmond, électricien
Boutet Jacques, étudiant
Boutet Mlle Charlotte, sténo
Boutet Mlle Jacqueline, commis
Boutet Mlle Julie, commis bureau
Boutet Mlle Madeleine
Gosselin Edmond, étudiant
Plante Jean-Marie, étudiant
Plourde Jacques, étudiant
Houde André, étudiant
3b Doire Nathaël
Boulay Frs
Lavoie Gabriel

Elgin

- 5-1 Lobb Geo., emp. St. Louis Hotel
Lobb Mrs. Geo., corsetière
2 Beauchesne Mlle Victorine, rentière
3 Fortin Mlle Cécile, modiste
4 Gosselin Albert, voyageur de com.
5 Bernier Mme veuve Gérard
Bernier Mlle Rachelle, sténo
Bernier Mlle Rita, sténo
Bernier Mlle M.-Laure, commis
6 Arcand Henri, emp. s. civil
7 Korff Hans, comptable Cartier Construction
8 Fournier Mlle Cécile, ouv. en fourrures
Fournier Mlle Lucienne, modiste
9 MacWilliam Mrs. widow Geo. E.
10 Richard Alfred, emp. Dép. Rev. Prov.
7 Bernier Mlle Gertrude, emp. Bell Tel.
Payeur Léo, médecin radiologiste
Côté Mlles Georgette et Rose
17 Bourdon & Drouin, instruments Rayons X et électromédical Philips; équipement et accessoires pour Hôpitaux.
Jean Bourdon, Laval Drouin

McWilliams

St-Jean

- 21 Le Valet Social, Enr.
25 Kerwin Denis-J., of A. J. Maxham & Co., Reg'd.
Kerwin Miss Patricia, emp. Dun & Bradstreet
Kerwin Miss Eileen V.
Kerwin Miss Mary
27 Garneau Mlle Jacqueline
Garneau Mlle Marguerite
Labbé Armand, emp. civil
Comtois J.-C., emp. Impôt Revenu
27½ Thomassin J.-R. & Fils, Enr., agents mfrs
29 Pelletier Gérard, chef ing. au Parlement
Deslongchamps Albert, chauffeur
29½ Amicale des Anciens de Ste-Marie de Beauce "Filiale de Québec" — Cercle Littéraire Educatif "Louis Joliet", Enr.
31 Bibliothèque Loyola
Laramée Guy, R.P., S.J., directeur
Congrégation des Jeunes Gens
Conférence St-Jean Berchmans
Congrégation des Jeunes Filles
33 Hart Catholic School, Hart Mrs. G. K., directrice
35 Ministère des Mines, service cartes géologiques
Jones I. W., Dr, chef du service

37 —
Dauphine

- 37½ Lacroix Lucien Enrg., épïc. lic.
39 Dinan Miss Frances, dir. Swimming Pool, Montcalm Palace
41 Dumas Bertrand, étudiant
Dumas Mme B. C.
41b 3 Dufour Mme Fernand
4 McCarthy Miss M., emp. Ch. Frontenac
5 Giroux Mlle A.-M., sténo
5 Falardeau Mlle Flora, assurances
9 D'Astous M.
10 Blondeau Mme A.
Côté Mlle Françoise

- 41b-11 Gosselin J.-E., emp. civil
Dion Mme A.-G.
- 12 Lemieux Mlle Dulcina, emp. civil
- 13 Lord Mme A., emp. Kerhulu
- 15 Gravel Théodore
- 16 Bertrand Florian
- 18 Houde Mlle Bertha
- 19 Létourneau Mlle Maria
- 20 Greffard Mlle Alexina, emp. Colonis.
- 22 Embregts Gérard J., musicien
- 41c Côté Mme J.
Côté Mlle Norma, commis Bell Tel.
- 41½ Cloutier Antoine, de Antoine Cloutier & Cie
Ferland Mlle Antoinette
Cloutier Jos.-Ant., emp. Art. Cloutier Cie
- Ste-Anne*
- 43 La Sauvegarde de l'Enfance
- 45-30 Gaudreault Mlle
- 31 Everell Henri, emp. magasins Morin
- Everell Mlle Cécile, cosetière
- 32 Mercier J.-M., fonct. prov.
- 33 Paré Francis, emp. bureau du Revenu
- Scott H. E., emp. B. Vétérans
- 34 MacDermott Jos. L., bartender
MacDermott Mlle Nora, emp. civique
- 35 Lepage Jean-Marie, professeur
- 36 Raymond Mlle Antoinette
Raymond Mlle Suzette
- 47 Blouin J.-Francis, gérant, Château Champlain
Blouin Armand, commis
Blouin Mlle Françoise, emp. Voirie
Blouin Paul, emp. Universal Auto, Ltd.
Blouin Mlles Rosette et Thérèse
Drouin Mlles Lauréane et Jeannette
- 49 Centre Psycho-Social, Inc.
R.P. G. Poulin, o.f.m., administrateur social
- 51 Vézina Charles, médecin-chirurgien
- 53 Blanchet René, architecte (bureau)
- 53½-1 Pouliot Camille, hon. Ministre des Pêcheries
Pouliot Pierre, E.E.M.
- 2 Rhéaume Achille, courtier fruits et légumes
Maurais Mlle Louise, étudiante
- 3 Stock Mrs. D.
Stock Miss Pearl
Stock Miss Laure, fonct. prov.
- 55 Conseil Central des Oeuvres de Québec, Association Patronale des Services Hospitaliers
Ass. Patronales des Cordonniers et Selliers, Ray. Parent, sec.
Patry Louis-Honoré, gardien
Patry Willie, emp. civil
Gagnon G.-A., emp. civique
- 57 The Marlyn Tourists Home
Keefer Mrs. widow W.
Blouin Chs-Emile
- 59 Simard André, médecin-chirurgien
- 61
1-2 —
3 General Finance Corporation Ltd.
Commercial Finance Corporation Ltd.
Cloutier Antoine, président
Cloutier Antoine & Cie.
Cloutier Antoine, président
- 4 Cosgrove Mlle C.
- 5 Dugal Mme Yvonne, cuisinière
- 6 Laroche Mlle Eva
- 7 Laliberté Ferdinand, cham. et conc.
- 8 Cliche Paul
- 9 Brassard A.
- 10 Fiset L.-A., insp. viande
- 11 Dulac Isaie, rentier
- 12 —
14 Laurent R.
- 15 Francoeur Mme M.
- 16 Chassé Mlle G.
- 17 Drouin Norry
- 63 Pelletier Mme veuve Oscar
Pelletier Mlle May
Pageau Mlle Marie, cuisinière
- 63 Gamache Mlle Lauréa
Berger Mme Louise
- 65 Cercle Universitaire Laval
Gingras R., médecin. prés.
Morin Edouard, médecin, vice-prés.
Turgeon Jean, C.R., sec.
- 67 Kelly Mrs. widow John H.
Mitchell Reginald, American Consul
- 69 Carrington Most Rev. Philip, Archbishop of Quebec and Metropolitan of the Ecclesiastical of Canada
Caron Mlle Alice
Ruel Mlle Rita
- 71 Institut Laval d'Orientation Professionnelle
Ecole de Pédagogie, Université Laval
Tremblay Arthur, asst-directeur.
Langlois Robert, secrétaire
Fréchette Arthur, psycho-technicien
- 73 Bédard René, concierge
101 Janitsch Mme W. A.
102 Andrews W., foreman
201 Couture Emile, rep. Culvert Distillery
202 Proulx Gérard, Capt. R. C.
301 Laliberté L.-Alph., étudiant
302 Little G. E., clerk
401 Turcotte Mme B.
Turcotte Jacques, étudiant
402 Simon Romuald, emp. des Postes
- 75 Club de Réforme, J.-Léo Langlois, président; Henri Gauvin, trésorier; Georges Demers, secrétaire
- 77 Paradis Alphonse, I.C.
Lavoie Mlles Rose et Lucie
- 79 Bherer Wilbrod, avocat, rés.
- 81 Auger Gustave, médecin-chirurgien
- 83 Têtu Félix, médecin, bureau et rés.
- St-Louis*
- 85-2 Dufresne Mme Henri
Picher Mlle M.
Dufresne Louis, étudiant
- 3 MacAgy G. K., radios
- 4 Loughren Mrs. M.
Loughren Rupert, carpenter
Loughren Francis, machinist
Hurley Bill (William) operator
- 5 Lapointe Mlle Jeanne, emp. Dépt Assurances
- 6 Dupuis Mlle Liliane, fonct. féd.
- 7 Grenier Mlle Blanche, emp. Imp. Rev.
- 87-7 Létourneau Albert
- 8 Bruneau Mme veuve Elzéar
Paris Mlle Germaine
- 9 MacKinnon (the) Misses Laura and Florence
- 10 Power Mrs. W. Gérard, Social Editor
The Montreal Gazette
- 89 Henry Mme veuve Gabriel
Laterrière Mlle M.-A. de Sales
Chapais Mlle Anaïs
- 91 Baillargeon Mme Elzéar
- 91½-1 Morin William, C.R., avocat
- 2 Thibault Benoît, menuisier
- 3 Jobin Pierre, médecin, (rés.)
- 4 Goodfellow Mrs. widow T.
Goodfellow Miss Francis, emp.
Laura Secord
- 93 Mollot Wilfrid, emp. Pratte & Côté
- 95 Strang Miss Lucy, annuitant
Strang A. Norman
Labrie Mlle Laura
- McMahon*
- 16 Trudelle J.-Ludger, gard. Arsenal
Porte St-Jean—St. John's Gate
- St-Jean*
- Porte Kent—Kent Gate
- Dauphine*
- Terrain de stationnement
Esplanade—Play grounds, Chalet
Office Municipal du Tourisme, M.-L.
Paré, directeur
- St-Louis*
- St. Louis Barracks
- 96 No. 5 Works Coy., R.C.E.
King R. A., major area engineer
officer
Coulombe G., capt., R.C.E., works officer
Doucet H. L., S.M. (W.O.I.) senior foreman of works
Dixon W. J., Lieutenant works officer
Turner Capt. G. L., administrative officer
- D'AVAUGOUR**, de 1 Avenue Lesage à la rue Deslauriers, quartier St-Sauveur.—
From 1 Avenue Lesage to Deslauriers Street, St. Sauveur ward.
- 5 Ross Louis, militaire
- 7 Côté Georges, journalier
- 9 Dallaire Jos., ingénieur
- 11 Renaud A., emp. Rock City
Renaud Mlle Lucille, emp. Valox, Ltd.
Ferland R., ouv. chaussures
St-Pierre Roger, emp. civique
- 13 Blondeau Joseph, emp. cimetièrre St-Charles
Guérard Pierre-André, ch. autobus
Poitras R., chauffeur autobus
Lavoie Armand, boulanger
- 8 Patry Jos., chef ing. Br. Boswell
- 8½ Nadeau Fernand, fonct. fédéral
- 10 Simard Ovila, menuisier
Simard Auguste, journalier
- 12 Larose Albert, cordonnier
- 14 Corbin Roméo, journalier
- 16 Lafrance Henri, journalier
- 20 Beaumont Gabriel, journalier
Beaumont Albert, journalier
Beaumont Mlle Blanche, ménagère
- 22 Turgeon Benoît, emp. O. Chalifour, Inc.
- 22½ Lavoie Paul-Emile, journalier
- DE BEAUJEU**, de 171 6e Avenue au Blvd des Capucins, quartier Limoilou.—
From 171 Sixth Avenue to Blvd. des Capucins, Limoilou ward.
- 607 Léveillé Mme veuve Eugène
Léveillé Mlle Lucienne, commis Synd. Québec
Léveillé Mlle Annette, commis Syn. Québec
Léveillé Edouard, électricien
Léveillé Maurice, plombier
- 609 Drolet Arthur, commis chaussures
- 611 Girard Gérard, inspecteur circulation
Girard Claude, étudiant
Girard Jacques, étudiant
- 689 Emond Antonio, menuisier
Emond Mlle Thérèse, commis Syndicat Québec
Emond Mlle Georgette, commis Synd. Québec
- 691 Lafond Eugène, journalier
- 693 Paquet Félix, journalier
- 695 Gosselin Ronaldo, couturier
Gosselin Albini, emp. Q. Power
- 697 Tourville Wesley, menuisier
Tourville Michel, compagnon élect.
- 699 Plamondon Mme veuve Omer
- 723 Pichette Ovide, emp. Valcartier
- 725 Poitras Rosaire, chauff. camion
Poitras Mlle Colette, caissière
- 727 Barrette Joseph, débardeur
Barrette Gérard, emp. C.P.R.
Barrette Maurice, briqueteur
- 783 Déry Jean-Yves, commis épicièrre
- 785 Boivin Emilien, emp. C.N.R.
Bolduc Gérard, emp. C.N.R.
- 8e Avenue*
- 851 Gagné Gérard, camionneur, garage
- 863 Ferland Paul, emp. Anglo-C. Pulp
- 865 Gagné Gérard, camionneur (rés.)
- 867 Garand Léopold, instituteur
- 869 Auclair Trefflé, em. G. Gagné, camion.
- 897 Talbot Benoît, officier douanes
- 899 Jobin Henri-P., chauffeur Lait. Laval
- 901 Roy Gérard
Chevarie William, journalier

903 Boulet P.-Gaudias, journalier
Blvd des Capucins

DE BERNIÈRES (Avenue), de l'Avenue Taché, quartier St-Jean-Baptiste, à l'avenue Briand, quartier Montcalm.—From Taché Avenue, St. Jean-Baptiste ward, to Briand Ave., Montcalm ward. (Parc des Champs de Bataille). (Battlefields Park).

- Commission des Champs de Bataille Nationaux (bureau)
The National Battlefields Park (office)
Pacaud Lucien, sec.-trésorier
2 Laliberté Mlle Marie-Paule, emp. Service soc.
Laliberté Mlle Madeleine, fonct. féd.
Laliberté Mlle Simonne, fonct. féd.
Morin Mlle Clémence
2½ Courchesne Herman, emp. s. civil
Dunn Jack, journalist "Chronicle Telegraph" and sec. treas. Press Gallery. Tel. 3-5842
Drolet Mlle R.
4 Hudon Guy, avocat, (rés.)
6 Rochette Marcel, prop. Marcel Rochette, Ltée
8 Rochette Evariste, Com. Acc. Travail
Le Ber Geo. E., gér. Dun & Bradstreet
10 Patry Laurent, médecin Hôp. St-Michel Archange
Walsh Charles, avocat ajusteur éval.
12 Poliquin Jean, prop. Victor Butchers' Supply
14 Gagnon Onésime, Honorable, C.P., trésorier provincial, C.R., avocat, de Gagnon, de Billy & Home
Gagnon André, avocat, rés., Lieutenant
16 Chouinard F.-X., greffier de la Cité
18 Rochette Henri, chambres
Dussault Paul-Henri
Dussault Paul-G., agt. imm.
Bernier Roger, cuisinier
Wash J.-J., ingénieur
Gally, emp. C.N.R.
20 Laliberté Mme Wilfrid
Forbes H.-J., emp. Valcartier
Roberge Guy, Lieutenant-Col.
24 Belleau Noël, hon. juge Cour Supérieure
26 Paquet Georges, courtier en immeubles (rés.)
36 Gingras Rosaire, médecin biochimiste
38 Royer Maurice, médecin
42 Déry J.-Aimé, de St. Lawrence Paper Bag Co.
Galipeault
- 70 Smiley Miss Rachel, journaliste
Farkas Lewis, marchand (rés.)
72 Langlois Edgar, marchand tabac
Langlois Jacques, voyageur
Langlois Mlle Paule
Délage Jean, médecin
74 Perkins John, annuitant
74½ —
76 Donohue Marc, avocat (rés.)

DE BIENVILLE (Avenue), autrefois Laurentide-Nord — formerly Laurentide-North. De 287 Ch. Ste-Foy à 518 St-Cyrille, quartier Montcalm.—From 287 Ste. Foy Road to 518 St. Cyrille street, Montcalm ward.

- 1 Plamondon J.-F.-Gaston, agent
3 Manning Walter J., Dist. Marine Agent
5 Miron J.-Arthur-O., gérant Excelsior Life Ins. Co.
7 Côté Charles, gér. ventes Giguère Aut.
9 Caron Albéric, négociant
11 —
13 Frenette Claude-E., de Emile Frenette, Ltée
15 Talbot Rodolphe, dentiste (rés.)
17 Routier Mme veuve A.-C.
Routier Mlle Thérèse
25-1 Pelletier Gustave, insp. électricien
1a Bergeron Aug., emp. Aide à la Jeu- nesse

- 25-2 Marshall Lester L., contractor
3 —
Addie Kenneth, emp. Q. Power
4 Martineau Roméo, de Martineau Electric
5 Minguy Maurice, architecte
27 Audet Joseph, concierge
27-1 Croteau Mme J.-L.
Laliberté Mlle Hélène
2 Linteau André, ingénieur forestier
Terres & Forêts
Vézina Mlle J., emp. civil
3 Larouche Mlle Rachelle, emp. Hôtel de Ville
4 Murphy J. W., emp. Brown Corporation
5 Barry Mlles Blanche, Lucienne et Amélia
6 Pelletier J.-Ant., emp. Archives de la Province
29-1 Pagé Jean-Paul, Superintendent Bus Div., Q.R.L.P.
2 Keirstead Karl, research chemist
Keirstead Mrs. Ida
3 Lemieux Jean, surt. des agents "La Solidarité"
4 Desrosiers J.-E., gér. ventes Ateliers Prévost
31 Bélanger G.-Henri, comptable Q. Power
33 Poulin Henri-G., prof.
Wright G. J., emp. Citadel Cigar Store
35 Bélanger Jean-Bte, agent d'assurances
37 Boulet Mme veuve Elzéar
Fortin Mlle Imelda, couturière
Lévesque Mlle Jeanne, téléphoniste
39 Samson P.-Emile, chauffeur taxi
Marcoux R., emp. Q. Power
41 Marchand Art., emp. civil
43 Morisset Mlles A., C., et M.-A.

Marquette

- 51 Presbytère des Sts-Martyrs Canadiens
Laberge J.-Adolphe, abbé, curé
Bélanger Gérard, abbé, vicaire
Fortier Benoit, abbé, vicaire
Cliche André, abbé, vicaire
Sylvain Louis-Ph., abbé, (en repos)
Dames Religieuses Ste-Jeanne d'Arc
- DEBLOIS**, de la voie ferrée à Bergemont, quartier Limoilou.—From railroad line towards Bergemont St., Limoilou ward.

DE CALLIÈRES, de Thornhill à l'avenue Eymard, quartier Montcalm.—From Thornhill Avenue to Eymard Avenue, Montcalm ward.

- 1 Filteau J.-E., gér. Electrolux, Ltd.
71 Bazin André, comptable, Que. Power
75 Garneau Lauréat, i.f.
Garneau André, sec. privé
Garneau Jacques, boucher
Garneau Mlle Jeannine
Garneau Mlle Yolande, téléphoniste
79 Fournier Lucien, sec.-trés. Synd. Horticulteurs
87 Roy J.-Emile-A., emp. Banque Montréal
89 Parrot Jean, agronome
93 LaSanté J.-E., comptable
White Forest A., emp. civil
Boudreau Mme Louis
95 Leibovitz Sam L.
97 Morel Mme Alphonse
99 Létourneau Omer, organiste
Létourneau Claude, prof. violon
Létourneau Mlle Denise
Létourneau Mlle Rachel, g.-m.e.
99½ Duchaine Paul-E

Avenue Holland

- 101 Fugère Paul, prop. Lafayette, Enr. (rés.)
Lessard Jean, voy. Bauer & Black
103 Moisan Ste-Foy, ass.-gér. Laur. Ac- cept. Corp.
Moisan Mlle Thérèse, sec.
103a LeBiron Jean
105 Vallée Jean, avocat, Hôtel de Ville

- 107 Roy J.-Alfred, de Emond & Côté
Roy Mlle Carmen
Roy Fernand, génie élec.
Roy Mlle Pierrette
109 Gravel Lucien, chimiste
113 Rioux Albert, emp. civil
Rioux Claude
115 Lemay Hervé, gér. Canada Dry, Ltée
119 Beauchemin J.-A.
121 Lesage Henri, professeur
123 Grandmont Bruno, I.C.
Grandmont Mlle Marcelle, g.-m.g.
131 Bédard Alfred, emp. Anglo-C. Pulp
Avenue Marguerite-Bourgeois
133 Gauvin Philippe, comptable Cour Re- corder
137 Royer Paul-Emile, gérant Sherwin- Williams
Royer Mlle Liliane
Royer Claude, étudiant
141 Lord Antonio, fonct. prov.
145 Dionne H.-Antonin, emp. Prot. Forêts
149 Boutin Louis-Paul, comptable

70 —

- 86 Marchand Mlle Claire
Marchand Jacques, étudiant Un. Laval
Marchand Louis, ing. industriel C.N.R.
92 Déry Pierre, évaluateur de la Cité
Déry Mlle Marguerite
Déry Mlle Marie
Déry Talbot, étudiant
94 Hudon Ls-Léon, emp. Swift Canadian
96 Morency Georges, prés. J.-Ls Morency, Inc.
Morency Jean-Louis
98 Lafrance Mlle Marg., emp. Impôt Revenu
Lespérance Roland, emp. civil
100 Courchesne Geo.-H., médecin
Courchesne Mlles Cécile et Marguerite
Courchesne Mlle Françoise

Avenue Holland

- 104 Poulin Rosaire, marchand chaussures
106 Bédard O.-Majella, emp. civique
Bédard Mlle Pierrette, étudiante
108 Doyle J.-André, entomologiste
110 Goulet Mlle Rita, emp. civil
Goulet Roger, emp. bureau
Goulet J.-Almanzor, instituteur
114 Matte J.-A., emp. Sûr. Prov.
116 Bégin L.-P., boucher
118 Beaudet J.-A., emp. Bell Tel.
Beaudet Mlle Rolande, emp. Bell Tel.
Beaudet Mlle Esthel, emp. Bell Tel.
Beaudet Mlle Isabelle, comptable
Beaudet Marc-André, fonct. féd.
Beaudet Conrad, comptable
120 Tessier Ulric-G., comptable
Tessier Jules, étudiant
Tessier Mlle Monique, étud. Un. Laval
122 Doré Gilles, comptable
124 Daignault Mme Florina-A.
Daignault Mlle Florina
Daignault Georges-Etienne, emp. civil
Daignault Mlle Claire, emp. civil
Daignault Mlle Lucille, emp. civil
Ménard Mme Marguerite, emp. civil
126 Boivin Robert, emp. civil

Avenue Marguerite-Bourgeois

- 128-1 Brosseau Roland-B., ingénieur
2 Laurin J.-E., gér. Banque N. S.
3 Lemelin Gérald, garagiste
Lemelin Mlle Agnès, étudiante
4 Burditt Albert William, emp. Anglo- C. Pulp
5 Roy Jean-Marie, biologiste
130 Bonhomme Jacques, emp. C.N. Tel.
132 Roy Rosaire, gérant United Cigars
134 Lacourse Georges, emp. Bur. Poste
136 Gosselin J.-Z., classificateur produits laitiers
Gosselin Mlle Anita, fonct. féd.
Gosselin Mlle Cécile, g.-m.e.
Gosselin Mlle Lucie, inst.

- 140 Proulx Ernest, insp. gén'l Produits laitiers
Proulx Mlle Thérèse, emp. civil
Proulx Mlle Alice, emp. bureau
Proulx Mlle Esthel, emp. civil
Proulx Mlle Germaine
Proulx Jean-Jacques, étud.
Proulx Bernard
- 150 Arcand Alex.-Robert, emp. des Postes
Arcand Adrien
Arcand Mlle Berthe, emp. bureau
Arcand Mlle Lucile, sténo
Arcand Mlle Esthel, sténo
Arcand Mlle Pauline, sténo

DE COURCELLES, de 109 rue Marie de l'Incarnation à l'est, quartier St-Sauveur.—From 109 Marie de l'Incarnation St. to East, St. Sauveur ward.

- 3 La Pâtisserie de Luxe
7 Pelletier Mme veuve Ludger
Pelletier Mlle Gilberte, commis
Garneau Jean-Paul, mécanicien
- 7r Garneau Adéard, journalier
Bell John, journalier
- 9 Plante Mme veuve Ernest
- 9½ —
- 11 Cardinal Alphonse, cord.-machiniste
Hamel G.-H., journalier
- 15 Kelley & Frères, Enr., mécaniciens
Marie de l'Incarnation
- 29 Dion Mme veuve Edmond
Dion Paul-Emile, ouv. chaussures
Dion Antonio, électricien
Dion Mlle Madeleine, emp. Pharmacie Vézina
Dion Mlle Jeanne-d'Arc, fonct. prov.
Dion Mlle Gemma
Dion Lucien, étudiant
Dion Henri, ouv. chaussures
- 31 Labrecque Uldéric, emp. Buanderie Lévis
Labrecque Mlle Jacqueline, commis
- 33 Laroche René, emp. Laiterie Québec
- 35 Lemieux Mme veuve Ernest
Lemieux Irénée, étud. Ec. Normale
- 37 Fecteau Arthur, emp. Ls Canac-Marquis
Fecteau Roland, boucher
Fecteau Mlle Thérèse, ouv. chaussures
Plamondon Léon, journalier
- 39 Lapointe Mme veuve Siméon
Lapointe Arthur, emp. cimetièrre St-Charles

- 2 Buffalo Shoe Mfg. Co.
8-10 Buanderie Lévis, Ltée,
Marine Service Laundry
Turgeon J.-Alph., prés. et gér. général
- 22 Paquet Mme veuve François
Côté Gérard, emp. Buand. Lévis
England Mlle Françoise, commis
Pourtier Paul-Henri, emp. de la Cité

- Marie de l'Incarnation*
- 34 Drolet Paul-Emile, emp. Boul. Nat.
Drolet Georges, boulanger
- 36 Maranda Albert, journalier
Maranda P.-A., emp. Ritchie
Maranda Mlles Jacqueline, Rolande et Liliane, emp. Buanderie Lévis
Maranda Roger, charretier
- 42 Garage Municipal, shed No 10 (télégraphe d'alarme)

DE FONDVILLE, de 194 Vitré à la voie ferrée, allant vers l'est. Quartier Limoilou. Continuation de la 19e Rue.—From 194 Vitré to the ferry line, towards East. Limoilou ward. Continuation of the 19th Street.

- de la Ronde*
Maufils
Champsfleury
Bardy
- 1015 Pednaud Phil., emp. civil
1017 Leclerc Paul, emp. Min. Colonisation

- 1019 Robitaille Jacques, mfr cuir
1021 Hudon J.-A., chauf. camion
1027 Porte du Parloir—Couvent St-Pascal de Baylon
- 1053 Morin J.-N.
Morin Roland
Morin Mlle Pauline, g.-m.
Morin Paul-Eug., e.e.c.
Morin Mlle Monique
- 1059 Bégin Ls-Ph., emp. Anglo-C. Pulp
1063 Brown M., emp. civil
1065 Lemieux Alph., menuisier
Gagnon Armand, infirmier
- 1067 —
- 1075 Bouchard Pierre, camionneur
Côté Paul, journalier
(sous-sol)—Potvin Victor, mécanicien
- 1077 Vézina Gabriel, sec. Min. Vétérans
1089 Renaud J., insp. électricien
1091 Provencher Léopold, ing. en drainage
1093 —
- 1095 Jobidon Emile, menuisier
1097 Jobidon Gérard, menuisier
1111 Alarie Aldéric, emp. Anglo-C. Pulp
1113 Verret Mathias, emp. C.N.R.
Verret Mlle Jeannine, emp. Ass. Indust.
Verret Mlle Rachel, sténo.
- 1117 Guay Jos., cond. taxi
Guay Mlle Rita
Guay Marcel, emp. J.-L. Drolet
Guay Mlle Lucille, emp. Ass. Indust.
- 1119 Ménard Aimé, cond. taxi
1121 Lavallée Gaston, constable
1123 Roy Albert, contremaitre F.-X. Lamontagne
- 1125 Schofield Richard (Bob), voyageur
1127 Rousseau J.-E., dessinateur Cité de Québec

de la Ronde
Ferland Auto, acc., entrepôt
Maufils

- 1000 Gendron Rosaire, comptable
1002 Paquet Raymond, voyageur
1006 Dorais René, comptable
Rouette Ferd., instruc. Metrop. Life
- Champsfleury*
- 1052 Martin L.-A., contremaitre C.P.R.
1054 Morin Roland, emp. Bell Tel.
Gagnon Jos., pensionnaire
- 1056 Laplante J.-B., de Alfred Giroux, Enr.
Laforest Mme veuve Edouard
- 1072 —
- 1074 LeBreton Alph., infirmier
1076 Gosselin Gérard, emp. Rock City
1078 Dupont Raymond, barbier
1080 Letarte J.-O., fonct. féd.
1082 Côté William, sous-insp. des Liqueurs
1086 Tremblay P.-A., entrepreneur
1088 Gagnon L., emp. civil
- 1090 Blouin Henri, emp. bur. C.P.R. Express
1098 —
- 1100 Garneau Eugène
1102 Gouge Gaston
1104 Martel Cléophas
1108 Nadeau Louis-André, gérant des ventes "L'Action Catholique"
- 1116 Blouin Wilfrid, commis
Blouin Emile, constable mun.
Bélanger Raymond, briqueteur
Boiteau Alfred, boulanger
- 1120 Bélanger Henri, menuisier
1122 Turcot J.-Chs, emp. Fairbanks-Morse

DE GASPÉ, de 1945 1ère Avenue à la rue d'Assise, quartier Limoilou.—From 1945 First Avenue to d'Assise St., Limoilou ward.

- 7 Bégin Henri, insp. Quebec Power
Bégin L.-P., rentier
9 Boulanger J., emp. Bell Tel.
9½ Allen Joseph, butcher, (res.)
11 Carbonneau Wilfrid, instituteur
13 Carbonneau Mlle Thérèse, fonct. féd.
15 Giroux Lucien, emp. Northern Electric
17 Godbout Théodore, méc. mach. fixes

- 23 Corbin Mme veuve Georges
Corbin Raymond, emp. civique
Thibeault Mlle Eliane
Giroux Mlle Carmen, emp. Kresge's
- 25 Grantham Lawrence, assurance
27 Paré Chs-Auguste, comptable
29 Bacon A., plombier
31 Dussault Mme veuve Joseph
Dussault Paul-Emile, emp. Anglo-C Pulp
Dussault Mlle Rita, serveuse
- 35 Pomerleau Maurice, contr. asphalte
37 Potvin René, fonct. fédéral
Gagné Mme veuve Herm.
- 39 Lepage Mme Wilfrid
St-Denis Donat, voyageur
- 41 Bouchard Noël, cond. C.N.R.
Bouchard Joseph, agt d'assurances
Bouchard René, cond. ascenseur
- 53 Gignac Alex., de Gignac & Gignac
53½ Gauvin Chs, emp. Arsenal Valc.
55 Cayer Antonio, gérant Quebec Fruit & Fish, Ltd. Tél. 4-1694
- 55½ Labbé Jean-Claude, emp. C.P.R.
57 Gosselin Charles, agent
59 Fournier Mme veuve H.
61 Montminy Robert, comptable
63 Tremblay Bernard, emp. civil
65 Marcoux Albert, emp. C.N.R.
67 Morin Gaston
69 Toussaint Gérard, épicièrre

- 2 Drolet Joseph, rentier
Drolet Marc, maître d'hôtel
Drolet Marcel, journalier
- 6 Nolin Maurice, commis de bureau
8 Cimon Joseph, inspecteur d'électricité
Aubin Théophile, rentier
- 10 Simard Bertrand, agent d'assurances
12 Lavoie Joseph, emp. civil
14 Dubé Rosaire, mécanicien
16 Rochon Jean-Paul, instituteur
18 St-Pierre Gérard, emp. civil
18½ Gauthier P., vétéran
20 Cantin A., agent machinerie
20½ Breton Paul-Emile, comptable
Levasseur Mlle Alice, emp. J.-B. Laliberté, Ltée
- 22 Bergevin Antonio, emp. Alloc. Familiales
- 24 Filon Odilon, voy. commerce
24½ Gibson Walter, emp. Com. Acc. Travail
Fréchette Mme veuve Honoré
- 26 Paré J.-Albert, agent de mfrs (rés.)
Paré Mme veuve J.-O.
Paré Mlles Gabrielle et Jeannette
- 28 Tardif Ernest, constable
28½ Bolduc J.-Nap., rentier
Bolduc Mlle Thérèse, réceptionniste
- 30 Filon Jos., méc.-machiniste
30½ Bilodeau Lucien, commis expéditeur
30¾ Poirier Roland, agent Metropolitan
- 32 Verreault Eugène, commis quincaillier
Verreault Guy, emp. Can. Gen. Electric
Verreault Mlle Jeannine, emp. Dom. Corset
- 34 Marier André, emp. civil
40 Drolet Marcel, électricien
Drolet & Drolet, Ltd., entr., Marcel Drolet, prop.
- 42½ Doyon Marcel, emp. United Cigar Store
- 44 Ferland Benoit, menuisier
44½ Genest Raymond, méc.-dentiste
46 Bouchard Maurice, emp. civique
48 Desroches Alp., détaillant huile
48½ Gauthier Arthur, contremaitre
- 54 Sanna J.-C., restaurant
56 Richard Léo, comptable
Richard Benoit, commis
Richard Mlle Thérèse, G.M.
- 56½ —
- 58 Drolet Adjutor, ramoneur
Drolet Jean-Ls, prop. mag. mdses sèch.
Drolet Mlle Cécile, coprop. mag. mdses sèches

- 58 1/4 Gosselin Mme veuve
 58 1/2 Godbout Gérard, commis épicier
 66 Thivierge Emile, opérateur
 Thivierge Gilles, comptable
 Thivierge Mlle Colette
 68 Lanouette Ls-Ph., gérant Coopérative
 des Jardiniers de Québec

DE GRANVILLE, de la rue Vitré à La Canardière, allant vers l'est, quartier Limoilou. (Continuation de la 20e Rue)—From Vitré Street to La Canardière, going east, Limoilou ward. (Continuation of the 20th Street.)

de la Ronde

Maufils

Champfleury

DE JUMONVILLE, de 105 rue St-Ambroise à 102 rue Carillon, quartier St-Sauveur. — From 105 St. Ambroise St. to 102 Carillon St., St. Sauveur ward.

- 5 Arel Arthur, emp. Royal Paper Box
 Arel Mlle Gabrielle, opératrice fourrure
 Arel Mlle A., commis J.-W. Cantin
 Arel Mlle Jeanne-d'Arc
 Arel Cyrille
 Arel Ubald, sr
 Sanschagrín Gérard
 7 Bédard Lucien, commis boucher
 9 Descombes Narcisse, patroniste
 Descombes Paul, distributeur
 Descombes Adrien, tailleur vêtements
 pour dames
 11 Descombes Roger, plombier
 15 Guéard Cyrille, mécanicien
 Guéard Raymond, commis Jos. Côté
 Guéard Mlle Estelle, emp. bureau
 Maranda & Labrecque
 17 Gagnon Maurice, soudeur
 19 Villeneuve Georges, plâtrier
 21 Bédard Maurice, chef rayon Cie Paquet
 Bédard Paul-André, commis
 Bédard Mlle Céline, sec. Nazaire Fortier
 Bédard Mlle Colette, emp. bureau Dom.
 Corset
 25 Letarte Louis, rentier
 Letarte Philippe, chauffeur camion
 Letarte Mlles Albertine et Marie-Jeanne, emp. Morency
 27 Bédard Lucien, chef rayon Cie Paquet
 31 Tremblay René
 Gagnon S., mécanicien
 33 Robitaille Roland, emp. Que. Power
 35 DeMeules Gustave, commis J.-B. Renaud, Inc.
 Genest Raymond, commis taverne

- 14 Ecole du Sacré-Cœur, garçons, Rév.
 Frère Désiré, directeur
 18 Académie Sacré-Cœur (filles)—Révdes
 SS. de la Congrégation

DE LA BASTILLE, de 84 Avenue Lamontagne à l'Avenue Boisclair, quartier Limoilou.—From 84 Lamontagne Avenue to Boisclair Avenue, Limoilou ward.

- 9 Perreault Paul-A.
 11 Cliche Arthur, presseur
 11 1/2 Duchesneau J.-H., emp. Action Cath.
 17 Bacon J.-J., constable Cie Paquet
 19 Poulin Maurice, agt d'assurances
 25 Labrecque Jules, épicier
 29 Asselin Georges-Maurice, contremaitre
 31 Tanguay Mme A.-H.
 33 Cyr Roger
 35 Lepage Gérard, emp. Anglo-C. Pulp
 39 Turgeon Gaston, emp. Lait. Laval
 Turgeon J.-A., emp. C.N.R.
 41 Germain Armand, emp. civique
 45 Prémont Mme veuve Antoine
 Bédard Mlle Alice, commis
 47 Martineau Jean-Chs, emp. Dom. Corset
 49 Bastien Gérard, directeur adjoint de
 l'Exposition
 51 Roy Guy, emp. Com. Liqueurs

- 53 Fortier Jean-Frs, gérant des ventes
 Quebec Steel Corp.
 55 Godbout Serge, emp. civil
 57 Laviolette J., emp. civil

- 14 Miller Gérard, méc. Imperial Tobacco
 18 Bernier Léo, emp. Anglo-C. Pulp
 24 Hamel Gérard, pâtissier
 40 Plante Jacques, débardeur
 42 Cloutier François, techn. dentiste
 52 Matte B., garage
 54 Côté Paul, menuisier
 56 Bouchard Roméo, ingénieur de la Cité

DEL'ACADIE, de 80 Ave. Frs Ier à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—From 80 Frs Ier Ave. to Lairet River, Limoilou ward.

- 11-101 Bourgeault Victorien, emp. Hôtel
 Montcalm
 102 April Paul-E.
 105 Lamontagne M., facteur
 106 Plamondon C.-B., agronome
 201 Allaire J., major R. 22e Rég't
 202 Beauchamp Jacques, emp. All. Fam.
 205 Emond Marcel, voyageur
 206 Mainguy Lucien, militaire
 301 Danjou Chs, journalier
 302 Danjou Antonio, emp. civil
 305 Beauchamp René, emp. des Postes
 306 Filion Roland, voyageur

de Meulles

- 10 Patry André, emp. Can. Packers, Ltd.
 12 Roussin Mlle Marie-Anne
 12 1/2 Roussin Armand, contremaitre
 14 Jobidon Maurice, camionneur
 16 Langlois Paul, agent Ass. Industrielle
 18 Leblond Arthur, peintre
 22 Leblond Hector, emp. Bell Tel.
 Leblond Magloire, emp. Bell Telephone.
 Leblond Mlle Cécile, emp. "Le Soleil"
 Leblond Mlle Jacqueline, institutrice
 Leblond Mlle Pauline

DE LA CANOTERIE—See—Voir Côte de la Canoterie.

DE LA CHAPELLE, (autrefois—formerly) **Laliberté**, de 322 rue St-Vallier à la rivière St-Charles, quartier St-Roch.—From 322 St. Vallier Street to St. Charles River, St. Roch ward.

- 7 Paré Gaudiose, ancien entr.-menuisier
 Bourassa Henri, opér. tél. d'alarme
 7 1/2 Paré Marc, menuisier
 9 Paré Armand, entr.-menuisier
 9 1/2 Bureau Gérard
 11 Blouin Robert, cordonnier (boutique)
 11 1/2r Labrecque P.-A., emp. P.-A. Alain

Fleurie

- 19 Biron Arthur, épicier
 21 Labrecque Georges, rentier
 Labrecque J.-A., emp. s. civil
 Lachance Albert, commis taverne
 25 Lockwell Mme veuve Adrien
 27 Lepage Emile, emp. Cie Paquet
 29 Morin Gaudias, c.-maître Great Northern Mines
 Robitaille Emile, mess. Ass. Législative
 31 Falardeau Omer, boucher, (étal)

Ste-Hélène

- 33 Pouliot Mlles Noéma et Fleur-Aline
 37-39 Turcotte P.-L., fourrures, confec-
 tion, réparation et entreposage
Ste-Marguerite

- 65 Laliberté J.-B., Ltée, fourrures

St-Joseph

— Presbytère St-Roch

St-François

du Roi

- 125 Pelletier Mme veuve Arthur
 125 1/2 Pelletier Arthur
 127 Proteau Art.

de la Salle

- 133 Filion Georges, épicier (rés.)

de la Reine

- 147 Lapointe Mme veuve Paul
 Lapointe Mlle Marcelle, emp. civil
 Lapointe Mlle Thérèse, emp. s. civil
 151r Roy Edmond, journalier
 Lessard Ls-Anatole, journalier
 153 Gosselin Riverin, plâtrier
 155 Ness John, machinist
 157 Bédard Mme veuve Charles
 Lemelin Paul, imprimeur
 159 Brochu Ulysse, emp. C.P.R.
 Brochu Mme Alma
 Brochu Paul, comptable
 Brochu Cyrille, comptable licencié
 Brochu Roger, comptable
 161 Tremblay Antonio, boulanger
 163 St-Georges Raymond, menuisier
 St-Georges Laurent, étudiant
 St-Onge Mlle Charlotte, commis bureau
 St-Onge Mlle B., emp. Bell Tel. Co.
 165 Beaudry Alfred, rentier
 167 Cloutier Ephrem, emp. O. Chalifour
 Létourneau Mlle Bernadette
 Létourneau Emile, vice-prés. Emile
 Létourneau, Ltée
 Létourneau Jean, sec. Emile Létour-
 neau, Ltée
 171 Dionne Mlles
 173 Bernier Roland, poêles et laveuses sec.
 main
 175 Marcoux Mme veuve David
 Gauvreau Cyrille
 Blouin Roland, emp. A. Bélanger
 177 La Garde Ind. Champlain, Inc. (salle),
 Lamarche Roméo, président
Prince-Edouard

- 181 Chalifour O., Inc., march. de bois (bur.)

- 6 Harrison Nazaire, emp. Davie
 6 1/2 Bilodeau Paul-Emile, ch. taxi
 8 —

- 10 Drapeau Alphonse, journalier
 Moreau Mme veuve P.
 Moreau Gérard, app. plombier
 Moreau Maurice, app. plombier
 Saucier Georges, voyageur

Fleurie

- 20 Lemieux J.-R., bijoutier
 Grenier Irénée, emp. All. Familiales
 22 Doiron Clément, emp. Anglo Pulp
 Bouchard Edgar, ing. marine
 24 Robert Omer, électricien
 28 Leclerc Mme veuve Léo
 Leclerc Jean-Claude, emp. John Millen
 30 Gauthier Arthur, contremaitre
 32 Dumontier Mme veuve P.
 Dumontier Mlle Marguerite
 Tremblay Mlle Ant., emp. Dominion
 Corset
 Bolduc Mlle Clarine, emp. Cie Paquet
 32a-34a State Vacuum Stores of Canada,
 Ltd.

- 34 Turgeon Lorenzo, barbier (rés.)
 36 Turgeon Lorenzo, salon barbier
 38 Pelletier Mme veuve François
 40 Chang Jos., cuisinier
 42 Gagnon Albert, Atelier Gagnon
 Roussel H., photographe
 44 Bouchard Oscar, épicier

Ste-Marguerite

Boulevard Charest

- 56-60 Brunet W. & Cie, Ltée, entrepôt
 62-70 Brunet W. & Cie, Ltée, dépt du gros

St-Joseph

St-François

- 108 Mathieu Georges, menuisier
 110-112 Therrien Josaphat, cordonnier, bou-
 tique et rés.

- 114 Lagueux Mme J.-D.

- 116 —

du Roi

- 118 Cloutier Charles, épicier
 120 Quebec Shoe Repair,
 Donat Carpentier, prop.

- 122 Roy Mme Joseph
Roy Mlle Marie-Anne
124 Ferland Gédéon, chambres
Picard Herménégilde, camionneur
Larochelle Mlle Julia, emp. Dorfman
126 Blais Mlle V.
128 —

de la Salle

- 132 Turgeon J.-E., épicerie
138 Gingras Georges
Guillemette Rolland, emp. Drouin & Drouin
Lecours Eugène
Lecours Geo.-Emile, journalier
Linteau Philippe, journaliste
Linteau Honoré, vétérinaire

de la Reine

- 142 Lafrance R., épicerie
144 Doyon Emile, emp. Hôtel St-Roch
154 Lambert J.-B., emp. J.-B. Martineau
Cloutier Paul, emp. W. Brunet
154½ Perron Mme veuve Arthur
Huard Mme veuve Edgar
Roy Jules, menuisier
156 Aubut Raymond, journalier
158 Dubé Ernest, ch. camionnette
Boudreau Cléophas, opér. et méc.
160 Tremblay J.-E., plombier (rés.)
168 Tremblay J.-E., plombier (atelier)
172 Noël Josephat, emp. C.P.R.
Lafrance Roger, commis
174 Belletête Roland, emp. C.P.R.
176 Blais Rodolphe, menuisier
176½ Parent O. & J., charrons
178 Boissonnault Mme veuve Ferdinand
Boissonnault Mlle Yvonne, emp. Four-
nier
Croteau Adélar, emp. O. Chalifour
180 Fréchette Paul-Henri, commis
182 Tremblay Delphis, ouv. chaussures
Tremblay Roland, constable municipal
Prince-Edouard

DE LA COLOMBIÈRE—(Avenue)— de
3378 1ère Avenue, allant vers l'Est,
quartier Limoilou. — From 3378, 1st
Avenue towards East, Limoilou ward.

- 15 Rochette Maurice, police mun.
211 Boivin Marcel, entrepreneur
213 Roy David, asst.-ing. Bell Tel.
215 Bouffard J.-L., emp. Laiterie City
217 Mailloux Alfred, emp. Anglo-C. Pulp
Mailloux Roméo, emp. Anglo-C. Pulp
Mailloux Marcel, emp. Anglo-C. Pulp
Mailloux Mlle Juliette, sténo., Jos Côté,
Ltée

- 221 —
223 Croteau Yvon, emp. C.P.R.
225 Desjardins Gilbert, comptable
227 Binet Victor, emp. C.N.R.
229 —

- 18 Boivin Romuald, menuisier
20 Rochette Roch, police mun.
206 Ouellet J.-A., commis
Ouellet Mlle Gisèle, sténo

DE LA COURONNE, de 406 rue St-Vallier
au Marché St-Roch, quartier St-Roch.—
From 406 St. Vallier St. to St. Roch
Market Place, St. Roch ward.

- 1 Edifice Le Soleil

Rez-de-chaussée

Le Soleil & L'Événement-Journal, bu-
reaux et ateliers

1er étage

Impressions—service des ventes

3e étage

- 301 Lt-Col. Oscar Gilbert
302 J.-Ray. Gauvin, vérificateur

4e étage

- 401 Canadian Press, Stewart Wm.,
chief of bureau, Dubois Pierre,
rédacteur

- 1 402 Service des nouvelles
405 Photo Moderne, Enr., J.-B. Martel
et L.-A. Martineau
407 J.-E. Barnard
408 Cyrille Felteau
15 Commission Assurance-Chômage—Sec-
tion féminine
Unemployment Insurance Commission
19 Motors, Ltd., Automobile dealers

Fleurie

- 25-27 Canadian Auto Corporation
Auto Moderne, Ltée

Ste-Marguerite

- 31 Universal Auto Ltd.,
Guillemette Roland, prés.

- 35 L'Institut Littéraire de Québec,
Paul Michaud, prop.

- 37 Edifice Guilmette

Rez-de-chaussée

- Bureau de Poste No 13
Lefebvre Mlle Simone, commis en charge

2ème étage

- 201 Gingras Roméo, C.R., avocat
Lamarche Roméo, huissier C.S.
202 Woods Mfg. Co., Ltd.
Côté Hayes, représentant
203-4 Poliquin Alfred & Fils, agts mfrs
208 Credit Finance Co.,
Mercier J.-A.-M., gérant
209 Industrial Loan & Finance Corp.,
Leclerc Geo. A. gérant
211 Turcotte Léo, architecte
214 Laurentide Acceptance Corp'n. Ltd.
Morissette Yvan, gérant
215 Marcoux René, Bijouterie en gros

3ème étage

- 301 L'Exposition Permanente,
Marcoux J.-A., prop.
302 Gosselin Roger, avocat
304 Creisman M. I. & Son
305-306 Côté G.-J.-Ernest, Inc., courtier
d'assurances
308 Agence Internationale d'Impor-
tation, Ltée, bijoux en gros
309 Gosselin Fanning-H., C.R., avocat
Marchessault & Fils, Ltée
310 Ordre Indépendant des Forestiers,
Paquet J.-H., asst-gérant Prov.
311 Aubé Louis, agent de manufactu-
riers

- 312 Ansel & Ansel Inc., fourrures en
gros

4ème étage

- 402 Vaillancourt Emile & Fils, agents
d'assurances
Vaillancourt Gérard, avocat
405 Fortier de La Bruère, notaire
Miquelon & Perron., avocats
Verge Henri, notaire
407 Industrial Acceptance Corp. Ltd.,
Paradis Frs P.
410 La Couturière, Enr.
411 Drouin F.-Omer, C.R., avocat
Drouin Jacques, C.R., avocat
412 Leclerc Chs-Ed., avocat

5ème étage

- 501 Labbé Alyre, concierge
503 Renaud Antonio, agent d'assu-
rances
504 Adam Publications Service, Enr.
Royaume des Lecteurs, Enr.
Georges Adam, L.S.C., C.G.A.
Thibault Chs, agent mfrs
505 Norwich Union Life Ins. Society
Vallerand Louis-O., gérant
506 Lagacé J.-O., assurance générale
509 Produits Rawleigh, remèdes bre-
vetés
510 Lantier Chs, emp. civil fédéral
511 La Cie Paula, Ltée, Delisle P.-H., rep.
512 Jeune Commerce du district de
Québec

- 39 Morin Rosaire, salon de barbier

- 41 Restaurant Notre-Dame
43 Paquet Jos., Ltée, bijouterie
Boulevard Charest

- 65 Woodhouse & Cie, Ltée, meubles
Notre-Dame des Anges

Edifice Quebec Power Co.

St-Joseph

Place Jacques-Cartier

*St-François**du Roi*

- 103 Trudeau Gérard, emp. C. P. R.
Dionne Delphis, tailleur
109 Fortier J.-Emile, médecin, bureau
Fortier Paul-E., médecin, bureau
Fortier Jean, médecin (bureau)

de la Salle

- 115 Marché de la Couronne, boucher, épicer
licencié, Groleau J.-M., propriétaire
117 Comptoir Central Enrg., Mlle Margue-
rite Gagnon, prop.
119½ Delisle Alex., débit de tabac, etc.
121 Delisle Alex. (rés.)
121½ Côté Charles, contremaître de la Cité
123 Beaudoin Paul-Henri, chauffeur camion
123½ Leclerc Lucien, boucher, étal
125 Giguère Roch, tabaconiste
127 Savard Ulysse, ch. de camion
Levesque Mlle Bernadette (rés.)
Rhéaume Paul-H., pompier
127½ St-Jean René, marchand de tabac
129 Levesque Mlle Bernadette, lingerie pour
enfants

de la Reine

- 133 Soucy Jos.-F., salon de barbier
135 Tabagie de la Couronne, Roch Giguère,
prop.
135½ Fradette Wilfrid, restaurant
137 Ferland Aldège, épicer et fruits
139 Bouchard Mlle Eva, institutrice
Desjardins Adélar, emp. cour à bois
141 Beaudoin Pierre, tail. de cuir
Cotnam Willie, commis
143 Bédard J.-F., Enr., pneus, batteries
143½ Montreuil Mme veuve Elzéar
Montreuil Mlles Hermance et Irène
145-147-147½ Aux Ailes Canadiennes, res-
taurant, Bouchard Léo, Gagnon Fer-
nando, props

des Commissaires

- 151 Laflamme Mlle Thérèse, épicerie
153 Bergeron Camille, emp. Que. Power
155 Bouchard & Simard, avocats
Lang Arthur, agent mgrs. et mfr.
Patry Gérard, agent de vaudeville
157 Taverne Chez Nous, Geo. Trudel, prop.
159 Bergeron Albert, étal de boucher
163 Blais J.-F.-Alphonse, emp. Que. Power
165 Giguère Robert, quincaillerie
Traverse C.P.R., Prince-Edouard
183 Demers L.-J.-A. & Cie, encanteurs et
marchands de meubles
187 Baillargeon J.-B. Express, Ltée
Sansfaçon A., gérant

de Varennes

- 197-199 Tardif Mme Joseph
Duval Arthur, mécanicien
Duval Yvon
Duval Jean-Paul
Duval Geo.-Albert
Duval Mlle Marguerite, emp. E.-T.
Coulombe
Duval Mlle Yvonne, emp. E.-T. Cou-
lombe
Cloutier Mlle Liliane, serveuse
Rhéaume Mlle Simone, ouv. fourrure
Simard Mlle Noëlla, emp. Rock City
197½ Hamel Maurice, électricien
201 Béland Armand
201½ Huard Eugène, épicer et rés.
203 Laberge Mme Madeleine
207 Michaud Tire Service, Ltd.

- 207 1/2 Caron Alfred, emp. civil
Caron Mme veuve Joseph
Racine Rosario, débardeur
Racine Albert, débardeur
Racine Mlle M.-Anna, emp. Rock City
- 209 Paré Gaudiose, électricien
Guérard Albert, emp. F.-X. Drolet
Laplante Ludger, emp. Ch. Champlain
Rousseau Donat, emp. Frs Nolin
Paré Georges, emp. Labbé & Frère
- 211 Toledo Scale Co. of Canada, Ltd.
Cliche J.-A., gérant
Smith
- 213-215 St-Hilaire Geo., épicerie licenciée
217 Labbé & Frère, mécaniciens
223 ———
- Langevin*
- 12 Automobiles Incorporée, François Jobin
Fleurie
- 22 Collard René, restaurant
24 Vallière Albert
Hamel Jacques, photographe (rés.)
26 Lapointe Henri, médecin
Dolbec Mlle Pauline, garde-malade
28 Falardeau Mme veuve J.-E.
Dionne Paul, voyageur
30 Plante Eug., salon de barbier
32 Bélanger Raymond, notaire
Crowe & Marcotte, avocats
Charlevoix General Mining Co., Ltd.
La Société d'Exploration minière
Létourneau & Perron
- 34 Chat-Blanc, taverne, Maurice Vincent,
prop.
- Ste-Hélène*
- 38 Studio Alarie, Enr.
Alarie P.-M., prop.
- 40 Salon Glamour, Mlle J. Verreault, prop.
- 42 Guérard Mme Adélar, chambres
Guérard Mlle Solange, emp. civil
McIver Mlle Blanche, emp. Buanderie
Lévis
Gaulin Omer, commis taverne
Rossignol Noël, commis
- 44 Café des Sports, Enr.
Allan Mitchell, prop.
- Ste-Marguerite*
- 50 Crown-Diamond (La Cie), peinture, etc.
52 Banque Provinciale
Boulevard Charest
- 64-66 Club des Marchands, taverne
76 Syndicat de Québec, Ltée
St-Joseph
Couvent de la Congrégation N.-Dame
St-François
- 92-1-3 Flynn & Bélanger, avocats
2 Flynn Jean-Robert, avocat
4 Giroux Chs-Henri, notaire
5 Laroche L.-N., avocat
6 Dubé L.-P., dentiste
7 ———
8 R.C.D. Products, Reg'd.
9 ———
10 Drouin Oscar, Hon., avocat
11 Polycopie Rochette, atelier de dessin
Rochette Edgar, prop.
12 ———
13 ———
14 Chaperon Elisée, étudiant
15 Display Advertising, Inc., J.-Edgar
Bouchard, prop.
Crédit Social
- 88-90 Les Pharmacies Soucy
- 94 1-4 Salon Vanité, Mlle Annette Chainé
2 Beaulieu Rémy, optométriste opticien
Examineur officiel pour C.N.R.
3 Les Développements du Nord-Est,
Ltée
5 "Avon" produits de beauté
7 ———
8 Leblanc O., repr. Watson Foster Co.,
Ltd.
9 Mathieu Philippe, Enr., ent. général

- 94-10 Létourneau Marcel, avocat
Paradis Antonin, avocat
11 ———
- 96 Létourneau Emile, Ltée, marchand de
chaussures
- 98 Jolicœur Mlle Adrienne, chapeaux pour
dames
du Roi
- 100 Lapointe Ernest, épicerie
104 Fiset Alfred, quincaillier
106 Letarte Gaudias, gérant Red Diamond
de Luxe Taxis
108 Roy Mlle Caroline
Roy Georges, rentier
110 Jacques Nap., jr, mercerie pour hommes
112 Gauvreau Roland, technicien dentaire
114 Gaucher Radio Service, Enr., Luc Gau-
cher, prop.
Gaucher Electric, Enr.
de la Salle
- 116 Fournier Luc-A., taverne
118 Fournier Luc-A., tavernier (rés.)
Bisson Mme veuve Emile
Bisson Mlle Rose-Hélène, ouv. chauss.
120 Hamel Jules, tabacaliste
122 Drapeau A.-B., salon de barbier
124 Epicerie et Marché Miami, Enr.,
Bisson Léonard, propriétaire
126 Hôtel de la Couronne
Bouchard Jos., prop.
Nadeau Charles, commis
Levesque Wellie, chauffeur taxi
- 128 Taverne de la Couronne, Gingras Léo.,
prop.
De la Reine
- 130 Lahoud Jos., merceries et confection
pour dames
- 132-1 Lahoud Jos., marchand (rés.)
2 Moreau Mme L.
3 Lahoud Michel, emp. Jos. Lahoud
- 136 Tremblay Majella, médecin (bureau)
- 138 Tremblay Majella, médecin (rés.)
138 1/2 Neil Mrs. John
- 140 La Maison Langevin, Enr., Graines de
semences et accessoires avicoles
Association Avicole du Dist. de Québec,
A.-L. Langevin, sec.
- 142 Union Commerciale de Québec
Voyer Arthur, concierge
Des Commissaires
- 152 Brasserie Champlain, Ltée (La)
Prince-Edouard
Traverse C. P. R.
Round House
C.P. Rys. Round House Office
- 218 Webster & Sons, Ltd., Léo-P. Carpen-
tier, gérant
- 224 Canada Packers, Limited, (Dépt de la
viande) Stewart C.-A., manager
- 226 Lebœuf & Grenier, Ltée, matériaux de
construction
- 230 Au Marché de l'Auto, Paradis Lucien,
propriétaire
- 232 Paradis & Frère, marchands de bicyc-
les, Jean-Paul & Robert Paradis, props
Marché St-Roch
- DE LA FABRIQUE, du Séminaire de Qué-
bec à la rue St-Jean, quartier Cham-
plain.—From Quebec Seminary to St.
John St., Champlain ward.**
- Monument Cardinal Taschereau
HÔTEL DE VILLE
Station de police No 1
Gagnon Lt Jean-Jules, chef de police
Fire Station No. 1
Beaulieu Rosaire, chef du Service des
incendies
Avenue Chauveau
- 65 Korcker Shop, Ltd., J.-G. Lamontagne,
prop.
- Basilique Notre-Dame
Séminaire de Québec

- 2 Banque Provinciale du Canada**
Ste-Famille
- 4 Mannequin, Reg'd., confection pour
dames, Shapiro William, prop.
- 6 Auger Mlle Irène, décoratrice
- 8 Metropolitan Life Ins. Co.,
H. Lambert, gérant
- 1 Noël Mlle Yvonne
Morin Mlle Juliette
Poulin Ernest, chambres
Poulin Réal
Poulin Albert
Poulin Emilien, de Poulin & Frère
Poulin Gérard, de Poulin & Frère
Borgia Mlle Jeannette
Lachance Mme Marius
Vallières Mlle Alice
Giguère Mlle Anita
Hardy Mlles Jeannette et Yvonne
- 3 Pleau Jules, assurances
- 10 Rouillard Albert, Inc., vêtements pour
hommes
- 12 China Shop, Ltd., porcelaine et fantaisie
- 14 Birks Building
- 14-1 Piero Franco Gravina, agent consu-
laire suppléant d'Italie
- 2 Smith Hugh H. & Co. Ltd., invest-
ments
- 3 Paquet Emile, graveur
- 5 DuChêne Hubert, agent mfr
- 6 Gravel Lumber, Reg'd.
- 7-8 Gravel & Gravel, arpenteurs
- 16 Seifert G. & Sons, Ltd., jewellers, operat-
ed by Henry Birks & Sons (Montreal)
- 20 Simons & Co., Ltd., dry goods
- 22 Kerhulu, Inc., restaurant et pâtisserie
française
- 24-26 Cinéma Empire—Léo Archambault,
gérant
- 28 Chicin Hardware Co., (branch store)
- 30 Racine Adrien, Enr., décorateur et
meubles
- 32-1 Cantin & Simard, avocats
2 Garant O., médecin (bureau)
3 Valiquette C.-E., Trav. Freight agent
C.N.R.
- 4 Proulx J.-W., agent réclamations
C.N.R.
- 5 Bourdon Aimé
- 6 Sirois Marcel, prop. Tabagie
- 7 Godbout Yves, E.E.M.
- 8 Falardeau André, emp. civil
- 9 Scallen James, opérateur Cinéma
Jobin Ernest, peintre
- 10 Godin G., asst-gér. cinéma
- 34 Edifice Centre Médical de Québec, Enr.,
Jean-C. Lamontagne, prop.
- 1er étage — suite*
- 110 Therrien R., médecin
Gaumond Emile, médecin (bureau)
- 120 Dr Roland Turcot
- 130 Dr J.-E. Pelletier
- 140 Marchand René, médecin
Michaud Thomas, médecin, bureau
- 150 Pelletier J.-E., médecin
- 2e étage—suite*
- 210 Perreault Léo-Paul, dentiste
Procure des Missions de Chine
de Carufel R.P., S.J., procureur
Robin Paul-Emile, R.P., procureur
- 220 Consulat de l'Argentine, Julio A.
Troisi, consul
- 230-240 Bienvenue, Lesage, Turgeon &
Lesage, avocats
- 3e étage—suite*
- 310 Savard & Corriveau, avocats
- 320 Larochelle Jean-Louis, médecin
- 330-340 Dr Jean Lacerte, Dr L.-P.
Roy, Dr G. St-Amand
Sous-sol Christin Paul, photographe
- 36 Pharmacie Centrale, Enr.
Nadeau Benoît, prop.
- 38 Murray H., Ltd., H. Yaffe, prop.
- 38 1/2-1 Laverdière & Laverdière, labora-
toire dentaire

- 38½-2 Warren Pierre, ing. conseil
3 Brochu Mlle Marg.
Cloutier Mlle E.
Simard Mlle Estelle
4 Chicoine Milles Agnès et Berthe
40 Horlogerie Suisse, Provot Albert, prop.
42 De Serres Jacques, optométriste
Business Equipment, Ltd., Dudley F.
Burrows, rept.
McLeod, Young, Weir Co., Ltd., Harold
H. Lindsay, rept.
Owen Carter W. Lem., avocat
Studio Léo-E. Déry, Reg'd., photographie
42½ Dussault Roger, Ltée, décorateurs
44 Pembroke's Hair Store
44½ Pembroke Mme F., wig-maker
Moreau Alphonse, médecin, bureau
Bionjonetti Pierre, avocat
Pagé Construction (Québec) Ltée, entr.
gén.
Jacques Mme veuve Emilien
Jacques Victor, prop. taxi
46 Lamontagne Inc., nouveautés
48 Tabagie de la Fabrique, Enr., Marcel
Sirois, prop.
50 Mike's Nut House
52 Gingras Avila, salon de barbier
54 The Gift Shop, Reg'd., I.B. Cherry, prop.
56 Stan Restaurant, Leclerc A., prop.

DE LA GALISSONNIÈRE (rue) voir—see
Cadillac.

DE L'ALVERNE, de la cime du cap à 42
Chemin Ste-Foy, quartier Montcalm.—
From the top of the cliff to 42 Ste. Foy
Road, Montcalm ward.

- 33 Eglise et Monastère des RR. PP. Fran-
ciscains
Guilbault Jules-Marie, R.P., gardien
Légaré Romain, R. P., vicaire
Joseph Alfred, R. P., 1er discret
Joseph Henri, R. P., 2ème discret
Cyrille, R. P., 3ème discret

Des Franciscains

- 39 Epicerie Bédard, Enr., Bédard Gérard
43 New Star Laundry, Chin Lee, prop.

Jeanne d'Arc

- 10 Baribeau Alph., emp. de la Cité
12 Paré Edmond, agt d'assurances
14 Garneau J.-C., mécanicien
Bédard Mme veuve Delphis
Cloutier Mme veuve David
16-2 Rousseau Georges, coprop. de Rous-
seau & Frère Enr.
3 Pelletier Mme Arthur
4 Garneau P., barbier, rés.
20 Fournier Paul, plombier
22 Bédard Chs-Aimé, épicié
24 Garneau Paul, salon barbier

Dolbeau

- 26 Donati Lucien, emp. Cie B. Houde
28 Proulx Eugène, emp. Voirie
Proulx Mlle Marguerite, sténo
Proulx Mlle Cécile, sténo
30 Paquin R.-R., voyageur de commerce
32 Paradis Chs-Albert, agent général

Des Franciscains

- 40 Robitaille Cyrille, épicié (rés.)
42 Épicerie de l'Alverne
Robitaille Cyrille, prop.

DE LA MARINE, de 1407 St-Vallier allant
au Sud à la voie du C.P.R., quartier St-
Sauveur. — From 1407 St. Vallier St.
going South to C.P.R. Track, St. Sau-
veur ward.

- 13 Sauvageau Roland, agent vendeur
Martin Mme veuve Georges
Girard Mme veuve A.
Girard Roland, journalier
15 Gilbert G., emp. Défense Nationale
17 Corrigan Frank, chauffeur camion
Paquet Alphonse, débardeur
Paquet Hermann, plâtrier

- 19 Gagnon Willie
21 Cayer J., constable
23 Delisle Joseph, emp. Dom. Arsenal
25 Trépanier Damien, emp. civique
Trépanier Mlle Jacqueline
Robitaille Lucien, soudeur
27 Chrétien Gaston, chauffeur camion
Labbé Georges, emp. Goodyear
29 Bertrand Lionel, menuisier
31 Michaud Maurice, militaire
Côté Mlle Emilia, emp. Champlain Pa-
per Box
33 Chalifour Auguste, emp. Linde Cana-
dian Refrigeration
35 Gauvin Charles, peintre
Gauvin Honoré, rentier
Gauvin Albert, cordonnier
Fortier Roméo, journalier
37 Delisle Emilien, facteur
39 Steel Donald, vétérân
Leblond Simon J., vétérân
41 Noël De Tilly Louis-Charles, facteur

- 8 Bergeron Joseph, emp. Donnacona Pa-
per
Bergeron Mlles Thérèse et Jacqueline,
emp. B. Houde & Grothé
Pelletier Marcel, emp. Legrade Inc.
10 Forbes D., militaire
12 Larouche Charles, pensionnaire
Larouche Ls-Ph.
Larouche Roger, emp. Champlain Pa-
per Box
14 Brousseau Joseph, emp. Smith Trans-
port
Brousseau Marcel, emp. Abattoir Syl-
vain
16 Tessier Geo.-Henri, emp. Baillargeon
Express
St-Pierre Alphonse, journalier
18 St-Laurent Adrien, chauffeur camion
20 Montmigny Adjutor, emp. Couture Enr.
22 Cantin Geo.-E., remèdes brevetés
24 Cantin Henri, expéditeur
Cantin André, emp. Goodyear
Cantin Mlle Monique, emp. Goodyear
26 Falardeau René, emp. Cimetière St-Chs
Falardeau Mlles Evangéline et J.-d'Arc
Falardeau Albert, chimiste
28 Gaudreau M., facteur
Durocher Léo, journalier
30 Pigeon Lorenzo, vétérân
Vézina Gérard, journalier
32 Bourret Marcel
34 Caron Edouard, fonct. fédéral
36 Jacques Joseph-H.
Jacques Gérard, emp. Maranda & La-
brecque
Jacques Jules, emp. Champlain Paper
Box

- Déry Onésime, rentier
38 Grégoire Mme veuve Alfred
Grégoire Gaston, emp. civique
Grégoire Mlle Gabrielle, ouv. chaussures
40 Laverdière Joseph, journalier
Laverdière Eugène, journalier
Savard Mme veuve Louis

DE LA MARTINIÈRE, de 100 Avenue
François 1er à la Rivière Lairet, quar-
tier Limoilou. — From 100 Avenue
François 1er to Lairet River, Limoilou
ward.

- 7 Gagnon Aimé, cuisinier Château Cham-
plain
9 Lamontagne J.-A., pensionnaire
Lamontagne Noël, facteur
Lamontagne Paul-Eug., mécanicien
15 Turcotte Jos, Entrepôt, ent. gén.
Ouimet J.-René, Ltée, Entrepôt
25 Lepage J.-M., étudiant
Lepage Yvon, commis bureau
Blondeau Marcel, constable municipal
27 Plante Elzéar, menuisier
Dubé G., infirmier
29 Dion Désiré, emp. des Postes
31 Boutin Jean-Bte, boulanger

- 31 Boutin Edgar, cond. camion
33 Labrecque Arthur, gardien Pavillon
Frost
Labrecque Mlle Claire, commis
Labrecque Mlle Thérèse, commis
Labrecque Frs, menuisier
35 Hayfield Antonio, commis
de Meulles

- 43 Thorn Roland
57-1 —
2 Martin Philippe, tanneur
Riel Jean-Paul, emp. Emile Frenette
3 Guimont G.-Lucien, emp. s. civil
4 Boucher Gonz., g. prison
Boucher Rodolphe
5 Ouimet Gabriel, infirmier Hôp. Anc.
Combattants
6 Gagné Emile, serveur Coronet
57½ Cloutier Mme veuve Maurice
Cloutier Mlle Jeannine, emp. Can. Gen.
Electric
Cloutier Mlle Thérèse, emp. C.N.R.
59 Lagacé Geo., emp. Anglo-C. Pulp
Couture Edgar, rentier
61 Lajoie Mme veuve Albini
Roussel Maurice, journalier
Boivin Romain, emp. Que. Power
69 Maurice Herménégilde, journalier
Maurice Maurice, emp. Rock City
Maurice Mlle Hélène, emp. B. Houde
71 Martineau Octave, emp. C.N.R.
73 Caron Léon, boucher
75 Lecours Raymond, emp. Quebec Power
77 Lamy P., emp. C.N.R.

- 6 Côté Gérard, menuisier
8 Racine Marcel, emp. Arsenal Valcartier
10 Dolbec Maurice, électricien
12 Dubé Emile, mécanicien
18 Gauvreau J.-Camille, de Gauvreau &
Daigle Enr.
32 Pelletier Adrien, marchand (rés.)
34 Denzil Firth, emp. Bell Tel.
36 Thèberge Pierre, menuisier
Morin Laurent, emp. Laiterie City
de Meulles
54 Soucy Alfred, voyageur
60 Gagné A., menuisier Exp. Provinciale
66 Ouellet Armand, cond. Quebec Ry.
68 Bussières Dominique, cond. Quebec Ry.
Richard Maurice, police municipale
80 Lelièvre Adélar, pompier
Lelièvre Roméo, livreur
Lelièvre Mlle Gemma, emp. B. Houde
82 Ouellet Paul-Emile, journalier
84 Lelièvre Lucien, menuisier
Lelièvre Mlle Alice, emp. Bois

DE LANAUDIÈRE, de 86 Avenue Fran-
çois 1er à 87 Avenue Lamontagne,
quartier Limoilou. — From 86 François
1er Avenue to 87 Lamontagne Avenue,
Limoilou ward.

Avenue François 1er

- 1 Lessard Albert, emp. Bardou & Fils
3 Philips Edmond, méc. mach. fixes
5 Guay Charles-Henri, militaire
5½ Wong John, restaurateur
Lewing Léo
7 Lévesque Lucien, journalier
9 Martin Philippe, journalier
Martin Mlle Marguerite, emp. Hôp.
Anc. Combattants
19-21 Laiterie City, Blouin J.-A., gérant
de Meulles
103 Bruyère Cyrille, sr, plombier
Bruyère Dollard, journalier
Bruyère Mlle Gemma, emp. Hôp. Anc.
Combattants
Bruyère Mlle Cécile, commis
105 Parent Mme veuve Ferdinand
Parent Mlle Juliette, couturière La Cie
Paquet
Parent Mlle Jeanne d'Arc, commis
107 Morissette Omer, emp. C.N.R.
Avenue Lamontagne

Avenue François 1er

- 2 —
 10 Hallé Lorenzo, chauffeur camion
 12 Labbé Louis, emp. Laiterie Laval
 14 Drolet Paul-Emile, emp. civique
 16 Filion René, imprimeur
 18 Houde F.-X. Enr.,
 Houde Jean-Paul, courtier en ass.
 18½ Goupil Clément, menuisier
 DeChamplain Roger, rembourseur
 20 Gagnon Victor, ouv. en chaussures
 22 Drolet Mme veuve Arthur
 Drolet J.-H., emp. Anglo Pulp
 24 Drolet F.-X., emp. Engrais chimique
 26 Drolet Horace, emp. Engrais chimique
 28 Gilbert Joseph, journalier
 30 —

de Meulles

- 32 St-Hilaire J.-E., contremaitre
 34 Chamberland Mlle Gisèle, emp. Arsenal
 36 Tremblay Raoul, mécanicien
 38 Bilodeau Gaston, menuisier
 Tremblay Rolland, chef cuisinier chez Marino
 50 Cloutier Mlle Yvonne
 Cloutier Mlle Clara, emp. Hôtel Victoria
 Fortin Albert, serveur Coronet
 Bernier Hector, emp. Legrade
 62 Dawson Loyal, laborer
 64 Rouleau Chs, emp. Q. Power
 66 Carbonneau Robert, menuisier
 68 Perron Benoit, emp. Que. Ry.
 70 Carbonneau J.-Emile, emp. Bernier
 72 McCabe Bernard, emp. C.P.R.
 74 Demers Raymond, emp. Q. Power
 Corneau René, emp. Ant. Bureau
 76 Dupéré Albert, comptable
 Dupéré Mlle Andrée, emp. Great West
 Dupéré Guy, emp. Can. Gen. Electric
 Dupéré Marc, emp. Clarke Steamship
 88 Guillemette Eugène, chauffeur taxi
 90 Cayer Donat, pompier
 Cayer Léopold, chauff. taxi
 Cayer Raymond, barbier
 Cayer Mlle Jacqueline, institutrice
 Moreau Mlle Gratia
 92 Delamarre Victor, sr, athlète-lutteur
 Delamarre Richard, police municipale
 Delamarre Elzéar, athlète
 Delamarre Mlle Jeanne d'Arc
 92½ Lepage Isidore, menuisier
 Lepage Romuald, journalier
 Lepage Mlle Marie-Paule, institutrice

Avenue Lamontagne

DE LA NORMANDIE, de l'Avenue Leclerc à l'Avenue Boisclair, quartier Limoilou.—From Leclerc Avenue to Boisclair Avenue, Limoilou ward.

- 5 Hamelin J.-A., commis
 Hamelin Mlle Louise, emp. Laurentide Inc.
 7 Blais L.-A., emp. civil fédéral
 9 Hubert Chs, emp. Sûreté prov.
 11-1 Brisette Robert, commis de bureau
 2 Hodgson John, électricien
 3 St-Laurent Roland, opér. linotype
 4 Bussièrès Armand, emp. Laiterie City
 13 Normand Médard, pharmacien (rés.)
 27 Plante Auguste, emp. J.-B. Renaud Ltée
 Asselin Alphonse, rentier
 29 Godbout Henri-D., emp. Cie Chinic
 31 Lemelin Raymond, voy. commerce
 33 Fillion Mme veuve Georges
 35 Hanson

Avenue Lamontagne

- 43-3 Lebeuf Hormidas, électricien
 5 Thompson A., emp. Anglo Pulp
 6 Nelson Earl, emp. Shaw. W. & P. Co.
 7 Savard Rosaire, emp. M. Pollack
 8 Ampleman J.-H., Sûreté Provinciale
 9 Poulin Edouard, télégraphiste
 Poulin Mlle Fernande, téléphoniste
 Poulin Mlle Jeannine, sténo.
 Poulin Mlle Viviane, commis
 Poulin Marcel, comptable

- 45 Morneau J.-Paul, voyageur
 47 Bertrand Robert, emp. Bell Tel.
 Keating Léo, comptable
 49 Laberge Roland, entr.-général (bureau)
 53 Chartiers Raymond, pensionnaire
 55 Bigaouette John, emp. civique
 67 Godbout & Pouliot Enr., fabr. d'échelles à extension
 Pouliot E., prop.
 81 Drinkwater George, emp. C. N. R.
 83 Racette L.-M., commis épicier
 87 Huot Antoine, emp. Lait. Laval
 89 Robitaille Marcel, voyageur
 91 St-Amand Lionel, voyageur commerce
 93 Lambert Calixte, militaire
 95 Dumais P.-E., peintre-tapissier
 97 Ouellet Maurice, voy. commerce
 97½ Vézina Philippe, mécanicien
 99 Leclerc Ls-Ph.
 101 Arsenaault Paul, asst-gérant service Montcalm Auto.
 103 Godin Albert, emp. civil
 105 Paquet Jos., peintre-débossleur

- 10 Marchand Louis, agt manuf.
 Lachance Lauréat, gardien
 12 Menard Frs-Nap., insp. de lait
 12½ Bernier Hector, menuisier
 18 Denis Joseph, commis
 Grenier J.-Marie, menuisier
 24 Thivierge Joseph, comptable
 Tremblay Mme veuve Ernest
 32 Masson Paul, emp. tél. d'alarme
 Plante J.-Adélard, entrepreneur général
 Masson Mme veuve Pierre

Avenue Lamontagne

- 40 Prémont Joseph, c.-maitre menuisier
 44 Paquet Edm., de Edm. Paquet & Fils magasin acc. électriques (rés.)
 Boucher Arthur, emp. C.-E. Morissette
 46 Laplante Germain, menuisier
 48 Roy Patrice, emp. des Postes
 50 Richard Lucien, agt d'immeubles
 52 Lapointe Amédée, emp. Jos.-E. Lemieux
 Chalifour W., menuisier
 54 Thibault J.-A., peintre
 62 Lapointe Gaudiose, sr, pompier
 Lapointe Gaudiose, jr, emp. Q. Power
 Lapointe Georges, emp. CHRC.
 66 Jalbert Chs-Auguste
 68 Plante Réal, menuisier
 Poulin Chs-Antoine, plombier
 70 Mercier Maurice, emp. Anglo
 78 Dufour Adjudor, gérant station gazoline
 80 Boucher Emery, directeur de la Commission de l'Exposition
 88 Fortier Lucien, mécanicien
 Demeule Henri, emp. Shawinigan
 Poirier P.-E., emp. service civil
 92 Hardy Howard, emp. Atel. St-Laurent
 94 Thibault Gérard, contremaitre
 96 Bélanger Gérard, emp. Trav. Lévis
 98 Jeffrey H.-H., ing. élect. S. W. & Power
 100 Breton Marcel, maçon-plâtrier
 106 Vallée Octave, entr. menuisier (rés.)

Boisclair

- 110 Ministère de la Voirie
 112 Mathieu Olivier, cocher
 114 Gignac André, comptable
 116 Dumas Laurent, emp. Miner Rubber
 118 Levesque Ernest, journalier
 120 Levesque Gérard, emp. Laiterie Laval

DE LA PELTRIE (Madame), maintenant — now Hélène Bouillé.

DE LA PAIX, du Boul. des Alliés au nord, quartier Limoilou.—From Boul. des Alliés to North, Limoilou ward.

- 11 Talbot Albert, pompier chef district
 Talbot André, voyageur
 Talbot Mlle Jeannette, sténo
 13 Poulin Arthur, emp. Comm. des Prix
 Poulin Mlle Irène, commis
 Poulin Mlle Léonie, caissière

- 10 Gingras J.-Adélard, sec.-trésorier, Le Prêt Hypothécaire

- 10 Gingras Henri, voyageur
 Gingras Robert, emp. Imperial Oil
 Gingras Mlle Jeanne, commis
 12 Montreuil Adrien, manufacturier
 Montreuil Georges-Henri, commis et chef d'orchestre

DE LA REINE, de 131 rue St-Roch à 186 Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 131 St. Roch St. to 186 Langelier Boulevard, St. Roch ward.

- 7 Universal Household Appliance Regd., Otis Fenson Elevator Co., Ltd.
 Fecteau Gérard, gérant

St-Dominique

- 45 Demers Armand, mécanicien
 49 Poliquin Mme veuve Albert
 Poliquin Mlle Simonne, emp. D. Verdon, Ltée
 Poliquin Mlle M.-Jeanne
 55 Assh Co., Ltd., junk store

Mgr Gauvreau

- 59 Lapointe Lucien, emp. Elz. Fortier
 61 Filioux Pierre, cond. camion
 Lebel Mme veuve Alphonse
 73 Chouinard Maurice, camionneur
 Déry Albert, ing. mach. fixes
 77 Pruneau Roger, plâtrier
 Doyon Fernand, emp. Pr. Familix
 79 Pouliot François-T., commis
 81 Bérubé Jos.-Louis, emp. North Shore
 83 Lafrance Mme veuve Alphonse
 Royer Eugène, menuisier
 85 Deblois Arthur, cond. taxi
 Emond Mme veuve Oscar
 St-Hilaire Lionel, mécanicien
 Rousseau Alfred, chauff. taxi
 89 Landry William-E., menuisier
 91 Plamondon Gérard, menuisier
 93 Burque Antonio, chauff. camion
 Desbiens Albert
 95 Banville Mme veuve Eugène
 Lacroix Mlle Odila
 Noël Mme veuve R.-L.
 Guimont Roger, const. municipal
 Drapeau Mlle M.-R., garde-malade
 97 Burque Antonio, salle de billard
 99 Débigaré Joseph, comptable
 101 Verreault Arthur, prés. Elzéar Verreault, Ltée
 103 Savard Wilbrod
 Savard Léo-Paul, bûcheron
 Martineau Gérard, commis
 105 Wolfe Frank, électricien
 111 Royal Amusements, Boudreau A., prop.
 113 Arsenaault Georges, emp. J.-E. Drolet
 115 Guy Mme veuve Joseph, épicier (rés.)

du Pont

- 119 Blais Régis, cuisinier
 Blais Patrice, commis de taverne
 121 P. Ferland, Inc., garage
 123 Picard Emilien, emp. P. Ferland
 127-129 La Fonderie de L'Islet, Ltée, entrepôt
 131 Lorquet Marc, mécanicien
 Carrier Gérard, boucher, rés.
 Allard Mlle Germaine, cuisinière
 133 Lorquet Maurice, commis
 135 Vézina P.-H., emp. I. Bilodeau
 Parent Roger, comptable P. Ferland
 139 Morel Jos., Ltée, négociant en gros
 141-1 Pelletier Lucien, comptable
 2 Beaulieu Mme veuve Eugène
 3 Fournier Chs, sec. Bureau des Examinateurs Electriciens
 4 Gosselin J.-A., de Epicerie Martel, Enr.
 5 Leblond Henri, emp. La Cie Paquet, Ltée
 6 Beaudry Armand, ing. C.P.R.
 7 Bisson Jean-Thomas, soudeur

de la Chapelle

- 143 Filion Jean-Paul, machiniste
 145 Giguère Chs, menuisier

- 147 Dumas Roland, emp. Postes
Moffet Emile, commis
Moffet Mlle Marie-Anne
Fortune P.-E., plombier-électricien (rés.)
- 149 Fortune P.-E., entrepreneur plombier-électricien
- 151 Moisan Armand, emp. Mozart
- 151½ Morin Joseph, prof. de musique
Lizotte Benoît, emp. garage Laurentide
- 153 Lamarre Lucien, électricien
- 155 Dumas Chs-Henri, camionneur
- 155½ Blouin Maurice, boulangerie
- 159 Ross Mme veuve Joseph-F.
Ross Louis Victor, mécanicien
Ross Willie, mécanicien
- 161 Emond Jean-M., cordonnier (boutique et rés.)
- 163 Thibaudeau Théodore, ouv. en chauss.
- 165 Denis Gérard, emp. Comm. Liqueurs
Meunier Omer, anc. voy. de commerce
Meunier Mlle Marie-Anna
- 167 Bédard F.-X., mécanicien
- 169 Gravel Adélar, menuisier
- 171 Gravel Robert, menuisier
Gravel Dollard, menuisier
Bouchard J.-M.
Grégoire Marc, peintre
- 177 Asselin Alex., ambulancier de la Cité
Marcoux J.-B.-A., emp. Cour Supérieure
- 181 Lamontagne Charles-E., barbier
- 183 Belleau A., mécanicien
Lajeunesse Emile, ouvrier en fer
- 185 Falardeau Alex., emp. Michaud & Simard
Gosselin Fernand, barbier
Lavoie Maurice, emp. civil
- 195 Giguère Wilfrid, charretier
Tessier Augustin
- de l'Eglise*
- 209 Turgeon Henri, constable Com. Liqueurs
- 211 Bélanger Odilon, modeleur
- 213 Martel Aimé, barbier
Brindamour Majella
- 215 Gosselin R., mfr Bibelots
- 217 Haince Mme veuve Gaudias
Haince Henri, emp. Jos.-E. Lemieux
Bilodeau Joseph, emp. Br. Champlain
- 219 Julien Paul, police de la route
- 221 Jobin Mme veuve G.
- 223 Asselin Avelin, plombier
Asselin Rosario, serre-freins C. P. R.
Hamel Albert, tail. de fourrures
Guérin Joachim, vidangeur
Rochette Charles, relieur Action Catholique
- 225 Bédard Mme veuve F.-X.
- 227 Savard Mme veuve J.-C.
St-Cœur Mme J.-B.
- 227½ Chamberland Adélar, peintre
- 229 Bouchard Joseph, prop. Hôtel de la Couronne
Nadeau Charles, de Gosselin & Nadeau
- de la Couronne*
- 245 Fournier François, emp. Anglo-C. Pulp
- 247 Morisset Mme veuve J.-B.-S.
- 247½ St-Hilaire Philéas, percepteur Comm. du Port
Bouchard Pierre-Philippe, ingénieur
- 249 Blouin Alfred, cond. Que. Power
- 251 Marceau Roger, emp. Traverse Lévis
- 251¼ Rivard Laurent, emp. Int. Fertilizer
- 251½ Fortin Georges, mécanicien
- 255 Falardeau Mme veuve Joseph
Falardeau Alféri, peintre
Larberge Fernand, opérateur machiniste
Berthiaume Mlle Albina, emp. Dom. Corset
- 259 Brochu Philibert, emp. Molson's Brew.
Soucy Joseph-F., barbier, rés.
- 261 Beaulieu Léo-Paul, plombier
Villeneuve Maurice, commis
- 263 Blouin Wilfrid, porteur de pain
- 265 Gariépy Mme veuve Wilfrid
Taillon L.-O., tailleur
Plante Gaudias
- 267 Larivée Mme veuve Léo-J.
Larivée Mlle Georgette, commis
Vallière J.-B.
Taché Mme veuve Ferdinand
- 269 Cloutier Mme veuve Adjour
Gingras G.-Henri, de Fortunat Gingras, Enr.
Dorion Lucien, org. Syndicats Cathol.
- 271 Morency Léon, jr, voy. commerce
- 273 Dallaire Mme veuve Xavier
- 275 Boudreault J.-O.
Larberge Mme veuve Joseph
- 277 Parent Mme veuve Arthur
Fleury Emilien, ouv. en chaussures
- 279 Cooper F.-G., chef Police, Valc.
- 279½ Daigle Gérard, peintre débosseur
- 281 Thibaudeau J.-M., emp. Les Pétoles Inc.
- 283 Huppé Albert, emp. C.P.R.
Vézina Joseph, commis Club des Marchands
- 287 Ouellet Mme veuve Joseph
- 289 Paquet Omer, plombier
- 291 Beaudry René, sr, emp. usines C.P.R.
Beaudry René, jr
- 293 Beaudry Paul-Henri, ch. camion
- 297 Tremblay Cyrille, électricien
Lapierre Eug., confiseur
- 297½ Gervais Eugène, peintre (boutique)
- 299 Débigaré Mme veuve Louis
- 299½ Miller Albert
- 303 Andrews Lionel, emp. Mjn. Travail
Hurons Mme Marie
- Dorchester*
- 315 Gilbert Léon, menuisier
- 317 Marcoux Paul, ch. taxis
- 319 Godbout Jos.-Louis, mécanicien
Walsh Mme veuve Patrick
- 321 Dallaire J.-Odilon, tail. de fourrures
- 323 Pageau Hector, emp. J.-B.-E. Letellier
- 325 Royer Mme veuve Théod.
- 327 Moreau Hervé, emp. Alloc. Familiales
- 331 Dumas Bruno, barbier
- 333 Dumas Philippe, camionneur
- 337 Deschênes Roland, emp. C.P.R.
- 339 Boivin Alfred, emp. civique
- 341 Guyot Roland, contremaitre, Q. Power
Côté Hector, ancien commis
- 343 Cantin Yvon, mécanicien
Dallaire C.-T., emp. C.P.R.
- 345 Parent E.-Adalbert, ancien comptable
Veilleux Philippe, machiniste
Godbout Hervé, fonct. fédéral
- 347 Goulet Arthur, chauffeur bouilloires
- 347½ Pageau Albert, journalier
Pageau Napoléon, confiseur
- 349 Roy Gilbert, journalier
Vaillancourt Elzéar, ancien jardinier
- 355 Pageau Roméo, menuisier
Pageau Mlle Béatrice
- 359 Bergeron Lucien
Roy Arthur, emp. civil
- Caron*
- 367 Proulx Lucien, emp. Dépt Voirie
Proulx Origène, commis
Mercier Paul, militaire
Beaulieu Chs, Enr., menuisier
- 369 Jinchereau Mme veuve Alphonse
Jinchereau Mlle Sim., ouv. fourrure
Jinchereau Mlle Geneviève, commis
- 371 Cloutier Adélar, marchand huile (rés.)
Desroche Eugène, sr, Enr.
- 375 Cloutier Adélar, marchand huile (bur.)
- 379 Dumais Joseph, emp. Nat. Brewery
- 381 Hébert Camille, emp. C.N.R.
Desroches Eugène, vendeur huile
- 385 Blondeau Alexandre, agent
Blondeau Mlle Maria
Boivin Eulyse, ouv. chaussures
- 387 Morissette Mme veuve Narcisse
Morissette Paul-Eugène, commis
- 389 Marois Emile, ing. de marine
- 391 Gravel Mme veuve Emile
Genest Ls-Ph., commis taverne
- 393 Racine Maurice, journalier
- 395 Pelletier Eugène, imprimeur
Pelletier Mlle Rose-Anna, emp. A.-E. Marois
Thivierge Philéas, journalier
- 397 Maheux Albert, cordonnier
Ouellet Ludger, chauffeur taxi
- 399 Lizotte Mlle Yvonne
- 401 Rondeau Léon, tailleur de hardes
St-Anselme
- 415 (Porte de service)
- 421 Juneau Lucien, chauffeur camion
- 425 Morency Téléphore, voy. de commerce
- 427 Gaulin Mme veuve Joseph
Genest Moïse, commis
Garneau Gérard, sergent, détective des meurs, Tél. 5-6563
- 429 Larichelière Georges, emp. J.-R. Racine, Inc.
- 431 Fortin Geo.-Henri, sergent municipal
Blondeau Mme veuve J.-G.
- St-Dominique*
- 52-78 Q. Ry. L. H. & P. Co., power house
Sagard
- 92-1 Gaudet Armand, emp. C.P.R.
2 Deguise L.-F., emp. des Postes
3 Rochette Conrad, comptable
4 Genest Charles, camionneur
5 Ouellet Antoine, emp. Que. Power
6 Langevin Henri, agent
- 96 Audet Arthur, contracteur (rés.)
Laberge
- 102 Lavoie Alphonse
Lavoie Mlle Adéla
Lajoie Mme Charles
- 104 Nadeau Téléphore, militaire
Cameron Damas, méc. mach. fixes
Chabens A., emp. civique
Chassé Mme Wellie
Lajoie Joseph, bûcheron
Moisan Mlle Marie
Bernard Mlle Joséphine
Plaine William
- 106 —
- 108 Pouliot Joseph
- 110 Hamel Jos., boucher (étal)
du Pont
- 120-122 Ferland P., atelier de pressage
- 126 Dupuis Mme veuve François
Dupuis Frank X., méc. mach. fixes
Dupuis Paul, app. bijoutier
Bonnely Norbert
- 130 Guy Jean-René, emp. Cie Paquet
Cloutier Emile, commis épicier
Villeneuve Charles, emp. Laiterie Frontenac
- 132 Lavoie Louis, électricien (r)
- 134 Lavoie Ls, électricien, atelier
- 136 Giguère Louis, rentier
Young Gordon, R. C. M. P.
- 138 Caron Joseph, emp. O. Chalifour
- 140 Lafrance Rosaire, épicier (rés.)
- 142 Lafrance Rosaire, épicier
de la Chapelle
- 144 Allard Eugène, mécanicien
- 146 Lecours Maxime, ébéniste
Lecours Paul-H., comptable
- 148 Lemelin Aimé, étal boucher
- 150 Côté Alphonse, journalier
Côté Alexandre, rentier
- 152 Matte Roméo, emp. Tél. d'alarme
- 154 Morneau Mme veuve J.-E.
Letellier
- 160 Larocque Albert, ch. camion
- 162 Dussault Paul-Emile, emp. J.-G. Chalifour
Daulac
- 170 —
- 178 Rioux André, gardien
- 178½ Rouleau Arthur, mécanicien
- 180 Leclerc Jean-B.
- 180½ Groleau Albert, camionneur
- 182 Gagné Josephat, journalier
Huot Normand, soudeur

- 188 Sylvain Joseph-E., voy. de commerce
Plamondon Mlle Alice
- 190 Noreau Paul-Emile, asst-sec. Assoc.
Prop. d'Autobus
- 192 Emond Antonio, peintre
Nadeau Aurèle, journalier
Nadeau Adélar, journalier
Fortin Gaudias, emp. Anglo-C. Pulp
- 194 Boulet Mme veuve Wilfrid
Chamberland Jean-Marie, marin
de l'Eglise
- 204 Gaumont Autos Accessoires, Enr.
- 206 Gagnon St-Georges, électricien
- 210 Dorion Mlles
Boissonnault Mme veuve Joseph
Roy Mlle Alice
Ouellet Albert, expéditeur
- 210½ Boivin Maurice, techn. dent.
- 212 Dubé Mme veuve Pierre
Dubé Mlle Yvonne, commis
Lachance Aimé, soudeur
- 214 Létourneau Robert, march. chaussures
Morin Jos.-Edouard, télégraphiste
- 214½ Parent Jules, emp. Pfeiffer
- 216 Bédard Edgar, maître boulanger (rés.)
Bédard Jos., Enr., J.-E. Bédard, prop.
- 218 Rouleau J.-A.-W.
Roy Marie-Louis, chimiste
- 220 Leclerc Omer, ancien maître charretier
Vaillancourt Mme veuve W.
Fiset Gaudias, chauffeur taxi
Haince Paul, emp. Jos.-E. Lemieux
Péruce Mme veuve Alcide
- 224 Nadeau J.-Amédée, emp. C.N.R.
Moffet Cyrille, emp. Ang. C. Pulp
Brochu Mlle Germaine, emp. Perfection
Corset
- 224½ Brochu Maurice, livreur
Gagné Mme B.-E.
- 226-1 Lahoud Jos. (rés.)
2 —
3 Labrosse Raymond, professeur
4 Giroux Raoul, contremaître Valc.
- Chambres*
- 1 Hébert Mme
2 Dumas Arthur, mécanicien
3 Dionne Alex., emp. Que. Power
4 et 5 Dufresne Jules, emp. C.N.R.
6 Plante Gaston, voyageur
7 Chrétien Mme Lucien
8 Gaboury Mlle L.
9 Devarenes Robert
10 Côté Mlle Gisèle
11 Golaneck Stephen, emp. C.N.R.
12 Leclerc Roland
13 Blouin Mme veuve A.-S.
14 Sévigny Mlle, serveuse
- de la Couronne*
- 240 Lacroix Narcisse, couvreur
Gendreau Rosario, emp. Abat. Legrade
Dion Gaston, emp. Garage
Fortin Geo.-Henri, livreur de pain
- 242 Tremblay Joseph, plombier
- 244 Mailloux Mme veuve Joseph
Minguy Mme veuve Joseph
- 246 Hamel Albert, emp. civil
- 250 Vallerand Mme veuve Ls-Adélar
- 250½ Tremblay Roméo, emp. C.P.R.
- 252 Richard Albert, électricien
Bargoney Maurice, emp. Davie
- 256 Valières Philippe, emp. civil
Lachance Mlle Florida
- 258 Dubé Roland, emp. garage
- 260 Marcoux Eugène, garage
- 262 Renaud Mme veuve Joseph
Renaud Léopold, c.-maître Boswell
Chabot Mme veuve Séraphin
Chabot Albert, mécanicien
- 264 Giguère Adolphe, emp. s. civil
- 266 Verret René, emp. Com. Acc. Travail
- 268 Bernard Donat, emp. Com. Liqueurs
- 270 Cloutier Adalbert, menuisier
- 272 Audet Adjutor, entr. général, rés.
Audet Albert, emp. Anglo-Can. Pulp
- 274 Rouillard Mme veuve Joseph
Rouillard Mlle Blanche

- 274 Nadeau Patrick, emp. stade mun.
- 276 Lepire Joseph, journalier
- 278 Marquis Mme veuve Ludger
- 280 Noël Mme veuve Antonio
Noël Gaston, plombier
Noël Mlle Lucette, emp. Dom. Corset
- 282 Hudon Emile, emp. Garneau, Ltée
- 284 Rousseau Alphéodor, instr. Ecole Tech-
nique
Lippé Adrien, marchand merceries hom-
mes
- 286 Rochette Cyrille, commis
- 288 Lapointe Florian, pens. Fédéral
Dumontier Joseph, pens. Fédéral
- 292 Pepin F.-X., emp. Crane, Ltd.
Gosselin Roland, professeur
- 300 Dubé J.-Arthur, comptable et sec.-tré-
sorier J.-H. Larochelle & Fils, Ltée
Dubé Pierre-Antoine, C.G.A.
Dubé Jules, comptable
Dubé H.-Robert, emp. Min. du Travail
Dorchester
- 308-318 Falardeau Eugène, Ltée, couvreurs
(atelier)
- 320 Lapointe Henri, emp. Eug. Falardeau,
Ltée
Fluet Joseph, gardien de nuit
Fluet Paul, emp. Nettoyeur Morin
Dion Gaston, mécanicien
- 322 Letarte Edmond
- 324 Dorion Mesdemoiselles
- 326 Turgeon Louis-Philéas, emp. Postes
- 328 Turgeon Mlle Marie-Jeanne
Patry Paul-Emile, emp. Arsenal
- 330 Lecavalier Mlle Alice, sténo
- 336 Plante Ls-J., nettoyeur fourrures
- 338 Prémont Mme veuve Georges
- 340 Lepage Omer, ingénieur Citadelle
- 342 Fortin Jacques, mécanicien
- 344 Pepin Willie, emp. Terres et Forêts
- 346 Lépine Mme veuve J.-Napoléon
Gagnon Joseph, ch. stationnaire
- 348 Paquet Albert, chauff. camion
- 350 Marcoux Mlle Yvonne
Dufresne Uldéric, ingénieur
Lacombe Jean-Marie, commis
- 354 Roy Roméo, vitrier
- 354½ Chrétien Joseph, journalier
- 354r Goudreau Joseph, journalier
- 356 Deschênes Anatole, chauff. C. P. R.
- 358 Nadeau Roméo, tailleur en fourrures
- 360 Roy dit Audit Alphonse
Boulet Joseph, mouleur
Lemieux Henri, emp. Arsenal
Deguise Albert, chauffeur camion
- Caron*
- 366 Boutin Mme veuve F.-X.
Boutin Mlle Françoise
Bouchard Antoine, emp. Que. Power
- 368 Dion Albert, commis
- 372r Fournier Mme veuve Siméon
Fournier Maurice
- 374 Morin Mme veuve Albert
Morin Mlle Cécile
Morin Paul-Emile, emp. Davie
Morin Albert, emp. arsenal
Morin Maurice, emp. Davie
- 376 Huot Henri, cordonnier
Larouche Mlle Marie
Robitaille Mlles Blanche et Marie-
Louise
Thibault Dollard, acheteur La Cie
Paquet, Ltée
- 378 Girard Mlle Eva, couturière
- 380 Drolet Mlles Ern. et Emilienne
Nadeau Antonelli, presseur d'habits
- 380½ Proteau Mme veuve Napoléon
Fortin Gaspard, chauffeur taxi
- 382 Paré G.-Emile, épicière (rés.)
- 386 Goupil Alfred, gérant J. Thivierge
Goupil Roland, vétérinaire
Goupil J.-P., détective municipal
- 388 Ross Jean-Alfred, vétérinaire
- 390 Daigle Lorenzo
- 390½ Gagnon Zéphirin, pensionnaire pro-
vincial

- 392 Fortier Marcel, ch. autobus
Létourneau Joseph, menuisier
- 396 Girard Tancrède, conducteur taxi
- 398 Masson Paul, emp. Swift Can.
St-Anselme
- 410-412 Drolet Albert, épicière et rés.
- 412 Gauthier Joseph, emp. Anglo-Can. Pulp
- 414 Bernard Wilfrid, chauffeur d'auto
- 416 Breton Eustache-J., ancien épicière
Moisan J.-Emile, comptable
Côté Mlles Adrienne et Aline
- 418 Dubois Georges, emp. civique
- 420 Voyer Mme veuve J.-U.
Voyer Robert, emp. Jos. Côté Ltée
Dussault Mme Gervaise
- 424 Dorval Gaston, pompier
- 426 Fournier J.-Arthur, chauffeur taxi
- 426½ Giroux Henri, comptable
- 426¾ Landry Alph., emp. Lait. Frontenac
Guay Michel, télégraphiste
- 428 Goetz Ernest, commis
- DE L'ARMÉE**, de 1407 St-Vallier allant au
Sud à la Voie du C.P.R., quartier St-
Sauveur. — From 1407 St. Vallier St.
going South to C.P.R. track, St. Sau-
veur ward.
- 13 Demers Francis, fonct. prov.
Demers Marcel, emp. "Le Soleil"
Cook Mlle Jacqueline, emp. Arsenal
Cook Jean-Paul, emp. Hôtel Montcalm
Fradet Mlle Marie-Anne
- 15 Bédard Paul-Henri, mécanicien
- 17 Cantin Hector, journalier
Cantin Hervé, emp. Q. Power
Farquhar Lawrence, Canadian Army
- 19 Bédard Mme veuve Albert
Bédard Mlle Madeleine, emp. Banque
Canadienne Nationale
Bédard Mlle Thérèse, téléphoniste
Ass.-Cbômage
Bédard Mlle Françoise, caissière Ass.
Industrielle
- 19 Beaudet Eug., emp. Komo Const.
Jacob Jean-Louis, emp. U. Ste-Marie
- 21 Therrien Henri, cuisinier
- 23 Nadeau Emile, agent
- 25 Labrecque Roger, peintre
- 27 Marois Joseph, mécanicien
- 29 Duggan R., emp. Château Frontenac
Caron François, emp. La Cie Paquet
Leduc Mme veuve Yvonne
Leduc Normand, emp. Boul. Nationale
Leduc Jean-Luc, emp. Maranda & La-
brecque
- 31 Laroche J.-B., chauff. camion
- 33 Michaud Armand, emp. Can. Gen. Elect.
- 35 de Cotret René-Roméo,
de Cotret Paul-Emile, emp. Cie Paquet
de Cotret Mlle Thérèse, emp. civil
- 37 Côté Victor, emp. civil
Côté Armand, emp. Jos. Côté Ltée
- 39 Masson François, commis taverne
Masson Robert, emp. B. Houde & Gro-
thé
Masson Geo., emp. J. B. Laliberté
- 41 Savard Alfred, briqueteur-plâtrier
- 43 Houde Welly, emp. civique
Houde Mlle Madeleine, emp. Dom.
Corset
Houde Robert, ouv. chaussures
45 Boivin Charles, chauffeur camion
Boivin Borgia, électricien
- 47 Routhier Adélar, emp. civil
Routhier Mlles Jacqueline et Pierrette,
emp. Can. Gen. Elect.
Bélanger Georges, emp. garage Voirie
- 14 Barbeau Edouard, sr, menuisier
Barbeau Ed., jr, commis de bureau
Barbeau André, cond. ascenseur
- 16 Guillemette Roland, chauff. camion
Marquis Jos., journalier
- 18 Poulin Joseph, cuisinier
Harvey Ths-Ls., méc. mach. fixes
- 20 Gagnon Mme veuve J.-A.
Hallé Ernest, emp. Komo Const.

- 22 Vigneault Gabriel, professeur
Gagnon Mlle Cécile
Petit Camille
- 24 Chandonnet Léonard, journalier
Chandonnet Mme veuve Ths
- 26 Lemoine Albert, emp. civil
Lemoine Alfred, journalier
- 28 Laroche Fernand, brûleur
Dufresne Roger, emp. Bennett Co. Ltd.
- 30 Bergeron Pierre, emp. C.P.R.
Bergeron Guy, journalier
- 32 Gaudreault Arthur-Aimé, dessinateur,
Tremblay & Dion
- 34 Guevremont L.-P., militaire
- 36 Andrews John, fonct. prov.
Andrews Mlle Eva, emp. Cie Paquet
Andrews Mlle Jeannette, emp. Cie Ass.
Industrielle
Andrews Jean-Marie, emp. Cie Paquet
Andrews Paul-Emile, emp. Cie Paquet
Andrews Ls-Geo., emp. Brousseau & F.
- 38 Biron Lucien, électricien
Biron Lucien, jr, emp. Gest Co., Montr.
- 40 Robitaille Joseph, emp. Genois, Ltée
- 42 Savard Paul, maçon
Dallaire Lucien, emp. de la Cité
- 44 Matte R., militaire
Fourcaudot André, fonct. féd.

DE LA RONDE — de la voie ferrée se dirigeant vers le nord, aux limites de la Cité, quartier Limoilou. — From the ferry line towards north, to the limits of the City, Limoilou ward.

- 11-1 Eglinton Malcolm, emp. Bank of Commerce
Thomas Jean-Marie, ing. civil, fonct. prov.
2 Marcoux Maurice, manufacturier
3 Vasseur Mlle Jacqueline, couturière
Vasseur Simon, rentier
Royer Mlle Geneviève, couturière
4 Bouchard Johnny, fonct. prov.
- 15 Lemay J.-A., comptable
- 33 Dion Mme veuve Edmond
Dion Raymond, emp. Le Marché St-Pascal
Dion Guy, emp. Le Marché St-Pascal
Dion Mlle Charlotte, emp. Le Marché St-Pascal
Dion André, étudiant
St-Eugène
- 37 Giroux Jean-Paul, électricien
- 39 Levesque Ovide, cond. C.N.R.
- 41 Collin Charles, pensionnaire
Collin Lauréat, gend. P. prov.
Collin Mlle Germaine, modèle
- 45 Boucher J.-A., mécanicien
Boucher Mlle Claire, emp. Arsenal
Boucher Mlle Jacqueline, G.-M. Dr Racine
Boucher Mlle Rolande, emp. Les Biscuits Dion
Boucher Mlle Suzanne, emp. Kresge
Boucher Robert, mécanicien
Boucher Gaston, boulanger
- 47 Fortin Achille, commis boucher
Turgeon Damase, débosseur d'autos
- 47½ Laberge Bruno, menuisier
- 53 Bélanger Philippe, plombier
Decroisselle J.-R., bijoutier (rés.)
- 55 Lafond Paul-Henri, entr. menuisier
Lafond Egide, menuisier
- 67 Cayouette Jos., menuisier
- 67½ Blackburn Victorin, emp. Anglo
- 67¾ Turcotte Evangéliste, rentier
Daigle Mlle Gracia
Lacombe Edmond, rentier
Marcoux Uldéric, rentier
Drapeau C., rentier
Côté Joseph, rentier
- 69 Morasse Mme veuve Jos.
Morasse André, typographe
Morasse Mlle Thérèse, emp. Ass. Industrielle
Morasse Mlle Monique, emp. Metropolitan

- 69½ Samson Paul-Eug., soudeur
- 69¾ Bernier Yves, commis bureau
- 75 Lessard Wilbrod, emp. C.N.R.
- 77 Boucher J.-B., huissier, Cour Supérieure
- 79 Marquis J.-P.-N., off. circulation
- 81 Consigny H.-P., électricien
- 81½ Boily Albert, électricien
Séguin J.-H., gérant
- 83 Ferland Ulric, emp. C.N.R.
Ferland Roger, commis
- 85 Poulin Jules, garagiste (rés.)
- 85½ Ferland Rosaire, emp. C.N.R.
- 93 Bussière Gérard, paie-maitre
- 97 Labbé Emile, emp. Brass. Champlain

Trinité

- 99 Flamand Léo, restaurateur
- 101 Morin Robert, steward McClean
- 103 Flamand A., restaurateur
- 105 Napier Alexandre, journalier
- 107 Pichette Patrick, emp. B. de Poste
- 109 Audy Ant., emp. Vaillancourt Inc.
- 111 Tremblay Roger, presseur
- 113 Othot Chs-Auguste, emp. civil
Langevin J.-P., emp. Nettoyeur Riche-lieu
Crête Paul, cond. de taxi
Cliche Rosaire, ent. peintre et tapissier
- 115-1 —
2 —
3 Morency Geo., menuisier
Morency Mlle Louise
Morency Mlle Marthe, emp. United Stores
4 Godin Marcel, voyageur
7 Perron Aimé, maçon
- 119-1 Pelletier Léon, poste de service, (rés.)
2 Gagnon Mme Alyre, couturière
Bilodeau Mlle L., Synd. Québec
3 Tardif Gérard, menuisier
4 Desjardins J.-B.-M., emp. Singer Sew Mach.
5 Villeneuve J.-Paul, voyageur
6 Lemieux Marcel, Sur. A. & P. stores
- 121 Rousseau Josephat, commis
- 123 Paradis Gérard, entrepreneur
- 127-1 Tremblay J.-Eug., ent. gén.
Tremblay Mlle Charlotte, institutrice
Tremblay Mlle Lydie, fonct. féd.
Tremblay Mlle Jeannine, emp. Ber-gerville Estates
Tremblay Mlle Berthe, commis bu-reau

- 2 Larivée E., camionneur
- 3 Bernier Laurent, comptable
- 4 Robitaille Ernest, emp. C.N.R.
- 5 Gaumont J.-P., épicié
Lavoie Chs, journalier
- 6 Lefrançois Alex., concierge
Collin Mlle Jeanne, emp. Dom. Text.
- 131 Vaillancourt Alfred, plâtrier
- 133 Blouin Anselme, gardien St-Michel Arch.
- 135 Thiboutot Armand, de Thiboutot & Frère

- 137 Thiboutot Lucien, de Thiboutot & Frère
17e Rue
La Canadière

- 147 Gauthier J.-Arthur, épicié, (rés.)
Gauthier Mlle Valentine, commis
Gauthier Aldéric, commis
Gauthier Mlle Gisèle, commis
- 149 Lepage Robert, emp. Chât. Frontenac
- 151 Gagnon Jacques, commis
- 153 Caisse Populaire St-Pascal, Roland Dion, gérant
- 153½ Laplante Paul-Eug., facteur
- 155 Roy Joseph, menuisier
Roy Philippe, électricien
- 157 Boutin Albert, menuisier
- 159 Roy Mme veuve Odilon
Roy Mlle Antoinette, couturière
Gingras Abdon, rentier
Tremblay Jos., menuisier
- 161 Fréchette Mme veuve Henri
Fréchette Mlle Madeleine, commis
Woolworth

- 161 Fréchette Albert, emp. Cie Paquet
- 163 Beaudoin Omer, (rés.)
- 165 Lemelin Jean, pharmacie en gros
- 167 Epicerie chez Omer Beaudoin
- 169 Giguère Marcel, emp. Le Soleil
18e Rue

- 175 Fontaine Emmanuel, boucher-épicié
- 177-1 Lachance Maurice, voyageur
2 Prémont Geo., épicié-rest.
3 Lachance Robert, mch. fourrure
4 Marier Benoît, comptable
5 Pichette Gaston, électricien
8 Bond Arm., emp. Anglo-C. Pulp
- 181 Jacques Ernest, emp. Cité
- 183 Paré Omer, voyageur
Paré Guy, voyageur

- 185 Gingras
- 187 Blouin Eugène, emp. Bell Tel.
- 191 Hotte Clément, emp. civil
Marcoux J.-B., plâtrier
Marcoux Majorique, plâtrier
Mercil René, gérant succ. Jos. Côté
19e Rue

- 195 Deschênes Albert, calfat
Rajotte Mme veuve Ernest
Rajotte Mlle Rose
- 197 Hamelin Félix, emp. Hôpital Civique
Hamelin Mlle Thérèse, institutrice
Hamelin Mlle Marie-Renée, caissière
Hamelin Paul, emp. civique
- 201 Lavallée J.-H., conducteur de malle
- 203 Chamberland Gérard, marchand
20e Rue
21e Rue

- 209 Tremblay Grégoire-E., contracteur, coupe-froid national en caoutchouc, (boul-tique et rés.)
Tremblay Normand, emp. G. E. Trem-blay
Tremblay Léo, emp. G.-E. Tremblay
- 259 Desjardins J.-N., emp. C.N.R.
- 261 Desjardins J.-R., emp. C.N.R.
- 273 Dubé Albert, voyageur
- 275 Gosselin Chs, comptable
- 279 Dupont Mme veuve Fred
Dupont Mlles Norma et Mona
Dupont Raymond, emp. Bell Tel.
- 283 Dubé Jacques, appr. pilote
- 285 Labbé Fernando, mécanicien
Trudel Emile, rentier
23e Rue

- 345 Simard Roméo, emp. Anglo-C. Pulp et épicerie
- 359 Stewart Alexander, emp. C. N. R.
- 365 Tremblay Oscar, électricien
- 367 Cardinal Jules, mouleur
- 385 Vaillancourt F., débardeur
- 387 Vaillancourt Raymond, emp. C.N.R.
- 389 Leclerc J.-A., ent. tuile et terrazo
- 391 Bussièrès Grég., fonct. prov.
- 403 Laliberté Gérard, emp. civil et imprime-rie
- 405 Gérin Raymond, sec. Ass. Profession-nelle des Industriels Chrétiens
- 407 Duperron Gabriel, insp. fédéral
- 443 Perreault Georges, voyageur
- 445 Gamache Aurèle, tailleur
Gamache Mlle Gilberte, emp. Hôp. Enfant-Jésus
- 447 Kennedy C., emp. Ch. Frontenac
- 451 Bujold Hildège, mécanicien
Déry Gérard, comptable
- 453 Laliberté Roméo, emp. civil
- 455 Dumais M.-A., commerçant
- 457 Rancourt Maurice, emp. C.N.R.
- 461 Comtois Jean-Chs, emp. C.N.R.
- 465 Grenier Rosaire, maçon
- 469 Violette Henry, plâtrier
- 473 Gasse Aurèle, contremaitre

- 24 Rousseau Salomon, emp. Crane, Ltée
Rousseau Léandre, emp. Goodyear
Rousseau Bruno, journalier
Rousseau Mlle Thérèse, commis

- 30 Nadeau Geo., épicière et rés.
Nadeau Chs, épicière
Nadeau Gérald, menuisier
Nadeau Mlle Yvette, couturière
32 Claveau Roland, mécanicien
34 Pelchat Marc-Aimé, emp. civil
Pelchat Mme veuve Chs

St-Eugène

- 36 Tremblay Chs, menuisier
36a Ouellet Emilien, emp. civil
36b Tremblay Léo, menuisier
38 Bergeron Gérard, commis
38a Laplante Gilbert, emp. Anglo Pulp
38b Gignac E., facteur
40-1 Filteau Joseph, menuisier
2 Dupont Lorne, emp. Turcot
Joly Réal
3 Tremblay Arthur, camionneur
4 Beaulieu Arthur, facteur
46 Cliche Georges, emp. civique
Cliche Lauréat, emp. Le Soleil
48 Tremblay Edouard, épicière
50 Vaillancourt J., mfr chaussures
50½ Tremblay Ferd., rentier
52 Drolet Victor, mécanicien
52½ Lambert Sylva, emp. Quebec Ry.
66 Langevin René, emp. Bell Tel.
Langevin O., emp. civique
68 Vézina Emmanuel, emp. Lait. Laval
72 Flibotte Mme veuve Raoul
74 L'Heureux Ephrem, emp. Teint. Fran.
74½ Bidégaré Gabriel, emp. garage taxis

Trinité

- 76 Dumais Roland, épicière (rés.)
78 Brochu Louis, fonct. prov.
80 Filteau Aimé, rentier
Filteau Léo, camionneur
Filteau Mlle Germaine
Filteau Mlle Ghislaine, fonct. prov.
92 Blais Fernando, méc. mach. fixes
94 Robitaille J.-Paul, méc.-dentiste
96 Bouchard Georges, menuisier
Dussault Georges, pâtissier
98 Borne Alfred, emp. Anglo
100 Letarte Henri
102 Gagnon Benoît, C.A., de Bétanger, Dal-
laire & Gagnon
110 Morency Alphonse, plombier
110½ Boily Marcel, électricien
110¾ Tremblay Phil., mécanicien
112 Poiré Laurent, voyageur
112½ Piché Gilles, emp. B. Poste
116 Fortier L. P., fonct. prov.
Carrier Reynold, journaliste
116½ Carrier A., emp. Champlain Lumber
118 Bonneau Emile, emp. Anglo
Duchesne Mme veuve Chs
120 Galarneau W., emp. civique
136 Michaud J.-Adjutor, sucreries et tabacs
(en gros)
Michaud Laurent, voyageur
Michaud Robert, voyageur
Michaud Jean-Guy, voyageur
Michaud Mlle Jeannette, comptable
Michaud Mlles Madeleine, Marcelle et
Gilberte, emp. Gare Ste-Anne
142 Boutet Lionel, prop. taxi
Grégoire Laval, cond. taxi

*17e Rue**La Canardière*

- 164 Plante Edouard, emp. Postes
166 Normand Napoléon, emp. Colonisation
166½ Genest Adrien, camionneur
168 Brière H.-P., commis épicière
170 Bussières Maurice, emp. Brink Express
170½ Vallière Jean-P., emp. Bardou

18e Rue

- 172 Bégin Joseph, entrepreneur général.
Tél. 4-0989
176 Marineau Ovide, voyageur
178 Miville Mlle B., couturière
178½ Trottier Claude, ing. forestier
180 Rivard Rosaire, comptable
182 Plamondon Gédéon, voyageur

- 184 Carrier Mme veuve A.
Careau Gaudias, cuisinier
186 Carrier Albert, mécanicien
186½ Bureau Raymond, électricien
188 Breton Marcel, restaurateur
188½ Marcotte Albert, emp. abattoir
190 Plante Camille, menuisier

19e Rue

- 192 Flamand Freddy, gérant New World
Café
194 Flamand Louis, rentier
196 Forgues Johnny, emp. Q. Ry.
198 Harbour
200 Maltais Armand, comptable
202 Turcotte Jean-Noël, emp. Anglo Pulp
204 Rivard Marcel, emp. C.N.R.
206 Lemay Georges, jr, emp. Singer Sewing
Machines
208 Jobin Rodolphe, emp. Anglo Pulp
210 Bouffard O., emp. Anglo-C. Pulp
Bouffard Chs-Aug., emp. Anglo-C. Pulp
Bouffard Johnny, électricien
Bouffard Mlle Blanche, emp. Rock City
Bouffard Mlles Gisèle et Jacqueline,
serveuses
210½ Barbier J.-A., emp. Union des Car-
rières
212 Fortier Maurice, emp. Postes
Audet Léon, emp. Postes
212½ Labbé Marius, emp. J.-A.-Y. Bou-
chard Inc.
214 Martel P.-L., menuisier

20e Rue

- 216 Hébert Alphonse, emp. civil
Hébert Marcel, emp. Picard & Fils
Lemay Léopold, commis
230 Prémont Benoît, professeur
232 Peters Mme Jeanne
234 Tessier Mme veuve
Tessier Mlle Cécile, emp. B. Houde &
Grothé
Tessier Mlle Rita, emp. B. Houde &
Grothé
Tessier Mlle Jeannine, emp. D. Corset.
238 Carmichael Pierre, camionneur
240 Latulippe Philippe, marchand de sable
Latulippe Lucien, Insp. Ind. Laitière
Latulippe Mlle Thérèse, commis bureau
Latulippe Mlle Monique, fonct. féd.
Marcotte Donat, emp. civique
240½ Genest Joseph, emp. C.P.R.
246 Michaud David, emp. C.N.R.
248 Garant G.-P., commis malle
252 Drolet Gérard, boucher (rés.)
254 Boivin Amable, emp. des Postes
256 Gagné Gustave, emp. Quebec Power

22e Rue

- 258 Roy J.-L., emp. bureau
260 Miller Wilfrid, cond. taxi
262 Miller Roger, police mun.
278 Lefebvre Ernest-Joseph, fonct. prov.
Lefebvre Claude, vendeur Produits
Clova
Parent Léonidas, cond. taxi
282 Boissinot Georges, journaliste
286 Milhomme Wilfrid, constable mun.
Milhomme Mlles Simonne et Pauline,
emp. B. Houde & Grothé
298 Carange Michael, emp. Anglo-C. Pulp
300 Pinard Jean, voyageur Hobbs
302 Arsenaux Joseph, police C.N.R.
306 Patry Louis, emp. Ec. Technique
308 Matte Paul-Emile, emp. civique
310 Tondreau Mlle Alice
Tondreau Ulric, emp. Anglo-C. Pulp
Tondreau Marcel, emp. Anglo-C. Pulp
Tondreau Mlle Thérèse, emp. Cham-
plain Paper Box
312 Roussel Jacques, médecin
Wagner
Wagner Edmond, gérant Banque d'Eco-
nomie, Succ. Ste-Julie

23e Rue

- 314 Bernier Emile, élect. Shaw. W. & P.
316 Pagé Marcel, cord.-machiniste

- 318 Lavallée Albert, M.V., médecin
320 Bouchard J.-E., agent
322 Blouin J., épicière et rés.
358 Lizotte Ernest, gardien J. Ritchie
360 Lizotte Robert, journaliste
364 Pacaud Ls-Ph., emp. civil
366 Fiset Roger-A., agt d'aff. Synd. des
emp. garage Q. Ry. L. H. & Power
386 Gravel Samuel, anc. gard. de la paix
Gravel Jean-Marie, emp. Arsenal V.
Gravel Benoit, journaliste
Gravel Mlles Madeleine et Thérèse
ouv. en fourrures
390 White G. D., voyageur
392 Bélanger Jean, emp. bureau
394 Trépanier Mme veuve Eugène
Trépanier Maurice, épicière
Pagé Emilien, journaliste
408a Gagnon Jos., emp. C.-E. Lepage
408b Vaillancourt Paul, plombier
410 Vaillancourt Jules, plombier-électricien
414 Trépanier Paul-Emile
418 Clavet Mme veuve Emilien
420 Turcotte Ant., menuisier
Charest Mlle Rosa, emp. Hôp. Enf.
Jésus
422 Plante Jacques, opticien
424 Rufiangé Théo., vendeur Corp. Prêts et
Revenus
426-1 Duchaine Lucien, menuisier
2 Jacques Ed., voyageur
3 Morin Arm., voyageur

24e Rue

- 450 Chavarie Robert, emp. C.P.R.
Giguère Laurent, journaliste
452 Leboeuf Roméo, marin
456 Sylvestre Irénée, agronome
462 Leblanc J.-O., barbier
464 Drolet Rosaire, de Drolet & Montreuil,
474-1 Morin G., gardien Prison
Catford Paul, dir. gén. Agences de
collection financière
2 Laroche R.-G.
3 Gingras Léo
4 Ouellet Jean
5 —
6 Gagnon J.-A., emp. Pollack
502 Bergevin Roland, de Bergevin, Enr.
514 Simard Ad., menuisier
526 —

DE LA SALLE, de 131 rue Mgr Gauvreau
à 132 Boulevard Langelier, quartier St-
Roch. — From 131 Mgr Gauvreau St.
to 132 Langelier Boulevard, St. Roch
ward.

- 3 Bérubé Gérard, emp. Int. Fertilizer
5 St-Laurent Laurent, débardeur
Fortin Paul-Emile, nettoyeur
7 Guay & Frère, Enr., entrepreneurs élec-
triciens, Tél. 4-1811
Guay Lucien, prop.
9 Corriveau Mme veuve Alphée
11 Hamann Léopold, peintre
11½ Guilmette J.-Arthur, journaliste
Grandmaison Jos., camionneur
17 Pouliot Henri, capt.
19 Harvey Armand, emp. Kemont Constr.
21 Bédard Joseph, emp. Travaux Publics
25 Déry Edwin, menuisier
Déry Bernard, emp. A. Deslauriers &
Fils, Ltée
29 Lizotte Antoine, homme de livraison
Cross Mme R.
31 Gagnon Amédée, commis
Faucher Henri, emp. Dépt Marine
33 Ouellet Henri, bûcheron
35 Godin Léonidas, emp. Emond & Côté
Perreault Lorenzo, journaliste
37 Soucy Alfred, barbier
Soucy Henri, cirneur de bottes
39 Dumont Alphonse, journaliste
41 Sanschagrin Alfred, gardien prison
Sanschagrin Mme veuve Téléphore
43 Picard L.-V., peintre décorateur
Picard Mlle Antoinette

- 43 Picard Ulric, gér. The Reliable Life Ins. Soc.
Picard Jean-Paul, emp. Alloc. Famjiales
- 45 Nadon Edouard, bois de chauffage
- 47r Tardif Mme veuve Odilon
Tardif Jean-Paul, ouv. chaussures
- 49½ Bérubé Zénon, mécanicien
- 49r Veilleux Olivier
- 51 Morin Mme veuve Geo.
Morin Mlle R., ouv. en chaussures
Morin Mlle Georgette
- 53 Lagrange Emile, débardeur
- 57 Côté Alexandre, journalier
Pellerin J.-M., emp. Arsenal
- 61 O'Neil & Richard, Ltd., quincailliers (porte de service)
- du Pont*
- 67-69-71 General Automobile Supply, Reg'd., garage
- 75-2 Labrecque Gaston, charcutier
- 3 Caron Armand
- 77 Veilleux Ernest, vétéreran
- 79 Tremblay Ls-Joseph
Tremblay Valère, écurie de louage
- 81 Chapadeau F.-X., menuisier
Dubé Mme Anabelle
- 83 Huppé Emmanuel, sr
- 85 Pouliot Oscar, rentier
Pouliot Louis, rentier
Gosselin Eugène, boulanger
Leclerc Téléphore, journalier
Morin Léo, journalier
Huppé Emmanuel, jr, commis(chambres)
Leclerc Jos.-Ernest
Dewhurst Thomas, tech. dentaire
Laroche André, emp. Davie
- 87 Pouliot Donat, forgeron (boutique)
- 89 Tanguay Armand, restaurant
- 91 Levesque Antoine, chauffeur camion
Aubert Geo., emp. garage
- de la Chapelle*
- 97 Veilleux Mme veuve Richard
Lessard Albert, emp. Q. Power
- 99 Robitaille Georges, emp. pharmacie
- 101 Marcoux Léon & Fils, Enr., entrep. plâtrier
- 103 Caux Mme veuve Eugène
- 105 Lachance Arthur, ch. taxi
- 107 Bédard Armand, voy. commerce
- 109½ Barsetti & Frère, Enr., statuaires
- 111 Jenkins Ernest, journalier
- 113 Dion Mme Cyrille
Dion Mlle Simone, G.-M.G.
Dion Léo, maître d'hôtel
- 115 Audibert J.-L., emp. Voirie Mun.
Miller Roland, emp. Oscar Dumaine
Cantin Geo., cuisinier
- 119 Plamondon Antonio, menuisier
- 121 Plamondon Achille, menuisier
Tremblay Léo-R., manufacturier
- 123 Plamondon Clovis, commis
- 127 Gosselin Gérard
Gosselin Mlle Malvina
Boulay Paul-Emile, barbier
Lafond Majella, commis épicier
- 131 Pouliot Paul-Emile, emp. des Postes
- 133 Parent Albert, emp. Salaire Minimum
Parent Adélar, homme de livraison
- 135 Entrepôt Giguère
- 137 Hamel Jules, tabacniste
Hamel Victor, anc. taill. de cuir
- 139 Barette Alphonse, journalier
- 141 Michaud Jos.-Etienne, mécanicien
- 145 Boutet Léopold, emp. civique
Bédard Chs, commis
- 147 Dion Antoine, commis boucher
- 149 Routhier Arthur, mécanicien
- 149¾ Garage (privé)
- 151 Lizotte Joseph, menuisier
Martin Léopold, emp. Dom. Textile
Boivin Pierre, journalier
- 155 Bouchard Henri
- de l'Eglise*
- 163 Bouchard Robert, emp. Laurentide Aut.
- 165 Bernier Tancrede, emp. C.P.R.
- 167 Bouchard Lorenzo, mécanicien
- 171 ———
- 173 ———
- 175 Cantin Charles, menuisier
- 179 Falardeau Lauréat, emp. W. R. Brock & Co., Ltd.
- 181 Vallière Henri, gardien Ch. Colomb
- 185 Gingras Joseph-Ovila, menuisier
Masson Mlle Corinne
- 185½ Meunier Joseph, commis épicier
- 187 Sansfaçon Alfred, emp. Hôpital S.-Cœur
- 187½ Beaumont (Couillard de) Ambroise, emp. civil
- 191 Loïselle Mme veuve Orbatus
- 193 Masson Mlles Dona, Bernadette et Yvonne
- de la Couronne*
- 205 L'Hébreux Edmond, contracteur
L'Hébreux Willie, emp. C.N.R.
L'Hébreux Mlle Gertrude
Masson Gabriel, mécanicien
Grondin Roland
Duchesneau Mme veuve Emile
Bois Mme Gaspard
Mercier Jules
Bernard Louis, débardeur
- 209 Marquis Mme veuve Alfred-C.
Côté Gérard, emp. P.-E. Toupin
- 211 Quirion Clermont, électricien
- 213 Houde Odina, tailleur en corsets
Fiset Marcel, commis
- 217 Turcotte & Létourneau, entrepreneurs plombiers, Tels. 5-9198 et 4-7405
- 219-1 Guérard Mlle Rose-Anna, garde-malade
- 2 Savard Mme Jeanne, dermatologiste
- 3 Simard Roger, plombier
- 4 Bourque Léo
- 5 Gonthier C.-E., barbier, rés.
- 6 Savoie Louis-Gustave, poseur de sprinklers
- 223 Mercier J.-Bte, emp. Hôtel-de-Ville
- 225 Bolduc Alphonse,
- 229 Marcoux P.-E., boucher
- 231 Paradis Conrad, pressier
- 235r Nadeau Edmond, chauffeur camion
- 237 Descarreaux Mlle Caroline
- 239 Falardeau Magloire, rentier
- 241 Toupin Edouard, emp. Comm. des Liqueurs
- 247 Côté Ls-Phil., comptable
Blouin Louis, menuisier
- 249 Lamontagne Michel
Dompierre Gustave, emp. Palais de Justice
- 251 Bernard Arthur, ass't-sur't Laurentide Auto
- 253 Noël Gérard, cordonnier (rés.)
Morency Valmont, opérateur
- 255 Sénéchal Mlle Yvette
Sénéchal Mlle Cécile, commis
Sénéchal Mlle Hugette, commis
- 257 Drouin Maurice, emp. civil
Drouin Albert, emp. s. civil
- 259 Drolet Adrien, emp. Br. Champlain
- 261 Beaulieu Ernest, emp. civil
Santerre Mlle Virginie
Santerre Mlle Alphonsine
- 269 Teinturerie Dorchester, Enr. (ateliers)
- 271 Vandroogenbroeck N., prop. Teinturerie Dorchester, Enr.
- Dorchester*
- 277 Fecteau Nap., emp. La Cie Lefrançois
- 279 Roy Louis, de Roy & Fils
Roy Raymond, commis
Roy Jean-Louis
Roy René, caissier
Roy Camille, étudiant
- 281 Racine Georges, corroyeur
- 283 Marcoux J.-Robert, emp. des Postes
- 283½ Doucet Lucien-O., opérateur en chef, dépt Communications Pac. Canadien
- 285 Fortin Antonin
Cantin Mme veuve Charles
- 287 Blouin Mme veuve Ferdinand
Blouin Jean-Paul, constable mun.
- 287 Blouin Mlle Jacqueline, emp. Metro. Store
Blouin Mlle Raymonde, emp. Rioux & Pettigrew
- 289 Lamontagne J.-Arthur, agent d'ass.
- 295 Ruel C., vétéreran
- 295½r Boutet Mme veuve Rosanna
Boutet G.-H., vétéreran
Plante Adélar, soudeur
Giroux Mlle Dolorosa
Grenier Mlle Odiana
- 297 Pascal Mme veuve Edouard
- 303 Bélanger Willie, menuisier
Bélanger Chs-Eugène, pompier
Bélanger Mlle Alice, emp. Synd. Québec
Potvin Roger
- 305 Poulin Mme veuve Joseph
Poulin Mlle Luc., emp. Dom. Corset
- 307 Boutet André, mécanicien
- 307½ Cauchon Magloire, Ltée, entrepôt
- 309 Cauchon Magloire, Ltée, bureau Club de Courses sous-Harnais de Québec, Enr.
Gravel Jacques-J., président
- 311 Cauchon Magloire, Ltée, entrepreneurs généraux (bureau chef)
- 313 Prémont Pierre, mécanicien C.P.R.
- 315 Chamberland Mme veuve Siméon
- 317 Laporte Jacques, commis malle
- 323 Maranda Joseph, commis
- 321-325 Jinchereau J.-Eugène, entrepreneur général, (bureau et rés.) Tél. 3-3087
- 325 Jinchereau Mlle Yvette, emp. Impôt Revenu
Jinchereau Armand, surveillant J.-E. Jinchereau
- 331 Paquet Adrien, artiste commercial
Tessier Robert, emp. Salaire Min.
- Caron*
- 337 Bernier Paul, journalier
Crépin Thomas, peintre
- 339 White Georges, emp. C.N.R.
Lessard Mathias, méc. mach. fixes
- 343 Langevin Paul-Emile, ingénieur C.P.R.
- 345 Gagnon Donat, asst-gérant Banque d'Economie
- 347 Fiset Robert, fonct. prov.
Blouin Hector, rentier
- 351 Gagnon Adélar, chauff. fournaies
- 353 Bédard Lauréat, journalier
- 357 Germain Omer, ambulancier
Germain Mlle Jeanne d'Arc
- 359 Germain Mme veuve F.-X.
Germain Henri, typographe
Tremblay Rosario, emp. Dom. Arsenal
- 363 Ménard Mme veuve Paul
Ménard Adrien, homme livraison
Ménard Mlle Jeannine, emp. Woolsey
Depont Alfred, cordonnier
- 363½ Berrouard Maurice, emp. Q. Power
- 365 Verret Fernand, emp. Crane Ltd.
- 367 Verret Joseph, chauffeur stationnaire
- St-Anselme*
- 379 Villeneuve Mme veuve Samuel
- 381 Lemelin Raymond, menuisier
- 383 Cimon Edmond
- 385 Breton Pierre
Breton Robert, emp. Imp. Commerciale
Roberge Roger, emp. Ch. St-Laurent
- 387 Boutet Joseph, emp. de la Cité
Grenier Mlle Maria
- 389 Boutet Alphonse, courtier en assurances et échevin Quartier St-Roch, No 1
- 391 Dufresne Mme veuve G.-Adjutor
Dufresne Mme veuve Jean-Paul
- 395 Létourneau Fernand, comptable
- 397 Létourneau Alphonse
- 399 Lepire Roger, emp. C.N.R.
- 405-1 Dussault Jean-Marie
2 Gagnon Georges, électricien
3 Drouin Lucien, asst-greffier, Bills Privés
- 4 Guimont Paul, instituteur
- 5 Blouin Eugène, marchand chaussures (rés.)
- 6 Parent Roland, emp. Dépt Marine

- 407 Bisson Roméo, emp. Cassulo
409 Drouin Paul-Eugène, (porte de service)
- 2-4 Quebec Butchers Supply, Reg'd.
6-14 Godin Ovide, mar. peaux vertes
16 Langlois Odilon, ingénieur
16½ Lebel Roland, restaurateur
18 Lefebvre Paul-Em., emp. B. de Poste
Lefebvre Mme veuve J.-U.
Lefebvre Mlle Marie-Anne
Lefebvre Mlle Claire, emp. O. Chalifour
Fournier Paul, facteur
20 Cantin Joseph, emp. Eugène Bois
Bolduc Mme Ernest
24 Fontaine Emile, jr, emp. Hôp. St-Frs-
d'Assise
26 Fontaine Emile, pensionnaire
30 Côté Adjudor, de Caron & Côté, peintres
32 Caron & Côté, peintres
34 Baker Philias, garagiste
36 Lachance Téléphore, menuisier
40 Genest Gaston, menuisier
40¼ Thibault Z.
40½ Giroux Roméo, plâtrier
Dufour Mme veuve Antonio
40¾ Paquet Gaston, emp. Terreau &
Racine
42 Lavoie Joseph, menuisier
46 Repper Lauréat, opérateur électricien
Julien François, mouleur
48 Parent J.-Ernest, voyageur
Parent Raymond, emp. Laboratoire
Nadeau
Parent Guy, comptable
Maheux Mme veuve X.
Gagnon Eugène, gardien de nuit
56-58-58½ Langlois Alphonse, chambres
Langlois Roland, journalier
Langlois Laurent, tech.-dentiste
Langlois Léon
Côté Paul, boulanger
Jolicœur Lucien, emp. M. Pollack
Paquet Joseph, emp. Com. Port
Nadeau Etienne, électricien
Alarie Alcide
Gallant Arthur, emp. Institution des
Aveugles
Duval Emile
56½ Collin Polycarpe, journalier
du Pont
72 Laberge Mme veuve Elzéar (porte de
service)
74 Gagnon Mlle Thérèse, garage
76-76½ La Fonderie de L'Islet, Ltée,
(entrepôt)
78 Lachance Cyrias, emp. civil
Boutin Roland, cond. taxis
Harvey Wellie
Verret Eugène, vétérinaire
Simard Mme Lorenzo
Leclerc Mme Jean-Maurice
Latouche Aurélien
80 Parent Wilfrid, jr, presseur d'habits
Giguère Téléphore, emp. Br. Boswell
84 Tremblay Valère, march. de grains
86 Boutin Mme veuve Joseph
88 Turgeon J.-E., épicière (rés.)
de la Chapelle
100 Fillion Georges
102 Imprimerie L. Gaboury, Enr.
Gaboury Léo et Raymond, propriétaires
Boucher Robert, menuisier
102b Garage Routhier
104 Letarte Henri
106 Fouquet Ernest, menuisier
Gaudreau Robert, emp. des Postes
108 Lessard Mlle Alice
114 Drolet Ernest, emp. A.-E. Marois, Ltée
116 Cantin Albéric, préposé aux quais Port
Québec
Drolet Mme veuve J.-E.
118 Bruneau Philippe, facteur
Turcotte Laurent, emp. Union Cath.
des Cultivateurs
120 Cassista Antoine, commis taverne
122r Godbout Napoléon, emp. C.N.R.
Létourneau Azarie, journalier
124 Fournier Mme veuve Chs
126 Rousseau J.-P., emp. Q. Power
128 Crowe Alfred, surint. général des Bu-
reaux de Placement Provincial
130 Darveau Mme veuve Victor
Darveau G., pharmacien
132 Quirion Lambert
136 Giguère Mlle Alice
138 Duchesneau Mlle Eugénie, emp. Elzéar
Fortier
Parent André, commis
140-142 Bégin W.-E., boucher, Bureau
chef, Tél. 5-8196
144 Bédard Lucien, journalier
Thibaudeau Lucien, relieur
146 Vézina Georges, ing. marine
Vézina Jacques, ouv. chaussures
150 Janvier Roméo, emp. Dom. Arsenal
Janvier Donat, emp. C.P.R.
Janvier Mme veuve Louis
Potvin Henri, voyageur com.
154 Brisson Fernand, repr. Office Nat. du
Film
Goulet Arthur
154½ Garage Du Roi
Laberge J.-L., propriétaire
156 Laberge J.-L., prop. Gar. du Roi &
Royal Transport, Enr., (rés.)
de l'Eglise
164 Marcotte Lomer, menuisier
168 Bouchard Mme Philéas
170 Letellier Mme veuve Léon
Prémont C.-A., plâtrier
172 Galarneau Wilfrid
Galarneau Joseph, emp. Jos. Amyot &
Fils
Galarneau Mlle Georgiana
172½ Lajeunesse Mlle Juliette, emp. J.-E.
Bégin
174 Martel J.-B., agent général
176 Lépine Henri, commis boucher
182 Audet Pierre, horloger et bijoutier (rés.)
182½ Audet Mlle Eva
Audet Mlles Marguerite, Lucienne et
Anne-Marie, couturières
188 Laveau Jules, commis de bureau
190 Duclos Mlle I.
192r Taverne Luc.-A. Fournier
de la Couronne
204 Guérard Alphonse, emp. Cie Paquet, Ltée
208 Transfert Lunch Enr.,
Bouchard J.-Edgar, prop.
210 Rousseau Elphège, bijoutier et graveur
212 Lapointe Raoul, mécanicien
Richard Xavier, débardeur
214 Verreault Maurice, voy. commerce
216 Paquet Chs-Hilaire, emp. T. & Forêts
218 Lépine Alexandre, ing. C.N.R.
220 Caron Louis, journalier
Lessard Albert, jr, emp. Pfeiffer
Boutet Edgar, concierge
224 Hamel Arthur, cord.-machiniste
Letarte Gérard, comptable
226 Pelletier Mme veuve Moïse
Pelletier Gaudias, commis
Pelletier Conrad, camionneur
Savard Henri, ouv. chaussures
228 Bernard Mme veuve Alphonse
Bernard Mlle Emma, serveuse
Bernard Mlle J. d'Arc, emp. D. Corset
Lortie Alphonse, voyageur commerce
228½ Bolduc Dollard, rép. meubles (bou-
tique)
230 Cauchon Mme Magloire
Cauchon Mlle Simone, emp. B. Royale
232 Pelletier Emmanuel, bijoutier
236 Caron Paul-Emile, emp. Brasserie Boswell
238 Fontaine Rosario, emp. Alloc. Familiales
238½ Lallamme Wilfrid, menuisier
238¾ Marier Sylvio, peintre
240 Genest Arthur, cond. camion
242 Drouin Roland, agent
244 Alain Mme veuve Camille
Devarenes Israël, tailleur de cuir
246 Pouliot Téléphore
Pouliot Mlle M.-Ange, emp. Zellers
250 Grouin Arthur, cordonnier-monteur
Leclerc Mme H.
Roger Alfred, menuisier
Duchesne Lorenzo, chauff. station.
252 Gignac Emile, camionneur
254 Chouinard Mlle Albertine, sténo
Roberge Rosario, emp. civil
258 Guilbault Alex., emp. A. Deslauriers &
Fils
Couture Alcide, emp. C.N.R.
260 Chouinard Alex., gér. Théâtre Princess
St-Hilaire Langevin, emp. s. civil
Garneau Joseph, menuisier
264 Chouinard Roger, emp. Théâtre Im-
périal
268 Noël Gérard, cordonnier et rép. de
chaussures (boutique)
270 Bourret Gaudias, emp. civique
Bourret Mlle Marielle
Cimon Mme veuve Ulric
Cimon Mlles Malvina et Antoinette,
emp. Parisian Corset
272 Thivierge Almanzor, épicière (rés.)
Dorchester
278 Delisle Lucien, chauffeur privé
282 Fortin Chs-Henri, journalier
284 Gosselin Raoul, camionneur
Pouliot Georges, emp. bureau
288 Pouliot Stanislas, voy. de commerce
Pouliot Louis-Georges, emp. Lesage &
Proteau
Pouliot Pierre-Luc, commis
Pouliot Fernand, comptable
290 Bédard Arthur, gardien de nuit
Langlais Joseph, emp. J.-A. Drolet
292 Fontaine Alfred, cordonnier
294 Verreault J.-Elzéar, comptable, Hôtel
de Ville
296 Cabot Mme Tancrede
Cabot Benoit, technicien, Hôp. vétérans
298 Langlais Mme veuve J.-T.
298½ Moisan Alfred, cordonnier
Lessard Mlle M.-A., emp. Bell Tel.
300 Paré Mme veuve Hector
Paré Geo.-Hector, menuisier
302 Lemelin Mme veuve Albert
Paradis Mlle Imelda
Boucher Fernand, menuisier
Boucher Mlle Adrienne, ouv. chauss.
308 Croteau Paul, mécanicien réfrigération
Béland Joseph-P., emp. P. de Justice
310 Béland Raymond, vulcanisateur
312 Daigle Joseph, secrétaire de la tannerie
Daigle Ltée
Daigle Albert, vice-prés. de la tannerie
Daigle Ltée
Francœur Roland
314 Jinchereau Eugène, ent. général (en-
trepôt)
320 Boucher Antonio, chauffeur camion
Matte Joseph, journalier
322 Robitaille Ludger, anc. marchand
Brown Maurice, emp. civil
324 Auger Odilon, menuisier
Aubin P.-A.
326 Turcotte Mme veuve Albert
Turcotte Mlle Simonne, emp. Comm.
Liqueurs
Dubuc Majella, emp. Can. Import
326½ Turcotte Marcel, pompier
328 Brisebois Napoléon, emp. C. P. R.
330 Turcotte Maurice, tail. en fourrures
Turcotte Jules, pompier
Pouliot Roger, peintre
Michaud Mme veuve Lorenzo
Caron
336-1 L'Heureux Mme Edmond
Boutet Mlle Germaine, emp. Ch.
Frontenac
2 Déry Rosario, chauffeur taxi
3 Tremblay G.-A., commis
4 Larose Georges, imprimeur
5 Morissette Lauréat, emp. J.-L. Drolet
6 Lachance Lucien, emp. Proc. Gén.

- 342 Bilodeau Charles, peintre
Dallaire Léance, emp. garage
Dallaire Robert, emp. Br. Boswell
- 344 Gagnon Pierre, emp. au Parlement
- 346 Labranche Mme veuve Joseph
Labranche Gérard, emp. Massey-Harris
Labranche Mlle Jeannette, g.-m.
Labranche Mlle Anita, institutrice privée
Labranche Joseph, voy. de commerce
St-Cyr Mme veuve Albert
- 348 Brown Armand, charpentier en fer
- 350 Taillon Edgar, opérateur de théâtre
Lortie Joseph, mécanicien
- 352 Larue Roland, mécanicien
- 354 Boudreau Rosario, commis
Bussières Herménégilde, mfr matelas
- 356 Gingras Adélar, plombier
- 358 Fluet Mme veuve Roméo, épicerie et rés.
- 362 Verreault Joseph, journaliste
- 366 Bédard Wilbrod, emp. ch. de fer
- 370 Boutet Robert, mécanicien
- St-Anselme*
- 376-378 Lamontagne Antonio, (épicerie et rés.)
- 380 Huot Charles, ancien facteur
Turgeon Mlle Régina, emp. Sun Life
Turgeon Mlle Dina
- 382 Vallière Cyrille, voyageur Livernois
- 384 Pageot Mlle Marguerite
- 386 Hooper Holmes Bureau (The)
Paquet Rosaire, gérant
- 388 Dorval Ephrem, marchand de glace (r)
- 394 Marceau Mme Lazare
- 396 Ricard Victor, menuisier
- 408 Pépin Mlle Yvette
Rhéaume Mlle Jeanne d'Arc, emp.
Gen. Electric
Dion Louis, menuisier
Drolet Roland
Leclerc Edmond
Matte Emilien
- DE LA TOUR (Avenue)**, de 144 Avenue
Maisonneuve à Grande-Allée, quartier
St-Jean-Baptiste.—From 144 Maison-
neuve Avenue to Grande-Allée, St. John
Baptist ward.
- 1 Duchesne Rolland, médecin
21 Bédard Albert, entr. général
23 Blais Jean, avocat, de Rivard, Blais &
Gobeil
- 33 Gravel Philippe, voy. commerce
Gravel Jean-Paul, voyageur
Gravel Emile, comptable
Gravel Georges, emp. Garneau, Ltée
Chamberland Mme veuve Georges
- 41 Woodside Ernest-H.-S., comptable
Pennington Mrs. R.-N.
Beauvais Maurice, gérant adjoint Bell
Telephone, rés.
- 55 Boulanger Jos.-L., Lt-Col., président
Comité de l'Arbitrage d'Assurance-
Chômage
Boulanger Mlle Thérèse
Boulanger Charles, commis bureau
Boulanger Jacques, étudiant
Boulanger Robert, étudiant
- 77 Porte de service (Mme Letellier)
- 79 Letellier Mme veuve Lucien
- 85 Consulat Général de France
Consul général: Marcel Duranthon
Vice-Consul: Pierre Lefebvre
Comité France Libre
- 101 Plamondon Mlle Rose-Hélène
Reid François, emp. Soc. Jean Bonnel
- 109 Delâge Emile, notaire
- 113 Dupéré A., peintre Ecole Technique
Simard Mlle M.
Larue Mme A.
- 125 Epicerie Claridge, Miville Mme J.-A.,
prop.
- 2 Savoie Mme veuve Narcisse
Savoie Mlle Monique, étudiante
Lehoux J.-E., agronome
Blondin Mlle Hélène, comptable
- 16 Picard Mme Joseph
- 16 Laliberté Mlle Alodie
- 30 Robitaille Jules-H., ingénieur civil
Robitaille Claude
- 36 Morisset René, médecin
- 44 Brunet Willie-E., Dr, président W.
Brunet & Cie, Ltée
Brunet Wellie, jr
Brunet Jacques
Brunet Claude
- 54 Fortier Victor
- 64 Webster Richard C., of Canadian
Import Co. Ltd.
- 86 Hébert Maurice, comptable
Smith Oscar, commis
Demers J.
Morency Ernest
Hébert François, étudiant
Doyer Harold, voyageur cie cire Succès
- 102 Gaumont Emile, médecin, rés.
Gagné Mlle Bernadette
- DE LA VÉRENDRYE**—(antérieurement
Maizerets) De la voie ferrée au No
2060 de La Canardière, vers le Nord.
Quartier Limoilou.—(Formerly Mai-
zerets). From the ferry line to 2060 de
La Canardière, towards North. Limoilou
ward.
- 335 Lapointe Alb., électricien
Noël Elz., méc. mach. fixes
- 337 Pouliot Roland, emp. B. Houde & Gro-
thé.
- 339 Lapointe Ph., chauff. camion
- 345 Boudreau Mme veuve Paul-Emile
- 347 Beauchamp Earl, comptable
- 359 —
- 361 Pépin J.-André, commis de malle
Dufresne Wilfrid, fonct. prov.
- 328 Bilodeau Marcel, menuisier
Noël Marcel, dentiste
- 338 Vallée Irénée, agt Dominion Life
Vallée Benoit, voyageur
Vallée Lucien, vendeur
- 340 Renaud Rosaire, menuisier
- 342 Pouliot Albert, emp. C.P.R. Express
- 350 Després René, gér. Fond. L'Islet
- DE L'AVIATION**, de 1407 rue St-Vallier
allant au Sud à la Voie du C.P.R., quar-
tier St-Sauveur. — From 1407 St.
Vallier St. going South to C.P.R. track,
St. Sauveur ward.
- 5 Labbé Emile, mécanicien
- 7 Baribeau Antonio
- 9 Dumas Raymond, militaire
Biron Armand, militaire
- 11 Fortin P., militaire
- 13 Turcotte P.-J.-A., facteur
- 15 Shields Willie, chauffeur taxi
- 17 Langlois Mme veuve David
Langlois Arthur, journaliste
Langlois Normand, commis
- 19 Lachance Marcel-D., emp. Inspection
Board
Lapierre Mme veuve Arthur
- 21 Landry Jean-Louis, militaire
- 23 Bélanger Ulric, mécanicien
- 25 Bouchard Roméo, emp. B. & A. Oil
- 27 Monfette Mme veuve Eugène
Marchand Maurice, orfèvre
- 29 Bouchard Oscar, machiniste
Fortin Henri, journaliste
- 31 Beaumont Lucien, contracteur
- 33 Asselin Lorenzo, journaliste
- 35 Tremblay Paul-E., emp. civil
- 37 Deschênes Mme veuve Edouard
Tremblay Camil, emp. B. Houde &
Grothé
Tremblay Claude, emp. Parc National
Deschênes Mlle Carmen, emp. Royal
Paper Box
Deschênes Gaston, emp. Abattoir Syl-
vain
Deschênes Amédée, journaliste
Deschênes Adélar, journaliste
- 37 Deschênes Mlle Jeannine, emp. Cham-
plain Paper Box
Deschênes Mlle Jeanne d'Arc
- 4 Turgeon Alphonse, pompier
Turgeon Mlle Ginette, emp. Arsenal
Valc.
Turgeon Mlle Denise, emp. Dom. Cors.
- 6 Tessier Ernest, peintre
Tessier Paul-Emile, journaliste
Tessier Ernest-Oliva, militaire
- 8 Villeneuve Victor, vétérinaire
- 10 Laflamme J.-B., emp. Dom. Arsenal
- 12 Rosa Paul-H., peintre
- 14 Jobin R., facteur
- 16 Malenfant Léopold, vétérinaire
Frédéric René, emp. Champlain Paper
Box
- 18 Tousignant Paul, emp. s. civil
- 20 Turgeon Ls-Arthur, emp. Arsenal
- 22 Fortier Absolon, emp. Davie
- 24 Cormier Joseph, charpentier
- 26 Godin Napoléon, emp. Rock City
- 28 Beaudoin Léopold, menuisier
Beaudoin Hervé, plombier
Beaudoin Guy, plombier
Bernier Louis, fonct. prov.
- 30 Doiron Augustin, camionneur
Fraser Nicolas, pensionnaire
- 32 Gingras Gérard, emp. civil
- 34 Bidégaré Mme veuve Jean-Paul
- 36 Gauthier Lionel, chauffeur camion
Bédard Henri-Paul, sous-contracteur
- DE L'ÉGLISE**, de 372 rue St-Vallier à 146
rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.
—From 372 St. Vallier St. to 146 Prince
Edward St., St. Roch ward.
- 1 Paradis Joseph, emp. Bureau du Re-
venu
Paradis Mme veuve Olivier
Paradis Mlle Bernadette
Guimont Ernest, gér. Caisse Populaire
Québec-Est
- 5 Robert Maurice, emp. Pensions de Vieil-
lesse
- 7 Laprise Henri, emp. Dom. Fish
Lavigueur J.-E., ouv. en chaussures
- 9 Bergeron Edmond, menuisier
- 11 L'Heureux Rosaire, camionneur
- 15 Duchesne Edmond, machiniste
- 17 Lambert Lucien, emp. Dom. Arsenal
- 19 Godbout Mme veuve Pierre
Godbout Léon, plombier
Godbout Mlle Albina
Godbout Mlle Marie-Jeanne
Godbout Mlle Anna, emp. P.-A. Alain
Fleurie
- 23 Réfrigération "Glacial", Ltée, J.-E.
Guillemette, prés. (bureau)
- 25 Guillemette J.-E., manufacturier (rés.)
- 27 Réfrigération "Glacial" Ltée (atelier)
- 29 Boivin Donat, commis
- 31 Ouellet Georges, voyageur commerce
Létourneau Jos.-Amable, comptable,
Comm. du Port
- 33 Bégin Roger, emp. Action Catholique
- 33½ Lamoureux Dolius, peintre polisseur
Ste-Hélène
- 35 Boulay Joseph, emp. Davie
Verret Roméo, menuisier
Bélanger Léopold, emp. C.N.R.
- 37 Assistance Maternelle de Québec
Morin Léo, agent mfrs
Salon Haute-Couture, Mlle Thérèse
Emond, prop.
- 37½-39 Centre des Cercles Lacordaire et
Jeanne-d'Arc
Ste-Marguerite
- 47 —
Boulevard Charest
- 67-73 La Cie Paquet, Ltée (entrepôt)
- 77 Fortin Jean, Inc.
- 79-85 Alain P.-A., Ltée, manufacturiers de
pelleteries

- 87 L'Industrielle, Cie d'Ass.-Vie, succ. St-Roch, J. Jobidon, gérant
St-Joseph
— Couvent Congrégation Notre-Dame, Révde Sœur St-Jean du Calvaire, Sup.
St-François
- 107-1 Anctil Mme Germaine
2 Lebel J.-Albert, ent. plâtrier
3 Burt Clifford, professor
4 Richard
5 Bundock Evey Mlle Germaine, employée "Le Soleil"
du Roi
- 113 Appartements Johargi
1 Salon de coiffure Alma
Couture Mme A., prop., salon et rés.
2 Lapointe Gérard, peintre d'autos
3 Bouré Mme veuve Honoré
Bouré Alexandre, prop. Joseph Bélanger, Ltée
Bouré Paul-Emile, emp. J.-L. Drolet
4 Johargi Antoine, agent mfr
5 Levesque Mme veuve Philiat
Levesque Mlle Madeleine
Levesque Mlle Gabrielle, commis
Levesque Guy, emp. C.N.R.
- 6-8 Johargi Mme veuve Antoine
Johargi Mlle Antoinette
Johargi Michel, agent mfr
7 Harvey Henri, ch. camion
- 115 Bergeron Mme J.-Alonzo
Boucher Gérard, notaire, (rés.)
- 117-1 Gosselin Stanislas, mécanicien
2 Boucher Chs, comptable
3 Côté Alex., contremaître chaussure
4 Roy Mlle Angéline
5 Berth Miss Dorothy, clerk
Leahy Miss K., emp. Dom. Arsenal
6 Tremblay Adrien, contremaître "Le Soleil"
7 Langlois Lionel, emp. C.N.R.
de la Salle
- 123 Guillemette Mlle Alice, emp. Impôt Revenu
Bussières Mme veuve J.-A.-L.
Bussières Elie, emp. bureau
Gagné Aristide
Gagné Mlle Malvina
- 125 Bégin Mme veuve Edouard
- 127 Gingras Roland, mfr chaussures
de la Reine
- 133 Maheux Joseph, emp. Acc. Travail
- 137-1 Bourboin Ferd., vétérinaire
2 Labrecque Joseph, voyageur
3 Boutet Lucien, emp. civil
4 Lizotte T.
5 Dufresne Jean-Marie, emp. Thibaudau & Frère, Inc.
6 Hardy Raymond, emp. Anglo-C. Pulp
- 141 Plante Pierre, pensionnaire
- 143 Paré Paul-Henri, emp. Laiterie Frontenac
des Commissaires
- 2r Fontaine Edgar, classificateur bois
4-6 Boivin Mme veuve J.-R.
8 Mouvement Locataire, Enr., Giguère
Mme Donat, prop.
Létourneau Maurice
Cyr Euclide, emp. Valcartier
Lévesque Ernest, emp. J.-U. Ste-Marie
Poulin Mme veuve Émile
Poulin Mlle Cécile, emp. Arsenal
Poulin Mlle Jacqueline
Pichette Paul-Emile, boulanger
Foisy Mme veuve Geo.
- 10 Kay Frank, épïc.-rest.
- 16 Lemieux Beauty Products,
Lemieux M.-A., prop.
- 22 Lachance Daniel, emp. J.-U. Ste-Marie
- 32 Eureka Service, Enr.
Agences Locales Enr., Paré Fernand, prop.
- 34 Beaulieu Jean-Paul, cord.
Couture Mlle Florida

Ste-Hélène

- 34b Moffet Mme veuve Chs-Henri
36 Moffet Mlle Marguerite
34c-38 Maison Ste-Bernadette, Mlle Marg. Moffet, directrice
Gagnon Mlle Marguerite, emp. bureau
Roy Mlle Claire
Doyon Mlle Laurette, coiffeuse
Drolet Mlle Fernande, emp. Cie Paquet
Plamondon Mlle Anne-Marie, sténo
B.C.N.
Labrecque Mlle Bernadette, commis bureau
Bossé Mlle Hélène, couturière
Paquet Mlle Antoinette
Pelletier Mlle Isabelle, emp. J.-B. Laliberté
Boulé Mlle Gemma
Goupil Mlle Juliette, emp. La Cie Paquet
Croteau Mlle Yvonne, commis
Croteau Mlle Marie-Jeanne
Barrette Mlle Aurore, couturière
Larochelle Mlle Anne-Marie, commis
Lachance Mlle Paulette, emp. bureau
Labrecque Mlle Germaine, couturière
Samson Mlle Pauline, couturière
Genest Mlle Thérèse, commis bureau

Ste-Marguerite

- 44 L'Industrielle, assurance-vie
Boulevard Charest
- 72 Edifice Migner
100 L'Union St-Joseph du Canada, Jules Racine, gérant
Massé Léo, C.D.A.A., assurances générales
101 Goldfarb Barney agent mfr
102 entrepôt
103-105 —
104-106 Fortier L.-E., notaire
Guay Gustave, notaire
107 Pigeon & Major, Ltée, assurances
Landry Horace, repr.
La Cie d'ass. des Provinces Unies
Schacter Harry
- 200 —
202 —
201-203 Roneo Company of Canada, Ltd., spécialités de bureau
Robitaille Edmond, agent
204 Rivierin Rosaire, agent mfr
205 Brière J.-P., agent
207 Allen A. A. Co., Ltd., Jacques Paul, repr.
206-208 Lachance J.-Alex., repr. mfrs
209 Harrower Office Equipment Co.
Harrower James T.
300 Leclerc J.-Albert, rep. E. & S. Currie
301 Jean Fernand, bijoutier en gros
302-304 —
303 —
305-306-307 —
308 —
310 Côté Jos. & Emile, Enr., agents mfrs
309-311 Lax & Fils, confection pour dames et messieurs

St-Joseph

— Eglise St-Roch
St-François

- 90 —
92 Carrier Marcel, Salon de fourrures
94 Lizotte Mme Thérèse
Lizotte Mlle Rolande
96 Laberge Charles, salon de barbier
98 Duchesneau Chs, boucher
Bédard Alexandre, médecin
100 Desrochers Mlle Juliette, salon de beauté
du Roi
- 102 Viillancourt Paul-Emile, restaurant
110 Dion Mme veuve Ernest
112 Baker Philéas, garage
112½ —
114 Beaumont Louis
116 Lafond Majella

de la Salle

- 118 Garage du Roi, Enr., Royal Transport, Enr., Laberge J.-L., prop.
- 122 Roy Henri-Louis, électricien
Chabot Adrien, facteur
- 124 Matte Joseph, échevin quartier St-Roch
- 126 Bourassa Mlle Simonne
Jean Louis, mécanicien
Daigle Léo, emp. civique
Ferland Rolland, ch. taxi
Cusson Mlle Madeleine, emp. Dom. Corset
Faucher Rolland, ch. taxi
Poulin Mlle Alice, emp. Dom. Corset
Dussault Wellie, cond. taxis
Boucher Henri, emp. I. Bilodeau
- 128 Grenier Mme Juliette, chambres
Beaumont Mme Louis, emp. restaurant
Carrier Mlle Hélène, emp. rest.
- de la Reine*
- 130-138 Coulombe E.-T. & Cie, Ltée, Manufacture de vêtements pour hommes
Coulombe Horace et Henri, props
142 Laiterie Frontenac, Ltée, bureau

DE L'ENTENTE—See—Voir Boulevard de l'Entente

DE L'ESPINAY—de 121 Ozanam à 66 François 1er, allant vers l'ouest, quartier Limoilou.—From Ozanam 121 to François 1er 66, towards West, Limoilou ward

- 67 Sévigny Frs, rentier
Demers Emile, rentier
- 75 Robert Adolphe, commerçant fruits
Fiset Octave, commis pol. mun.
- 77 Pouliot Gérard, milice ordonnance
- 79 Lepire Pierre, emp. Boivin & Fils (Loretteville)
- 83 Simard Georges, agent d'ass.
- 85 Goulet Alfred, professeur
- 87 Bussières J.-A., Sûreté provinciale
- 89 Fiset Maurice, emp. civique
- 91 Trudeau Roland, emp. C.N.R.
Trudeau Mlle Françoise, ouv. chaus.
Trudeau Amédée, ingénieur C.N.R.
- 93 Fiset Oct., sec. Police municipale
- 95 Noël Omer, menuisier
Trudel Gilles, emp. Bell. Tel.
- 97 Trudel Joseph, mécanicien
- 101 Rouleau Albert, menuisier Arsenal
- 103 Gagné Bernard, voyageur
- 105 Demers Lorenzo, menuisier
- 107 Burns Gérard, télégraphiste
- 109 Blouin Henri, commis des Postes
Leclerc Mme veuve Lauréat
- 111 Perreault Alph., emp. Shawinigan Power
- 113 Labrecque J.-L., emp. civique
- 115 Boivin Pierre, emp. civique
- 123-1 Leblond Hector
2 Dufresne Chs-Henri, C.G.A.
3 Simpson Roger, emp. C.N.R.
4 Bélanger Adolphe, police municipale
Simoneau Roger, emp. C.N.R.
Hamel, J.-A., sgt police municipale
- 133 Lapointe Mlle A., mdses sèches
Lapointe Mlle Almoza, couturière
Lapointe Mlle Yvette, couturière
Lapointe Mlle Marthe, sténo
Lapointe Pierre, menuisier
- Cadillac*
- 135 Lefèvre A., épïcier et boucher
- 137 Asselin Arthur, emp. Gest. Co. Montréal
Asselin Claude, emp. Gest. Co. Montréal
St-Pierre Mme veuve Horace
- 139 Lefèvre A., (rés.)
- 141 Bergeron Armand, voyageur
- 145 St-Pierre Adéodat, emp. Ch. Frontenac
- 147 Beaurép Vincent, comptable
- 149 Roy Irénée, mécanicien
- 151 Cardinal Arthur, emp. D. Dion
Cardinal Chs-Arth., constable mun.
- 153 Verret Omer, emp. Institut des Aveugles

- 153 Verret Jean-Marie, pâtissier
Verret Mlle Jeannine, pâtissière
- 159 Grenon Jean-Marie, emp. Paul Jobin
- 161 Gosselin Mme veuve Arthur
Gosselin Jean-Marc, emp. C.P.R.
Gosselin Raymond, télégraphiste
- 163 Mathieu Robert, emp. Gest Co.,
Montréal
- 165 Jalbert Paul-Emile, commis
- 167 Dusablon Robert, emp. Bell Tel.
- 169 Gingras Roger, emp. Cie Chinic
- 171 Roy Marcel, peintre
- 173 Côté Robert, ancien marbrier
- 175 Duquet Alonzo, contremaitre Cie Chinic
- 177 Boucher Albert, journalier
Rodrigue Barthélemi, de Rodrigue & Fr.
- 185 Dumais René, commis
- 187 Bédard Jean-Bte, mécanicien
Bédard Yvon, mécanicien
- 195 Gagné Sauveur, voyageur
- 197 Asselin Adélard, emp. C.N.R.
Asselin Jacques, emp. C.N.R.
- 199 Moreau Jean-Paul, plombier
- 269 Lavoie Joseph, électricien
- 271 Métivier Omer, emp. civique
- 273 Giroux Mme veuve H.-J.-A.
- 275 Bourque Wellie, emp. Terreau & Racine
- 277 Petit Arthur, cordonnier
- 279 Montpas Lauréat, laitier
Montpas Roger, fonct. prov.
Montpas Mlle Gabrielle, commis
Montpas Mlle Bibiane
- 279½ Labrecque Lucien, fonct. féd.
- 281 Baril André, emp. G.-I. Lachance
- 281½ Bruyère J.-M. débardeur
- 283 Dionne Edouard, laitier
- 285 Montpas Denis
- 291 Station du Feu No 11
Brousseau M., capitaine
-
- 56 Vaillancourt J., voyageur
- 68 Anctil Louis-P.-A., salon barbier et
équipement
- 70 Poitras A., épicié
- 72 Racine Jules, camionneur
- 110-1A Lecours Paul, emp. Ant. Bernier
1B Sayoie L., emp. civil
2 Marier Geo.-E., tabacniste
3 Dupuis Jean, emp. des Postes
4 Déchêne Richard, électricien
5 —
6 Duguay Gérard, comptable
- 120 Simard Mme veuve Joseph
Simard Jean-Paul, emp. Can. Gen. Elect
- 122 Plamondon Alban, chef de rayon, Syn-
dicat de Québec
- 134 Gosselin H., pharmacie
- 136 Coltart Robert, emp. McNamara Cons.
- 138-1 Blouin Henri, épicié-boucher, (rés.)
2 Morency Chs, dispatcher
3 Grégoire André, méc. mach. fixes
4 —
- 140 Blouin Henri, épicié et boucher
Cadillac
- 142 Couture Gérard, briquetier
- 150 Bélanger Benoît, City Service
Languedoc
- 160 Crémérie Bélanger, Enr., (beurrerie)
- 164 Sanna J.-C., cafétéria
- 166 Sanna J.-C., (rés.)
- 168 Lebel Victor, emp. Elz. Fortier
Jobin J., emp. civil
- 170 Garage Impérial Oil Service
Guyenne
- 250 Bégin Georges, sectionnaire
- 254 L'Héteault Omer, peintre
- 256 Dubois Roland, mécanicien
- 258 Barrette Léo, emp. Le Soleil
- 260 Guillemette Armand, débardeur
- 262 Beaudoin Oscar, emp. s. civil
Beaudoin Mlle Jeannine, emp. Arsenal
Valcartier
- DELIGNY**, de 85 rue Lavigueur à 492
rue St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.
—From 85 Lavigueur St. to 492 St.
John St., St. Jean-Baptiste ward.
- Lavigueur*
- 3 Vézina Onésime, modeleur
Vézina Mlle Lauretta, sténo
- 5 Charland Mme veuve Wilfrid
- 7 Rochette Jules, épicié
- Latourelle*
- 7½ Châteauvert Lionel, ouv. chaussures
- 9 Dussault Paul, contremaitre Price Bro-
thers
- 11 Delisle J.-Berchmans, gendarmerie prov.
Bureau Mme veuve Adjutor
Bureau Hervé, emp. civil
Bureau Lucien,
Bureau Mlle Anne-Marie, emp. Pru-
dential
Bureau Gérard, comptable
- 15 Savoie Gérard, emp. Garage Turnbull
St-Olivier
- 17 Ouellet Mme veuve Emile
Boucher Mlle Méline, corsetière
- 19 Gosselin Marc, emp. C. N. R.
Blondin Lucien, emp. C.N.R.
Bédard Roger, photographe
- 21 Boily Edmond, menuisier
- 21½ Girard Elz., voyageur
Turgeon Mlles M. & R., modistes
- 25 Labrecque Hervé, épicié (rés.)
Richelieu
- 31 Rouillard Laurier, emp. civil
Rouillard Marcel, technicien en radios
Rouillard Mlle Madeleine
- 33 Bélanger Chs-Henri, trempéur acier Ar-
senal
- 35 Bédard Chs-H., militaire
Barrette J.-L., emp. Sillery Valet Serv.
- 37 Lagacé Mlle A.
Pelletier Mlle E.
- 39 Turgeon Georges, emp. s. civil
d'Aiguillon
- Eglise St-Jean-Baptiste
-
- Lavigueur*
- 2 Savard J.-Bte, épicié et rés.
- 2½ Poitras Henri, plombier
Poitras Mlle Henriette, couturière
- 4 Beaulieu Maurice, emp. garage
Letarte Mlle Jacqueline, couturière
- 6 Couture J.-A., bureau
Lamontagne Jos.-Oliva
- Latourelle*
- 16 Moisan O., boucher (étal)
- 18 Paquet Alexis, salon de barbier
St-Olivier
- 20 —
- 20a Côté Emile, épicié
- 22 Côté Mme veuve Louis-Marius
Côté Guy, emp. Bell Tel.
Côté Mlle Fleur, sténo
Myrand Léon, voy. de commerce
Myrand Mme veuve Henri
Myrand Mlle Marguerite, emp. Heth-
rington
- 22a Vien Raymond, musicien, militaire
Lachance Sabin, emp. Geo. T. Davie
& Son
- 24 Desroches Charles, emp. civique
Charland Amable, rentier
- 26 Bilodeau Omer
- 26½ Bernier J.-P., agt Police judiciaire
- 28 Salon Carmen,
Beaulieu Mlle Irène, prop.
Richelieu
- 30 Dion Alphonse, peintre
Dion Roland, journalier
- 32 Rochette Edgar, prop. Polycopié Ro-
chette (rés.)
Rochette Mlle Thérèse, G.-M.G.
Rochette Mlle Fernande
Rochette Mlle Alexina, emp. Laiterie
Frontenac
- 34 Boucher Harvey, emp. Dépt Agricult.
- 36 Drolet Robert
Pilon A.-O., emp. civil
Murphy Mlles Thérèse et Hélène
Bertrand Elzéar, constable mun.
Drouin Roméo, boucher
- 38 Croves Chs. Edward, civil clerk
- 40 Quinn Howard
Quinn William
Turgeon Mlle Alice
Tremblay Mlle Gertrude, G.-M.G.
Bourgelas Mlle L., cuisinière
- 42 Beaudoin Gérard, épicié et rés.
D'Aiguillon
- 44 Frères des Ecoles Chrésiennes, Aca-
démie St-Jean-Baptiste
- 46 Beaulieu Georges, gardien et rés.
- DE L'INCARNATION**, See—voir Marie
de l'Incarnation
- DE LONGUEUIL**, de l'Avenue Holland
à l'Avenue Eymard, quartier Belvé-
dère.—From Holland Ave. to Eymard
Ave., Belvédère ward.
- 1-1 Blais Charles
2 Sterling T. S., chem.-eng. C.A.R.D.E.
- 3 Allard Uldéric, prés., Le Syndicat de
Construction Moderne, Ltée, Tél.
7-4328
- 11 Langlois Laurence, emp. M. Tr. Pub.
Langlois Mlle Huguette
- 15 Lachance Léonard, courtier assurances
- 17 Drolet Jean-Paul, prés. Imprimerie Vin-
cent, Ltée
- 19 Morel Joseph, rentier
Morel Mlle Marguerite
- 25 Papillon Jean-Marie, prop. Caddie, Ltée
Papillon Mlle Ghislaine
Papillon Mlle Huguette
- 35 Turcot Roland, médecin, (rés.)
- 81-1 Julien André, commis
Dussault Mme Roch
2 Toussaint Adrien, emp. civil
3 Plamondon Lucien, gérant Caisse
Populaire, Donnacona
Landry Jean-Marie, emp. H. de Ville
4 St-Laurent Mlle Gertrude, emp. s. civ.
Mignault Mme veuve François
5 Herf H.-J.
Marguerite-Bourgeois
- 127 Darveau Albert, entr. menuisier, (rés.)
Darveau Mlle Germaine
Darveau Mlle Aline, institutrice
Darveau Mlle Irma, institutrice
Darveau Mlle Lorette, institutrice
Naud Henri, cuisinier
- 133 Darveau Lucien, avocat, conseiller juri-
dique Dépt Sec. Provincial
- 137 Bélanger Paul-Em., emp. Inst. Pub.
- 141 Miller Philippe, avocat, Inst. Publique
- 145 Lecomte Edmond, relieur et régleur
Dubeau Mlle Gabrielle
- 149 Marcoux Armand, comptable Acc. Trav.
- 8 Dufresne Léo, ingénieur civil
- 12 Robitaille Jos.-Arm., de J.-A. Robi-
taille & Cie
Robitaille Paul-A., assurances
Robitaille Florian, voyageur
Robitaille Jean-Marc, emp. J.-A. Robi-
taille & Cie
Robitaille Pierre, voyageur J.-A. Robi-
taille & Cie
Robitaille Yvan, étudiant
- 16 Levasseur Théodore, assurances
- 20 St-Hilaire Richard, ing. civil
- 22 Bourbeau Alfred, emp. Q. Power
Devarenes Mlle Yvette
Devarenes Paul, emp. Q. Power
Caron Georges, plâtrier
- 24 Remillard Paul, courtier assurances
- 34 Marquis Jean-Paul Canac, marchand
de bois
- 76 Beaupré Henri, avocat, L.S.Soc., M.A.
Relations Internationales
- 78 Pouliot Omer, comptable agréé

- 80-1 Gervais Ubald, rép. Brantford Roofing
 2 Nadeau Lucien, emp. B. postes
 3 Bélanger Mme veuve Ludger
 Jolicœur Mme veuve Alex.
 4 Paquin Marcel, emp. A. Paquin, Enr.
 5 Duguay Jean, chauffeur C.N.R.
 6 Dubord Henri, agronome
 7 Hallessey Alf., Railway Mail clerk
 8 Simard Gérard, emp. civil
Avenue Marguerite-Bourgeois
- 120-9 Dion A.-W.
 10 Bernier Gérard
 11 Bédard Pierre-Yves
 12 Simard Mme E.
 13 Wiseman O.
 Lavergne P.
 14 Richard René, i. f.
- 126-1 Plamondon Bernard, emp. Anglo Pulp
 2 Belzile Maurice, mécanicien
 3 Angers Gaston, restaurateur
 Angers Mlle Suzanne
 Noël Cay., lieutenant
 4 Cholette Albert, directeur du dépt de
 Génie chimique, Univ. Laval
 O'Farrell Mme James
- 130 Jean Edouard, notaire
 132 Noreau Edouard, emp. civil
 Noreau Mlle Yvonne
 Simard Mme C.-O.
- 134 Leblanc E., emp. Min. Agriculture
 138 Michaud Laurent-V., médecin (rés.)
 142 Denis J.-B., horloger
 Bigaouette Mme veuve Joseph
 Grondin Mlle Blanche
- 146 Caron J.-W., insp. d'écoles gén. adj.
 Inst. Pub.
 Caron Mlle Aline, sténo
 Caron Jean-Claude, étudiant
 Caron Michel, étudiant
- 150 Filion Félicien, assurances
- DE MAZENOD**, de 779 rue St-Vallier au
 cap, quartier St-Sauveur.—From 779
 St. Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.
- 1 Dubois E., Enr., marchand de chaus-
 sures
 3 Drouin Raoul, voy. de commerce
 7-9 Lamy Ltée, marchand de prêtarts
 11 Chaussure Bel-Air Enr., march-chaus.
 17 Lapointe Mme veuve Jean-Bte
 Lapointe Maurice
 Lapointe Mlle Marie-Anne
 Lapointe Alphonse, pompier
 17½ Roberge Roméo, acces. élect.
- 19 Verret Alfred, tailleur de hardes (et rés.)
 21 Racine Georges-A., médecin
 Racine André, emp. civil
 Quimper Donat, avocat, sous-min. adj.
 du Trav.
- 23 Racine Benoit, ébéniste
 25 Racine Jean, emp. civil
 Bilodeau Mlle Germaine, emp. Dorfman
 Campagna Alphonse
- 27 Alain Henri-Paul
 Rochette Joseph, rentier
 Rochette Mlle Clara
 29 Richard Roland, comptable
 31 Lefebvre Lucien, emp. Quebec Power
 Bélanger Berchmans, contremaitre
- 33 Fournier J.-Camille, chauffeur
 Bilodeau Mme veuve P.
 Bilodeau Mlle Madeleine
 Bilodeau Roland
 Bilodeau Roger
 Bilodeau Jean-Paul
- 39 Lacroix Mme veuve Alfred
 39½ Lebel J.-Alfred, facteur
 43 Gingras Chs-Henri, menuisier
 Tremblay Lucien, emp. Vaillancourt
- 43½ Gobeil Jos.-Léon, peintre, rés.
 Genest Mlle Marie-Louise
 Normand Mlle Anna
- 43¾ Côté Mme veuve Roméo
 Côté Mlle Jeannette
 Robitaille Mlle Alice
- 45 Thivierge Arthur, entrepôt

- 49 Gagnon Ernest, emp. C. des Liqueurs
 Gagnon Mlle Rita, emp. Ban. Montréal
- 51 Gauvin Fortunat, agent
 Dufour Lucien, emp. des Postes
 Dufour Mlle Lucienne, commis bureau
 Dufour Mlle Germaine, commis de bur.
 Dufour Mlle J., commis
- 53 Dugal Albini
 Rouleau Mme veuve Blanche
 St-Cyr Benoit
- 55 Langlois J.-B.
 Langlois Mlle Cécile, ouv. fantaisie
 Langlois Maurice
- 57 Grondin Adjutor, salon de barbier
Bagot
- 59 Bolduc J.-Emile, commis, Sûreté pro-
 vinciale
- 61 Bolduc Paul-Emile, insp. Royal Ins. Co.
 Ltd.
- 63 Roy Paul-Emile, maître-brasseur Brass.
 Champlain
- 65 Tremblay J.-A., plombier, rés.
 Tremblay Roger
 Tremblay Mariel
 Tremblay Roland
 Tremblay Paul-André
 Noël Mlle Gracia
- 67 Ouellet Paul, voy. de commerce
 71 Després Mlle Aurélie, emp. Pensions
 Vieillesse
 Després Mlle Judith
- 71½ Corriveau Louis-Joseph, étudiant
 73 Brousseau Roger, menuisier
 75 Couillard H.-P., pr. Geo. Couillard, Enr.
 Couillard Gérard, notaire
Morin
- 79 Chamberland Mme veuve E.
 Chamberland Mlle Marie-Jeanne
- 81 Gagnon Cyrille, restaurateur
 Bourget Wilfrid, architecte
 Bouliane Alphonse
- 83 Binet J.-O., de Plante & Binet Enr.
 Binet Mlle Yvonne
 Binet Mlle Anita
- 85 Plante & Binet Enr., négociants en gros
 Berrouard Mme veuve François
- 87 Chabot Lauréat
 Lamontagne Ls-Philippe, infirmier
 Berrouard Paul-Emile
 Berrouard Mme veuve François
 Lamontagne Mlle E.
- 89-91-95 Thivierge Arthur, épicié et bou-
 cher
Hermine
- 125 Centre Anti-tuberculeux
 Grégoire Georges, directeur
- 127 Clinique Municipale, Dr J.-A. Tousi-
 gnant
 Dispensaire de la Goutte de Lait
Colomb
- 133 Fournier Paul-Emile, restaurant
 135 Theetge Frank, confiseur
 137 Thibault Alfred, emp. Féd. Nat.
 Thibault Mlle Pierrette, emp. civil
 Thibault Gilles, emp. Allard & Robi-
 taille
 Thibault Mlle Charlotte, com. banque
 Thibault Mlle Micheline, com. bureau
- 139 Bergevin Robert, com.-voyageur
- 143 Drouin Paul-Emile
 Cantin Edmond, cireur de chaussures
 Picard Mme veuve Albert
 Côté Armand
 Gingras Paul, opérateur Quebec Ry.
- 147 Rousseau Mme veuve Henri
 Lachance Roméo
 Richard Louis
 Richard Maurice
 Richard René
 Richard Wilfrid
Châteauguay
- 151-153 Académie N.-D. de Grâce, filles
 Genest Chs
 Genest Maurice, camionneur
- 157-159 Sœurs N.-D. de Grâce, (rés.)

- 161 Couvent N.-D. de Grâce
 Révde Mère Ste-Colette, supérieure
Franklin
- 169 Robitaille Henri, briqueteur
 171 Robitaille J.-A., voy. de commerce
 Robitaille Paul-Henri, briqueteur
- 173 Côté Mme veuve Fortunat
 Côté Jean-M., emp. L. Goulet
 Côté Mlle Gilberte
 Côté Gaston
 Côté Marc
 Lapointe Gérard, contremaitre
- 177 Paré Roger
 Robert Paul
 Nolet Rosaire, journaliste
 Samson Lauréat, emp. C.P.R.
 Samson Mlle Françoise
- 185 Racine Joseph, cordonnier
 Racine René
 Racine Mlle Gemma
 Racine Roland
Arago
- 223 Presbytère Notre-Dame de Grâce
 Falardeau Joseph, abbé, curé
 Robitaille Ernest, abbé, vicaire
 Godin Roland, abbé, vicaire
- 225 Roy Mlle Emma
 Leclerc Mlle Jeanne d'Arc
 Papillon Mlle Anna, concierge
- 227 Falardeau Mlle Alphonsine
-
- 6 Les Petites Sœurs de la Ste-Famille
Boisseau
Napoléon
- 40 Langevin Edouard
 Langevin Mlle Carmen
 Langevin Mlle Florence
 Langevin Jean-Marie
 Langevin Mlle Denise, emp. man. chaus.
 Thibault Jos.
- 44 Gagnon Albert, vérif. taxe vente
 Gagnon Maurice, asst-comptable
 Gagnon Berchmans, agent Sun Life
 Gagnon Paul-Eugène, asst-comptable
Bagot
- 60-64 Lacroix Frs-Xavier, épicerie et rés.
 Lacroix René, vérificateur
 Lacroix Guy, e.e.g.e.
- 62 Bédard Adrien, ouv. patrons
 Bédard Jean-Paul, emp. Quebec Power
- 66 Fradette Maurice, constable
 Roberge Majella, emp. J.-A. Drolet
 Thibaudeau Henri, méca. mach. fixes
- 70 Morin Mme veuve Arthur
 Morin Mlle Gabrielle
 Labbé Philippe, chauffeur camion
- 72 Laliberté Joseph, emp. Dépt Aqueduc
 Coffy Arthur, vétérinaire
 Vallières Mlle Georgianna
- 74 Bédard Albert, gér. W.-E. Bégin
 76 Fortin Jos.-N.-Eust., emp. Min. Santé
 Rochette Mme veuve Eleucippe
- 78 Voyer Antonio
Morin
- 80 Breton Arthur, voy. de commerce
 Ruel R., concierge
- 82 Nadeau Gérard, ent. menuisier
 84 Paradis Louis, publiciste
 86 Côté Raoul, emp. civil
 88 Alain Joseph
 Roy Maurice
- 90 Asselin Conrad, plombier
- 92 —
- 94 Nadeau François, mécanicien
 Bélanger Joseph, mercant, Police mun.
 Dompierre Omer, chauffeur camion
Hermine
- 96 Larivière Albert-L., bonbons et rés.
 98 St-Hilaire Raymond, soudeur
 Papillon J.-O.
 Papillon Louis de Gonzague, militaire
- 100 Armand Maurice, voy. com.
 Armand Mlle Estelle, commis

- 104 Cormier P.-E., emp. Arsenal Valc.
Cormier Roger
- 106 Germain Gédéon, emp. C.N.R.
- 110 Guilmain Louis, emp. Com. du Havre
Kirouac
- 112 Lavallée Maurice, salon de barbier
- 114 Lavallée Maurice, barbier (rés.)
Pageau Mme veuve Philéas
- 116 Picard Ls-Ph., bijoutier
- 124 Paquet Samuel, emp. Richard & Frère
- 126 Gagnon Théodore, rentier
Gagnon Mlle Imelda
- 126½ Lemieux Valmore, pressier "Le Soleil"
- 126¾ Langevin Lauréat, mouleur
- 128 Garant Gérard
Cloutier Mlle Emma
- 130 Rayon des Tapisseries,
Daspe Mme Marcel, propriétaire
Colomb
- 134 Lajeunesse Lucien, plombier Q. Ry.
- 140 Verret Paul, commis taverne
- 142 Blouin Joseph, Blouin & Blouin Inc.
entr.-menuisiers
Blouin Mme veuve Raymond
Châteauguay
- 150 Duguay Tancrede, emp. Rock City
Duguay Bruno
Duguay Mlle Jeannine
Duguay Maurice
Duguay André
- 152 Gingras Basile, menuisier charpentier
Gingras Jean-Marie
- 158 Morency J., Enr. tabacs, biscuits, bon-
bons, (en gros)
- 158-1 Drolet Jean-Paul, propagandiste S.
S.Q.
2 Pagé Marcel, voyageur
3 Hamel Roméo, emp. Marino
4 Gravel Marius, emp. Q. Power
- 160 Côté Alexandre, sr, plombier
Côté Paul, électricien
Côté Mlle Jacqueline
Côté René
Côté Jacques
- 162 Peachy John, plombier
Poliquin Armand
Lapointe Eug., emp. Com. des Liqueurs
Lepage Mme Joseph
Lepage Mlle Gisèle
Lepage Mlle Gertrude
Lepage Mlle Françoise
- 164 Fiset Gérard, menuisier
- 166 Caisse Populaire N.-D. de Grâce,
Côté Rolland, gérant
- 168-170 Dion Henri, fourrures, magasin, ate-
lier et rés.
Lamonde & Gadoury, entr.-peintres
Gadoury Robert
- 178 Samson Henri, emp. de la Cité
- 178½ —
- 182 Dionne Irénée, emp. Bell Tel.
Dionne Roger, emp. Bell Tel.
Arago
- 196 Paquet Arthur
Laberge Lucien, électricien
Laberge Paul-Eugène
- 196½ Richard Gaston
- 198 Morin Lucien, salon de barbier
- 200 Morin Mme veuve Benoit
Morin Mlle Lucienne, couturière
Turgeon Charles, emp. coopérative
Lavergne
- 208 Pelchat Roland
- 210 Lecompte Jean-Paul, opérateur Quebec
Ry.
- 212 Turgeon Edmond
- 214 Robichaud Roméo, finisseur de ciment
- 216 Auclair Delphis, peintre
Auclair Ernest, boulanger
Auclair Mlle Thérèse
Auclair Gérard
- 218 Cloutier Alfred, boucher

- DEMERS**, de 93 Boulevard Langelier à
la rue Bagot, quartier St-Sauveur.—
From 93 Langelier Blvd. to Bagot St.,
St. Sauveur ward.
- 13 Dugal Emile
- 15 Conseillers Mlles E., R., Yvonne et Bel-
zéda, ouv. en chaussures
Conseillers Mme veuve Joseph
Conseillers Jean-Paul, pompier
Conseillers Germain, ouv. chaussures
Conseillers Mlle Gisèle, commis bureau
- 17 Coulombe Antonio, corroyeur
- 19½ Robitaille A., agt manufacturier
- 23 Voyer Adolphe, mécanicien
Voyer Armand, prof. Ecole techn.
- 27 Boily Mme veuve Napoléon
Boily Mlle Laurence, emp. Théâtre
Cambrai
Tremblay Mlle Adrienne, ouv. mf. gants
- 29 Drouin Mme veuve Pierre
Drouin Mlle Jeanne, commis
Drouin Roland, emp. Laït. Arctic
Drouin Jean-Paul, fonct. prov.
- 31 Boucher Wilfrid
- 35 Guérard Gaston, sellier
- 37 Marcoux Laurent, électricien
*St-Félix
Hermine*
- 63 Thériault Benoit, dessinateur
- 65 Durand Alphonse, peintre
Martel Adrien, emp. Coopérative
- 67 Daigle Emile, entrep. peintre
Girard Mme veuve Napoléon
- 69 Cloutier Arthur, agent d'assurances
Cloutier Georges, constable
*Morin
Signal*
- 71 Lapierre Frs, journalier
Lapierre Florent, cuisinier
- 71½ Pelletier Roland, épicier-restaurateur
- 73 Mathieu Jean
75 —
- 75½ Boulet J.-H., commerçant
- 77 Lafrance Mlle A., march. sèches
Bagot
-
- 14-20 Racine Alb., Inc., corroyeur et
marchand de cuir
- 28 Gardner Clothing Mfg. Co.
- 34 Laverdière Henri, cond. taxi
Gingras Jules, menuisier
- 34¼ Charbonneau Mme veuve Antoine
Bruneau Hervé, emp. hôp. militaire
- 34½ Vignault Wenceslas, emp. Lion
Vinegar Works
- 36 Chartré Mme veuve Edmond
Chartré Mlle Rita, ouv. chaussures
Chartré Mlle Cécile, ouv. chaussures
- 36½ Dionne Roland, peintre
- 38 Siconnelly Mme veuve Joseph
Siconnelly Mlle Yvette, couturière
Siconnelly Mlle Jacqueline, ouv. chaus-
sures
Siconnelly Mlle Rolande, ouv. chaus.
Hermine
- 40 Bilodeau Honoré, emp. Brass. Boswell
- 44 Lacasse Lucien, menuisier
Lacasse Mlle Gisèle, emp. Jos. Vaillan-
court
Brideau Mme Edouard
Brideau Mlle Gisèle, décoration gâteaux
Ouellet Jean, emp. civique
- 46 Thibaudeau Joseph, pro. de chiffonnerie
- 64 Poitras Mme veuve Léonce
Poitras J.-P., peintre
Poitras René, peintre
Gingras Albert, ouv. en chaussures
Tremblay Roger, ouv. chaussures
Gingras Médéric, pensionnaire
- 66 Drouin Mme Philibert
Dussault Eddie
Morin
- 68 Charest Wilfrid, gardien nuit
- 70 Langlais H., commis

- 72 Gauvin Raymond, peintre
Harvey Léo, emp. Gagnon & Frères
- 74 Drolet Octave, menuisier
Drolet Roch, commis
- 76 Drolet Didace, boucher
Bilodeau Marcel
Bagot
- DE MEULLES**, de la rue Julien à l'Avenue
Boisclair, quartier Limoilou.—From Ju-
lien St. to Boisclair Avenue, Limoilou
ward.
- 25 Guay Olivier, emp. Anglo-C. Pulp
Guay Mlle Jeannine, emp. Rock City
- 27 Lafond Fernand, emp. Rock City
- 29 Gagnon Georges, journalier
- 29½ Forgues Jean-Charles, journalier
Forgues Mlle Marie-Paule, commis Mo-
zart Ltée
- 31 Létourneau Roland, journalier
- 33 Cardinal Albert, journalier
- 35 Baribeau Mme veuve Adrien
Baribeau Adrien
Papineau
- 49 White James, journalier
- 51 Blouin Alphonse, journalier
- 53 Poulin Charles, contremaitre
- 55 Dumont Adélar, emp. Que. Power
*de l'Espinay
L'Acadie
Lejeune*
- 101-103 Pelletier Adrien, épicier-boucher
de la Martinière
- 105 Chamberland A.-C., typographe
Chamberland Pierre, étudiant
Chamberland Mlle Gertrude, sténo-
dactylo.
Chamberland Mlle Claire, sténo-dacty.
Chamberland Mlle Cécile, commis bur.
- 107 Petit Gérard, manufacturier
de Lanaudière
- 115 Noël Adrien, fonct. prov.
Lacoursière Mme veuve Ths
- 115a Gosselin Ar., débardeur
- 117 Létourneau Mathias, journalier
Létourneau Mlle Yvette, ouv. chaus.
Prémont Maurice, boulanger
-
- 22 Lebel Téléphore, sr, journalier
Lebel Téléphore, jr, journalier
Lebel Mlle Blanche, emp. B. Houde &
Grothé
Lebel Mlle Jeannine, emp. B. Houde &
Grothé
- 24 Guilmette Ernest, emp. s. civil
- 36 Lebel Mme veuve Alphonse
Lebel Noël-Raymond, journalier
- 44 Savard Robert, emp. Cie Paquet
- 46 Robitaille René, voy. commerce
Papineau
- 48 Bédard Mme veuve Chs
Baribeau Maurice, plombier
- 50 Villeneuve Ls-Rosaire, emp. s. civil
Paré Mme veuve Siméon
Villeneuve Mlle Marguerite, commis
Villeneuve Mlle Jeannette
Villeneuve Rodolphe, plombier
de l'Espinay
- 70 Plamondon David, emp. civique
Plamondon Mlle Rolande, commis
- 72 Fortier Joseph, emp. Quebec Power
de l'Acadie
- 88 Ecole des Frères du Sacré-Cœur, (Sta-
dacona)
Lejeune
- 90 Puchol Joseph, prés. Ligue des Ci-
toyens de Stadacona
- 100 Théberge Paul, menuisier
de la Martinière
- 106 Sévigny René, emp. C. des Liqueurs
- 110 Lamontagne Théodore, mécanicien
de Lanaudière
- 112 Gingras Lucien, menuisier

114 Guillemette J.-Lucien, infirmier
Guillemette Jean-Marie, emp. Société
Jean Bonnel

DE MONTMORENCY, de 128 Avenue
Holland à l'Avenue Eymard, quartier
Montcalm.—From 128 Holland Ave-
nue to Eymard Ave., Montcalm ward.

- 9 Désy J.-L., agent Mutual Life Cit-
izens et Travellers Insurance Co.
Désy J.-Léopold, jr, Metrop. Ins. Co.
Désy Raymond, étudiant
Désy Mlle Thérèse, emp. Canada Ce-
ment
- 15 Voyer Gérard, emp. Gen. Equipment
- 41 —
- 49 Chartier Bruno, agronome
Chartier Michel, étudiant
Chartier Paul, étudiant
Chartier Raymond, étudiant
Chartier Yves, étudiant
- 55 Magnan Mme veuve C.-J.
Magnan Mlle Isabelle
Gagnon Mme veuve M.-M.
- 63 Dupuis Lucien, gér. E. B. Eddy Co. Ltd.
Dupuis Raymond, étudiant
- 65 Gautreau J.-J.-Onésime, emp. M. Agr.
Gautreau Raymond, E.M.
- 75 —
- 85 Beaulne Joseph, emp. Dépt Agriculture
- 87 Simard Téléphore, marchand (rés.)
Simard André, pompier
Simard Mlle Gabrielle
- 89 Fafard Ambroise, inst. D. Agriculture
- 91 Darveau Paul-Henri, emp. civil
- 93-1 Coulombe Paul-E.
2 Julien Roland, électricien
3 Donaldson Mme veuve R.
Donaldson Raoul, emp. restaurant
Donaldson Lorenzo, emp. restaurant
Donaldson Fernand, emp. C.N.R.
- 4 Rouillard Jean-L., prés. J.-E. Rouil-
lard, Ltée
5 Russell J. K., chemist
6 Woodley Trevor S., elect. foreman
Anglo Pulp
7 Gaudreau Arthur, emp. ch. de fer
8 Dionne Mlles Maria et Juliette

Marguerite-Bourgeois

- 95-1 Lepage J.-N., agent d'assurances
Demers Mlle Hélène, emp. bureau
Lepage Mlle Cécile, emp. bureau
Brown Roland, poseur tuile
Lepage Gaston, étudiant
Lepage Georges, com. voyageur
Lepage Mlle Yolande
- 2 DeBilly Gilles, LL.L., avocat (rés.)
Bergeron Mlle Thérèse, ménagère
- 3 Lapointe L.-G., arpenteur
- 4 Bourbeau Jean-Marie, secrétaire de
l'Hon. John S. Bourque
Lapointe Jean-Marie
- 5 Potvin Roger, prof. Univ. Laval
- 99 Delisle Jacqueline, plombier
- 99r Clavet Raymond, emp. Pétroles de
Québec
Delisle Jean-Marc, emp. Cinéma Paris
- 101 Dussault Eug., membre Salaire Mini-
mum
Dussault François, étudiant école des
Beaux Arts
Dussault Charles, Radio-Canada
Dussault Georges, avocat
- 103 Fugère Alphonse, courtier
Pépin Mlle Juliette
- 105 Beaulieu Jos., emp. civil
Beaulieu Mlle Alberte, emp. civil
Beaulieu Mlle Renée, emp. civil
Beaulieu Marcel, étudiant
- 135 Marcoux Valère, emp. Northern Electric
- 139 Laflamme Emile, emp. civil
- 143 Brochu Gérard, emp. Inst. Publique
- 145 Vaillancourt Ernest, professeur génie
élect., Un. Laval
- 149 Gauvin Jean-Paul, voyageur
Gauvin Henri, emp. B. Can. Nationale
Gauvin Alphonse, emp. Anglo Pulp

149 Gauvin Mlle Germaine
Gauvin Mlle Cécile
Gauvin Mlle Thérèse

- 10 Demers Mlle Anna
Demers Mlle Marie
- 12 Corriveau Jos., chef dépt. et ass. con-
trôleur Syndicat de Québec
Martin Jos.-Marcellin, rentier
- 14 Arsenault Bona, M.P. Bonaventure,
gérant National Life Ass. Co. of
Canada
Arsenault Jean, étudiant
Arsenault Réal, étudiant
Arsenault Mlle Lise
- 20 Rodrigue Xavier-N., chef de division
Service industrie animale
- 24 Letendre G., directeur dépt Métallur-
gie, U. Laval et dir. Dépt Mines
- 44 Wingender Gustave, rep. Taylor Forbes
Lafèche Mlle Hélène, emp. Impôt Rev.
- 46 Lamarre Arthur, agronome
Lamarre Mlle Suzanne
Lamarre Mlle Elise
- 48 Gauvin P.-H., voy. commerce
- 50 Plamondon Paul-A., établissements Cot-
ton
Plamondon Mlle Françoise, emp. civil
Plamondon Mlle Madeleine, emp. civil
- 58 Langlois Benoît, voy. de commerce
- 60 Cotton Randall, commercial traveller
- 62 Terrien J.-C., emp. B. de Poste
- 70-1 Lavergne Talma, emp. Bureau Poste
parlement
Dufresne Gaston, gér. gén. Better
Brands of Canada
Lavergne Mlle Marie-Paule, g.-m.g.
Lavergne Mlle Thérèse, emp. civil
Lavergne Mlle Andrée, emp. Banque
Royale
- 2 Levasseur Pierre, conduct. de malle
Levasseur Mlle Pierrette, emp. bureau
- 3 Pergantins Sam, emp. Old Homestead
- 80 Marchand J.-B.
Marchand Mlle Janine, emp. civil
Marchand Louis, emp. civil
- 80½ Martin Donald
- 82 Vézina Jean-Marcel, voyageur
- 84 Nolan Patrick J., sr., pensioner C.N.R.
Nolan Robert, expéditeur Office Spclty.
- 86-1 Morisset Louis, président Teinturerie
Française, Inc.
Morisset Louis, jr, étudiant
Morisset Mlle Andrée
Morisset Mlle Rose
- 2 MacDougall Luke, lawyer Royal
Trust Co.
- 3 Couture J.-B., surt. Royal Ins. Co.
- 4 Beaudet Avelin, insp. écoles
Beaudet Mlle Brigitte, g.-m.g.
Beaudet Mlle Monique, institutrice
- 5 Nolet Roland, emp. Trésor Fédéral
Nolet Jacques, pressier
- 6 Coulombe Mme veuve Edouard
Coulombe Mlle Marguerite
Coulombe Mlle Thérèse
- 7 Tremblay Edmour, emp. Welders
Supplies
Marguerite-Bourgeois
- 88-1 Latouche Henri, gérant de district
Cie Singer
- 2 Myrand Mme veuve S.-J.
Brouilly Gaston, voyageur photogra-
vure
Brouilly Mlle Céline, emp. banque
Brouilly Mlle Louise, emp. banque
- 3 Belzile J.-R., gér. Coop. Féd. de Qué.
Belzile André, étudiant
Belzile Claude, étudiant
Belzile Marcel, étudiant
Belzile Mlle Yvonne, ménagère
- 128 —
- 130 Serchuk Fred, merchant
Beaudet Benoit, emp. Anc. Combat-
tants
- 132 Cameron Ivan, emp. Dépt Rech. Valc.

- 134 Moreau Ls-A., entr. gén., bureau
Evelyn Apron Co., Reg'd., bureau
- 136-1 Chabot Mlle Géraldine, g.-m.g.
Duval Mlle Jacqueline, g.-m.g.
Latendresse J.-A.
2 Veilleux J.-Max., Dr, vétérinaire dépt
Agriculture
Fortin M., rentier
3 Raymond Mme Abel
- 140 Garneau Orens, agronome
- 144 Lemay Laurent, instituteur
Lemay Raymond, compt.
Lemay Mlles Rita et Claire
- 146-1 Beaulieu Omeril, méc. mach. fixes
Cloutier Roger, emp. civique
- 2 Desaulniers P.-L., rentier
Desaulniers Mlle Charlotte
Desaulniers Luc-L., ing.-méc.
- 3 Piché O.-N., emp. civil
- 4 Auger François, comptable
- 5 Lavallée J.-L.
- 150 Poulin Adalbert, emp. Dépt Agriculture
- DE NIVERVILLE**, du Boulevard Desro-
ches à la Canadière, quartier Limoilou.
From Boulevard Desroches towards la
Canadière, Limoilou ward.
- 309 Loupret Hildevert, gardien, Hôp. St-M.
Archange
- 345-1 —
2 —
3 Morency
4 Drapeau J.-M., voy. United Shoe
Mach.
5 Deraspe Aimé, fonct. féd.

324 Pelletier André, ent. maçon
Matte Alex., emp. C.P.R.
Delisle Clément, menuisier R. Vachon
Belzile J.-Aurèle, fonct. prov.

DE REPENTIGNY, de l'avenue Thornhill
à l'avenue Eymard, quartier Montcalm
—From Thornhill Ave. to Eymard Ave.,
Montcalm ward.

- 13-1 Bilodeau Albert, emp. civil
Bilodeau Mlle Marguerite, emp. civil
Bilodeau Mlle Pauline, étudiante
- 2 d'Arc Arthur, emp. Déf. Nat.
- 3 Turgeon René, comptable
- 15 —
- 15½ Saillant J.-P., ent.-plombier
- 17 Shink F.-Léo évaluateur d'ass.
Shink Gordon, étudiant
- 19 Guay J.-E.-A., boiler-maker
- 21 Lafrance Jean-G., emp. civil
- 23 Ouellet Calixte, de C. Ouellet, tabac
- 25 Bédard Arthur-Eug., instructeur avicole
Min. Agriculture
Bédard Gabriel, étudiant
Bédard Mlle Marie-Claire
Bédard Mlle Monique, sténo.
- 27 Lemelin Roger, écrivain
- 31 Deslauriers Charles-Ed., i.c.
Grenier Pierre, i.p.
- 33 Racine Guy, gérant dépt meubles Ter-
reau & Racine
- 47 Maillot Jean-Marie, agronome
- 49 Rondeau Paul-Aimé, négociant en plom-
berie et chauffage, (bur. et rés.)
- 51 Duchaine Ls-Phil., facteur
- 51a-1 Bernard Clément
- 2 Gariépy Paul, entr. général
Turgeon Mme veuve Odilon
- 53 Taschereau Benoît
- 61 Hallé Jules, I.C., prof. Ecole Technique
et de Hallé & Degraives
Avenue Holland
- 101 Burran Albert L., electrician
- 105 Dynes H.-E., asst-gér. Traders Finance
- 109 Gingras P.-Henri, voy. chaussures
- 127 Bédard Nap., chef de rayon M. Pol-
lack, Ltée
Bédard Jean-Claude, ing.-chim. Good-
year
Bédard René, étudiant

- 127 Lapointe Mme veuve Amédée
Gaulin Mlle Auxilia, emp. Ross Corset
- 131 Blouin Fidèle, gérant district Corp.
Prêt et Rev.
- 135 Lepage Paul, gérant C.K.C.V.
- 141 Dussault Joseph, emp. Min. Agriculture
Dussault Etienne, étudiant
Dussault Bruno, publiciste
Dussault Louis, professeur
- 143 Tardif Lévis, gér. succ. C. Liqueurs
Morency Jacques
Morency Mlle Pierrette, emp. Bell Tel.
- 145 Archambault J.-U., ingénieur civil
- 147 Jolicœur Mlle Marguerite
Marguerite-Bourgeois
- 153 Blouin Pierre, agronome
Blouin Alphonse, rentier
- 157 Martineau Louis, notaire (rés.)
- 161 Filiatrault Zotique, emp. civil
Filiatrault Jacques, étudiant
- 165 Lachance Ls-Philippe, emp. Bras.
Champlain
- 167 Lamarre Gaston, de Terrazo Mosaique
Lavoie Mme Joseph
- 171 McPeak Mrs. Ann
McPeak Arthur, emp. civil
McPeak Ken, emp. Dom. Elec. Protection
McPeak Miss Kathleen, steno
McPeak Wm, commis bureau
McPeak Hebert
- 175 Giguère Sylvio, gér. succ. J.-E. Giguère
Giguère Roch, marchand tabac

Eymard

- 12 Renaud Jules-Adélaïde, voy. commerce
Renaud Simon, voy. commerce
Renaud Paul, musicien et comptable
Marois Mlle Maria, couturière
- 14 St-Georges Fernando, musicien
- 18 Levesque Joseph, prop. taxi
Levesque Jean-Paul, cond. taxi
- 20 Levesque Noël, livreur de pain
- 30-1 Faguy L.-H., vérificateur Hôtel de ville
2 Faguy Hervé, emp. civil
Jacques Gérard, emp. civil
- 3 Bouchard Léo, Capt. Can. Army
Gagnon Fernando, pugiliste
- 36 Martin Roger, télégraphiste
Martin Raymond, gér. prod. Goodyear
- 38 Laurin Marcel, serv. crédit Cie Paquet
- 40 Gauthier Roland, comptable
- 42 Cova G.
- 44 Juneau J.-Arthur, prés. et gérant Gauthier, Ltée
Juneau Jean-Marie, pharmacien
Juneau Mlle Marthe
Juneau Yves, prés. Franklin Glass & Paint Co.
Juneau Jacques, avocat
- 46 Plamondon Charles-Ed., ing. élect.
- 50 Girard Onésime, barbier
Avenue Holland
- 104 Després Maurice, contremaitre
- 106 Vallée Chauveau, comptable
Gingras Ulric, rentier
- 108 Kerwin John L., Dr Sciences Laval
Kerwin Timothy J., prop. Norris Van & Co.
Kerwin Joseph., de Norris Van & Co.
- 112 Lepage Henri, gérant Poste C.H.R.C.
- 120 Verreault J.-G., notaire (rés.)
- 136 Sylvain Adélaïde, épicière, (rés.)
- 140 Roy Paul-Emile, commis de malles
Roy Jean
Raymond, étudiant
- 146 Rainville J.-C., gér. gén. Gagnon & Fr.
Marguerite-Bourgeois
- 152 Chrétien André, fonct. féd.
- 156 Lavoie Albert, voy. commerce
- 160 Vaillancourt Gérard, mch. fourrures
- 164 Tremblay Jean-Paul, prof. Séminaire
Eymard

DE SALABERRY (Avenue), de la cime du cap à 258 Grande-Allée, quartier St-Jean-Baptiste. — From Cliff to 258 Grande-Allée, St. Jean-Baptiste ward.

- 3 Lemelin Edouard, pressier
Lemelin Mlle Jeannine, emp. A.-E.
Marois Ltée
Lemelin Marcel
Lemelin Mlle Juliette
- 5 Martel Mme Omer
Martel Mlle Bernadette, emp. Valcartier
Perrin Yvanhoe, briqueteur
- 7 Fontaine Mme veuve Napoléon
Fontaine H.-Paul, gér. Autobus Québec-Ouest
- 11 Pelletier Mlles M., R. et L.
Martel Mlle Rébecca
Latourelle
- 13 Blais Mme veuve Odilon
- 15 Côté Yves, camionneur
- 17 Laviguer Paul-A., agent
- 19 Murphy William, musicien
- 25 Bureau du gardien, Dépt de l'Aqueduc
Gagné Lévis, gardien
Vachon Donat, gardien
St-Olivier
- 27 Norton Mrs. widow Thomas
Côté Mlle Thérèse, emp. Impôt
Côté Mlle Gabrielle
- 29 Bernier Maurice, journaliste
Bernier François, étudiant
- 31 Tanguay Léopold, mécanicien
Richelieu
St-Jean
- 33 Porte de Service
- 35 Appartements de Salaberry
1 Létourneau Eugène, emp. Prison de Québec
2 Larue Robert, gér. Marcel Rochette, Ltée
3 Jobin C.-E., rept Heinz
4 St-Hilaire Lucien, chauffeur taxi
5 O'Malley William, ing. chimiste,
O'Malley P.-Eug. brasseur Brasserie Champlain
6 Bouchard Claude, électricien
- 37 Pelchat Ls-Ph., gérant Cinéma Paris
- 37½ Bolduc P., concierge
Lockwell
Parc
— Beth Israel Jewish Synagogue
Sweet Thomas
Crémazie
- 41-1 Gignac A., menuisier
2 Côté Mlle Alice
3 Cannon Robert, C.R., avocat
4 Lauzier Mlle Anna
Lauzier Mme Eugène
5 Casgrain Mme Chs Perreault
- 45 Laplante Rodolphe, sec. Office du Crédit Agricole
- 47 Audet Georges, de Audet Giguère, Ltée
- 49 Boivin P., emp. Oval Wood Dishes
- 49¾ Porte de service
St-Cyrille
- 51 Sirois Ls-Ph., chef des réclamations
Commission des Accidents du Travail de Québec
- 53 Laviguer Roger, police de la route
O'Berh Ferdinand, head waiter, Château Frontenac
- 53½ Devarenes Henri, emp. Léo Julien
- 55 Lapointe Chs, organiste
Lapointe Gontran, voyageur
Barbeau Mlle Gisèle, emp. J.-B. Laliberté
- 57 Sicard Edmond, ingénieur forestier
- 57½ Ohlson John, stat. engineer
- 59 Doucet Jean-Ls, sous-ministre Min. des Affaires Municipales
Lapointe Jacques, avocat (rés.)
Maisonneuve

- 61-63 St. Patrick's School, Rev. Bro. Raphael, principal
- 65 RR. Brothers, private residence
- 117 St. Bridget's Home, boarders' entrance
- 119 St. Bridget's Home, children's entrance
Grande Allée

Escalier Notre-Dame de Grâce
Terrain de Jeux

Simard

Kiosque de Taxis 5-5191

St-Jean

- 2½ Comptoir lunch Salaberry, R. Leblanc, prop.
- 4 Lacasse Lucien, tabaconiste, rés.
- 6 Lacasse Lucien, magasin de tabac
- 8 The Leonard School, under the direction of Revd. Sisters of Charity of Halifax
- 12 Godbout Mlle Antoinette
Clinton J., voyageur
Emore John, étudiant
Audet Maurice, commis
Gouge Omer, portier Théâtre Cartier
- 12½ Gariépy Aidan, commis épicière
- 14 Bérubé Mlles Léda et Anne-Marie, institutrices
Morissette Paul, voy. commerce
Riendeau A.
- 14¼ Donovan James, emp. Gen. Electric
Howard M. C.
- 14½ Conway Mrs. Mary, civil clerk
Conway Miss Eileen
Conway Antony, emp. C. B. of Commerce
- 16 Drouin Albert, Provision Enr.
Eary Mlle Elizabeth, emp. Liquor Comm.
Trudel Mlle, modiste
Tait Mlle E.
- 16½ Jacques Mlle Ant., coiffeuse
Crémazie
- 18 Trépanier Mme Philippe
Morency Mlle Louisa, sténo
Lagueux Georges, emp. civil
Paré Mlle Marguerite, sténo
- 20 Auger André, emp. Min. Agriculture
Auger Mlle Marthe, sténo
- 20½ Fleury Mme Geo.-A.
Fleury Mlle Germaine
Fleury Mlle Rose-Aimée, comptable
Fleury Mlle Yvonne, garde-malade
Fleury Mlle Alice, comptable
- 20¾ Picard Mlle Jeanne, emp. civil
Picard Mlle Espérance, emp. civil
Lavoie Daniel, étudiant
Poirier Jean-M., gérant Que. Boyle-Midway of Canada Ltd.
- 22 Belley Thomas, emp. civil
Trottier Richard, emp. Barry & McManamy
- 24 Poitras Adrien, expéditeur
- 26 Goulet Antonio, emp. civil
Goulet Guy, emp. civique
Goulet Mlle Yolande
- 28 Chauret Jean-Ls, emp. civil
Gagnon Mme E.-J.,
Trottier J.-Girard, instruments scientifiques
- 28½ Hop-Sco, Enr., Ameublements dessin
Hughes-Owens Co., instruments de dessin et scientifiques
Central Scientific Co., accessoires de laboratoires
Bernier Claude, class. G.F.
- 30 Thomas Mme veuve Jean
Thomas Roger, opér. poste C.H.R.C.
Lavoie Jules, médecin-chirurgien
- 32 Beuprè Armand, chimiste
- 32½ Foley W. T., student
Audet H.-R., emp. civil
- 34 Drapeau Mme veuve Albert
Shehyn G., ajusteur d'ass.
Ruelland Mlle Colette, emp. civil
Drapeau Robert, électricien

- 36 Dionne Mlle Laurette
Dionne Mlle Jeanne, commis de bureau
Dionne Mlle Yvonne, garde-malade
Dupuis René, asst.-sec. Ministère des
Trav. Publics
- 38 Beach William
- 40 Beach Mrs. Eusley
LeSauter Claude, étudiant
Monk Alex., Army
Chamberlain Herbert, architecte
Jessen Marcel, army
- 42 Poiré A.-H., marchand
- 44 Létourneau Mme veuve Oséa
Létourneau Mlle Jeanne, emp. bureau
Le Soleil
Létourneau Mlle Simonne, opératrice
Lépine Jean, dessinateur
- 46 Bilodeau J.-A.-E., comptable, Dépt
Colonisation
Bilodeau Yvon, commis
Bilodeau Gaétan, comptable
Bilodeau Gilles, mécanicien C.N.R.
Bilodeau Loys, emp. Vallerand Ltée
Bilodeau Mlle Raymonde
- 46½ Blais Maurice, commis expéditeur
- 48 Paradis Mme veuve Joseph-Edouard
Paradis Paul-Emile, emp. Singer
- 50 Bédard Chs-Eug., emp. Comm. Acc. du
Travail
- 50½ Barbeau Guy, emp. Château Fr.
- 52 Bégin Stanislas, sous-ministre Colon.
Normand Mlle Bernadette, emp. J.-B.
Laliberté
- 52½ Forget Bernard, boiler-maker, C.P.R.
- 56 Mooney Jos. B., mail clerk
Mooney Miss Ethel
- 58 —
- 60 McManus Frank, emp. C.N.R.
Watters Roger, voyageur Cie Campbell
- 60½ Bédard Mlle Eva, prof.
- 60a Morin Léopold, de L.-A. Morin & Cie,
Ltée
- 62 Groves Sam, emp. Ch. Frontenac
Baribeau Mme Jules
Baribeau Robert, emp. Bell Tel.
Baribeau Mlle Gabrielle, emp. C.P.R.
- 62½ Morin Mme veuve L.-Alf.
Morin Maurice, dir. L.-A. Morin &
Cie, Ltée
- 64 Caouette Eugène, pharmacien (rés.)
Fraser
- 66 Michaud J.-B., professeur
- 66½ Levesque Mme veuve Lucien
Levesque René, constable mun.
Levesque Mlle Germaine, couturière
- 68 Bédard Romain, emp. civil
- 70 Gagné J.-I., anc. marchand
Gagné Mlle G., fonct. civil
- 70½ Lachaine F.-X., emp. Dépt Agricul-
ture
- 72 O'Connor Miss Mary
Coveney Mrs. widow Denis A.
Lambert Miss Florie
- 74 Copeman Lester, emp. R.C.E.
Copeman Ray, emp. Gen. Electric
- 74a Lortie Roger emp. P. de Justice
Roussin Gilles, emp. J.-B. Mercier
- 74½ Holton Thomas, emp. Quebec Power
- 76 Leclerc Napoléon, riveur
- 76a Jalbert P.-G., fonctionnaire fédéral
Jalbert Camille, emp. civil
Jalbert Pierre, emp. Office Fédéral du
Film
Tremblay Robert, emp. civil
- 76½ Geraghty Michael, emp. Hôpital
St-Augustin
Geraghty William, pompier
Gagnon Michel, commis
- 78 Labbé James, emp. National Defence
Labbé Mlle Marthe, sténo Anglo-C.
Pulp
Labbé Mlle Mary, sténo Price Bros.
Labbé Mlle Géraldine, sténo G. Elect.
Labbé John, emp. Valcartier
- 78½ Alain Mme veuve Paul
Alain Mlle Georgette, emp. G. Elect.

- 80 Poulin Edmond, emp. Dépt Trav. Pub.
Poulin Armand, commis
- 82 Girard Mme veuve Emile
Michaud Mlle Aurora, emp. Proc. Gén.
- 84 McClure Mme veuve J.-A.
Lortie Mlle Charlotte

Aberdeen

- 86 Jobin Armand, commis
Jobin Mlle Germaine, emp. All. familiales
Jobin Mlle Marie-Emma, sténo
- 88 Langlais Geo.-Edouard, agent ass.
- 90 Rousseau Paul, architecte, (rés.)
- 92 Rousseau Jean, médecin (bur. et rés.)
- 94 Morewood Miss G. I.
Morewood R. H.
Morewood Frank
- 100 Lavoie J.-E., notaire
- 102 Cayer Mme Philippe
Morin Mme T.
Bergeron Marie-Rose, emp. salon coif.
Bergeron Mlle Marie-Rose, emp. s. coif.
- 106 Porte de Service

DES AVIATEURS— maintenant — now
de l'Aviation.

DES ALLIÉS—See—Voir Boulevard des
Alliés.

DES BAINS, de 54 rue St-Vallier à 311 rue
St-Paul, quartier Champlain. — From
54 St. Vallier St. to 311 St. Paul St.,
Champlain ward.

- 1 Bélanger Odilon, modeleur (boutique)
- 3 Brousseau Albert, réfrigération
- 5 —
- 7 Maison du Bûcheron de l'U.C.C.
- 9 Komo Construction (bureau)

6 Imperial Laundry (The) rear entrance

DES BOULEAUX (Avenue), de 2707 lère
Avenue à la route de la Savane, quar-
tier Limoilou.—From 2707 First Avenue
to de la Savane road, Limoilou ward.

- 23 Picard Ludger
Moisan Jos.-Jean
- 25 Breton Gérard, menuisier et sableur de
planchers
- 29 Blouin Louis, emp. civil
Blouin Louis, jr, ouv. chaussures
- 59 Parent Henri, machiniste Arsenal Valc.
- 63 Savary P.-H., emp. Laurentide Auto
- 67 Faucher Albert, emp. Bell Tel.
- 71 St-Hilaire Léo, emp. C.N.R.
Leblanc Achille, emp. à la Citadelle
- 75 Filion Gustave, menuisier
- 79 Golaneck Gabriel, serre-freins C.N.R.
- 83 Vermette Paul-Emile, menuisier
- 87 Thibault Albert, professeur

24 Ecole St-Albert, dirigée par les Révdes
Sœurs de St-François d'Assise

- 28 Sanfaçon Alphonse, agt d'ass.
Sanfaçon Marc-André, typographe
Sanfaçon Jean-Paul, comptable
Bois Mme Geo., couturière
- 60 Genest G.-Ernest, voyageur
- 64 Guay Albert, commis bureau
- 66 Gagnon Auguste-E., imprimeur
- 72 Caron Joseph, menuisier
Caron Roger, emp. Sillery Cleaners
Caron Roland, emp. Phar. Brunet
Caron Jean-Noël, emp. Juneau & Frère
- 76 Gagnon Aurèle, emp. C.N.R.
Gagnon Emile, contracteur chantier
Gagnon Edouard, bûcheron
Gagnon Alphonse, bûcheron
- 80 Martin Arsenaux-J., agent ass. Metro-
politain
Lacroix Jean, emp. Lait. Frontenac
Lachance P.-H., commis boucher
- 84 Noël Benoît, menuisier
Juneau Wilbrod, bijoutier
- 88 Roberge Albert, instituteur

DES BRAVES (Avenue), du Monument des
Braves, Chemin Ste-Foy, au Chemin
St-Louis, quartier Montcalm. — From
Monument des Braves, Ste. Foy Road,
to St. Louis Road, Montcalm ward.

- 1 Frenette Emile, ent. général (rés.)
Frenette Maurice, emp. Emile Frenette
- 3 Martin Gazoli, prop. Martin Ltée
- 33 Dagneau Dr Jean-Marie (rés.)
- 35 Côté Chs-Eug., vice-prés. Syndicat de
Québec, Ltée
- 37 Langlais Zachée, ingénieur civil
- 39 Marquis Canac Rodolphe, manuf. de
papier ciré

Marquette

- 79 Côté J.-Emile, vice-prés. Les Fromages
Perreault, Ltée
Tessier Mlle Cécile
Belleau Ludovic, voy. commerce
- 85 Donohue Mme J.-T.
Rancourt Mme J.-H.
Barnes Wm., house keeper
- 93 Dunn T., emp. J.-T. Gendron Inc., in-
vestment dealers

St-Cyrille

- 101 Côté Edgar, de Emond & Côté, Enr.
- 103 Hatch K. G., of Hatch & Co. Ltd.
- 105 Evoy Phil. J., bookseller
Lane Patrick G., mgr. P. J. Evoy
Blanchard Mlle Florence
Côté J.-A., dir. des Achats Que. Power
- 107 Turcotte Jules, marchand
- 113 Demers Geo., i.c.
- 115 Béchard Mme veuve Ph.
Béchard Mlle Louise, étudiante
- 121 Boswell J. V., Col. of Canadian Optical
Service Co.
- 125 Laurie W. P.
Oughtred Mrs. Cecil
- 127 Fortier Raoul, de Elz. Fortier, Ltée

- 2 Roussin Lionel, C.A., de Chartré,
Samson, Beauvais, Gauthier & Cie
- 28 Marquis Canac Jules
- 40 Bourget M.-Alb., ing. forestier, de
Bélanger & Bourget
- 50 Lessard Richard, médecin (rés.)
- 60 Germain Stanislas, avocat, de Germain,
Pigeon & Thibaudeau
Père Marquette

- 68 Deslauriers Adélard, de A. Deslauriers
& Fils, Ltée
Deslauriers Mlle Françoise
- 70 Paquet Albert, médecin-chirurgien
- 80 Sewell Misses Maud and Geraldine,
trained attendants
- 92 Rochette A., entrepreneur
- 94 Flynn Mme veuve Elias
Caron Mlle Juliette
- 96 Bossé Yvan, ass.-gérant Davie Bros.
- 98 Paquet J.-Arthur, financier

St-Cyrille

- 100 Garneau Raymond, Lt.-Col., associé
Greenshield & Co.
- 102 Monast Médéric, assurances
- 104 Tremblay Thomas, honorable juge
en chef de la Cour des Sessions de
la paix.
- 110 Pollack S.-L., médecin
- 114 Clarfeld Max.
- 122 Couture L.-P.
- 124 Villeneuve J.-B., march. meubles (rés.)
- 126 Langlais Roméo, hon. juge Cour Su-
périeure

DES CAPUCINS—See—Voir Boulevard
des Capucins.

DES CARRIÈRES, de 1 rue St-Louis à
Dufferin Terrace Place, quartier Cham-
plain.—From 1 St. Louis St. to Dufferin
Terrace Place, Champlain ward.

- Château Frontenac
Jessop G. J., manager
Cashman H.-W., asst. manager

— Terrace Dufferin
 — Kiosque News stand
 Hantzakos Nicolas, prop.
 Mont-Carmel
 The Governor's Garden—Le Jardin du Gouverneur

DES CERISIERS (Avenue)—de l'avenue des Epinettes à l'avenue des Chênes (Ouest), allant vers le Nord, quartier Limoilou.—From des Epinettes ave. to des Chênes West, towards North, Limoilou ward.

11 Girard Adélar, entr. briqueteur

DES CHÊNES (Avenue)—EST, de 2810 1ère Avenue allant à l'est, quartier Limoilou.—From 2810 First Avenue to East, Limoilou ward.

21 Robitaille Chs, emp. Terreau & Racine
 23 Bélanger Chs, sec. Com. Salaire Min.
 25 Trudel Albert, m. de fourrures (rés.)
 Trudel Mlle Annette, commis
 Trudel Mlle Gisèle, commis
 41 Gagné Patrick, comptable
 49 Nadeau Jean-Chs, menuisier
 53 Lessard H., comptable
 57 Turgeon Yvan, commis bureau
 61 Nadeau Eugène, menuisier
 Nadeau Mlle Lucie, serveuse
 Nadeau Mlle Jeannine, commis

20 Gamelin Robert, voyageur
 30 Fréchette Louis, imprimeur
 34 Croteau Philippe, entr. menuisier
 Pelletier Emile, entr. général
 44 Nadeau Bernard, menuisier
 48 Houde Germain, Insp. de bateaux
 52 Masson A., emp. garage Voirie
 Masson Jean-Yves, emp. Que. Power
 Masson Mlle Claudette, commis
 56 Paquet Arthur, de La Cie Paquet
 64 Guay Gérard, mécanicien

DES CHÊNES (Avenue)—OUEST, de 2810 1ère Avenue allant à l'ouest, quartier Limoilou. — From 2810 First Avenue to West, Limoilou ward.

15 Jobin Emilius, emp. de la Cité
 17 Cloutier Jules, Prudential Life
 23 Auger Jules, comptable service des Impressions "Le Soleil (Itée)"
 Auger Clément, commis Mutual Life
 Auger Jacques, cond. camion
 Auger Mlle Louise, commis bureau
 25 Lamontagne Emile, rep. Turgeon Chemicals
 Lamontagne Ernest, rentier
 59 Villeneuve Roger, emp. J.-B. Baillargeon
 Doyon L.-Fernand, agent d'assurances

61 Lepine Mme veuve Alphonse
 Lepine Marius, rep. Le Soleil
 Marcotte Paul, fonct. prov.
 65 —
 69 Blouin J.-A., gérant Laiterie City Dairy
 73 Fortier F., plombier
 79 Lamonde Willie, menuisier
 Lamonde Marcel, emp. J.-A.-Y. Bouchard
 Lamonde Claude, emp. National Cash Reg.
 Lamonde Gaston, emp. Allard & Robitaille
 Lamonde Mlle Marielle, commis
 81 Deschesne André, contremaitre Arsenal Valcartier
 83 St-Pierre, emp. Anglo-C. Pulp
 85 St-Pierre, emp. Anglo-C. Pulp
 des Cerisiers

22 Lamarche Roméo, H. C. S.
 Lamarche Jean-Paul, mécanicien
 Lamarche Mlle Thérèse, emp. bureau Chât. Champlain
 Lamarche Mlle J. d'Arc, emp. Kresge's

22 Lamarche Jacques-André, emp. Good-year Rubber
 Lamarche Mlle Monique, emp. La Cie Paquet
 24 Renaud Joseph, tailleur de cuir
 Renaud Fernand, électricien
 Renaud Guy, gérant Coopérative La Fermière
 Renaud Jean-Claude, peintre
 Renaud Léopold, machiniste
 26 Michaud Jean-Paul, menuisier
 28 Rondeau Fernand, emp. civil
 50 Richard Roméo, méc. mach. fixes
 Richard Léon, commis
 Richard Mlle Catherine, emp. Bell Tel.
 64 Emond Adrien, contrôleur Stade munic.
 68 Gosselin Rosario, menuisier
 Gosselin Gaston, menuisier
 Gosselin Gérard, emp. John Millen
 Gosselin Mlle Thérèse, sténo.
 78 Martin Jean, inspecteur de lait
 82 Roussel Roger, emp. civique
 90 Jobin Alex., emp. civique
 Jobin Jean-Marc, commis
 Jobin Mlle Colette, emp. civique

DES COMMISSAIRES, de 143 rue de l'Eglise à 192 Boulevard Langelier, quartier St-Roch. — From 143 Church St. to 192 Langelier Boulevard, St. Roch ward.

de l'Eglise

25 Nolet Mme veuve Jean-G.
 Nolet Adolphe, commis
 Nolet Henri-P., commis
 Nolet Lucien, commis
 27 Dumas Arthur, forgeron mécanicien
 Dumas Mlle Yvette, commis
 29 Hamel Albert, anc. emp. Que. Ry.
 Hamel Armand
 Hamel Mlle Adrienne
 31 Sénéchal Mme veuve Chs-Ed.
 Sénéchal Mlle Madeleine
 Sénéchal Lionel
 Sénéchal Claude
 35 Boulet Emile-Odilon, commis
 Rochette Roger, chauff. C.N.R.
 37 Voyer Arthur, concierge
 37½ Lépine Alfred, mécanicien
 39 Garage Lépine, Enr.
 41r Lamontagne Eugène, emp. de la Cité
 43 Trudel Eugène, presseur de cuir
 47 Charette Oscar, commerçant
 Dumas J.-B., emp. garage

de la Couronne

61 Turcotte Benjamin, couvreur
 63 Lefebvre Charlemagne, mécanicien
 63½ Lefebvre Arthur, journalier
 65 Beaudoin Arthur, commis
 67 Guay Joseph
 Guay Mlle Madeleine, sec.
 Guay Mlle Denise, institutrice
 69-73 Ferland Mme veuve Jos.
 Ferland Aldège, commis
 Ferland Ernest, commis
 Ferland Emile, commis
 75 Paquin Jules, soll. d'assurances
 Talbot Claude, plombier
 Savard F.-Cyrille, forgeron
 Savard André, emp. civil
 77 Malouin Gaston, mécanicien
 81 Kraft Foods, Ltd., Desparois Adolphe, gérant
 83 Emond A.-A., pro. Chs-N. Emond (rés.)
 85 Emond Chs-N., Enr., marchand de fourrures, Emond A.-A., prop., Tél. 5-6741
 89r Bouchard Maurice, militaire
 89½ Desjardins Joseph, anc. emp. Hôtel de Ville
 Cantin Napoléon, rembourseur
 91 Roy Lucien, emp. Renaud & Cie
 Vaillancourt Paul-Emile, journalier
 93r Bussièrs Henri, rembourseur
 97 Lachance Mme veuve F.-X.
 Lachance Lauréat, auditeur et comptable

97 Lachance Arthur, cordonnier
 Lachance Maurice, emp. T. Gignac
 99 Rousseau Emile, emp. de la Cité
 Boissinot Joseph, cordonnier
 Boissinot Edouard, commis
 105 Gaulin Aimé, emp. Anglo-Can. Pulp
 107 Lefebvre Ls-Eugène, mécanicien
 109r Hallé Valère, emp. Anglo Pulp
 111 Dussault Henri
 115 Careau Raymond, commis
 Montambault Mme veuve C.
 Montambault Louis, ramoneur
 117 Garner Joseph, emp. Palais de Justice
 119 Lessard Placide, cuisinier
 123 Emond Armand, voy. commerce
 125 Tanguay Pierre, menuisier
 Bourassa Mme veuve Samson
 127 Lefebvre Léon, vétéran
 129 Gosselin Valère, emp. C.P.R.

Dorchester

135 Lachance Mesdemoiselles
 141 Pageau Mme veuve Albert
 143 Marier Robert, gérant Joseph-D. Marier, Enr.
 Lemelin Joseph, menuisier
 145 Dion Armand, emp. Laiterie Frontenac
 147 Blais Laval, journalier
 147r Dallaire Florent, cond. ascenseur
 149 Labrecque Mme veuve J.-Adolphe
 Labrecque Robert, cond. ascenseur
 Labrecque Mlle Annette, emp. Perfection Corset
 151 Morin Arthur, typographe
 153 Lachance Henri, commis
 Lachance Mlle J., coiffeuse
 155 Lachance Laurent, emp. Alloc. fam.
 157 Lachance Alexandre, commis
 Lachance Arthur-Ed., com. marchand
 159 Boucher Omer, tailleur en cuir
 Boucher Fernand
 Boucher Arthur, rembourseur
 161 Parent Wilf.-P., pensionnaire
 Parent Mlle Alice, couturière
 Drolet Elzéar, emp. Dom. Arsenal
 Turner Sylva, journalier
 163 Légaré Mlle Marie-Anne, emp. Le Soleil
 Légaré Mlle Lumina
 165 Giroux Mlle Imelda
 Giroux Mme veuve Thomas
 167½ Darveau Paul, emp. garage Voirie
 Lindsay Joseph, emp. J. L. Drolet
 169 Glace Domestique, Enr.,
 Poulin Téléphore, prop.
 Ariel Maurice, emp. Alloc. fam.
 169½r Poulin René, emp. garage
 171 Lessard Alfred, emp. de la Cité
 171½ Simard Wilfrid, journalier
 171¾ Lachance Léo, menuisier
 171¾ Dubé Joseph, journalier
 173 Moisan Mlle Irène, emp. J.-L. Morency
 Moisan Mlle Jacqueline, emp. D. Verdon
 Moisan Mlle Camille, emp. D. Verdon
 Moisan Mme veuve Alfred
 173¼ Migneault Hippolyte, menuisier
 173½ Morissette Mme veuve M.-A.
 Morissette Lucien, ch. camion
 173¾ Lessard Mme veuve J.-E.
 Lessard Paul-Emile
 Lessard Fernand, commissionnaire
 Lessard Camille, journalier
 Lessard Robert
 175 Matasoff Thomas, paper maker
 177r Veilleux Mme veuve Eugène
 Veilleux Fernando, emp. de la Cité
 Moisan Paul-Emile, journalier
 Beaubien Gaudias, journalier
 Caron
 185 Côté Alfred, emp. garage Voirie
 187 Bédard Pierre, anc. cord.
 189 Beaulé C.-E., emp. Inst. Aveugles
 Lapointe Paul
 189½ Bédard Mlles
 191 Rouleau Laurent, électricien
 Lamontagne Alfred, cordonnier
 191¼ Cantin Mlles Elisa et Adeline

- 191½ DeGuisse Rosaire, emp. Gen. Electric
 193r Gagné Hector, emp. civil
 195 Leclerc Gérard, comptable
 Maheux F.-Azarias, emp. civique
 197 Gagnon René, emp. civil
 Proulx Alphonse, typo. monotype
 199 Marcoux Paul, emp. Ths. Hethrington
 201 Marceau J.-Emile, contremaitre
 205 Dussault Mme veuve Albert
 Dussault Roland, emp. E. Frenette Ltée
 Dussault Jean-Marie, emp. Centre Pédagogique
 Dussault Robert, emp. Royal Paper Box
 205½ Thériault Mlle Delina, emp. Dom. Corset
 207 Labarre Mme veuve Gaudias
 Labarre Gérard, emp. Que. Power
 Pagé Raoul, peintre
 209 Bilodeau Maurice, commis
 Nadeau Vilbon, emp. J.-B. Baillargeon
 211 Lépine Mme veuve Jules
 213 Leclerc René, emp. Eldorado
St-Anselme
 217 Guay Marcel
 Bilodeau René, commis épicier
 219 Shields Lucien, commis
 221 Gravel Mme veuve Edouard
 Gravel Mlle Thérèse
 Talbot Jean-Paul, emp. Old City
 223 Dubé Mme veuve J.-B.
 Vaillancourt P.-E., pâtissier
 225 L'Heureux Jos., pompier
 227 L'Heureux Mme veuve Jean
 227½ Drolet Jean-Marie, constable
 231 Lafrance Arthur, peintre
 Drolet Adélar, étalagiste
 235 Rhéaume Mme veuve Edouard
 Rhéaume Jos.-Edouard, emp. Maheux
 Lamontagne C.-A., emp. C.N.R.
 239 Bélanger Mlle Emilie, secrétaire fabrique Jacques-Cartier
 Bélanger Mlle Eléonora
 241 De Courcy Adélar, menuisier

de l'Eglise

- 40 La Brasserie Champlain, Ltée (entrepôt)
de la Couronne
 60 Labranche Sylvio, journalier
 64 Genest Mme veuve Arthur
 Picard Louis, emp. civil
 Picard Mlle Sarah
 68 Thivierge Adélar, emp. Comm. Liq.
 70 Bernier Mlle Gemma, commis
 76 Noreau Lauréat, ancien commis épicier
 78 Lafrance Albert, ancien pâtissier
 78½ Payette Gérard, gardien de nuit
 80 Guay Georges, emp. Procureur Général
 82 Poulin Raymond, livreur de glace
 86 Delisle Lazarre, emp. civil
 Blanchet R., hôtelier
 88 St-Hilaire Joseph, jr, ingénieur
 90 Gagnon Mlles
 92 Renaud J.-P., emp. H. Deslauriers
 Renaud Odina, commis Cie Paquet
 Denault Girard, peintre Cie Paquet
 Cloutier Jos., journalier
 Roberge René, journalier
 92½ Mercier Ernest, garage
 94 Mercier Alphonse, mécanicien
 Mercier Ernest, garagiste (rés.)
 96 Martineau Antonio, expéditeur
 Martineau Alph., journalier
 98 Bédard Josaphat, machiniste
 100 Couture Charles, emp. Laiterie Frontenac
 Drouin Joseph, emp. civil
 102½ Guérard Lauréat, emp. Que. Power
 Gauvin Maurice, ch. stationnaire
 104 Renaud Odilon, charretier
 Renaud Lucien, emp. Peinture Sico
 108-110 Lachance Wilfrid, Ltée, manufacturier de fourrures. Tél. 4-2458
 114 Lalleur Simon, gérant taverne Fournier
 116 Garneau Alfred-J.
 Garneau Henri, commis taverne

- 116 Garneau Mlle Marg., emp. A.-E. Marois, Ltée
 Morin Wilfrid, journalier
 118 Parent Mlle Marie-Lise
 Parent Elphège, comptable
 120 Beaudoin Mme veuve Adjutor
 122 Poulin Victor, emp. C.N.R.
 130 Pichette Anatole, épicier (rés.)

Dorchester

- 144 Drolet Joseph, journalier
 146 Gagnon Claude, voy. commerce
 148r Falardeau Albert, peintre
 Falardeau Henri, peintre d'autos
 150 Turcotte Joseph, emp. civil
 152 Gagnon Louis-Robert, agronome
 154 Ferland Robert, emp. B. Montréal
 White William H., civil clerk
 156 Delisle Oscar, emp. Ch. Frontenac
 Ferland Armand, emp. J.-B. Baillargeon Express
 158r Leblond Ernest, emp. Eug. Falardeau Enr.
 160-162 Falardeau Eugène, Enr. (entrepôt)
 166 —
 168 Vitrierie Moderne Enr., Paul L'Hereault, prop.
 170 Boivin Mme veuve Wilfrid
 172 Fortier Lauréat, ent. peintre
 Fortier Mlle Anne-Marie
 Fortier Lauréat, peintre
 174 Lessard Roméo, ouv. chaussures
 176 Breton Xavier, boulanger
 178 Gamache Mme veuve Gaudias
 Gamache Lorenzo, emp. Pruneau, Ltée
 Gamache Henri
 Boissonneault Elzéar, emp. O. Chalifour
 178½ La Boulangerie des Commissaires, Enr., Breton Xavier, prop.
 180 Roberge Chs-Henri, épicier (rés.)
 182 Lachance Roméo, comptable
 Miville Mme veuve Arthur
 Miville Roméo
 Roy Sylvio, briqueteur
 Deslauriers Alphonse, opérateur

Caron

- 186 —
 194 Auger Cyrille, charretier
 Careau Charles-B., journalier
 Landry Adélar, emp. Br. Boswell
 194½ Drolet Hector, emp. Dépt Travaux publics Cité
 Drolet André
 196 Boulet René, méc. mach. fixes
 198 Giroux Mlle Thérèse
 200 Garant Adrien, mécanicien
 202 Emond Mme veuve Pierre-Louis
 Emond Wilfrid, emp. Rock City Tob.
 Emond Mlle Philomène, couturière
 210 Lamothe Joseph, commis
 Poulin Mme veuve Lorenzo
 216 Bédard Paul-Henri, étalagiste
 220 St-Laurent Mme veuve Enoch
 St-Laurent Mlle Emma, couturière
 Allaire Maurice, menuisier
DES ÉPINETTES, de la 1ère Avenue à la route de la Savane, quartier Limoilou. —From 1st Avenue to de la Savane road, Limoilou ward.
 85 Chanteclerc, Ltée — Eau de Javelle, Rodrigue L.-P. et P.-E., props
 66 Beaulé Oscar, constable municipal
 Beaulé P.-Eugène, mécanicien dentaire
 Beaulé Magella, tailleur fourrures
 Beaulé Jacques, étudiant
 70 Tremblay A., bijoutier
 Lapointe C.-E., couvreur
 74 Gignac Majella, entrepreneur
 78 Gingras Gaston, emp. Canada Steel
 Gingras René, emp. Canada Steel
 82 Filion Paul-Eug., fonct. féd.
 Boissinot A., emp. Que. Power
 Allison Alfred, emp. C.P.R.
 86 Paquet Georges, emp. Eau Javelle
 Chanteclerc

- 86 Paquet Geo.-Henri, emp. J.-B. Baillargeon Express

DES ÉRABLES (Avenue), de 67 Chemin Ste-Foy à 364 Grande-Allée, quartier Montcalm. — From 67 Ste. Foy Road to 364 Grande Allée, Montcalm ward.

- 7 Plamondon Viger, dentiste, bureau et rés.
 9 Bouchard Robert, emp. Crane, Ltée
 Bouchard Mlle Géraldine, emp. Impôt Revenu
 11 Hamel Narcisse, industriel (rés.)
 Hamel Vincent, commis
Marquette
 15 Eglise Notre-Dame du Chemin
 39 Presbytère N.-D. du Chemin
 DesLauriers abbé Cyrille, curé
 Lachance Téléphore, abbé, vicaire
 Dubord Léo, abbé, vicaire
 Renaud Alexandre, abbé
 Brulot Willie, abbé, vicaire
 45-1 Cantin Chs, rentier
 Denis Mme veuve Louis
 2 Méthot Mme veuve Henri
 Méthot Mlle Marie, emp. civil
 Méthot Pierre, étudiant
 3 Saucier Gaston, vendeur Montcalm Auto
 4 Fortier Geo.-Albert, agent mfrs
 5 Desbiens J.-Antonio, repr. Bureau National de Recouvrement
 45a Murphy H.-B., comptable Chronicle Tel.
 45b Côté Gaston, photographe
Crémazie
 51 Vocelle Mme veuve Omer
 Montgrain Bernard
 51½ O'Neil Miss Evelyn, clerk Bell Tel.
 O'Neil Miss Bessie, saleslady
 55 Sirois Mlle Alice
 57 Dufresne J.-M., voyageur (rés.)
 59 Lane Mlle Thérèse, prof. piano
 Poulin Mlle Lucienne, institutrice
 Poulin Mlle Thérèse, emp. B.C.N.
 61 Laverdière J.-A., emp. Chronicle Tel.
 63 Belleau Georges, président, Banque d'Économie de N.-Dame de Québec
 Beaupré Roland, évaluateur
 Boisjoli J.-Arsène, rentier
 71 Gendron Denis, médecin (bureau et rés.)
 75 Côté Napoléon, voy. Goodyear Rubber
 Côté P.-Geo., éditeur
 77 Lachance J.-Bte, dentiste (bureau)
 79 Mitchell Mrs. widow Geo.
 83 Addie Alexander D., emp. Price Bros.
 85 Naud Narcisse, rentier
 85½ Perigny Clément, emp. Bell Tel.
 Bois Mlle Adrienne, garde-malade
 85½ Lesage Arthur, emp. civil
 Lesage Mlle Jacqueline, téléphoniste
St-Cyrille
 87 Turcotte J.-Bte-A., prés. Perfection Corset Co.
 89 Driscoll Institute of English
 G. A. Driscoll, emp. civil
 91 Gregory J. A., bureau et rés.
 Skuce Mrs. A.
 93-95 Rainville P.-H., médecin, spécialité: chirurgie orthopédique, bureau et rés.
 123 Gauvin J.-Eugène, chef rayon Cie Légaré
 Murray C. R., retired
 Côté Bernard, pharmacien
 125 Parent Simon-Georges, Lt-Colonel, industriel, avocat
 129-1 Parent Mme veuve Georges
 2 —
 3 Larue Robert, voyageur
 4 Drolet Armand
 5 Jacques Jean-Paul, emp. civil
Fraser
 135-1 Laliberté J.-B., agent mfr
 Laliberté Mlle Marguerite

- 135-2 Laliberté Mme A.-M.
Mercier Mlle Amanda
3 Laliberté Edmond
- 137 Thompson Francis R., editor Quebec Reporter
Dechêne J.-M., lt Pol. Prov.
Marier Mme veuve J.-T.
- 139 Asselin Joseph
- 141 Carette Jean-Ls, emp. La Laurentienne
- 143 Holliday Dr. Colin, osteopathic physician
Holliday Mrs. Malcolny
Holliday M. C., R.C.A.F.
- 147 Leclerc Aurèle, notaire, Registrateur pour la division de Québec
- 151 Esnouf Gaston, avocat
- 155 Dupuis P.-A., ing. civil
- 157 Drouin Oscar, C.R., Hon., de Drouin & Létourneau
Drouin René, E.E.M.
- 159 Ahern Miss F.
- 159a Jacques Miss M.
- 159b Malenfant Raymond, emp. Anglo Pulp
- 163 Viau Armand, Commissaire Industriel de la Cité
- 167 Drouin Mme veuve Paul
Drouin Louis, emp. Com. Acc. Travail
Drouin Mlle Françoise
Drouin Rémi, emp. Com. Acc. Travail
Drouin Mlle Thérèse
Aberdeen
- 171 Dussault Roger, de Roger Dussault, Ltée
- 175 Normandin A.-B., ingénieur civil et conseiller technique du Premier Ministre
Normandin Paul, e.e.d.
- 179 MacMillan Donald, physician
- 183 Rioux Armand, médecin, bureau et rés.
- 187 Beaudry Mme veuve Joseph-E.
Larochelle Dr G.-Albert, président Gauvreau, Beaudry, Ltée
- 191 Frémont Charles, C.R., surintendant général de la Chasse et de la Pêche
Frémont Claude, prof. U. L.
Bédard Mlle Mariette, aide-domestique
- 195 Appartements:
a Fortin Mme veuve Jean-M.
Fortin Mlle Marie-Paule
Fortin Mlle Suzanne
Fortin Armand, emp. civil
b Drouin Conrad, concierge
1 Chabot Mme J.-A.
Chabot Mlle Antoinette, sténo
Lachance Mme Adrien
Lachance Mlle Rachelle, étudiante
Lagueux Mlle Gabrielle, sec. Ass. Chômage
2 Beattie Marlow, Major Can. Army
3 Drapeau Philippe, gérant Hôtel Clarendon
4 Alleyn Mlle Marguerite
Guimont Mlle Emma
5 Delisle Gaudry, emp. Dépt Inst. Pub.
6 Caron Alcide, capt. C.F.G. "Lady Grey"
- 201 Beshro J.-A., marchand
Beshro Mlle Juliette
Saunders
- 203 Lapointe Mme veuve Simon
Lapointe Mlle Marie, emp. Dépt Trésor
Lapointe Mlle Jeanne, prof. Université Laval
Martel Antonio, médecin (rés.)
Alleyn Alexander, advocate, emp. Post Office
Alleyn Miss Mary, emp. Price Brothers
- 203a Landry Alphonse, emp. Usines St-Malo
- 10 Raymond J.-E., Dr, Génécologie-obstétrique
Père Marquette
- 20 Bergeron J.-Henri, gérant Caisse Populaire N.-D. du Chemin
Caisse Populaire N.-D. du Chemin, J.-Henri Bergeron, gérant
- 20 Woods Miss E. J., emp. Nat. Defence
Gagnon Mlle Marguerite
- 26 Couture J.-Auguste, boulanger
Couture Mlle Jeannette, cours privés
Couture Paul, emp. Serv. Impressions
Couture Mlle Gab., emp. douanes
- 26a Tousignant Mme veuve J.-E.
Tousignant Mlle Marie-Claire
- 26b Allaire Ls-Joseph, emp. Dépt Terres & Forêts
Allaire Chs-Joseph, emp. Securities & Money Transport
- 26c Murphy Kenneth, emp. C.P.R. Ch. Frontenac
- 30 Lacasse J.-E., dir.-gérant Pruneau, Ltée
Lacasse Mlle Jacqueline
- 32 Cavanaugh William, rentier
Cavanaugh Mlle Simone, commis Pharm. Guay
Cavanaugh Mlle Jacqueline, sténo. Juneau & Frère
- 36 Desbiens Frs, rentier
- 40 Kallis Peter
Kallis Maurice
- 40a McDonald Roland, fonct. fédéral
Pellerin Arthur
- 44 Bélanger Léon, rentier
- 50 Paquet J.-Alfred, rentier
Paquet Avila, directeur La Cie Paquet, Ltée
Paquet Mlle Emma
Crémazie
- 54 Dufresne Edouard, arp.-géomètre
- 56 Ecole Ouellet, L.-P. Ouellet, prop.
Mercier J.-C., emp. McColl Frontenac
Morin Claude, négociant
- 62 McBriarty William J., professor Commercial Academy and U. Laval
Turcotte Mme Elzéar
St-Michel Mlle Juliette
- 64 Lépinay Chs-Eug., voy. commerce
Lépinay J.-Louis, comptable
Lépinay Gilles, étudiant
St-Louis Mlle Suzanne
- 68 Lonergan James
Lonergan Miss Mary, Dom. Arsenal
Lonergan Donald, emp. Valcartier
- 70 Dion Ls.-Philippe, négociant
Dion Mme A.-C., corsetière
- 70½ Raymond Mlle Eugénie
Gagné Mlle Alberta, couturière
Godin Mlle, sténo Anglo Pulp
- 72 Dionne C.-Art., prop. Vadrouilles et Balais "Wod", Enr.
- 74 Rigali Miss Mary
St-Germain Paul, emp. Que. Power
St-Germain Mrs. Ethel
- 76 Lachance Paul-André, comptable lic.
- 78 Beaumont Pierre, menuisier
Routier Mlle Laura, emp. bureau
St-Cyrille
- 86 Banque Canadienne Nationale, succ. Avenue des Erables, Dussault Daniel, gérant
- 88 Bourget J.-A., gérant B.C.N., succ. St-Sauveur, (rés.)
Bourget Jean, coprop. Québec Electronique
Bourget Mlle Lucie, sec. Bell Tel.
- 94 Magnan J.-P., mécanicien
Desnoyers E., emp. civil
Pélissier J.-R., agent d'affaires
- 96 Parsons Chs, emp. C.N.R.
- 98 Bernier Louis, médecin orthodontiste
- 102 Frédéric Mlle veuve Wm
St-Laurent Guy, e.e.d.
- 104 Boutet Mme veuve J.-A.
Boutet Claude, étudiant
Boutet Jean-Louis, étudiant
- 106 Gagnon J.-Edouard, opticien (rés.)
Gagnon Mlle Suzanne, fonct. fédéral
Gagnon Emile
Gagnon J.-Paul, voy. B. Houde, Ltée
- 108 Tarmel J.-T., médecin
Tarmel Jacques, E.E.M.
- 110 Labbé Paul, médecin
Dumont Régent, e.e.m.
- 110a Donovan Thomas, emp. Jeffery Hale
- 112 Lewis Jack, insp. Labour Relations Board
- 114 Lewis Mrs. widow Michael
Airaksinen Karl, marine Engineer
- 116 Mainguy Mme A. B.
Mainguy Mlle Lucienne, commis
Mainguy Mlle Juliette, commis
Gagné Robert-L., Dr, D.C.
Chiropraticien
- 118 Giroux Gaston, emp. Terres & Forêts
- 120 Paradis Henri, commis
Paradis Mlle Rita, emp. Impôt du Revenu
Paradis Jacques, emp. poste CHRC
Paradis Guy, I. civil
Paradis Mlle Madeleine, emp. Acc. Tr.
- 122 Fiset Ls-Phil., comptable
Brown Miss Rita, emp. Revenu Dept.
- 124 Hainault Marcel, emp. de bureau
- 126 Leclerc Alphonse, commerçant
Leclerc Mlle Annie
Leclerc Paul, dessinateur
- 128 Côté Lucien, courtier en obligations
Fraser
- 130 Denis Théo.-C., conseiller technique Ministère des Mines
Walsh Wm.-J., emp. Court House
Marier Mme veuve Georges
- 140-1 Dupré Mlle Blanche, emp. P.-A. Alain
Michaud Mlle Françoise
2 Mailloux Mlle Bernadette
Mailloux Mlle Marguerite
Seale Mme veuve William
3 Roy Mlle Adrienne, emp. Archives de la Province
Goulet Mlle Alice
4 Seale Francis S., de Stadacona Box et Lumber Co.
- 154 Royer Dr Louis, spécialiste
- 160 Turgeon L.-P., marchand de papier (rés.)
- 162 Bédard Mme veuve H.-A.
Blanchet Mme veuve Thomas
Bédard Robert, avocat
Bédard Louis, emp. C.N.R.
- 164 Almeras A.-A., emp. Bureau du Revenu
- 166 Bertrand Ferd., chef électricien Trav. Publics
Varin Robert, emp. Impôt Revenu
Lepage J.-E., agent d'immeubles
Lepage Mlle Gisèle, emp. civil
- 168 Cauchon Jules, ent.-menuisier
Cauchon René
Cauchon Mlle Jeannine
Cauchon Rolland, emp. Bell Tel.
- 170 Appartements Le Régent
Fortin Jacques, commis Chincin, Ltée
Belcourt Mme veuve Louis
Noël Mme veuve Alcide
Drouin Mlle Yvonne
Blais Mme veuve J.-A.
Blais Léo, comptable
Blais Louis, télégraphiste
- 172 Roberge Odilon, contracteur, rés.
172½ McDonough M.
- 174 Robinson Misses R. and Eliz.
- 178 Noël Rosaire, emp. Ciné-Photo
- 178½ Richard Mlle Suzanne, emp. civil
Richard Mlle Thérèse, emp. civil
- 180 Poulin Mlle Jeannette, emp. Co. Robin Hood
Poulin Mlle Marie-Paule, emp. Hôpital Anc. Combattants
- 182 Marineau Henri
Lavoie Regis, emp. Colonisation
- 186½ Robitaille Ls-Ph., psychologue
Boisseau Mme A.
Martel Antoine, médecin (bureau)
- 190 Roberge Bernard, télégraphiste
- 194 Drolet Rosaire, courtier en immeubles
Drolet Mlle Denise
Drolet Nap., rép. radios

- 194 Drolet Guy, emp. C.N.R.
Drolet André
- 198 Gamache Chs-A., C.R., Min. de l'Agriculture
Lacroix Mme veuve Jean-Bte
Lacroix Alphonse
Dinan Francis G., stevedore
- 200 Fortier de la Bruyère, notaire (rés.)
- 202 Nesbitt Mrs. widow E. T.
Nesbitt Miss Isabel
Bradley Miss Pearl
- Saunders*
- 204 Bourgoing Mme veuve Ernest
Michaud Mlle Jacqueline, emp. civil
Michaud Mlle Marthe, sténo
- 208 Appartements Beaumanoir
1 Miville-Déchêne Mlle Gabrielle, emp. civil
2 Lemieux Mlle Hermine, emp. Institut Canadien
3 Hamel Mlle Géraldine, emp. Secrétariat Provincial
4 Ouellet Mme veuve R.
5 Thomson Mrs. widow R. Harry Stuart
- 5a Drouin Guy, médecin (bur.)
- 6 Bienjonetti Mme veuve A.
Bienjonetti Pierre, avocat
Hackett Miss M.
- 7 Brander R. O., teacher
Wright Miss A.
- 8 Jolin Rod., repr. app. auditifs Bel-tone
9 Ross W. M.
10 Goulet Mlle S.
11 Bernard Mlle M.
MacDonald D. J.
12 Gaumont Mlles Marg. et Thérèse
14 Wright Miss T.
16 Blais Mlle Jeannette, coiffeuse
17 Payment Mme veuve J.-G.
Myrand Mlle M.
18 Kane Mrs. widow John H.
19 Doucet Mme veuve A.-E.
Doucet Mlle Lucie, emp. Déf. Nat.

DES FRANCISCAINS, de 42 rue Sherbrooke à l'ouest, quartier Montcalm.—From 42 Sherbrooke St. to West, Montcalm ward.

- 7 Chartrain Henri, agent manufacturiers (rés.)
Chartrain Mlle Henriette
- 9 Roy Arthur, commis
- 9½ Simard Antonio, meublier
- 11 Casgrain Mme veuve Alphonse
Casgrain Mlle M.-Jeanne
Casgrain Paul-Eug., app. mécanicien-dentiste
- 11½ Paquette P.-G., spécialiste électricité
- 13 Guimont P.-L., rentier
Guimont Mlles Thérèse et Germaine, commis bureau
Raymond Mme veuve Jules
Raymond Mlle Colette
Raymond Mlle Monique, étudiante
- 15 Robitaille André, tail. de cuir
Robitaille Mlles Françoise et Gertrude
Robitaille Alphonse, sr, inspecteur des Syndicats Catholiques
Robitaille Alphonse, jr, barbier
- 17 Caron Joseph, rentier
Tremblay Mlle Eugénie, g.-m.
Caron Mlle Marguerite, emp. École Mines
- 19 Guillet Louis, commis, Dépt Voirie
Guillet Mlle Jeanne, dactylo s. prov.
- 21 Falardeau Jules, chauff. taxi
- 23 Gignac Albert, emp. Quebec Power
Gignac Mme veuve Edouard
- 25 Gagnon Donatien, cond. Quebec Ry.
- 25b L'Heureux Justin, g. Lion Vinegar
- 27 Fréchette Léonidas, emp. Comm. Acc. du Travail
Hunt Benoit
Pinonnault Robert, avocat

- 27½ Bilodeau Gaston, pressier
- 29 Sanfaçon Paul-Henri, commis
- 31 Rochette Mlle Madeleine
Soulard Léo, mécanicien
- 33 Bourassa Hector, emp. Min. de la Santé
- 35 Jacques Roméo, barbier
- 37 Julien Jean-Ls
- 39 Talbot Maurice, emp. Min. Agriculture
Talbot Jean, professeur
Talbot Jacques, voyageur
Talbot Louis, emp. civique
- 41 Langlois Mme veuve Antonio
- 43 Noël Pierre-Joseph, plombier, (boutique et rés.)
- 45 Bélanger Robert, acheteur L.-T. Blais, Ltée
- 45½ Carmichael Gérard, emp. garage
- 47 Laplante Raoul, emp. Vitrerie Hobbs
Juneau Mlle Simone, commis
Gauvin Mme Louis
- 49 Ledoux Adrien, emp. civil
- 51 Jutras Ls-Philippe, comptable Brown Corpn.
Jutras Emile, emp. Hethrington
Jutras Mlle Pauline, commis Cie Paquet
Jutras Mlle Gertrude, garde-malade
- 53 Drolet Mme veuve Joseph-S.
Drolet Maurice, emp. Laiterie Laval
Drolet Roger, emp. Arsenal
Drolet Mlle Berthe, couturière
Drolet Mlle Ant., emp. Vandry Inc.
Drolet Mlle Marguerite, modiste Claire Robert
Drolet Mlle Gabrielle
- 55 Cauchon Eug., peintre
- 57 Cauchon Paul-Emile, pompier
- 59 Lortie Antonio, peintre
- 61 Robitaille Alfred, de Jos. Robitaille Enr.
Robitaille Mlle Pauline
Robitaille Mlle Monique
- 63 Verret Lévis
Laberge Mlle Noëlla, serveuse
- 65 Boisjoli Alex., rentier
McAneeny Lewis, emp. C.N.R.
Rondeau Paul-Maurice, emp. Renaud & Cie, vaisselle
- 67 Philipps Joseph, emp. station Shell
- 69 Côté Edmond, boucher
- 71 Michaud Evagrius, emp. Commissariat des Incendies
- 73 Lamontagne Mme N.
Lamontagne Mlle Olivette, emp. civil
Lamontagne Mlle Lucille, emp. civil
Lamontagne Louis, étud. Ec. Techn.
Vallée Jean, emp. Fédéral
- 75 Lauriault Odilon, comptable Loi Lacombe
- 77 Dugal Gaston, vérificateur Pensions de Vieillesse
- 79 Larue L.-Aug., emp. Dépt Trésor
Larue Luc, emp. Quebec Power
- 81 Senay Mlle G., emp. Imp. Revenu
- 83 Maroney John, C.A.R.D.E.
- 85 Leclerc Geo.-Antoine, gér. Industrial Loan
- 87 Duquette Jean-Frédéric, vendeur Birks
Demers Jean-Bte, emp. Bureau Poste
- 89 Dionne Mlle Eveline
Dionne Pierre, asst-greffier Cour de Magistrat
- 89½ DeBlois Gustave, instituteur
- 89½ Lepage Joseph, comptable O. Picard & Fils, Inc.
- 89¾ Talbot G.-H., Major, emp. Com. Serv. Civil
- 89c Gilbert Emile, emp. civil
Gilbert Mlle Carmen
- 89d Méthot Paul, agronome, Dépt Agriculture
- 89e Fréchette Mme veuve A.
- 91 Aubé Jean-Chs, négociant tabac
- 91½ Jacques Mme veuve Marie
- 91¾ Boivin Camille, constable mun.
- 91a —
- 93 Graveline Roméo, emp. civil
LeMay Paul, I. F.
Corriveau J.-V., commis de malles
Corriveau Mlle Marcienne, emp. B. Mtl

- 93 Corriveau Mlle Monique, emp. Consu Argentin
- 95 Restaurant Montcalm, Armand Gignas, prop. (rest. et rés.)
- 97 Huard Cyrille, typographe
Huard Léopold, constable mun.
Huard Majella, emp. B. Houde & Grothé
Huard Mlle Gertrude
- 99 Côté Eugène Enr., serrurier (boutique)
- 101 Côté J.-Arthur, emp. Comm. des Prix
Côté Mlle Laurette, emp. Pâtisserie d'Assise

de l'Alverne

- 105 Maison Ste-Marguerite et Foyer Alvernia
Albert Mlle Marie-Ange, garde-malade graduée, directrice
Desrochers Mlle Bernadette, asste-directrice
Thibault Mme veuve Onés., sociétaire
Bradshaw Mrs. widow George
Gauvreau Mlle Jeanne
Fortin Mlle Amanda, sociétaire
Moreau Mlle Lucienne, sociétaire
Guy Mme Stanislas
Paradis Mme J.-E.
Brassard Mme veuve Joseph
Croteau Mlle Yvonne
Bergeron Mme L.-A.
Gallant Mlle Gertrude
Fortier Mlle Yvonne
Fortier Mme Georges
Nicole Mlle Céline, sociétaire
Deschamps Mlle Juliette
Beaulieu Mme Hélène
Sirois Mlle Germaine
Aubry Mlle Marcelle
Desbriens Mlle Madeleine
Brousseau Mlle Esthelle
Bureau Mlle M.
Gagnon Mlle Geneviève, sociétaire
Angers Mlle Marie-Anne
Drouin Mme veuve Joachim
Perron Mlle Alexandra, sociétaire
Jobin Mme veuve Jean
Genest Mme J.-A.
Bruneau Mme F.-X.
Rioux Mlle Yvonne, sociétaire
Lepage Mme L.
Hamel Mme Arthur
Galipeault Mlle H.
Caseault Mme Maria Fournier
Odesse Mme veuve Joseph
Albert Mme Antoine
Bureau Mlle Hélène
- 111 Brunette C.-E., ing. civil
- 113 Lamontagne Emile, emp. Com. des Li-queurs
Talbot Roland
Talbot Mlle Madeleine, emp. U. Laval
Ferland Mlle Corinne
Cinq-Mars P., marchand
- 115 Bergeron Michael, serre-freins C.P.R.
- 117 Plante J.-Eloi, Armée Can.
Marceau Rosaire, emp. Shaw. W. & P. Co.
Marceau Mlle Jacqueline
Miller David, emp. Hôtel de Ville
Petitclerc Eug.-E., chef cuisinier
- 119 Gaboury Raymond, comptable
- 125 Thibaudeau Mme veuve J.-M.
Thibaudeau Mlle Mariette, technicienne Un. Laval
- 127 Thibaudeau Gérard, emp. "Le Soleil"
- 131 Gauvin Mme veuve Emile
Gauvin Claude, emp. Déf. Nat.
- 133 Thibaudeau Léopold, insp. Comité conjoint de la construction
- 135 Lapiere Mlles Eugénie, Jeanne et Aline
- 137 Masson J.-P., emp. Bureau Poste
- 139 Robitaille Mlle Marguerite, commis
Robitaille Mlle Cécile
Latulippe Mme veuve Hermine
Drouin Mme Rose
St-Michel Mlle Alma
Fréchet Mlle Anna-Marie

- 139 Campeau Mlle Blanche
Bédard Mlle Clara
Tanguay Mme Emile
Dubé Mlle Valéda
Morin Mlle Maria
Routhier Mlle Laura
- 141 Roy Mme N.-E.
- 143 Renaud Milles E. et M., lingerie et rés.
- 149 Plamondon Jean, dessinateur Déf. Nat.
Forgues Robert, emp. Bell Tel.
- 147 Verreault Paul, nég. en gros
- 147 St-Pierre J.-Armand, emp. Min. Agric.
Marchand Maurice, Armée Can.
- 151 Cordeau J.-B., ent. menuisier (rés.)
Lyons Mme Marthe
Cordeau Antoine, emp. de banque
- 153 Gagnon Gérard, caissier Cie d'ass.
- 155 Marcotte Gérard, comptable
Drolet Rolland, chauff. Quebec Rail.
Drapeau Edouard
- 157 Turgeon Mme veuve Arsène
Turgeon Joseph, organiste
Turgeon Pierre-Paul, notaire
Bédard Mme veuve Raoul
- 159 Chabot Alfred, emp. Terres & Forêts
- 161 Vermette Jean-Charles, emp. Q. Power
- 163 Bédard Théophile, facteur
- 165 Fréchette Rosaire, emp. Serv. des Incendies
Fréchette Albert, cuisinier
- 167 David E., jr, entr. peintre
- 169 Moore L. C., voyageur
Moore Mlle Marguerite
- 183 Phillips J. Norman, emp. Quebec Power
- 185 Nolin Odina, ent. menuisier, bureau et rés.
- 187 Baillargeon Eud., marchand de bois
- 191 Atkinson Mrs. widow George
Atkinson Herbert, machinist
- Ave Désy*
- 193 Allan & Roy, Milles, restaurant
- 193 1/2 Seale Earle, electrician
- 195 Houle Maurice, emp. B. d'Economie
- 197 Desrochers Albert, rentier
Desrochers Mlle Irène
- 199 Gérard Wilfrid, plombier
Sinclair Mlle Eug., professeur de piano
Lavoie Mme veuve Ulric
Gérard Mlle Madeleine, sténo
- 201 Guimont Damase, méc. machines fixes
Gauthier Lucien, étudiant
- 203 Laliberté Ls-Ph., emp. Com. Municipale
Laliberté Mlle Gabrielle, emp. Secrétariat Prov.
- 205 Pelletier Ls-Ph., emp. Com. Acc. du Travail
- 205 1/2 Russell Mrs. widow J. T.
- 207 Carpentier Gaston
- 207 1/2 Fontaine Mme Henri, emp. Tr. Pub.
- 209 Turgeon Paul, C. A. (rés.)
- 211 Devine Miss Greta, steno. C. N. R.
Devine Miss Myrtle, teacher
- 241 Dumaine Conrad, ex-voy. de commerce
- 243 Saucier J.-Paul, gérant succ. Com. des Liqueurs
- 245 Boisjoly J.-C., enquêteur C.N.R.
Trottier Guy
- 247 Richard J.-Louis, secrétaire "Le Soleil"
- 249 Simard Henri
- 251 Harding George R., emp. Anglo Pulp
Martel Ludger, emp. Arsenal Valc.
- 255 Amyot J.-E., voy. commerce
Amyot Roger, marchand fruits
Amyot Vallée, commis
Amyot Mlle Germaine
- 257 Mullaly James J., emp. Williams-Thomas Co.
- 259 Burden Byron, shoe foreman
- 261 Lavoie Emile, cond. Que. Ry.
- 263 Lafrance Alphonse
Lafrance Mlle Domicile
Lafrance Mlle Adrienne, mch. sèches (rés.)
- 265-1 Samson A.-P., comptable B. Houde
2 Cantin Benoit, contremaitre Edmond Sylvain
- 265-3 Côté Joseph, gérant succ. Jos. Côté
4 Mainguy Cyrille
5 Côté Léon, rentier
Côté Gaston, photographe
6 Thibault Antonio, rep. Chronicle Tel.
- 2 Dorval Marcel, emp. Revenu Prov.
- 4 Mailhot Jean-Marie, inst.
- 6 Dumaine Oscar, entrepreneur, (bur. et rés.)
- 8 Brisebois J.-A., du Dépt du Chômage
Guimont Robert, commis malles
- 10 Harding George, annuitant
White Arthur, emp. C. P. R.
- 12 Charbonneau Chs-Emile
Charbonneau Mme Victor
Charbonneau Mlle Gabrielle, sténo
Charbonneau Mlle Gertrude, commis de bureau
- 14 D'Amour Prudent
D'Amour Arsène, emp. Comm. Havre
D'Amour Mlle Marie-Paule, commis
- 22-1 Turcot Jules, secrétaire aux Archives de l'Université Laval
- 2 Godin Jacques, emp. Min. Transports
- 3 Lavertue J.-A., comptable Lachance & Tanguay
- 4 Lemay Jean-Marie, emp. Imp. Revenu
- 5 Grenier Edouard, emp. de bureau
- 6 Martinette H., gérant Dominion Wood Heel Corp.
Scallen John, annonceur Poste CGNT
- 24 Bédard Sylvio, ent.-peintre
Bédard Mlle Andrée
- 26 Lacroix Robert, comptable
- 28 Dérome Geo., rentier
Dérome Mlles Blanche et Alvina
- 32 Bergeron Maxime, instituteur
- 34 Poulin Lucien, barbier, rés.
- 36 Labrecque L.-P., emp. Min. Voirie
- 38 Côté Alfred, boucher
- 40 Aubé Lucien, imprimeur, rés.
Aubé Claude, imprimeur
- 42 Martineau D.-Chs, emp. C.N.R.
Martineau J.-Chs, emp. Dominion Corset
Martineau Mlle Claire
- 44 Anzalone J.-A., sec.-trés. Com. Par. Commerce
- 46 Bolduc Jean-Paul, emp. Dépt Colonisation
Bolduc Yves
Bolduc Jean, emp. civil
Bolduc Marc, emp. Syndicat Québec
- 48 LeBel Mario, contremaitre Dom. Corset
- 90 Les Missions Franciscaïnes
Centre Antonien
La revue Culture
Tiers-Ordre (bur. et bibliothèque)
- 100 Institut de Recherches Médiévales,
Rév. P. Patrice Robert, O.F.M., dir. de l'Alverne
- 104 Epicerie l'Alverne,
Cyr. Robitaille, prop.
- 106 Bureau Majella, emp. Min. Agriculture
Bureau Jean-Claude, commis Coca-Cola
- 108 Bureau Léopold, electricien
Bureau Mme veuve Gaudiose
- 110 Martel Mlle Jeanne, couturière
Bélanger Mlle Yvonne, couturière
DeRoy Mlle Marie-Laure, emp. Dom. Corset
Ringuette Mlle Juliette, emp. D. Corset
Gaudin Mme J.
- 114 Lemieux Emery, chambres et agent
Couture Mme veuve Victor
Allard Mlle Joséphine, couturière
Beaupré Mlle Philomène
Dufault Mlle Evangéline
Morissette Mlle Denise
Brulotte Mme Daurase
Grondin Mlle
Laperrière Roland, emp. Ch. Frontenac
Rousseau Mlle Géraldine, rentière
Laperrière Mlle Marg., emp. Séminaire
- 114 Morin Mlle Antonia, couturière
Boivin Mlle Marguerite, emp. civil
Grant Mme veuve
- 116 Hudon Mlle Angeline
Bretton Mme Octave
Moisan Mlle Marie-Anne
- 122 Coulombe Joseph, voy. commerce
Coulombe Fernand, emp. Chât. Front.
- 124 Hudon Réal, garde forestier
- 126 Dufresne Jean-Chs, sec.-trés. J.-Ls Morency, Inc.
2 Garneau Léopold
3 Patry Napoléon, emp. civil
4 Demers Louis, pharmacien (rés.)
5 Levasseur Benoit, chef des Services Pensions Vieillesse
6 Martel Mlle Blanche, pensionnaire Bell Tel.
- 130 Tardif Mlles Jeanne et Régina
Cloutier Jean-Marie, étudiant
- 132 Thivierge Mme veuve Lorenzo
- 134 Turgeon Adélard, voy. de commerce
Turgeon Laurent, commis épicier
Turgeon Régent, ouv. en fourrures
Turgeon Yvan, voyageur
Boucher Lorenzo, commis Syndicat
- 138 Careau Philémon, gér. dépt viandes
- 140 Vallée Donat, emp. Q. Power (div. du gaz)
Lachance Mlle Pauline, couturière
- 142 Demers Mlle Claire, emp. bureau
Demers J.-Albert, facteur
- 152 Croteau Rosaire, emp. Min. Voirie
- 154 Houde Alex., sellier, prop. H. Houde, Enr.
- 156 Morency Edouard, emp. de la Cité
- 158 Delisle Dominique, emp. civil
- 160 Paquet Jos.
Plante Pierre, tailleur
Plante Gérard, militaire
- 162 Allard Gédéon, emp. de la Cité(aqueduc)
Allard Mme veuve Louis
Allard Alf., cond. taxi
- 164 Delisle Gérard, typographe "Le Soleil"
- 166 Cloutier Napoléon, insp. Q. Ry.
Cloutier Oscar, comptable J.-A.-Y. Bouchard
Cloutier Mlle Lucille
Cloutier Léonce
- 170 Moreau Georges, ouv. en radios
- 172 Rousseau Philéas-D., anc. plombier
Rousseau Milles G. & N., commis bureau
Rousseau Mlle Antoinette, g.-m. dentiste Lajeunesse
Rousseau Mlle Noëlla, Banq. Royal St-Roch
Rousseau Mlle Jeanne
- 174 L'Heureux Elzéar, sur't le Colisée
Barthe Marcel, dessinateur
- 176 Masson Charlemagne, bijoutier, (rés.)
- 178 Moisan Paul
- 180 Robert Lionel, commis de malles
- 182 Gagnon Onésime, barbier (r)
Gagnon René, étudiant
Gagnon Mlle Lucille
- 184 Genest Albert, méc. mach. fixes
Gosselin Antonio, electricien
Gosselin Lucien
Vachon Mlle Gabrielle, emp. Hôtel de Ville
- 184 1/2 porte de service
- 186 porte de service
- Avenue Désy*
- 190 Mercier J.-E., (porte de service)
- 190 1/2 Rudd Alfred, emp. Chât. Frontenac
- 190 1/2 Simard Antoine, infirmier
- 190 3/4 Lachance Charles-Antoine, comptable
- 192 Dion Edgar, gér. Centre Electrique
- 192a Hughes J.-J., emp. Anglo-C. Pulp
- 192 1/4 Marceau Jean-Paul, prof. Ecole Montcalm
- 192 1/2 Blackburn J.-A., agent manufacturiers
- 192 3/4 Côté Henri, secrétaire du Ministère de la Santé
- 196 Tremblay Cyrille-E., emp. Colonisation
Tremblay Pierre
- 196 1/2 Hamel Frs, menuisier

- 198 Proulx G.-Emile, comptable
 200 Copeman Jos., accountant
 202 Pouliot J.-Bte, ing. forestier, emp. Colonisation
 202½ Rochon Mme veuve Lorenzo
 204 Rousseau Chs-Henri, com. B. de M.
 206 Leclerc Mme veuve Edmond
 Leclerc Mlle Lucille, téléphoniste
 Leclerc Mlle Alice, opératrice
 208 Anctil Wilfrid, emp. B. de Montréal
 208½ Fournier Napoléon, mécanicien
 210 Marchand Geo., sr, agent Imp. Oil
 212 Noël P.-A.-Emilio, emp. civique
 214 Magnan Alphonse, emp. Colonisation
 214½ Bergeron J.-M., emp. Q. Power
 216 Lemay Gabriel, emp. Bell Tel.
 218 Dompierre R., emp. Banque Montréal
 220 Dussault L.-J., Lt-Col., insp. B. de Poste
 Dussault Mlle Madeleine, emp. civil
 Dussault Mlle Claire
 222 Roy Mme veuve Eugène
 Roy André, entrep. planchers de tuile
 Roy Mlle Lucie, emp. Min. Industrie et C.
 Roy Denis, étudiant
 Roy Jean, étudiant
 Samson Rosario, professeur
 224 Latulippe Mme veuve P.
 226 Drolet Mme veuve Antonio
 Drolet Jacques, emp. bureau
 228 Talbot Gustave, registraire Dépt Voirie
 Talbot Joseph, comptable garage Côte Palais
 Talbot Robert, repr. Société Hospitalisation Croix Bleue
 Talbot Mlle Lucette
 230 Bédard Chs-Aimé, épiciier (rés.)
 Bédard Mlle Carmen, emp. civil
 232 Guilmette J.-N., ing. forestier Min. Terres et Forêts
 234 Drolet Emile, secr., Ass. publique
 236 Trahan Roméo, rentier
 Trahan Mlle Gisèle, commis
 Trahan Mlle Raymonde, sténo
 Trahan Mlle Andrée, sténo

DES FRÈNES (Avenue) EST, de 3092 1ère Avenue à l'est, quartier Limoilou.—From 3092 1st Avenue to East, Limoilou ward.

- 35 Cloutier Philippe, tailleur en fourrures
 37 Bergeron Albert, emp. Ritchie Shoe Mf.
 43-1 Barnabé Lionel, emp. Barnabé & Fils
 2 Gelly Marcel, voyageur
 3 Carrier Marcel, électricien
 4 Angers Cyrille
 1ère Avenue

- 34 Bélanger Adélar, police municipale
 Bélanger Edm., emp. C.N.R.
 Bélanger Utric, briqueteur
 Bélanger Mlles Lucienne et Bernadette
 Létourneau Jos., briqueteur
 36 Bélanger Chs-Henri, commis
 38 Sirois Mme veuve Auguste
 Sirois Chs-Aug., ouv. en fer ornemental

DES FRÈNES (Avenue), OUEST, de 3094 1ère Avenue à l'est, quartier Limoilou.—From 3094 1st Avenue to East, Limoilou ward.

- 9 Robitaille Roméo, barbier (salon)
 15 Simard Alexandre, menuisier
 Simard René, journaliste
 15½ Bacon Mme veuve Albert
 Bacon Roger, peintre
 Bacon Mlle Lucille, couturière
 19 Paquet J.-B., emp. F.-X. Drolet
 33 Conway D., gardien de nuit
 35 Tremblay Alcide, camionneur
 Cloutier Mlles Rita et Bertha, couturières
 Lafond Gaudias, ent.-menuisier
 37 Plante Aristide, contremaitre Morissette & Frère

- 18 Lapointe J.-Arthur, électricien

- 22 Blondeau Thomas, emp. Albert Bédard
 28 Bolduc Victor, mécanicien
 30 Dufresne Georges, pressier
 34 Moreau Albert, emp. Anglo-C. Pulp
 36 Vézina David, emp. C.N.R.
 Vézina Albert, emp. C.N.R.
 Vézina Mlles Jeannine, Marie-Claire et Thérèse

DES GLACIS, de la Côte-à-Coton au Palais Montcalm, quartier St-Jean-Baptiste.—From Côte-à-Coton Hill to Montcalm Palace, St. Jean-Baptiste Ward.

- Hospice Nazareth
 RR. SS. de la Charité
 Rvde Sœur St-Théodose, supérieure
 Fortier Alph., abbé, aumônier
 Guérard Alphonse, abbé, aumônier
 Beaulieu Édouard, abbé
 Bédard Jean-Marie
 Audet Alphonse
 Audet Octave
 Beaudin Charles
 Bégin Herménégilde
 Bégin Octave
 Bélanger Eugène
 Bélanger Georges
 Bernier Edmond
 Bernier Eugène
 Bernier Joseph
 Berthiaume Joseph
 Bilodeau Léonce
 Blouin Joseph
 Boutin Arthur
 Brochu Adélar
 Carrier Mme Cléophas
 Corriveau J.-M.
 Côte Frs-Xavier
 Dallaire Philéas
 Dickey William
 Dompierre Arthur
 Doré Adjour
 Dostie Adolphe
 Duclos Napoléon
 Fillion Johnny
 Flood Alexandre
 Gingras Arthur
 Godbout Philéas
 Hébert Eusèbe
 Jackson Mme Georges
 Labranche Philippe
 Lacroix Elzéar
 Lefebvre Arthur
 Lemieux Pierre
 Lizotte Jean-Baptiste
 Malouin Oscar
 Michaud Omer
 Ouellet Ernest
 Papillon Alphonse
 Papillon Napoléon
 Paquet Jos.-Nap.
 Paradis Adélar
 Paré Wilfrid
 Paris Alcide
 Piché Adélar
 Samson Ferdinand
 St-Laurent Achille
 St-Onge Maurice
 Tardivel Eugène
 Thibodeau Alfred
 Turcotte Anselme
 Turcotte Joseph
 Vézina Alexandre
 Wagner Joseph

Richelieu

- 31 Académie Mallet, SS. de la Charité
 33 Restaurant Laurentien, Zootis M., prop.
 2e étage

Bureau du Revenu Provincial Service des véhicules automobiles. Directeur intérimaire: Ed. Laurent, Asst-directeur: J.-A. Pouliot

*Côte à Coton
 Escalier de bois
 Cliff View Place*

Terrain et bâtisse SS. Charité

St-Olivier et Richelieu

- 28 Noviciat des Srs de la Charité. Révde M. Ste-Anastasia, maîtresse des novices

*d'Aiguillon
 Carré d'Youville
 St-Jean*

- 54 Hôtel Montcalm (Salle de billards)
St-Joachim

DES GRISONS, de 22 rue Mont-Carmel à Avenue St-Denis, quartier Champlain.—From 22 Mont-Carmel St. to St. Denis Avenue, Champlain ward.

- 1 Gibsons G. F., Hon. Judge, S. C.
 15 Decary A. R., D.Sc., ingénieur surintendant du Ministère des Travaux Publics du Canada pour la Province de Québec, Tél. 2-1640

- 10 Sœurs du Sacré-Cœur de Marie
 Graham Mlle Pinky
 St-Pierre J., gardien
 12 Johnstone Mrs. widow John A.
 Dubois Mlle Rose-Aimée
 Giguère Mlle Aurélie
 14-1 Nadeau G., E.E.M.
 2 —
 3 —
 4 Rochefort Julien
 5 —
 6 Cossette L.
 7 Trudel H.-A., gérant traffic An. Pulp
 Sous-sol Richard Jean-Bte, ch. taxi
 20 Desrochers Mlle Alice
 St-Pierre Mlle Pauline, serveuse
 Rostra Mme Elisabeth, compositeur de musique
 Madore Ferdinand, E.E.M.

DES JARDINS, de 67 rue Buade à 32 rue St-Louis, quartier Champlain.—From 67 Buade St. to 32 St. Louis St., Champlain ward.

- 3 Burns David, tobacconist (res.)
 Burns Misses Mathilda, Gladys, Rita and Christina
 13 Légaré Mlles G. et C.
 Gingras Mlles G. et M.
 Anctil Mme Delia, femme de peine
 15 Legaré Joseph, salon de barbier
 17 Godbout Robert, épicerie
 19 Citadel Cigar, Ltd., Wright Jerry, manager

Ste-Anne

- 23 English Cathedral (The) Garden
 29 Seaborn R. L., M. A., D. D., Very Rev. Dean and Rector
 AllSaints' Chapel, close to the Cathedral
 31 Cathedral Church Hall
 33 Cathedral Vestry
 Williams A. E., vestry clerk
 Palais de Justice
 Cour des Sessions de la Paix
 Entrée Bureau du Shérif
 51 Masonic Hall
 Odd Fellows Lodge (I.O.O.F.)
 Albion Lodge
 Mercantile Lodge
 St. Andrews Lodge
 St. John's Lodge
 Chapter Lodge
 Tuscan Lodge
 Scottish Rite K. T.
 Donohue Bros. Ltd.
 Donohue Mark, avocat
 Rivard A., C.R., Blais Jean, C.R. & Gobeil A., avocats et procureurs

HÔTEL DE VILLE

1er étage

Pompieri—Chef: Beaulieu Rosaire
 Station No 1—Adjoint: Lachance Wilfrid
 Police—Chef: Gagnon J.-J.
 Station No 1—Adjoint: Brulotte C.

2e étage

Trésorier de la Cité et directeur des services
—Fontaine C.-R.
1er Asst—Bélanger Cyrille
Asst et compt.-en-chef—Samson Gaudiose
Appropriations—Chef: Lagacé Maurice
Adjoint: Bélanger Léop.
Perception—Chef: Turcotte Casault
Adjoint: Dion Elz.
Cotiseurs—Chef: Garneau Auguste
Cotisation—Chef: Lapointe Carol
Payeur—Chef: Chouinard Amédée
Adjoint: Lemieux J.-P.
Achats—Pourvoyeur: Marceau J.-L.
Vérificateurs—Chef: Leclerc Jules
Adjoint: Godin Lorenzo
Contentieux—Chef: Pelletier Benoit
Avocat: Godbout Ernest
Enquêteur-judiciaire: Patry J.-A.
Concierge—Gingras Georges
Propriétés de la Cité—Directeur: Jobin
Emilius
Taxes d'amusements—Percepteur: Bélanger
L.-R.

3e étage

Bureau du Maire—Son Honneur le Maire
Lucien Borne
Greffier de la Cité—Chouinard F.-X.
Adjoint et chef du cabinet du Maire:
Desjardins L.-P.
Bureau des journalistes—Les représentants
de la presse
Dépt de la Santé—Chef: Paquet Dr Berch-
mans
Sec.-statisticien: Beaumont J.-L.
Commissariat de l'Industrie—Commissaire:
Viau Arm.
Secrétaire: Beaupré Chs-Henri
Assistance publique—Sec.: Drolet Emile
Chef-enquêteur: Dombroski Germ.
Recorders—Chef: Son Honneur Emile Morin
Recorder: Son Honneur Jean Mercier
Cour du Recorder—Greffier: Defisle Geo.
Adjoints: Bussières J.-Edg.
Leclerc André
Archives et Statistiques—Chef: Desjardins
Valère
Adjoint: Vincent René

4e étage

Laboratoires—Chimiste: Gauvin Dr Domi-
nique
Technicien: Michaud Jules
Aqueduc—Ingénieur: Tremblay Joachim
Adjoint: Longpré Arphile
Ingénieur-en-chef: Hamel Edouard.
Ingénieurs de service: Boulet L.-M.,
Gagnon Ludger
Ing. délégué et arp.-géo.: Trottier Antonio
Sec.: Filion J.-R.
Architecte: Robitaille Gust.
Le coût de revient—Chef: Bussières Jules
Adjoint: Farrell Geo.
Dessinateurs et service technique—

5e étage

Inspection du lait et des fermes—Chef: Al-
lard E.-U.
Télégraphe d'alarme—Surintendant: Mar-
tinette Chs-A.

Services extérieurs

Palais Montcalm—Directeur: Genest Théo.
Commission du chômage, 113 1/2 Côte de la
Montagne—Chef: Cimon Romuald
Parc de l'Exposition—Directeur: Boucher
Emery
Atelier municipal, 74-78 Marie de l'Incarna-
tion—Surint.: Lemelin Frédéric
Institut Canadien (Ancienne église Wesley,
St-Stanislas)—Bibliothécaire: Ju-
lien Mlle Joséphine
Clinique dentaire, 182 Christophe-Colomb,
chez les RR. Soeurs de la Provi-
dence—Chef: Laroche Dr Geo.
Asst: Côté Dr Robert

Ste-Anne

22 Hôtel Clarendon, taverne et salon
barbier
26 Girouard Mme veuve Jules-E.
26 1/2 St-Pierre Mme veuve H.
Smith Claude, opérateur C.N.R.
Petit L.-N., ancien comptable
Petit Robert
Léger Ant.-H., surveillant des Trans-
ports du C. N. Ry.
Barbeau Victor
28 Chery Alex., commis Ch. Champlain
Buteau Henri, emp. Com. Liqueurs
30 Delaney W. H., Col. R. C. A. M. C.,
physician and surgeon (office)
Delaney W. L., physician (office)
Delaney Frederic, E.E.M.
32 McClory Herbert C., clerk
McClory Misses Rosemary and Eileen
Chénard Mlles I. et E.
Perron Mlle Madeleine
34 Delaney W. H., physician (res.)
36 Church House, office and headquarters,
Church Society of the Diocese of Qué-
bec; Diocesan Board of Missions (An-
glican)
Pennington L. S., sec.-treas.

Donnacona

38 Baillargeon & Baillargeon, notaires
Baillargeon Charles-J., notaire, de Bail-
laugeon & Baillargeon
Baillargeon Jules, étudiant notariat
Baillargeon Louis, notaire, de Baillar-
geon & Baillargeon
Baillargeon Mlles Odette et Paule
40-1 McIntyre W. J.
2 —
3 —
4 —
5 —
6 Maheux Mme veuve Odilon
7 —
8 —
9 Mercier Mlle C., commis
10 —
11 —
12 —
13 —
14 —
17 —
18 —
19 —
20 —
21 —
22 —
42a —
42-101 Germain J. R. Alex., meubles et au-
tomobiles
102 Thurler Miss Bertina
103 Beland Mlle Léonie
104 Légaré Mlle Bernadette
105 Roy Mlle Claire
106 Smith Jack
107 Bélanger Mme Marguerite
108 Hébert Amédée, fonct. prov.
109 Mathieu Mlle Liliane
110 —
201 Bohémier Mme Gilberte
202 Nadeau Maurice, emp. Ch. Front.
203 Tardif Mlle Weenifield, g.-m.g.
204 Brochu Antonio
Leblond Mlle Edwidge
205 —
206 Leblanc Adéland
207 —
208 Marceau Mlle Suzanne
209 Leclerc Mlle Pierrette
210 Gosselin Roger
301 Fournier E. A., commis des Postes
302 Allaire Marcel, investigat. C.P.R.
303 Laterrière R.
304 Boucher Mlle Ghislaine
305 Rearson Mlle Nancy
306 —
307 Tanguay Edwin, sténo off. Palais
de Justice

42-308 Bayeur Yves, emp. C.N.R.
309 Larivière Mlle E.
310 Thibault Bertrand
44 Morin Stanislas, épicié
46 Wah Hop, laundry

DES JÉSUITES (Avenue), du chemin Ste-
Foy jusqu'à la rue Raymond-Casgrain,
quartier Montcalm. — From Ste-Foy
Road to Raymond-Casgrain St., Mont-
calm ward.

5-1 Denoncourt Paul, emp. Can Gen.
Elect.
2 Whelan Will. J., Commissioner re-
classification, Civil Service Prov.
Quebec.
Allard Mlle Marie-Anne, ménagère
3 Suponitsky Max
4 Waller R. J.
5 Dorfman Robert, accountant
6 Leduc Jacques, voy. com.
9 Lebel H.-P., acheteur Coop. Fédérée
11 Vergeylen Paul, gérant crédit Int'l. Har-
vesters
49-1 Ferguson E. Kerth, foreman Can.
Gen. Elect.
2 Bertrand Marcel, médecin
3 D'Artois Capt. L.-G., officier armée
permanente
Roy Mlle Rita
4 Watson Gordon D., emp. C.A.R.D.E.
5 Cusson Roland, rep. Imperial Life
6 Katkin Maxwell I., merchant
7 Jacques Louis, gér. Millet Roux & Cie
8 Gadbois Jacques-H., gérant I.B.M.
55-1 Bouchard Mlle Cécile, emp. civil
2 Morin Jean-Louis, com. voy.
3 Renaud Roland, entr. plâtrier
4 Coutu J.-P.-Robert, voyageur
5 Trépanier Pierre, emp. civil

4 Weisberg Louis, of Weisberg Meat
Market

6-1 —
2 —
3 —
4 —
5 —
6 —
14-1 —
2 Smith Macdonald, construction en-
gineer Pollack Realities
3 Hamelin Orance, pilote
Clement Don.
Rivard Mlle Emilienne
4 Woloshen Moses, real estate
5 Loignon Bruno, i.c.
6 Plante G.-Arthur, très. Le Soleil
7 Dion Denys, avocat
8 Traub Jack H., mgr. Superline Tan-
ning Co.

18-1 —
2 —
3 Bellavance Maurice, voy. com.
4 LeBon Mme Herman
LeBon Robert, Ski instructor
5 Graton René, étudiant
6 Roy R.-A., gérant Household Fi-
nance, succ. rue St-Jean
7 Montminy Marcel, emp. Goodyear
Rubber

DESLAURIERS, de l'avenue Lesage à
l'ouest, quartier St-Sauveur. — From
Lesage Ave. to West, St. Sauveur ward.

7 Smith H. Transport, Ltd.
11 Eastern Canada Steel & Iron Works, Ltd.

2 Carbonneau Michel, sculpteur
Carbonneau Evariste, emp. Comm. Liq.
4 Morissette Wilfrid, emp. civique
6 Lord A. J., emp. C. N. R.
Lord Roland emp. Eastern Can. Steel
8 Kelly Lucien, mécanicien

DES LILAS, de 3351 1ère Avenue vers l'Ouest, aux limites de la Cité, quartier Limoilou.—From 1st Avenue 3351 towards West to the limits of the City, Limoilou ward.

- 15 Levesque Omer, emp. Swift-Canadian
 17 Larivière Emilien, fonct. prov.
 19 —
 27 Mathieu Patrick
-
- 22 Bérubé J.-A.-C., fonct. féd.
 24 Dorion Antoine, cult.
 Dorion Armand, emp. Garage Andrews
 Dorion Mlle Alexandrine, coiffeuse
 26 Gosselin Emilien
 28 Bolduc Léopold
 40 Daigle Marcel, ouv. en fer
 42 Roussel Joseph, peintre
 Roussel Alph., tailleur cuir
 Roussel Mlle Simone, ouv. chaussures
 Asselin Cyrias, ouv. chaussures
 52 Tremblay Henri, méc. mach. fixes
 54 Beauchamp Roger, ouv. fer ornemental
 56 Loubier Ed., journalier
 Loubier Lucien, journalier
 Loubier Bertrand, journalier
 Loubier Normand, journalier

DES OBLATS (Avenue), de 779 rue St-Vallier à la rue Anna, quartier St-Sauveur.—From 779 St. Vallier St. to Anna St., St. Sauveur ward.

- Presbytère St-Sauveur
 15 Oblats de Marie-Immaculée (voir liste alphabétique)
 LeDuc Jean, curé
 83 Couvent de la Congrégation de N.-D.
Durocher
 89 Simard Alfred, médecin, bureau et rés.
 Bédard Mlle Eva
 91 Caron Jean-Maurice
 93 Gosselin Henri
 95 Audibert Paul-Henri, emp. C.N.R.
 Dion René, infirmier
 99 Labrecque Marcel, emp. Librairie Lan-glais
 Vaillancourt Louis, emp. Laiterie Laval
 Larochelle Maurice, emp. Marceau
 101 Bédard Paul-Emile, acc. élect.
 101 ¼ Morency Jean
 101 ½ Angers Roger, camionneur
 103 Aubaines des Coupons,
 Filion Mme Amédée, prop. (rés.)
 Filion Amédée
 107 Moffet Mme veuve Félix, restaurant,
 bonbons et cigarettes (et rés.)
 Moffet Mlle Cordelia
 109 Tardif Albert, rep. des Produits Jito
 111 Cloutier Joseph
 Guay Mme A.
 Jobin J.-A.
 Marier Mme veuve H.
 113 Jobin Jos.-Alphonse, marchand de
 chaussures et réparations
 113 ½ Milliard Delphis
 115 Cantin Napoléon, emp. Cyr. Robitaille
 Dion Mme veuve Philippe
 Cloutier Jean-Louis
 117 Brousseau Laurent, plombier
 Brousseau Marcel
 119 Vézina Edmond, chauffeur camion
Bayard
 137-141 Académie St-Sauveur
 147 Frères des Ecoles Chrétiennes,
 Révd Frère Francis, directeur
St-Germain
 151-153 Bertrand Mme veuve J.-Avila
 Bertrand Philippe
 Bertrand Jean-Paul
 Bertrand Mlle Anna, restaurant et rés.
 157 Genest Alexandre, emp. C.N.R.
 Genest Mlle Marie-Hélène
 Fiset Mme Elzéar, emp. Tein. Ferland
 Cloutier Gérard, emp. Br. Boswell
 163 Lépine Robert, emp. Wilf. Laberge
 Latulippe Pierre, journalier

- 163 Latulippe Ulric
 165 Legaré Louis, marbrier
 Boivin P.
 Lachance Ferd., emp. Royal Paper Box
 169 Mercier Arthur, commis boucher
 Mercier Odilon
 Mercier Mlle Evangeline
 Amyot Robert, tailleur hardes
 171 Montambault Aug., journalier
 Montambault Roland
 Montambault Mlle Jeanne
 175 Arcand Henri, journalier
 177-179 Laberge Wilfrid, Enr., entrep. pom-pes funèbres (entrepôt)
 181 Lelièvre Joseph, ch. de camion
 Lelièvre Camille
 Lelièvre Robert
 Lelièvre Jean-Marie
 Lelièvre Mlle Madeleine
 Bertrand Henri-Georges
 Bertrand Albert, menuisier
 Marois Rosaire, contremaitre
 183 Laberge Wilfrid Enr., bureau
 Juneau Ulric, mécanicien
 185 Laberge Wilfrid, Enr., entr. de pompes funèbres, M.-A. Michaud, prop., salons mortuaires
St-Luc
 187-191 Paradis Mlle Lucienne, prop. Princess Dress Mfg. Co.
 193 Bédard Gaston, emp. Q. Power
 Paradis Mlle Lucienne, marchande (rés.)
 Emond Mlle E., emp. Princess Dress
 Hamel Jean-Guy
 Castonguay Mlle Thérèse
 Prémont Mlle Patricia
 Lajoie Mlle Fernande
 Côté Mlle Lucienne
 195 Robitaille Lauréat, barbier
 195 ½ Robitaille Lauréat, (rés.)
 197 Lefebvre Raymond
 199 Giguère Mme veuve Albert
 203 ½ Leclerc René
 205 Laroche Léger, laitier
 209 Dussault Camille
 211 Ouellet Alphonse, machiniste
 211 ½ Lemay Jean-Paul, mécanicien
 213 Matte Mme veuve J.-B.
 Matte Mlle Jeanne d'Arc
 Matte Jean-Charles
 215 Hawey Hector, emp. Q. Power
 217 Savard Oscar, laitier
 217 ½ Matte J.-B., étal de boucher
 219 Moisan Lucien, ch. camion
 Côté Omer
 Bélard Maurice
 219 ½ r Pleau Lucien, journalier
 221 Renaud Léandre, march. chaussures
 221a Villeneuve Albert
 Côté Pierre, ouv. chaussures
 Côté Jean-Marc
 Côté André
 Dorval Mme veuve Adélar
 Hamel Maurice, livreur de pains
 Jobin Jules, peintre
 Lessard Roméo
 223 Tremblay Joseph
 Duchesne Willie
 225 Gagnon Armand, emp. de la Cité
 Kirouac Adélar, journalier
 Kirouac Mlle Thérèse
 Letarte Honoré, chauffeur camion
 Beaulieu L.-A.
 227 Perreault Adjutor, capt. prévention
 Perreault Adrien, reprt. McCaskey System Ltd.
 229 Lepire Edouard, plombier
 Grégoire Lauréat
 Grégoire Mlle Monique
 229 ½ Blouin Roch, mécanicien
 231 Paradis Mme veuve Thadée
 Paradis Mlle Simonne
 Gagné Mlle Thérèse
 231 ½ Roy Wilfrid, journalier
 Blouin Mme veuve Joseph
 Blouin Lucien

- 231 ½ Blouin Raymond
 Blouin Jean-Marie
 Blouin Joseph-Arthur
 Blouin Chs-Edouard
 233 Létourneau Wilfrid, marchand (rés.)
 233 ½ Létourneau Wilfrid, accessoires élec-triques et ferronnerie
St-Sauveur
Aqueduc
 243 Fournier Donat, quincaillier
 245 Fossey Mme veuve Frédéric
 Fossey Melvin, voy. de commerce
 Fossey Mlle Hilda
 247 Lacroix Grégoire, menuisier
 249 Sylvain Emile, journalier
 259 Carrier Ls-Adjutor, électricien
 Fitzback Roméo
 261 Bourbeau Joseph, sr, charretier
 Giroux Paul-Emile
 261a Duval Joseph, camionneur
 Duval Wilbrod
 Duval Mlle Gabrielle, emp. Rock City
 Delisle Mlle Eva
 263 Garage Carrier & Faucher
 265 Montreuil Louis, voy. de commerce
 267 Lachapelle Mlle Marie
 Lachapelle Jean-Paul
 Lachapelle Mme veuve Henri
 271 Martel Eddie, emp. garage
 273 Warren Pierre-H., photographe
 Warren Mlle Bernadette, institutrice
 273 ½ Lavoie Léonce, emp. Liq. Fortier
 275 Dion Raymond, pompier
 Dion Maurice, emp. Cie Légaré
 Dion Mlle Georgette, emp. Gen. Electric
 Dion Mlle Marie-Paule
 Vachon Mlle Thérèse
 Vachon Mme veuve Odilon
 Vachon Paul-Eugène, emp. Bell Tel.
 277 Garneau Mme veuve Arthur
 Garneau Albert
Montmagny
 283 Royal Paper Box, garage et entrepôt
 285 Bernier Maurice, emp. C.N.R.
 287 L'Hérault Ludger, comptable Jos.-E. Lemieux
 289 —
 291 Laroche Lauréat, emp. Dom. Arsenal
 Laroche Mlle Thérèse
 Laroche Jean-Paul
 Laroche Claude
Bouffard
Marie de l'Incarnation
 307 Lirette Joseph, peintre, bureau
 307 ½ Hardy J.-Ludger, nouvelliste
 309 —
 313 Favron P.-Emile, emp. Quebec Power
 Favron Louis
 Bélanger Léo, journalier
 315 Lacroix Jacques, couvreur
 Lacroix Mlle Isabelle, g.-m.g.
 Bussière J.-Paul, comptable
 Hallé Egide, com. épicier
 Hallé Mlle Thérèse, sténo.
 Hallé Mlle Lucienne, institutrice
 Hallé Mlle Madeleine, commis
 Hallé Mlle Marie-Paule, dactylo
 Larochelle Edouard
 317 Gagnon Raoul, emp. C.N.R.
 319 Carrette Armand, mécanicien
 Carrette Edouard
 Carrette Jean-Guy
 Carrette Roland
 Laliberté Joseph, emp. J.-B. Lali-
 berté, Ltée
 Laliberté Maurice
 Laliberté Adrien
 Daigle Napoléon, journalier
 Bouffard Rosaire, débardeur
 321 Gobeil Moïse, mécanicien
La Fayette
 10 Delisle Léopold, marchand (rés.)
 Delisle Régis

- 14 Levasseur Paul, emp. C.N.R.
Levasseur Mlle Monique
Levasseur Louis
Levasseur Mlle Suzanne
- 16 Servitor, Inc., teinturier-nettoyeur
- 18 Jacques Léopold, emp. des Postes
- 20 Talbot J.-Arthur, épicier, rés.
- 22 Dumontier Mme veuve Wilfrid, librairie
- 24 Drouin Mlle Angéline
Audy Mlle Juliette
Fournier Mlle Simone
- Chénier*
- 26 Pouliot & Poulin, notaires (bureau)
Legendre René, avocat, (bureau du soir)
Jean J.-A.-P., notaire (bureau)
- 28 Bédard Ephrem, emp. Anglo Pulp
Bédard Jean-Paul
- 30 Normand Mme veuve Armand
Mainguy Henri
Nolet Albert
Gauthier Mme veuve Laval
Normand Mlle Jeannine
- 32 Boissel Willie, emp. de la Cité
Boissel Armand
Boissel Robert
- 34 Desharnais Jean-Marc
Pelletier Mlle Adrienne
Létourneau Mlle
- 36 Vaillancourt & Frère, fourrure
- 38 Pichette J.-B., emp. Com. Liqueurs
Bédard Mme veuve Emilien
Pichette Roger
Bédard André
- 40 Dumas Auguste, voy. de commerce
- 42 Garant Fortunat, pensionnaire
Garant Mlle Marie-Louise
- 44 Côté Denis, menuisier
- 46 Garant Mme veuve Ovila
- 50 Bouliane Michel, menuisier
- 52 Tremblay Jacques, médecin-chirurgien (bureau)
Lapointe J. B.
- 54 Binet Mesdemoiselles
Lachance Lactance, pilote
Lachance Paul-Henri
Lachance Jean-Marc
- 56 Laberge Mme veuve Amédée
Ferland Mlle Marie, couturière
Lachance Mme veuve Ls-Alph.
Lachance Mlle Géraldine
Ferland Mlle C.
Gamache Joseph, ouv. en chaussures
- 58 Gervais Georges, négociant en gros
- 60 Gervais Georges, négociant (rés.)
Gervais Jean-Marc
Gervais Romuald
- 62 Gingras Jean-Marie, pompier
- 64 Bertrand Mme veuve Pierre
Darveau Mlle Clara
- 66 Gagnon J.-Roland, opérateur aqueduc
Gagnon Fernand, emp. Q. Power
- 68 —
- Carillon*
- 70 St-Pierre Mme veuve Hilaire
Boulet Charles, peintre
- 72 Dupont Raymond
Lépine Mlle Emélie
Lépine Jean-Bte, mécanicien
- 74 Fournier Florian, emp. Quebec Power
Dussault Mme veuve Antoine
Dussault Mlle M.-Paule, emp. Allocations Familiales
Dussault Mlle Jeanne d'Arc, sténo
Dussault Mlle Simone, emp. imprimerie
- 76 Marier Roland, voyageur
Lemieux Mlle Jeannette, couturière
Lessard Lionel
Pelletier Armand, emp. Laiterie Brookside
Lemieux Joseph, cordonnier
Demers Irénée, commis
- 78 Lortie Lorenzo, emp. Dorfman
Lortie Mlle Monique
- 80 Côté Georges, comptable
Côté Jean-Paul
Côté Mlle Thérèse
- 80 Godin Mlle Laura, ouv. en chaussures
Paré Clovis, voyageur
Paré Jean-Guy
- 84 Carrier Georges
- 86 Armstrong Chs-Henri, emp. Pepsi-Cola
- 86½ Marceau Eudore, méc. mach. fixes
- 88 Plamondon Henri, couturier
Plamondon Mlle Madeleine
- 90 Labbé Joseph, rentier
Guay Mlle Béatrice
- 92 Patry Paul, camionneur
Richard Jean-Paul
- Durocher*
- 98 Belleau Robert, épicerie et rés.
- 100 Boilard Mme veuve Honoré
Boilard Roland
Boilard Mlle Jeanne, emp. civil
- 102 L'Atelier du Piano, accords et réparations
Alain Claude, d.b.a., dessins d'art publicitaire
- 104-106 Daigle Alphonse, march. de chaussures et réparations et rés.
Cormier Stan.
- 110 Pouliot Mme veuve Téléphore
Pouliot Albert, emp. de la Cité
Beaumont Edouard, emp. civique
- 112 Asselin Adrien, contracteur
Gagnon W.
Gagnon Mlle Germaine
Gauthier F.-M., commis
Asselin Jos., rentier
Dubuc Robert, commis
Godin Mlle Anna
- 114 Cooke Patrick, vétérinaire
Deslauriers Mme veuve Uldéric
Cooke Geo.-Ed.
Cooke Henri
- 118 Bélanger F.-X.
Bélanger Raymond
Juneau Georges, machiniste
Beaulieu Auguste, rentier
Beaulieu Antoine
Beaulieu Gustave
Piché Ovila
Piché Mlle Huguette
- 120 Robitaille Champlain
Bolduc Mme Georges
- 122 St-Pierre Joseph, journaliste
St-Pierre Jean-Paul, emp. Turcotte & Fils, Enr.
St-Pierre Henri, emp. Valcartier
Plourde Roger
Plourde Paul-Emile,
- 124 Turgeon Alphonse, peintre
Beaulé Raymond, cond. camion
Lachance Mlle
Turgeon Mme veuve Alphonse
Boyer Mme J.-B.
- 126 Imbeau Camille, mécanicien
Ratté C.
Ratté Jean-Pierre
Mann Hervé, emp. Garage Morisset
- 128 Juneau Mme veuve Eusèbe
Juneau Noël, emp. Arsenal
Juneau Marcel
Juneau Mlles Jeannine et Lucienne
- 130 Labbé Donat
- Bayard*
- 132 Godbout J.-Léon, épicier
- 136 Bélanger Origène, emp. Dom. Arsenal
Bélanger Jean-Paul
- 138 Desrosiers Geo.-Henri, presseur d'habits
- 142 Voyer Albert, de Voyer & Fils
Voyer Paul-Emile, de Voyer & Fils
Voyer Mlle Albertine
- 144 Voyer & Fils, marchands de bicycles
- 146 Richard René, emp. s. civil
Richard André
- 150 Lacombe David, boucher (porte de service)
- St-Germain*
- 152 Lacombe R., bijoutier
- 154 Lacombe David & Fils Enr., boucher, (étal)
- 164 Gagnon E.-A., bijoutier en gros (rés.)
Gagnon S., horloger et bijoutier (rés.)
Gagnon Mlles Murielle, Huguette et Suzanne
Gagnon Claude
Gagnon Serge
Gagnon Jean-Guy
- 166 Fortier Odilon, emp. Hôtel-Dieu S.-C.
Boivin Mme veuve A.
Boivin Mlle Yvonne
Corriveau Alfred
- 168 Gagnon & Fils, Enr., bijoutiers
- 170 Lachance Mme veuve Numa
Lachance Wilfrid, boucher
- 172 Lachance Mme N. & Fils, bouchers, (étal)
- 174 —
- 176 Plante Ozéa, menuisier
Plante Paul-Henri
- 178 Poulin Wilbrod, menuisier
Rioux Armand, emp. Komo Construction
Beaumont Joseph
Ruel Joseph
- 178½ —
- 180 Photographie Amateur
- 182 Bilodeau Roger, épicerie et rés.
- St-Luc*
- 190 Trudel Charles, épicerie
- 194 Rouillard Aurèle, commis
- 196 Gingras Emilien, mécanicien
Thérien Mlle Thérèse
Roy Mlle Thérèse
St-Onge Lorenzo
- 198 Beaulieu Lauréat, emp. Quebec Power
Beaulieu Marcel
- 200 Laroche Léandre, laitier
- 202 Déry Napoléon, emp. Ch. Frontenac
Lapointe Mme veuve Joseph
- 204 Lelièvre Mme veuve Napoléon
Lelièvre Ernest, commis
- 204½ Lamonde Téléphore, emp. de la Cité
- 206 Lebel Paul-E., emp. civil
Morin Mme veuve François
Lelièvre Clermont, électricien
- 206½ Paquet Mme J.-P., remèdes, jouets et cadeaux
- 208 Bélanger Wilbrod, emp. Château Frontenac
Bélanger Jean-Marie
Bouchard Lorenzo
- 208½ Roy Gérard, emp. François Nolin
- 210 Desrochers Mme veuve Wilfrid
Desrochers Jean-Paul, voy. com.
Desrochers Mlle Germaine, salon de beauté
- 212 Simonneau Gatien, militaire
Gosselin Rémi, menuisier
- 214 Savard Mme veuve Jos.-Adélaïde
Renaud Léandre, m. de chaussures, rés.
- 216 Marquis Mme L.-E.
Marquis Jacques
Marquis Jean-Paul, bijoutier
- 220½ Beaulé Alphonse, cordonnier
Dion Aurélien, menuisier
- 222 Godbout Arthur, soudeur
- 224 Clavet Mme veuve Delphis
Clavet Mlle Marie-Blanche, emp. Hôp. Sacré-Cœur
Clavet Mlle Madeleine
St-Laurent Paul-Henri, tech. dentaire
- 226 St-Hilaire Roméo, commis taverne
- 228 Ladleur Florian, gend. Pol. prov.
- 230½ Juneau L.-P., gérant Shell Oil
Juneau Laurent
Juneau Robert
- 232 Houde Hervé, plombier
- 234 Epicerie Jeanne Enr., Robin Mme Jeanne d'Arc, prop. et rés.
- St-Sauveur*
- 240 Station du feu No. 8
Bourret Phil., capt.
Lemoine A., lieutenant
- Aqueduc*
- 248 Boucher J.-Roland, emp. Michaud Tire Service

- 248 Pouliot Mme veuve Albert
 250 Bélanger Henri, expéditeur
 Desharnais Edgar, chauffeur
 252-254 Bernard Albert, épicerie (et rés.)
 260 Brouard Adélar, commis bureau
 Giroux Maurice
 262 Blouin Joseph, boucher (étal)
 264 Poitras Arthur
 266 Thibault Arthur, voy. Bélanger & Bolduc
 Thibault Mlle Marielle
 Thibault André
 Thibault Jean-Marc
 268 Dion P.-Emile, menuisier
 270 Vermette Maurice, peintre
 Moisan Roland, cond. autobus
 272 Boissinot Ls-Philippe, journalier
 Bélanger & Frères, mfr de pipes
 274 Arial Louis, expéditeur
 Arial Mlle Gisèle
 Arial Gaston
 282 Scott D. W., police
 Scott Louis
 Scott Herman
 Picher Fernand, camionneur
Montmagny
 284 Barrette Lionel, tailleur de cuir
 Vachon Armand
 Caron Roger, menuisier
 Caouette Mme veuve Robert
 286 Frenette Mme veuve Ephrem
 Frenette Jean-Pierre
 290 Flibotte Gaston, ent. démolisseur
 (atelier)
 292 Flibotte Gaston, (rés.)
 Cloutier Albert
 Beaulieu Louis-Marie
Bouffard
Marie de l'Incarnation
La Fayette
Marie-Louise et Anna

DES ORMES (Avenue), de 2500 1ère Avenue allant à la route de la Savane, quartier Limoilou.—From 2500 1st Avenue going to de la Savane road, Limoilou ward.

- 9 Houle Gaston, presseur P. Ferland
 63 Plamondon Maurice, menuisier
 67 Gagnon Jean-Paul, menuisier
 Fraser Maurice, menuisier
 71 Dufresne Ls, emp. C.N.R.
 Dufresne Lionel, voyageur
 Dufresne Claude, étudiant
 75 Gingras Gérard, entr. général
 79 Blouin Antonio, menuisier
 Blouin, J.-P., menuisier
 Blouin Gaston, menuisier
 Blouin Lucien, menuisier
 81 Rousseau E., menuisier
 85 Allaire H., pompier
 14 Pelletier Mme veuve Ferdinand
 Chouinard Mlle Madeleine, emp. Hôp. St-François d'Assise
 Chouinard Mlle Clémence, fonct. féd.
 16 Marcheterre S., facteur
 18 Lacerte P.-H., détaillant
 20 Karp Max, prop. International Jobbing
 54 Villeneuve J.-E., épicerie, résidence
 56 Villeneuve J.-E., épicerie
 60 Baril Georges-E., prop. Entr. Central
 64 Vallée Léo, peintre
 68 Roy J.-Roméo, emp. civil
 Roy Mlle Thérèse, fonc. civil
 Roy Mlle Lucille, emp. International Harvester
 70 Blouin Conrad, pompier
 Blouin Roland, typographe
 76 Vallière Omer, emp. Ch. St-Laurent
 Bilodeau Frs, méc. réfrigération
 80 Langlois Fernand, mécanicien
 84 Marcoux Roland, peintre

DES PEUPLIERS (Avenue, Est) de 2980 1ère Avenue à l'est (près de la ligne du C.N.R.) quartier Limoilou.—From 2980 First Avenue to West, near C.N.R. Track, Limoilou ward.

- 19 Turcotte Stanislas, emp. Int. Fertilizer
 Turcotte Victor, emp. Int. Fertilizer
 21 Grenier Gérard, commis
1ère Avenue

DES PEUPLIERS OUEST—

- 125 Croteau Gérard, commis
 Têtu Ludger, fonct. prov.
 Têtu Liguori, menuisier
 Têtu Germain, plombier
 Têtu Mlle Gertrude, couturière
 Landry P.-E., commis
 127 Lacombe Louis, entr.général
 150 Rousseau Georges, emp. civil
 152 Lusignan H.-J., caporal
 154 Demers P.-E., emp. civil
 168 Blanchet J.-B., cond. camion
 170 Dubeau Richard, agt d'assurances
 172 Fournier Armand, rep. Fry-Cadbury
 Chabot J.-Armand, voy. Dow & Black Horse
 174 Gagnon Alb., Ing. Forestier
 178 Beaudoin Adélar, chauffeur
 180 Bouchard R. J., télégraphiste
 182 Renaud Henri, gér. Com. Liqueurs
 184 Gauthier Edgar, chauffeur camion
 Gauthier Lorenzo, asst-comptable B.C. Nationale
 Gauthier Victor, fonct. prov.
 Gauthier Maurice, boucher
 Gauthier Mlle Gilberte, emp. Metropolitan Stores
 186 Frenette Alfred, plombier
 188 Bélanger Irénée, commis
 190 Dufour René, agronome
 192 Royer Jos. & Fils Enrg. (assurances)
 Chs-E. Royer, prop.

DES PEUPLIERS (Avenue, Ouest)—De 2965 1ère Avenue vers l'Ouest, quartier Limoilou.—From 1st Avenue 2965 towards West, Limoilou ward.

- 33 Joly James Revd.
 Bradley Mrs widow Fred, housekeeper

- 34 Grosleau Jean-Marie, boucher-épicerie (rés.)

DES PINS (Avenue, Est). (Voir aussi—See also—Sillery). De 2894 1ère Avenue à l'est, quartier Limoilou.—From 2894 First Avenue to East, Limoilou ward.

- 15 —
 17 —
 23 —
 25 —
 47 Lafond Albert, gardien nuit
 Lafond Maurice, journalier
 Mainville Gaston
 51 Bureau Paul, emp. J.-G. Chalifour
 53 Rousseau Alph., forgeron
 77 Fortin Marius, voyageur
 Caron Antoine, emp. Dépt Transport
 81 Drapeau Roméo, barbier (rés.)
 107 Plamondon Mme veuve Albert
 Pelletier Mlle Jeannine, ouv. chaussures
 109 Kallis René, plombier
 113 Parent André, menuisier
 115 Auger André, mécanicien
 131 Guay Marius, électricien
 215 Martin Marcel, emp. Que. Power
 Drolet Roger, emp. Que. Power
 217 Frigault Jos., emp. civique
 333 Chalifour J. G., (bureau et entrepôt)

- 28 Caron Rosaire, emp. J.-G. Chalifour
 30 Larose Mme veuve Arthur
 Larose Roland, plombier
 Larose Mlle Rolande
 32 Moisan Henri, ferblantier
 68 Mathieu Lucien, menuisier

- 74 Fabyan Frank, emp. Service Sélectif
 Fabyan Albert, emp. Terreau & Racine
 Philipps Mme veuve Albert
 76 Sioui Elzéar, camionneur
 150 Boutin Joseph, emp. Liquid Carbonic
 276 Beaulieu Louis, menuisier
 278 Frenette Geo., emp. J.-G. Chalifour
 280 Picard Gérard, emp. Barnabé & Fils
 306 Caron Henri, emp. J.-G. Chalifour
 Caron Mlle Fernand, emp. Rock City
 308 Joncas Paul-H., emp. J.-G. Chalifour
 310 Caron Joseph, emp. J.-G. Chalifour

DES PINS (Avenue Ouest), (Voir aussi—See also—Sillery). De 2895 1ère Avenue allant à l'ouest, quartier Limoilou.—From 2895 First Avenue to West, Limoilou ward.

1ère Avenue

- 15 Vézina J.-Alphonse, voyageur commerce
 17 Wagner J.-Bte, voyageur commerce
 Wagner Michel, emp. Bell Tel.
 Wagner Guy, emp. Que. Power
 Roussel Jacques, E.E.M.
 23 Poiré Ls-Ph., emp. Baribeau & Fils
 Poiré Maurice, emp. John Ritchie
 Poiré Mlle Monique, fonct. prov.
 Poiré Mlle Suzanne, G.-M., dentiste Grenon
 25 Talbot Henri, de Talbot Hunter Engineering & Boiler Works, Ltd.
 Talbot Mlle Madeleine, opér. tél. Hôp. des Anciens Combattants
 Talbot Geo., de Talbot Hunter Eng.

1ère Avenue

- 22 Dubois Geo.-H., emp. Dépt Voirie
 Dubois Mlle Marcelle, fonct. prov.
 24 Williamson J.-H., accountant
 28 Chalifour J.-Georges, marchand bois
 130 Lachance Gustave, menuisier
 132 Duperré L.-G., emp. Anglo-C. Pulp

DES PRAIRIES, de la rue St-Nicolas, quartier Champlain, à 28 rue du Pont, quartier St-Roch.—From St. Nicolas St., Champlain ward, to 28 du Pont St., St. Roch ward.

Vallière

St-Roch

- 55 Ruel Lucien, décorateur
 Drolet Philippe, journaliste
 Nadeau Horace, cond. taxi
 59 St. Lawrence Paper Bag Co., Ltd. (The manf.)
 Déry Aimé-J., président
 61 Coulombe Chs, emp. Bégin & Frère
 Fraser Robert, emp. civil
 63 Savard Henri, agent ass.
 65 Poitras Elzéar, gérant Terrains de jeux
 67 Simard Joseph, menuisier
 75 Parent Roger, épicerie et rés.

St-Dominique

- 79 Desrosiers Antonio, emp. Ch. St-Laur.
 81 Herf Mrs. widow Mary
 Julien Arthur, comptable
 85 Dominion Fur Co., Reg'd.,
 Salmonovitz Benjamin, prop.
 87 Cohen Isaac
 Cohen Miss Sarah, emp. Pollack
 Létourneau Réal, emp. Com. du Port
 89 Turgeon & Jobin, Ltée

Mgr Gauvreau

- 105-107 Lecours Mme veuve Alma
 Soo Wong, prop. Palace Café (Café Chinois)
 109 Angers Roland, emp. Br. Supply Board
 Greco Vincent, forgeron
 111 St-Pierre Armand, menuisier
 113 Paquette Lucien, journalier
 115 Gingras Gérard, voy. commerce

Dablond

- 119 Gingras Edouard, ent. couvreur
 123 Audry Albert, peintre
 125 Leblanc François, voy. de commerce
 127 Turgeon Mme veuve Alfred

- 129 Boulianne Mme veuve Adjudant
 129½ Paradis Laval, commis livreur
 133 Sylvain Adjudant, menuisier
 135 Noreau J.-Omer, emp. Ph. Livernois
 137 Marticotte Mme veuve Adolphe
 Marticotte Maurice, méc.-électricien
 139 Delisle Mme veuve Amédée, restaurant
 141 Bruneau Robert, commis taverne
 Bruneau Mlle Délima
 Belleau P., ouv. chaussures
 143 Beaulieu Etienne, menuisier
 Côté Charlemagne, ch. camion
 Demers Horace
 145 Parent Roger, pompier
 Parent Victorien, agent
 147 Leblond J.-Roland, emp. Auger & Auger
 Martel Joseph, vendeur d'autos
 149 Bilodeau Mlle Rose-Aimée

4-6 International Harvester Co. (porte de service)

8-12 Moisan Paul, garage et stat. de gaz.

14-16 Quebec Steam Laundry,
 Farago Jack, prop.

St-Roch

- 40 Boivin Oscar, chauff. d'auto
 Vaillancourt Fernand, plombier
 42 Lacombe Chs-Henri, chauffeur
 44 Ferland Mme veuve Léonidas
 46 Lacombe Emile, emp. L.-F. Martel
 Lemieux Noël, emp. C.P.R.
 Keating Mme veuve Benjamin
 Keating Willie, emp. Arsenal
 50 Vézina Maurice, menuisier
 50½ Leblanc Léo, électricien
 St-Pierre Henri, emp. Germain Lépine
 Rouleau Edgar, rentier
 52 Goslin Thomas, sr, annuitant
 Goslin Thomas, jr, emp. Bell Tel.
 54 Giroux Geo.-A., de Victor Giroux, Enr.
 58 Vallerand Mlle Loretta
 Lambert J.-Théophile, comptable
 Lambert Jules, E.E.M.
 62 Perron Edgar, emp. Isolation Prov.
 Boutin Rosaire, commis
 66 Cloutier Chs, rentier
 Le Crédit Mutuel Enr., Cloutier Chs-D., repr.
 Filion Léonidas, emp. Com. des Li-
 queurs
 68 Thibault Emile, gérant Café "Chez
 Girard"
 74 Gagnon Charles, menuisier
 Ruest Emile

St-Dominique

- 80 Appartements
 1 Lemay Nazaire, appareteur
 2 Gobeil René, commis bureau
 3 Labrecque Lionel, cuisinier
 4 Thibault Joseph, emp. Chez Girard
 5 Thibault Jean, emp. "Chez Emile"
 6 Falardeau Laurent, cond. C.N.R.
 7 Thibault Jules, restaurateur (rés.)
 84 Labrecque Alphonse, emp. LeGrade Inc.
 86 Fortin Mme veuve Louis
 Gagné Marcel, emp. Frères Ec. Chrét.
 88 Lescault J., machiniste
 90 Tremblay J.-Ernest, mécanicien
 92-100 L'Oeuvre des Vendeurs de Journaux
 Mgr Gauvreau

- 104 Caron David, emp. Fonderie de l'Islet
 104½ Audet Ernest, épicier (rés.)
 106 Paradis Mlles Blanche et Germaine
 Lavoie Antoine, emp. civil
 110 Martin Ovila, agent d'assurances
 Lavoie Mme veuve Robert
 112 Fortin Adélar, emp. Assh & Co., Reg'd.
 Gariépy J.-Bte, emp. Le Soleil
 114 Dubois Maurice
 116 Duguay Philippe, journaliste
 Lapiere Albert, calfat
 Karp Carol, marchand
 118 Dodick David, fur merchant
 120 Lacombe Joseph-Arthur, prop. taxis
 Lacombe André, pompier
 Lacombe Roland, journaliste

- 122 Harton Paul-Emile, emp. civique
 126 Côté Alphonse, journaliste
 130 Dufour Gérard, commis, Com. Liqueurs
 Barette Albert, vétéran
 Samson Mlle Mathilda, solliciteuse
 Bergeron Chs-Eugène, livreur de pain
 132 Maheux R., emp. Boul. Simard
 Maheux Herménégilde
 Papin Vital
 138 Bergeron Joseph, propriétaire Boulan-
 gerie L.-O. Simard
 140 Bergeron Réal, emp. Anglo Pulp
 150 Noël Marcel, chauff. taxi
 152 Bleau Mme veuve Joseph

DES RÉCOLLETS, de 124 rue St-Am-
 broise à la rue St-Charles, quartier
 St-Sauveur.—From 124 St. Ambroise
 St. to St. Charles street, St. Sauveur
 ward.

- 1 Allaire Léopold, cordonnier-machiniste
 3 Girard Ernest, contremaître Mfr chaus-
 sures

3½ Chevalier Ernest, emp. Cie Paquet

- 5 Rioux Mme Claude
 7 Beaurivage Paul, menuisier
 9 Joncas Albert, boucher
 11 Genest Albert, emp. Dom. Arsenal
 15 Maranda Raoul, mécanicien
 17 Bergeron Lauréat, emp. Voirie
 Bergeron Viateur, vendeur de journaux
 21 Samson Paul, emp. Prison Qué.
 Samson Mme veuve Edgar
 Blouin Armand, emp. C.N.R.
 Samson Noël, emp. Quebec Power
 23 Laliberté Albert, comptable
 Laliberté André, emp. Bell Tel.
 Laliberté Jean-Marie, camionneur
 Laliberté Mlle Monique, sténographe

- 2 Picard Léopold, chauffeur camion
 8 Grenier Arthur, anc. cordonnier
 Lebel Roland, surint. Edifice Le Bou-
 levard
 10 Lepage Wilfrid, commis Cie Legaré
 12 Blouin Paul-Emile
 12½ Thomassin Laurent
 14 Payette Marcel-H., emp. C.P.R.
 Lortie Roger
 16 Giguère René, plombier
 16½ Beaupré J.-B., ing. Cie Paquet

DES REMPARTS, du parc Montmorency
 à la côte du Palais, quartier Champlain.
 —From Montmorency Park to Palace
 hill, Champlain ward.

A Université Laval

- 1-1 Tanguay Marcel, rentier
 2 Lafleur Bruno, journaliste
 3 Henderson O., Naval Architect
 4 Lacourcière Luc., prof. à l'Univer-
 sité Laval
 5 Bernier J.-C.-P., com. de malles
 6 Faucher Albert, professeur
 7 Bernier Mlle Delima, emp. des Postes
 8 Gagné Gérard, emp. civil
 9 Drouin P.-E., contremaître Rock City
 10 Lachance Janvier, abbé
 11 Tremblay M.
 3 Porte de service
 Breton Alphonse
 Gingras Aimé
 3¼-3½-3¾ Manoir Louis Joliet, cham-
 bres
 McKay Stéphane
 Asselin Mlle Mary
 Giona Mlle Marie
 Lavoie Jean
 Molière René
 Gagné Maurice
 Leclerc Mme Elizabeth
 Fraser W. J. B.
 Côté Paul-Emile
 Leboeuf Paul
 Perrin André
 Caron Jos.
 Groleau Laurent

- 3¼ Mayer Henri
 Lefebvre Mme Juliana
 Turgeon Mlle Jeanne-d'Arc, serveuse
 Cauchon Alfred
 Hope J.-A.
 Gourèche Mlle Ghislaine
 Morin Robert
 Thibault George
 Brault Pierre
 Turgeon Emilien
 Angers Guy
 Fournier Robert
 Ramsay Chs-Eug.
 Lavoie Emmanuel
 7 Côté Mme veuve E., chambres
 1 —
 2 Lachance Antonio
 3 Homerston A.
 4 Galarneau Eugène
 5 Tremblay Pierre
 6 Petit Marcel
 7 Talbot Lucien
 8 Gingras Mlle Cécile
 9 Côté Adrien
 10 Bélanger Wilfrid
 11 —
 12 Rochette Mme Emile
 13 Batteur A.
 9 Caron Emile, rentier, chambres
 Lamontagne Aimé
 Raymond Georges
 Talbot Henri
 Nicol Jacques
 Labrie Wilbrod
 Bertrand Roland, emp. Bureau de Poste
 Thomassin Jules, emp. Palais de Justice
 11 Mathieu Mme veuve Ls-Joseph
 Mathieu Mlle Louise, professeur culture
 physique
 Mathieu Mlle Marguerite, emp. Déf. Nat.
 Boucher Mlle Madeleine
 Boucher Mlle Patricia
 13 Edge Mme veuve Dr J.-Alex.
 Dallaire Marcel
 Matte Gérard
 Matte Claude
 Martin Antoine
 Grenier Fernand
 15 —
 17-101 —
 201 Greene William F., emp. Anglo
 Pulp
 Gallay Miss Bernetta
 301 Bédard Antonin, tailleur pierre
 19 Hardy Henri, télégraphiste C.N.R.
 Fraser
 Miller Gérard, militaire
 Langlais Mlle Germaine
 Langlais Mlle Noëlla
 Hamel Donat
 Beauçon Jean
 Allison Mathieu, emp. Davie
 21 Learmonth Kenneth-R., emp. s. civil
 Learmonth Mlle Barbara
 Gagné Edgar, plâtrier
 23-101 Berrigan J. J., timekeeper Nat.
 Def.
 102 Charron F., menuisier
 Charron Maurice, menuisier
 201 Trudelle Jean, emp. P.-L. Lortie
 Trudelle Denis, emp. garage P.-L.
 Lortie
 Trudelle-Duhamel Mme veuve
 Trudelle Mlle Claire
 301 Perreault Mme veuve L.
 Rheault Jean-Marie, E.E.M.
 Lambert Paul, comptable
 Perreault Léopold, dentiste
 25 —
 27 Harris Alfred, ex-conductor C.N.R.
 Plourde Léo, cuisinier
 Bélanger André, gérant Bowling Alleys
 Herman Lucien, emp. Ch. Frontenac
 29 Auger Gratin, emp. Min. T. Publics
 Braun Alph., comptable
 31 Sévigny Antonio, ent. général, bureau
 et rés.

*Ste-Monique
Ste-Famille*

- 35-1 Jolicœur Mlle Emma
2 Couture Odilon
3 —
4 Godbout Mlle Rita
5 Hamel Mlle Lucienne, emp. civil
6 Gosselin Jean-Marie
7 Dastous P., journalier
8 Dastous Wilfrid, chauffeur camion
9 Gosselin Wilfrid
10 Lefebvre Mlle Jeanne d'Arc
Lefebvre Mlle Thérèse
Lefebvre Mlle Suzanne
Tremblay Mlle Sarah
11 Rouleau Mme veuve Nil
12 Rancourt Gédéon
13 Bernard Théo., menuisier
14 Bégin Honoré, débardeur
37-1 Emond Adélar, emp. St. L. M. & M. W., Inc.
2 Racine Raoul, cuisinier Clarendon
3 Turcotte Philippe, emp. Davie
4 Vincent S., laborer
5 Roy Paul
6 Derouin Roy
7 Ouellet Mlles Fernande & Claire, emp. Metropolitan Store
Ouellet Mlle Thérèse, emp. P. Ferland
8 Levesque Roland

Ferland

- 41 Letellier Mlles Irène et Marcelle
43 Belleau Mlle Antoinette
Belleau Mlle Andrée
Belleau Mlle Marie-Louise
Morency J.-A., encadreur (rés.)
Racine René, commis Terreau & Racine
43½ Racine Joseph, président Terreau & Racine, Ltée
Racine Jean-Paul, commis
Racine Alphonse, acheteur

St-Flavien

- 45 Bédard Arthur, (chambres)
Bédard Adrien, taill. en fourrures
Bédard Fernand
2 Fortier Alfred
3 Boissonneault Lucien, emp. C.N.R.
3½ Boily Albert
4 Champagne Réginald, médecin
5 Emond René, emp. civique
6 Masselotte
6½ —
7 Despains Richard, étudiant
8 —
9 Cloutier Roger
10 Kane Miss Eva, emp. Y.W.C.A.
11 —
12 —
47-49 Maison Pie XII
Dumais Ernest, chanoine, directeur de l'Action Sociale Catholique
Lambert David, abbé, ass.-dir. Act. Cath. Dioc.
Verreault Jean-Julien, abbé, sec. Féd. Soc. Col.
Bergeron St-Georges, abbé, aum. dioc. J.E.C.
Giguère Henri, abbé, aum. dioc. J.O.C. et L.O.C.
Quirion Alfred, abbé, aum. dioc. J.A.C.
Marois Louis, abbé, aum. dioc. C.L.A.A. et U.C.C.
Ladouceur Marcel, abbé
Grenier Henri, abbé
Paul Chs-Henri, abbé
Leblanc Evariste, abbé
SS. Ste-Jeanne d'Arc

51 —

Hamel

DESROCHES—See—Voir Boulevard Desroches.

DES SABLES, de la 3e Avenue à la 6e Avenue, quartier Limoilou.—From 3rd Avenue to 6th Avenue, Limoilou ward.
317 Sanfaçon Mlle Gisèle, sténo.

- 321 Morneau Al., cuisinier
323 Blouin J.-L.-L., facteur
325 Atelier Levesque, menuiserie
327 Levesque Léon, plombier et électricien
Levesque Louis, menuisier
335 Tremblay E.-E., mfr de portes et de châssis (atelier)
337-341 Cie de Sable (garage)
347 Labbé Roméo, débardeur
349 Ampleman Georges, camionneur
351 Laplante Norbert
353 Thibault Joseph, menuisier
361 Gagnon David, menuisier
Gagnon Roméo, électricien
Gagnon Mlle Antoinette
Bélanger Chs
Tremblay Albini, camionneur
361a Pouliot Irénée, journalier
363 Laflamme Mme M.-Anne Gagnon
367 Gagnon Gaudias, menuisier
Nolan J.
Gagnon Roger
Labbé Gaston
Faubert Armand, ch. camion
369 Labonté Henri
373 Bouchard Ovide, fab. fournaises gazogène, incinérateur gazogène
373c Bouchard Jean-M., ferblantier
375 Bouchard Ovide, rés.
375c Morissette Wilf., contremaître
377 Roy Nérée, fonct. prov.
501 Genest & Frères, Enrg. (bureau)
503 Genest & Frères, Enr., atelier débosage et peinture autos
503a Canadian Liquid Air Co.

498 Lafontaine Armand, patates frites et langues vinaigrées

510 Hébert Louis, fer ornemental, soudure
DESSANE, de la rue Raymond-Casgrain à 700 rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—From Raymond-Casgrain St. to 700 St. Cyrille St., Montcalm ward.

3 Pedvis Norman, prop. Norman's, Enr.
5 Panneton Fernand, gérant L.-G. Beau-bien & Cie, Ltée

15 Fontaine J.-O., pensionnaire
23 Hunt Mrs Henry J.
31 Cronan John
Cronan Miss Alice M.
Blanchet Mlle Rose-Anne, R.N.
57 Moore J.-P., chauffeur taxi
Beaulieu J.-R., voyageur
59 Murphy Mrs. widow James
Murphy Miss Elizabeth, bank teller
Murphy Miss Rita M., bank teller
Murphy B., office clerk
Murphy John, clerk
Murphy Miss Iris, steno.
Murphy Miss Anna, tel. operator
65 Weisberg Bernard, butcher (res.)
Weisberg Miss Fanny

71 Langton William-A., Capt.
103 McMillan Charles, sr, salesman
McMillan Gerald, Port Office restaurant
McMillan Chs., jr, emp Jeffery Hale Hospital

105 Paquet Adrien, comptable
Paquet Mlle Esther
Paquet Mlle Zita
Lachance Gérard, emp. Colonisation
107 Moran Patrick-J., emp. Custom House
Irwin John
Chouinard Mlle Adélaïde, aide-domestique

2 Lavoie Alfred, fermier
4 Upton William F., accountant Dept. Imm.

28 Marchand Chs-E., gérant Dominion Oil, Ltd.
Marchand Mlle Jacqueline

30 Schwartzman Julius, sec.-trés. de Chénor, Ltée
Sternlied Mrs.

100 Pearson Mrs. widow Mary Moran
Wright Mrs. widow Alice Moran

- 100a Blanchette J.-M., marchand (rés.)
102 Chouinard Amédée, paic-maitre Hôtel de Ville
Chouinard Mlle Marie-Paule
106 Berryman J., emp. Anglo-Can. Pulp
108 Lamontagne J.-Gérard, emp. C.P.R. Ticket Office Château Frontenac
110 Pouliot J.-Antoine, capt.
116 Giguère J.-Alexandre, insp. électricien
Bur. des Examineurs électriciens
118 Garneau Mme veuve Albert
Trudel Georges, emp. civil

DES SAULES (Avenue) Est, de 3195 1ère Avenue allant à l'est, quartier Limoilou.—From 3195 1st Avenue to East, Limoilou ward.

- 3 Girard Elz., restaurateur
Turcotte Roland, emp. A. & P.
Turcotte Mlle Lucille, emp. bij. Bernard
Turcotte Mlle Jeannine, emp. bij. O. Rousseau
5 Lafond Edmond, menuisier
Lafond Arm., menuisier
Lafond Lauréat, caissier
15 Lafond Jules, emp. Anglo Pulp
19 St-Pierre Robert, fonct. féd.
Chabot Roméo, fonct. prov.
Chabot Mlle Irène, emp. Hôp. St-Frs d'Assise
Chabot Mlle Jacqueline, emp. bij. Chamberland

21 Gagnon Jean-Paul, emp. poste CHRC
25 St-Hilaire Armand, emp. Nolin

27 Hélie Mme veuve Edmond
29 Jackson Georges, agent d'ass.
39 Gauthier Gaston, emp. Q. Power
41 Letarte L.-P., agent mfrs

41½ Gauthier Roméo, électricien
Gauthier Mlle Ida, couturière
Gauthier Mlle Rita, emp. Boul. Nat.
Gauthier Gérard, sacristain

43 Bouchard Marcel, ingénieur
Roberge Mlle Suzanne, emp. chaussures
45 Gauthier Conrad, emp. Terreau & Racine

47 Labbé Mme veuve A.
Labbé Léon, briqueteur
Labbé Albert, emp. Maison Langevin
Labbé Mlle Lucille
Labbé Mlle Catherine

49 Gravel Armand, emp. Que. Power
53 Lemay Alphonse, emp. civil
Lemay Mlle Simonne, emp. Syndicat de Québec

Lemay Mlle Denise, emp. Kresge
55 Presbytère St-Albert le Grand,
Marchand Gérard, prêtre, curé

2a Caisse Populaire St-Albert-le-Grand R. Villeneuve, gérant

4 Giguère P.-E., emp. C.N.R.
6 Rebel J.-Clarence, corroyeur
Rebel Tancrede, menuisier
24 Vézina Armand, cond. taxi
26 Paquet Maurice, police mun.

DES SAULES (Avenue) Ouest, de 3195 1ère Avenue allant à l'ouest, quartier Limoilou.—From 3195 1st Avenue to West, Limoilou ward.

21 Lachance Philippe, couvreur
Bélanger Mlle Yvonne, ménagère

23 Bédard Vincent, comptable
29 Bois B., emp. Cie Paquet
33 Boutet Roland, emp. Br. Champlain
37 Laflamme Jos., menuisier
41 Bédard Stanislas, emp. Brass. Boswell

44 Lockwell Cyrille, emp. civique
Lockwell André, emp. Crémierie Dion

D'ESTIMAUVILLE, du fleuve St-Laurent à 2712 La Canardière, quartier Limoilou.—From St. Lawrence River to 2712 La Canardière St., Limoilou ward.

1 Legrade Inc., viande en gros, exportation

- 2 Lapointe Amédée, emp. Legrade Inc.
Lapointe Mlle Noëlla, institutrice
Gosselin Mme veuve J.
2a Lynch Pat., emp. Anglo Pulp
2b Allard Armand, cordonnier
2d Portelance A., pressier
2e Lortie R., pâtissier
4 Dupuis Laureat, cordonnier
1 Lefebvre Adrien, emp. C.N.R.
2-3 Maheux Mme Jos.
5 Villeneuve Antoine, marbrier
Villeneuve Chs-Ed., navigateur
Villeneuve Paul-Henri, mfr de monuments funéraires
7 —
8 —
6-1 Lacasse Jules
2 Vallières Roger, fonct. féd.
6½-1 Cantin Henri
2 Leclerc Mme Gilbert

DÉSY (Avenue), de 71 Jeanne d'Arc à 60 Chemin Ste-Foy, quartier Montcalm.—From 71 Jeanne d'Arc street to 60 Ste. Foy Road, Montcalm ward.

- 1 Panet Mlle Charlotte, étudiante
Morisset Mlle Adèle
Morisset Mlle Juliette
Panet Bernard, asst. greffier C.A.
3 Pichette Paul, entr. élect.-plombier
5 Marcoux Gustave, emp. Hethrington
Marcoux Jules, emp. Lib. Langlais
Marcoux Mme veuve A.-H.
Marcoux Mlle Gabrielle
7 Morin Mlles Mary et Clémence
9 Potvin Damase, journaliste et publiciste

Dolbeau

- 11 Grégoire Elzéar, du Service de la Sûreté mun.
13 Gosselin Maurice, emp. Revenu Prov.
Cantin Mlles Aimée, Marg. et Mar.
17 Côté Félicien
Vaillancourt Mme Eugène
Vaillancourt Mlle Marie, comm. bureau
19 Samson Joseph, agent d'assurances
Halkett David, Surveyor Lloyd Register of Shipping
21 Gosselin Mme veuve Henri
Gosselin Mlle Jacqueline, sténo
Gosselin Mlle Denise, emp. Banq. N.S.
Gosselin Mlle Marcelle, g.-m.g. Hôp. Immigration

des Franciscains

- 23 Thibault Mme Azilda
Thibault Mlle Bertha, emp. J.-E. Livernois
Pelletier Paul-Ed., chimiste
23½ Moreau Mlle Alice
23¾ Castonguay A., cordonnier
27 Levesque F., voy. commerce
27½ Paré Amable, emp. Dépt Voirie
29 Blondeau Lucien, dessinateur Arsenal
31 Jalbert Gérard, Entreprises Ltée
Jalbert André, rentier
33 Brochu Lucien, prof. Univ. Laval
39 (porte de service) C. Robitaille

Chemin Ste-Foy

- 2 Morisset Arthur, fonct. prov.
4 Vachon Ulric, rentier
Vachon Mlle Léna, rep. Familex
6 Boucher Luc, chief clerk C.N.R.
8 Morisset Alfred, huissier enquêteur
Hôtel de Ville
10 Lachance Mlle Jeannette
Lachance Mme B. C.
Dolbeau
12 Bouchard Mme J.-A.-Y.
Bouchard Mlle Claire, secrétaire
Bouchard Mlle Denise, étudiante
14 Dion Mme veuve F.-J.
Dion Reynald, emp. Garneau, Ltée
Dion Jean-Jules, emp. Pakenham
Dion François, emp. Holt, Renfrew

- 14 Dion Mlle Suzanne, commis bureau
Dion Mlle Fabienne, sténo
Dion Mlle Rachel, commis bureau
16 Turgeon Frédéric, de South Shore
Forest Products Co
18 Mercier Mme veuve Emile
de Beauvais Mlle Adèle
Roberge Mlle Alice
des Franciscains
20 Allan & Roy Mlles, props de restaurant (rés.)
Plamondon Mlle Georgette, organiste
Nicole Albert, rentier
22 Lebel Ls-Ph., comptable
Chemin Ste-Foy

DES ZOUAVES, de 383 rue St-Jean à 120 rue St-Patrice, quartier St-Jean-Baptiste.—From 383 St. John St. to 120 St. Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

- 7 Tondreau Patrick
Dubuc Roméo, barbier
Racine Mme Alphée
9 Larochelle Mlle Noëlla, serveuse
Larochelle Mlle Paula, serveuse
Larochelle Mlle Ida, prop. restaurant
Larochelle Mlle Irène
Larochelle Joseph, ouvrier
Fréchette Jean, machiniste
11 Côté Willie, épicier
St-Gabriel
15 Richard Raymond, prop. Taxis
Brousseau Jos.
Lamontagne Emile, peintre
Imbeault Mlle Evangéline, serveuse
Blais Maurice, maître-plombier
17 Buffet des Zouaves,
Simard Jean-Paul, prop.
19 Deschamps Victorien, maître-voilier
21 Germain Donat, ingénieur C.N.R.
Germain Claude, emp. Que. Power
Germain André, emp. C.N.R.
23 Houghton Mme veuve Agnès

- 2 Després Henri, mécanicien
Cauchon Maurice, emp. civil
Dion Albert, dessinateur
Lapierre Gaudias, commis taverne
Dumas Georges, ferblantier-couvreur
4 Jetté Gaston, emp. civil
6 Marois Joseph, conducteur Q. Ry.
Rioux Edgar, agent police Liqueurs
8 Fleury J.-Edgar, tailleur (rés.)
Fleury Marius, emp. civil
10 Fleury J.-Edgar, tailleur (boutique)
18 Tardif Marcel, pompier Valcartier
20 Soulard Roméo, commis boucher
Souillard Eugène, journaliste

DE TRACY, de 209 rue Arago au cap, quartier St-Sauveur.—From 209 Arago St. to Cliff, St. Sauveur ward.

- 5 Shields René, instituteur
7 St-Pierre Louis, emp. Cie Paquet, Ltée
St-Pierre Noël, emp. Valcartier
St-Pierre Mlle Gemma, commis Cie Paquet
Lachance Aurélien, inspecteur
9 Lapointe Joseph, menuisier
Grenier Mlle Jeannine, ouv. chaussures
Lizotte Paul, méc. Balance Toledo
11 Bourbeau Joseph, charretier
13 Lépine J., emp. Que. Power
Lépine Gérard, étudiant
17 Lizotte Mme veuve Adélar
Lizotte Paul-Henri
Lizotte Mlle Albertine, commis
Lizotte Mlle Jeanne, contremaitresse
Royal Paper Box
Lizotte Mlle Gabrielle, emp. Royal Paper Box
Lizotte Mlle Amanda, emp. Bell Tel.
Lizotte Mlle Marie-Paule
21 Anderson Joseph, journaliste
Anderson Charles, tailleur
23r Couture Paul, militaire

- 25 Thibault Mme veuve Joseph
Thibault Mlle Madeleine, emp. B. Houde
Thibault Gaston, cond. taxi
29 Desrosiers Georges-A., cordonnier
Desrosiers Albert, cordonnier
Desrosiers Marcel, emp. Quebec Power
Desrosiers Paul-Emile, emp. civil

- 4 Barrette Roger, mécanicien
6 Letarte Louis, surintendant G. T. Davie
8 Letarte Adrien, emp. T. Davie
12 Giroux Edouard, journalier
14 Bédard Joseph, emp. de la Cité
Boucher Napoléon, chauffeur camion
Boucher Philippe, chauffeur
16 Julien Joseph, emp. de la Cité
20 Rondeau Joseph, emp. Hôp. St-François d'Assise
Rondeau F.-X., journaliste
22 Allison Allen, en charge pièces d'autos, Automobile, Inc.
24 Crépin Mme veuve Jean-Bte
Crépin Thomas, emp. Hôtel Victoria
Crépin Mlle Lucienne
Crépin Mlle Simonne, emp. Perfection Corset
28 Martel Antoine, commis
Parent Joseph, journaliste
Parent Mlle Lucille emp. Charrier & Dugal
Parent André, app. typographe Action Catholique
Parent Roland, journaliste
30 Lecompte Alphée, journaliste
Lecompte Mlle Marguerite
Lecompte G.-Emile, journaliste

DE VARENNES, de 195 rue de la Couronne à 208 rue Dorchester, quartier St-Roch.—From 195 Crown St. to 208 Dorchester St., St. Roch ward.

23 Garage Min. des Travaux Publics
Gosford

- 39 Ramsay James, machiniste
41 Labranche Gérard, mécanicien
Léonard
43 Villeneuve Mlles Emérentienne, Elizabeth et Eulalie
Drouin Yvan, emp. Alloc. Familiales

- 16 Guénard Joseph, méc. machines fixes
Janvier Napoléon, emp. Parc Victoria
20r Labranche Eug., emp. Elz. Fortier, Ltée
22 Labranche Mlle Alice
24 Masson Arthur, journaliste
26 Faucher Georges, épicier et boucher, rés.
28 Dallaire Gaudiose, gardien de nuit
28½ Gaudreau Cyprien, emp. Que. Power
30 Entrepôt Min. des Travaux Publics
44 Dechêne Joseph, emp. civique
46 Pichette Antonio, emp. J. Vaillancourt
50 Couture Ls-Ph., journaliste
52 Beaumont Léger, journaliste
54-56 Carmichael Jos., menuisier
58 Nadeau Alfred, jr, pompier

DE VERCHÈRES—See—Voir Madeleine de Verchères

DE VILLIERS, de 57 rue St-Ambroise allant vers l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 57 St. Ambroise St. going West, St. Sauveur ward.

- 9 Tremblay Fernand, cordonnier
Tremblay René, plombier
Tremblay Pamphile, emp. civil
Tremblay Mlle Gilberte, emp. Gen. Electric
Tremblay Rosario, cordonnier
11 Lapointe Joseph, emp. John Ritchie
Bilodeau Joseph, briqueteur
15 Paquet André, peintre
Dallaire Henri, imprimeur J.-Ls. Mogeneity
17 Perreault Ernest, pressier, J.-Ls. Mogeneity Inc.

- 21 Bédard Mme veuve Charles
Bélangier Mlle Emérentienne
Asselin Gérard
25 Dufour Justinien, emp. de la Cité
27 Plamondon Paul-Emile, comptable
Chamberland Alfred, commis boucher
29 Faucher Mme veuve Adjutor
Faucher Gérard
Faucher Rédempti

- 6 Dion Mlles Adrienne, Germaine, Marthe, emp. Parisian Corset
Dion Ferdinand, tailleur de cuir
10 Giguère Mme veuve Emile
Giguère Mlle Thérèse, emp. Par. Corset
Giguère Clément, typographe
Giguère Jean, emp. Syn. de Québec
12 Giguère Marcel, tailleur Raoul Garneau
14 Simon Lauréat, tailleur de cuir
16 Giroux F.-X., opérateur
20 Carrier Joseph-A., emp. Lait. Laval
Lachance Mlle Emilie, rentière

Ruelle

- 24 Paré Odilon, boucher
Paré Paul-André, emp. imprimerie
Paré Simon, boulanger
Paquet Ferdinand, commis Cie Paquet
28 Conseillers Joseph, couvreur
Conseillers Mlle Colette, emp. B. Houde & Grothé
Conseillers Mlle Lorraine, emp. civique
30 Beaumont J.-Henri, comptable
40 Jobin Gaston, emp. J.-E. Rousseau
Hamel Wilfrid, pens. Que. Power
Hamel Armand
Hamel Mlle Lucette, emp. B. Houde & Grothé
Hamel Léopold-Adj., emp. Que. Power
44 Therrien J.-Albert, comptable
Therrien Mlle Lucille, emp. Banq. Prov.
Therrien Claude, emp. Livernois
Therrien Mlle Denise, emp. Banq. Prov.

D'IBERVILLE, de 123 rue St-Ambroise à 128 rue Carillon, quartier St-Sauveur.—From 123 St. Ambroise St. to 128 Carillon St., St. Sauveur ward.

- 5 Hébert Mme veuve Emile
Bédard Gaston, peintre-décorateur
7 Lortie Rosario, charretier
9 Cormier Mme veuve J.-Arthur
Lajoie Octave, menuisier
11 Maheux Lucien, emp. J.-B. Baillargeon Express
13 Martel Adélar, opérateur R. Ste-Marie
15 Chevalier Ernest, briqueteur
Chevalier Mlle Fleurette, emp. J.-B. Laliberté
Chevalier Marcel, cordonnier
Chevalier René, livreur de pain
Chevalier Roger
15a Chevalier Gérard, ouv. chaussures
17 Pelletier Léopold, mégissier
Marcoux Henri, ouv. chaussures
Pelletier Roger, emp. Maranda & Labrecque
21 Légaré Léo, emp. mfr. chaussures
23 Vallée Luc, mécanicien
27 Boutet Siméon, emp. Dépt Voirie, Gouv. Prov.
Parent Paul-Emile, emp. John Ritchie
33 Renaud Adolphe, emp. civil
Renaud Mlle Germaine, emp. civil

- 2 Béland Magella, voy. Canada Packers
4 Proteau Léon, expéditeur
Proteau Roland
6 Ouellet Mme Françoise
8 Boiteau Adrien, mécanicien
8½ Hyvon Armand, mécanicien
10 Bouthillet René, emp. Buanderie Lévis
12 Pouliot Joseph, chauffeur de taxi
Renaud Paul-Emile, voyageur
Bertrand Mlle Alice
20 Tanguay Benjamin, emp. de la Cité
22 Bédard Léopold, emp. au Parlement
24 Gagnon J., imprimeur

- 26 Picard Roger, journalier
26½ Martel Joseph, emp. Ecole Technique
Drolet Albert, ouv. chaussures
28 Gagnon J.-C., imprimeur
30 Lortie Alex., plombier
32 Giguère Lionel, commis bureau
Malouin Jean-Thomas
34 Robitaille Gérard, gér. théâtre Laurier
36 Plante Paul-André, inspecteur Dom. Protection

DIEPPE, de 37 rue Corinne se dirigeant vers le sud, quartier St-Sauveur.—From 37 Corinne Street going south, St-Sauveur ward.

- 1 Bouchard Jules, menuisier
Hutchison A., ch. camion
3 Manser Alb., garagiste
L'Heureux H., pompier
Anger Roland, emp. civil
5 Sanfaçon J.-A.-A., fonct. fédéral
Vaillancourt, emp. civique
Dechêne P.-H., chauffeur
7 Gagnon Ludger, menuisier
Gagnon Mlle Lucienne, emp. Dom. Corset
9 Pelletier Maurice, journalier
Gilbert Jos., menuisier
Gilbert Mlle Pauline, emp. Woolworth
Lassiseraye Georges, journalier

- 10 Bisson P., emp. civique
Bouchard René, emp. Anglo Pulp
Roy Jean, emp. Eastern C. Steel
DINAN—See—Voir Côte Dinan.

DOLBEAU, de la rue de l'Alverne à l'ouest, quartier Montcalm. — From de l'Alverne St. to West, Montcalm ward.

- 11 Burke T. J., insp. d'assurances
13 Smith Thomas, emp. Ch. Frontenac
15 Doddridge L.-H., emp. Quebec Electric
17 Kerr C. L., emp. Anglo-C. Pulp
21 Chouinard Fernand, capitaine vaisseau
Chouinard Mlle Isabelle, emp. Bell Tel.
Chouinard Mlle Bernadette, emp. Opticien J. E. Gagnon
23 Pampalon W.-J., rentier
Pampalon Mlle Fernande, fonct. prov.
Pampalon Mlle Marguerite, g.-m.
Pampalon Mlle Germaine, coiffeuse
31 Morisset Arthur, agent mfr
Morisset Jacques, Waterless Kitchen Equipment
Morisset Mlle Rita, fonct. fédéral
Morisset Mlle Madeleine, fonct. féd.
37 Poitras Gaston, emp. civil
Poitras Mlle M.-Paule, emp. civil
Poitras Mlle Graziella
39 Drolet Raoul, emp. B. de Poste
Drolet Mlle Denise, ass.-gér. Au Rouet Ltée
Drolet Jean-Yves, professeur
Drolet Mlle Marie-Marthe, sténo.
41 Ruel Paul-Emile, emp. Com. Acc. du Travail
43 Pouliot Mme veuve Alphonse
Beaucage Paul, emp. Prêt Agricole
45 Nadeau Lauréat, voy. de commerce
47 Boiteau Georges, emp. Q. Power
49 Allaire Paul, emp. C. P. R.
51 Emond J.-Marcel, étalagiste Cie Paquet
51½ Jalbert Roland, emp. Min. Colonisation
53 Dorion Léo, peintre
Denis Arthur, acheteur Cie Chinic
Denis Mme veuve Arthur
53½ St-Michel Henri, emp. Quincaillerie St-Jean
St-Michel Gilles, emp. bureau
Moreau Lucien, voy. de commerce
Jean Gérard, voyageur
55 Gagnon J.-A.-Eudore, commis Bureau de Poste
Gagnon Pierre, emp. Arsenal
Gagnon Marcel, voy. de commerce
Gagnon Jean-Paul, emp. civil

- 55 Gagnon Henri, étudiant
Gagnon Mlle Rachel
55½ Gagnon Bernard, soudeur
57 Beaulieu Eugène, méc. mach. fixes
59 Crépin Apollinaire, commis Co. de Laval
Crépin Raymond, étudiant
Crépin Marc, prop. Buanderie Aut. Bendix
61 Sutcliffe Jos. Patrick, sr, bank messenger
Sutcliffe Jos. Patrick, jr, veteran
63 Gagné Victorien, fonct. prov.
65 Tremblay Adélar
Tremblay Roger, comptable
67 Gauvin Paul-Henri, vérificateur
69 Paré Mme veuve Honoré
Paré Honoré, emp. de la Cité
Paré Lucien, commis
Paré Mlle Gemma, emp. Ch. Frontenac
Paré Mlle Jacqueline, coiffeuse
Paré Mlle Louise
Paré Guy, dessinateur
Paré Mlle Françoise
71 McKnight P. V., comptable
75—1 Haberlin Mrs C.
2 St-Denis Mlle M.
3 —

Avenue Désy

- 101 Audet J.-Antonio, agent d'assurances
Audet Mlle Paula, emp. Carmichael
Audet Mlle Jeannine, emp. Magasin St-Antoine
Audet Marcel, emp. Verret, cont.
Audet Mlle Georgette, caissière
Audet Mlle Thérèse, emp. Impôt Revenu
Audet Mlle Françoise, caissière Woodhouse
103 Gauthier Georges, chef cuisinier Kerhulu
105 Paradis Roland, ing. Que. Power
Veilleux J.-A., fonct. prov.
107 Ashby A. E., night watchman
Poulin P., méc. à l'Hôtel-Dieu
109 Trotter Ant., A.G.I.P.
111 O'Brien James J., rep. Can. Press
O'Brien Miss Thérèse, emp. Bell Tel.
O'Brien Miss Virginia, commis bureau
O'Brien Miss Mary
O'Brien Miss Kathleen
113 Couture René, emp. C.P.R.
115 Turgeon L.-P., fonct. prov.
117 Gagnon Bernard, emp. H. de Ville
Gagnon Mlle Huguette, commis bureau
Gagnon André, commissionnaire
119 Lobry Russell
Lobry Mlle Laure, emp. "Aide aux Voyageurs"
Lobry Mlle Isabelle, emp. Trésor
121 Thibault Albert-A., professeur Univ. Laval
123 Brouard Mme veuve Joseph
Brouard Mlles Eva & Cécile, sténos
125 Lefaiyre André, emp. Dom. Arsenal
127 Heitshu J.-G., Examinateur en chef du Bureau des mécaniciens en tuyauterie
Heitshu Mlle Pauline, emp. Bell Tel.
129 Jacques Mme veuve Adélar
Jacques Roland
Gosselin Mlle Pauline, emp. Bell Tel.
181 —

de l'Alverne

- 2 Boivin Jacques, chef dépt
Aubé Mlle Marie-Paule
4 Boivin Chs-Albert, voy. de commerce
Boivin J.-S., emp. Prév. du Canada
6 Rochon Mme veuve Alfred
8 St-Michel Albert, instructeur prison de Québec
10 Lebeuf Georges, rentier
Kelso Malcolm, emp. Arsenal
12 Falardeau Laval, emp. Bureau placement
Falardeau Mlle Yvette, emp. bureau
Falardeau Jacq., emp. Ass.-Chômage